

NER LIBRARY



IGZK A

HP 344.2



**HARVARD COLLEGE  
LIBRARY**

FROM THE LIBRARY OF  
**KONRAD VON MAVRER**  
OF MUNICH

THE GIFT OF  
**ARCHIBALD CARY COOLIDGE**  
— CLASS OF 1887 —  
ASSISTANT PROFESSOR OF HISTORY  
1904







# Europäische Annalen

Jahrgang 1804

Erster Band

*P. W. Meyer*

von

D. Ernst Ludwig Posselt.

---

T ü b i n g e n

in der J. G. Cotta'schen Buchhandlung

1804.

~~I 7137~~

~~H 1397.95~~

HP 3441.2

Harvard College Library  
Von Maurer Collection  
Gift of A. O. Gouldge  
July 13, 1924

1194

1194

# I.

## Ueber die Landung in England.

Geschrieben den 17 Dec. 1803.

---

Audiatur et altera pars.

---

Eine Landung in England gehöret gewiß nicht unter die unmöglichen Dinge. Aber dessen ungeachtet bin ich fest überzeugt, daß sie, unter den Verhältnissen, in welchen Frankreich und England jetzt gegen einander stehen, nicht nur mislingen würde, sondern daß es Bonaparte so wenig Ernst damit ist, als im Jahr 1797 das Directorium wirklich in England zu landen vorhatte.

Dies ist nicht etwa eine Meinung, die ich nun erst aufgestellt habe, wo mehrere schon daran zu zweifeln anfangen, daß man in Frankreich eine Landung versuchen werde. Ich kan, wenn es verlangt wird, beweisen, daß ich schon dazumal, als der erste Consul, in seinem Kabinette, dem Lord Whitworth mit einer Landung drohte, nicht die Ausführbarkeit der Sache selbst, sondern nur die Möglichkeit des Versuchs, von Seiten der französischen Regierung geläugnet habe.

Daß ich dieses nicht ohne besondere Gründe gethan habe, wird man mir zutrauen. — Ich will es versuchen, meine Ideen darüber hier zu entwickeln; vielleicht gelingt es mir, einige der Leser dafür zu interessieren.

Wenn ich mir das Unternehmen einer Landung recht deutlich vergegenwärtigen will, so denke ich mir es als den Uebergang einer Armee über einen

Fluß in Gegenwart des Feindes. Der Kanal ist, nach dieser Vorstellung, der Fluß; die französische Armee hat die Absicht über denselben zu setzen, und die Engländer sind sowohl auf dem Wasser selbst, wie auf dem andern Ufer, bemüht, dieses zu verhindern. — Nun aber ist es ein durch die neuere Kriegskunst bewährter Satz, daß es keinen Fluß in der Welt gibt, über welchen man nicht, mit List oder Gewalt, sollte setzen können. — Alle Wahrscheinlichkeit ist also dafür, daß die französische Armee, ungeachtet der englischen Flotte und aller GegenAnstalten, die an der Küste gemacht worden sind, dennoch über den Fluß, den Kanal, setzen werde. —

Aber, wenn eine Armee über einen Fluß gesetzt hat, so ist damit gerade nur erst das allerwenigste geschehen. Sie muß sich auch am entgegengesetzten Ufer aufstellen und entwickeln. So lange dies nicht geschehen, oder überhaupt nicht möglich ist, hilft ihr all ihr Übersetzen nichts; es schadet ihr im Gegentheil, denn wenn sich die Mannschaft nun nicht eben so schnell wieder einschiffen kan, so bleibt ihr durchaus nichts anders übrig, als sich zu ergeben, oder in den Fluthen umzukommen.

Und daß dies der Fall mit einer französischen Armee seyn würde, die in England zu landen versuchen wollte, davon bin ich so fest überzeugt, daß ich nicht begreifen kan, wie ein großer Theil des Publikums sich, durch französische ZeitungsNachrichten und Versicherungen, hat verleiten lassen können, an das Gelingen einer Landung zu glauben.

Man wird mir eingestehen, daß, wenn Bonaparte nicht wenigstens 100,000 Mann einschiffen kan, er den Versuch zu landen gar nicht machen wird. Nun kan man aber annehmen, daß von diesen 100,000 Mann nicht mehr, als höchstens 80,000 Mann das jenseitige Land erreichen werden. Damit will ich nicht



behaupten, daß 20,000 Mann, während der Uibersfahrt, verloren gehen werden. Nein; ich nehme an, daß die Bataillone nicht vollzählig und mithin die Etats nicht richtig sind, ein Fall der in der französischen Armee nicht ungewöhnlich ist, daß mehrere Mannschaft, im Moment der Einschiffung, sich detaschirt befindet, daß andre krank sind, und daß man endlich noch andre als Depot zurückläßt, um sie nachkommen zu lassen, wenn die Landung bewerkstelliget ist. — Bei einer Armee von 100,000 Mann können diese zusammen leicht 10,000 Mann ausmachen; 10,000 Mann aber, rechne ich, gehen während der Uibersfahrt, dem Anlanden und dem Auschiffen verloren.

Diese 10,000 Mann finden theils durch die Ungeschicklichkeit der Ruderer der Boote, auf welchen die Armee eingeschifft wird, theils durch die englische Flotte, ihren Tod in den Fluthen. — Es ist nicht zu läugnen, daß Fregatten und Kriegsschiffe den niedrig gehenden Fahrzeugen der Franzosen wenig werden anhaben können. Aber von der andern Seite läßt es sich auch nicht denken, daß, bei der Menge von Fahrzeugen der einen und von Schiffen der andern, die erstern, durch das Artilleriefeuer und das Uibersegehn der letztern, nicht sehr viel leiden sollten. Daß Boote den Schiffen sollten furchtbar werden können, ist in einem laufenden Gefecht (*a running fight*) nicht wahrscheinlich, und überhaupt wohl nur dem Patriotismus der Spanier zuzuschreiben, wenn sie einem bekannten Reisenden versichert, daß ihre Kanonenboote bei Cadix sich der englischen Flotte furchtbar gemacht haben.

Indessen will ich zugeben, daß dies wirklich der Fall gewesen seyn mag. Aber da dort nur von stillstehenden Booten die Rede gewesen seyn kan, so folgt daraus noch nicht, daß die französischen Kanonenboote, während des Uibersezens, sich der englischen Flotte ebenfalls furchtbar machen werden. Diesen ist

es gar nicht darum zu thun, den Feind zu schlagen oder zu vernichten. Sie haben und dürfen keinen andern Zweck vor Augen haben, als in der ihnen gegebenen Zeit, und wo möglich noch früher, das entgegengesetzte Ufer zu erreichen. Zu diesem Ende werden sie also, weit entfernt, die englische Flotte zu beschleßen, sich ihrem Feuer vielmehr zu entziehen und nur immer vorwärts zu kommen suchen; beides aber wird und kan nicht geschehen, ohne daß sie dabei beträchtlich verlieren.

Es läßt sich ferner auch erwarten, daß ein Theil der englischen Flotte sich ihnen in den Weg stellen, und daß man einzelne Fregatten und Schiffe mitten unter die Fahrzeuge detaschiren werde. Wenn diese letztern nun auch keine davon übersegeln, (was aber gewiß geschieht, da es schwerlich so nachtheilig ist, als behauptet wird,) so muß doch dadurch die Linie der Boote getrennt, ihre Bewegung muß gehemmt und ihre Richtung gestört werden. Diese Unordnung aber muß sich der ganzen Masse der Fahrzeuge mittheilen, und es muß eine Störung entstehen; die einzelnen Boote werden einander gewaltsam berühren, und da sie nicht alle mit gleich geschickten Ruderern und Steuerleuten versehen seyn können, und die Nacht auch es unmöglich machen wird, bei Zeiten auszuweichen und die erforderlichen Wendungen mit jedem einzelnen Boote vorzunehmen, so müssen nothwendig sehr viele an einander laufen und dadurch zu ihrem eignen Untergange beitragen.

Rechnet man nun zu der Mannschaft, welche auf diese Art umkommen kan, noch alle diejenigen, die, während der Fahrt, seekrank werden, so wird man finden, daß höchstens nur 80,000 Mann, von der eingeschifften Armee, die englische Küste zu erreichen hoffen dürfen. Und hierbei habe ich die Abwechselungen der Witterung nicht einmal mit in Anschlag gebracht. Wie leicht kan es nicht kommen, daß einzelne Fahrzeuge, durch Wind und Wetter, verschlagen werden, daß andre



aus dieser Ursache zurückbleiben, und daß noch andre, durch Zufälle, die sich nicht angeben und vorherbestimmen lassen, abgehalten werden, zur festgesetzten Zeit das englische Ufer zu erreichen? —

Wenn 80,000 Mann in England anlanden sollen, so müssen nach meiner Berechnung, 90,000 Mann eingeschifft werden. Dazu gehören wenigstens 1000 bis 1200 Fahrzeuge. Ich nehme an, daß die ganze Armee aus 60,000 Mann Infanterie, 20,000 Mann berittener Kavallerie, und 10,000 Artillerie, Genie und GeneralStab bestehen werde. Davon zähle ich 200 Infanteristen auf ein Boot, und höchstens 60 Mann Kavallerie auch auf ein Boot. Dadurch kommen ohngefähr 600 Boote heraus, und die übrigen 4 bis 600 rechne ich auf die Artillerie, die Ammunition, das Gepäc und tausend andre Dinge, als transportable Baraken, u. s. w. die man, bei einer Armee, nicht gut entbehren kan. Wer weiß, was dazu gehört, um ein Heer in den Stand zu setzen, sich zu bewegen, wird finden, daß meine Berechnung äußerst mässig ist.

Ungeachtet aller Bemühungen der englischen Flotte, diese 1200 Fahrzeuge, während der Uiberfahrt, aufzuhalten oder zu vernichten, kommen ohngefähr 1000 glücklich an der englischen Küste an. — Dies muß man sich aber nicht so denken, daß alle 1000 Fahrzeuge in einer oder in zwei Linien zu gleicher Zeit anlangen und landen werden. Durch die englische Flotte, ihre eigne Menge, und zum Theil durch die Ungeschicklichkeit der Ruderer in Unordnung gebracht, berühren sie einzeln und getrennt das Ufer. Ist dieses nun gerade mit Truppen und Artillerie besetzt, so sind diese einzelnen Fahrzeuge verloren; sie werden entweder gehindert, ihre Mannschaft an's Land zu setzen, oder wenn ihnen dieses gelingt, so muß sie sich ergeben, weil sie auf jeden Fall zu schwach seyn wird, vorzurücken

und, bis sie Unterstützung erhält, von den Engländern aufgerieben werden wird.

Aber man wird sich wohl hüten, an solchen Punkten zu landen, wo die Küste mit Truppen besetzt ist. — Man wird es versuchen. Ob es immer möglich seyn wird, weiß ich nicht. In dessen will ich annehmen, daß es geschehen soll. Aber wird man auch verhindern können, daß die englische Flotte den französischen Landungsfahrzeugen nicht folgend, wenn diese das Ufer erreicht, sie während dem Auschiffen der Mannschaft nicht unaufhörlich beschiesse? — Ich zweifle daran; und dann möchte das Auschiffen weder sehr ordentlich, noch so geschwind vor sich gehen, daß die ganze Armee, mit allem Nöthigen versehen, auf dem festen Lande sich schon befände, ehe der Feind eine solche Macht würde haben zusammenziehen können, um sie mit Vortheil zu bekämpfen.

Wie viel Zeit glaubt man wohl, daß dazu gehöre, um eine Armee von 80,000 Mann auszuschiffen und an's Land zu setzen? — Wenn sie sogleich marschiren und den Feind angreifen soll, — wenigstens 36 Stunden. — Die französische Flotte soll also, in einer Nacht, glücklich über den Kanal setzen und den andern Morgen, an der englischen Küste, angelangt seyn. Bei ihrer Ankunft ist diese noch unbesezt, und sie hat so viel Zeit, um die nöthige Mannschaft ruhig auszuschiffen zu können, mit welcher sie sogleich die erforderlichen Posten besetzt, damit sie vor einem Uiberfall gesichert ist. Wenn dieses geschehen ist, und während dessen, daß es geschieht, geht das Auschiffen ununterbrochen fort, und die Mannschaft steigt an's Land, je nachdem die Fahrzeuge ankommen, das Ufer berühren, und sonst keine Hindernisse oder kein Aufenthalt dabei stattfinden. Daß dieses letztre aber nicht geschehen sollte, möchte schwerlich der Fall seyn. Ich glaube, es wahrscheinlich gemacht zu haben, daß die Fahr-

zeuge nicht alle zu gleicher Zeit anlangen werden, daß die englische Flotte sie in einem fort zu beschleßen suchen wird, und daß physische Ursachen sogar es hindern können, daß das Auschiffen nicht so schnell wird vor sich gehen, als nothwendig ist, wenn die Armee, bei dem ersten Angriff des Feindes oder ehe dieser ihr noch entgegen marschirt ist, auf dem festen Lande schon aufgestellt und entwickelt seyn soll.

Während der Zeit werden also die Engländer sehr wohl im Stande seyn, eine solche Mannschaft zusammen zu ziehen, die der französischen Landungsarmee wird die Spitze bieten können. Sollte dieses jedoch auch in den ersten 36 Stunden nicht möglich seyn, so werden sie in der Zeit doch gewiß so viel Truppen auf einem Punkte vereinigen können, um damit die ausgesetzten Vorposten zurückzudrängen, und dadurch Unordnung und Aufenthalt in das fernere Ausschiffen der Mannschaft und der, zu ihrer Bewegung erforderlichen, Bedürfnisse zu bringen. Wenn sie diesen Zweck erreichen, so haben sie schon viel gewonnen, und ich bin überzeugt, daß die Massen, welche der Patriotismus der Engländer bald darauf, zur Unterstützung dieser ersten Mannschaft, hier anhäufen wird, die französische Armee nicht nur schlagen, sondern auch so aufreiben werden, daß wenige davon ihr Vaterland wieder zu sehen sich schmeicheln dürfen.

Die Anstalten, welche die Engländer getroffen haben, um die Nachricht von einer Landung so schnell als möglich an der Küste und im Innern zu verbreiten, und die Vorkehrungen, sie zurückzuschlagen, überheben mich des Beweises, daß in der von mir angegebenen Zeit eine Armee zusammengezogen seyn kan, um damit 80,000 Mann sich selbst überlassener Truppen zu schlagen und zu vernichten.

Aber, wird man mir sagen: — 80,000 Mann sind freilich nicht hinreichend, um England damit zu



erobern. Bonaparte wird jedoch auch nicht mit einer so geringen Anzahl es versuchen, sondern 200,000 Mann in 2000 Booten fortschicken, und wenn diese 200,000 Mann verloren gehen, so bleiben noch 300,000 Mann in Frankreich zurück, die hinlänglich sind, das feste Land von Europa in Schrecken zu setzen, wenn es Frankreich reizen sollte.

Ich will zugeben, daß Bonaparte mit 200,000 Mann in England zu landen versuchen soll, obgleich, so viel ich mich erinnere, die freigebigen französischen Journale selbst, die Landungsarmee auf so hoch noch nicht bestimmt haben. — Werden aber dann die Nachtheile, welche bei einer Landung mit 100,000 Mann zu erwarten stehen, alsdann etwa wegfallen? Gewiß nicht; dagegen aber läßt es sich vielmehr erwarten, daß sie in zunehmenden Verhältnissen stattfinden, und daß die Wahrscheinlichkeit des Verlustes nur um so viel größer seyn werde, ohne daß für die Engländer, die noch immer eine weit stärkere Armee würden aufstellen können, der zu befürchtende Nachtheil beträchtlicher seyn würde, als wenn nur 80,000 Mann landeten.

Die englische Nation kan indessen sehr ruhig seyn, denn die französischen Journale mögen sagen, was sie wollen, es fehlt der Regierung dennoch sowohl an den Mitteln, wie an der nöthigen Mannschaft, um mit 200,000 Mann eine Landung in England zu versuchen. — Daß es der Regierung an den Mitteln fehle, die dazu erforderlichen Kosten zu bestreiten, dies beweiset, nach meiner Meinung, die Art, wie die Zahlungen in Frankreich überhaupt geschehen, mehr als zur Genüge. Und wie würden sie dann erst geschehen, wenn die Ausgabe noch um die Hälfte erhöht werden müßte? — England kan ungeheure Geldmittel aufbringen; aber Frankreich nicht, — nicht das heutige Frankreich. —

Und wie es die Regierung anfangen wollte, um 200,000 Mann zusammen zu bringen, die sie bloß gegen England gebrauchen soll, sehe ich nicht ab. Nach der Bevölkerung in Frankreich zu urtheilen, müßte ihr das freilich eine Kleinigkeit seyn. Aber nach der Stimmung der Nation und der Abneigung des gemeinen Mannes gegen den Militärdienst und den Krieg zur See, sind 200,000 Mann eine so beträchtliche Armee, daß Bonaparte sie nicht aufbringen kan, ohne sich selbst der größten Gefahr auszusetzen.

Wenn es damit abgemacht wäre, daß 200,000 Mann nach England übergeschifft würden, so ginge es allenfalls noch an. Aber da Bonaparte nicht sicher seyn kan, daß die Landung gelingen, und daß, sie mag gelingen oder nicht, Frankreich nicht sodann einen Krieg auf dem festen Lande zu bestehen haben werde, so muß er, auf diesen Fall, wenigstens 150,000 Mann auch noch an den Gränzen bereit halten. Beinahe eben so viel, und vielleicht noch mehr, muß er im Innern von Frankreich und in und bei Paris haben, um dort die Ruhe und Ordnung sicher zu stellen. Die französische Regierung würde also eine Armee von 300,000 Mann in Frankreich zu bezahlen und, mit der Landungsarmee, von 500,000 Mann beisammen haben. Aber 500,000 Mann ist Frankreich, bei seiner Administration und seinen Ausgaben, nicht aufzustellen und zu bezahlen im Stande; und 500,000 Mann, mit der dazu gehörigen Reserve, die ich nur auf 100,000 Mann ansetzen will, kan Bonaparte nicht zusammenbringen und vollzählig erhalten, er müßte denn zu Hülfsmitteln seine Zuflucht nehmen, bei denen er, in seiner Lage, alles wasgen würde.

Wozu nun aber alle die Anstalten, wird man fragen, wenn Bonaparte nicht wirklich die Absicht hat, in England zu landen, und nicht hoffen darf, es mit Erfolg zu thun?

Es würde sehr viel Eigendünkel von meiner Seite verrathen, wenn ich mir herausnehmen wollte, hierauf bestimmt zu antworten. Aber einige Muthmaßungen darüber aufzustellen, einige Wahrscheinlichkeiten, dies wird man mir nicht übel auslegen.

Nach meiner Meinung sind die Anstalten, welche in Frankreich zur Landung in England gemacht werden, nichts anders, als ein falscher Angriff. Da aber, wenn auch nur die Hälfte von dem wahr ist, was, nach französischen Berichten, schon dafür geschehen ist und noch geschieht, die Kosten für einen falschen Angriff fast zu groß seyn möchten, so kan man mit Grunde annehmen, daß Frankreich dadurch noch andre geheim gehaltne Zwecke zu erreichen beabsichtigt.

Wenn ich nicht sehr irre, so ist einer der ersten das von wohl dieser, daß es England, durch seine Zurückstungen zu einer Landung, en echec hält, und auf die Art hindert, seine Flotten und seine LandMacht zu Eroberungen und Besetzungen von Colonien und sogar zu einer, unter den jezigen Umständen, gewiß nicht zu verachtenden Landung in Holland und Frankreich zu gebrauchen. — Es ist schon viel gewonnen, wenn man einen Feind en echec hält, dem man auf eine vortheilhaftere und sichere Art nicht beikommen kan.

Und sollte Frankreich nicht ferner auch die Absicht haben können, Englands Credit zu vernichten und ihm alle Hülfsmittel abzuschneiden, indem es die Regierung zwingt, zur Abwehrung einer Landung, die größten Anstrengungen, mit den ungeheuersten Kosten, zu machen? — Ich glaube es fast, und zwar um so mehr, wenn ich auch den Umstand noch in Erwägung ziehe, daß, so lange eine Landung in England bereitet wird, die Entschliessungen der Mächte des festen Landes schwankend bleiben müssen, und die englische Regierung von allem Einfluß auf dieselben entfernt gehalten wird. Dadurch gewinnt der erste Consul weiter die Gewißheit,



daß, so lange der Erfolg der Landung nicht entschieden ist, Frankreich nicht befürchten darf, auf irgend einem Punkte angegriffen zu werden; er hat immer eine ansehnliche Armee in Bereitschaft, die er hinwerfen kan, wo er hin will, und kan, gestützt hierauf, verlangen, daß jedem seiner Anträge ein geneigtes und williges Gehör gegeben werde.

Dies sind die negativen Vortheile, welche Frankreich aus seinen Zurüstungen zur Landung in England bis jetzt schon immer gezogen hat. Es hoft aber auch positive Vortheile dadurch zu erreichen.

Nach dem Frieden von Campo Formio hatte das Directorium ebenfalls eine Armee von England zusammen gebracht, und Bonaparte war zum General en Chef derselben ernannt worden. — Statt der Landung aber ward die Expedition nach Aegypten unternommen. — Man sollte es kaum erwarten, aber, wie gesagt, ich stehe für nichts ein. Hat man doch auch einen der berühmtesten Feldherren der Geschichte, gerade an dem Orte, über den Rhein gehen sehen, wo ihm einige Zeit vorher der Uebergang war streitig gemacht worden! — So viel gewiß, daß Frankreich Aegypten noch keineswegs aufgegeben hat, und auf Griechenland und Morea Absichten zu haben scheint. — Und würde es etwa dem politisch-romantischen Schwunge von Bonaparte entgegen seyn, wenn die Armee von England sich auf einmal, als Armee vom Orient, in einem andern Welttheile zeigte? \*

Auch in Irland erwarte ich ein verlornes Korps erscheinen zu sehen. Es wird freilich nur eine halbe

\* Diese Vermuthung scheint auch die beträchtliche Macht zu bestätigen, welche Nelson im mittelländischen Meere befehligt und die als bloße Blockade- und Observations-Flotte viel zu stark ist.

Maasregel seyn, aber wo man keine ganze nehmen kan, da muß man sie durch mehrere halbe zusammen zu bringen suchen. — Auf jeden Fall würde eine Landung in Irland dem Zwecke der französischen Regierung vollkommen entsprechen. Und dieser kan kein anderer seyn, als England so viel als möglich in Europa zu beschäftigen, wenn es außer demselben unthätig bleiben, und Frankreich dagegen seine Pläne dort durchsetzen soll.

R. W \* \* \* \*

## II.

Geschichte der ersten polnischen Legion,  
von ihrer Errichtung an bis zum Tractat von  
Luneville.

[Aus der französischen Handschrift eines Offiziers vom  
GeneralStabe, der den Dienst quittirt hat.]

Nachdem Polen allen möglichen Widerstand für seine Unabhängigkeit und gegen seine Theilung geleistet, aber erdrückt durch das Gewicht dreier Mächte zuletzt doch hatte unterliegen müssen, sahen alle Patrioten Frankreich als ihre einzige Stütze an, und begaben sich weg, um immer einen Kern von bewaffneter Macht zu erhalten, der aus Polen bestünde, und als eine fortwährende Armee dieser Republik betrachtet werden könnte, auch dadurch im Innern ihres Vaterlands die Hoffnung nähren möchte, daß dasselbe doch einmal wieder auf der politischen Karte zum Vorschein kommen könnte.

Dem zufolge legte der General Dombrowski zu Paris den 18 Vendemiaire des Jahrs 5 dem Directorium das Projekt vor, polnische Legionen zu errichten, die der französischen Armee beigegeben würden; und das Directorium wies ihn an, sich zu dem OberGene-



ral Bonaparte nach Italien zu begeben, um in Betreff der Errichtung dieses Korps dessen Befehle zu empfangen.

Nach seiner Ankunft in Mailand legte er, den 15 Frimaire, dem OberGeneral seine Ideen über diesen Gegenstand vor. Den 20, wurde die Uebereinkunft durch Bonaparte, die Verwaltung der Lombardet- und den General Dombrowski unterzeichnet. Letzterer schickte unverzüglich seinen Adjutanten Elias Tremo nach Frankreich, um daselbst die Polen, die sich unter den österreichischen Kriegsgefangenen befanden, zu rekrutiren, und legte das GeneralDepot zu Mailand an. Die Proclamation, die er an seine Landeute ergehen ließ, hatte die erwünschte Wirkung hervorgebracht, da sie ihnen die Hoffnung, ihr Vaterland wieder zu erobern, und zugleich die Zusicherung gab, daß an ihren Gebräuchen, Tracht, Sprache u. s. w. nichts verändert werden sollte.

Ausgezeichnete Offiziere, die nach der Revolution ihr Land verlassen hatten, stellten sich unter seine Befehle. In einem Monat organisirten sich zwey vollständige Bataillone, und sogar zwei Compagnien Artillerie zu Fuß. Sie zeichneten sich in mehreren Gelegenheiten zu Salo, Brescia und in der Romagna, überall mit vieler Tapferkeit und Energie aus. Die Lombarden, voll Dankes für die wichtigen Dienste, welche die Polen geleistet hatten, schickten Fahnen für das Korps, und ein prächtig aufgeschirrtes Pferd für den General Dombrowski.

Dieser General erhielt Befehl, die Legion zu Palmanova zu versammeln, um auf dem rechten Flügel der französischen Armee zu agiren, wo ein Theil dieses Korps den 28 Germinal eintraf. In Verfolg der FriedensPräliminarien von Leoben begab sich der General Dombrowski mit seinem Korps nach Treviso. Der Obrist Liberański mit 400 Mann befand sich bei

dem Vorfall von Verona, wo sein Detaschement Wund der der Tapferkeit that, und er selbst auf dem Schlachtfeld blieb.

Bonaparte, der das Betragen dieses Korps zu würdigen mußte, empfahl dem Chef desselben und der Verwaltung, die Organisation der Legionen zu bewerkstelligen, welche sich von Tag zu Tag vermehrten, so daß sie in kurzer Zeit mehr als vollzählig waren, und zusammen sechs Bataillone Infanterie, in zwei Legionen abgetheilt, nebst einem Bataillon Artillerie, ausmachten.

Den 12 Messidor brachen zu Reggio Unruhen aus, welche gefährliche Folgen haben konnten. Der General Dombrowski kam mit einem Theile seines Korps dort an, und stellte, zur großen Zufriedenheit aller Parteien und des Generals Bonaparte, die Ordnung wieder her. Dieses Korps setzte durch sein Betragen, durch die Subordination und die Disciplin die es beobachtete, die Franzosen sowohl als die Italiener in Erstaunen, so daß die Genueser in Unterhandlung traten, um für sich eine polnische Halbbrigade zu errichten.

Zu Reggio erhielt die Legion Befehl, nach Mestre aufzubrechen, um die Einwohner von Venedig im Respekt zu halten und die Communication mit der Lombardei zu sichern. Die Legion machte Bewegungen gegen la Motta am Fluß Livenza bis nach la Lisanza am Tajamento.

### Jahr 6.

Den 29 Vendemiaire erhielt die erste Legion Befehl, sich unter Kommando des Generals Dombrowski nach Ferrara, und die zweite unter Kommando des BrigadeGenerals Wielhorski sich nach Mantua zu begeben. Beide zusammen, mit der Artillerie, waren schon über 7000 Mann stark.

Den 22 Brumaire erhielt der General Doms

**Domrowski** Befehl, mit einem ArmeeKorps, das aus Polen und Cisalpinern bestand, das Fort St. Leo anzugreifen, und die Truppen des Papstes daraus zu vertreiben. Die ganze erste Legion, mit einem Korps von Cisalpinern und der polnischen Artillerie, nahmen ihre Stellung zu Rimini, Savignano, Catolica u. s. w. Die Anordnungen wurden gemacht, um das Fort St. Leo zu berennen und anzugreifen. Der päpstliche Kommandant gab Feuer, und weigerte sich der Aufforderung Genüge zu leisten. Die Legion schickte ihre Detaschements gegen Urbino, welche die Communication mit dem gedachten Fort abschnitten, und die Hilfstruppen, die die Päpstlichen unaufhörlich schickten, schlugen. Die Bauern vereinigten sich mit den letztern, aber sie wurden immerfort geschlagen. Den 17 nahm der Kommandant die Kapitulation an.

Die Unruhen in den Staaten des Papstes dauerten fort. Die Legion rückte daher nach Pesaro, und von da nach Urbino vor, indem sie die Päpstlichen überall verfolgte, so daß in einigen Tagen das ganze Herzogthum Urbino besetzt war, und die Vorposten bis nach Perugia und Foligno getrieben wurden. Die Legion war in Bereitschaft, weiter vorzudringen. Der OberGeneral **Berthier** traf zu Ancona ein, bezeugte seine Zufriedenheit über den Muth und die exemplarische Subordination, welche die Legion in dieser beschwerlichen Unternehmung an den Tag gelegt hatte, und gab dem General **Domrowski** Befehl, in seiner Stellung zu bleiben, und bald darauf, sich wieder in das Gebiet der Cisalpinischen Republik zu ziehen. Dem zufolge begab sich die Legion nach Rimini, Cesena u. s. w. zurück.

Der General **Bruno** übernahm den OberBefehl der italienischen Armee, und beorderte am 24 Germinial den General **Domrowski**, sich mit der ersten Legion und einem Theil der Artillerie nach Rom zu begeben. Die zweite Legion blieb noch immer in Garnison zu Mantua.



tua, Ferrara, Pizzighetone, und hielt die Vorposten an der Etsch besetzt.

Zufolge des erstgedachten Befehls setzte sich die Legion in Marsch, und indem sie über Loreto zog, nahm sie dort die Fahne weg, welche der König Sobieski vor Wien von den Türken erobert hatte. Der Säbel, den dieser König ebenfalls der heiligen Jungfrau von Loreto geweiht hatte, befand sich in den Händen des römischen Consuls Angellucci, der dem General ein Geschenk damit machte. Bei dem Korps befanden sich mehr als 40 überzählige Offiziere, die immerfort aus Polen nachkamen und die Anzahl der Legionairs vermehrten; die Offiziere, die wirklich in Diensten waren, gaben monatlich den zehnten Theil ihres Gehalts her, und theilten mit denselben ihre Rationen und Quartiere.

Inzwischen waren im römischen Staat Insurrectionen ausgebrochen. Die Legion wurde dazu gebraucht, sie zu ersticken. Die Städte Agnani, Veroli, Ferentino, Frosinone, Terracina, wurden mit Sturm erobert oder öffneten ihre Thore. In allen diesen Vorfällen und Gefechten, verlor die Legion viele Mannschaft. Der Major Podolski, der Capitain Kwiatkowski, der Lieutenant Wislomz wurden getödtet; der Capitain Downarowicz und der Lieutenant Hauke wurden verwundet. Die Chefs Bialowieski, Nadolski, die Capitains Laszkowski, Billing, und der Lieutenant Eugenius zeichneten sich besonders aus.

### Jahr 7.

Den 28 Brumaire übernahm General Championnet den Oberbefehl der Armee von Rom. Die Neapolitaner brachen in die römischen Staaten ein. Das zweite polnische Bataillon zog sich mit den Franzosen von Rom zurück. Das erste und dritte Bataillon lagerten sich, den 4 Frimaire, bei Torranova. Aber da zu

Rom alles in Gährung war, rückte die Legion den 6. wieder in diese Stadt ein.

Am folgenden Tage brachen der OberGeneral und der Kommandant des rechten Flügels, General Macdonald, von Rom nach Monte Rossi auf. Die Legion, unter den Befehlen des Generals Kniaziwicz, ward beordert, über die Tyber zu setzen, und den Feind zu Magliano, wo er sich stark verschanzt hatte, anzugreifen. Da der Feind die Bewegung der Legion wahrgenommen hatte, machte er Miene, als ob er auf ihre linke Flanke stürzen wollte. Kniaziwicz und der BrigadeChef Chamand überwältigten die Verschanzungen, und vertrieben den Feind, auf den sie mit dem Bajonet losstürmten, von Magliano, wo er seine Zelte und Gepäck im Stich ließ. Hierauf nahm die Legion die Städte Fabrica und Tattari mit Sturm ein.

In der Schlacht von Civita Castellana griff die Legion das Centrum des Feindes an, und schlug dasselbe gänzlich in die Flucht. Alle Offiziere und Soldaten fochten wie Löwen. Auf gleiche Weise zeichnete sie sich bei Calvi und Otricoli aus. Fast in allen Gefechten, die Statt hatten, schlug sie mit. Kniaziwicz ward zum BrigadeGeneral und Chamand zum BrigadeChef ernannt.

Der rechte Flügel der Armee brach den 28. Frimaire gegen Neapel auf. Die Legion hatte nun die Ehre, die wichtige Festung Gaeta anzugreifen, und zwang den neapolitanischen Kommandanten zu kapituliren, worauf sie gleich den folgenden Tag nach Garigliano vorrückte.

Die durch die Franzosen gänzlich geworfene und zu Grund gerichtete Neapolitaner überließen uns viele Pferde und Kavallerie: Geräthschaften. Der General Dombrowski erhielt Befehl, ein Regiment von 300 Mann zu Pferd zu bilden, das aus Offizieren und Soldaten bestand, die vorher unter der polnischen Kavallerie

gedient hatten. Es war sofort im Stande, Dienst zu thun.

Die Legion brach nun auf, um Capua zu blokiren, und die französische Armee rückte eilig gegen Neapel vor. Die Legion war beschäftigt im Rücken derselben die Ordnung herzustellen. Die Städte Sezze, Tiri, Castiglione, Castelforte, und mehrere andre, die in einem allgemeinen Aufstande begriffen waren, wurden gezwungen, sich auf Gnade und Ungnade zu ergeben. Die Legion verlor dabei viele Mannschaft, unter andern den tapfern BataillonsChef Tremo, Adjutanten des Generals Dombrowski, der vor Trajetto getödtet wurde, die Lieutenants Zelewski, Kranze, Talbnykowski, den Kavallerie-Lieutenant Bazel und den Regiments Wundarzt Ritter. Die Hauptarmee zog am 4. in Neapel ein, und die Division des Generals Dombrowski, welche aus der Legion und aus einigen französischen HalbBrigaden bestand, dehnte sich von Capua bis nach Terracina aus.

Um diese Zeit schifte der OberGeneral Championnet den General Ruzizewicz nach Paris, um daselbst die den Neapolitanern abgenommene Fahnen dem Directorium zu überreichen. Er reiste den 17 Nivös ab, und nahm die Capitains Drzewiecki, Dombrowski, Sohn, und den Lieutenant Kossiecki mit sich.

Der Krieg gegen den Kaiser war von neuem erklärt. Der General Scherer übernahm das Oberkommando der italienischen Armee. General Dombrowski erhielt Befehl, mit der Legion über Rom, Siena, nach Florenz zu marschiren, zufolge seines dringenden Ansuchens, da er immer seinen Hauptzweck vor Augen hatte, mit seinem Korps auf einem Flügel der Armee zu agiren, und durch Ungarn nach Polen einzudringen. Am 15. setzte sie sich von Rom aus nach ihrer Bestimmung in Marsch. Scherer's Niederlage verursachte neue



Unrühren in den Gegenden von Foligno und Perugia. Man mußte, um den Marsch fortzusetzen, alle Straßen von den Insurgenten säubern.

Ein allgemeiner Aufstand brach in Toscana aus. Die Legion sah sich genöthiget, die Rebellen zu bezähmen, die sich unter der Anführung östreichischer und vormalig großherzoglicher Offiziere mit Kühnheit zeigten; sie lieferte schreckliche Gefechte bei Cortona, Arezzo, Castiglione: Fiorentino. In diesen Gefechten wurden der BrigadeChef Chamand und der Lieutenant Basilowski getödtet; die Majors Kaminski, Karasinski, die Kapitäns Dembowski, Soltowski, Potanynicki, Winert, Rautier, die Lieutenants Drusbas, Motkiewicz wurden verwundet.

Nach seiner Ankunft in Florenz erhielt General Dombrowski Befehl, mit der Legion und den andern französischen Truppen, welche zu seiner Division gehörten, die Debouchés der Apenninen zu besetzen. Der Zweck dieser wichtigen Unternehmung war, die Communication mit der italienischen Armee zu unterhalten, Toscana zu decken, den Marsch der Armee von Neapel zu sichern, die Öestreicher, die schon la Pezzia wegnehmen wollten, zu schlagen, sie von Pontremoli, Fivizzano zu vertreiben, und sich rechts mit der Division Montrichard zu Pieve di Pelage, und links mit der italienischen Armee zu verbinden. Der Erfolg war, daß die Öestreicher vertrieben und geschlagen wurden; die Division Dombrowski, durch ihren gutcombinirten Marsch, durch die zur rechten Zeit gemachten Angriffe, und durch ihre Unererschrockenheit, erreichte vollkommen ihren Zweck.

Die Armee von Neapel war in vollem Marsch, um die Öestreicher zu bekämpfen, und durch eine entscheidende Schlacht Italien wieder aus ihren Händen zu erobern. Die Legion rückte mit der ganzen Armee an die Trebia vor, indem sie eine Division des linken Flüs-

gels ausmachte; sie gieng über diesen Fluß, und kaum war sie in der Position angelangt, so griffen die Oestreicher und Russen die ganze Armee an. Es kam zur Schlacht; man schlug sich Mann gegen Mann. Das erste und zweite Bataillon bildeten unerschütterliche Colonnen; letztes nahm zwei Stücke Artillerie weg. Der General, der verwundet worden war, hatte sich schon in den Händen der feindlichen Kavallerie befunden, aber sich doch mit Säbelhieben mitten durch dieselbe einen Weg gemacht. — Den 1 Messidor grif unsre Armee jene des Feindes an; alles, was sich vor der Legion zeigte, ward geworfen. Die Grenadiere und das dritte Bataillon vertheidigten sich mit der größten Hartnäckigkeit; aber vom Feinde umringt, ward ein großer Theil davon gefangen gemacht, unter andern der tapfere Brigadeführer Forestier, die Bataillonsführer Zawadzki, Malachowski, Jasinski u. s. w. Der Ueberrest dieses Bataillons zog sich gegen das zweite Bataillon zurück, welches durch Chlopicki, der viele Bravour und militairische Talente gezeigt hatte, kommandirt wurde. — Diese Schlacht dauerte vier Tage nach einander, und unsre Armee schlug sich mit erstaunlicher Unererschrockenheit. In der Nacht vom 2 Messidor wurde der ganzen Armee Befehl gegeben, den Rückzug anzufangen; und der Divisionsgeneral Dombrowski erhielt Befehl, die Arriergarde zu machen. Er mußte mit seiner Division und der Legion die gesammte Artillerie und den Train der Armee decken, während das (polnische) Korps selbst sie von vorn und auf den Flanken beschützen würde. Alle Versuche der Oestreicher und Russen, ihm etwas anzuhaben, waren vergeblich. Sie griffen uns von allen Seiten zu wiederholtenmalen an. Sobald erst der Train in Sicherheit war, zog sich die Legion und die ganze Division auf 4 Colonnen zurück. Der Feind verfolgte uns; er grif uns wüthend an, und eben so schlugen wir ihn zurück. Der General Dombrowski



browski, der noch einmal verwundet worden, und nachdem auch zwei Pferde unter seinem Leibe verwundet waren, fand sich neuerdings von der östreichischen Kavallerie umzingelt, aber die braven Grenadiere der 17 Linien-Halb-Brigade von seiner Division, unter Anführung des Kapitäns Castel, eilten ihm zu Hilfe, und verschafften ihm Zeit über den Graben zu sprengen und sich in Sicherheit zu setzen.

Die Armee nahm wieder ihre erste Stellung, und die Legion besetzte, den 7 Messidor, neuerdings Fivizzano. Die Vorposten nekten sich zuweilen. Die polnische Kavallerie stieß zu Sarzana wieder zu der Legion, und zog gemeinschaftlich mit derselben bis nach Genua zurück. Der General Dombrowski wandte inzwischen alle Sorgfalt an, um die Legion wieder vollständig zu machen, und erhielt einen Befehl, das Depot in Nizza anzulegen. Das Depot von Mailand, welches der Major Konopka kommandirte, wurde der Legion einverleibt, die, mit Einschluß der Kavallerie sich noch 2500 Mann stark fand.

Den 8 Thermidor besetzte die Legion die Debouchés von Torriglia, Scaffero und Montebruno. An diesem Tage übernahm der General Foubert den Oberbefehl der Armee. Den 27 fiel die Schlacht von Novi vor; die Legion rückte nach Monterotondo vor, und verhinderte durch diese Bewegung den Feind, auf die rechte Flanke der Armee zu fallen. Das Detaschement von 400 Mann von der Legion, das sich im Centrum befand, griff die Austro-Russen an, und bediente sich des Bajonets mit Unererschrockenheit. Nach der Schlacht besetzte die Legion die Stellung von Camposfreddo, Rosfiglione, Cabane di Marcarolo u. s. w.

Den 21 Fructidor, als die andern Divisionen nach Novi und Acqui vorrückten, griff der General Dombrowski mit der seinigen den Feind an, vertrieb ihn von Ovada, und die Legion besetzte sofort die Stellung

von Castello • Udorno, Sylvana, und die polnische Kavallerie zog nach Molara und Cremolino. Der Feind versuchte mehrmals uns aus diesen Stellungen zu verdrängen, allein immer ohne Erfolg.

Den 30, kam der General Championnet zu Genua an, und übernahm das Kommando der Armee. Um diese Zeit beschloß die französische Regierung, auf Betrieb des Generals Riaziewicz, eine neue polnische Legion am Rhein zu errichten, die sich schon unter den Befehlen des letztern zu bilden anfieng.

Während der Zeit dieses unglücklichen Feldzuges hatten unsre Artillerie und die zweite Legion bei der Armee von Italien, ein eben so ehrenvolles, aber noch unglücklicheres Schicksal, als die erste.

Zu Ende des Monats Ventos des 7 Jahrs verließ die Armee unter den Befehlen des Generals Scherer ihre Kantonnirungen, um den Feldzug zu eröffnen. Unsre Artillerie blieb in Mantua. Das erste Bataillon, unter Kommando des Generals Rymkiewicz, begab sich auf den rechten Flügel der Armee, um einen Theil der Division Montrichard auszumachen; der General Adjutant Rosinski ward bei diesem Korps angestellt. Das zweite Bataillon, unter den Befehlen des Generals Bielhorski, kam zur Division des Generals Delmas, bei dem linken Flügel der Armee. Das dritte Bataillon ward im Centrum bei der Division Victor aufgestellt.

Den 5 Germinal fand sich die ganze Armee gegen der Linie der Etsch über. Den 6, grif sie die feindliche auf allen Punkten an, und warf sie überall, ausgenommen auf dem rechten Flügel bei Legnago. Unser erstes Bataillon that bei dieser Gelegenheit Wunder der Tapferkeit; den General Rymkiewicz an der Spitze, grif es den Feind zu Baganza und la Vigo an, und verfolgte ihn bis an die Brücke von Legnago; und als die ganze Division ihren Rückzug nahm, ward es befehligt,

denselben zu decken. Es sonderte sich zu dem Ende in drei Theile, wovon der eine durch den General Rymańkiewicz, der zweite durch den GeneralAdjutant Kosinski, und der dritte durch seinen BataillonsChef Ludwig Dembowski angeführt wurde. Jeder dieser Kommandanten vertheidigte seinen Posten bis aufs Aeußerste. Der Major Lipnicki, der Kapitain Straszewski, zeichneten sich besonders aus. Der BataillonsChef Dembowski, die Kapitäine Regulski, Boguslawski, wurden verwundet. Der Unterlieutenant Godabski, und mehr als 200 Mann blieben auf dem Schlachtfeld. Dem General Rymańkiewicz und dem Chef Dembowski wurden ihre Pferde getödtet.

Das zweite Bataillon, unter den Befehlen des Generals Bielhorski, der eine französische Brigade bei der Division Delmas kommandirte, nahm Theil an dem Siege dieser Division, und verfolgte den Feind bis dicht an Verona hin. Aber diese Vorthelle kamen ihm theuer zu stehen, denn es verlor seinen tapfern BataillonsChef Lipczynski, und mehr als 150 Soldaten und Unter-Offiziere. Der alte polnische Obrist Darowski, ein siebenzigjähriger Greis, der sich mit den Grenadieren als Freiwilliger in das Feuer stürzte, ward verwundet. Die Lieutenants Theodor Zadera und Bomis, und die Unterlieutenants Zadera und Majewicz, wurden ebenfalls verwundet.

Das dritte Bataillon, unter den Befehlen des BataillonsChefs Zagorski, machte an diesem Tage den Vortrab der Division Victor, schlug den Feind, und trieb ihn vor sich her. Dieses Bataillon war den ganzen Tag hindurch beständig im Handgemenge mit dem Feind, und hatte daher einen beträchtlichen Verlust. Der Kapitain Kozłowski, der Lieutenant Zieliński, wurden getödtet, und gegen 400 Mann blieben auf dem Schlachtfeld.



Die Generale, welche die Divisionen kommandirten, erstatteten von der Bravour der Legion dem Ober-Genera, und dieser dem Directorium so vortheilhafte Berichte, daß letzteres ein namentlich an dieses Corps gerichtetes Schreiben erließ.

Den 16 Germinal geschah durch unsre Armee ein neuer Angriff auf allen Punkten, aber diesmal war er unglücklich. Der General Montrichard konnte nicht genug das erste Bataillon rühmen, welches den tapfern General Rymkiewicz an seiner Spitze hatte, der zweimal an diesem Tage schwer verwundet ward, und einige Tage darauf starb; sein Andenken wird der ganzen Legion ewig theuer seyn. Auf dem Schlachtfeld blieben mehr als 200 Mann. Die Capitains Boguslawski, Zeffernyn, und die Lieutenants Godebski, Lysakowski, wurden verwundet. Der General Moreau, Augenzeuge von der erstaunlichen Bravour dieses Bataillons, ernannte auf dem Schlachtfeld den General Rymkiewicz zum BrigadeGeneral, den BataillonsChef Ludwig Dembowski zum BrigadeChef, den Capitain Krolkiewicz zum BataillonsChef, die Lieutenants Zeffernyn, Mudrelewski, Reinhold zu Capitains.

Vom zweiten Bataillon wurde der Lieutenant Miaszkowski getödtet, die Capitains Kirkor und Berensdorf wurden verwundet.

Vom dritten Bataillon wurden der Capitain Daszkiewicz und der Lieutenant Paciorowski getödtet.

Die Legion verlor an diesem unglücklichen Tage an Todten und Kriegsgefangenen bis an 1000 Mann.

Nach der Schlacht erhielt das erste Bataillon Befehl, den Rückzug seiner Division zu decken.

Der GeneralAdjutant Rosinski zog sich mit dem Rest des zweiten und dritten Bataillons auf Mogara zurück, wo er den 17 ankam, und deckte einen großen Theil

illeriezug, der sich gegen Mantua zurückzog. Bei seiner Ankunft in Castellara erhielt er von dem General Delmas Befehl, die Brücke über die Molinella zu decken und den Rückzug der Division zu beschützen. Den 18 Germinal begab sich das zweite Bataillon nach Due Castelli zur Brigade des Generals Wielhorski, und Kosinski mit dem dritten Bataillon nach Villabellg. Als die ganze Armee hinter der Molinella Position genommen hatte, erhielt er den 19 Befehl, Rotto Bechia mit diesem Bataillon und einem Theil der französischen Truppen zu besetzen, die beiden Divisionen Victor und Grenier zu decken, und sich von Marengo bis nach Castello auszudehnen.

Den 22 in der Nacht zog die ganze Armee sich zurück, und die Legion erhielt den unglücklichen Befehl in Mantua zu bleiben, um daselbst einen Theil der Garnison auszumachen, deren Oberbefehl dem General Foissac-Latour anvertraut wurde. Kurze Zeit darauf schlossen die Oestreicher diese Festung ein, und benahmen uns alle Communication mit der Armee.

Den 19 Floreal that die Garnison einen allgemeinen Ausfall aus dem Plaze. Das erste und zweite Bataillon unter den Befehlen des Chefs der Legion, Ludwig Dembowski, machte eine Colonne von der Brigade des Generals Wielhorski aus, die durch das Thor Ceresse ausrückte. Das dritte Bataillon rückte durch das Thor Paradella aus. Dieser Ausfall gelang auf allen Punkten, und der Feind ward überall zurückgeschlagen. Wir verloren an Todten die Capitains Wolinski, Borkowski und Skwarkowski, die Lieutenants Strzembeki und Potocki, und mehr als 200 Soldaten und UnterOffiziere wurden getödtet. Der BataillonsChef Krokiewicz, die Capitains Sieradzki, Biernacki, die Lieutenants Cybulski, Raczanowski, Borkowski, Bergonzoni, Litwinski, Lipinski, wurden verwundet.

In der Nacht vom 6 auf den 7 Thermidor versuchte der Feind die Festungswerke von Migliacetto und der Insel Lhe zu überrumpeln; aber die Bravour der polnischen Grenadiere machte ihn in seiner Unternehmung scheitern: er war schon bis an den Graben der Werke vorgerückt; allein durch die Kaltblütigkeit und Unereschrockenheit unsers Artilleriekapitains Redel, welchem die Vertheidigung dieser Insel anvertraut war, und welcher durch die Thätigkeit seiner Kanoniere unterstützt wurde, die eine schreckliche Verheerung in dessen Gliedern anrichteten und ihn mit Kartätschen-Ladungen zerschmetterten, ward er zum Rückzuge gezwungen.

Der Lieutenant Kobilański, von der Artillerie, verlor den linken Arm beim Angriff des Thors Pradella. Der Lieutenant Prechowski, vom nemlichen Korps, wurde bei dem Thurm von Cerefe verwundet. Unsr Artillerie zeichnete sich im Laufe dieser Belagerung vorzüglich aus; unter andern verdient hier besonders der Artilleriemajor Jakubowski, ein wegen seiner Taziente und Moralität schätzbarer Offizier, genannt zu werden.

Den 11 Thermidor kapitulirte Mantua. Unser Korps sollte das Schicksal des übrigen Theils der Besatzung theilen. Durch alle die verschiedenen Schlachten, Ausfälle und Gefechte dieses Feldzuges, und durch die Wirkung der Krankheiten in diesem Plaze, fand es sich von 4000 Mann, woraus es bestanden, bis auf 800 zusammengeschmolzen.

Zufolge der Kapitulation sollten ein Theil der Offiziere und alle UnterOffiziere und Soldaten von der Garnison auf ihr Versprechen, vor ihrer Auswechslung nicht zu dienen, nach Frankreich zurückkehren. Allein als die Polen aus dem Plaze zogen und vor den östreichischen Truppen defilirten, stürzten diese auf sie hin, rissen die Soldaten und sogar Offiziere aus ihren Platoon, überhäuften sie mit Schmähungen, und stekten



sie in ihre Glieder. Alle Vorstellungen der StabsOffiziere waren vergeblich; man setzte diese Gewaltthätigkeit dergestalt durch, daß der Chef der Artillerie Alex mitowski, der mit 12 Offizieren beauftragt war, unsre Soldaten nach Frankreich zurückzuführen, trotz seines unermüdbaren Eifers, mit nicht mehr als 150 Mann zu Lyon ankam. Alle Stabs- und andre Offiziere wurden als Kriegsgefangene nach Leoben in Oesterreich transportirt.

### Jahr 8.

Den 2 Vendemiaire brach, nach dem Befehl des DivisionsGenerals St. Cyr, die Division Dombrowski mit der Legion auf, um den Engpaß von Sassuolo, Ponzone zu besetzen; die Kavallerie besetzte Mioglia u. s. w. Wir hatten alle Tage Scharmüzel mit den Vorposten des Feindes. Den 11 begab sich die Division nach S. Pietro d'Arena, und den 19 zog sie durch Genua nach Sori, wo sie durch dieses Mandre die Expedition deckte, welche der General St. Cyr mit der Division Miollis projektirt hatte.

Den 29 kehrte die Division über Campo Marone zurück, den 30 nach Voltaggio, und sofort nach Novi; ihre Vorposten trafen auf jene des Feindes; die Avantgarde, die aus Grenadieren und den polnischen Jägern bestand, grif den Feind an, und verfolgte ihn bis nach Pozzolo Formigiano. Am andern Morgen zog die Division in die Ebene herab, grif den Feind an; er zog sich bis nach Bosco zurück. Die andern Divisionen Watrin und Laboissiere, thaten eben dasselbe. Die Oesterreicher, unter Kommando des Generals Karaczay, stellten sich vor diesem Dorfe in Schlachtreihe. St. Cyr befahl, von unsrer Seite das nemliche zu thun. Die Legion bildete zwei Colonnen, so daß sie ihre beiden Zwischenräume durch ihre Grenadiere und Jäger gedeckt hatte. Der General Jablonski

nowski kommandirte die Colonne zur Linken, und der BrigadeChef Strzalkowski die zur Rechten. Der Angriff begann im SturmMarsch, das Bajonet voran. Das zweite Bataillon griff die Kavallerie an, und warf sie. Das erste Bataillon stürzte sich auf eine Batterie von vier Stücken, welche einen KartätschenHagel sprühten, und nahm sie weg. Die östreichische Infanterie geworfen, die Kavallerie zerstreut und in der Flucht, beständig verfolgt, wurde durch die Divisionen Wastrin und Dombrowski von Bosco vertrieben, und ließ ihre Batterien und die Position im Stich. Die Legion rückte über Fregarolo vor. An diesem siegreichen Tage wurden ihr die Lieutenants Gozon, Gryglinski, Viasetti, Szcrubielski, Kermack getödtet. Der Major Szelski, die Kapitäns Bilsling, Laszkowski, Melfort, Winnert, Roszucki, Rozakiewicz, die Lieutenants Gloriski, Rozlowski, Wasielewski, Spremer, Galeski, Truszkowski wurden verwundet. Der General Jablonowski, der leicht verwundet und zum Gefangenen gemacht worden war, wurde von den Unsrigen wieder befreit. Der General Dombrowski ward in dem Augenblick, wo er einem östreichischen Kanonier, der sein Stück abfeuern wollte, die Lunte mit einem Säbelhieb wegschlug, von einer Kugel getroffen, welche ein Buch, das er bei sich trug, durchbohrte, und dadurch die Kraft einer gefährlichen Wunde verlor. In der Nacht nahmen wir wieder unsere Stellungen zu Pozzolo und Quatro Cassini ein. Den 10 Brumaire wurden die polnischen Jäger und das dritte Bataillon detaschirt, um Seravalla zu blokiren.

Den 13 Brumaire ließ sich die östreichische Armee in vollem Marsch sehen, um uns anzugreifen. Die Division Laboissiere verließ Fregarolo und Bosco, vereinigte sich mit jener des Generals Dombrowski bei Grosnaro, und beide stellten sich in Schlachtsordnung; allein man plänkelte bloß gegen einander.



Den 15 Brumaire kommandirte der General Ray in Person die östreichische Armee. Er fing den Angriff Morgens an. Als der Feind alle seine Streitkräfte anwandte, gab der General St. Cyr Befehl, sich zurückzuziehen und sich von Position zu Position zu vertheidigen. Der Feind, indem er uns verfolgte, mußte durch das Defilé ziehen; er stürzte sich mit seiner Artillerie, Kavallerie und Infanterie in Unordnung hinter uns her, und ließ sich in die Falle locken, die St. Cyr ihm gelegt hatte. Wir griffen nun seine ganze Linie in der Fronte an. Er suchte sich wieder zu sammeln und Position zu nehmen; aber auf allen Punkten durchbrochen und geworfen, nahm man ihm alle Kanonen, mit denen er uns verfolgt hatte. Die Legion allein nahm deren zwei weg. Der brave Brigadeführer Strzalkowski ward durch einen Schuß an beiden Händen verwundet; auch der Lieutenant Zakrzewski ward verwundet.

Den 19 Brumaire erhielt die Legion Befehl, zu Ovada, Sylvano, Carpenetto Position zu nehmen, und der General Jablonowski die Blokade von Serravalle aufzuheben. Unsere Vorposten setzten sich beständig. Der General Dombrowski suchte inzwischen so viel Lebensmittel wie möglich zusammenzubringen, da er voraussah, daß er bald gezwungen seyn würde, wegen des großen Schnees, die Ebene zu verlassen, um nicht die Communication mit Genua und den Gebirgen zu verlieren. Den 21, begab sich die Legion nach Campofreddo, Rossiglione, und die Kavallerie ward zu Boltri stationirt.

Alle diese verschiedenen Gefechte und Scharmügel hatten indeß die Legion sehr geschwächt. Die Kavallerie war schon auf 100 Pferde herabgesunken. Das polnische Depot zu Nizza befand sich in einem abscheulichen Zustand, und mußte sich unaufhörlich mit den Barbettis schlagen. Man konnte kein besseres Schicksal

erwarten, weil die ganze Armee im nemlichen Zustand war. Der General Dombrowski erhielt den Befehl, sich nach Paris zu der Regierung zu begeben, und dort um die Mittel nachzusuchen, das Schicksal seiner Landsleute zu sichern. Er ließ das Kommando dem General Jablonowski. Den 10 Nivos kam er zu Paris an, und fand ein Schreiben von Bonaparte, worin dieser ihm alle Hoffnung machte, daß er seinen Zweck erlangen würde. In der That erhielt er:

1. Einen Befehl, die ganze Legion in Marseille zu vereinigen.

2. Den Beschluß, daß die gedachte Legion auf sieben Bataillone Infanterie und 1 Bataillon Artillerie, im Solde der französischen Republik, gebracht werden sollte. Das Kavallerie-Regiment sollte sich nach dem Rhein begeben, um dort einen Theil der polnischen Legion auszumachen.

3. Einen Befehl, der allen verwundeten, verstümmelten u. Polen das Recht ertheilte, unter den Invaliden aufgenommen zu werden.

4. Marseille ward als der Platz angewiesen, wo die Legion bewafnet und gekleidet werden sollte.

Auf der Stelle wurden Offiziere nach Dijon, Langres, Lille, Besançon, Montpellier abgeschickt, um zu rekrutiren. Mit allen diesen Befehlen ausgerüstet, verließ der General Paris. Die Rekruten kamen von allen Seiten her an, um die Legion zu vermehren. Nichts destoweniger wurden das Depot von der zweiten Legion und die Artillerie unter den Befehlen des BataillonsChefs Arimitowski gegen die Barbettis gebraucht.

Den 5 Nivos begab sich die Legion nach Voltri, um die Küsten gegen die Engländer zu defendiren, welche in einem fort kreuzten, und die Barbettis im Zaum zu halten; darauf zog sie über Oneglia nach Albenga, Zucarello, und rückte gegen Carosio vor. In dieser Stel-

lung musste sie sich täglich mit den regulirten Truppen des Feindes und den Barbettis schlagen, um sich bloß einige Nahrungsmittel zu verschaffen; man hatte durchaus nichts andres um zu leben, als was man von dem Feind erobern konnte; alle Magazine waren leer. Als unsre Soldaten schon auf's Aeufferste gebracht waren und diesem schrecklichen Elend nicht länger widerstehen konnten, lösten die französischen Truppen endlich die Legion ab; die französischen Offiziere und Soldaten theilten mit ihnen die Lebensmittel, die sie mitgebracht hatten.

Den 22 Pluvios übernahm General Massena den Oberbefehl der Armee. Den 10 Germinal begab sich die Legion nach St. Remo, und von da nach Nizza, um auf Marseille zu marschiren und sich dort zu organisiren; aber da die Oestreicher bereits die Blokade von Genua bewerkstelligt, und das Korps des Generals Suchet, von welchem die Legion unter den Befehlen des Chefs Bialowienycki einen Theil ausmachte, zurückgedrängt hatten, so erhielt sie Befehl, bis auf weitere Verfügung in Nizza zu bleiben. Den 15 Floreal nahm das ganze Korps seine Stellung hinter dem Var, den die Oestreicher passiren zu wollen drohten. Der Chef Bialowienycki greift sie an, und nach einem lebhaften und hartnäckigen Widerstand bringt er den Feind zum Weichen; man zwingt ihn seine Position zu verlassen, und sich nach Utelle zurückzuziehen. Die Legion hatte etwa 50 Mann an Todten verloren; der Kapitain Parys war verwundet worden. Den 4 erneuerte die Legion den Angriff, vertrieb den Feind von Utelle, und machte eine große Beute an Munitionen und Lebensmitteln.

Die Legion erhielt sofort Befehl, Ventimiglia zu blokiren, und den 22 ergab sich uns dieser Platz.

Den 28 setzte sich die Legion in Marsch nach Dne



glia, um daselbst die Insurgenten im Zaum zu halten, die uns alle Communication abgeschnitten hatten.

Alle diese Märsche, Gefechte, die Mühseligkeit und das äußerste Elend hatten die Legion bis auf 800 Mann unter den Waffen herabgebracht.

Während dieser Vorfälle arbeitete der General Dombrowski rastlos an Vollziehung der neuen Organisation, an Kompletirung und Kleidung der Legion, und der OberGeneral Massena nahm sein Ansuchen sehr gut auf, indem er darein willigte, die im Genuesischen zerstreuten Bataillone in Mailand zu versammeln. Kurze Zeit darauf übernahm der General Brune das Kommando der italienischen Armee, und gab dem General Dombrowski Befehl, die ganze Legion in Mailand zu vereinigen. Zu dieser Epoche kamen der Brigades General Wielhorski mit den andern durch die Kapitulation von Mantua in Kriegsgefangenschaft gerathenen Offizieren aus Oestreich zurück, und traten wieder in ihre allerseitigen Korps ein.

### Jahr 9.

Den 10 Brumaire wurde die Legion zu Mailand versammelt. Den 29 erhielt der General Dombrowski Befehl, mit derselben in's Feld zu rücken, um dort die zweite Reserve-Division zu bilden. Er gieng von Mailand mit dem ersten, zweiten, dritten und siebenten Bataillon, die zusammen 4400 Mann stark waren, und einer Kompagnie Artillerie ab. Da das vierte, fünfte und sechste Bataillon, und drei Kompagnien Artillerie, während dieses Feldzuges nicht gebraucht werden konnten, indem die Offiziere auf ihr Ehrenwort, bis zu ihrer endlichen Auswechslung keine activen Dienste zu thun, Kriegsgefangne waren, so machten sie die Garnisonen in der Cisalpinischen Republik. Den 4 Frimaire kam die Legion zu Brescia an. Als die Armee offensiv zu agiren anfieng, folgte die Legion, durch

eine Batterie leichter Artillerie verstärkt, dem Hauptquartier, und brach dem zufolge den 28 von Brescia bis nach Cavriano auf, wo der General Dombrowski Befehl erhielt, mit der Legion, zwei französischen Halbbrigaden und einem Kavallerie-Regiment, Peschiera anzugreifen, während die Hauptarmee über den Mincio setzen würde. Alle Anordnungen wurden getroffen um Peschiera einzuschließen, die Strassen zu decken, und die Communication mit Salò und andern wesentlichen Punkten zu unterhalten. Das erste polnische Bataillon, begab sich vorwärts nach der Halbinsel Sermione.

Den 7 grif die Division die Vorposten des Feindes auf der ganzen Linie an, und zwang ihn, sich in die Festung zurückzuziehen. An diesem Tage wurden der BrigadeChef Grabiecki und mehr als 50 Mann verwundet.

Den 8 machte der Feind einen fruchtlosen Ausfall sowohl aus Peschiera als aus Sermione, durch sechs Kanonier-Schaluppen unterstützt; wir warfen ihn überall, stürzten ihn auf seine Verschanzungen zurück, und zwangen ihn, sich wieder in Peschiera hinein zu werfen. Den 9 und 10 grif der Feind wieder unsern linken Flügel an, jedoch abermals mit vielem Verluste, und er mußte sich in die Festung flüchten. Der Kapitain Linkiewicz ward an diesem Tage verwundet. Der Chef Bialowietynski grif den Feind an, schloß ihn immer enger in Sermione ein, machte mehrere Kriegsgefangene; die Kapitains Jurkowski und Parys wurden verwundet.

Da die Belagerungsartillerie in Bereitschaft war, eröffnete man, am 22, den Laufgraben auf beiden Seiten des Mincio. Sowohl das Feuer des Feindes, als dessen Ausfälle, waren ohne Erfolg; wir jagten ihn immer in seine Werke zurück.

Den 28 Novos wurde der WaffenStillstand zwischen

beiden Armeen bekannt gemacht; die Oestreicher übergaben uns Peschiera und Sermione, und defilirten an uns vorüber.

Vor Abschluß des WaffenStillstands wurden 800 Mann von den polnischen Bataillonen, die zu Mailand geblieben waren, unter Befehl des BrigadeChefs Karwowski abgeschickt, um die Citadelle von Ferrara zu blokiren.

Vermöge der Artikel des WaffenStillstands sollte Mantua zwar im Besitz der östreichischen Truppen bleiben, allein die französischen Truppen sollten diesen Platz in einer Entfernung von achthundert Toisen von den Glacis blokirt halten. Die ganze vereinigte Legion, 7000 Mann stark, und die Division des Generals Lecchi formirten die Blokade von Mantua unter den Befehlen des DivisionsGenerals Dombrowski. Den 4 Pluvios befand sich jedermann auf seinem Posten. Um diese Zeit kam der BataillonChef Dombrowski, Adjutant des Generals Dombrowski, von Paris mit acht Fahnen, welche die französische Regierung der Legion sandte, und mit sehr schmeichelhaften Schreiben des KriegsMinisters Berthier an das Korps und an dessen kommandirenden General an.

Den 25 Pluvios machte man bei der Armee die Abschliessung des Friedens von Luneville bekannt, welcher zufolge die östreichischen Truppen Mantua räumen sollten. Am nemlichen Tage erhielten die Bataillone ihre Fahnen mit allen Ehrenbezeugungen. Die Garnison zog an uns vorüber. Hierauf erhielt die Legion Befehl, sich nach Mailand zu begeben, mit Ausnahme des ersten und des dritten Bataillons, die sich, unter Befehl des BrigadeChefs Grabinski, nach Toscana in Marsch setzen sollten.

Gegen Ende dieses Monats zog die zweite polnische Legion, die vom Rhein kam, durch Mailand, um die Observations-Armee zu verstärken. Sie war



6000 Mann stark. Es fanden sich demnach, zu dieser Epoche, 15,000 Polen in Italien vereinigt. Dieses polnische Korps hatte: seinen Generalstab; seine GenleOffiziere; ein Bataillon Artillerie zu Fuß; 2 Kompagnien reitende Artillerie; 8 Escadrons Kavallerie; 1 Grenadier-Bataillon, welches aus 11 Kompagnien bestand; 1 Jäger-Bataillon, welches ebenfalls aus 11 Kompagnien bestand; 11 Bataillone Infanterie, jedes von 8 Kompagnien. Alle diese Truppen waren polnisch gekleidet, und wurden in dieser Sprache kommandirt. Die Generale waren: der DivisionsGeneral Dombrowski, Kommandant; die BrigadeGenerale Bielhorski, Kniaziewicz, Jablonowski; der GeneralAdjutant Kosinski, Chef des Generalstabs, und der Generaladjutant Solonicki.

Die zweite Legion löste in Toscana unsre obgedachten beiden Bataillone ab, und bald darauf vereinigten sich diese mit der (ersten) Legion, die, zufolge der Befehle des OberGenerals Moncey, unter Kommando des Generals Dombrowski, in den Departementen vom Crostolo und Panaro stand.

### III.

#### Einige Charakterzüge der polnischen Legion in Italien.

##### I.

Selbst in den letzten Zeiten des Verfalls der polnischen Republik hat das Militair den wärmsten Patriotismus gezeigt. War es nicht das Militair, welches der Targowitzer Conföderation nicht beitreten wollte? war es nicht das Militair, welches 1794 die Revolution anfieng? war es nicht das nemliche Militair, das nach

Polens Theilung die Legionen des Dombrowski unter tausend Gefahren in Italien bildete, in der Hoffnung sein Vaterland unabhängig zu sehen? — obgleich alle drei Höfe, die Polen getheilt hatten, ihm Dienste anboten, und ihm vierjährigen polnischen Sold auszahlten. . . . Was thaten hingegen Polens Magnaten? was trugen Polens wohlhabende Edelleute zur Revolution von 1794 bei? — haben sie etwa die Legion in Italien nur im Geringsten unterstützt?

## 2.

Nach der Proclamation des Generals Dombrowski, die den 1. Pluviose vom 5. Jahr, aus Mailand, erschien und mehrere junge Polen anfeuerte, ihr Vaterland zu verlassen, um desto würdiger der Heimath Gränzen wieder zu sehen, fanden sich in der Folge mehrere Offiziere in Italien ein, die, nach dem Bestand der Legion, weder angestellt noch besoldet werden konnten. Ihre angestellten Waffenbrüder theilten daher Gold und alle mögliche Bequemlichkeit mit ihnen. Die Eintracht gieng so weit, daß, da einige Offiziere, ja selbst Unteroffiziere, durch Familien-Umstände gezwungen, in ihr Vaterland zurückkehren mußten, sie in Ermangelung des ReiseGeldes das Nöthige von ihren Kameraden erhielten. Diese brüderliche Behandlung hörte selbst da nicht auf, als die Legionen in halbe Brigaden getheilt, und 80 Offiziere auf den Drittheil ihres Soldes herabgesetzt wurden, wo die im Dienste gebliebenen, um ihre Brüder nicht leiden zu sehen, ihnen ebenfalls den zehnten Theil von ihrem Solde als Zulage anboten.

## 3.

Nach der polnischen Revolution im Jahre 1794 nahmen die Destreicher die ehemaligen polnischen Soldaten mit Gewalt in ihren Dienst. Dieses harte Schicksal traf auch einen Verheiratheten, der unter dem General

Dombrowski gedient hatte, wodurch dessen Frau mit zwei Kindern brodlos blieb. Als diese Frau nach einigen Jahren erfuhr, daß in Italien sich polnische Legionen bildeten, sagte sie: „wenn mein Mann noch lebt, so ist er beim Dombrowski.“ Sie machte sich also mit ihren Kindern von Lublin auf den Weg, und kam durch Deutschlands RheinGegenden und Frankreich nach Italien, wo sie auch richtig ihren Mann beim dritten Bataillon als Grenadier antraf.

## 4.

Es ist nicht zu beschreiben, mit welcher zuvorkommenden Artigkeit die polnischen emigrierten Offiziere von den Franzosen, sobald sie an deren Gränzen kamen, aufgenommen wurden; und dieses erstreckte sich bis auf die von kaiserlicher Seite gefangenen UnterOffiziere und Soldaten: der Gefangene durfte nur sagen, daß er aus Polen sey, so nahm ihm der Franzos nicht nur nichts ab, sondern beschützte ihn, und theilte mit ihm selbst das Nothdürftige. Auch beim Transport der Gefangenen sonderte der Franzos die Polen von den übrigen, um sie besser behandeln zu können.

## 5.

Seit sechs Jahren, während welcher Zeit die Polen mit französischen Truppen dienten, zählt man kein Beispiel von Zwist oder Streit unter ihnen; stets thaten sie Dienst in Garnison und im Felde zusammen; man sah oft einen französischen Offizier Polen auf französisch, und einen polnischen Offizier Franzosen auf polnisch kommandiren. Wenn die Polen kleine Ausschweifungen beglengen, und man französische Wache, sie in Verhaft zu nehmen, abschickte, so war man gewiß, daß sie dieselben entwischen lassen würde, und eben so machten es die Polen mit den Franzosen; ja man hat selbst Beispiele, daß, bei beiderseitigen Ausschweifungen, die Franzosen polnische Mützen aufsetzten



und deren Montirung anzogen, die Polen hingegen sich mit französischen Hüten und Röcken bekleideten, um nicht verrathen zu werden, wenn die Sache zur Untersuchung kommen sollte. Bedenkt man die Verschiedenheit der Sprache, Sitten und Erziehung beider Völker, so ist diese Harmonie sehr auffallend, wozu aber der Franzose durch sein Beispiel und die Ueberzeugung, daß der Pole ebenfalls brav sey, und sich bloß für sein eigen Vaterland schlage, die Hand bot.

## 6.

Die Polen können sich nicht über die geringste Parteilichkeit, sowohl von Seiten der französischen Generale, als auch der Offiziere und militairischen Administrationen, beschweren; denn sie hatten Gutes und Uibels mit ihnen gemein. Der General St. Cyr hatte im größten Winter (von 1799 auf 1800) für den Flügel, den er in Genua kommandirte, zu welchem auch die Division Dombrowski gehörte, 400 Mäntel erhalten, bei deren Austheilung er mehr für die minder zahlreichen Polen, als für seine eignen Landsleute besorgt war. Die Lebensmittel wurden, einen Tag um den andern, den Polen oder den Franzosen zuerst ausgetheilt; wenn es oft nicht zureichte, so giengen die letztern, obgleich leer, doch ohne Murren zurück. Hier sah man oft, daß die, welche zuerst erhielten, mit denen, die zuletzt nichts bekamen, theilten.

## 7.

Die polnischen Generale und Offiziere konnten, wenn die Franzosen unter ihrem Befehl standen, sich im mindesten nicht über deren Ungehorsam beschweren; und wenn die französischen Offiziere die Polen kommandirten, so hörte man allgemein vom Lobe ihrer guten Kriegszucht. Es gibt auch kein Beispiel, daß ein französischer General einen polnischen, oder ein polnischer General einen französischen Offizier angeklagt hätte;

fiel ja etwas vor, so wurde es von beiden Seiten in der Stille beigelegt. Im KriegsGericht waren die Franzosen nachsichtig gegen die Polen, und diese gegen die Franzosen; daher die Polen sich ungern vor ihr eigen KriegsGericht stellten, in welchem alle Partheilichkeit aufhörte.

## 8.

Bei den sowohl in Frankreich als auch in Italien unaufhörlichen RegierungsVeränderungen, und den daraus entstandenen politischen Meinungen, auch öftern Veränderungen des Generals en Chef, ergriffen die Polen nicht die mindeste Partei, sondern sie fochten nach wie vor gegen den gemeinschaftlichen Feind. Vom General bis zum gemeinen Mann verließ niemand ohne die äußerste Gegenwehr seinen Posten, am wenigsten aber dachte man an Verrätherei oder Uibergang zum Feinde, wie die übrigen ausländischen dem französischen System zugethanen Truppen.

## 9.

Als der General Dombrowski in der Absicht nach Mailand kam, die polnischen Legionen zu errichten, so begegnete er, in Gesellschaft seines Adjutanten Tremo und seines Sohnes, einem Transport von 2000 gefangenen Oestreichern; die alten darunter sich befindenden polnischen Soldaten, welche ihren ehemaligen General in der vaterländischen Montirung wieder erkannten, fielen ihm um den Hals, und bewillkommten ihn, und baten um Befreiung und Vorsprache; da aber Dombrowski der Ausführung seines Plans nicht gewiß war, konnte er ihnen nichts sicheres versprechen. Kurz darauf erhielt er Bonaparte's Genehmigung, die Legion zu errichten; er gieng also mit eben gedachten Offizieren zu den Gefangenen, und an eben dem Tage schwuren tausend alte gediente Polen zu seinen Fahnen. Diese warben die Nachkommenden, und so wurde die Legion vollständig.

Obgleich Dombrowski, versehen mit Empfehlungsschreiben von der französischen Gesandtschaft in Berlin, wie auch vom General Kleber und Jourdan, denen er seine Pläne zur Errichtung polnischer Legionen mitgetheilt hatte, bei der französischen Regierung in Paris eintraf, und obgleich das damalige Directorium von dessen Plan seit 1795 von gedachter Gesandtschaft unterrichtet war, so trug folgende Anekdote doch viel zu einer baldigen und erwünschten Antwort bei.

Die wirkliche Absicht der in Paris sich aufhaltenden ausgewanderten Polen war: an der Wiederherstellung ihres Vaterlandes zu arbeiten; aber über die Verschiedenheit der Mittel und Wege entstanden zwei Parteien, die sich nicht allein herzlich haßten, sondern sich sogar verfolgten und sich bei der Regierung verklagten. Die eine wollte die Herstellung Polens durch eine neue Revolution, die andre durch eine Unterhandlung zwischen Frankreich und Preußen: erstere ernannte schon die Häupter der Revolution, entwarf die Pläne zu NationalGarden und schrieb Polens neue Constitution, während daß die zweite sich mit der Diplomatie beschäftigte; beiden war aber der Plan bekannt, den Dombrowski der französischen Gesandtschaft in Berlin aus Warschau überschickt hatte. Beide Parteien wollten Legionen errichten, und beide Parteien wollten durch diese Legionen die polnische Nation vorstellen. Diese anzuführen brauchte es einen tüchtigen Mann, der im letzten polnischen Kriege sich ein gewisses Ansehen erworben haben mußte. Während diesem kam ein gewisser Xavier Dombrowski nach Paris, der im letzten Kriege ein InsurrectionsKorps im Distrikt von Konin unter dem Befehl des Generals Jean Dombrowski kommandirte und sich General von gedachtem Korps nannte. Der Briefwechsel der französischen Gesandtschaft



schaft in Berlin hatte mehrere Franzosen mit dem Namen Dombrowski vertraut gemacht; dieses benutzte die RevolutionsPartie, um den Xavier Dombrowski für den nemlichen auszugeben, der die Expedition in GroßPolen gemacht, und von der gedachten Gesandtschaft empfohlen war. Xavier's natürlicher Verstand und Dreistigkeit unterstützten die Rolle, die er spielte, und man beschloß, um seinen Endzweck am gemächlichsten auszuführen, eine Errichtung der Truppen in der Moldau und Wallachei, theils um Polen näher zu seyn, theils um Frankreichs Nähe und Abhängigkeit zu vermeiden. Dieses wurde ausgeführt, und Xavier reiste dahin. Indessen unterließ die Parthei, welche durch die Unterhandlung zwischen Frankreich und Preussen ihr Vaterland herstellen wollte, nichts, um den Jean Dombrowski auf das vortheilhafteste zu empfehlen; wozu die französische Gesandtschaft in Berlin viel beitrug; und daher kam es, daß der Name Dombrowski, durch beide Parteien, dem Minister und dem Directorium auf das Empfehlendste bekannt war, und der Plan des Jean Dombrowski konnte nicht anders als gut aufgenommen werden, wozu sich das völlige Zutrauen der Regierung gesellte, denn alle ausgewanderte Polen sprachen von Dombrowski auf das schmeichelhafteste. Dieses ist eine der Ursachen, warum die Legion in Italien so bald ihren Anfang nahm.

## II.

Damit die polnische Legion in Italien nicht den Anschein kaiserlicher zusammengelaufener Kriegsgefangener und Ueberläufer habe, sondern eine National-Truppe sey, die, um den Geist und die Hofnung der Wiederherstellung ihres Vaterlandes zu erhalten, sich an die französische Armee anschliesse, ließ Dombrowski nicht zu, daß seine Legionisten anders als polnisch gekleidet wurden, selbst da nicht, als in dem Feldzuge von

Genua seine Soldaten ganz zerrissen waren, und daß französische Commissariat ihnen französische Kleidung geben wollte. — „Ich kommandire lieber meine Polen „nakend, als kaiserliche Gefangene und Uiberläufer in „französischer Kleidung,“ antwortete Dombrowski; er wartete bis man ihnen polnische Uniform gab. Die Franzosen schätzten die Polen um so mehr, da sie auch hierin den NationalCharakter zeigten, der die wahre Absicht ihrer Versammlung desto unzweideutiger an den Tag legte und bestärkte.

---

#### IV.

Uiber die Resultate der Haupt- Tractaten zwischen Frankreich und England, vor dem Tractat von Amiens; eine historische Skizze, von M. Francois (von Neufchateau.)

---

Der Friede von Amiens war vorzüglich für England vorthellhaft: unter allen verbündeten Mächten war Großbritannien diejenige, welche die wenigsten Anstrengungen gemacht hatte, und doch das nützlichste Resultat erhielt. Es schien, als ob Europa in keiner andern Absicht so viele Schätze verschwendet, so viele Ströme Blutes vergossen hätte, als um den Engländern neue, unermessliche Besitzungen in Amerika und Asien zu erwerben. Allein kaum war der Tractat von Amiens öffentlich bekannt gemacht worden, als das Kabinet von St. James sich beeilte, ihn zu verletzen. Dieser unerwartete Bruch setzt selbst die Engländer in Erstaunen. Sie fragen sich: Warum sind wir denn eigentlich im Kriege?

Diese Frage beweist, daß der Zustand der neuern Völker sich verbessern kan. Wodurch kam es ihnen nicht

in den Sinn , sich über diesen Punkt zu befragen. Sie hörten , nach dem Gutfinden eines Menschen , daß sie im Frieden oder im Kriege wären ; sie freuten sich , oder schlugen sich , ohne weitere Untersuchung.

Heutzutage wollen sie wissen , warum sie sich denn eigentlich schlagen müssen. Es gibt Gesetze für die Völker , und ein Tribunal für die Könige. Sie haben das Publikum und die Nachwelt zu Richtern. Sie selbst erkennen dasselbe an , denn bevor sie zu dem blinden Schicksal der Schlachten ihre Zuflucht nehmen , versäumen sie nicht , die Billigkeit , das Völkerrecht anzurufen , und beschönigende Darstellungen ihres Betragens , genannt Manifeste , drucken zu lassen und in alle Welt zu verbreiten. Pascal hat gesagt , es sey leichter , Advocaten als Gründe zu finden. Die Engländer beweisen es dadurch , daß sie Mühe haben , sich's zu erklären , warum sie im Kriege sind.

Das ist keineswegs der Fall von Seiten Frankreichs. Der Eifer , mit welchem die französische Nation in diesem Augenblick die Absichten des großen Mannes , der an ihrer Spitze steht , unterstützt , gründet sich auf das Gefühl der Gerechtigkeit seiner Sache , und auf die Ueberzeugung von der großen Sorgfalt , womit er die schreckliche Plage des Krieges von der Welt abzuwenden bemühet war. Das Londoner Kabinet wollte , um uns zu bestimmen , uns nicht mehr als sechs und dreissig Stunden lassen ; allein das war schon zu viel , denn wenn von einer solchen Treulosigkeit die Frage ist , bedarf es nur eines Augenblicks , um zu wissen , woran man ist.

Wir wissen aus der Geschichte , daß ein berühmter türkischer Sultan , der wenigstens eine Ehre darin suchte , seinem Worte treu zu seyn , im Augenblick wo er das Heer eines christlichen Königs , der das seinige meineidig gebrochen hatte , angriff , von diesem verletzten



FriedensTractat aus dem Busen zog, und das höchste Wesen anrief, daß es, durch den Ausgang der Schlacht, beweisen möchte, daß seine ewige Gerechtigkeit die Verrätherei mißbillige. Diese Szene machte einen großen Eindruck auf die Türken, und ohne Zweifel auch auf die Christen. Der Sultan gewann die Schlacht. Alle französischen Soldaten möchten eben so einen Abdruck des Tractats von Amiens auf ihrem Herzen tragen: Dies ist der einzige Harnisch, mit dem sie sich bewafnen möchten, um in England zu landen.

Bis ein rächender Gott diesen großen Streit entscheidet, durchkreisen die politischen Tagblätter das Erdrund; die Meinung klärt sich auf, und die Sache wird vor diesem Gericht Europa's und der Nachwelt, dem unbestechlichsten und erhabensten aller Gerichte verhandelt, dessen Entscheidungen sich auf das Gewissen — nicht, eines einzigen Menschen oder eines einzigen Volks, sondern — des ganzen menschlichen Geschlechts, gründen. Von einem Ende der Welt zum andern fragt man sich, sucht man den Beweggrund auf, der den Hof von St. James bestimmen konnte, so wild zuzufahren, und einen Frieden zu vernichten, den es nur mit der Absicht, ihn zu brechen, unterzeichnet zu haben scheint.

Der Felsen Malta kan doch nicht hinreichender Beweggrund seyn, um sich mit der Schande eines so feierlichen WortBruchs zu brandmarken.

Wenn nun aber die englische Regierung nicht wegen Malta's einen gräßlichen, kostspieligen und ungewissen Kampf erneuert, was ist denn die wichtige Ursache, der große Gegenstand, der sie zwingt, mittelst eines entehrenden Widerrufs ihr eignes Werk, das, was unter den Nationen, selbst unter den wildesten, das Heiligste ist, zu zerstören? Kurz, jeder wiederholt die Frage: Warum sind wir denn eigentlich im Kriege?

Man sucht hierbei eine einzige Ursache, weil man Sinn finden will, wo keiner ist. Welt gefehlt, daß diese Ursache eine einzige wäre, könnte sie sehr verwikelt seyn. Das Londoner Kabinet hatte wahrscheinlich falsche Begriffe von dem wirklichen Zustande Frankreichs und von der Stimmung der Mächte des festen Landes. Was Frankreich betrifft, so glaubte es, daß die Drohung des auswärtigen Krieges die Gährungsstoffe des Bürgerkrieges von neuem entzünden würde; und diese Drohung veranlaßte, im Gegentheil, den einstimmigen Ausbruch des Hasses und Unwillens gegen eine wortbrüchige Regierung. In Hinsicht auf das, durch so viele Aufopferungen erschöpfte, Europa wäre es Tollheit, zu glauben, daß das feste Land vermocht werden könnte, jetzt wieder auf den Kampfplatz zu treten, um den König von Großbritannien der Verbindlichkeit zu überheben, den Felsen von Malta zurückzugeben, während er, in Kraft der nemlichen Urkunde, Trinidad und Ceylan &c. &c. behalten will.

Es gibt eine Muthmasung, die mir wahrscheinlicher dünkt. Man sagt, in England, daß das Kabinet von St. James sich nicht trösten könne, daß es den Frieden unterzeichnet hat, weil man sich geweigert, darin ausdrücklich wieder der ältern Tractaten zwischen England und Frankreich zu erwähnen. Für's erste, wenn es nur das ist, gab es ein gutes Mittel dagegen; man durfte bloß nicht unterzeichnen. Ein Kläger, der einen Vergleich annimmt, um ihn den andern Tag wieder zu brechen, würde, so scheint es, besser thun, sich gar nicht zu vergleichen, als sein gegebenes Wort nicht zu halten. Und dann war es natürlich, daß man nicht von allen diesen ältern Tractaten sprach, als man den von Amiens schloß. Eine neue Ordnung der Dinge mußte auf neue Grundlagen gebaut werden, und man konnte nicht auf die französische Republik eine Diplomatie aus den Zeiten der Könige aus

wenden; inzwischen ist die, wie man sagt, das eigentliche Wort des Räthsels, und die geheime Wunde des Londoner Kabinetts. Plötzlich empfand es Neue darüber, daß es ein System angenommen hatte, welches zu klar, zu einleuchtend, zu wenig vortheilhaft für Kniffe und zweideutige Vorwände war, die, wenn man will, ewige Quellen von Zank und Krieg sind. Es gab keine Zweideutigkeiten mehr, und die ist eine den brittischen Diplomaten nothwendige und sehr geläufige Waffe. Wenigstens erhellt die aus einem historischen Ueberblick aller seit zwei Jahrhunderten zwischen Frankreich und England geschlossenen Verträge. Nicht als wollte ich die Schuld davon dem englischen Volke beimesen! Ferne von mir ist der Gedanke, ihm eine Beleidigung zuzufügen. Die Nationen haben keinen Antheil an den Schwachheiten ihrer Häupter; sie müssen selbige bloß bezahlen, und das, was hier nachfolgt, wird beweisen, daß zu London, wie anderswärts, Horazens *Maxime* wahr ist:

*Quidquid delirant reges, plectuntur Achivi.*

Ich gehe nicht über zwei Jahrhunderte zurück; und es ist dormalen weder zweckmäßig noch nützlich, sich weiter hinauf zu versteigen. Es würde leicht seyn, Gailard's Werk über die Rivalität Frankreichs und Englands in einen kurzen Auszug zu bringen; aber lange schon ist es den Engländern selbst keineswegs darum zu thun, sich in die Epochen des dreizehnten und vierzehnten Jahrhunderts zurück zu versetzen. Die Politik von Europa hat erst zu Münster und Osnabrück sich zu bilden angefangen; hier setzte sich das neuere Staatsrecht zuerst fest; man braucht nicht über diese Grundlagen hinaus zu spüren.

Das Londoner Kabinet selbst hat uns die Linie gezogen, biffelst welcher es sich halten wollte. Man muß sich noch erinnern, wie sehr es in den Conferenzen zu Lille darauf bestand. Lord Malmesbury legte einen



Entwurf vor, in welchem, als Grundlagen des abzuschließenden Friedens, sorgfältig aufgezählt und bestätigt waren, die Tractaten:

von Nimwegen, vom Jahr	•	1678 und 1679
Nyſwick, . . . . .	•	1697
Utrecht, . . . . .	•	1713
Baden, . . . . .	•	1715
Haag, . . . . .	•	1717
Wien, . . . . .	•	1738
Aachen, . . . . .	•	1748
Paris, . . . . .	•	1763
Versailles, . . . . .	•	1783

Es wird nicht ohne Nutzen seyn, diese Urkunden, die nur noch in der Geschichte ein Daseyn haben, hier ein wenig zu beleuchten. Ihre Bestätigung war eine herkömmliche Clausel des diplomatischen Styls, welche durch die unglaubliche Blindheit der Minister der Könige von Frankreich ohne weitere Überlegung zugelassen wurde. Man erkennt, aus dem Inhalt jener Tractaten, ohne Mühe, warum das Londoner Cabinet die Nicht-Wiedererneuerung derselben in dem Friedensschlusse von Amiens so wenig verschmerzen kan. Um diß einem jeden auffallend zu machen, ist es hinreichend, die HauptBedingungen dieser verschiedenen Tractaten in gedrängter Kürze dem Publikum vorzulegen. Die, welche überall nur die Weisheit unsrer Väter rühmen und bewundern, werden doch ein wenig erstaunt seyn, wenn sie sehen, bis auf welchen Grad sie sich, ein Jahrhundert lang, durch das Londoner Ministerium täuschen oder unterdrücken ließen.

Dieser Gegenstand ist in unsern Büchern nicht einmal leise angedeutet. Die Schriftsteller sprechen weltläufig von Gefechten und Kriegen; ihr Geist ist tod für den Frieden. Wir haben überhaupt keine wirklich gute Geschichte von Frankreich. Vor der Revolution hätte niemand eine solche zu schreiben gewagt, Voltaire

hatte die Bahn gezeigt; die Engländer haben sie befolgt. Es wäre Zeit, daß die Franzosen auch nach dieser Art von Ruhm strebten; die Republik ist vornehmlich dabei interessirt, denn die beste Apologie der jezigen Regierung ist die unparteiische Erzählung der Unglücksfälle und Fehler der alten. Hier eine kleine Probe davon.

Es war um die Mitte des siebenzehnten Jahrhunderts, daß England, welches bis dahin ausschließlich mit seinen bürgerlichen und religiösen Zwistigkeiten, und mit der Sorge beschäftigt war, seinen lange Zeit durch thätigere Fremde usurpirten Handel wieder an sich zu ziehen, zum Unglück für sich und für ganz Europa anfieng, aus seiner Insel heraus zu kommen und seine Angelegenheiten zu vergessen, um sich, bei jedem Anlaß, in die Angelegenheiten andrer zu mischen. Es ist sehr sonderbar, daß ein Volk, welches unaufhörlich rechnet, sich in der ersten seiner Rechnungen täuscht. Der Nationalstolz nimmt hier den Schatten für den Körper. Diese Epoche ist den Engländern theuer. Neben, oder sogar noch über ihre Great Charter setzen sie die Navigations-Acte, welche im Jahr 1651 den Grund zu ihrer See-Tyrannie legte, und welche die andern Völker die Gutmüthigkeit hatten zu dulden, oder den Verstand nicht hatten, sie mit der That zu vernichten, indem sie sich dieselbe zueigneten. Das Stillschweigen der Nationen über eine so unterdrückende Acte mußte nothwendig die, welche sich dieselbe erlaubt hatten, noch kühner machen. Auch kan das Auge nur mit Mühe den Weg messen, den die Engländer, von da an, zurückgelegt haben.

Zur Zeit des Westphälischen Friedens, im Jahr 1648, hatten sie, außer England, nur zwei andre kleine Inseln, Jersey und Guernese. Dis waren alle ihre Besizthümer. Die Navigations-Acte gab ihnen andre Ideen ein. Sie fanden sich zu beengt, und gewannen Geschmak an fremdem Gut. Spanien, welches damals die überwiegende Macht war, wurde durch sie der Insel

Jamaica beraubt, deren sie sich ohne Kriegserklärung bemächtigten. Aber die war noch nicht alles, was sie ihm nehmen wollten. Im Jahr 1656 hatte England fünftausend Mann und ein Geschwader ausgesandt, um St. Domingo oder Hispaniola wegzunehmen: diese Expedition mißglückte; die ganze Mannschaft kam um; aber die beweist hinlänglich, daß England schon damals nach Amerika strebte, wo der Tractat von Amiens ihm eine durch ihre Lage viel wichtigere, und beinah eben so beträchtliche Insel wie Hispaniola, gegeben hat.

Ausser Jamaica entrissen die Engländer den Spaniern noch die Stadt Dunkirchen, die damals von wenigem Belang war. Die Franzosen, unter Anführung des Marschalls von Turenne, hatten die Gefälligkeit, den Engländern bei dieser Eroberung behülflich zu seyn. Auch schlossen wir mit den Engländern dieser Zeit einen ersten Handels-Tractat, d. h. wir ließen uns zum erstenmal von ihnen betrügen.

Im Jahr 1660 erblickte ihr Stern, während der von Frankreich mit dem größten Glanze zu schimmern schien. Der schreckliche dreißigjährige Krieg war, unter Frankreichs Auspizien, durch den Westphälischen Frieden geendiget worden. Nach dem Pyrenäischen Frieden hatte Frankreich die höchste Stufe des militairischen und diplomatischen Ruhmes erreicht. Zwei Männer, deren gleichen es in der Geschichte nur wenige gibt, Richelieu und Mazarin bereiteten das Jahrhundert vor, das unter dem Namen des Zeitalters Ludwig's XIV so berühmt ist. Aber alle Mächte waren, oder stellten sich als wären sie bestürzt über den Ehrgeiz Ludwig's, dem man das Projekt beimaß, die große Rolle Karl's V wieder anzufangen. England besonders, obschon es weit weniger als jede andre Macht die Wirkungen dieses Ehrgeizes zu fürchten hatte, sah sehr ungerne den durch Richelieu gelegten Grund zu einer Marine, und hegte überdem Absichten von Beraubung und Eroberung, die



bald sich entwickeln sollten. In der That war England unter allen am hitzigsten darauf, feindliche Bündnisse gegen Frankreich zu Stand zu bringen und zu bezahlen. Schon im Jahr 1667 schickte das Londoner Kabinet den Ritter Temple nach Holland ab, um zwischen den Generalstaaten, Spanien und England jene Triple-Allianz abzuschließen, welche, verstärkt durch den unbegreiflichen Beitritt Schwedens, und bald auch Oesterreichs und noch anderer Staaten, der Feuerherd ward, wo alle Kriege, in die Europa verwickelt wurde, und die das unglückliche Frankreich fast allein zu bestehen hatte, sich entzündeten.

Frankreich hatte schon bewiesen, daß es Allem gewachsen wäre. Franz I hatte Europa vor jenem gigantischen Projekt der Universalmonarchie, welches Karl V träumte, bewahrt. Im Jahr 1639 hatte Ludwig XIII zu gleicher Zeit sieben Armeen im Feld stehen, in den Niederlanden, in Champagne, in Languedoc, in Italien, in Piemont, in der Franche Comté, 2c. Von der Triple-Allianz im Jahr 1672 benachrichtigt, wollte Ludwig XIV sich deshalb an den Holländern rächen. Man irrt, wenn man sagt, daß er nur gegen ihre Zettungen zürnte. Ludwig konnte sich nur an die Generalstaaten wenden. Sein Heer rückte in's Feld, und seine Waffen waren glücklich. Die besondern Absichten des englischen Ministeriums litten einen augenblicklichen Aufschub durch einen von seinem Hasse unabhängigen Umstand: ihr König Karl II war schwach, und behielt für Frankreich ein wenig Parteilichkeit. So kam es, daß England, nachdem es diesen Krieg angezündet hatte, nur auf eine zweideutige Art darin figurirte, und sogar mehr wie Allirter denn wie Feind von Frankreich. Diese Macht, die durch ihren Unterhändler Temple so viele Furcht vor den Projekten Ludwig's XIV geäußert hatte, um diese Furcht denen, welche dieselbe nicht fühlten, einzulösen, widersprach offenbar nun sich selbst, und vereinigte sich mit eben dem, den sie Europa als

einen Tyrannen dargestellt hatte. Die Tractaten von Nimwegen betreffen daher England in Bezug auf Frankreich nur in so weit, als sie zu gleicher Zeit Frankreichs Eroberungen in den spanischen Niederlanden, und die Conventionen, welche England und Holland vorher zu Westminster und zu Breda abgeschlossen hatten, bestätigen. Allein man findet in diesen Tractaten einen sehr merkwürdigen Artikel, der den herrschsüchtigen Geist und die lächerliche Eitelkeit des englischen Ministeriums nach dem Leben darstellt.

Tractat von Nimwegen (England und vereinigte Niederlande): „In allen Meeren, die sich vom Cap Finisterre bis nach Norwegen erstrecken, sollen die „Kriegs- oder HandelsSchiffe der vereinigten Provinzen, „sie mögen allein oder in Flotte segeln, jedes Schiff, „das die englische Flagge führt, begrüßen, indem sie ihre „Flagge und das Segel ihres HauptMastes streichen.“ Dieser unglaubliche Artikel ist hier aus zwei vorherigen Tractaten wiederholt. Ist es etwa dieser Frage wegen, daß das Kabinet von St. James es so wenig verschmerzen kan, daß man in unsern Tagen nicht wieder von den Tractaten von Nimwegen sprechen wollte?

Unter dem glänzendsten Auffschein, war der durch den Frieden von Nimwegen geendigte Krieg der Anfang des Verfalls Ludwig's XIV und des Unglücks von Frankreich. Dieser durch das Kabinet von St. James herausgeforderte Krieg verwickelte jenes von Versailles in übermäßige Kosten; er verursachte mehr als 150 Millionen außerordentliche Ausgaben. Colbert war nicht Meister, sich dieselben zu verschaffen, wie er gewollt hätte; Louvois vermochte den Monarchen, die Anleihen den Auflagen vorzuziehen, und von da an grub die Zerrüttung der Finanzen jenen Schlund, in den Frankreich sich zuletzt stürzen sollte: nie hatte die Monarchie so stark geschienen, Ludwig erhielt den Beinamen des Großen, und bald sollte er aufhören, es zu seyn.

Von London aus kamen ihm die schrecklichsten Angriffe, als man sich's am wenigsten versah. Im Jahr 1688 landet der Prinz Wilhelm von Oranien in England mit fünfzehntausend Mann; König Jacob flüchtet sich; die Gemeinen erklären, daß fliehen so viel sey als abdanken. Der Tochtermann bestiegt ohne Hinderniß den Thron seines Schwiegervaters, diß geht ganz friedlich von Statten; aber die Erschütterung bleibt lange in den Gemüthern. Von diesem Augenblick an kam das Steuer der englischen Angelegenheiten abwechselnd in die Hände zweier entgegengesetzten Parteien, so wie die Alten glaubten, daß die Welt durch zwei verschiedene Prinzipien regiert würde; wenn das gute Prinzip herrscht, so beschäftigt man sich in England nur damit, den Ackerbau und den Handel zu verbessern, und man wünscht dann mit der ganzen Welt im Frieden zu seyn, diß ist das wohlverstandne Interesse eines industriösen Volkes; wenn das andre Prinzip die Oberhand behält, so fordert man die ganze Welt, vornehmlich aber Frankreich heraus; man hört nichts als Kriegsgeschrei. Nach der Revolution von 1689 war die anti-gallikanische Partei weniger gehemmt in jenem Hasse, den sie mit dem Namen von National-Antipathie ausschmückt, und der im Grunde weiter nichts als eine verhehlte Achtung ist. Diese Partei fand sich jetzt in einer desto behaglichern Lage, da sie bloß den persönlichen Groll des Statthalters gegen Ludwig zu unterstützen brauchte. Die berühmte Ligue von Augsburg, deren Seele Wilhelm war, und die weiter nichts als eine Erneuerung der Triple-Allianz von 1667 war, hatte sich insgeheim gebildet. Damals schon, wie man es seitdem wieder gesehen hat, gieng man damit um, Frankreich zu theilen. Das Gewitter sollte auf das Kabinet von Versailles herabstürzen; dieses, sobald es den nahen Schlag gewahr wurde, wagte ihm zu trozen, und die Armee rückte wieder in's Feld; aber der alternde Ludwig XIV hatte nicht mehr die



wehmlichen Minister. Colbert, der in einer Art von Ungnade gestorben war, hatte keine Nachfolger, die ihn ersetzen; der Widerruf des Edicts von Nantes verbreitete in Europa die Kapitalien und die Industrie, und den Haß einer großen Partei. Ludwig hatte es mit erbitterten Feinden zu thun, und er war des Kämpfens müde; er machte Aufopferungen, um den Frieden zu erhalten: hierüber kan man ihn nicht tadeln.

In diesem ganzen Kriege hatte das Londoner Kabinet eine äußerst thätige Rolle gespielt; aber noch hatten innere Unruhen seinen Rathschlägen einigen Zwang aufgelegt. Das Resultat der durch dasselbe angefachten Zwietracht schien sich für England auf folgende Artikel zu beschränken:

Ryswicker Friede, von 1697. „Frankreich erkennt den König Wilhelm als rechtmässigen Souverain von England.“ Der Tractat enthält, übrigens, stipulationen in Betref des Eigenthums der Hudsons Bay und der Ländereien, welche England, in Gefolge des Tractats von Nimwegen, gegen die Holländer in Anspruch nahm.

Allein es ist nicht der Fall, hier beim bloßen Anschein zu verweilen. Von der einen Seite, schadete der Ryswicker Friede dem Handel von Frankreich ausserordentlich, durch die großen Vortheile, die man den Holländern, oder vielmehr den Engländern einräumte. Ueberdem bestand der eigentliche Gewinn, den der König von England seiner Zeit davon zog, daß er an der Ligue von Augsburg und am Ryswicker Tractat Theil genommen hatte, darin, daß er anfieng sich unmittelbar in die Angelegenheiten des festen Landes zu mischen, auf solche Art da, wo er nichts zu thun hatte, zu figuriren, und sich in den Fall zu setzen, künftighin mit dem König von Frankreich, gleich und gleich, zu tractiren. Ich spreche hier mit Vorbedacht von den Königen von England und von Frankreich; denn es war keineswegs

von den Interessen der englischen und französischen Völker die Frage. Dis zeigte sich bald, zum Unglück der Nationen, die gezwungen waren, sich gegen einander zu schlagen ohne befragt zu werden, und sich wider ihren Willen bloßen Familien-Rücksichten, persönlichen Leidenschaften, oder Interessen, die ihnen ganz fremd waren, aufgeopfert zu sehen.

Im Jahr 1698, als kaum der Ryswicker Friede unterzeichnet war, merkte das französische Kabinet, zu spät, den Vergessenheitsfehler, daß es in den 1697 unterhandelten Tractaten nichts über die Erbfolge König Karl's II von Spanien, dessen naheß Ende vor auszusehen war, bedungen hatte. Ein TheilungsTractat wurde vorläufig geschlossen: die drei Mitbewerber um diese ungeheure Erbschaft waren: ein Erzherzog von Oestreich, ein Prinz von Baiern, und der Dauphin von Frankreich. Jeder von diesen dreien sollte einen Theil der spanischen Staaten erhalten. England hatte, im Einverständniß mit Holland, den Vorsitz bei dieser Uebereinkunft geführt. Das Testament Karl's II vereitelte diese Combinationen, indem er, nach dem Gutachten des Papstes, seine Monarchie ungetheilt dem Dauphin oder, wenn dieser sich weigern würde, dem Erzherzog Karl von Oestreich vermachte. Ludwig XIV, den man anklagte, daß er alles an sich zu reißen suchte, hatte in die Theilung gewilligt, und nicht den Fall des Testaments vorausgesehen; er hatte sich sogar mit einem ziemlich mässigen Loose begnügt. Als er das Testament sah, wollte er lieber zu den Waffen greifen um das Ganze zu erhalten, als bloß einen Theil haben, der ihm doch auch streitig gemacht würde. Der Herzog von Anjou wurde demnach als König von Spanien ausgerufen, und der Krieg fieng wieder an; dis ist der berühmte Erbfolge-Krieg, welcher England einige Millionen Guineen kostete, aber den großen Zweck des englischen Kabinet's erfüllte, indem er Frankreich erschöpfte.

Während dieses schrecklichen Kampfes hörte das Ministerium von Versailles nicht auf, zu unterhandeln, und seinen Feinden sehr gemässigte Vorschläge zu thun. Dis Betragen war bieder; es würde die Engländer entwarfnet haben, wäre das Volk Richter darüber gewesen, und hätte Ludwig XIV nicht, gleich Anfangs, den Fehler begangen, von dem wir sogleich sprechen werden: Wilhelm wollte Ludwigen durchaus etwas anhaben; aber das Parlament von England war nicht immer geneigt, wegen hochgetriebener Kleinigkeiten des Stolzes zwischen beiden Königen Frankreich zu bekriegen. Die Mehrheit dieses Korps war damals von der, seitdem zu sehr vergessenen, Wahrheit durchdrungen, daß Großbritanniens wahre Interessen die sind, sich mit sich selbst zu beschäftigen, seine Industrie und seinen Handel zu vervollkommen, seinen Ackerbau zu beleben, und nicht, sich in die Zänkereien von Europa zu mischen. Aber Ludwig gab ihnen das, wenigstens sehr unkluge, Beispiel, sich in die Angelegenheiten Englands mischen zu wollen. Als ob es wenig wäre, seinen Enkel zum König von Spanien zu machen, suchte er einen Stolz darin, den Sohn Jacob's II anzuerkennen, und ihm, gegen den 4ten Artikel des Ryswicker Tractats, den Titel und die Ehren eines Königs von Großbritannien zu bewilligen. Die Treue der Tractaten ist geheiligt, und nie hat man sie ungestraft verletzt. Dis Betragen Ludwig's gab dem bössartigen Geiste, der die Zwietracht ansachte und im Stillen alle Ausöhnung verwarf, einen erwünschten Vorwand. Man weiß, wie weit die Sache getrieben wurde. Holland war damals bloß eine Art von Mond, der in den Wirbel des Hauptplaneten, Großbritanniens, hingerrissen wurde; und Holland war es, welches sich in seinen Weigerungen am beharrlichsten, am härtesten bewies. Es wagte, dem König förmlich vorzuschlagen, seine Heere mit jenen der Allirten zu ver-



nigen, um seinen Enkel zu entthronen. Bei diesem Vorschlag hatte der gedemüthigte Ludwig XIV wieder einen Augenblick von Kraft; er schrieb an seine Unterthanen; er machte sie an seinem gerechten Unwillen Theil nehmen. Der Krieg ward mit neuer Hize betrieben. Man erhielt von Oestreich erträgliche Bedingungen; aber England ließ sich nicht so leicht zufrieden stellen, und damals machte es, zum erstenmal, dem geschwächten Frankreich die Klaue seiner Leoparden fühlen.

Friede von Utrecht, von 1713. „Frankreich wird Dünkirchen, auf seine Kosten, schleifen. „Es verspricht, dasselbe nie wieder herzustellen. Es „wird die Dämme und Schleusen zerstören.

„Es tritt an England die Hudsons: Bay und Meerzunge, mit allen dortigen Küsten, Meeren und Plätzen ab.

„Es tritt demselben ferner die Inseln St. Christoph und Terre: Neuve ab.

„Es tritt ihm, überdis, Neu: Schotland oder Acadien, mit allen seinen Zugehörungen, ab.

„Alle und jede Franzosen sind von der Fischerei in diesen Gegenden ausgeschlossen.“ (Tractat von Utrecht, französisch und englisch.)

„Spanien, seiner Seits, tritt an England ab: Gibraltar und die Insel Minorca oder Port: Mahon u. s. w. u. s. w.“ (Tractat von Utrecht, spanisch und englisch.)

Das Verzeichniß von Abtretungen ist unbändig lang. Dabei ist es sonderbar, daß England, um Gibraltar und die Insel Minorca zu haben, die Inquisition zuzulassen scheint; denn es unterwirft sich der Bedingung, in Gibraltar keinen Mauren und keinen Juden zu dulden, was man nicht anders als mit der vollen Beihülfe der heiligen Hermandad vollziehen kan. Allein die Ludwigen aufgelegte Bedingung, Dünkirchen

auf seine Kosten schleifen zu lassen, ist doch viel empfindender. Bald wird man's noch ärger sehen.

Heutzutage begreift man nicht leicht, warum sowohl Frankreich als Spanien damals so freigebig gegen das Londoner Kabinet waren, und warum man England das Recht, das doch gewiß nicht von ihm abhing, einen französischen Prinzen auf den spanischen Thron zu setzen, so theuer bezahlen mußte. Aber wir sehen ganz klar, in welchen besondern Absichten das Londoner Kabinet es sich so eifrig hatte angelegen seyn lassen, die Triple-Allianz und die Ligue von Augsburg zu errichten, und die Mordfakeln eines furchterlichen Krieges über das feste Land von Europa hinzuschleudern. Es schrie gegen Ludwig XIV über Völkerraub; und der Ausgang zeigte, daß Ludwig durch eben die, welche ihm Mäßigung predigten, beraubt wurde.

Durch den nemlichen Tractat von Utrecht garantierte Frankreich dem Hause Hannover die Erbfolge auf den englischen Thron. Es erkannte die Unabhängigkeit Portugals, und verschiedene Abtretungen, die ihm von Spanien gemacht wurden, so wie die Zurückgabe der spanischen Niederlande an Oestreich, um Holland zur Barriere zu dienen.

Man sieht, daß das Ende der Regierung Ludwig's XIV nicht dem Anfange gleicht; was besonders auffallen muß, ist die Zerstörung Dünkirchens: unsre Geschichtschreiber haben sich immer gefürchtet, bei diesem kützlichen Artikel zu verweilen, der eine so herbe Satyre auf die ehemalige Regierung war. Wir können ihn nun ohne alle Besorgniß näher prüfen.

Im Jahr 1660 hatte Ludwig XIV diese Stadt von Karl II für eine Summe von fünf Millionen französischer Livres wiedererkauft. Er hatte überdiß mehr als sechs Millionen aufgewendet, um an dem Hafen und der Festung von Dünkirchen sehr große Werke

zu erbauen. Man schleifte mehrere Dünen; man ließ eine Sandbank von mehr als sechshundert Toisen, welche den Eingang in diesen Hafen versperrte, durchschneiden. Man grub Kanäle; man errichtete Dämme; man öffnete ein weites Bassin; man baute schöne Kasernen und ein großes Arsenal. Dünkirchen, welches bloß eine Sammlung von Fischerhütten war, wurde eine Stadt von vierzigtausend Einwohnern. An solchen Unternehmungen erkennt man Ludwig XIV, und findet es sehr natürlich, daß sein Jahrhundert ihn so hoch pries.

Aber im Jahr 1713 ließ ein Engländer, der ein leidenschaftlicher Wigh war und den man jetzt nur noch als moralischen Schriftsteller kennt, Richard Steele, einer von den Verfassern des berühmten Zuschauer, eine heftige Flugschrift ausgehen, um zu beweisen, daß Dünkirchen geschleift werden mußte. Nach dem Geräusch, das diese Schrift machte, und nach dem Namen ihres Verfassers, könnte man sich einbilden, daß sie triftige Gründe, und wo nicht strenge Prüfung aushaltende, doch scheinbare Sachen enthielte. Allein man würde sehr irren. Ich wollte ein Werk, das man mit so vielen Lobsprüchen anführt, und das zu seiner Zeit eine so lebhafteste Sensation in England machte, näher kennen lernen.\*

Es hat zum Motto: Delenda est Carthago.

Dieses Carthago ist Dünkirchen; und der Cato, der sich diesen rauhen Wahlspruch zuetnet, scheint Anfangs verlegen, ihn zu rechtfertigen; denn er beginnt mit folgenden Worten: „Man glaubt gewöhnlich, mit vielem Grunde, daß es eine große Unverschämtheit von einem Privatmann sey, sich in StaatsSachen zu mischen.“

\* Der Titel der französischen Uebersetzung ist: Oeuvres diverses de M. Richard Steele, sur les affaires de la Grande-Bretagne, 1715, ein Band in 12.



Das klingt ziemlich sonderbar in dem Munde eines Deputirten der Gemeinen von England. Noch weit mehr erstaunt man, in dieser Schrift nichts als Behauptungen zu finden, mit welchen es den Franzosen sehr leicht wäre, ihrer Seits zu beweisen, daß London Karthago ist.

Die Gelegenheit, bei welcher Richard Steele diese Flugschrift herausgab, war folgende:

Durch den zu Paris am 19 August 1712 abgeschlossenen Tractat wegen Einstellung der Feindseligkeiten zwischen Großbritannien und Frankreich hatte Ludwig XIV eingewilligt, den englischen Truppen, zum Beweise seiner Aufrichtigkeit, die Bewachung der Stadt, Citadelle und Forts von Dünkirchen zu übergeben. Man schmeichelte ihm, zum Aequivalent ihm die Stadt Tour nay, die alte Wiege der französischen Monarchie, zu geben; wenn man die Frösche darein könnte einwilligen machen. Das war der Name, den der Staats-Secretair Bolingbroke, in seiner Correspondenz mit dem englischen Gesandtschafts-Secretair zu Paris, Math. Prior, den Holländern gab; inzwischen sah Ludwig XIV ungerne, daß der Ruin der Schleussen von Dünkirchen jenen der umliegenden Länder verursachen sollte; Freunde und Feinde mußten auf gleiche Weise darunter leiden. Um den traurigen Wirkungen dieser Zerstörungen, welche achtzehn bis zwanzigtausend Familien in's Elend und in Verzweiflung stürzen sollten, zuvorzukommen, begab sich Tugge, Deputirter von Dünkirchen, im Jahr 1713 nach England: er machte der Königin Anna Vorstellungen, die sie zu rühren geschienen hatten; deswegen schrieb Richard Steele über Verrath; er will nicht, daß die Königin sich dem Mitleiden überlasse; das Mitleiden ist ein Verbrechen. Warum? 1. weil der Handel von Großbritannien, nach seiner Behauptung, durch die Armateurs von Dünkirchen mehr Schaden gelitten hätte, als durch jene von

fast allen Häfen Frankreichs, sowohl am Ocean, als am mittelländischen Meer, zusammen (Seite 6); 2. weil, während des letzten Krieges, Flotten von ohngefähr dreissig Segeln zugleich von Dünkirchen ausgelaufen wären, und englische Kriegsschiffe sowohl als Kaufahrer weggenommen hätten; 3. weil dies der einzige Hafen wäre, den die Franzosen bis nach Brest, in der ganzen Länge des Kanal von St. George hätten, wo sie ein beträchtliches Geschwader ausrüsten könnten; 4. weil dieser Hafen so gelegen wäre, daß man daselbst immer Postschiffe unterhalten könnte, um auf die Entdeckung auszulaufen und alle Schiffe, die gegen die Themse oder Medway segelten, zu beobachten; 5. weil die Schleifung von Dünkirchen für die Sicherheit, Ehre und Freiheit Großbritanniens durchaus nothwendig wäre; 6. weil nach dieser Schleifung, wenn Frankreichs Macht sich gegen die Engländer richten sollte, sie von England um hundert Meilen weiter entfernt wäre. „Ich bitte euch,“ sagt er am Schlusse seines Briefes, „mit großen Buchstaben zu bemerken, und unaufhörlich zu widerholen, daß die Schleifung von Dünkirchen Frankreichs Macht um einige hundert Meilen von uns entfernen wird.“

Alle in Steele's Briefe enthaltene Gründe laufen darauf hinaus, England müsse fordern, daß man dasjenige zerstöre, was ihm Besorgniß erregt. Wenn Frankreich, von seiner Seite, auf eben die Art raisonniren will, so braucht es nur einen Augenblick der stärkere Theil zu seyn, um gleichfalls zu fordern, daß England selbst, auf seine Kosten, dasjenige zerstöre, was Frankreich Besorgniß erregt. Wenn die Zerstörung von London oder Plymouth für Frankreichs Sicherheit, Ehre und Handel durchaus nothwendig ist, wohlan! ohne Mitleiden muß man London und Plymouth zu Grund richten! Delenda est Carthago!... Dies ist also die Politik dieses großen Moralisten, der in seinem Zuschauer so

schöne Lehren der Wohlanständigkeit und Gerechtigkeit gibt! Die Vaterlandsliebe ist also auch ein Fanatismus, der uns bis auf einen Grad verblenden kan, daß wir eben das gegen andre rechtmäßig finden, was wir für ungerecht und abscheulich halten würden, wenn wir es selbst dulden müßten.

Die Publication dieses Aufsatzes, und einer andern Flugschrift, betitelt: die Krisis, zog Richard Steeles Verdrüßlichkeiten zu; er ward vom Hause der Gemeinen ausgeschlossen, aber er hatte die Volksmeinung entflammt. Er hielt sich nicht für geschlagen: seine Apologie enthält eine Schrift von 86 Seiten, betitelt: Betrachtungen über die Wichtigkeit von Dünkirchen, und über den gegenwärtigen Zustand dieses Plazes, mit einer Karte des neuen Hafens zu Mardyk, und dem Plan der ehemaligen Werke von Dünkirchen. Diese Schrift erschien im nemlichen Jahr.

Richard Steele führt hier eben dieselben Gründe an, die er aber mehr entwickelt. Ihm nach, macht die Stadt London allein zwei Drittheile des englischen Handels. Er schließt daraus (Seite 32), daß, durch die Schleifung von Dünkirchen, die Gefahr, welcher diese zwei Drittheile des englischen Handels während des letzten Krieges ausgesetzt waren, um 330 Meilen entfernt wäre. Die Engländer hatten also damals gewaltig Furcht vor den Franzosen, weil sie nicht anders ihr Heil zu sichern glaubten, als indem sie dieselben dreihundert dreissig Meilen von sich entfernten! Die Franzosen denken hierin anders; sie freuen sich von ganzem Herzen, zu wissen, daß England nur sieben Meilen von Frankreich abliegt. Wenn sie einen Wunsch hätten, so wäre es der, daß es noch näher liegen möchte. Richard Steele bedauert (Seite 67), daß man nicht verlangt hätte, daß Ludwig XIV das zur Schleifung von Dünkirchen nöthige Geld in die



Hände der Engländer hinterlegen sollte. „Der König von Frankreich,” sagt er, „war damals in einer so gebeugten Lage, daß er diese Forderung bewilligt haben würde, wenn England darauf bestanden wäre.” Der Beweis, den er deshalb anführt, ist, daß Ludwig XIV., als er an den Erzbischof von Paris schrieb, um aus Anlaß des Waffenstillstands das Tedeum singen zu lassen, diese Entschließung der Engländer eine besondre Fügung des Himmels zu seinen Gunsten genannt hatte.

Inzwischen hatte man diesen prächtigen Hafen zerstören müssen. Die Festung war im Anfang des Sommers 1714 geschleift worden; der Ribbanc, und die andern Werke des Hafens wurden den 1 December ausgefüllt. Mehrere Schiffe, die sich dort befanden, gingen ebenfalls zu Grund. Ludwig XIV. hatte auf solche Art den Artikel des Tractats von Utrecht vollzogen; aber die Zerstörung der Schleusen machte, daß die Gewässer sich rückwärts schwellten, und zehn (französische) Meilen Landes zu überschwemmen drohten, wenn man ihnen keinen Abfluß gegen das Meer verschafte. Man entwarf den Plan zu einem 3000 Toisen langen Kanal zwischen Dünkirchen und Gravelines. Dis war ein kostspieliges Werk. Eine Schleusse öffnete, durch zwei Thore, die fünfhundert Centner wogen, zwei Eingänge für die Fahrzeuge; dis nannte man den Kanal von Mardyck. Der erste Stein dazu wurde den 23 August 1714 gelegt.

Richard Steele ergrif wieder seine giftige Feder, und schlug Lärm in einer Schrift, betitelt: Gegenwärtiger Zustand von Dünkirchen. Er muß zwar darin eingestehen, daß man diese Stadt geschleift habe; allein er macht den Franzosen ein unverzeihliches Verbrechen daraus, daß sie geschickt genug waren, (dis ist sein eigener Ausdruck), einen Kanal durch die Dünen, zwischen Mardyck und Dünkirchen, zu graben. Dis hieß,

nach seiner Behauptung, eben den Hafen beibehalten, dessen Zerstörung man verlangt hatte (Seite 112). Diese neue Diatribe schloß mit den Worten: „Laßt uns jetzt „an nichts als die Schleifung Dünkirchens und seinen „Hafen, der nicht ausgefüllt ist, denken.“

Diese Declamationen, in periodischen Blättern enthalten, verbreiteten sich in England, und hatten Einfluß auf die Meinung. Französische Protestanten, die sich hatten flüchten müssen, übersezten sie in's Französische, und die holländischen Pressen vervielfältigten sie in Europa. Voltaire hat gesagt, die Flugschriften seyen die Pest der Litteratur; sie sind zuweilen eben so gefährlich in der Politik. Steele's Diatriben wurden durch eine Revolution, die im englischen Directorium statt hatte, lebhaft unterstützt. Trotz der zahlreichen Vortheile, welche der Utrechter Tractat England verschafft hatte, fielen die, welche ihn geschlossen hatten, in Ungnade. Bolingbroke war noch sehr glücklich, daß er sich nach Frankreich flüchten konnte. Die Papiere, welche auf die Friedensunterhandlung Bezug hatten, und 14 Folianten ausmachten, wurden einem geheimen Ausschuss des Unterhauses zur Untersuchung übergeben. Der Bericht dieses Ausschusses ward den 9 Jun. 1715 durch Robert Walpole abgelegt. Dies war ein Parteiwerk, das mit Galle und ohne Talent gemacht war. Walpole sagt in diesem Berichte: „Die Schleifung Dünkirchens war immer ein so populärer Gegenstand gewesen, daß man auf die Einbildungskraft des Volks nicht leicht stärker wirken konnte, „als indem man ihm schmeichelte, daß diese wichtige „Festung in die Hände der Königin überliefert werden „würde. Die Minister glaubten, daß diese Forderung, „zur rechten Zeit gemacht, den Gifttrank des Friedens „würde hinunterschlingen machen.“ (1 Theil, S. 81.)

Der Gifttrank des Friedens ist ein Ausdruck, der auf einmal den Schlüssel zu dem Geiste gibt,

in welchem dieser Bericht, oder vielmehr diese Klagschrift verfaßt ist. Walpole fügt hierauf noch hinzu: „Allein  
 „bei einer auch nur flüchtigen Untersuchung, wird man  
 „die Schleifung Dünkirchen's ersetzt finden durch einen  
 „neuen Kanal, der Frankreich vorthellhafter, und für  
 „Großbritannien furchibar ist, als jemals Dünkirchen  
 „es war.“ (Ebendasselbst, S. 82.)

In Gefolge dessen ward der englische Minister zu Paris, Hr. Prior, angewiesen, eine Denkschrift gegen diese Anlage zu übergeben, die für England so furchtbar, für Frankreich so vorthellhaft war, daß sie dieser doppelten Ursache wegen nicht bestehen bleiben konnte.

Die Antwort des Königs ist vom 2 Nov. 1714. Sie ist eine der letzten Handlungen seiner Regierung. Diese Antwort ist weise und fest. Der König drückt sich in Betref des Kanals, über welchen sich Hr. Prior mit so viel Bitterkeit beklagte, folgendergestalt aus:

„Man hat bereits mehrmals auf die Beschwerden  
 „geantwortet, die seit einiger Zeit über das Werk ge-  
 „führt werden, welches man zu erbauen gezwungen war,  
 „um die Uberschwemmung einer großen Strecke Landes,  
 „welche durch die Zerstörung der Schleussen von Dün-  
 „kirchen zu Grund gegangen wäre, zu verhindern.  
 „Seine Majestät wollen inzwischen noch einmal die von  
 „Ihnen über diesen Gegenstand gegebenen Erläuterungen  
 „wiederholen.

„Die Gewässer der Kanäle von Furnes, von den  
 „Moeren, von Bergues und von Bourbourg flossen  
 „durch die Schleussen von Dünkirchen ab; dieser Abfluß  
 „war nothwendig, um die Kastellaneien von Bourbourg,  
 „von Bergues, und selbst einen Theil jener von Fur-  
 „nes, vor einer unvermeidlichen Uberschwemmung zu  
 „bewahren; allein da der König die gänzliche Zerstörung  
 „der Schleussen von Dünkirchen versprochen hatte, so  
 „gab er Befehle, um den Tractat zu vollziehen, indem  
 „er jedoch der Königin von Großbritannien die Nach-



„theile bekannt machte, welche diese strenge Vollziehung hervorbringen würde, und zugleich um ihre Einwilligung bat, daß eine von den drei Schleussen, die zerstört werden sollen, bestehen bleiben dürfte.

„Diese Fürstin verweigerte es. Man mußte daher ein andres Mittel suchen, dem Wasser der vier Kanäle einen Abfluß zu geben.

„Die englischen Commissarien und Ingenieurs waren Zeugen der verschiedenen, zu dem Ende vorgeschlagenen, Projekte. Sie hatten vollkommene Wissenschaft von jenem des Kanals von Mardyk; sie glaubten sogar, daß dessen Ausführung unmöglich wäre. Gewiß ist es, daß sie große Kosten verursachte, und daß der König sie mit Vergnügen erspart haben würde, wenn die Königin von Großbritannien eingewilligt hätte, eine der Schleussen von Dünkirchen, einzig zum Abflusse der Gewässer des Landes, bestehen zu lassen.

„Über auf ihre Weigerung mußte man nothwendig diesen Kanal eröffnen, um die Gewässer der vier andern Kanäle aufzunehmen.

„Diese vier alten Kanäle sind schifbar, und haben zusammen 48 Toisen Breite; folglich mußte der neue Kanal nothwendig eine hinlängliche Breite haben, um alle diese Gewässer aufzunehmen und in das Meer zu führen.

„Die Schleusse muß nothwendig auch ein Verhältniß zur Breite des Kanals, zur Menge des Wassers, das er enthalten soll, haben; denn es kommt darauf an, die Fluth zu verhindern, in das Land einzudringen, und die Gewässer der vier alten Kanäle bei hoher Fluth zurückzuhalten.

„Die Jahreszeit machte, daß man mit der Beendigung dieses Werks eilen mußte, und wäre die Arbeit nicht mit vieler Schnelligkeit gemacht worden, so war von der Unordnung, welche die Spätjahrs-Regen verursachen konnten, alles zu befürchten.

„Dies sind die Beweggründe, die den König vermocht haben, den neuen Kanal von Mardyck eröffnen zu lassen, und die Ausführung der Arbeit zu betreiben, „Seiner Majestät haben keineswegs die Absicht, einen neuen Hafen zu Mardyck zu machen, einen Platz daselbst zu erbauen. Sie haben bereits erklärt, und Sie wiederholen nochmals, daß sie bloß ein Land retten wollen, welches ersäuft worden wäre, wenn die Gewässer keinen Abfluß nach dem Meer hätten.“

Gewiß war dies eine vernünftige und sehr gemäßigte Antwort. Es war schwer, mit Gerechtigkeit eine Gegenantwort darauf zu geben. Aber kurze Zeit nachher starb Ludwig XIV, und der Zustand, worin Frankreich sich damals befand, war allerdings dazu gemacht, die Forderungen unsrer Feinde noch höher zu spannen.

„Ein durch beständige Kriege seit 1666, einige kurze Zwischenräume abgerechnet, erschöpftes Volk; das Land beinahe verödet; der Handel vernichtet; das Vertrauen unter den Menschen dahin; eine unendliche Anzahl Familien, beim größten Eigenthum, zur äußersten Armuth herabgebracht,“ \* — dies ist das klägliche Gemählde, welches Frankreich beim Tode Ludwig's XIV darstellt.

Die Noth war so groß, daß Ludwig in eben dem Jahre wo er starb, drei Jahre nach dem Frieden, 32 Millionen in Effecten hatte unterhandeln müssen, um 8 Millionen in klingender Münze zu bekommen. Er starb, nachdem er das Geständniß abgelegt hatte: Ich habe den Krieg zu sehr geliebt; seinem Nachfolger hinterließ er die in diesem, allzu späten, Geständniß enthaltene Lehre und unermessliche Schulden.

Die Unglücksfälle, welche das Ende der Regierung Ludwig's XIV auszeichneten, erregen Grauen; aber

\* Forbonnais, Recherches et Considérations sur les finances, T. V. p. 191.

wie groß sie auch seyn mochten, reichten sie wohl hin, um die Clausel zu entschuldigen, durch welche der Regent von Frankreich, Herzog Philipp von Orleans, sich dazu verstand, daß die Werke des Kanals von Mardyck von Grund aus zerstört werden, und ein englischer Commissair sich in Dünkirchen aufhalten sollte, um darüber zu wachen, daß diese Werke nie wieder hergestellt würden? \* Diese Clausel ist in dem Haager Tractat von 1717, oder in der zwischen Frankreich, England und Holland geschlossenen Triples Allianz enthalten. Die Gestalt von Europa hatte sich, wie man sieht, sehr verändert. Frankreich hatte sich zu Grund gerichtet, um einen König von Spanien zu machen; es vereinigte sich jetzt mit den Engländern, um ihn zu bekriegen. Voltaire erzeigt dem Minister Walpole die Ehre, ihm einen friedlichen Charakter zuzuschreiben. Welch ein friedlicher Geist, der damit anfängt, seine Rivalen außer Stand zu setzen, an die Herstellung ihrer Häfen zu denken, und der auf fremdem Gebiet einen englischen Commissair aufzustellen wagt! Und die, welche Frankreich regierten, konnten diesen Schimpf fünfzig bis sechzig Jahre lang erdulden! und das Ministerium von London wollte, daß man solche Conventionen erneuerte! Allerdings muß man sich daran erinnern. Wenn jemals, so ist hier der Fall des Manet *alta mente repostum*: aber mit wem glaubte man, daß man zu thun hätte! und welche Stirne mußte man haben, als man diese so verhaßten Verträge, von denen es in der neuern Geschichte kein Beispiel gibt, wieder erneuern wollte!

\* G. die Analyse dieses schimpflichen Tractats in dem I Bande des lehrreichen Werks: *La Science de l'Histoire*, par Chantereau, wo in wenigen Worten das Wesentliche der wichtigsten Urkunden, so wie zugleich die Quellen angegeben werden, wo man den Text selbst nachschlagen kan.



Diese außerordentliche Schmach ward im folgenden Jahre, durch die Urkunde, welche über die Quadrupler Allianz errichtet wurde, bestätigt.

Belgien, jetzt mit Frankreich vereinigt, war damals von ihm getrennt. Es hatte von dem See-Despotismus des englischen Ministeriums nicht weniger zu leiden, als das ehemalige Frankreich. Dem Ruin von Dünkirchen kan man die Suspension der Kompagnie von Ostende an die Seite setzen. Diese Sache fieng um's Jahr 1726 an, Geräusch zu machen, und dis ist wieder ein Punkt, der noch durch keinen guten Geschichtschreiber gehdrig ausgeführt worden ist. Wir maassen uns nicht an, ihr Stillschweigen zu ergänzen. Ein Blick auf die Geschichte ist nicht die Geschichte selbst; aber wir müssen hier anzeigen, was eine, in diesem so nützlichen und so vernachlässigten Zweige der Litteratur, geübtere Feder thun würde.

Man muß wissen, daß der Kaiser durch den Utrechter Frieden und die nachfolgenden Tractaten, Philipp V als König von Spanien anerkannt hatte; dieser hatte Oestreich die Niederlande und die Provinzen, welche Karl II in Italien besessen hatte, abgetreten; aber alle diese Abtretungen waren nicht ohne innerlichen Widerwillen geschehen; die Gemüther waren noch erbittert und von Leidenschaft bestürmt.

Der Kaiser, der nun Meister von den Niederlanden war, und lange schon gewünscht hatte, am Gewinn des SeeHandels Theil zu nehmen, hatte zur Errichtung einer ostindischen Kompagnie zu Ostende aufgemuntert. Außerdem hatte er im Jahr 1724 in seinen ErbStaaten die Pragmatische Sanction bekannt gemacht, die er durch alle Mächte anerkennen zu machen eifrigst wünschte. Dieser doppelte Gegenstand beschäftigte ihn um so mehr, als er die größten Hindernisse dabei fand. Frankreich, obgleich zu dieser Zeit resignirt alles geschehen zu lassen, sah doch mit Verdruss

eine so große Masse von Macht sich in dem Hause Oesterreich consolidiren und verewigen. Spanien erkannte den ungeheuern Fehler, den es begangen hatte, Gibraltar und Port : Mahon wegzugeben. Es verlangte deren Zurückgabe, die ihm verweigert wurde. Aber vornehmlich konnte sich die englische Regierung keinen Begriff davon machen, daß man eine Handels-Gesellschaft in einem Hafen errichten könnte, den man vorher bloß dem Namen nach kannte.

Im Anfange des Jahrs 1727 schlug der König von England Lärm bei der Eröffnung seines Parlaments, (und es würde eine nicht wenig sonderbare Sammlung seyn, wenn die huldvollen Reden, die alle Jahre vom Thron herab gesprochen wurden, zusammengedruckt würden.) Alles war verloren. Der brittische Handel war durch die Errichtung der Kompagnie von Ostende mit seinem gänzlichen Ruin in OstIndien bedroht, und nicht weniger war er in Amerika durch die Kühnheit der spanischen KüstenBewahrer befährdet.

Von der andern Seite klagte der Kaiser zu Regensburg Georg I an, daß er allein das Kriegsfeuer anzöble und sogar zu Konstantinopel Ränke anzettelte, um die Türken nach Ungarn zu locken. Der Kaiser schloß einen abgesonderten Frieden mit Spanien, so daß dieses, unter andern Bedingungen, ihm die vortheilhaftesten Privilegien für den Handel der Kompagnie von Ostende bewilligte; er interessirte sogar nach und nach für diese Sache die Höfe von Petersburg und Stockholm; er betrieb dieselbe mit so vieler Wärme, daß nicht bloß Belgier, sondern auch Partikuliers aus verschiedenen Ländern bei dieser Kompagnie von Ostende Actien nahmen: allein das Kabinet von St. James wollte dieselbe vernichten, und es gelang ihm. Man hielt den Congreß von Soissons im Jahr 1728, ausdrücklich um zu fordern, daß der Kaiser sie aufheben sollte; alles kündigte ein neues Kriegsfeuer an, alles löste sich in

langsame Unterhandlungen auf. Frankreich, des Krieges müde, gewöhnte sich unvermerkt an die Untheilbarkeit der östreichischen Staaten; die Spanier vergaßen nach und nach Gibraltar und Port-Mahon. Der Kaiser war zu weit entfernt von den Niederlanden, um sich mit ihren HandelsInteressen zu beschäftigen; er beschäftigte sich mehr um das, was ihn näher betraf; er glaubte, daß Triest gar wohl Ostende ersetzen könnte; er verglich sich daher mit England auf folgende Bedingungen:

Wiener Tractat, von 1731. „Der König von England garantirt die Pragmatische Sanction. — „Der Kaiser macht sich verbindlich, sogleich und auf immer, den Handel aufhören zu machen, welchen einige Provinzen seines Gebiets, die dem König von Spanien Karl II zugehört hatten, nach OstIndien führen, wobei er sich jedoch die Befugniß vorbehält, noch zwei Schiffe dahin abzusenden, welche ihre Ladung nach Ostende zurückbringen, und sie dort verkaufen können.“ (Wiener Tractat, Art. 5.)

Man kan die Anzahl der Familien nicht berechnen, die im Gefolge ihres Vertrauens auf diese Kompagnie von Ostende in den Niederlanden, in Lothringen, in Deutschland und selbst auch in Frankreich Bankerott machen mußten; aber will man einen Begriff haben von dem, was die Engländer bei dieser Verheerung und diesem Umsturze gewannen? Man kan leicht davon urtheilen, wenn man weiß, daß sie selbst, schon im Januar 1729, ankündigten, daß die Suspension der Acten der Kompagnie von Ostende den Verkauf der Effecten der Süd-Kompagnie in England um 200,000 Pf. Sterl., d. h. um ohngefähr 5 Millionen unsers Geldes in einem einzigen Jahr vermehrt habe. Dis Andenken muß in das Gedächtniß der Einwohner von Belgien eingegraben bleiben; es kommt ihnen theuer genug zu stehen.

Der Wiener Tractat, von 1738, betrifft England



nicht unmittelbar, ausser in so weit er ihm Handelsvorthelle mit Italien sicherte.

Aber während man an der Abschliessung dieses Definitiv-Friedens von 1738 arbeitete, bedrohten Irrungen, die sich in Amerika zwischen den Spaniern und Engländern in Betref des Handels und der Gränzen von Carolina erhoben hatten, diese beiden Völker, und folglich auch ihre Allirten, mit einem neuen Kriege; durch die Art, wie Europa in diesen verschiedenen Tractaten durcheinandergeschlungen war, konnte kein Stoß in irgend einem Theile der Welt mehr Statt haben, ohne daß die andern dadurch plötzlich erschüttert wurden. Spanien glaubte sehr wirksame Maaßregeln getroffen zu haben, um den Schleichhandel in seinen Colonien zu verhindern; aber die englischen Schiffer sind wahre Geistes im Schleichhandel. Spanien hatte nicht aufgehört, gerechte Beschwerden gegen sie zu haben; der Hof von Madrid machte Vorstellungen, und erhielt keine Genugthuung; die Gemüther wurden aufgereizt; der König von England, der die Freiheit der Meere behaupten wollte, erklärte 1739 Spanien den Krieg. Die Freiheit der Meere figurirt, wie man sieht, sehr gut in einer Rede vom Thron, obschon man diese Phrase wohl nicht für ernstlich gemeint halten kan. *Sunt verba et voces.*

Dieser Krieg ward schläfrig geführt; einige Ereignisse, die man für bloß zufällig halten konnte, gaben ihm bald mehr Erbitterung.

Kaiser und Könige sterben wie andre Menschen. Diese ganz einfachen Zufälle haben sehr großen Einfluß auf die Angelegenheiten dieser Welt. Man hat ja wohl in ofaem Parlament zu sagen gewagt, daß der Tod einer großen Person zur guten Stunde für England erfolgt wäre. Der Tod Karls VI war zwar ganz natürlich; aber die Folgen davon waren schrecklich. Trotz aller Sorgfalt, womit er die Ordnung und die Untheile

barkeit seiner Erbfolge zu sichern gesucht hatte, behaupteten mehrere Fürsten ein Recht auf dieselbe zu haben. Frankreich schien die Schiedsrichterin dieser Streitigkeiten seyn zu müssen; fast immer hatte es dem Reich den Frieden gegeben; aber Frankreich verlor Zeit. Während es berathschlugte, erschien am Horizont ein politisches Phänomen. Friedrich II, König von Preussen, rückte plötzlich mit dreißigtausend Mann in Schlesien ein, bestimmte das unschlüssige Europa, und entriß dem Kabinet von Versailles die erste Rolle, die es in dieser großen Angelegenheit hätte spielen sollen.

Frankreich verband sich anfänglich mit dem König von Preussen; aber es benahm sich dabei so lässig, daß seine Heere überall unglücklich waren. England affectirte anfangs in diesem Kriege eine Neutralität zu beobachten, die bloß scheinbar war. Es warf, seiner Gewohnheit nach, einige Hände voll Gold auf das feste Land, um die Streiter anzufeuern. Die Königin von Ungarn, Maria Theresia, zeigte einen schönen Charakter; sie widerstand allen ihren Feinden. Der König von Preussen traf seine besondre Uebereinkunft, und erhielt den Preis seines Muthes. Ludwig XV, der, obgleich Sieger, eine übelangebrachte Großmuth zeigen wollte, verlangte nichts und bekam nichts. Er wollte, sagte er, nicht als Krämer um den Frieden handeln; aber dafür handelte er als Schwachkopf. England, im Gegentheil, erhielt am Ende des Krieges folgende Resultate:

„Aachener Friede, von 1748. „Frankreich „garantirt die in England, zu Gunsten des Hauses Hannover, eingeführte Erbfolge-Ordnung.

„Die Festungswerke von Dünkirchen sollen in dem „Zustande bleiben, worin sie auf der Meerseite sind; „aber auf der Landseite sollen sie in den, durch den „Utrechter Tractat vorgeschriebenen, Zustand gesetzt, „d. h. geschleift werden.

„Was die Gränzen von Acadien oder NeuSchottland betrifft, so sollen alle Sachen auf den Fuß hergestellt werden, auf welchem sie vor dem Ende des Krieges seyn sollten.“ (Tractat von Aachen, französisch und englisch.)

„Spanien wird der englischen Assiento-Kompagnie hunderttausend Pf. Sterl. bezahlen.

„In allen Häfen Spaniens werden die Engländer für ihre Waaren bloß die nemlichen Abgaben bezahlen, welche die Spanier selbst bezahlen.“ (Tractat von Buen-Retiro, der ein Supplement des Aachners war.)

Fürchte ja nie, daß am Schluße jener gräßlichen Mezeleien, welche das feste Land und beide Indien mit Blut überschwemmen, fürchte ja nicht, lieber Leser, daß England auch nur ein Haar von seinem Kopfe verliere. Welches auch die Ereignisse seyn mögen, so ist es gewiß, dabei zu gewinnen. Seht, wie hier, den Abschluß eines jeden Tractats, und fragt euch selbst, wie die, welche zu Lawfeld und Fontenoy gesiegt, welche Berg op Zoom und Mastricht weggenommen hatten, nicht einmal die Mauern des armen Dünkirchens, von der LandSeite, zu vertheidigen wußten, und sich von neuem gefallen ließen, in dieser Stadt einen englischen Commissair aufzunehmen!

Noch weit mehr empört würde man seyn, wenn ich in einer, nothwendig allzu flüchtigen, historischen Uebersicht die Plakereien, die Chikanen, die unterdrückenden Handlungen aufzählen könnte, welche zu Dünkirchen von Seiten der Engländer ausgeübt wurden. Die Sachen wurden auf einen kaum glaublichen Grad getrieben. Man hatte einen See oder vielmehr einen Sumpf austrocknen wollen, dessen Oberfläche mehrere Stunden beträgt, und den man die Moere nannte. Diß war eine Operation, welche für den Anbau des Landes nützlich, und für die Gesundheit des französischen sowohl als des östreichischen Flanderns durchaus nothwendig



dig war. Aber natürlich mußte man diese Gewässer, die ein großes Land verpesteten, gegen das Meer ableiten. Nie wollte der englische Commissair dies zugeben. \*

Das ist noch nicht alles. Dieser Tractat von 1748 schien dem englischen Ministerium noch nicht vortheilhaft genug. Im Jahr 1749, unmittelbar nach diesem Frieden, verursachte die elende Zweideutigkeit der Worte: seyn sollten, welche die englischen Bevollmächtigten ohne Zweifel absichtlich hatten einfließen lassen, endlose Streitigkeiten zwischen England und Frankreich, in Betref der Gränzen von Acadien. Diese Zweideutigkeit öffnete ihrer unersättlichen Habsucht die weiteste Laufbahn. Vergebens unterhandelte man, um diese erkünstelte und voraus bezweckte Verwirrung aufzuheben. Um eine so gerechte Sache zu behaupten, bewafnete England seine Schiffe im Jahr 1755. Was that Frankreich auf dieses Signal? Dem Londoner Kabinet wurden von unsern sehr friedfertigen Ministern sehr sanfte Vorschläge gemacht. Sie wurden mit Verachtung abgewiesen, und der Krieg ward uns erklärt . . . , durch Feindseligkeiten, durch die Wegnahme von dreihundert Schiffen, durch den Mord von Jumonville, u. s. w., Allein trotz eines so schönen Anfangs erlahmte der Krieg wieder, und der Erfolg desselben war ungewiß. Laßt uns, sagte das Kabinet von St. James zu sich selbst, laßt uns auf das feste Land zurückkommen. Es ist eine Tollheit, sich selbst zu schlagen, wenn man sich durch andre schlagen kan. — Als bald wurden dem König von Preussen arglistige Nachrichten ertheilt, und Friedrich flammte den siebenjährigen Krieg an. Das Blut begann wieder zu fließen. Aber was liegt daran, daß Menschenblut fließt, wenn England nur uns Kanada entreißt!

\* Seit der Revolution wurden beide Moore durch die Brüder Herwin ausgetrocknet, die dafür von der Akerbau-Gesellschaft des Seine-Departements eine goldne Medaille erhielten.

Selbst zu dieser Epoche noch begünstigten die königlichen Minister nur zu sehr die Pläne des brittischen Cabinets. Sie machten Fehler über Fehler. Es würde zu weitläufig und zu schmerzhaft seyn, die nähern Umstände dieses Krieges zu beschreiben. Es ist hinreichend, zu bemerken, daß Frankreich den Frieden nachsuchte, und daß England ihm die Bedingungen desselben vorschrieb. Unstreitig ist es eine schöne Rolle, den Frieden vorschreiben. — Ludwig XV hatte ihn zu Aschen auf eine großmüthige Art geschlossen. Wir werden jetzt sehen, wie er für seine Uneigennützigkeit belohnt ward!

Pariser Tractat, von 1763. „Frankreich entsagt allen Ansprüchen auf Acadien.“

„Es tritt an England ab und garantirt ihm Kanada mit allen seinen Zugehörungen als volles Eigenthum.“

„Die Inseln St. Vincent, Dominique, Tabago, St. Lucie, sollen den Engländern gehören.“

Von seiner Seite „tritt Spanien an England ab und garantirt ihm Florida, die Bay von Pensacola, und überhaupt alles, was es auf dem festen Lande von Nordamerika besitzt.“

„Frankreich tritt überdis den Fluß Senegal mit allen seinen Zugehörungen ab.“

„Es wird alles zurückgeben, was es in OstIndien von England erobert haben kan.“

„Der Plaz und der Hafen von Dünkirchen, so wie die Forts, die Batterien, die Schleussen, welche zur Reinigung dieses Hafens dienen, sollen zerstört werden; für die Gesundheit der Luft und der Einwohner soll durch irgend ein andres Mittel, zur Zufriedenheit des Königs von England, gesorgt werden.“

„Ein englischer Commissair soll sich dort aufhalten, bis alles vollzogen seyn wird.“ . . . . .

Hier fällt mir die Feder aus der Hand. O Frankreich! o mein Vaterland! welch ein Uebermaas von Demüthigung! Zweimalhunderttausend Franzosen wurden

im Laufe dieses Krieges hingerafft. Die Hälfte unsers baaren Geldes ward nach Teutschland geschleppt, und wir verloren unsre wichtigsten Besizungen in der Neuen Welt! Und ein fremder Commissair sollte die Polizei in einer unsrer Städte handhaben!

Man ermangelte übrigens nicht, in diesem Tractat jene von Westphalen, von Nimwegen, Ryswick, Utrecht, u. s. w. wieder aufzufrischen. Das englische Ministerium wollte dadurch sich dasjenige versichern, was es, ohngefähr in einem Jahrhundert, in den vier Welttheilen geraubt hatte, und wovon das bloße Detail in den geographischen Werken einen Band ausmacht.

Frankreich hatte auch den Ehrgeiz, zu erobern; aber welch ein Unterschied! seine Erwerbungen waren beständig die Frucht seiner Tapferkeit. England hat nichts erobert, außer durch den Arm andrer Völker, und um den Preis ihres Blutes.

Tractat von 1783. Man schmeichelte sich in Frankreich, und man erwartete in Europa, daß der durch den Pariser Frieden festgesetzte Zustand der Dinge auf eine für Frankreich vortheilhaftere Art modificirt werden würde; allein der Versailler Friede brachte sehr wenige Veränderungen darin hervor. Fünf Jahre von Krieg bewirkten kaum einige Zurückgaben. Man glaubte viel gewonnen zu haben, daß England in die Aufhebung aller Artikel, betreffend die Häfen und Festungswerke von Dünkirchen, einwilligen wollte, die in den vorhergehenden Tractaten eingerückt waren, welche übrigens alle ausdrücklich erneuert wurden, von dem Westphälischen an bis auf den von 1763. \*

Die Unabhängigkeit der vereinigten FreiStaaten von Amerika, durch Frankreich anerkannt, war der Beweggrund dieses Krieges. Möchten sie den ganzen Werth

\* S. die analytische Uebersicht dieser Tractaten, mit einer so bestimmten als klaren Methode geordnet, in der Science de l'Histoire par Chantereau, T. I. p. 501.



von dem, was wir für sie gethan, und was wir noch für sie zu thun wünschten, erkennen!

Von welcher Nation auch die Leser dieser kleinen Schrift seyn mögen, so glaube ich, daß sie einen gerechten Unwillen über die Anmassung fühlen werden, welche das Londoner Kabinet hatte, seinen letzten Tractat mit der Republik auf die Grundlage derer, die wir hier durchlaufen haben, bauen zu wollen. Man sieht darin nichts, als eine lange Reihe von Usurpationen und Mißhandlungen, welche das Kabinet von Versailles geduldig ertrug, aber die kein vernünftiger Engländer jetzt wird vertheidigen wollen. Wenn der Wind oder das Ruder die französische Armee nach England trägt, würden die Engländer dann wollen, daß man die obigen Tractaten zum Text der Convention nähme, die man ihnen zum Unterszeichnen vorlegte! Würden sie wollen, daß die Steine, die sie von Dünkirchen abgerissen haben, ihnen auf ihr Haupt zurückfielen!

Zu diesen bestimmten und authentischen Thatsachen will ich nicht das Verzeichniß der Beschwerden hinzufügen, die wir im ganzen Laufe der Revolution gegen die englische Regierung hatten. Hier sind es nicht bloß trostlose Beleidigungen; es sind wiederholte Verbrechen; aber die schaudrige Gemählde ist nicht mein Gegenstand. Es wurde durch den Tractat von Amiens ausgelöscht; und nicht Frankreich ist es, welches das gräßliche Andenken desselben wieder zurückruft. Wenn man diese Beschwerden der flüchtigen Skizze, die wir hier entworfen haben, beifügt, so wird man einen treuen Begriff von dem despotischen System haben, welches das Londoner Kabinet seit zwei Jahrhunderten befolgt. Es bekümmert sich wenig darum, daß zwei Millionen Menschen auf dem festen Lande hingeschlachtet werden, wenn man nur den König in einer Rede bei Eröffnung des Parlaments kan sagen lassen: „unsre Einkünfte haben sich vermehrt; unser Handel hat seine vormaligen Grän-

„ien überschritten. Es ist uns gelungen,  
 „unsern alten Freunden, den Holländern, die  
 „schätzbaren Besitzungen zu entreißen, deren  
 „wir doch nicht bedürfen. Was liegt England an dem  
 „Unglück der ganzen Welt, wenn es sich dabei nur wohl  
 „befindet! Alles ist gerechtfertigt, alles ist gesagt mit  
 „den Worten: Unsre Angelegenheiten gehen  
 „gut, und die der andern gehen schlecht!”

Es muß bemerkt werden, daß mitten in den bürgerlichen Unruhen, im Schooße des vielseitigsten Unglücks, in den schrecklichsten Krisen der französischen Revolution keiner unsrer Tractaten mit den fremden Mächten verletzt wurde. Nie beobachtete ein Volk gewissenhafter seine National-Verpflichtungen, selbst diejenigen, die es hätte desavouiren können, weil sie nicht sein Werk waren; was würde man nicht gegen die Republik gesagt haben, wenn man gegen sie einen, diesem plötzlichen Bruch des Tractats von Amiens ähnlichen, Vorwand gehabt hätte! aber daran konnten die Franzosen nicht einmal denken. Wenn, so viel die alten Tractaten betrifft, die wir hier der Reihe nach dargestellt haben, das Kabinet von St. James bedauert, nicht mehr in den Augen der fremden Mächte damit prunken zu können, so wollen auch wir, daß sie den Augen des Publikums getreu dargestellt werden; auch wir werden ihm sagen: Leset! die sind die Ansprüche der englischen Regierung auf die Achtung, die Ehrfurcht, die Liebe der französischen Republik und der ganzen Welt!!

---

## V.

Noch ein paar Worte über die Landung in  
 England,  
 als Antwort auf No. I. dieses Hefts.

---

Wenn der Verfasser des Aufsazes gegen die Landung, den wahrscheinlich der meinige für dieselbe veranlaßte,

mit den Kabinetts-Geheimnissen des ersten Consuls so innig vertraut ist, so wünsche ich ihm Glück dazu. Ob die Sache unternommen werde oder nicht, geht mich nichts an. Ich habe nur gesagt, wenn sie gehörrig unternommen werde, so könne sie nicht mißglücken.

Der Verfasser besitzt zu viel Kriegs-Kenntniß, um nicht die Evidenz meiner Gründe einzugestehen. Allein um zu widersprechen, verwickelt er sich in Widersprüche: die Landung sey ausführbar — die Ueberlegenheit der Boote gesteht er zu, — doch müsse sie mißglücken.

Der Verfasser scheint zu glauben, ich sey weniger mit Seereisen, Schiffbrüchen und überhaupt dem Seewesen bekannt, als wirklich der Fall ist. Aus seiner Beschreibung eines laufenden Gefechts (running fight) sieht man, daß er nicht den deutlichsten Begriff davon habe. — Man rudert und segelt fort, und feuert aus dem Hintertheil des Boots mit einem 36 Pfünder. Auf Schiffen bringt man bei dergleichen Gelegenheiten Kanonen auf das Hintertheil des Schiffs, wenn keine dort sind. Das ist ein laufendes Gefecht.

Mit nichts werden die großen Schiffe die Boote zerstören, wenn diese gelandet sind. Große Schiffe können sich nicht in Untiefen wagen; Boote gehen darüber weg. Weil die Engländer jetzt Boote ausrüsten, daraus hätte der Verfasser doch schon abnehmen können, daß Boote nur durch Boote vorthellhaft zu bekriegen sind. Hierbei kommt es denn auf die Ueberlegenheit der Zahl, bei gleicher Tapferkeit, mehr wie auf Matrosen-Kunst an.

Wie viel Zeit dazu gehöre, um eine Armee von achtzigtausend Mann an's Land zu setzen? — Sehr viel, wenn sie in Transport-Schiffen gepakt sind; fünf oder zehn Minuten, wenn die Boote eine Meile lang in Linie längst einer flachen Küste, (denn nur auf eine solche kan man anlaufen,) entwickelt sind, wenn das Heer in Schützen- (Tirailleurs) Linie, welcher eine Linie Colonnen von Jolard folgt, gegen den Feind anrennt, ja



nicht im gravitätschen Preussischen Avancierschritt vorschreitet.

Der Verfasser spricht von Kleinigkeiten, von See-  
krankheit, (die bei einem Gefechte sich stets verliert);  
vom Rudern, (als wenn das Rudern eine so große Kunst  
wäre), — von Kleinigkeiten also, mit denen ich mich  
nicht befasse.

Wenn der Verfasser mich dazu auffordert, so will  
ich sein ganzes Landkriegs-Raisonnement, insofern es Eng-  
land betrifft, widerlegen. Es wäre aber besser, wir ers-  
parten beide Papier. Das Publikum möchte es übers-  
drüssig werden, über einen Gegenstand so viel zu lesen.

Die Kriegskunde des Verfassers kenne und schätze ich  
schon aus andern Aufsätzen. Hier hat er sich nur in un-  
richtige Schlussfolgen verwickelt, weil er nicht die beste  
Sache vertheidigt,

von Bülow.

---

## VI.

### N e m e s i s,

oder Beiträge zur Geschichte der Schweizer Con-  
trerevolution im Spätjahre 1802.

---

(Fortsetzung.)

---

#### 2.

Ueber den Feldzug des Herrn General von Erlach  
gegen die helvetische Regierung. a)

Der Luneviller Friedenstraktat war unstreitig ein Lo-  
sungswort für alle Einwohner Helvetiens, von einem je-

a) Zu Ausfüllung der in der vorhergehenden Korrespondenz  
mit dem 16 Herbstmonat eintretenden Lücke kann gegen-  
wärtige, unter den Augen des Herrn von Erlach verfaßte

den Einzelnen sogar nach seinen Ansichten. Indessen wartete man auf die Resultate des Friedens von Amiens; nach diesem auf die Räumung der Schweiz von den siegreichen fränkischen Truppen, und da diese mit der Zusammenkunft zweyer mächtiger Fürsten im Norden zusammentraf, so gab dies zu Vermuthungen Anlaß, als wenn von da aus etwas besonders zum Besten der alten Verfassung bewirkt worden seyn möchte.

Die innere Regierungspersonal-Veränderung vom 17 April konnte nichts anders als die Landeshäupter der demokratischen Kantone, welche im Gegensatz des theoretischen Volkswillens den praktischen für sich hatten, aufbringen. Jeder, der mit der Lage seines Vaterlandes etwas vertraut war, mußte voraussehn, daß von dorthier eine Widersezung sich anspinnen würde, die bey Abwesenheit von Widerstand und bewußter Kraftlosigkeit der Regierung um sich greifen werde. Man war begierig zu wissen, welche Maaßregeln die helvetische Regierung bey dieser offenbaren Widersezung, und auch der heimlichen, ihr nicht unbekannten, nehmen würde. Wenn sie einerseits durch eigenmächtig erwählte Kantons-Kommissionen dem Volkswillen Eintrag that, so zeigte sie anderseits wenig Energie, selbige durchzusetzen, ohngeachtet die ihr ergebene Parthey es nicht an Warnungen ermaun-  
geln ließ. Diese Apathie einer Regierung, die sich so inconsequent betrug, ward auf verschiedene Weise erklärt: Die einen schrieben sie dem Umstand zu, daß meistens das nemliche Personale, welches die helvetische Revolution im Innern bewerkstelligte, mit seinem Feuereifer nicht mehr an Stelle, sondern diese von Männern von mehr gemäßelter Denkart besetzt war, und daß also die nach Revolutionsgrundsätzen vorgeschriebene, für sich consequente Richtschnur nicht mehr befolgt wurde; die

und gedruckte, Relation dienen, welche verschiedenes nicht unwichtige Thatsachen und Aufklärungen enthält. (Anmerkung des Einsenders.)

andere glaubten, dieses unberechnete Verfahren in Zwistigkeiten suchen zu müssen, welche im Innern ihrer Versammlung lagen. Eine dritte Meinung war endlich, daß durch gewisse, dem Auslande ergebene, Magistrate von aussen her immer im Trüben gearbeitet und gehindert werde, daß man nicht zu einem consequenten Verfahren fortschreiten konnte.

Es sey nun, daß eine dieser Ursachen allein, oder was glaublicher ist, alle mit einander gewirkt haben, so zeigte sich die helvetische Regierung so schwach, so inconsequent und ohne offensible Unterstützung b), daß auch dem Halbgläubigen die schlechtcombinirteste Gegenrevolution nicht allein möglich, sondern sehr wahrscheinlich schien. Die Kenntniß, die jedermann sich von der Stimmung des SchweizerVolks zu verschaffen täglich Gelegenheit hatte c), konnte hiezu genugsame Belege gewähren.

b) Hierüber in einer Nachschrift das Mehrere. (Anm. des Einsenders.)

c) Eine mehr als zehnjährige Erfahrung sollte doch nun Europa belehrt haben, was auf die sogenannte Volksstimmung zu bauen sey, und wie oft die Mehrheit einer Nation in einem Jahre Das, im andern Genes zu wollen scheine. Richtiger fragt man: Was will die Mehrheit der vernünftigen und rechtlichen Leute im Lande? — Wenn, wie bey uns der Fall war, eine Regierung aus Schwäche oder aus irrigen Begriffen von Mäßigung zugiebt, daß eine zahlreiche Klasse begüterter und einflußvoller Männer Jahre lang ungestört allen ihren Maaßregeln entgegenarbeiten, und sie beym Volke durch wahre, halbwahre und unverdiente Anschuldigungen herabsetzen darf, wenn dabei diese Gegner Ueberfluß an Geldmitteln, die Regierung hingegen den größten Mangel daran hat, und wenn endlich die Unzufriednen von aussen her auf verschiedene Weise aufgemuntert und begünstigt werden, so ist es wohl leicht, das allerruhigste Land gegen die allergerechteste und gelindeste Regierung zu revolutioniren. Wenigstens möchte ich die gegenwärtig in der Schweiz unter französischem Schutze



Mehr als einmal wurden von Seiten der helvetischen Regierung den Häuption und Mitgliedern der ehemaligen

je bestehenden Kantonalregierungen dieser Probe nicht aus-  
sehen.

Und dennoch, wie viel Mannschaft hat denn eigentlich bey der SeptemberInsurrektion gegen die so allgemein verhaßte Regierung freywillig die Waffen ergriffen? Ausser den demokratischen Kantonen (wo aber ganz andre Ursachen obwalteten) im Aargau, Baden und Solothurn höchstens 3000, in Bern und Oberland 1000 Mann, und diese meist erst nach schon erfolgtem Siege. Mit Zuverlässigkeit konnten die Offiziers blos auf die ehemaligen Novereaschen und Bachmannschen Soldaten rechnen; die Uebrigen liefen aus Neugierde, des guten Goldes, und mancher auch wohl Plünderungshalber dem großen Haufen nach; wie wenig es ihnen Ernst war, und wie wenig sie bey einem ernsthaften Vorfalle Stand gehalten hätten, zeigte sich bey dem Angriff auf Bern, wo trotz des unbedeutenden Widerstandes von den Wällen, doch im Augenblick der Kapitulation den Angreifern nicht mehr als 37 Mann übrig waren; die andern hatten sich zerstreut. Im Kanton Zürich lief dem General Andermatt eine ungleich größere Anzahl Landleute zu, als der Stadt, und im Waadlande zeigte sich 10 Tage später sichtlich genug die Stimmung der Majorität. In Basel, Schaffhausen, Thurgau, St. Gallen, Rheinthal, Toggenburg, Gargans &c. ergrif auch nicht Ein Mann freywillig die Waffen; die helvetischen Beamten blieben ungestört, bis ihnen nach dem Abzuge der Regierung von Bern alle Kommunikation mit ihr abgeschnitten war, und sie freywillig abtraten. Die meisten der genannten Landschaften wurden erst im folgenden Monate durch die Drohungen der Schweizer Tagsatzung dahin gebracht, sich gegen die Regierung zu erklären; sie stellten zur Parade kleine Kontingente von 50 — 100 Mann auf, die aber nie die Kantonsgränzen überschritten. Dis war die gerühmte einmüthige Volksstimmung! (Anm. des Einsenders.)

Regierung Erbsnungen gemacht, sich an sie anzuschließen. Sie hatten wenig Erfolg — und wenn sich schon hier und da einige, in Besorgniß der Alternative und der Unsicherheit der äussern Verhältnisse, zum Besten des Vaterlandes gebrauchen ließen, so wurden ihre Stimmen zu wenig geachtet; sie fühlten zu tief, daß sie nur der Form wegen da seyen, und daß ihre Gegenwart keinen andern wesentlichen Nutzen stiften konnte, als ihr Vaterland vor dem ganzen Versinken hinzuhalten. Man erwartete bey diesem schlechten Erfolg, daß die Regierung die revolutionaire, sogenannte patriotische Parthey an sich ziehen und an sich fesseln würde. Hier zauderte sie so lange, und setzte so lange aus, bis daß diese selbst irre werden mußte. Sie scheint sich also in dieser Krisis eben so betragen zu haben, wie 1798 sämtliche Eidgenossenschaft. Ein Schwanken ohne Ende, und halbe Maaßregeln genug, die in solchen Fällen immer die schlechtesten sind.

Man kann keinen frappanteren Beleg zu Obenangeführtem finden, als den kurzen siegreichen Feldzug des General von Erlach mit seinen Anhängern. Schon lange war ein Comité zur Wiederherstellung der alten Ordnung organisirt. Seine ersten Versammlungen hielt es in Thun, wo mehrere Bürger von Thun und Häupter des Oberlandes ihnen beywohnten. Unter einer sogenannten Verbrüderung, die im Druck erschien, ja durch die Züricher Zeitung noch mehr publizirt wurde, und wogegen die Regierung nichts that, schlossen sich immer mehr Freunde an. Von Thun aus gieng der Faden über Unterwalden nach Schwyz, wo er sich an Zürich anschloß, und dann sich mit Glarus, Appenzell und Bünten wieder verketzte. Im Aargau, Baden und Solothurn wurden die Verbindungen ebenfalls von Thun und Bern aus geleitet d). Alles dieses

d) Diese Geständnisse sagen uns zwar nichts Neues, sie sind aber doch nicht unerheblich, da es noch immer Personen

konnte bey der Menge des Volkes, welche dazu mitwirken sollte, nicht wohl geheim bleiben. Allein die helvetische Regierung that nichts oder sehr wenig von dem, was sie zu Abwendung eines so großen Abfalls thun sollte.

Der erste Ausbruch geschah in den kleinen Cantonen, welche von jeher einen ausgezeichneten Widerwillen gegen die helvetische Regierung äußerten. In den andern Cantonen reiften die Gährungen einem Ausbruch entgegen, allein man merkte wohl, daß die Organisation desselben langsamer vor sich gieng. Ein gemeinsames Oberhaupt oder Anführer, der seinen Kopf wagen wollte, war noch nicht erschienen. Die von Erlach waren schon seit den ersten Zeiten der Gründung der Bernischen Republik öfters rettende Anführer gewesen. Ein von Erlach fiel 1798 als General der bernischen Armee. Ein von Erlach war es wieder, der mit Gefahr, sein Leben auf dem Schaffaud zu enden, den Versuch wagte, die ehemaligen Rechte seines Vaterlandes wieder herzustellen. Herr Rudolf von Erlach, gewesener Schultheiß zu Burgdorf, auteur du code du bonheur et du précis des devoirs du souverain, übernahm das Unternehmen c). An ihn schlossen sich einige Tage nach

und selbst Schriftsteller giebt, welche von einem vorbereiteten Plan der Insurrektion, von einer absichtlichen Verarbeitung des Volks nichts wissen wollen, um ihre Lieblingsidee von einer allgemeinen Aeußerung des Nationalwillens nicht aufopfern zu müssen. (N. d. E.)

- c) Es ist hier nicht der Ort zu Charakterschilderungen, auch sind wir keine persönliche Gegner des Herrn von Erlach, welchem wir den Ruhm eines Mannes von Ehre nicht streitig machen können. Aber seine praktischen Begriffe über Moralität sind nicht wenig lag, und wahrscheinlich wird er selbst es uns nicht übel deuten, wenn wir es bizarr finden, daß eine Parthen, welche Wiederherstellung



seiner Abreise von Bern an, und vereinigten sich, Männer, deren Namen in den bernischen Annalen zu ihrem Ruhme unverwelkt geblieben. Dergleichen sind Herr Hartmann, Oberherr von Thunstetten; Tscharner von Aubonne, gewesener Landmajor; H. v. Goumouens; H. v. Wagner, gewesener Obristlieutenant; H. May von Schöftland, und seine Brüder; H. Major Hemmann, Kirchberger und von Werdt; H. von Wattenwyl, gewesener Landvogt von Lenzburg, und seine Söhne; H. von Steiger, Artillerie-Obrist; H. Gatschet und Berseth; H. Wurstemberger, von Graffenried und Jenner; H. Fischer, H. Herrenschwand, gewesener Major in Holland, und viel andre mehr. Diese vertheilten sich in verschiedne Bezirke des Cantons, wo sie ihre Freunde und Anhänger hatten, und unterhielten genaue Verbindung sowohl unter sich, als mit dem Hauptcomité, das man in Bern errichtet hatte, — und mit Gleichgesinnten in den andern Cantonen. Alldieweil die drey Urcantone und Zürich die helvetische Regierung beschäftigten, hier und da einzelne zu früh ausbrechende Aufstände dieselbe auf verschiednen Punkten nekten, und ihre Kräfte prüften, so durchreiste den 12 Herbstmonat Herr General von Erlach den Canton Solothurn ganz allein, und bereitete denselben zum Aufstand vor, wo er auch alsobald als ihr Chef ausgerufen ward. Er befahl seinen Anhängern sich noch still zu verhalten, bis in dem ersten Dorfe Sturm geläutet werde. Von da reiste er ins Aargau, wo dann in der

der Religion und guten Sitten zu ihrem Feldgeschrey machte, und unter deren Fahnen die ganze Zehend betrübte Geistlichkeit mit allen Kräften ihrer Lunge und Fäuste zu Felde zog, gerade ihn zu ihrem ersten Anführer wählte. Unter allen uns bekannt gewordenen Revolutionairs ist kein einziger, der seinen Esprit de libertinage so freymüthig zur Schau trüge, wie H. General von Erlach.

(Anm. des Eins.)

Nacht vom 13ten der Ausbruch in der Grafschaft Baden geschah, und bis Abends um 3 Uhr das ganze Land von den helvetischen Truppen geräumt, und die Stadt Baden übergeben worden. In der Nacht vom 13 auf den 14ten stand das ganze untere Aargau auf, wozu Herr Frey, Altschultheiß von Brug; H. Major Hemmann und Strauß von Lenzburg; H. May, Oberherr von Schöftland; und H. Ringier allié Seelmatter von Zofingen, Chef von dem Comité 4, 5 und 6 der Schweizerischen Verbrüderung, dasselbe schon vorbereitet hatten. Nachdem Brug übergegangen, und der ehemalige Magistrat wieder eingesetzt worden, wurden auf Befehl des Generals von Erlach alle Schiffe auf der Limmat, Reuß und Aar weggenommen, und nach der Stille geführt, 100 Mann nebst den Einwohnern des Orts bey der Stille postirt, 250 Mann in Brugg als Garnison gelegt, und 150 Mann zur Bedekung der Bruck von Windisch aufgestellt.

In der nemlichen Nacht reifete H. von Erlach nach Lenzburg ab, und schickte von der dort aufgestandenen Mannschaft ein Corps von 600 Mann, unter Commando des H. Major Kirchmeyer, dem nahe bey 80 Jahr alten General Steiner in Zürich zu Hülfe, und ertheilte die gemessensten Befehle, die Truppen so noch nachfolgen würden, nach Bremgarten und Mellingen zu verlegen, und alle dortigen Brücken abzudeken. Die Absicht war, den General Andermatt in seinem wahrscheinlichen Rückzug abzuschneiden, und ihn zu zwingen, sich über den Albis nach Zug und Luzern zu ziehen. Zugleich waren insgeheim Veranstellungen getroffen, die Straße auf dem Albis durch Verhau für den Marsch einer Armee so unbrauchbar als möglich zu machen.

Unterdessen hatte den 14ten H. May von Schöftland, mit dem unter seinem Commando habenden Truppen-corps die Stadt Aarau durch Kapitulation eingenommen. Es war des General von Erlachs Plan, keine

helvetische Behörde mehr bestehen zu lassen; diesem zufolge hätte sich die Festung Warburg alsbald ergeben, so nun aber erst drey Tage nachher geschah, weil H. May in der mit Arau getroffenen Kapitulation die Autoritäten hatte subsistiren lassen. — Herr von Erlach zog den 14ten Abends um 5 Uhr mit Herrn May von Schöftland in Arau ein, und bemeisterte sich von etwelchen 100 Flinten, 5 Canonen &c. Der 15te Herbstmonat wurde zugebracht, um alle bewafnete Mannschaft, die sich etwa auf 2000 Mann belief, zu organisiren, und Warburg aufzufordern.

Den 16 Herbstmonat rückte General von Erlach mit einem Detaschement Dragoner zu Olten im Canton Solothurn ein, wo er sich zwey Stunden aufhielt, und eine Garnison von 200 Mann, um die Kommunikation mit Arau und dem untern Aargäu zu unterhalten, zurückließ. Sodann drang er in den Canton Solothurn weiters vor, wo sich alle waffenfähige Mannschaft an ihn anschloß, so daß er den 17ten des Morgens um 7 Uhr mit mehrern tausend Mann vor Solothurn erschien, selbiges auffoderte, und nach einer Stunde Bedenkzeit eingelassen wurde. Hier fand er über 60 Kanonen, 1000 Flinten, 68000 Patronen und 6000 Centner Pulver nebst vielen andern Kriegsbedürfnissen. — Mittlerweile wurden dem General Andermatt die gemachten Dispositionen in dem Aargäu, an der Reuß und Limmat kund. Er versuchte seinen Rückzug über den Albis f); da aber dieser mißlang, so drang er gegen Baden und Mellingen wieder vor. Die viermal wiederholten Befehle des General von Erlach zur Vertheidigung und Abdeckung der Brücken waren indeß nicht beobachtet,

f) Dis ist nach dem Zeugnisse eines helvetischen Offiziers, der dem Zuge des General Andermatts beywohnte, irrig. Der Zug über den Albis war zwar im Vorschlage, wurde aber nicht versucht. (Anm. d. E.)



und so seine erste Hauptabsicht vereitelt worden. Nun rückte Andermatt bis ins Innere des Aargäu's vor. Sobald H. May von Schöftland dieses vernahm, marschirte er ihm mit seinem Corps entgegen. General Andermatt schlug eine Verabredung vor, die angenommen ward, und darin bestand, daß, wenn man ihn ungehindert nach Bern passiren lassen wollte, er sich verpflichtete, auch alle bernische Truppen ungehindert durchpassiren zu lassen. Nach diesem geschlossenen Verkommniß nahm General Andermatt sein Nachquartier zu Entfelden, und rückte, von dem Corps des Herrn May und 800 Mann von Thunsteren stets beobachtet und verfolgt, bis nach Kirchberg an der Emme, 4 Stunden von Bern, vor, wo er aber die Brücke abgetragen antraf.

Dieses Verkommniß, so freylich seltsam erscheinen mag, und das Vorrücken des Generals Andermatt, waren freylich nicht in dem Plane des H. von Erlach; allein für beide Theile lassen sich Rechtfertigungsgründe anführen g). Andermatt mußte eilen, um der Regie-

- g) Unterdeß wäre Herr Andermatt, wenn er Mann von Ehre seyn will, dem Publikum immer noch bestimmte Darlegung seiner Gründe schuldig; besonders da ihm das allgemeine Gerücht nicht unbekannt seyn kann, als habe sich eine gewisse Person mit 1000 Louisdors im Hauptquartier eingefunden, und damit bewirkt, daß das helvetische ArmeeCorps nicht zu rechter Zeit zum Entsatz von Bern eingetroffen sey. Eben so wäre er der Welt wohl noch über die Gründe Rechenschaft schuldig, welche ihn zu Unternehmung des voreiligen, oder bey so selten geringen Mitteln eigentlich thörichten Bombardements von Zürich vermochten; da es nach dem Urtheile mehrerer damals gegenwärtiger Offiziere andre und zweckmäßigere Mittel zu Bezwingung der Stadt gab. — Endlich wäre er soviel als Herr RegierungsCommissair May aus Bern Anzeige der Gründe schuldig, welche sie nicht allein zu plötzlicher Abschließung der Züricher Convention vom 15 Herbstmo-

rung zu Hülfe zu kommen; es war daher nicht seine Sache, sich auf seinem Zuge in einzelne und aufhaltende Engagements einzulassen. Herr May hat für sich, daß es nicht zweckmäßig schien, mit einem ganz neu seit wenig Tagen etablirten MilizenCorps eine disziplinierte Armee angreifen zu müssen, wo der Erfolg zweifelhaft, und ein Scheitern in Rücksicht der Folgen nicht zu berechnen gewesen wäre. Zudem war Herrn May gar nicht unbekannt, daß alle zu Gunsten Berns aufgestandene oder beordnete Mannschaft im Oberland, im Seeland, aus den Landgerichten und von Schwarzenburg, auf den 20. Herbstmonat von 4 Seiten her in Bern eintreffen würden, und der größte Theil derselben sich schon wirklich auf dem March befände. Hemit handelten beide nach abgezwekten Absichten.

Der 17te Herbstmonat wurde von Herrn von Erlach in Solothurn angewendet, die bernische und solothurnische Mannschaft zu organisiren, und sich mit Kanonen und Munition zu versehen. Auf einen von dem CentralComité der schweizerischen Verbrüderung in Bern erhaltenen Befehl hin, brach H. von Erlach noch denselben Abend auf, marschirte nach Wetterklingen, und rückte den andern Tag, den 18ten, wider seinen Willen

nat vermochten, sondern sie sogar dahin brachten, die zu ihnen gestossenen 4—5000 Mann Züricher Eliten unter den Befehlen der Herren Pfenninger und Wüßmann, die allen Versicherungen nach völlig zu Gunsten der Regierung gestimmt waren, mit Drohungen und fast mit Gewalt zu verabschieden, während sie der Stadt erlaubten, ihre Truppen conventionswidrig beisammen zu behalten, und sogar Kavallerie und Artillerie zum Corps des Schweizer Generals Auf der Maur abzuschießen. Hätte General Andermatt nur 2000 Mann von den Züricher Eliten mit sich nach Bern geführt, so hätten die Sachen leicht, für eine Zeitlang wenigstens, eine andere Wendung genommen.

(Anm. des Eins.)

vor Bern. Auf den Abend wurde mit der Regierung die schon erwähnte Kapitulation geschlossen. Den folgenden Tag trafen am Morgen alle Truppen vom untern Aargau, Solothurn, Seeland und Oberland, so beordert waren, vor Bern zusammen.

Es war in dem Plane des Herrn von Erlach, die helvetische Regierung nicht aus Bern zu lassen, bis sie ihre Stelle niedergelegt haben würde, und im Falle eines langen Widerstandes waren schon Dispositionen genommen, nächtlicher Weile in Bern einzudringen, und so die sämtliche Regierung gefangen zu nehmen. Allein die Ungeduld seiner Mitbürger riß ihn aus demselben heraus, und hinderte ihn, seinen Gegenstand auf einmal zu zernichten.

Dieses Tagwerk ward von Herrn von Erlach mit dem einzigen Offizier, oberwähntem Herrn Major Kirchmayer, unterommen und glücklich vollführt. Die unter ihm gestandenen Truppen haben den Ruhm mit sich gebracht, nirgends den geringsten Unfug noch Rache ausgeübt, noch sich nur ein einziger auf dem ganzen Marsche berauscht zu haben. An allen Orten, wo Herr General von Erlach durchmarschirte, überschüttete man ihn und seine Truppen mit Dank und Segen, überall ertönte der Jubel der Freude; überall drangen biedere Männer und Jünglinge hervor, um sich an seine Krieger anzuschließen, und oft mußte er Tausende wieder heimsenden, um seinen Marsch zu erleichtern. Gleich nach seiner Ankunft in Bern, wurde er von Herrn Fischer im Namen der Municipalität becomplimentirt. Den folgenden Tag genoß er die nemliche Ehre von Seite der hohen Standescommission, die deswegen zwey Deputirte, Herrn Obrist von Sinner, und Herrn Obrist Tscharner, an ihn abgesendet hatten.

Eine Fußwunde verschlimmerte sich bey Herrn General von Erlach so sehr, daß sie nach Anzeige der Wundärzte brandig zu werden drohte. Dieser Umstand ver-



thigte ihn, seine Laufbahn zu verlassen, und in seiner Vaterstadt zu verbleiben. Das Commando seiner Völker wurde von Schultheiß, Rath und Bürgern der Stadt Bern, dem Herrn von Wattenmühl von Landschut übertragen, der nun unter dem General en Chef von Bachmann steht.

Die außerordentliche Menge von Mannschaft, so von allen Seiten der Stadt Bern zueilte, verglichen mit der Mühe, welche die helvetische Regierung anwandte, einige Elitenbataillone in der deutschen Schweiz zusammen zu bringen, mag als ein triftiger Beleg zu der jezigen Stimmung des Landvolks dienen. Die sonderbaren und meist irrigen Begriffe und Beschreibungen, welche von dieser Gegenrevolution, welche man als beendet ansieht, in inländischen und auswärtigen Blättern verbreitet, und hier und da so zu schildern gesucht werden, als wenn Alles nur eine Parthey; oder Factionsache von einigen wenigen gewesen sey, haben uns bewogen, diesen Bericht auf höhere Aufforderung als Altkennmäßig mitzutheilen. Herr General von Erlach hatte die Gefälligkeit, denselben auf seinem Krankenlager mit dem Verfasser zu durchgehen, zu corrigiren und zu vervollständigen.

(Gedruckt Bern den 1 Weinmonat 1802.)

#### Nachschrift des Einsenders.

Was der Verfasser obiger Relation von der Schwäche und Inconsequenz der letzten helvetischen Regierung sagt, hat an sich seine volle Richtigkeit, und wird auch ohnediß jedem Leser der vorhergegangnen Briefe in die Augen gesprungen seyn. Inzwischen kann sich Einsender dieses nicht enthalten, eine allgemeinere Ansicht der Dinge hier zu erwähnen, welche gegenwärtig eigentlich die Ansicht der meisten aufgeklärten Männer in der Schweiz ist, wenn gleich noch wenige den Muth gehabt haben, sie öffentlich aufzustellen — die beinah apodiktische

tische Gewißheit nemlich, daß es bey allen diesen Händeln auf die mehrere oder mindere Energie, auf die größere oder kleinere Standhaftigkeit und Klugheit der helvetischen Regierung gar wenig ankam. Es ist wahr, wenn im Vollziehungsrathe determinirtere Männer, wenn darin noch Revolutionairs von 1798 wie Dohs, Lacharpe &c. gefessen hätten, so würden sie ganz anders verfahren seyn. Wahrscheinlich hätte eine solche Regierung zuvörderst, ohne falsche Rücksicht auf Popularität ihr Aeußerstes gethan, um die französische Truppen noch die zwey oder drey Monate, bis die Cantonalverfassungen eingeführt seyn konnten, im Lande zu behalten. Falls sie dieses in Paris nicht durchzusetzen im Stande war, so hätte sie wenigstens auf der Stelle die Zahl ihrer regulirten Truppen bis auf 4 oder 5000 vermehrt... eine Maaßregel, die bey der Menge von republikanisch gesinnten Offizieren, und bey dem militairischen Geiste einiger Cantone, namentlich der Waadt, mittelst starker Handgelder in drey Wochen ausgeführt seyn konnte. Schlimmstenfalls hätte sie auch noch die patriotischen Milizen in den Cantonen Waadt und Zürich, aber freylich unter Milizinspektoren und ArrondissementsCommandanten, zu denen dieselben Zutrauen hatten, bewafnet. Um die Kosten hievon zu bestreiten, hätte sie den Verwaltungskammern von Bern, Zürich, Basel &c., die Nationalschuldtitel mit Gewalt abgezwungen, die ihnen der Bedingsche Senat im verflossenen Winter anvertraut hatte, und deren Rückgabe sie jetzt aufs hartnäckigste verweigerten, um sie zwey Monate später zu Bestreitung der Insurrektionskosten aufs freygebigste zu verschleudern. Vorläufig hätte sie die abziehenden Franzosen in Schwyz und Stans unmittelbar durch zwey helvetische Bataillons ablösen lassen, und den Ueberrest ihrer Truppen hätte sie in Bern und Zürich versammelt. Bey der ersten Aeußerung von Widerstand gegen die Einführung der Constitution, oder bey der ersten erweislichen Spur

von insurrektionellen Plänen, wären die Anstifter, sie hießen nun Keding oder Watteville, Bürsch oder Erslach, verhaftet und nach Chillon oder Aarburg abgeführt worden, ohne sich durch die Prädikate von Terrorismus und Grausamkeit davon abwendig machen zu lassen, womit die nemlichen Personen sie überhäuft hätten, welche kurz nachher ein weit härteres Syst m von Terrorismus zu Erreichung ihrer Zwecke für erlaubt hielten. Eben so wäre man mit den geheimen Emissairs verfahren, welche das Land durchzogen, um das Volk aufzuhezen, und die ehemaligen Bachmannschen und Rosvereaschen Corps neu zu organisiren. Höchst wahrscheinlich hätte es nur ein Paar solcher Beispiele von Strenge bedurft, um vor der Hand alle Intriguanten zur Unthätigkeit zu bringen, und den öffentlichen Beamten, so viel deren der Republik zugethan waren, Muth, und dem Volke Glauben an die Dauer der Regierung einzufußeln.

Aber, wird der Unbefangne fragen, hätte dieses Alles auch zugereicht, um den Sturm der Regierung und die Föderalisierung der Schweiz zu verhindern? Ich antworte mit voller Ueberzeugung: Nein! — Bonaparte war ein für allemal entschlossen, in der Schweiz keine Einheitsregierung zu dulden. Der Unabhängigkeitsgeist, den alle bisherigen Einheitsregierungen trotz ihrer Ohnmacht gezeigt, der Widerstand, den sie mehr oder minder alle den französischen Anmaßungen entgegen gesetzt hatten, von dem Dekrete des Direktoriums gegen die Massenaschen gezwungenen Anlehne anzufangen, bis zur Weigerung des Kedingschen Senats das Wallis abzutreten, hatten ihn (und das nicht ungegründet) überzeugt, das Interesse Frankreichs verlange Föderalisation der Schweiz, um dergleichen in Zukunft zu verhüten, und der französischen Regierung unumschränkten Einfluß und stete Schiedsrichterschaft unter den neuzuschaffenden 19 kleinen Staaten zuzusichern. Dies waren,



so weit sich Bonaparte errathen läßt, die Gründe die ihn auf die Seite des Föderalismus lenkten; und von dem berühmten 29 May 1801 an, wo er seinen zweideutigen Constitutionsvorschlag, gleich dem Apfel des Paris, in die Mitte der Schweizer Parthenen warf, war ohne Ausnahme jeder Schritt der französischen Regierung auf diesen Zweck hingerichtet.

## 3.

## A u s z u g

aus der Correspondenz eines von der Municipalität \* \* \* nach Bern abgeordneten geheimen Bevollmächtigten.

Bern 16 September. Donnerstag. Wattenwyl von Landshut, Monnot und d'Eglise sind zum Landammann und Landstatthaltern ernannt worden. Wahrscheinlich nicht für lange.

Sieben bis acht Cantone haben sich bereits selbst konstituiert. Bern hätte es schon längst gethan, wenn es nicht 8 bis 1100 Mann in seinen Mauern hätte. Indessen ist hier die Quelle und der Sitz aller Gegenrevolution. Freiburg und Solothurn sind ebenfalls dazu entschlossen, und hoffen, daß Basel und Luzern, die einzigen noch übrigen, ihrem Beispiel ebenfalls folgen werden. Die hier versammelten Deputirten von Städten und Ländern finden dies um so nothwendiger, da durch einen klugen aber raschen Schritt aller Cantone allein der jezige Senat kann aufgelöst, eine neue Centralregierung aufgestellt, und dadurch allem französischen Einfluß vorgebogen werden. Der französische Minister haltet sich dermal ganz passiv, und man hoft noch immer, daß keine Truppen kommen. — Ich werde vor der Hand hier als Partikular bleiben.

während mein Gefährte Ihnen mündlich das Mehrere rapportirt, da die übrigen Deputirten es sehr wünschen. Herr Exsenator Montenach von Freyburg hat ein Gefolg von wenigstens 6 jungen Leuten bey sich, die als Couriere im Land Erkundigungen einziehen. Die Deputirten der kleinen Cantone sind heut abgereist, und haben uns gesagt: sie werden nunmehr den Waffenstillstand aufkündigen.

Je mehr wir über Dolders Aufhebung Erkundigungen einziehen, je räthselhafter wird uns dieselbe. Die heftigsten Patrioten und Aristokraten haben daran gleichen Theil; am Tage seiner Entführung sollte er zum Diktator ernannt werden. Schmid, der an der Mordabrennerey von Zürich allein Schuld ist, und Kengger, haben ihre Dimission noch nicht geben wollen. — Die vorgehabte Verbrennung der Stadt Zürich hat keinen andern Grund, als die Weigerung, solche dem General Undermatt zu einem Waffenplaze gegen die kleinen Cantone zu überlassen; und dann der tödtliche Haß gegen die Städte.

Nachschrift. Wattenwyl hat die Stelle ausgeschlagen; sein Ehrgefühl erlaubte ihm nicht, neben Monod und d'Eglise zu sitzen. — Man rath uns heute zu verreisen, da Bern wahrscheinlich in Belagerungsstand erklärt werde, und von allen Seiten Truppen gegen dasselbe anrücken. Einstweilen gehn wir heut nach Solothurn. — Der Senat deliberrt: ob er sich nach Moudon verlegen soll, und hat sich in Permanenz erklärt. Die Oberländer sind gleichfalls in Aufstand, und haben Thun weggenommen.

Solothurn 19 Sept. Sonntags 5 Uhr Morgens. Das Schicksal von Bern ist noch nicht gänzlich entschieden. Da das hiesige Zeughaus völlig erschöpft ist, so hat die Municipalität nach Basel geschrieben, um den dortigen Ueberfluß, und möglichenfalls auch etwas Früchte zu erhalten. Die Sicherheit der Stadt

und des Cantons erfordert mehr Waffen, um zum allgemeinen Zweck der Städte zu gelangen.

Bern 20 Sept. Montags. Heut Morgen um 8 Uhr traf ich in Begleitung mehrerer andrer Deputirten hier wieder ein. Wir begaben uns sogleich ins Central-Comité, wo wir große Aktivität fanden.

Gestern war eine Deputation bey Herrn Berninac, und stellte ihm vor, wie nur einige Glieder der Regierung Schuld an allem Aufstand seyen; wie man schon lange eine Epuration begehrt, aber nicht erhalten; daß also nichts andres übrig geblieben, als die Vertreibung derjenigen, welche das Vaterland immer mehr ins Verderben stürzen wollten, mit Gewalt der Waffen zu suchen. Man bitte also den Minister, diesen Schritt nicht zweydeutig auszulegen, sondern vielmehr seine Vermittelung zu dem gewünschten Zweck beizufügen, und die Stadt Bern nicht zu verlassen." — Berninac antwortete: „Er sehe, daß sie wohl die jezige Regierung stürzen wollen, da sie aber nichts an deren Stelle setzen wollten, so könne er sich ihrer nicht annehmen.“ Hierauf überreichten sie ihm untenstehenden Plan, den er sehr günstig aufgenommen haben, in allen Theilen genehmigt, und versprochen haben soll, sich dafür bey dem ersten Consul zu verwenden. Da er aber bey dem jezigen Gouvernement accreditirt sey, könne er solches nicht verlassen. Alsdann verreißte er wirklich mit Dolder und Compagnie. Die Berner werden sich aber alle Mühe geben, ihn und L. in ihr Interesse zu ziehen.

### Allgemeine Grundlagen.

- 1) Die Cantone sollen einen Monat Zeit haben, um sich selbst eine Regierung zu geben, die ihren Gebräuchen, ihrer Vortlichkeit und ihren Verhältnissen angemessen ist.
- 2) Sobald sie constituirte sind, ernennt ein jeder seine Deputirte, gehdrig instruiert und mit Vollmacht.



versehn, um sich in einer allgemeinen Tagsatzung zu versammeln, eine CentralRegierung zu organisiren, wie sie den Mächten anständig seyn möchte, und das erstemal deren Mitglieder zu ernennen.

- 3) Die CentralRegierung wird mit den äußern, politischen und HandelsAngelegenheiten, und mit der allgemeinen MilitairEinrichtung beauftragt seyn, auch die Cantonal-Constitutionen garantiren. Bey Schwierigkeiten zwischen Cantonen wird sie entscheiden.
  - 4) Es wird ihr eine hinlängliche CivilListe zu den ordentlichen Ausgaben angewiesen werden.
  - 5) Jedes Regierungsmitglied wird von dem Canton entschädigt, der es ernannt hat.
  - 6) Die Mitglieder werden von den Cantonen nach Verhältniß ihrer Bevölkerung ernannt.
  - 7) Das BürgerRecht der aristokratischen, vormalß souverainen Städte giebt die Wählbarkeit für die Regierungsstellen. Dieses BürgerRecht wird aber jedem Cantonsbürger gegen einen mäßigen Retributionspreis für den Genuß der Gemeindgüter, geöfnet. Die dadurch zu erwerbenden politischen Vortheile werden nicht bezahlt.
  - 8) Die neuen Cantone, wie das Thurgau und andre, welche noch keine Constitution hatten, können sich eine eigne geben, oder sich an andre Cantone anschließen.
  - 9) Die CantonalRegierungen treten in alle Gewalten ein, welche nicht der CentralRegierung ausdrücklich vorbehalten sind.
  - 10) Um durch eine constitutionelle und vereinigte Form zu dieser allgemeinen Maaßregel zu gelangen, wird der B. Minister der französischen Republik um seine gute Mitwirkung ersucht.
-

Inzwischen vernimmt man, daß auch Herr Alons Reding eine Tagsatzung nach Schwyz ausgeschrieben hat.

Gegen das ConstitutionsComité billiate ich den ganzen Plan, außer S. 6., Solothurn ist meiner Meinung. Freiburg mißbilligte noch viel mehr den 7ten.

Bern ist ruhig; um 3½ Uhr sind endlich die Patrioten ausgezogen. Die Armee liegt vor dem Thore, und erwartet nur den gänzlichen Abmarsch der Garnison. Die größte Schwierigkeit ist, Pferde zu Abführung der Kanonen zu verschaffen. Eigentlich haben 30 Mann Bern eingenommen, die große Armee stand bey Jegistorf. Wir verloren den Herrn von Werdt, einen verdienten Offizier und 5 andre, ingleichen einige Blessirte. Undermatt blüht desto mehr durch Desertion ein.

Die Senatoren Glutz, Wieland, Gysendörfer, Bieli (aus Bündten) sind hier geblieben.

Nachschrift. Diesen Augenblick geschieht der Einmarsch; Karsten, Prügel, Sensen und Morgensterne, sind mit Flinten und Bajonetten vermischt, so wie Rappen und Hüte, blaue, weiße, rothe und grüne Röcke. Aber Alles zeugt von der allgemeinen Stimmung des Volks.

Bern hat seinen uns empfohlenen Grundsatz, der in der Nacht vom 16 in der Sitzung der Municipalität Solothurn so hitzige Debatten verursachte, selbst nicht befolgt. Indessen ist man über die Basen der CantonalConstitution hier noch nicht einig. — Man spricht sehr davon, das Waadtland abzutreten, um die übrige Schweiz zu retten. — Die Deputirten von Bern haben stark bey Berninac auf eine Erklärung gedrungen: „Ob französische Truppen kommen oder nicht?“ Endlich äußerte er sich ministeriell: „Daß er von nichts wisse, und keine Vollmacht habe, welche kommen zu lassen. Von des ersten Consuls Gesinnungen könne er nichts sagen.“ Den 19 fragte man ihn, ob man nach der Einnahme von Bern weiter gehn könne? — „Aujourd'hui si vous voulez.“

Das hiesige InsurrectionsComité hat ein Proklama in sehr starken Ausdrücken aufgesetzt. Als bloßem Zuhörer geziemte es mir nicht, etwas darüber zu sagen. — Wattenwyl als Präsident, und Erlach als General desselben, handeln dermalen im Namen des Volks von Bern.

21 Sept. Am Sonntag hat Berninac den ganzen VerfassungsEntwurf, der ihm damals nur mündlich vorgetragen wurde, genehmigt; am Montag aber, nachdem er ihm schriftlich zugesandt worden, hat man in seiner Gegenwart und auf sein Begehren Mehreres darin geändert.

Freyburg ist zum Aufstande ganz organisirt; bloß Andermatts Corps, das circa 1200 Mann stark seyn kann, hat es noch zurückgehalten. Sobald aber von Bern Truppen an den dortigen Gränzen erscheinen, wird sich auch dieser Canton von dem Joch unsrer Despoten befreien.

Gestern rückten 200 Unterwaldner gegen Bern. Allein da die Stadt ganz vollgepfropft ist, wurden sie gebeten, in etlichen Dörfern zu verbleiben, wo sie auf's Beste versorgt werden.

Frankreich soll die zwey helvetischen AuxiliarHalbrigaden an die Gränzen senden, zu Berninacs Disposition. Da aber dieser nicht ungeneigt scheint, der Volksstimme Gehör zu geben, wird diese Erscheinung nicht sehr schreckhaft seyn. Indessen geschieht auch wohl dieses im Geiste der französischen Regierung, Schweizer durch Schweizer aufzureiben. — Der spanische Gesandte, den ich besuchte, und mit dem ich in Relation stehe, hegt gute Hoffnungen.

Narburg hat capitulirt. Andermatts Armee hat die äußerste Noth gezwungen, eine Räuberbande zu bilden. Allenthalben versagt man ihnen Dach und Nahrung, und überhäuft sie mit Schimpf und Spott. Sie sind also genöthigt, sich ihre Lebensmittel mit Gewalt zu



nehmen. Dis vermehrt natürlich die Erbitterung. Die Desertion nimmt täglich zu; vielleicht kann ich am Schluß dieses ihre Auflösung melden.

Heute reisen die Truppen an die Gränzen von Freyburg ab. Die Kapitulation hindert, weiter zu gehn, bis Freiburg um Hülfe ruft, oder Andermatt den Canton Bern verläßt.

Herr von Werdt wurde heute von 2 — 3000 Mann bewaffneter Mannschaft bestattet.

Von Zürich wird Junker Wyß hier erwartet.

Hat sich Luzern noch nicht mit den übrigen Cantonen vereinigt, so wird es heut von den Ländern besetzt.

In Bern haben sich diesen Morgen Ráth und Bürger besammelt; die erstern in schwarzer Kleidung, die letztern gefärbt. Ihr einziges Geschäft war, die ganze Regierungsgewalt provisorisch einer StandesCommission von 9 Personen zu übergeben, um sich erst dann wieder zu versammeln, wenn letztre sie zusammenberuft. Diesen Nachmittag werden Schultheiß und Rath zu Freyburg ein Gleiches thun, und H. Seckelmeister Gluz geht nach Solothurn, um morgen dasselbe dort vornehmen zu lassen. Diese drey Orte denken sodann Gesandte, aber nur aus der Stadt, auf den Tag zu Schwyz zu senden, mit bestimmter Instruktion, den demokratischen Ständen zu erklären: „Daß man sie in ihrem Innern wolle machen lassen, wogegen aber auch sie den Städten in ihrer Regierungsform nichts vorschreiben sollen.“ Man hofft, daß auch Basel und Schaffhausen dieser Maaßregel beitreten werden. Insbesondere hat jeder Canton dahin zu sehen, daß eine Person hiezu gewählt werde, die nicht nur das Zutrauen ihrer, sondern auch der übrigen Städte besitze, mithin niemand der sich einiger Theilnahme an der Revolution verdächtig gemacht.

22 September, Mittwoch. Vorgestern waren einige Deputirte von Luzern hier, um bey der abgetretenen Regierung Hülfe zu suchen. Als sie aber die Ver-

änderung vernahmen, reisten sie über Hals und Kopf nach Haus.

Laut gestrigem Rapport ist die helvetische Armee noch 800 Mann stark, wozu der Ueberrest der Garnison von Aarburg stoßen soll. Man hat die beste Hoffnung, daß die Lemauer die Regierung nicht unterstützen werden: es wird versichert, sie hätten denselben erklärt: „Als Partikularen könnten sie wohnen, wo sie wollten, aber als Regierung erlaube man ihnen nicht, sich irgendwo niederzulassen.“

Heut Morgen um 7 Uhr rückten 2000 Mann aus den 3 Ländern und Glarus hier ein. Nun soll's bald vorwärts gehn. Unterdessen erwartet man noch eine Colonne von 2000 Mann aus den Ländern, die über Zürich und Baden im Anmarsch seyn soll. — Die 20 abgeführten Kanonen sind zwischen Payerne und Lausanne stehn geblieben.

Rathsherr Haller ist Präsident der hiesigen RegierungsCommission. Diese wurde dem Rath und Bürger vom ConstitutionsComité vorgeschlagen, und sogleich genehmigt. Die Municipalität und Gemeinderath von Bern fahren lediglich in ihren bisherigen Berrichtungen fort. Uebrigens ist der Geist der Berner sehr veränderlich; sie wissen noch nicht recht, was sie wollen. Wahrscheinlich wird jetzt die RegierungsCommission nach einem festern Fuß arbeiten. Unterdessen ist doch das Gerücht, als ob Bern die von H. Reding ausgeschriebene Tagsatzung nicht beschicken werde, falsch; Rathsherr Sinner ist bereits ernannt, und reist den 25 ab. Aber die RegierungsCommission will nicht zugeben, daß jemand vom Land dazu komme. Ich bat Herrn L. um Mittheilung ihrer Instruktion, welche er mir jedoch nicht versprechen wollte. — Auf dem Rathhause traf ich 18 Mann DragonerOrdonanzen von Zürich an, die mich versicherten, das Züricher Piket sey im Anmarsch.

Durch die Tagsatzung hört nun der Zwef meiner Sendung auf. Ohne neuen Befehl verreise ich Frentags.

Ueber alle Beschreibung ist das Gewühl in hiesigen Straßen. Ich habe die österreichische Armee in Zürich, die russische ebendasselbst und in Lindau, Memmingen und Augsburg gesehn, aber in keiner dieser Städte nur die Hälfte Menschen, wie in den großen Straßen und Lauben zu Bern.

Um 1 Uhr wird ein Standesglied der RegierungsCommission zu mir kommen.

23 Sept. Donnerstag. Es war H. Christ T. — Da ich bloß hieher gekommen, um anzuhören, was vorgeht, so konnte er sich mit mir um so weniger einlassen, da ich nur bey den Municipalitäten, und keiner höhern Behörde akkreditirt bin. Dennoch nahm ich mir die Freyheit, ihm einige Winke zu geben, die mir von einem wohldenkenden Senator sind eröfnet worden. Kommen heut, wie zu hoffen, befriedigende Berichte ein, so werde ich mich dem neuen Präsidenten, Herrn Benner Fischer, präsentiren, und ihn, wie ich bereits that, um Mittheilung der Instruktion bitten, die ich bis auf die geheimsten Punkte zu erhalten hoffe. Vorläufig schlage ich Ihnen für Ihre Instruktion folgende drey Punkte vor, welche mir von einem gutgesinnten Landsmann sind angerathen worden: 1) Je eher, je lieber die Tagsatzung nach Baden oder anderswohin zu verlegen. 2) Die Zurückberufung der Senatoren, jeder von seinem Canton, sollte die allererste Maaßregel dieser Tagsatzung seyn. 3) Schleunige Absendung eines Gesandten nach Paris; wozu nicht so fast ein diplomatischer Kopf, als ein Mann zu wählen ist, der dort viel Bekanntschaft hat. In dieser Rücksicht halte ich niemanden für besser als den Grafen d'Alfry, einen Busenfreund von Talleyrand.

Gestern wurden 100 — 150 Centner Pulver nach Thun gesandt.

Die StandesCommission wirbt Truppen auf ein Jahr; 1 Louisd'or Handgeld, freye Armatur, 10 Kr. Sold und 8 Kr. Decompte,  $1\frac{1}{2}$  Th Brod und  $\frac{1}{2}$  Th Fleisch. —



Commandant der ersten L nderColonne ist Auf der Maur, Bachmann commandirt die zweyte, die von Baden her kommt, und vorzüglich aus Appenzellern, St. Gallern, Thurgauern, Toggenburgern, zum Theil auch noch aus L ndlern, Zugern und Schafhausern bestehn soll. Da hier mehr als zuviel Truppen sind, so wird man diese Colonne wahrscheinlich den lieben Arauern überlassen.

In der Nacht vom 21 — 22 verbrannten die Jakobiner die Landschreiberey Ugistorf mit wichtigen Schriften. Gestern sandte man ein Bataillon Argauer auf Exekution dahin.

Gestern ließ die Municipalität ein von der Regierung autorisirtes Bordell aufheben, und die Dirnen zum Lausanner Thore hinausführen.

Nich wollte jemand, der's wissen konnte, gestern versichern, die Regierung habe 20,000 Louisd'or mit nach Lausanne genommen. Allein unsre Senatoren wollen das nicht glauben, indem kein Geld da gewesen, außer in der Kasse des Kriegsministers. Wohl habe man die noch vorhandenen Schuldtitel mitgenommen. ExCommandant Frey von Basel hat den Kriegsminister als Adjutant begleitet. — Die helvetische Regierung forderte das ganze Pays de Vaud auf, die Waffen für sie zu ergreifen; wirklich traten 36 Mann unter die Waffen, wovon 15 oder 20 aus Lausanne, die übrigen aus einem kleinen Ort waren!

Die von unserer Stadt zur Tagsatzung getroffene Wahl hat allgemeine Freude erwekt. Die StandesCommission gab mir alle mögliche Zusicherungen von Freundschaft und Zutrauen. — Da sich nun von allen Cantonen Truppen bey der Schweizer-Armee befinden, so würde eine kleine Demonstration, von 10—12 Mann, bloß um unsern guten Willen zu zeigen, und sagen zu können, daß unser Canton nicht allein ausgeblieben sey, einen guten Effect machen. — Auf der Maur will mit seinen Truppen nicht länger in Bern bleiben, sondern vorwärts marschiren.

Um das Vergnügen zu haben, Frau . . . . . sicher zu begleiten, werde ich erst Samstag verreisen; es wäre denn, daß Sie meinen längern Aufenthalt wünschten.

24 Sept. Freytag. Auch in Solothurn haben sich vorgestern Râth und Bürger versammelt, sich zur Landesobrigkeit constituirt, und dann die einstweilige Leitung der CantonsAngelegenheiten einer RegierungsCommission von 11 Gliedern übertragen, welche eine auf die Zeitumstände und Lokalität berechnete Verfassung verfertigen, und seiner Zeit vorlegen wird. Zum Gesandten nach Schwyz wurde Seckelmeister Gluz ernannt. — Freyburg will sich heut constituiren.

Wegen der Besatzung von Luzern giebt es kleine Verdrießlichkeiten. Auf der Maur will sich nicht an die Capitulation kehren, und ihr keinen freien Durchzug gestatten. Deswegen wurde heut Generalmarsch geschlagen, und alle Ländler rühten aus, um diese Besatzung zu Kriegsgefangnen zu machen.

Unserm Gesandten nach Schwyz hab' ich aus Auftrag des hiesigen StandesCommissionsPräsidenten geschrieben: Alles anzuwenden, auf's schleunigste eine CentralRegierung aufzustellen. Hiedurch würden die in Lausanne versammelten Jakobiner am sichersten gesprengt; weil nicht zwey CentralRegierungen seyn könnten, und die, welche die Macht und die Liebe des Volks hat, doch am ehesten wird anerkannt werden.

Hier eine Proclamation von Bern. Mich dünkt, es sey die schon übersandte, welche wieder zurückgenommen wurde, weil ihr der Vâr mangelte.

Man hofst hier sehr viel von Fouché's Disgrace; insbesondere, daß nun Berninac zurückberufen werde.

# MIROIR

DE LA

FRANCE,

Recueil historique, politique et littéraire.

---

Eritis sicut dii scientes bonum et malum.

G e n è s e.

---

## P R O S P E C T U S.

La Révolution française a, dès son commencement, fait éclore un nombre infini de journaux : chaque parti, chaque secte, chaque faction a voulu avoir les siens. On regardoit comme le premier fruit, comme le fruit le plus précieux de la liberté qu'on prétendoit conquérir, le droit de raisonner ou déraisonner sans réserve, sans mesure, sans pudeur, sur les choses comme sur les personnes ; et cependant l'exercice de ce droit n'étoit qu'un premier symptôme, mais un symptôme effrayant de la dissolution qui se préparoit ; et, selon l'intention des auteurs, il a merveilleusement servi à l'accélérer.

Si les évènements intérieurs de la France eussent pû être considérés par le reste de l'Europe, simplement comme un grand spectacle politique, ils auroient sans doute excité l'attention générale à cause du grand rôle que la France joue depuis longtemps sur le grand théâtre du monde, et surtout à cause de leur nouveauté et de leur importance ; mais cette attention n'auroit guères dépassé les bornes de la curiosité, sans la terreur que ces évènements ont répandue sur toute l'Europe.

D'ailleurs, les progrès de la civilisation et les rapports politiques ont lié trop intimement les destinées de tous les États pour que les agitations de la France n'intéressassent point tous les gouvernemens et n'éveillassent l'intérêt de toutes les classes de la Société européenne.

La guerre, suite nécessaire du bouleversement de toutes les idées d'ordre, en augmentant les craintes, a dû aussi augmenter l'intérêt que chacun prenoit déjà aux évènements politiques.

C'est alors que les journaux ont eu un champ illimité, et qu'ils ont trouvé partout des échos : mais le type original n'étant que le produit des passions contraires et exagérées de part et d'autre, ceux qui l'ont adopté n'ont pû que s'égarer et égarer leurs lecteurs ; de là les erreurs qui se sont propagées sur l'état de la France. Bonaparte les a détruites d'une manière aussi éclatante que glorieuse. Il a fait connoître toutes les ressources, toute la puissance d'une nation qu'on prétendoit rayer du tableau politique de l'Europe.

Comme ces écrivains trompeurs ou trompés ne peuvent plus nier ces ressources, ils calomnient l'usage qu'on en veut faire.

D'autres écrivains, au contraire, s'ils ne peuvent pas être soupçonnés de mauvaisé foi, peuvent du moins être accusés d'un enthousiasme aussi mal adroit qu'inutile ; et leur imagi-



nation en offensant la vérité, n'est propre qu'à atténuer la partialité de leurs adversaires. \*

Nous sentons, combien il est difficile de tenir un juste milieu entre ces exagérations réciproques. Mais s'il est permis de croire, qu'elles proviennent surtout de l'imprudence à s'inscrire, de prime abord, au rang des amis ou des ennemis de la France, le plan que nous avons adopté suffira pour nous garantir de tout reproche à cet égard.

Ce plan consiste à remplacer pour les Etrangers, les différens journaux français, par un seul exempt de l'esprit de parti auquel ces feuilles sont toutes plus ou moins accessibles, et destiné à donner, en entier, le Tableau de la France.

Le Miroir sera donc politique et littéraire : il s'occupera, en même tems, de tout ce qui a rapport au gouvernement, à l'administration, aux lettres et aux arts. Il fera connoître les lois, les arrêtés d'un intérêt général, les jugemens remarquables, les ouvrages nouveaux, les disputes polémiques, les premières représentations des pièces de Théâtre. On doit tout voir dans le Miroir, le pour et le contre, bonum et malum.

Il ne justifieroit même qu'imparfaitement son épigraphe et son titre, s'il ne cherchoit ses nouvelles, ne puisoit ses renseignemens que dans les feuilles publiques auxquelles échappent souvent des détails, des traits, des anecdotes qui servent à caractériser une nation, les hommes et leur siècle. Des Correspondans attentifs seront donc occupés à saisir tout ce qui pourra faire apprécier l'état politique et moral de la France. Des articles variétés seront consacrés à cet objet, et prouveront que le Miroir quoique destiné à tenir lieu des journaux français, sera autre chose que leur simple abrégé.

Il donnera dans chaque Numéro, la description d'un Département. La Statistique a fait trop de progrès en Allemagne, elle tient d'ailleurs trop intimement à l'étude de la politique, pour qu'on ait besoin de faire sentir l'avantage d'apprendre à connoître ainsi successivement, toutes les parties de la France.

Le rôle que la nature et la politique réunies font jouer à la France est trop important pour qu'un journal, uniquement consacré à ce pays, puisse jamais manquer de matériaux et d'intérêt. Nous pourrions donc, à ce seul titre, espérer pour celui que nous annonçons un succès indépendant de tout autre mérite accessoire. Mais comme les rapports mutuels de toutes les nations ne permettent pas à leur histoire de former des chapitres séparés, sans liaison les uns avec les autres, nous nous garderons bien d'isoler les affaires de la France, de celles

\* Il est sans doute inutile de prévenir qu'on n'a voulu ici que caractériser d'une manière générale, l'esprit dans lequel la plupart des journaux étrangers ont été rédigés depuis le commencement de la révolution française. Si l'éditeur de ce Prospectus croyoit que sa façon de penser pût être mal interprétée, il seroit le premier à faire des exceptions. Il s'empresseroit avec plaisir de citer une gazette universellement estimée et distinguée dans tous les tems par un grand caractère de modération et d'impartialité. Il se permettroit même des éloges plus étendus sans la crainte que certaines personnes ne voulussent les attribuer plutôt à ses relations avec l'auteur, qu'à l'amour de la vérité. Elles auroient tort. *Amicus Plato sed magis amica veritas.*

du reste de l'Europe. Les Editeurs ne perdront donc pas de vue l'ensemble qui doit les unir.

D'après le plan qu'ils se sont proposé, on sentira facilement que le recueil qu'ils offrent au public ne peut être écrit qu'en langue française, puisqu'il doit être considéré comme presque entièrement rédigé à Paris, et même par des Français; car c'est le tableau de la France, telle qu'elle est, et non telle que nous la voyons, que l'on a l'intention de présenter. Traduire en allemand la correspondance des rédacteurs parisiens occasionneroit nécessairement, dans sa publication, un retard considérable. Il ne suffit pas d'ailleurs que le Miroir donne une idée générale des objets, il faut encore qu'il présente leur physionomie: une traduction en conservant le fond des idées doit souvent les modifier et même les altérer, puisque des langues différentes n'ont pas toujours des expressions analogues.

Au reste on reconnoitra facilement la patrie des Editeurs à leur attention scrupuleuse de ne manquer jamais de respect aux gouvernemens; à leur amour pour la constitution qui fait leur bonheur; au soin de faire remarquer ses avantages, de pallier ses inconvéniens, de proscrire surtout les idées d'innovations et de réformes, toujours si dangereuses: on peut bien connoître quelques défauts dans les institutions déjà établies, car toutes en ont: mais peut-on calculer les inconvéniens de celles qu'on voudroit y substituer? Enfin les Editeurs espèrent surtout se distinguer par cette modération dans les idées et les sentimens, qui est le plus beau trait du caractère général de leurs compatriotes.

---

NB. Les éditeurs avoient d'abord formé le projet de faire du Miroir de la France une feuille quotidienne, différentes considérations, dont quelques unes ne sont que momentanées, les engagent à le publier par cahier de 4 à 5 feuilles. Si les Journaux ont l'avantage de satisfaire la curiosité du moment, les Recueils ont celui de se rapprocher des memoires, d'offrir des articles plus complets et d'être plus historiques.

Le 1<sup>er</sup> No. paroîtra le 1<sup>er</sup> Février. Le 2<sup>d</sup>. le 16. Les Numéros suivans continueront à se succéder ainsi de 15 en 15 jours. Le prix de l'abonnement est

Pour 3 mois	8 Fr. 50 Cents	ou	3 fl. 54 kr.
— 6 —	16 Fr.	ou	7 fl. 20 kr.
— un an	30 Fr.	ou	13 fl. 45 kr.

On s'abonne à Tubingue chez Cotta,  
à Stuttgart et Cantstatt aux bureaux de la poste.  
à Paris chez Henrichs, Libraire rue de la Loi, et chez St. Jorre, à l'ancien Cabinet de Girardin, Palais du Tribunat No. 156.

Aix la Chapelle chez F. W. Forstmann. — Altona chez Hammerich. — Amsterdam chez Hesse. — Bâle chez Schöll et Comp. — Berlin chez Haude et Spener, Rottmann, Umlang. — Berne chez Gaudard et Leuenberger. — Brême chez Schubart, Maître de postes, Seyffert. — Breslau chez W. G. Korn. — Cologne chez Oedenkoven et Thiriart. — Copenhague chez

Brummer. — Francfort sur le Main chez Eslinger; Streng. —  
 Hambourg chez Hoffmann; Perthes. — Hannovre chez Hahn. —  
 Königsberg chez Nicolovius. — Lausanne chez Pott et Comp. —  
 Leipzig chez G. Fleischer; Reclam — Leyde chez Lucht-  
 manns. — Londres chez Phillipps — Lucern chez Anich — Lyon  
 chez Reymann et Comp. — Mannheim chez Fontaine. — Milan  
 chez Galeazzi. — Munic chez Lindauer. — Pétersbourg chez  
 Hocwert; Klostermann. — Pesth en Hongrie chez Hartleben. —  
 Ratisbonne chez Keyser et Comp, Montag et Weiss. — Riga  
 chez Hartmann. — Strashourg chez Levrault. — Stockholm chez  
 Viborg. — Varsovie chez Wilke. — Vienne chez Degen; Schaum-  
 burg et Comp. — Zurich chez Orell, Fuesli et Comp.

Bei Friedrich Nicolovius, Buchbändler zu Königs-  
 berg in Preussen, ist erschienen:

Schulz (Johann) sehr leichte und kurze Entwicklung  
 einiger der wichtigsten mathematischen Theorien,  
 4to. 1 Rthlr. 20 ggr.

Dieses Werk enthält folgende Abhandlungen:

1. Sehr leichte und kurze allgemeine Theorien der Lo-  
 garithmen, nebst einer neuen Methode, aus den Logarith-  
 men von 2 und 5 Formeln zu finden, mittelst welcher sich die  
 Logarithmen der übrigen Primzahlen mit der grössten Leichtigkeit  
 bis auf 30, 40, 50 und mehrere Decimalziffern berechnen las-  
 sen, und einer Tafel von dergleichen Formeln für die Logarith-  
 men der Primzahlen von 3 bis 1009.

2. Sehr leichte und kurze allgemeine analytische Auf-  
 lösung des polynomischen Problems.

3. Sehr leichter und kurzer allgemeiner synthetischer  
 Beweis des binomischen und polynomischen Lehr-  
 satzes.

4. Allgemeine Theorie der Kettenbrüche.

5. Beweis, daß das Verhältniß der Kreislinie zu  
 ihrem Durchmesser irrational ist.

6. Ueber das Fundament der Differential-Rech-  
 nung.

7. Anhang über Tangente und Secante des rechten  
 Winkels.

David Hume's politische Versuche von neuem aus dem  
 Englischen übersezt. Mit einer Zugabe des Uebersetzers.  
 1800. 1 Rthlr. 16 ggr.

Es war gewiß ein verdienstliches Unternehmen, die politischen  
 Versuche eines der scharfsinnigsten Denker durch eine neue Ue-  
 bersezung in neuen Umlauf zu bringen, zumal in der alten,  
 nach einer von Hume noch nicht zum letztenmal revidirten Aus-  
 gabe gemachten, viele Stellen bis zur Unverständlichkeit miß-  
 gefaßt waren.

Außerdem aber, daß der mit dem Genius beider Sprachen  
 höchst vertraute Uebersetzer, vermöge seiner genauen Bekannt-  
 schaft mit den Gegenständen dieser Abhandlungen, den Sinn



des Dritten mit der größten Treue wieder gegeben hat, gewinnt die Wissenschaft sehr viel durch die Zugabe, in der verschiedene der wichtigsten und interessantesten Materien der Staatswirthschaft nach den Grundsätzen des tiefdenkenden Adam Smith zu einer Klarheit entwickelt sind, die den Scharfsinn des Kommentators höchst ehrwürdig macht, und die es jedem Geschäftsmann, der das Bedürfniß der Bekanntschaft mit philosophischen Schriften über Staatswirthschaft für sich anerkennt, zur Pflicht machen müsse, sich dieses literarische Produkt anzuschaffen und zu wünschen, daß es dem Uebersetzer gefallen möchte, durch mehrere Versuche der Art die Staatswirthschaft zu erläutern, und zu bereichern.

---

**Bemerkungen auf einer Reise durch einen Theil Preussens von einem Oberländer, 1 u. 2 Bdchen. 8. 1803. 2 Rthlr.**

Dieses Buch macht den Leser vornemlich mit den merkwürdigen Städten, Danzig, Elbing, Marienburg &c., den reichen Marschgegenden oder Niederungen, und einem schönen Theile Preussens, dem sogenannten Oberlande, bekannt. Es enthält im 2ten Bande auch eine ausführliche Beschreibung des von dem deutschen Orden erbauten Schlosses Marienburg, für das Fricke's meisterhafte Abbildungen allgemeines Interesse erregt haben. Wer mit dem Verfasser überzeugt ist, daß ein Land, welches seinen Urbewohnern lieber war, als Leib und Leben, und auch dem deutschen Orden Leib und Leben werth zu seyn schien, wodurch, wie Lichtenberg sagt, dem deutschredenden und deutschlebenden Deutschlande eine seiner schönsten Provinzen erworben ist, wohl nähere Bekanntschaft verdiene, der wird diesem Buche viele Leser wünschen, denen man angenehme Belehrung und Unterhaltung zuversichtlich versprechen darf.

---

**Belehrung des Christenthums über die wichtigsten Angelegenheiten des Menschen. Ein Leitfaden zum Unterricht der Konfirmanden von K. G. Fischer. 2c. 8. 1803. 8 ggr.**

Jedem, dessen Beruf es ist, andere im Christenthum zu unterrichten, und jedem, der mit sich selbst über die wichtigsten Angelegenheiten zu Rathe gehen will, kan dieses Büchlein willkommen seyn. Es ist nicht ein System christlicher Dogmatik, aber eine Darstellung der Lehren Christi mit dem ihm eigenthümlichen milden Ernst, der im Lesen neue Ehrfurcht für dieselben, und Dank für den, jetzt schon verklärten, Autor dieses Buches zu erweken vermag.

---

**P. A. Winkopps neuestes Staats-Zeitungs-Reise-Post- und Handlungs-Lexicon u. s. w. Zweiten Bandes Erste Abtheilung, gr. 4. 1 Rthlr. hat auch die Presse verlassen, und ist unterm 30sten Nov. an alle Buchhandlungen versandt worden. Es wird ununterbrochen weiter daran gedruckt, so daß die Liebhaber zu diesem vollständigen Werke bald befriedigt seyn sollen. Der Preis, der bis jetzt erschienenen vier Abtheilungen ist 6 Rthlr. Leipzig im December 1803.**

**von Klerfeld'sche Buchhandlung.**

---

## I.

## Ueber die Unionen kleinerer Reichsstände:

Sendschreiben eines Ritterschaftlichen Consulanten  
in Schwaben an seinen Collegen in Franken.

Sie verlangen von mir zu wissen, mein Freund, was ich von den Unionen halte, von welchen schon einige öffentliche Blätter Meldung gethan haben? Wenn ich Sie recht verstehe, so soll ich Ihnen meine offne Meinung darüber sagen, was ich von Verbindungen kleinerer Reichsstände überhaupt, und von der zu Frankfurt zwischen mehrern Ständen des fränkischen Kreises verabredeten Union insbesondere halte?

Hätten Sie mich gefragt, ob Ihre Herren Principalen in Franken huldigen sollen? oder ob die Herrn Reichsgrafen zu Rechteren und Limburg sich mit Recht den Churpfälzbanerschen Behauptungen und Thathandlungen widersetzen? — so wäre ich weniger in Verlegenheit zu antworten.

Sie werden daher nur oberflächliche Bemerkungen, und undiplomatische Erörterungen erhalten. Ich gebe sie Ihnen auf ihre eigne Verantwortung, und wenn ich je etwas Treffendes sagen sollte, so ist es im Grunde geborgte Waare, die ich hie und da bei den Ritterversammlungen auf die Seite geschafft habe.

Die Sache scheint in das praktische Völkerrecht, und in die Diplomatie einzugreifen. Sie müssen also schon erlauben, daß ich ein wenig weit her anhole.

Was zwischen großen Staaten Bündnisse sind, das stellen die Vereine zwischen kleinern Fürsten vor. Was

baher von jenen gilt, darf in Hinsicht ihres Zweckes, ihrer Nothwendigkeit, ihrer Wirkung und ihres Nutzens auch von diesen gesagt werden.

Ich will mich hier gleich der Worte eines neuen Schriftstellers bedienen: \*

„Das System der Allianzen hat seinen Ursprung dem Ehrgeize zu verdanken, denn dieser ist es, der die Ungerechtigkeit, das Mißtrauen, die Furcht, und die Unruhe erzeugt hat; hierin liegt der Ursprung und die Basis fast aller Allianzen.

„Wenn die Furcht von einem einzigen Punkte herkommt, so sind die Berechnungen nicht verwickelt; die Furcht sucht dann ein Gegenmittel, und sie findet es bei allen Nationen, denen sie gemeinschaftlich ist, und denen folglich daran liegt, die Ursache derselben zu zerbrechen: nichts ist daher natürlicher und einfacher, als die aus dieser Gemeinschaft der Interessen herfließenden Allianzen.“

Wer diese Raynevalischen Sätze für historisch wahr und richtig hält, der wird auch nicht daran zweifeln, daß die Anträge zu Vereinen die nemlichen Motive haben, und ihre Entstehung eben so natürlich und einfach seyn müsse.

„Wenn aber die Furcht mehrere Ursachen hat, die von entgegengesetzten Punkten herkommen, und die sich durchkreuzen, dann verwickelt sich die Frage, und dann fangen die diplomatischen Probabilitäten, Conventenzen, die Intriguen, die falschen Berechnungen und Irrthümer an.“

Auch dies dürfte der Fall bei den Unionen kleiner Stände seyn, wenn sie durch Furcht und Besorgnisse entstehen, welche von mehrern Seiten erregt werden.

\* Institutions du Droit de la nature et des gens, par le Cit. Gerard de Rayneval. Bosselt's Annalen 1tes Stuf 1803.



„Wenn die Politik der großen Mächte wesentlich  
 „friedfertig wäre; wenn sie, jeder Art von Ehrgeiz ent-  
 „sagend, ihr Betragen auf die Gerechtigkeit gründeten;  
 „wenn sie, durchdrungen von jener großen Wahrheit,  
 „daß der Wohlstand der Nationen sich nicht mit dem  
 „Kriegszustande verträgt, sich bloß mit ihrer innern  
 „Regierung, und mit Emporbringung der Industrie  
 „und des Handels beschäftigten: — so würde unstreitig  
 „nichts unnützer seyn, als Allianzen, weil sie glücklicher  
 „Weise keinen Gegenstand haben würden. Denn von  
 „der einen Seite würden die großen Mächte keinen Be-  
 „weggrund haben, ihre Macht zu vermehren, und ver-  
 „derbliche Armeen zu unterhalten, und von der andern  
 „Seite würden die Mächte vom zweiten und dritten  
 „Ränge eine Sicherheit haben, welche eine Defensival-  
 „lianzen überflüssig machen würde.“

Wenn es leider durch die Geschichte des Menschen  
 bestätigt ist, daß jede Macht nach Zuwachs strebe, und  
 dieser nur auf Kosten eines andern erhalten werden könne,  
 so darf man als Axiom annehmen, daß jede Vergröße-  
 rung einer Macht — bei einer mindern Macht, welche  
 mit ersterer Berührungspunkte hat, jene Furcht und jene  
 Besorgnisse erzeugen müsse, welche das erste Motiv zum  
 Streben nach Allianzen und Unionen sind.

In diesem Bezuge verhalten sich die kleinen Stände  
 und ihre Territorien zu den größern deutschen Fürsten,  
 wie eine Nation vom ersten Range zu einer vom zwey-  
 ten. —

Vor dem Landfrieden konnte ein Fürst bei einer  
 Reichsstadt die nehmlichen Besorgnisse erregen, und zu  
 Bündnissen Anlaß geben, wie in den neuern Zeiten Ruß-  
 land, England &c. &c.

Bei einer entstandenen, oder vorgesehenen und be-  
 rechneten Präpotenz sucht der angränzende Staat seine  
 Kräfte durch Verbindungen mit andern, die seine Bes-  
 sorgnisse theilen, zu verstärken, und das Verhältniß die-

ser gegenseitigen Kräfte herzustellen ; er sucht das Gleichgewicht zwischen der überwiegenden Macht und sich mit Hülfe der Allirten wieder zu erhalten.

Es bleibt auch kein andres Mittel übrig, sich von seinen Besorgnissen gegen eine wirklich vorhandene Präpotenz zu befreien, als Bündnisse zu suchen. Die eignen Kräfte reichen nicht mehr zu, eine errungene Präpotenz mit Waffen ins Gleichgewicht zu setzen. Nur mit dem Zuwachs der Streitkräfte der Allirten kann der Versuch gewagt werden, sich mit dem Uebermächtigen zu messen, oder wenigstens wieder eine Sprache zu führen, als wenn die eignen Kräfte auf beiden Seiten gleich wären. Mir scheint, daß diese Art, die gegenseitigen Staatskräfte zu berechnen, und sie gegen einander ins Verhältniß zu stellen, so sehr in der Natur der Selbsterhaltung liege, daß auch die ältesten Nationen das Princip des Gleichgewichts befolgt haben müssen, obschon sie das Wort nicht kannten. Vielleicht blieb unsern neuen Zeiten nur vorbehalten, diese politische Handlungsnorm in ein förmliches Gleichgewichtssystem zu bringen.

Die Tendenz der vernünftigen und natürlichen Allianzen geht also meistens, wo nicht immer, auf Herstellung eines wirklich verrückten, oder vermeintlich verschobenen Gleichgewichts, und ihr Zweck ist — Sicherheit, Beruhigung über Gefahr verschlungen zu werden. Bündnisse auf einen solchen gemeinschaftlichen Zweck, nennt man billig die natürlichen, und diesen setzt man jene monströsen oder unnatürlichen entgegen, welche aus keinen gerechten Motiven entstehen, keinen gemeinschaftlichen Zweck haben, und dem Interesse des einen oder andern Contrahirenden gerade entgegen sind. Man könnte diese wohl die momentanen heißen, weil sie ihrer Natur nach, und wegen ihrer Zweckwidrigkeit keiner Dauer fähig sind.

Nach diesen Prämissen müssen Sie mir nun noch eine Zergliederung Ihrer Frage selbst erlauben, indem sie,

diesen Grundsätzen zufolge mehrere andre in sich zu enthalten scheint.

1ten8. Ist der gegenwärtige Zustand Deutschlands in Bezug auf kleinere Länder so beschaffen, daß sie wegen Uebermacht andrer solche Besorgnisse schöpfen müssen, welche sie zu Ergreifung aller möglichen Selbsterhaltungsmittel auffordern?

2ten8. Läßt sich zwischen den verschiedenen Ständen Deutschlands ein Gleichgewicht, wie zwischen großen Staaten denken, und, wenn es durch die neuesten Veränderungen in unsrer Verfassung gestört ist, läßt es sich durch Unionen herstellen?

Diese beiden Fragen verdienten durch den gelehrten Minister von Dohm beantwortet zu werden; aus seiner Feder würden die evidentesten Resultate für die Vereine fließen.

Ich konsultirte zwar ehemals auch Ultriar sammt Pfeffinger, Moser sammt Pütter über unsere deutsche Verfassung; allein ich werde doch nicht im Stande seyn, unsern gegenwärtigen Zustand mit dem des vorigen Jahrhunderts zu vergleichen, und die Stärke des Stoßes zu bestimmen, welchen die Verfassung erlitten hat. Es ist auch nicht wohl möglich, da so manche Verhältnisse wirklich noch nicht fixirt sind, und erst ihre wichtigsten Bestimmungen erwarten.

Indessen sind die bereits vorgegangenen Veränderungen, welche der letzte Krieg vorbereitet, und der Luneviller Friede mit dem darauf erfolgten Reichsschlusse vollendet haben, so groß und erschütternd, daß jeder, dessen Existenz auch nur eine kleine Verbindung mit der Verfassung hat, überzeugt ist, daß die Schriften dieser großen Staatsrechtslehrer, sammt der goldnen Bulle in das Antiquitätenfach gestellt werden können.

Das Uhrwerk der Verfassung hat sich vereinfacht, oder wie man sagt: consolidirt.

Es ist nicht mehr die verwinkelte Maschine, wie ehe-



maß. Händevoll Räder sind herausgehoben, und in mehrere geschmolzen worden; andern sind die Zähne so abgefeilt, daß sie nicht mehr eingreifen können; mehrere sind zum Andenken, jedoch ohne Rotation, beibehalten; einige andere endlich scheinen nur noch zum Glockenspiele da zu seyn.

Der ganze geistliche Fürstenstand, die stärkste Stütze der kleinern weltlichen Fürsten, mit denen sie gemeinschaftliches Interesse hatten, ist verschwunden. Der Prälatenstand, welcher im schwäbischen Kreise eine besondere Bedeutung hatte, ist nicht mehr. Die freien Reichsstädte (nur 6 ausgenommen) treten in die Zahl fürstlicher Unterthanen zurück. Dieser bisherige heterogene Theil der Nation, welcher die Publicisten in Bestimmung der Verfassung oft so verlegen machte, hat sich monarchisirt, und die Definition der Regierungsform erleichtert, aber auch die Tendenz der Maschine auf immer bestimmt.

Die Columnen des Reichs haben sich vermehrt, aber die Last, die sie bisher zu tragen hatten, hat sich größtentheils mit ihnen vereinigt. Die Katholiken sind Protestanten geworden, und kaum will man dem Reichs überhaupt mehr ein weiland polnisches Veto zugestehen. Des Churfürsten Albrechts von Mainz, und des Präsidenten von Montesquieu Maxime, daß, wo Monarchie und Freiheit nebeneinander blühen sollen, da müsse die feste Mittelmacht einer selbstständigen Aristokratie existiren, ist vergessen, und die bisher als Gleichgewicht glücklich bestandne Reichständische Aristokratie ist dahin.

Die Bande der deutschen großen Genossenschaft haben sich lofer gemacht, wo nicht aufgelöst, und die mächtigen Stände vom zweiten Range fühlten schon vor dem letzten Reichsschlusse den mächtigen Zuwachs an Kräften, welche ihnen der erste und zweite Entschädigungsplan zugedacht hatte, und vermöge dessen sie den Gesichtspunkt

ihrer künftig zu befolgenden Staatsabsichten weiter vorrücken zu können glaubten.

Die Erklärungen einiger hohen Reichsstände zum Protokolle der außerordentlichen Reichsdeputation, daß man sich über diesen oder jenen Gegenstand, worüber allenfalls eine reichsgesetzliche Bestimmung erfolgen konnte, die eignen allgemeinen staatsrechtlichen Befugnisse vorbehalte, scheinen doch wirklich das Bestreben nach dem Zustande einer ganz unabhängigen Macht in sich zu enthalten, besonders wenn sie mit Handlungen übereinstimmen, welche diesen Sinn noch mehr erläutern.

Wenn diese Erklärungen zu Reichstagsprotokollen nicht nur ohne allgemeinen Widerspruch gemacht, sondern auch diesen zufolge in den Staatsanordnungen fürgefahren wird, braucht man noch zu fragen: ob und welche Veränderung die gesetzgebende Gewalt in Deutschland erlitten habe?

Wenn Reichsstände vom zweiten Range sich zu unabhängigen Staaten erheben können; wenn sie sich zu keiner andern Norm, als zu dem Völker- und allgemeinen Staatsrechte bekennen; für wen werden künftig Reichsschlüsse gefaßt, und wen sollen sie verbinden und in Schranken halten?

Indem sich diese Stände von der Last der Verblindetheit, welche ihnen die Reichsgesetze auflegen, selbst loszählen, auf der andern Seite sich das Ubergewicht bei der gesetzgebenden Behörde des deutschen Reichs verschaffen, und zu befestigen suchen; so geben sie nach unwidersprechlichen logischen Schlüssen zu erkennen, daß Reichsgesetze nur für Kleinere von den Größern gemacht werden; — daß diese sie vorzuschreiben, und jene sie zu befolgen haben.

Sich die gesetzgebende Gewalt zueignen, ohne die Gesetze selbst befolgen zu wollen, heißt doch, nach meinem kurzsichtigen Dafürhalten, ohne hierüber Loke, Rousseau

und Kant zu Rathe zu ziehen, eben so viel: als nach einer zu theilenden Souverainetät eines Staates streben.

Dank von allen, denen die deutsche Verfassung und die deutsche Freiheit theuer sind, ewigen Dank dem allerhöchsten Reichsoberhaupte, daß Es durch seine ruhmwürdige konstitutionelle Gesinnungen, und seinen patriotischen, kraftvollen Widerstand bisher noch entscheidendere Ausbrüche dieses Strebens in den Schranken halten wollte!!

Was soll ich Ihnen, theurer Freund, was kann ich Ihnen vom Zustande der Oberstrichterlichen Gewalt sagen, wenn die Gesetzgebende in einer für die kleinern Stände so bedenklichen Krisis ist?

Man braucht zu dem letzten Reichsschlusse keine Landkarte, um die verengten Gränzen der Gerichtsbarkeit der höchsten Reichsgerichte zu bemessen. Sie sind durch den Verlust des linken Rheinufers, und durch die ertheilten Privilegien de non appellando so beschränkt, daß ihre künftige Existenz, wenigstens in ihrer bisherigen Verfassung, gar nicht problematisch scheint, wenn je das kaiserliche Reichskammergericht nicht angewiesen werden soll, die hundert Jahr alten Prozesse, welche niemand mehr betreibt, vorzunehmen, oder den von seiner Gerichtsbarkeit nicht befreiten wenigen Ständen reichsgesetzlich vorzuschreiben, für jedes Dorf einen Advokaten aufzustellen, der wenigstens ein Jahr in einer Prokuratorskanzlei zu Weylar gelernt hat, wie man Prozesse vervielfältigen, und ihnen Dauer verschaffen soll.

Lange, und nicht lange genug waren diese ehrwürdigen Tribunale die Schutzwehr für die Sicherheit der kleinern Stände; lange der Schrecken der ungesetzlichen und mißbrauchten Gewalt; lange die Stütze der Unterdrückten, die Zuflucht der Bekränkten; lange das Heiligthum, wo verletztes Recht und Eigenthum Hülfe fand, wo Ehre und Unbilden gerettet und gerächt wurden, und wo die verfassungsmäßige deutsche Freiheit gegen Eigenmacht



und Usurpation ihren Schutz suchen und finden konnte. Welche Veränderung hier! Wie lange wird es anstehen, daß man sich von einem kaiserlichen Reichskammergerichte beiläufig jene Begriffe machen wird, welche man sich nach seiner Entstehung vom kaiserlichen Hofgerichte zu Notweil machte? Mit dem Sprengel seiner Gerichtsbarkeit wird sich auch sein Ansehen, so wie die Mittel seiner Unterhaltung verlieren.

Die richterliche — ohne eine exekutive Gewalt, ist ein Phantom, welches nur den Schwachen, Furchtsamen in den Schrauben der Gesetze zu halten vermag.

Und welche exekutive Gewalt steht künftig diesen höchsten Gerichtsstellen zu Gebote? Gegen wen wird sie im Sinne der Gesetze thätig und wirksam seyn? Verfügungen und Erkenntnisse, welche gegen kleinere Stände erlassen werden, dürften wohl fortan ihre Vollziehung erhalten, besonders dann, wann mächtigere Stände auf dem Wege der Gesetze und ohne Selbsthülfe obsiegende Erkenntnisse gegen sie erzielen.

Wie aber, wenn einer jener ersteren von den letztern bekränkt wird, welches Schicksal werden dann künftig die kaiserlichen Rescripte, und Mandate sine clausula haben? — Die Exekution reichsgerichtlicher Erkenntnisse kommt den freis ausschreibenden Fürsten zu. Wie, wenn nun diese freis ausschreibenden Fürsten selbst zu erequiren sind? Wie, wenn sich alle Kreis ausschreibämter gerade bei den Mächtigen befinden, welche nach einem gewissen, ein förmigen Systeme handeln, wodurch die Sicherheit der kleinern Stände bedroht wird? Die Beschwerdeführung bei kaiserlicher Majestät und dem Reiche gegen eine solche unthätige exekutive Gewalt bleibt freilich offen; — allein, wie viele und starke Motive werden nicht erfordert werden, bis das allerhöchste Reichs überhaupt unvermeidlich gezwungen ist, die Exekution selbst zu übernehmen, besonders wenn solche Allianzen der Mächtigen mit auswärtigen Staaten bestehen, welche

in einem solchen Exekutionsfalle Widerstand, fremde oder einheimische bedeutende Unterstützung besorgen lassen, und folglich unübersehbare Folgen befürchtet werden können?

Die Kreisverfassungen sehen keinen minderwichtigen Stößen entgegen, wenn sie selbige nicht bereits erlitten haben. Diese ehemals so wohlthätige Anstalt für die innere und äußere öffentliche Sicherheit, diese ursprünglich auf ganz gemeinschaftliche Zwecke berechnete Gesellschaft hatte schon lange vor dem letzten Kriege durch die ungeheure Menge der stehenden Armeen in Europa ihre militairische Bedeutenheit gegen Auswärtige verloren. Die allgemeine Kreispolizei und Militairgewalt für die innere öffentliche Sicherheit befindet sich nun durchaus in den Händen der mächtigern Stände, indem sich diese nebst den Kreisfeldmarschallämtern auch die Kreisdirektorien, und mit diesen eine große Zahl fürstlicher und prälatischer Stimmen zu erwerben gewußt haben. Auch hier zeigt sich überall ein entschiedenes Uibergewicht, oder besser zu sagen, es findet sich hier nicht einmal mehr ein Gegengewicht, wenn dasselbe nicht künstlich wieder gebildet wird. Die Kräfte, welche ein schwäbischer oder fränkischer Kreis, als solcher, noch haben mag, sind selbst wie ein Zuwachs der mächtigern Kriegsdirektorien anzusehen. Sie wurden auch früher schon oft so behandelt, und benutzt.

Es liegt tief in der Natur des Menschen, daß er sich jeder Gewalt, die er einmal hat, zu seinem Vortheile bediene; man darf es also als eine richtige Voraussetzung annehmen, daß die Kreisverfassung, wie sie wirklich ist, statt Sicherheit zu geben, für die kleinern Stände eine Besorgniß weiter seyn müsse.

Eben so wenig Sicherheit können die CollegialVerfassungen mehr gewähren. Sie sind für die reichsständische Erhaltung ganz unnütz geworden, weil ihre Wirksamkeit auf einen solchen gemeinschaftlichen Zweck durch

die Mitglieder selbst gelähmt ist. Einige haben gar kein Interesse mehr bei der Sache, andre das entgegengesetzte!

Aus dieser skizzirten Zeichnung, welche Sie nun selbst mit hellen und dunkeln Farben ausmalen können, erscheint der Zustand der deutschen Verfassung nicht allerdings so beschaffen, daß die kleinern Stände furcht- und sorgenlos alles der Zukunft und ihren Begebenheiten überlassen, und ruhig und mit voller Ergebenheit abwarten sollten, was da weiter geschehen möge: vielmehr zeigen diese Ansichten, wie sehr alle Staatsgewalten des Reichs sich in den Staatsgewalten mächtigerer Stände verlieren; wie sehr sie gelähmt und geschwächt sind; wie wenig Sicherheit und Schutz sie den minder Mächtigen gewähren, und wie sehr die oben angeführten Besorgnisse auch bei ihnen eintreten, welche große Staaten zu Bündnissen bestimmen, um durch dieses Mittel ein verschobenes Gleichgewicht, so gut als möglich, wieder herzustellen.

So wäre nun die erste Frage für uns hinlänglich erörtert, und die zweite wird sich noch leichter erledigen.

Jeder Macht, jeder Kraft, jeder Wirkung, so groß und so stark sie sey, kann eine Gegenmacht, Gegenkraft, Gegenwirkung entgegengesetzt werden, und so schwach sie auch seyn mag, so bleibt sie doch ein Hinderniß, daß die größere Macht nicht ihre volle Wirkung erhalte.

Groß, mächtig ic. sind, wie fast alle Prädikate, nur relativ. Dänemark in Bezug auf Mecklenburg ist groß und mächtig, und übermächtig. Von Rußland wird das nehmliche in Bezug auf Dänemark gesagt. Geld und Menschen bestimmen allein den Grad dieser Prädikate; und da sich von beiden durch Bündnisse so viel erhalten läßt, als erforderlich ist, seine Kräfte ins Gleichgewicht mit jenen seines Nachbars zu stellen, so ist, im



im Kleinen, wie im Großen, zwischen Ständen des Reichs vom zweiten und dritten Range, wie zwischen großen Staaten, ein Gleichgewicht, eine Präpotenz, und die Wiederherstellung des ersten überall denkbar und möglich. Dieses Gleichgewicht zwischen den Ständen des zweiten und dritten Ranges wurde bisher, ohne Zuthun der letztern, theils durch den möglichen Schutz des Reichsoberhauptes, theils durch ihre eigne größere Zahl, theils durch die glücklich vertheilten gesetzgebenden, oberst-richterlichen und exekutiven Staatsgewalten erhalten. Jetzt haben sich die Umstände geändert; dieses Gleichgewicht besteht nicht mehr.

Während man seine Blicke auf das große deutsche Gleichgewicht heftete, hat sich gegen die kleinen Stände ein Übergewicht formirt. Ohne eigne Gegenwirkung muß es ihnen bald fühlbar werden.

Es giebt, sagt Rayneval, eine politische Existenz kleiner Staaten, die auf ihrer eignen Nullität beruht. Diese Nullität hört auf eine Schutzwehr zu seyn, wenn die Existenz der Kleinern anfängt, ein Ambitionsgegenstand der nicht so Kleinen zu werden.

Es fragt sich: wie läßt sich das bisher zufällig bestandene, und durch die neusten Veränderungen gestörte Gleichgewicht herstellen? Antwort: durch Vereinigung der Kräfte aller, welche gleiches Interesse und gleiche Besorgnisse haben, durch kluges Entgegenwirken mit all ihren Kräften, bei allen Anlässen und an allen Orten, wo die Uibermacht fühlbar und drückend werden kann.

Das Übergewicht der Mächtigen äußert sich entweder bei der gesetzgebenden und exekutiven Gewalt selbst, oder es zeigt sich durch den Gebrauch der eignen überwiegenden Kräfte in einer unabhängigen Eigenschaft gegen die einzeln kleinern Nachbarn.

Der ersten Gattung des Übergewichts kann vorgebeugt werden, wenn sich die kleinern Stände vereinigen, allen Religionspartheigeist ablegen, ihr wahres politis-

sches Interesse vor Augen haben, und sich an jene große Macht in Deutschland enge anschließen, \* welche nach allen Wahrscheinlichkeiten das größte Interesse an der Erhaltung kleiner Stände haben muß, welcher die Vergrößerungsabsichten der Stände des zweiten Ranges nicht gleichgültig seyn können, und an welche sie die Konstitution selbst hinweist. Unter diesen Voraussetzungen wird sich sowohl bei der allgemeinen Reichsversammlung, als bei den Kreisen das staatsrechtliche Gleichgewicht einigermaßen herstellen. Allein zu diesem Zwecke sind wirkliche Unionen nothwendig. Ohne diese wird der große Gesichtspunkt nur zu oft aus dem Auge verloren; kleinen vorübergehenden Hoffnungen und Vortheilen wird der Hauptzweck geopfert, und selbst die wohlthätige, heilige Religion wird bald als Hinderniß der Selbsterhaltung, bald als Vorwand zum eignen Untergange der minder Mächtigen gebraucht.

Ich sehe vor, mein Freund, Sie werden sagen, was hilft dies alles, wenn nach dem so geschilderten Zustande von Deutschland, die Mächtigen sich wie unabhängige Staaten benehmen, sich über die gesetzgebende und oberstgerichtliche Gewalt hinaussetzen, und sich ihrer eignen statistischen Uibermacht zu ihren sogenannten völkerrechtlichen Convenienzen bedienen? Dies ist der Knoten!

Es ist mit der statistischen Uibermacht der Stände vom zweiten Range über jene vom dritten in jedem Bezuge eine geschehene Sache, und hier läßt sich allerdings an keine Herstellung des Gleichgewichtes mittelst Vereinigung eigener physischer Kräfte mehr denken. Selbst die geographische Lage der kleinen Territorien ist so beschaffen, daß der Gedanke einer militairischen Verbindung auf physischen Widerstand der lächerlichste von allen wäre, so wie

\* Das heißt, deren Protektion immer suchen; und dahin ist der im Hamburger Journal gemachte Einwurf gegen den Erfolg der Unionen zu distinguiren, und zu verstehen, wenn er je etwas Wahres enthalten soll.

jeder Aufwand zu einer solchen Absicht die zweckloseste Verschwendung seyn würde.

Gegen die Furcht, daß die Mächtigen ihre Staatskräfte zur Befränkung der Kleinern gebrauchen möchten, hat die neuere Diplomatie ganz untrügliche Mittel gefunden. Zum Glück für die kleinern Stände giebt es immer noch Größere als die Großen, zu welchen sich diese in einem weit untergeordneten Verhältnisse befinden, als die Kleinern zu ihnen. In Bezug auf die Mächte erster Ordnung kommt den Kleinern ihre Nullität wieder zu statten, weil die erste Macht immer lieber die dritte gegen die zweite in Schutz nimmt, als aus der zweiten gegen sich selbst eine Rivalin bildet. Diesen Schutz müssen sich daher die kleinern Stände durch kluges Betragen zu erwerben und zu erhalten suchen. Genießen sie diesen, dann ist das Gleichgewicht mehr als hergestellt. Aber die Erhaltung dieses Schutzes setzt permanente diplomatische Agenten voraus, welche ohne Unterlaß daran arbeiten, daß dieser Schutz immer thätig und wirksam bleibe, nicht erkalte, und durch Insinuation der Mächtigen nicht gelähmt werde. Dem bisherigen Mangel dieser Agenten ist es vielleicht größtentheils zuzuschreiben, daß der Entschädigungsplan die Verhältnisse deutscher Fürsten so sehr verrückt hat.

Die Diplomatie muß für die Sicherheit und Selbsterhaltung ersetzen, was bisher die Verfassung leisten konnte, aber nun nicht mehr überall zu leisten vermag. Und sie wird es ersetzen, wenn sie auf Grundlagen gebaut wird, die aus den obgenannten Besorgnissen und dem wahren Interesse Aller von selbst hervorgehen.

Wer wird es bezweifeln, daß in Süddeutschland eine diplomatische ministerielle Note des kaiserlichen Hofes, in welcher mehr die Sprache eines mächtigen Staates, als jene des obersten Richters geführt wird, nicht mehr Wirkung hervorbringe, als ein unbedingtes kaiserlich Reichshofrätliches Rescript? Wem wird eine sol-



die französische Note am Rhein oder in Schwaben an einen Mächtigen nicht lieber seyn, als alle Inhibitions- Restitutions- Cassations- Mandate mit der geschärfsten Ordination, welche ein R. R. Kammergericht nur immer erlassen kann? Wem würde in Norddeutschland eine ähnliche Protektionsnote von St. Petersburg nicht lieber seyn, als selbst 10000 Mann zu seiner Vertheidigung?

Allein auch hier erscheinen Bündnisse, oder, mit bescheidnern Worten, Unionen als die *Conditio sine qua non*.

Nun hätten wir die Sätze ziemlich klar vor uns, daß der Zustand der Dinge für die Existenz der kleinern Stände bedenklich sey; daß diese bedenkliche Lage nur mittelst Herstellung eines staatsrechtlichen, und eines künstlichen politischen Gleichgewichts furchtloser gemacht, und die Mittel hiezu nur in Unionen der kleinern Stände gesucht werden können.

Es heißt in der Darstellung des Fürstenbundes:

„Die Idee eines Fürstenbundes floß aus den Umständen.“

Auch das Bedürfniß der Unionen fließt jetzt daraus.

„Europa ist aus allen Krisen durch zweierlei Mittel gerettet worden; durch große Männer, oder durch Associationen. Letztere zu schließen kommt allen zu; der ersten einer zu werden, liegt außer der menschlichen Wahl: man weiß nicht, wann Gott einen Gustav oder einen Friedrich sendet; um so mehr gebührt es kleinen Staaten durch Bündnisse sich Kraft und Ansehen zu geben.“

„Es ist nicht gut, sich durch erlittene Beleidigungen hiezu bewegen zu lassen; das beste Mittel, keine zu empfangen, ist, wenn man zeigt, man sey nicht gesinnt, sie zu leiden!“

Zu allen Zeiten hat man zu diesem Mittel gegen eine entstandene Präpotenz seine Zuflucht mit Erfolg ge-

nommen. Lassen wir die alte und fremde Geschichte bei Seite. Die Annalen unsers Vaterlands haben Beispiele genug davon.

Man denke nur an die Churvereine von 1338 bis 1559. Haben diesen Unionen die Churfürsten nicht selbst ihre Existenz und ihre Größe zu danken? \* Je systematischer die Ideen des Gleichgewichts, je vielumfassender die Basis derselben wurde, desto öfter halfen sich die Stände des Reichs durch Associationen. \*\* Lesen Sie die Darstellung des Fürstenbundes selbst nach; Sie finden da eine ganze Reihe von Unionen, welche immer, wenigstens für eine Zeit, die gehofften Resultate gaben, die bedrohlichen Absichten größerer Stände oder mächtiger Nachbarn entfernten, und immer ein gewisses Gleichgewicht wieder herstellten. \*\*\*

Noch interessanter für uns Schwaben ist das Beispiel des schwäbischen Bundes, der sich 45 Jahre in einer rühmlichen Wirksamkeit erhielt, den Landfrieden befestigte, eine verheerende Bauernrevolution unterdrückte, Bayern und die Schweiz in Schranken setzte, und vielleicht noch lange für die Aufrechthaltung der Ruhe und des Friedens gedauert hätte, wenn die entstandene Religionsverschiedenheit der Stände seine Bande nicht aufgelöst hätte. Es war nicht die Zeit der Toleranz; man dachte nicht, daß eine Union kein Concillium sey, und es darauf nicht ankomme, ob die Glaubensartikel verschieden seyen, oder nicht, wenn nur die Staatsinteressen übereinstimmten.

Ich kann mich nicht enthalten, die Stelle aus der

\* Pütters Entwicklung der D. Staatsverfassung, Th. I. S. 234. f.

\*\* Darstellung des Fürstenbundes. S. 332.

\*\*\* E. F. Gerßlachers Handbuch der D. R. Gesetze. 4ter Theil S. 99 und fgg.

der Geschichte der Deutschen hier anzuführen: \*

„Alle bisherige Conföderationen und Bündnisse haben den Verdacht auf sich gezogen, daß dadurch vielmehr Privatabsichten gegen andre Mitstände desto kräftiger wollten durchgesetzt werden. Dieser Bund allein zeigte durch die That selbst, daß es ihm um Handhabung des Landfriedens zu thun sey. Da Schwaben ohnehin in mehrere Herrschaften, als irgend eine Provinz in Deutschland getheilt ist, glaubte Kaiser Friedrich, daß er mehr Sorge für dasselbe tragen müsse, als für eine andre Provinz, und Schwaben selbst empfand die Nothwendigkeit einer solchen Anstalt. Der Bund diente auch dazu, den bisherigen Uibermuth des bayerisch-pfälzischen Hauses herabzustimmen, aus welchem manche schliessen wollten, daß Friedrich gleich Anfangs diese Absicht gehabt habe &c.“

„Die guten Wirkungen, die sich bei Zeiten äusserten, besonders in Ansehung des Herzogs Georg von Bayern, dem er auf das Nachdrucksamste begegnete, machten bald alle Besorgnisse, welche man gegen den Kaiser gefasset hatte, zu nichts.“

Dem Herzog Georg, dem Grafen Eberhard von Wirtemberg, welcher endlich in Bund gezwungen wurde, wollte er am wenigsten behagen, weil — wie die allgemeine Geschichte von Schwaben sagt, \*\* der erste gehindert wurde, nach seinen Absichten, seine Lande und Oberherrlichkeit in denselben zu erweitern.

Mit Anführung dieser besondern vaterländischen Beispiele will ich nicht behauptet haben, daß unsre gegenwärtige Epoche mit jener von 1488 bis 1533 eine volle Aehnlichkeit habe: indessen muß ich Sie doch an das

\* IV. Theil, Seite 303.

\*\* Th. II. Seite 249.

Europ. Annalen. 1804. 2tes Stück.



Spruchwort erinnern, welches in jenen Zeiten aufkam:  
Es ist dem Landfrieden nicht zu trauen.\*

Wann wir nun als historisch erwiesen annehmen, daß Allianzen, Bündnisse und Unionen ein bewährtes Mittel zu Herstellung eines zerstörten Gleichgewichts, und ein untrügliches Gegenmittel gegen Befränkungen und Vergrößerungsabsichten mächtiger Nachbarn sind, so fragt es sich weiter: warum kommen bei den Zeitumständen, welche doch Besorgnisse erregen, solche Unionen entweder gar nicht, oder nur schwer zu Stande? Warum dauern sie gewöhnlich so kurze Zeit? Welche Vor-sichten sind also bei ihrer Abschliessung zu gebrauchen, um keine widrige Schicksale zu erfahren?

Als Antwort auf die erste Frage verweise ich Sie, mein Vester, in die Jahre 1795, 96, 97, 98, wo halb Deutschland schrie: das Vaterland ist in Gefahr! Man ließ den Feind über sich wegziehen, und schrie: das Vaterland ist in Gefahr! Bei diesen Aufrufen blieb man meistens stehen, überließ sich dem Schicksale, wünschte sich endlich Glück, so staatsklug gehandelt zu haben.

Es ist also nicht Mangel an Einsicht der Gefahr, welcher die Bedrohten in einer unbegreiflichen Lethargie erhält; es wirken hier, wie bei der französischen Revolution, so viele Ursachen zusammen, daß man Bände schreiben müßte, wenn man sie entwickeln wollte.

Nichts ist gegenwärtig klarer und dringender, als die Beweggründe zu Vereinen zwischen den kleinern Ständen; nichts ist einfacher, als der Zweck und die Mittel; nichts ist homogener, als ihre Interessen; keine Epoche in der Geschichte Deutschlands stellt die Motive zu Bündnissen stärker dar, als die gegenwärtige; und doch wird gezögert, die Herzbergische Maxime anzuwenden: daß man vorgesehenen Wirkungen bei Zeiten begegnen müsse, wenn man nicht ein Opfer seiner eignen Unflugheit werden wolle.

\* Schmidts Geschichte der D. Th. IV. S. 513.

Dieses unthätige Zusehen, bei allem, was geschieht, ohne zu handeln; diese pur contemplative Politik der kleinem Stände erklärt sich doch einigermaßen, und entschuldigt sich sogar, wenn man bedenkt, wie zerstreut, wie entfernt die kleinen Länder Deutschlands sind; wie wenig Verbindungen sie unter sich haben; wie häufig sich ihre Regenten nur aus dem Gothaer Kalender, oder aus Neujahrsschreiben kennen; wie sehr ihre Staatsinteressen durch die angränzenden mächtigern Nachbarn geleitet, und ihr Willen bestimmt werde; wie manches hier, obschon zum Nachtheil des wahren künftigen Interesses berücksichtigt wird, um entweder ein gutes Vernehmen mit dem Mächtigen beizubehalten, oder sich ohne Schaden aus einer vorwaltenden Differenz herauszuziehen, oder gar um einen persönlichen Vortheil für sich oder seine Familie zu bewirken; wenn man bedenkt, wie verschieden die Meinungen und Ansichten der Fürsten und ihrer Räte über die Existenz der Gefahr, und die Mittel seyen; wie verschieden die Absichten, Hoffnungen, Berechnungen dabei erscheinen müssen; wie vielfältiger Stoff zum Mißtrauen, zur Eifersucht, und Präensionen sich darstellen; wie manche Zweifel bald über die Befugniß selbst solche Bündnisse einzugehen, bald über ihren Erfolg gemacht werden können; wie sehr die Religions-Verschiedenheit, so laut man auch selbst am Reichstage von Duldung spricht, \* doch noch an manchen Orten eine mißtrauische Kälte unterhält, und wie

\* Sonderbar, daß gerade von jenen Seiten am meisten von Duldung gesprochen wird, wo doch die Intoleranz am tiefsten in der Landesverfassung selbst liegt. Man möchte beinahe glauben, der §. 63. des letzten Reichsschlusses existire nicht, oder fordere izt schon eine reichsgesetzliche Reform. Es scheint aber, daß die an protestantische Landesherren übergegangene katholische Unterthanen und Diener sich bei dem §. 63. besser befinden dürften, als bei der so angerühmten allgemeinen Duldung.

leicht und gerne man sich tröstet, wenn eine Gefahr oder eine Beeinträchtigung nur nicht seinem Religionsverwandten droht oder widerfährt; wenn man bedenkt, wie manche fürstliche Häuser sich in verwandtschaftlichen, oder Protektionsverhältnissen mit deutschen Mächten erster Ordnung befinden, und sich die sehr verzeihliche Illusion machen, daß eine künftige fatale Katastrophe unter diesem oder jenem augenblicklichen Schutze sie nie berühren könne, als wenn die Kabinetter Verwandte hätten, als wenn die politischen Staatssysteme Ausnahmen von der Art kennen. Wenn man endlich bedenkt, wie natürlich eine gewisse Schüchternheit aus dem Bewußtseyn eigener Schwäche fließe; wie sehr die Finanzen — so unbeträchtlich auch der Aufwand für das wichtige Mittel ist — besonders da in Erwägung kommen, wo man lieber eine Wachtparade, als einen diplomatischen Agenten sieht, und wie sehr man bedacht seyn müsse, nirgend anzustossen; wenn man dies alles betrachtet, so wird man nicht mehr fragen, woher es komme, daß bei solchen Umständen nicht bereits schon mehrere Unionen geschlossen seyen?

Alle diese Bedenken, welche eine so auffallende Divergenz in den Ideen derjenigen erzeugen, welche handeln sollten, heben sich auf dem Papiere leicht, aber nicht so in der Welt. Sie werden sie alle im Durchlesen mit dem einzigen Satze gehoben haben, daß die Sicherheit für die eigne bedrohte Existenz der kleinen Stände das Übergewicht bei jedem Einzelnen über alle andre Rücksichten und Zweifel erhalten müsse. Allerdings bleibt diesem großen Zwecke alles untergeordnet; indessen verdienen doch einige der aufgestellten Zweifelsgründe eine Erörterung.

Was die Befugniß, solche Unionen zu schließen, betrifft, — so kennt ja die deutsche — auch nur halb publicistische Welt die Stelle des neuerdings bestätigten westphälischen Friedens.



„Allen, und jeden Ständen des Reichs bleibe ewig  
 „das freie Recht, unter sich, oder mit Auswärtigen,  
 „zu ihrer Sicherheit und Erhaltung oder Wohlfarth,  
 „Bündnisse zu machen, dergestalten, daß solche nicht  
 „wider den Kaiser und das Reich, noch den Landfries  
 „den, oder den westphälischen seyen, und alles dies dem  
 „Eide gemäß geschehe, womit jeder Stand dem Kaiser  
 „und Reiche zugethan ist.“ \*

Sollte man nicht glauben, daß ein Geist der Vorsicht diese Stelle diktirt habe? Sollte man nicht glauben, daß sie für den gegenwärtigen Zeitpunkt gemacht worden? — Heil jenen Vätern des Vaterlands, welche den kleinen Ständen für jede bedrohliche Lage das Rettungsmittel in die Constitution selbst gelegt, und den Weg bezeichnet haben, auf welchem sich minders mächtige Stände Sicherheit verschaffen können!

Diese Stelle macht jede Erörterung über die Befugniß zu Bündnissen überflüssig; sie beschreibt ihre Gränzen und ihre Zwecke: gegen eine Unionsakte, in welcher sie die Basis ist, kann in Bezug auf Berechtigung nichts eingewendet werden, wenn man die Gültigkeit des wichtigsten Theils der deutschen Constitution nicht selbst in Zweifel ziehen will. Der sich seiner Rechte bedient, kann keinen Vorwurf verdienen, besonders wenn er durch Zeitumstände zu ihrer Ausübung aufgefordert wird. Allein das Besorgniß: — Aufmerksamkeit und Mißfallen zu erregen, ist durch die beste Befugniß nicht gehoben. Allerdings nicht. Aufmerksamkeit zu erregen, gehört mit zum Zwecke selbst, und ist auf Seite der großen Mächte zu wünschen, weil sie nur zum Vortheil der Union vorausgesetzt werden muß, und auf das führt, was man sucht, — Schutz. Es wäre sich gegen die Einsichten der großen Kabinette über ihr wahres Staatsinteresse versündigen, wenn man annehmen wollte, daß ihnen solche Bündnisse kleiner Stände, deren Zweck Selbst:

\* Instr. p. Osnabr. Ar. VIII. §. 2.

erhaltung, deren Mittel ihr eigener Schutz ist, bedenklich und mißfällig seyn sollten, da sie auf keinen bewaffneten Widerstand berechnet sind, da sie, wenn auch wirklich alle Unionsfähige und Bedürftige ihre Kräfte vereinigen, keine solche Masse von Kräften bilden können, welche ihnen bedenklich zu werden vermöchte; da sie durch den letzten Friedensschluß genug zu erkennen gegeben haben, daß die Erhaltung der kleinern Fürsten Deutschlands immer noch mit in die Berechnung des Gleichgewichts von Europa gehöre, und daß sie mit ihrem Interesse wirklich identisch sey. Vertrüge sich diese Erhaltung nicht mit den Staatsabsichten der ersten Mächte von Europa, wahrhaftig es ließe sich kein vernünftiger Grund angeben, warum die Fürsten und Grafen nicht ebenfalls in die Theilungsmasse geworfen worden wären!

Man darf also voraussetzen, daß diese Mächte, denen die deutsche Verfassung nichts weniger als gleichgültig ist, und die sie garantirt haben, eine Union kleinerer Fürsten nicht zugleich mißfällig ansehen können. Und sollte das eine oder andre Cabinet daran auch kein Wohlgefallen haben, so wird es schwerlich sein Mißfallen darüber zu erkennen geben, indem es dadurch seine eigne Vergrößerungsabsichten entdecken, und das Motiv zu Bündnissen nur mehr verstärken würde. Selbst ein auf die Sache geworfenes politisches *ridiculum acri* etc. würde Vermuthungen zu diesem Verdachte zurücklassen.

Wenn Bündnisse zwischen solchen Staaten geschlossen werden, die nichts zu besorgen haben, so unterliegen sie natürlich immer einem Verdachte; aber Unionen kleiner Stände, die ohne geographischen Zusammenhang sind, können nur da Mißfallen erregen, wo man glaubt, daß dadurch gewisse Absichten entweder erschwert oder vereitelt werden; wo die Purifikationsmaximen herrschen, welche immer Stoff zum Weiterumsichgreifen geben; wo man das Stillestehen für politische Sünde hält, und die Des

bise führt: Der nicht vorwärts geht, kommt zurück! Ja da ist freilich nicht an Beifall zu denken. Dies kann aber bei den ersten Mächten Deutschlands so wenig der Fall seyn, als bei jenen, welche die Constitution garantirt haben. Das neueste Benehmen und Bestreben des kaiserlichen Hofes, die Reichsconstitution in allen Theilen zu erhalten, die schwächern Reichsmitglieder gegen zugemuthete Unterwerfungen unter Mächtigere zu schützen, beweisen doch mehr jene reinen reichsväterlichen Gesinnungen, welche von dem Reichsoberhaupt immer zu erwarten sind, als alle diplomatische gewagten Probabilitäten. Der königlich-preussische Hof hat sich von jeher um die Existenz der kleinern Fürsten sehr besorgt gezeigt, und sein Ministerium war immer über das Interesse Deutschlands und das Gleichgewicht der Stände zu aufgeklärt, um solche constitutionelle Bündnisse nicht eher in Schutz zu nehmen, als sie zu missbilligen! Wie sollte es dieses auch können, nachdem seine einsichtsvollsten Staatsmänner dem deutschen Vaterlande durch den Fürstenbund das Geheimniß entdeckt haben: wie man in Deutschland ein gewisses Gleichgewicht unter den Ständen suchen und finden müsse? nachdem die damals aufgefundenen politischen Grundsätze in doppelter Stärke auf den Zustand der kleinern Fürsten Deutschlands anwendbar sind, und nun (obschon in sehr verjüngtem Maaße) der dringende Fall zu Bündnissen weit mehr vorhanden ist? —

Frankreich, welches kaum über das Schicksal Deutschlands und dessen Verfassung entschieden hat, wollte die weltlichen Erbfürsten und Grafen beibehalten, und die deutsche Verfassung nur auf einen gewissen Grad consolidiren. Es hätte gewiß an Competenten um deutsche weltliche Fürstenthümer so wenig gefehlt, als um geistliche, wenn es je in den vernünftigen Staatsabsichten gelegen wäre, auch diese in die Entschädigungsmasse zu werfen. Frankreich konnte und wollte sich der Gefahr



nicht aussetzen, in der Folge vielleicht sagen zu müssen: poenitet me hominem fecisse! Frankreich wird und muß fortan die Staatsgrundsätze des großen Kardinals befolgen, und den kleinen Fürsten Deutschlands für ihre Existenz seinen Schutz angedeihen lassen, wenn sie je nicht selbst Anlaß geben, sich durch ein schiefes Benehmen den Unwillen dieser Regierung zuzuziehen, und sich der Gefahr auszusetzen (obschon gegen das Interesse dieser Nation) ein Opfer eigener Unflugheit zu werden.

Wenn nun durch die Entstehung der Unionen bei keinem dieser drei Kabinetter angestossen werden kann, (vorausgesetzt, daß auch in der Art der Ausführung nicht gefehlt werde) was bleibt denn mehr zu besorgen übrig?

„La jalousie des états voisins ne permet plus  
 „les subversions des Empires; elle a établie, sans  
 „traités formels, par des conventions tacites fon-  
 „dées sur l'intérêt mutuel, une certaine balance  
 „générale du pouvoir, qui représente et réalise en  
 „Europe avec plus de succès et de permanence  
 „l'ancienne ligue des amphyctions, ou si l'on  
 „veut, la république de Henry IV, et de l'Abbé  
 „de St. Pierre!“ \*

So unbedeutend die übrigen Bedenken und Hindernisse sind, welche diesen Unionen noch im Wege stehen, so wenig lassen sie sich durch Aufrufe und Demonstrationen heben. Sie reduciren sich auf Mangel an Gemeingeist und auf eine verschiedene Art der Ansicht und Beurtheilung der Dinge, und hier bleibt nichts übrig als Besseres zu wünschen. Das video meliora, deteriora sequor, heißt denn freilich nicht viel andres, als beim Anerkenntniß eigener Kraftlosigkeit seine Sicherheit dem Schicksale überlassen, und sich der Diskretion und Willführ mächtiger Nachbarn lieber auf die unverzeihlichste Art preisgeben, als das einfachste Vorbauungsmittel dagegen zu gebrauchen.

\* Oeuvres politiques de Herzberg. T. I. p. 98.

Der Aufwand, den diese Bündnisse nach sich ziehen, kommt mit der Wichtigkeit der Sache in keine Betrachtung, oder wenn er auch in Erwägung gezogen wird, so verdient er sie nicht! Wie sollte man denn glauben können, daß bei einem kleinen Fürsten, der doch zu Tausenden auf Hofstaat, Pferde, Reisen, oft unnütze Versendungen und fausses démarches, und hundert andre unndthige Dinge verwendet, die mit seiner Regentenexistenz gar keine Verbindung haben, und nichts dazu beitragen, — wie sollte man glauben, daß einige tausend Gulden Aufwand zu einer systematischen gemeinschaftlichen Diplomatie (worauf alles hinausläuft) beim Finanzetat durchfallen könnten, da sie doch offenbar die erste Rubrik, oder doch wenigstens die zweite nach jener auf Küche und Keller — verdienen?

Wenn wahr ist, was Rayneval sagt, daß die ganze Politik der Monarchien, wie der kleinen Fürstenthümer nur in den zwei Worten bestehe: *Prévoir* et *Prévenir*, so muß man sich allerdings wundern, daß bei den unbedeutenden Bedenklichkeiten dem Beispiele einiger fränkischen Fürsten nicht schon weit mehrere gefolgt sind. Die Gefahr ist vorgesehen und anerkannt; sie beruht auf dem natürlichen Gange der menschlichen Leidenschaften, auf den diese Leidenschaften begünstigenden Umständen, und den oben angeführten Thatsachen. Daß *Prévoir*, als erste Verrichtung und Motiv des *Prévenir*'s, ist also schon vorhanden. Das einzige konstitutionsmäßige *Prévenir* liegt vor Augen, und kann nur, gezeigtermassen, in den Bündnissen der kleinern Stände bestehen. Bei diesen heißt: *Prévenir*, sich durch Unionen eine solche diplomatische Stellung geben, welche Widerstand gegen jeden Eingriff, und keine unterwürfige Duldung anzeigt.

Die nehmlichen Ursachen, welche die Bündnisse in ihrer Entstehung behindern, lösen sie leider auch oft vor der verschwundenen Gefahr wieder auf.

Wenn Unionen zwischen Fürsten geschlossen werden, welche ganz gleiche Interessen haben, und in jedem Betracht gleicher Gefahr ausgesetzt sind, und diese übereinstimmenden Interessen bei der Errichtung der Union und der Aufnahme der Bundesgenossen genau berechnet würden, so sollte die Existenz des Bundes mit der Gefahr gleiche Dauer haben. Wenn die gegenwärtige Gefahr, wie es der Fall bei den kleinern Ständen wirklich ist, alle gemeinschaftlich, obschon den Einen zur Zeit noch näher, als den Andern, berührt, so darf auch angenommen werden, daß in Zukunft die Interessen, und folglich die Motive der Union bestehen werden.

Die Auflösungsursachen \* können daher nur in jenen menschlichen Schwächen bestehen, welche das wahre Interesse so oft miskennen machen, wozu man Eifersucht zwischen den Bundesverwandten, Mißtrauen, rüßhaltiges Benehmen, Aufopferung des Interesse der Union zu seinem eignen Vortheil, kurz den häßlichen Egoismus, den Feind aller Eintracht und die zerstörende Ursache aller Bündnisse, rechnen muß. Alle diese Ursachen werden leider zu oft durch die Mächtigen, denen die Bündnisse im Wege stehen, auf die mannigfaltigste Art erregt, wenn man nicht immer auf seiner Hut ist.

Da ich nun die Gefahr für so lange permanent halte, als das Übergewicht der Mächtigen in Deutschland existiren wird, so muß ich auch einer — auf gute und einfache Grundsätze geschlossenen Union eine lange Dauer vorsagen, wenn jene Klippen vermieden werden, an welchen die Bündnisse überhaupt, und die deutschen Unionen insbesondere, gescheitert haben.

Diese Grundsätze bestimmt der Zweck der Union, und die Mittel für die eigne Sicherheit. Sie fließen aus der

\* Es versteht sich, daß ich den Fall der Auflösung durch das Einverständnis der Mächte des ersten Ranges, welche das Schicksal von ganz Europa in Händen haben, hier in die Ausnahme setze.



Natur und der Lage der Dinge, und ihre Gränzen aus der oben angeführten Stelle des westphälischen Friedens.

Alles reduziert sich, nach meinem Ermessen, auf die Herstellung des oben erörterten Gleichgewichts. Und dies kann geschehen durch unzertrennliches Zusammenhalten der Bundesgenossen Fürsten in Reichs- und Kreisangelegenheiten, durch eine beständig unterhaltene Mittheilung aller die Union berührenden Begebenheiten und zu ergreifenden Maasregeln, durch wechselseitige Unterstützung in gerechten und constitutionellen Anliegen, durch Aufstellung und Befolgung gemeinschaftlicher, gleichförmiger Grundsätze &c. &c., dann durch Aufstellung gemeinschaftlicher Chargés d'affaires bei jenen Mächten, von welchen die Protection der Union vorzüglich zu ihrer Erhaltung unentbehrlich ist. Daß hier noch manche praktische Bemerkung bei Ausführung der Sache gemacht werden könnte, sehe ich wohl ein, allein Sie fragten mich nur, Herr College, was ich von Unionen halte, und besonders von jener, welche zu Frankfurt soll geschlossen worden seyn? Diese beiden Fragen glaube ich nun beantworten zu haben. Die letzte erledigt sich damit, daß ich die Frankfurter Union, wie jede andre, welche auf die angeführten Ansichten und Interessen berechnet ist, für die Bestätigung meines eignen Urtheils ansehe; und wenn dieselbe auch Gebrechen haben sollte, was ich nicht weiß und nicht entscheiden will, so wird ihr doch das Verdienst bleiben, andre Reichsstände auf die gemeinschaftliche Gefahr aufmerksam gemacht, und selbst durch ihre Defekte, wann ihr einige vorgeworfen werden können, eine verdienstvolle Belehrung gegeben zu haben.

Das größte Lob der Politik eines Fürsten ist nicht sowohl in außerordentlichen Dingen, als daß er seine Lage kenne und darnach handle.

Unschuldigeres, löblicheres, der Lage aller Umstände angemesseneres Mittel der Selbsterhaltung kenne ich keines, als die vorgeschlagenen Unionen. Durch Associa-

tionen hat Deutschland seine Verfassung erhalten. \* Durch Associationen haben sich die Vorfahren großer und kleiner Fürsten des Reichs auf die Linie der Souveraine gestellt. Kann man sich nur bedenken, das nehmliche Mittel anzuwenden, um sich auf dieser erhabnen Stufe zu erhalten? \*\*

Möchten doch alle kleinere Fürsten sich den Spiegel der Geschichte vorhalten, und den ewig wahren Satz nie vergessen, daß sie aus Mangel an Vorsicht und Einverständnis, der Gefahr der Unterwerfung nie entkamen, ausser wann sie durch Eifersucht anderer, oder ihre Unbedeutenheit geschützt wurden! Möchte man doch fortan von den deutschen Fürsten sagen können, was die französischen Gesandten von ihnen an den Cardinal Mazarin schrieben: \*\*\*

„Les Princes d'Allemagne sont beaucoup plus touchés que les Princes Italiens, de l'amour de leur patrie. Par une politique digne du climat, ils préfèrent la subsistence du corps, dont ils sont membres, à l'avantage que chacun d'eux pourroit espérer de la division de l'Empire.”

Möchte sie doch ein guter Geist von ihrem gemeinschaftlichen, wahren Interesse überzeugen; sie von politischen Vorurtheilen und falschen Combinationen befreien; sie von aller Selbstsucht, vom Interesse des Augenblicks, von Mißtrauen, schwankender Unentschlossenheit, von kleiner Eifersucht und der übel berechneten Parimonie losreißen! Möchte ein solcher guter Genius sie gegen jede einheimische und nachbarliche Vorspiegelungen der schlauen Staatslist unempfänglich und unbeugsam machen, ihnen Energie, ihren Grundsätzen einen festen Charakter geben, und sie zur Eintracht beseelen!

Gerechtigkeit und Selbsterhaltung seyen die Grundlagen ihrer Vereine, und fern von ihnen jede Tendenz

\* Darstellung des Fürstenbundes. S. 145.

\*\* Imperium iis artibus retinetur, quibus initio partum est. Sallust.

\*\*\* 1645.

zu Privatabsichten, Eigennuz und Trotz! Immer sollen nicht nur ihre Grundsätze, sondern selbst die Modalitäten ihrer Ausführung in den Gränzen der reichsständischen Pflichten gegen Kaiser und Reich bleiben, und die Direktion aller ihrer vereinten Kräfte nur gegen widerrechtliche, gewaltthätige Ansprüche und willkürlich aufgetrungenen Zumuthungen gehen.

So konstituirt — wird jede Union kleinerer Fürsten eine konstitutionelle Opposition gegen jedes eigenmächtige konstitutionswidrige Benehmen des Mächtigen werden, und die Unionsgenossen bei ihren theuer erworbenen Rechten, Würden, Ländern schützen und erhalten helfen.

Habe ich in diesem Sendschreiben, welches Sie, mein theuerster Herr College, als eine abgeforderte und anspruchlose Meinung beurtheilen werden, Manches nicht berührt, oder Ihnen durch meine Ideen selbst neue Zweifel erregt, so lassen Sie sich selbige durch den um das Interesse der fränkischen Fürsten so verdienten Herrn geheimen Rath F...r lösen.

Gerne möchte ich den hohen Mitgliedern der fränkischen Union zu besserem Gedeihen der Sache den Vorschlag machen, daß jenes Kirchengebet, welches der Schwäbische Bund den 14 April 1488 zu Reutlingen beschloß, wenigstens in jeder Hofkapelle der Bundesverwandten, alle Sonntage verrichtet würde. Der Bischof von Würzburg dürfte wohl Anstand finden, dieses Stoßgebetlein in den Pfarrkirchen beten zu lassen.

Sollte die Formel zu altdeutsch und zu lang scheinen, so mag die folgende sie ersetzen:

„Este pares, et ob hoc concordetis vivite; nam vos et decor sociavit et aetas!“

Da ich an dieser Union, wie Sie sehen, warmen Antheil nehme, so geben Sie mir bald von ihrem Fortgange Nachricht.

Vom Bodensee, den 1ten Jänner 1804.

J. B.



## M e m e s i s,

oder

Beiträge zur Geschichte der Schweizer Contrerevolution im Spätjahre 1802.

---

## 4.

Auszug aus dem Tagebuche und der Correspondenz eines Mitgliedes der Schwyzer Tagsatzung, in den Monaten September und October 1802.

27 September, Montags. Feyerliche Eröffnung der gemeineydgendssischen Tagsatzung. Von den Cantonen Luzern, Freyburg, Bellenz, Laus, aus dem Thurgau, von St. Gallen und Baden, war noch niemand zugegen.

H. Präsident Keding machte der Versammlung, nach vollendetem alteidgendssischen Gruss, die angenehme Anzeige, daß Herr Auf der Maur am 23 zu Burgdorf 800 Mann helvetische Truppen frischweg zu Kriegsgefangenen gemacht, auch 2 Kanonen erobert habe. Vier und zwanzig gefangene Offiziers sollen noch heut in Schwyz eintreffen.

28 Sept. Dienstags. Sizung. Man schritt zu Vertheilung der Geschäfte. Landammann Zwicki muß die Correspondenz mit dem Oberland, Merian von Basel die mit dem Unterland besorgen. — Proklamation an die beyden Auxiliär Halbbrigaden, welche aus Frankreich anlangen sollen; zugleich gedenkt man bey Talleyrand um ihre Rückberufung anzusuchen. — Solothurn wird wiederholt erinnert, die Einladung zur Tagsatzung seiner Landschaft mitzutheilen, welche deshalb flagt. — Lange Verathung wegen Anschaffung von Geld oder Kontigent an solchem, zu Besoldung des

**Defensionals.** Niedersezung einer Commission zu Plänen und Ausrechnungen. Ich bin auch Mitglied und froh darüber, um abzuheben was neben anderm auf dem Tapet ist, nemlich unsern Canton zu Gevattern zu bitten.

29 Sept. Mittwoch. An St. Gallen will sich niemand anschließen. Kann dennoch für einmal einen Gesandten hieher schicken.

Die CentralCommission von Luzern schreibt, daß alle Distrikte einen Abgeordneten in die Stadt gesendet, um vorläufigen Berathungen beizuwohnen, außer Entlibuch, das eine andre Wahlart verlange, oder sich an Unterwalden anschließen wolle. Rathsherr (Schön-) Balthasar überbrachte die Nachricht. Resp. "Man soll Entlibuch nochmals Vorstellungen machen." — Die ganze Versammlung ist einstimmig: daß in den städtischen Cantonen von Landsgemeinden keine Rede seyn könne; eben so wenig unbegranzte Volkswahl. Die Cantone sollen bleiben wie sie sind. Wenn alles nichts helfen will, wird ein Deputirter von hier an ein solches Ort geschickt, und Militair dort gelassen.

Nachmittags Commission über die Verfertigung eines Manifests an alle Höfe und an das Publikum, Ferner über Schreiben an Bonaparte, Talleyrand, Rußland, England, Oesterreich, Preussen, Eisalpinien. Die Session dauerte bis lang in die Nacht. — Fast zu viel Geschäfte, noch den Koffer nicht ausgepakt.

30 Sept. Donnerstag. Allgemeine Sizung. Projekt einer allgemeinen Aufforderung zu freywilligen Beysteuern. Man erwartet dieselben besonders von den Orten, welche noch keine Unkosten gehabt. Jedem Ort wird überlassen, solche durch den Druck bekannt zu machen, Kollektentage zu bestimmen, große und kleine Gaben anzunehmen, und wenn man's gut findet, die Namen der Geber drucken zu lassen. Aus den freywilligen Gaben kann das Geldkontingent abgeführt werden. Wünsche indessen mit nächstem (weil zum Freywilligen

erst noch das Cirkular von hier zu erwarten ist) die Nachricht zu erhalten, daß das Kontingent unsers Cantons parat liege. Wenn's die MunicipalitätsKasse nicht erlaubt, mag man's nur aus der Verwaltung, den Einnahmeryen, kurz wo etwas ist, nehmen; außer nicht aus der Salzkasse, als welche nach bisherigen Aeußerungen dem Stand oder Canton verbleiben wird. Nach Bern ist sodann ein Kriegsrath abzuordnen, und ihm das Geld mitzugeben, um solches dem dortigen Kriegsdepartement gegen Schein zu behändigen.

Aus dem C. Zürich ist der bekannte Pfenninger wegen allerhand Reden und als ein gefährlicher Mann hier eingebracht. Man ist entschlossen, Alles was nicht still ist, zu packen. a)

Von Zug rücken 300 Mann, von Appenzell 400 in hiesige Gegenden, um wo es nöthig hinzuziehen und Ruhe zu verschaffen. Die unsrigen. . . . .

Die gefangenen Offiziers sind hier durch nach Glarus geführt worden, wo sie bleiben werden.

Heute sind die Schreiben in alle Welt, an alle Höfe, berathen und gutgeheißen worden. — Plan wegen geschwinder Kommunikation der Depeschen mit allen Stän-

- a) Etwas befremdend ist wol diese einzige oberflächliche Erwähnung des in mehreren Cantonen damals Statt gehaltenen Schreckenssystems, vermöge dessen alle Personen der republikanischen Parthey, vor deren Einfluß man sich fürchtete, ohne Rücksicht ob sie sich ruhig verhielten oder nicht, beim Kopf genommen und an den Schatten gesetzt wurden. Im Canton Zürich sollen unerachtet der in der Convention vom 15 Herbstmonat stipulirten Amnestie, um diese Zeit über fünfzig Personen, als des Verraths verdächtig, verhaftet gewesen seyn. Einige wurden deportirt, andre wie der oben erwähnte Pfenninger, dem Canton Schwyz zu freundnachbarlicher Verwahrung übergeben. (Anmerkung des Einsenders.)



ben. — Der zweyte Baseler Deputirte, Herr Pfaff kam heut an.

Eidgenössisches Defensionale. Es ist von den demokratischen Cantonen verfaßt, und wie ein Artikel zeigt, wird es durch den Beitritt in die Tagsatzung an- und dadurch jeder Canton in den Bund aufgenommen, auch dessen Gränzen in die Vertheidigung eingeschlossen. Es muß also sogleich nach demselben verfahren werden, da sonst der Gang der Sachen stillstehn würde. Auf diese Art sind alle anwesenden Gesandtschaften beygetreten; sonst würde ich vorher Vollmacht eingeholt haben. Der Grundsatz ist (als der billigste) die Bevölkerung. Die Berechnung ist in dem Schreiben enthalten. Uehuliche sind an alle Cantone ergangen. Die Bevölkerung ist aus den Tabellen über die letzte Constitution: An- oder Nichtannahme gezogen, aber jedem Stand ein Abzug gemacht worden. Unser Canton ist sehr vortheilhaft angesetzt, so daß ich aller Erklärung ausweiche, damit man nicht näher davon rede. Auch das GeldContingent ist nach Proportion berechnet. Man wünscht allgemein, daß deswegen kein besondrer Einzug veranstaltet werde. Da aber die Landschaft ihre Rata auch beytragen muß, wird solches kaum zu vermeiden seyn; sie mag aber sehn wie sie sich hilft, oder mit M. Hochgeachten H. H. übereinkommt. Beförderung ist aber vöthig, denn die Kriegskasse ist nächstens leer, und man sagt laut, die Cantone, welche keine Truppen geschickt, sollen desto mehr an Geld contribuiren. Von dem vormals hier, izt in Bern residirenden Kriegsrathe kam ein Schreiben an die Tagsatzung: "an unsern Canton das Ansuchen eines Geldvorschusses gelangen zu lassen". fand allgemeinen Beifall; bey der Berathung des Allgemeinen aber konnt' ich dieses Ansuchen unter so viel anderm vergessen machen. Wenns nicht etwa wiederkommt; will's möglichst ausweichen. — Sollten nicht seiner Zeit freywillige

Beyträge mit oder ohne Interessen aller Orten aufgefördert werden? Dermalen ist noch keine Frage davon.

Mit der StandesCommission rathe ich bey Uns nicht zu eilen. Die Erscheinung von Schultheiß und Rätthen in Bern macht viel Aufsehn. Man sendet deswegen eine eigne Deputation nach Bern ab, damit nicht allzu rasch vorgeeilt werde. Schon ist Solothurn deswegen, und wegen Nichtruf eines Landdeputirten nach Schwyz, in Zerwürfniß mit einem Theile seiner Landschaft. Dieser hat nun ohne Wissen der andern einen Deputirten gewählt. Noch ist zweifelhaft, ob selbst die Landschaft Bern das Alte verlangt. Die demokratischen Stände haben ohnehin die Worte: "Gleichheit der Rechte" weit ausgedehnt. Die Landleute thun's noch mehr. Käme noch neue Unzufriedenheit wegen Versammlung Groß und Kleiner Räte dazu, so könnten wir gar demokratisirt werden. Jetzt braucht's nichts als die existirenden Collegia, welche Gewalt und Zutrauen von der Bürgerschaft haben, und deren Gesandter hier in Ehre und Ansehn sitzt. — In Zürich denkt man nicht an Rätth und Bürger, und nach diesem Ort müssen wir uns vornehmlich richten, und im Stillen zusehn. Von Bestimmung des Antheils an der Regierung ist dort noch keine Frage. — Nächstens werden Grundsätze der hiesigen Tagsatzung erscheinen: z. B. daß man nicht Landsgemeinden wolle, auch nicht unbegranzte Volkswahlen, sondern Formen, daß nur Tüchtige an Stellen gelangen. Wenn diese einmal bekannt sind, kann man weit besser mit dem Lande handeln.

Dato ist in Luzern, Freyburg, Thurgäu, Toggenburg nicht alles richtig; böse Rathgeber mißdeuten auch die guten Schritte der Regierung. Die meisten Mitglieder mißbilligen das Verfahren von Bern, mit dem Symbol: "Wenn nur, wer zu viel will, nicht zu wenig erhält!" — Viel Geschäfte.

1 October. Freytag. Die aus Italien ankem-

mende Auxiliair  $\frac{1}{2}$  Brigade soll nur 400 Mann stark, und für die Schweiz gutgesinnt seyn.

General Bachmann berichtet die Uebernahme des Kommando's. Es geht vorwärts gegen Murten. Andermatt ist nicht mehr in Freyburg; Bachmann hat seine Truppen auf Ansuchen der Stadt weggezogen.

Commissair Suter soll ferner mit der Interims-Regierung von Zürich die unruhigen Köpfe, welche freche Reden treiben, anhalten lassen.

Niedersezung einer Commission: Auf was Art die Depeschen an die Höfe London, Petersburg, Madrid etc. zu versenden? — Engere Commission von den Gesandten von Bern, Uri und Basel, zu Berathung einer Central-Commission oder beständigen Tagsatzung.

2 Octob. Samstag. Das Thurgau will auch Gesandte schicken.

Gen. Bachmann berichtet unterm 30 Sept. Gestern wurde Murten besetzt. Morgen soll was Wichtiges vorkommen.

Pfarrer Häfliger von Hochdorf sollte als ein Aufseher angehalten werden, ist aber entwischt. Seine Gemeinde bittet für ihn. Von Obristleut. Hauser Bericht über seine Arrestation verlangt.

- Zwey Emigranten von Unterwalden, Namens von : : die sich nicht getrauen bey Haus zu bleiben, und von Lucern weggewiesen worden. [Waren die stärksten Anhänger der vorigen Regierung, und haben ihre Gegner stark gedrückt.] Sollen dem Befehl gehorchen; können allenfalls hieher kommen. — Allgemein gutbefunden, auf die, welche seit der neuen Ordnung unruhig sind, Aufsicht zu haben, sie zu arretiren und Fremde wegzumweisen.

Ob man Cantonsweis oder nach Personen abmehren soll? Einer Commission übergeben.

Einige Gemeinden von Baden wollen zu Zürich. Bleibt bey der alten Eintheilung. — Wegen Unacht, Sargans, Gaster, an die Commission.



Erinnerung einiger Cantone wegen Volk und Geld, Glarus und andere haben schon  $\frac{2}{4}$  vom Geld übersandt.

Zu Bern ist Mangel an Reutern zu Ordonnanzen. Man soll suchen aus unserm Canton welche zu senden, aber nicht mit Haarkappen, welche dermal anstößig sind: von weitem glaubt man, es kommen Franzosen. Allen Orten trägt man wieder die alten Standeskokarden und braucht die alten Siegel; außer Unterwalden hat noch keins, weil ihm das Seine gestohlen worden.

Die CentralCommission oder beständige Tagsatzung wird eine sehr schwierige Berathung geben, indem die demokratischen Stände ihre alte Volksfreyheit und ad referendum Nehmen sich nicht wollen rauben lassen, und doch auswärtige Geschäfte nebst dem Militair nicht wohl auf vorige Art geführt werden können.

Wenn die Sachen im Waadtlande gut gehn, und die CentralVerfassung vollendet ist, welche alsdann zur Ratifikation in die Stände versendet wird, komme ich für 8 Tage über Zürich heim, wo ich über die dortige ConstitutionsArbeit genugsame Erkundigungen einziehen werde. Von Bern habe ich schon gesammelt; dort gehn sie aber von einem andern Gesichtspunkt aus.

4 Oktob. Montag. Luzern hat jetzt angezeigt, daß sein GeldKontingent in Bereitschaft liege. Der dortige Commandant beobachtet einen Faktionsgeist und allerhand Zusammenkünfte; man hat der dortigen Regierung überlassen, das Nöthige zu publiziren.

Die Proklamation des Frikthals wird einer Commission übergeben. Der Kriegsrath von Bern ersucht um Patente für verschiedene Offiziers und einige Platz-Commandanten. Wegen Offizieren entsprochen; den PlatzCommandanten mögen die Regierungen in den Städten solche ertheilen, aber denselben einverleiben lassen, daß diese Commandanten unter dem allgemeinen Generalkommando stehn. — Von Luzern ist Obrist Pschyfer, von Solothurn Rathsherr Peter Gluz in den Kriegsrath abgeordnet worden.

Das Volks-Kontingent von Appenzell wird den 8 zu Bern eintreffen. Das von Zug ist schon parat.

Unsre Truppen haben sich von Freyburg, wo nur noch etwa 400 Mann liegen, auf Ansuchen der Stadt zurückgezogen, um mit desto mehr Nachdruck gegen das Waadtland zu agiren.

Man steht allgemein in den Gedanken: Sobald der Entwurf einer allgemeinen Verfassung fertig, müsse solcher in den Cantonen angenommen oder verworfen, und erst wenn er sanctionirt ist, die besondern Verfassungen darauf gebaut werden. Da hats keinen Anstand, daß seiner Zeit die Municipalitäten und Gemeindefamern der Hauptstände solche projektiren können, um sie nachwärts der Bürgerschaft zur Genehmigung vorzulegen.

Man hat in einigen Städten die Frage über einen von der Bürgerschaft zu leistenden neuen Eyd aufgeworfen. Sie ist freilich von Wichtigkeit, wenn man sich durch den letzten annoch gebunden glaubt. Allein 1) ward dieser mit dem Bajonet gefordert. 2) Sobald eine Regierung gestürzt und mit Feuer und Schwert verfolgt wird, hören auch alle Verbindlichkeiten gegen sie auf. — Sodann entstehen schwere Fragen, deren Entscheidung mehr Unbeliebigkeit nach sich ziehen kann, als eine unbeeendigte Bürgerschaft, die ja freiwillig und aus Vertrauen gehorcht; denn was nicht folgen will, läßt sich heut zu Tage durch den Eyd kaum bändigen. 1) Wem soll man schwören? Eine provisorische Regierung riskirt Abschlag und Mißtrauen, sie wolle sich selbst aufwerfen. 2) Wer soll schwören? Bürger, helvetische und Landbürger und fremde Einsassen? Wenn alles durcheinander, so glaubt sich jeder dadurch Bürger. Das kann aber in Zukunft nicht seyn. Allein erst die Constitution muß entscheiden und Klassen machen, wird also hoffentlich seiner Zeit mancher auswandern müssen, das aber dato besser ist noch zurückzuhalten. — Dann sind auch die wenigsten Bürgerschaften in Ordnung, viele haben keine Zünfte.

Diese müssen auch erst in der Stadtverfassung hergestellt werden, was aber im Ganzen kaum zu erwarten ist. — 3) Was soll man schwören? Da kommt es auch viel auf die Personen an; und dann sind Pfundzoll, Salz, Ungeld 2c. zu betrachten, welche erst durch die Constitution müssen hermindert oder vermehrt, und bestimmt werden, wem sie gehören. Bleibt z. E. der Salzhandel der Regierung, so haben wir uns im Eyd nicht darum zu bekümmern. — Also scheint mir ein Eyd diesmal unnöthig oder gar unmöglich. Auch ist in Zürich nur noch nicht daran gedacht worden.

Wegen Anschließung der Ennetbürgischen Vogteyen wird allerhand gerathen.

Nachmittags. Commission wegen der Central-Regierung, und der Ennetbürgischen Geschäfte.

5 October, Dienstag. General Bachmann berichtet den glüklichen Vorfall vom 3ten, wo der Feind zurükgetrieben, und Abends Peterlingen besetzt worden. R. Man soll allen Offizieren und Gemeinen geziemend danken. Alle Gesandte sollen in ihre Cantone Beschleunigung empfehlen, wegen Absendung der Volkscontingente, Nachsendung einiger Kavallerie und Anschaffung etwas Früchten. Man will nemlich ein Corps de Reserve bilden. Der Etat der Mannschaft ist sobald immer möglich nach Bern zu senden, und hieher; der Befehl zur wirklichen Abreise ist aber erst von Bern abzuwarten. Luzern, Solothurn, Basel und Schaffhausen wurden besonders gemahnt; von geschwinden Mitteln hange unser Heil ab.

Gutachten über Abmehren wird angenommen. Nach den Cantonen, nicht nach den Personen. Beym Innstehen entscheidet der Präsident.

Wegen Besoldung des General en Chef wird der Vorschlag erwartet.

Memoire der Interims-Regierung zu Bern, was bis dahin dort vorgefallen und gethan worden. Der Commission zur nähern Berathung übergeben.



Municipalität Basel überschickt, auf vorgängige Anfrage, einen Etat der im dortigen Zeughaus vorgefundenen, und mehreren Ständen, besonders den demokratischen, zustehenden Armatur. Freude über diesen unerwarteten Fund. Jeder löbliche Stand soll wegen dem Transport mit ihr in Correspondenz treten; auch wird der Etat an den Kriegsrath geschickt, falls das Oberkommando von eint' oder anderm Gebrauch machen könnte. Alle Gesandten schreiben nach Haus: Wenn dort etwas sey, das hinwieder ins Baseler Zeughaus gehöre, solches dahin zu melden.

Eintritt des Landdeputirten von Solothurn, Herrn Munzinger von Olten.

6 October. Mittwoch. Nähere Berichte über die siegende Armee, welche Abends um 8 Uhr zu Moudon eingezogen. „Da sey ein GeneralAdjutant Rapp von Bonaparte angekommen, mit Anträgen an das Gouvernement: damit Blut geschont werde, möchte man die Feindseligkeiten einstellen, welches H. v. Bachmann nicht über sich nehmen wollen.“ Man schreibt ihm: „Zimmer vorzurücken, aber allenfalls mit Schonung; den OberdünerSee und die Gegend gegen den GenferSee zu besetzen; auch Lausanne wo möglich.“ Nun wird Herr Rapp erwartet, und die Herren Hirzel, Zwicki und Zellweger beauftragt ihn zu vernehmen.

Zeichnungen kommen zu lassen zu Medaillen für Offiziers und Gemeine, die sich rühmlich hervorgethan.

Wegen den Unterwaldner Emigranten wird nach Luzern geschrieben: „Dieselben nach Haus oder aus der ganzen Schweiz wegzurufen.“ Und nach Unterwalden. „Sie möchten dieselben, wenn sie kommen, vor Privatmisshandlungen schützen; die Fehlbaren aber werden der Gerecht- und Billigkeit ihrer Obrigkeit überlassen.“

Stein am Rhein, Kelleramt, Sax und einige Dörfer im Canton Baden möchten sich mit Zürich vereinigen. An die Commission gewiesen.

St. Gallen ernennt zum Gesandten Herrn B. M. Birtanner. Auch werden bald Deputirte von der Alten Landschaft, Rheinthal und Toggenburg (jedem besonders) erwartet. An die Commission; indessen bleibt ihr Eintritt in die Session eingestellt.

Abends. Eilends zusammenberufene Sitzung. Professor Tscharner und Stadtschreiber Thormann überbringen das von Gen. Rapp eingegebene Memoire, welches in starken Ausdrücken harte Forderungen in befehlendem Ton enthält. Schon sey's im Moniteur abgedruckt. Der Commission zur Berathung: „Wie zur Ehre der Nation eine standhafte und angemessene Antwort abzufassen, und was sonst vorzunehmen seyn möchte.

Gen. Andermatt soll destituirt seyn, wegen misslungener Gegenwehr.

Die erste Nachricht von Annäherung französischer Truppen kam eigentlich unterm 4 d. von Basel. Altgerichtsherr Ritter hatte sie erhalten. Es hieß, drei verschiedene Columnen sollten einrücken: namentlich ins Baselsche 9 Bat. Infanterie, 1 Reg. Kavallerie, 1 Comp. Artillerie. Man hat von Basel aus bereits vertraute Leute gegen Colmar und Besançon geschickt. — Der Baseler D. J. M. Merian legte diese Neuigkeit nicht gleich der Tagsatzung vor, sondern nur Reding und Hirzel. Sie empfahlen fernere Wachsamkeit und Einziehung näherer Nachrichten. Ueber die Sache selbst bemerken sie: „Es sey zwar Alles möglich, doch seyen auch beruhigende Umstände. 1) Sey zu vermuthen, daß dergleichen Gerüchte mit Vorbedacht ausgestreut werden. Unterwaldner Emigranten hätten sich nach dem Elsaß begeben. In Lausanne (heiße es) sey schon vor 6 — 8 Tagen publicirt worden, daß 10,000 Franzosen in Basel eingerückt wären. 2) Sey doch nicht wahrscheinlich, daß die Franzosen ohne vorherige Schritte oder Correspondenz ins Land fallen würden. 3) Könne die Ankunft der Auxiliair-Truppen oder Abwechslung in Festungen leicht Anlaß

zum Mißverstand geben, und 4) ereignete sich folgende wichtige Begebenheit. Sonntags den 3 besetzte Bachmann Moudon, da eben Rapp anlangte, mit Ansuchen an die dermälige Regierung, die Feindseligkeiten einzustellen. Also sey nicht zu vermuthen, daß da auf dieser Seite dis vorgehe, und Rapp hier erwartet werde, man auf der andern Seite mit Macht ins Land falle. Man solle demnach unerschrocken den bisherigen Pfad fortwandeln, bis man der wirklichen Gefahr gewiß sey, überzeugt daß die gnädige Vorsehung auf Seite der guten Sache stehe, u. s. f. Endlich sey die Erzählung des Grafen Visconti, eines Mannes von Gewicht doch auch beruhigend.

Aus den kleinen Cantonen und andern giebt es viele Emigranten, deren Gewissen ihnen nicht erlaubt zu Hause zu bleiben, welche nun herumziehen, und nichts Gutes stiften.

Die Tagsatzung hat einhellig beschlossen, die von Bonaparte angetragene Mediation in geziemenden Ausdrücken abzulehnen; womit die Commission sich bis jetzt (Abends  $\frac{1}{2}$  9 Uhr) beschäftigt. Man legt darin die einstimmige Stimmung der ganzen Nation, und nicht einer bloßen Faktion zum Grundsatz, und den Artikel des Lüneviller Friedens. Bonaparte's Note und unsre Antwort soll fürderlich gedruckt, und vorläufig jedermann, indessen ruhig zu bleiben, ermahnt werden.

Freiburg hat capitulirt, 300 gefangene Helvetier kommen nach Bern, 300 Waadtländer kehren entwaſſet nach Haus.

7 October. Donnerstag. Weitläufige Berathung über die Note des Gen. Rapp. Qu. Ob nicht jemand nach Paris solle geschickt werden, um die wahre Lage der Sachen an Behörde vorzustellen? Man bestimmt dazu Graf Louis d'Affry. — Bachmann wünscht einen Repräsentanten von der Tagsatzung bey sich zu haben.

Nachmittag. Allgemeine Sitzung. Die Gesandten



von St. Gallen und Rheinthäl treten ein, mit Vorbehalt, seiner Zeit das Nähere wegen den Cantonen zu berathen.

CommissionalGutachten über die Note von Rapp. 1. Bachmann soll immer vorrücken. 2. Zu Repräsentanten vorgeschlagen Jauch, Merian und Pfister. Erstere zwey entschuldigen sich. 3. Einhellig beschlossen, die Mediation abzulehnen, und die Antwort von allen Gesandten unterschreiben zu lassen.

Basel hat nunmehr den Obrist Wieland zum Kriegsrath nach Bern abgeordnet, und beschlossen, daß an das Contingent von 400 Man  $\frac{2}{3}$  vom Land und  $\frac{1}{3}$  von der Stadt gegeben werden sollen. Davon werden auf expresse Mahnung des Kriegsraths in Bern, unterdessen 50 abgehn; zu Organisirung der übrigen werden 6 Deputirte aus Land gesendet. Mit H. Wieland verreisen 6 Chasseurs.

8 October. Freytag. CommissionalGutachten. 1) Graf d'Aftry von Freyburg wird, zwar ohne Charakter, nach Paris gesandt. 2) Die Antwort an B. soll durch die hier anwesenden Kriegsräthe, Freuler und Pfysfer, an Rapp überbracht werden.

Gen. Bachmann berichtet, er sey durch die sub II untenstehende Note gemüßiget worden, einen Waffenstillstand zu schließen. Schon werde Klage geführt, daß in der Zwischenzeit Freyburg eingenommen worden. An die Commission gewiesen.

Bern schreibt wegen einem Deputirten ab der Landschaft: „Die Vereinigung mit dem Land werde man zu verzielen nicht ermangeln. Kein Stand soll sich übrigens in des andern Angelegenheiten mischen.“

Eod. 10 Uhr. CommissionsGutachten, daß man in keine Unterhandlung mit der helvet. Regierung eintrete, sondern weil von der Weid seine Erklärung und Drohung Namens des französischen Ministers gethan, so werde in Rücksicht dessen die Ratifikation angerathen. Auch

sey dieser Waffenstillstand auf die ganze Schweiz auszu dehnen.

Nachmittags Sitzung. Bern berichtet, 23 Offiziere und 300 Soldaten seyen in Freiburg gefangen worden. Die Soldaten sind in den Kasernen, die Offiziere, bis auf 2 von höhern Rang, in den Wirthshäusern, können aber in Bern nicht lange bleiben. Man will trachten, sie in Schaffhausen oder St. Gall unterzubringen.

Basel hat, unter dem Vorwand, daß sich seinen Gränzen viele Truppen nähern, die verrißten 50 Mann in Hölstein Halt machen lassen, auch dem Obr. Wieland anbefohlen, von den nach Bern mit gegebenen 5000 fl. nichts abzugeben bis auf fernere Verfügung.

Stadt St. Gall hat 100 Mann, das Rheinthal 200 bereit.

Der als Repräsentant zur Armee bestimmte Pfister wird ersucht, Morgen abzureisen. Er soll Alles einberichten. Ueber die Stellung der Armee aber soll sich die Commission berathen. — Unsere Antwort an B. ist moderat abgefaßt, um sich nichts zu Schulden kommen zu lassen. Auch tritt man nicht ein, sondern wünscht nur, daß man uns allein machen lasse, wodurch also tacite alle Vermittelung abgelehnt ist. Unterdessen befinden wir uns täglich in mißlicherer Lage; doch lassen wir den Muth nicht sinken, und wenn nicht Gewalt gebraucht wird, werden wir nicht so leicht nachgeben oder abtreten. Der Waffenstillstand ist durch Drohungen erzwungen worden.

Die Auxiliär Truppen sind von Lugano gegen Valais abgereist.

Antwort an Bern; der unterschriebene Waffenstillstand wird nach dem Gutachten ratifizirt.

Relation der Herren Müller und Pfister über das Ansuchen des Gesandten vom Abt St. Gallen, wegen Zins und Zehnten, auch Siz in der Tagsatzung. Au

die Commission gewiesen. Wegen dem Sitz soll man nochmals mit dem Gesandten reden.

### Beilagen.

I. Der B. Rapp, Aide de Camp des ersten Consuls, an Herrn Bachmann, Oberbefehlshaber der Armee der Verbündeten in der Schweiz. Vom 4 Okt. 1802.

Mein Herr, ich habe die Ehre Sie zu benachrichtigen, daß ich von Seiten des ersten Consuls mit einer Sendung an Ihre Regierung beauftragt bin. Ich lade Sie ein, in Erwartung von deren Befehlen, die Feindseligkeiten zu suspendiren. Peterlingen 12 Vendem XI. unterz. Rapp.

II. Der Brigade-General Von der Weid, Befehlshaber der helvetischen Truppen hat, nachdem er sich zur Unterredung mit dem Obrist Herrnschwand nach Montpreveyre begeben, demselben im Namen des franz. Ministers erklärt: „daß der erste Angriff, den die conföderirten Truppen gegen die helvetischen vornehmen würden, von dem ersten Consul als eine Kriegserklärung werde betrachtet werden, und daß sodann Gen. Ney unverzüglich mit seinen unterhabenden Truppen in die Schweiz einrücken solle.“ Den 5 Okt. 1802.

Unterz. Von der Weid.

Diese Note vermochte sowohl den Gen. Bachmann den Waffenstillstand einzugehn, als die Tagsatzung, denselben zu bestätigen, weil sie glaubte, es sey der Wille des Volkes und ihrer Committenten, die Franzosen nicht in die Schweiz zu ziehn. Inzwischen ward der Ratifikation die Anmerkung beygefügt: „Der Waffenstillstand sey nicht mit der helvet. Regierung, sondern auf die Drohung des franz. Ministers geschlossen worden.“

9 Oktober, Samstags. Commission wegen Stellung der Truppen und Formirung von Linien. Wenn die Helvetier angreifen, soll man sich widersetzen; falls aber die Franzosen einrücken, soll man dem Commandanten eine Protestation eingeben, daß man bloß der



Uebermacht weiche, indem es nicht der Wille des Volks sey, Krieg zu führen, sondern nur eine aufgedrungene Regierung nicht anzunehmen.

Um 10 Uhr Sitzung. Müller relatirt, der Fürstl. St. Gallische Gesandte verlange dermal den Sitz nicht, sondern nur daß man sein in Zukunft gedenke; ersucht um Verabfolgung der Produkte ab eigenthümlichen Gütern, und um ein Fürwort nach Regensburg im Entschädigungs-Geschäft. Bleibt dabey. Die Deputirten vom Rheinthale finden keinen Anstand, den Wein verabfolgen zu lassen. Fürschreiben ist für den Moment eingestellt.

Commissions-Gutachten angenommen: den Cantonen anzuzeigen, daß man nichts gegen die Franzosen unternehmen, sondern nur eine angemessene Stellung behalten wolle; mithin Geld und Mannschaft bereit zu halten immer erforderlich sey.

Solothurn kommunizirt eine Publikation wegen Vereinigung zwischen Stadt und Land.

Nidwalden antwortet: das Land stehe den Emigranten offen; doch müssen sie sich wegen der Emigration verantworten.

Der Aufsatz einer Protestation beym Einrücken der Franzosen wird gutgeheißen.

Markgräfl. Bad. Commiss. von H. Hofrath Maler unterschrieben, zeigt an: daß Baden laut Entschädigungs-Plan wegen Konstanz viel Gefälle und Rechte im Thurgau und Baden zustehen, um deren Besitznahme es zu thun sey, entweder durch militairische Besetzung, oder Anheftung von Patenten. Der Commission zu beantworten überlassen.

Abends Commissionale: Gutachten wegen der Centralregierung vervollkommenet.

10 Sonntag. In der Kirche, um unser Gebet für das Wohl des Vaterlands zu vereinigen. Es war eben Kirchweihfest. Pfarrer Riggerbacher von Steinen bewies in einer schönen  $\frac{7}{4}$  Stunden langen eifrigen Rede

des Daseyn Gottes durch alle natürliche und geoffenbarte Gründe; darauf die Nothwendigkeit der Verehrung desselben (der Religion), und widerlegte Spötter und Ungläubige; darnach die Nothwendigkeit der äußerlichen Verehrung in gemeinsamen Bet- und Dankhäusern; und am End, wie man mit Andacht, Reu und Buß erscheinen müsse.

Nachmittags. Commission über das Badische Ansuchen. Thurgau erwartet allerley Unbeliebigkeiten, oder ein beschwerliches Accommodement. In gegenwärtigen Zeiten etwas zu verschleiben trachten.

Von Basel schreibt man, daß sich die franz. Truppen an den Grenzen vermehren. Schon sollen 6 Bataillons angelangt seyn; heut werden noch 2 erwartet. Gen. Ney sollte gestern Abend in Hünningen eintreffen, mit vieler Artillerie. Die Municipalität hat zwey Deputirten, Merian und Hennig nach Bern geschickt, dem dortigen Kriegsrath ihre besondre Lage vorzustellen, und zu vernehmen: „Ob Bonaparte's Mediation nicht anzunehmen wäre? Die Tagsatzung wird aber dazu nie ihre Einwilligung geben. Mann will gegen franz. Truppen allen Feindseligkeiten ausweichen, hingegen in gehdriger Fassung und standhaft unsre Gesinnungen gegen die aufgedrungene Regierung zeigen, auch dieselbe nie anders als aufgedrungen annehmen, um entweder unsre gerechte Sache durchzusetzen, oder mit Ehren zu enden. Dis scheint uns die Stimme und der Wille der Nation.

Mit der Publikation wegen den freiwilligen Beiträgen soll man nun zuwarten, da sie in diesem Augenblick nicht erflektlich ausfallen könnte.

Die . . . . Nachricht aus Paris wäre wol erwünscht, ich zweifle aber daran. Vielleicht wird mit dergleichen Aeußerungen die Pille nur vergoldet.

Aus . . . gute Nachrichten. Man hört sie gern in Sessione, besonders wenn von Geld und Mannschaft die Rede ist, welche die neuen Cantone nicht aufbringen können.

Wir arbeiten Tag und Nacht an einer Publikation, worin wir dem Publikum Rechenschaft von unsern Berathungen geben. Jedem Canton ist überlassen, sie zu publiziren.

II Oktober, Montag, früh vor Tag kamen von Bern H. Frisching von Wyl, H. Frisching von Mümlingen, ein Christin von Yverdun, und ein H. Fischer: „Rapp habe versprochen, unsere Antwort nach Paris zu senden und zu unterstützen. Allein da dieselbe verneinend sey, so habe er Ordre, die franz. Truppen einzurücken zu lassen. Auf alle Vorstellungen habe er endlich noch Aufschub bis künftigen Donnerstag Mittag gegeben. Er habe zwar seine Instruktion gezeigt, aber nichts Schriftliches von sich geben wollen. H. Obrist Pschyffer hat ihm, was er ihm mündlich vorgestellt, noch in einer schriftlichen Note, nach hiesigen Grundsätzen behändigt. — Zur Vorberathung der Commission übergeben; sogleich

Neue allgem. Sitzung. Einhellig: „Man könne in keine Unterhandlung eintreten, da nach dem Sinn der Nation alle Bedinge nicht annehmbar, sondern höchst entehrend seyen. Man sey also geundthigt, es auf die äußerste ankommen zu lassen, ob man uns mit Gewalt eine Regierung aufdringen, Freyheit und Selbstständigkeit nehmen wolle.“ Um indessen zu zeigen, daß man alles Mögliche thue, soll noch ein Schreiben an Rapp abgegeben werden.

Aus diesen Verhandlungen ist zu ersehen, wie man uns den Dolch auf die Brust setzt; auch ist wohl zu bemerken, daß Rapp nichts Schriftliches von sich geben will. — Man will, zur Rechtfertigung vor unsern Committenten, in Gottes Namen zeigen, daß wir nicht nachgegeben, bis wir haben müssen. Wir haben keine andre Wahl. Lieber, wenn man in Knechtschaft fallen muß, es mit Ehren thun, als sich schmiegen, und doch hineinfallen. Denn wenn man auch nur einige Conditionen erfüllte, wäre man dennoch verloren. Es



war ein harter Morgen. Allein Standhaftigkeit war das einzige Wort. Doch ward gutgefunden, den Gränzen eine Erklärung zuzustellen, um solche, sobald man von Anmarsch höre, dem Kommandirenden zuzustellen. Mündlich könne er noch ersucht werden: da man sich nun füge, ob er sich nicht zurückziehen wolle; oder wenigstens hoffe man, da nicht der geringste Widerstand geleistet werde, er werde gute Mannszucht halten; in welchem Fall auch jedermann zu präveniren ist, daß nichts in Weg gelegt werde. Wohl ist in acht zu nehmen, daß nicht auf einmal zu viel Angst verbreitet werde.

Können wir unsrer wahren Nation zumuthen, die helvet. Regierung wieder anzunehmen und sich entwafnen zu lassen? Nein! lieber eine gezwungne ehrenvolle Sklaverei. Auch glaubt man fast überhaupt: Wir möchten machen was wir wollen, so werden die Franzosen doch kommen. In Gottes Namen! Unsere Bemühungen sind doch nicht ganz vergebens; sie zeigten die Wünsche der Nation, und diese werden doch noch Früchte bringen.

So eben kommt H. Merian zum wilden Mann (aus Basel) von Bern: Rapp verlange die erste Condition, und mache alsdann gute Hofnung. Ich traf ihn bey H. Hirzel, wohin Reding u. a. auch kamen. Man stellte alle Gefahr des Einmarsches, alle Besorgnisse, alle Kosten vor, allein es fand keinen weitem Eingang. Denn wenn man die Regierung annähme, so müßte dieselbe mit den Waffen eingeführt und gehandhabt werden, und Eins folgte auf's Andre: Entwafnung, Reise nach Paris, u. s. f. Die demokratischen Cantone haben sich eidlich verpflichtet, zu keiner Regierung die Hand zu bieten, welche nicht von dem Volke anerkannt sey; und heut haben sie sich sehr laut erklärt, daß man nicht schwanken, sondern beharren und Gewalt abwarten soll. — Ein Deputirter rieth noch einen andern Weg an: daß man

sehen solle, ob der heutige Brief bey Rapp Eindruck mache; wo nicht, und wenn er die Ordres ausfertigen wolle, so sollte man im letzten Moment nachgeben. Aber auch das half nichts. — Ich habe das Meinige jeweils gethan.

[Zu Erläuterung dieses Gegenstandes kann auch folgender Auszug aus dem Schreiben eines andern Landes-Abgeordneten, dd. Bern 10 Oct. dienen. — "Mein Collega H. wird Ihnen bereits wirklich gesagt haben, wie übereinstimmend die Gesinnungen der Berner Stände-Commission mit denjenigen sind, welche die Herren Deputirten G. und S. geäußert. Ich werde nicht ermangeln, solche unserm Herrn Gesandten auf der Tagsatzung mitzutheilen, und alles anwenden, damit diese Meynung (nemlich Bonaparte's Mediation anzunehmen) die Oberhand gewinne. H. H. wird ihnen auch gesagt haben, wie sehr Gen. Rapp durch die Klugheit und Mäßigung der Berner Regierung gewonnen worden, und daß er versprochen: "Wenn man auch die verhaßte Regierung wieder einsetze, so solle selbige doch weder Gewalt haben, noch von Dauer seyn". — Zum Wiedereinsetzen will man sich aber nicht verstehn, sondern disfalls der Gewalt der Waffen weichen. Geschieht dis, so soll (sagt Rapp) die Tagsatzung ihre Deliberation bloß für einige Tage zum Schein einstellen. — "Die Berner hinwiederum glauben, daß dis die schicklichste Gelegenheit wäre, solche an einen andern Ort zu versetzen; da die große Entfernung von Schwyz den Gang der Geschäfte sehr hemme. — Mit der verhaßten Regierung müßten auch die Constitutionellen Behörden wieder eingeführt werden. Bern hat sie alle beibehalten, und bloß das Personale geändert; Solothurn eben so. Es wäre demnach gut, aus unsrer Mitte pro forma einen Statthalter, und durch ihn die Unterstatthalter zu ernennen, damit auch hierin die äußere Form bey-

behalten, und uns kein unangenehmer Statthalter aufgedrungen werde.

Bachmann hat erklärt, daß es ihm unmöglich sey, mit seiner Armee das Feld zu halten, da ihr nichts als Waffen, Munition, Proviant und Kleidung fehlen. Deswegen, und weil die Berner Regierung sich nicht gegen die Franzosen wehren will, hat selbige den Kriegsrath dringend gebeten, die Truppen nach und nach zu Haus zu senden. — Auf ihre Vorstellung an H. Rapp, daß 400 Mann mehr als hinlänglich seyen, sagte letzterer, der Consul wolle alles mit Nachdruck thun, und deswegen seyen 40,000 beordert, um bey Nichtbefolgung seines Willens Donnerstag einzurücken.

Ich bezeugte hier meine Verwunderung, daß noch keine Gesandtschaft nach Paris abgegangen. H. Präsident Fischer sagte mir, dis sey einer der wesentlichsten Punkte ihrer Instruktion gewesen, und sey höchstnötig. Jemand bemerkte, daß solches dem hohen Sinn des Consuls ungemein schmeicheln würde.]

12. October. Dienstag. Sitzung. Commissionale Gutachten wegen Badischer Ansprache an Rechte und Gefälle in Thurgau und Baden. Thurgau habe hingegen andre Gefälle im Schwäbischen. Man soll nach dem Concept schreiben, und Baden und Thurgau dessen berichten.

Gen. Bachmann berichtet, Rapp sey den 10 nach Lausanne durchgereist, habe von Aufschub bis den 15 gesprochen, da die Entsprechung der Tagsatzung erwartet werde. — Wegen Freiburg haben sie sich verglichen, daß die Bürgerschaft die Stadt bewachen soll.

Schreiben von Bern mit Zulage von Rapp, worin er meldet, daß in der Nacht vom 22 — 23 Vendémiaire, die Truppen einmarschiren werden, wenn die Tagsatzung dem Willen des Consuls sich nicht unterwerfe. — Man soll Bachmann antworten: daß man dem Einmarsch kein Hindernis in den Weg legen, sondern bloß un re Rechte vorbehalten solle; daher unsre Proclamation sogleich



den kommandirenden Behörden an den Gränzorten zuzuschicken sey. Auch wegen Stellung der Armee soll ihm das Nöthige zugeschrieben, und H. General Auf der Mours Benehmen belobt werden. Sobald französische Truppen auf Schweizer Boden stehen, soll jedes Schweizer Corps nach Hause entlassen werden.

Commissional Gutachten wegen einer Rechtfertigung der Tagsatzung.

St. Katharina Thal sendet einen freiwilligen Beitrag von fl. 500. Ist verbindlich zu verdanken.

Wegen Mangel an Salz, und Stockung der Zufuhr nach Zug, soll es sich an die Regie zu Bern wenden.

Um 6 Uhr Commission. Trachten, daß zu Belbehaltung der Ruhe einige Kontingente bewafnet bleiben können: „daß man übrigens nach der Protestation in keine Mediation eintreten, sondern unsre Grundsätze behaupten wolle. Uebrigens sey die Tagsatzung bereit auseinander zu gehn, sobald das Laufende beendet sey.“

Ein kleiner Umstand in der heutigen Sitzung läßt doch noch einen Schein von Hofnung: Ob etwa Rapp auf andre Gedanken zu bringen sey.“ — Selbiger hat nemlich nunmehr schriftlich deklarirt, daß er in der Nacht vom Donnerstag auf den Freytag einrücken werde, wenn man sich nicht dem Willen des ersten Consuls unterwerfe. Ein allerdings harter Ausdruck. In der Hauptsache ändert dis nun zwar nicht viel; doch ward gut gefunden, ihm nun, da er sich schriftlich geäußert, unsre Protestation schon dermal zu überschicken, statt daß man dieselbe erst beyim Einrücken auf unsern Boden abgeben wollte. Nun schmeichelt man sich, daß vielleicht diese Erklärung, da man sich aller Gegenwehr begiebt, ihn vermöge, den Truppenmarsch einzustellen, und seine Operation auf andre Art fortzusetzen. Wenigstens aber wird sie ihn und andre Kommandirende belehren, daß sie nicht auf feindlichen Boden kommen, also ihre Ankunft mildern, und allfällige Gefinnungen des untergeordneten

Militairs besänftigen. Die Grenzorte sollen also diese Protestation baldmöglichst den in ihrer Nachbarschaft Kommandirenden zustellen lassen. Möge hieraus etwas ersprießliches folgen. Ich unterlasse gewiß nichts.

Hr. Merian von Basel hat heut in Session angetragen: „Da menschliche Hülfe zu schwach scheine, und göttlicher Beystand allein die Herzen der Mächtigen lenken könne, ob nicht auf künftigen Donnerstag, wo unser Schicksal entschieden werden soll, wir hier in Schwyz einen gemeinsamen Gottesdienst besuchen, und in Predigt und Gebet die Gnade des Allerhöchsten anflehen sollten.“ Dieser Gedanke fand allgemeinen Beyfall, und Hr. Landammann Keding ward ersucht, einen feierlichen Bettag auf diesen Tag anzuordnen, wo wir Hand in Hand das Haus Gottes besuchen wollen.

13 Oktober, Mittwoch. Sitzung. Commissionals Gutachten von gestern verlesen, auch wegen ungestörtem Durchpaß unsrer Truppen auf der Heimreise. Keine helvet. Truppen nach Zürich zu verlegen. — Nach dem Concept schreiben; mit der Bemerkung, daß die Waffen meist eigenthümlich seyen, und die Entwafnung Unbelieblichkeit nach sich ziehen könnte.

Pfister meldet: Bachmann ziehe seine Armee zurück; sie sey in einer Publikation vorbereitet. Den 12 werde das Hauptquartier in Bern seyn. Er habe Rapp um zwenztägige Frist angesucht, und übrigens die Grundsätze an denselben wiederholt. — Zu beloben, und soll er im Hauptquartier bleiben.

Luzern meldet: Ihr Kontingent sey in Ordnung und versammelt. — Sollen beym Kriegsrath anfragen.

Solothurn schreibt eben das; sie haben aber keine Waffen. Die Publikation wegen freywilligen Beyträgen sey in dem Moment eingestellt worden. — Bleibt dabey.

Abends, Commission. Concept nach Bern über bisherige und künftige Maaßregeln. In die Mediation

und Pariser Reise nicht einzuwilligen. — Wegen Geldkontingenten. Da einige Cantone schon 2 — 3 Quart bezahlt, sollen alle schleunig 2 entrichten. Wegen dem dritten ist alsdann noch zuzuwarten. — Vorschlag eines allgemeinen Protest-Formulars, wenn die Interims-Regierungen aufgelöst, und das helvet. Regierungs-Personal wieder eingesetzt werden sollte. — Berathung, ob nicht gegen die Sendung nach Paris eine allgemeine Protestation zu verfertigen wäre?

14 Okt. Donnerstag. Morgens zogen die sämmtlichen Gesandtschaften in die Kirche, um im gemeinsamen Gebet, Gottes Gnade und Schutz anzuflehen. Schöne Predigt.

Alsdann Sitzung. Der Deputirte von Freyburg, H. Rathsherr Baumann tritt ein.

Das Schreiben nach Bern soll auch in den übrigen Cantonen abgegeben werden. — Das Formular einer Protestation gegen die Statthalter oder Regierungs-Commissarien wird genehmiget. Item das Concept Schreibens wegen Lieferung des zweiten Kontingents. Item Schreibens an Bündten wegen Beitrag an die Nebenunkosten, da sie nur ihre Soldaten besorgen.

Vorschlag, daß Kriegs-rath, Archiv, Statmajor und Zahlmeister hieher kommen, um Alles zu beenden.

Gegen End der Session laugen 3 Kanonen, 3 Fahnen und auch Geräth an, das zu Freiburg erobert worden. Redings Neveu brachte die Fahne in die Stube, und warf sie dahin, mit Unwillen, daß der schöne Anfang so gehemmt worden. Auf der Mairs und seiner Mannschaft Benehmen zu beloben, mit Beifügen: „Sie werden sich auch in widrigen Umständen treu und redlich betragen“. Die Fahnen soll man in hiesigem Gerichtssaal aufheben.

Abends Commission. Pfister sendet Rapps Antwort, der keinen weiteren Aufschub gestatten, sondern in der Nacht vom Donnerstag auf den Freitag die Co-



konnen einrücken lassen will. — Der Kriegs Rath und Bachmann berichten, daß sie die Armee haben zurückziehen müssen. Resp. an Pfister: „Daß man den angenommenen Grundsätzen durchaus treu verbleibe.“

Projekt eines Dankrufs an die Armee.

Sehr natürlich, daß in der gespannten Lage verschiedene Gedanken entstehen müssen; verschiedene annehmlich scheinende, um Gefahr abzuwenden oder zu mildern, und daß man in der Geschwindigkeit Alles arripirt. Allein nach reiferer Ueberlegung muß immer nach der Hauptabsicht systematisch fortgearbeitet werden. Man hat genug deklarirt, daß man gegen Frankreich nicht in Statu belli sey, daher man sich auch bey Bern zurückgezogen; so, daß wenn die Franzosen auch ankomen, es nicht als Feind geschehen wird; es sey denn, daß sie dis absolut wollen. Alsdenn ist es nicht zu hindern. Auf diesen Fall ist die der Sache ganz angemessene Protestation. — Von mehrerm Belang sind die bey einigen gewalteten Gedanken: Ob die Mediation anzunehmen, und mit Gen. Rapp in Unterhandlungen zu treten sey. Diese sind Früchte einer verzeihlichen Furcht, die aber bey näherer Ueberlegung verschwinden muß. Die Schweiz hat laut des Lüneviller Friedens das Recht, sich zu konstituiren. Als Folge dessen kann sie die aufgedrungene Regierung nicht annehmen, sondern will sich selbst eine geben, hiemit ohne fremde Einmischung. Alle andre Befehle sind nicht mehr freier Wille der Nation. Diese Hauptsätze sind nun mit den Waffen behauptet worden, und müssen ferner behauptet werden, bis fremde Gewalt es hindert. Allein diese kann das Recht und den Willen nicht hindern, sondern nur die Ausführung. Also keine Mediation von Frankreich, keine Sendung nach Paris, welche gewiß nichts nützt, und uns des Rechts aus dem Lüneviller Frieden verlustig macht. Man kennt das Beyspiel von Cisalpinen. Dringt man uns eine Constitution auf, so müssen wir

uns dieß gefallen lassen bis auf bessere Zeiten, und immer defensiv gehen. — Keine Mediation mit der helvetischen Regierung, keine Unterhandlungen mit ihr und ihren Behörden, von der ersten bis zur letzten. Die ganze Nation ist aufgestanden, sie zu vertreiben. Sollten wir sie nun wieder annehmen? Wie erniedrigend! Werden sie wieder eingesetzt, wohl an so läßt man sich gefallen; aber man bietet nicht seine Hände dazu. Daher das Formular der Tagsatzung.

Ueber die Helmreise der Contingente hat der Kriegsrath von hier aus Weisung erhalten. In Schwyz wird mit dem Kriegsrath und Rassa Alles soldirt werden.

Auf diese mánuliche Art unterwarfen wir uns im Stillen der Uebermacht, und vergeben der Nation das Recht nicht, welches ihr von Natur und Traktaten zukommt, und welches wir nicht vergeben dürfen. So denkt man hier.

Sobald ich wieder eine Ehrenstelle übernommen, war es heilige Pflicht für mich, nicht zu schweigen; entstehe daraus was da wolle; ich bin auf Alles gerüstet, habe auch Vieles vorhergesehen und erwartet. Aber Liebe zur Vaterstadt und zum Vaterlande überwindet Alles. Ich muß also öffentlich warnen, bitten, sich nicht von der Eidgenossenschaft zu trennen, und nicht leicht unbestimmten Versprechungen Gehör zu geben, deren Erfolg man schon oft erfahren hat. Man sucht die Cantone zu trennen, und darin verschiedene Ansichten auszustreuen. Dis geschieht entweder durch gedungene Knechte, oder Liebhaber ihrer gehaltenen Ehrenstellen. Eintracht allein und gelassene Ergebung in unser Schicksal, welches die Vorsehung erträglich machen wird, können uns retten. In der Rücksicht wäre das Gerücht, als ob hie oder da Unterschriften im entgegengesetzten Sinn gesammelt würden, wenn es sich erwahret, von größter Bedenklichkeit und ahndenswürdig. Was kann man anders dabey se-

hen, als Aufbezeugungen gegen die Regierung, die Tages-  
zung, als Beweise, daß Zwenytracht und Factionen  
herrschen. Und eben dis grösste Uebel sucht man mit  
Vorbedacht; ein Fallstrik, in den man sich selbst blind-  
lings hineinstürzt.

Da diesen Abend Nachricht eingeht, daß Rapp die  
2 Tage Verlängerung nicht gestattet habe, so geschieht  
nun in der heutigen Nacht das Einrücken fremder Macht.  
Mir bebt das Herz für meine Mitbürger. Aber ge-  
trost, das Gewissen derjenigen soll beben, welche dieses  
Uebel gerufen haben. Und wer weiß, ob nicht noch  
andre Ursachen im Verborgnen liegen, denen die Umstände  
nur zum Vorwand dienen.

15 October. Freytag. Session. Pfister kom-  
munizirt eine Marschroute nach Haus für jedes Kontin-  
gent. Um Luzern herum werde ein kleines Corps stehn  
bleiben.

Nidwalden meldet: Da einige seiner Emigranten  
sich Mißhandlungen und Verbrechen haben zu Schulden  
kommen lassen, müssen sie sich der obrigkeitlichen Ver-  
fügung unterwerfen, und sich durch Wachen dahin bes-  
gleiten lassen. Diese werden sie vor Mißhandlungen  
schützen. An die Commission gewiesen.

Schaffhausen hat zwey Quartale in Geld und seine  
Mannschaft abgeschickt.

Lugano berichtet, die Proklamation sey auch dort  
bekannt. Der Präsident und Charpentier glauben: die  
Mediation werde für alle Parteyen erwünscht seyn.

Kriegsrath in Bern berichtet, Hauptmann Hophan  
von Glarus sey so verwundet, daß er sein Lebtag un-  
glücklich seyn werde, empfiehlt ihn zu einer Gratifica-  
tion. „Sie soll ihm zugedacht seyn, aber in vertraute  
Hand gelegt werden.“ — Oberst-Brevet bewilliget für  
Ziegler von Zürich und Wattenwyl von Bern.



Unterwalden wünscht Ablösung seines Contingents. Zu berichten, daß der Rückzug bevorstehe.

Herrn Landesfähnrich Auf der Maur ein Brevet als GeneralMajor zuzustellen, wegen seiner von Anfang geleisteten vortreflichen Dienste, und besonders der Befreyung Freiburgs.

Vorschlag berathen: „Da unsern Civil- und Militairbehörden ein unglückliches Ziel gesetzt worden, und vielleicht nächstens die Auflösung der Tagsatzung bevorstehe, so wird, damit solches mit Würde geschehe, der Aufsatz eines kleinen Abscheids an ihre Committenten vorgelegt, worin das Recht, sich selbst eine Verfassung zu geben, vorbehalten, und dieses kostbare Kleinod an unsere Nachkommen gebracht wird. Damit auch in den Ständen nichts ratifizirt werde, was etwa einzelne Personen in der Folge gegen diese Grundsätze vornehmen möchten.“ Der Abscheid soll gedruckt werden. Ueber den Vorschlag wird Mann für Mann umgefragt, und er ohne Einwendung angenommen. Alle Gesandten werden ihn Morgen unterschreiben.

Nachmittags, Sitzung. Bachmann berichtet, Rapp werde den 14 nach Bern kommen, und habe sich auf die hiesige Erklärung, daß keine Feindseligkeiten gegen Frankreich Platz haben sollen, erklärt: „Wenn er keine Truppen bis Bern antreffe, so werde er die Franzosen nicht einrücken lassen. Die Regierung werde morgen oder übermorgen mit Auxiliartruppen ankommen, aber nicht von langer Dauer seyn, und nicht am Platz bleiben.“ Pfister berichtet ungefähr das Nämliche. — R. Die Armee soll noch nicht aufgelöst werden, sondern die, so noch auf den Weinen, auf ihrem Standpunkt Halt machen, und der Kriegsrath dafür sorgen, der mit dem Etat-Major in Luzern verbleibt. Wenn Herr Pfister die letzte Protestation noch nicht eingegeben, so soll ers thun, und alsdann seine Rückreise antreten.

16 Oktob. Samstags. Commission. An den Kriegsrath von Unterwalden zu schreiben, daß die Abwechslung ihrer Truppen keinen Anstand habe.

Wegen Obwalden, wo verjährte Klagen, Mißverständnisse und Arrestirungen vorgehn, rath man an: Dahin zu schreiben, „daß Kraft ihrer ausgegangenen Amnestie keine verjährte Klagen gestattet, gegen die aber, welche sich frischerdings als Ruhestörer verfehlen, Beschleunigung der Prozesse empfohlen werde.“ Zu dem Ende sollen zwey Herren von hier dahin deputirt werden.

Sizung. Obiges Gutachten genehmiget. Zu Deputirten ernannt Landammann Müller, und Landammann Camenzied.

Kriegsrath meldet: die noch vorhandenen Glieder sind gestern in Luzern angekommen. — Auf der Maur berichtet: Er sey im Entlibuch angekommen. Verlangt auf den 17 Pferde und Schiffe zum Transport.

Nachmittags Sizung. Commiss. Gutachten enthält die Ansicht der gegenwärtigen Lage. Zu Beibehaltung des Rechts für die Nation, sich selbst eine Constitution zu geben, lasse es sich wohl überlegen, ob man solches durch Unterhandlungen verlieren und sich abermals eine Constitution aufdringen lassen, oder sein hergebrachtes und im Lüneviller Frieden neuerdings bestätigtes Recht behaupten wolle? — Nach diesen einmüthigen Gesinnungen sollen die Gesandten in ihre Cantone schreiben.

Kriegsrath berichtet aus Luzern: Er habe die Befehle zum Haltmachen eiligst abgehn lassen.

17 Oktob. Sonntag. Sizung. Auf der Maur wünscht, da er in der Nähe, seine Mannschaft für 1 Tag heimzulassen, um sich umzukleiden. Bewilligt.

Ständecommission von Bern stellt ihren jezigen Gesichtspunkt dar: Sie werde nicht einseitig agiren, und keine Deputirte absenden, sondern Alles mit den Gesinnungen der Tagsatzung übereinstimmend vornehmen.

Pfister relatirt: Rapp habe ihm gesagt, die jetzigen Autoritäten in den Cantonen könnten bleiben, sollten gute Ordnung erhalten, damit niemand Unschuldiger verfolgt werde. Ruhestörer könne man bestrafen. — Für die Commission gewiesen.

An die Interimsregierung zu Baden, wo die Juden noch immer verfolgt werden, geschrieben: Sie soll Alles anwenden, daß solches nicht wieder geschehe b).

Abends. Commission. Generalzahlmeister Castelli schickt vorläufige Rechnung. Fast alle Stände haben die 2 Quartale bezahlt, außer dem Lemau (?) Emmenthaler Vogteien, Abt St. Gallische Landschaft und Thurgau. Die Kasse habe Speisung sehr nöthig. Wegen eignen Geschäften wünscht er seine Entlassung. Er sucht zu warten bis auf mündliche Unterredung.

Berathung des Schreibens von Bern. Bern verspricht nichts einseitig vorzunehmen, sondern in Ansehung der Sendung gemeinschaftlich mit der Tagsatzung zu verfahren.

Man hegt Hoffnung, daß vielleicht noch unsere Erklärung, nicht feindlich gegen Frankreich zu handeln, nebst dem (im letzten Moment der zum Einmarsch bestimmten Zeit) gegebenen Befehl sich zurückzuziehen, wozu schon Tags vorher rückgehende Bewegungen gemacht worden, und wozu vielleicht die bezeugte Standhaftigkeit nebst andern politischen Ursachen auch etwas beygetragen haben mag, noch jenes Aeußerste verhüten kann. Wirklich erhält man Berichte, daß sich die Truppen in etwas von den Gränzen entfernen. — Die Sendung nach

b) Auch diese unbedeutende Maaßregel der Tagsatzung gegen die schändlichen von den insurgirten Bauern vorgenommenen Judenplünderungen ist charakteristisch. Die Juden erhielten ihr Eigenthum nicht eher als nach dem Einmarsch der Franzosen, durch die Intervention des General Ney wieder.

(Anm. des Einsenders.)



Paris bleibt immer einer der wichtigsten Gegenstände, der je berathen worden, und auf welchen man sich vorbereiten muß, wenn etwa nächstens eine bestimmte Aufforderung einkommen sollte, damit man sich nicht voreilig äußere. Hier kan vielleicht Eintracht allein noch alles abwenden. Oberflächliche Einsicht kann wohl sagen, daß eine solche Sendung versucht werden sollte. Allein sobald man sich durch Einlassung seines Rechtes begiebt, und eine unangemessene Constitution, wie die bisherigen insgesamt waren, annehmen muß, so ist unsre Unabhängigkeit für immer verloren, und kann auch in Zukunft nicht mehr gebessert werden.

Das Gerücht geht, Rapp wolle eine Reise in die Kleinen Cantoue machen. Der Zweck davon ist leicht zu errathen; also hat man Bedacht zu nehmen, daß ihm Höflichkeit erwiesen, und er immer von Gurdenkenden umgeben werde. Im Diskurs sollte lediglich im Sinn der Tagsatzung mit ihm geredt, und im Geringsten kein Wanken von ihm verspürt werden.

Schon sind mehrere Gesandte, in Hausgeschäften, für etwas Zeit heimgereißt.

18 Oktob. Montag. Sitzung. Das Gutachten wegen der Pariser Sendung genehmigt; es soll nach dem Concept geschrieben werden. Regierungsstatthalter Rothpletz hat zu Arau eine Publikation erlassen, worin er zur Ruhe und Ordnung ermahnt, und das Aargau steht nicht mehr unter der eidgenössischen Armee. Auf allen Fall nach Baden zu schreiben, daß sie gegen dergleichen Publikationen protestiren sollen.

Stadt St. Gallen antwortet: Sie werden sich ehstens mit der übrigen Landschaft wegen des Geldkontingents unterreden; vorzuschießen sey sie außer Stand. Soll baldmöglichst mit den dorthin kommenden Deputirten abrechnen.

Schreiben von Nidwalden wegen Ablösung des Kons

tingents, und allfälliger Anschaffung der Waffen. Die Gesandten sollen sie beruhigen, und ihnen Hoffnungen machen.

Nachmittag. Commission, in Gegenwart des Gen. Bachmann, Obrist Müller und Kriegs Rath Ditt, wegen Stellung der noch auf den Beinen habenden Truppen, und Ziehung einer Linie, sowol daß die helvetische Armee nicht vorrücke, als auch zur innerlichen Ruhe. Der Etatmajor giebt morgen einen Rathschlag ein.

Bachmann hat heute mit uns gespiessen.

Die helvetische Regierung soll gestern unter Kanonen donner in Bern eingezogen und das ganze Waadiland in Jubel seyn.

19 Oktober, Dienstag. Sitzung. Der Vorschlag des Etatmajors wird genehmiget. Demnach werden die Truppen folgendergestalt dislocirt:

Luzern	800 Mann nemlich von Uri u. Schwyz	400	} 1500, unter Obrist Huser. 400 unter Calis.
Rufweil	200 — — — Glarus	400	
Gempach	300 — — — Luzern	400	
Hochdorf	200 — — — Zug	300	
Dann im Entlibuch	— aus Bündten	400	
Muri und der Gegend	400	} nemlich aus Zürich 500, 1 Bat. aus Appenzell 400, 1 Bat.	} 900 unter Obrist Ziegler.
Bremgarten	500		

Ben Winterthur, und um St. Gallen	460	2800
		460
		3260

In Zürich formirt das Bat. Füßli die Garnison.

Baden und Mellingen sind durch das bereitstehende Basdener Kontingent zu besetzen.

Der Kriegs Rath und Generalstab sollen sich hieher nach Schwyz begeben.

Standes Commission von Bern kommunizirt eine Publikation des von ihr ernannten Statthalters, worin gesagt ist: daß die dormal bestehenden Autoritäten fern

ner bestehen, und die gute Ordnung unterhalten sollen. Ein zweyter Brief enthält Bemerkungen über eine letzte hin gutbefundene Absendung. Der Commission zur Berathung überwiesen.

Schreiben des Bischofs von Lausanne. Wichtige Vorstellungen, wie schnell bisher die kirchlichen Angelegenheiten behandelt, Klöster und Seminarien eingeschränkt, sittliche Bildung vernachlässigt worden, als welche letztere nicht den profanen Händen der Philosophen sollte überlassen werden. Höflich zu beantworten: daß man bessere Zeiten verhoffe, mit Versicherung der guten Gesinnungen der Tagsatzung.

Winterthur wechselt seine hier gehaltenen 7 Ordonanzen ab. Verdanken und die Abreisenden belohnen.

Um 10 Uhr Commission. Das heutige Schreiben in Berathung gezogen. Nach näherer Ueberlegung noch ausgestellt.

Um 4 Uhr desgl. Berathung mit Deputirten von Rapperschweil und Hünen, über Berechnung ihres Kontingents und andre Umstände.

Um 6 desgl. Das Gutachten der Committirten, Sinner, Jauch und Merian, über die CentralRegierung, zu berathen angefangen.

20 October. Mittwoch. Sitzung. Abt von Rheinau schildert die Unmöglichkeit, einen Geldbeitrag zu leisten, da Alles unter einer Verwaltung stehe. Offerirt indessen 1000 Loth Silber und empfiehlt sich. Diese Gesinnungen bestens verdanken. — Schreiben von einem Ungenannt: bleiben wollenden: Er habe von 5 Orten eine willige Steuer von 1280 Louied'or gesammelt, für die heldenmäßigen Wiederbringer der Freiheit. Er sucht um 5 Quittungen, nebst noch einem Zuwachs von 50 Duplonen. Mit innigstem Dank und Lob angenommen. — Obwalden berichtet, daß sie der allgemeinen Amnestie entsprechen, und die neuen Pro-



zesse beschleunigen wollen, zu deren Führung sie sich einen Commissair ausbitten. Müller und Lemenzied relatiren. Man dankt ihnen, und sendet als gemeinschaftlich Eidgenössischen Rath nach Unterwalden Herr Victor Hettlinger.

10 Uhr CommissionälsBerathung einiger Gegenstände für den Statmajor: wie sich die Truppen zu benehmen haben, wenn AuxiliarTruppen oder helvetische vorrücken sollten. Anzurathen: sie sollen die AuxiliarTruppen befragen: ob sie wirklich schriftlich französische Ordre haben, und den helvetischen anzeigen, daß jedes Vorrücken als Feindseligkeit angesehen werde. — In Sess. genehmigt.

22 Oktob. Von Solothurn Bericht, daß allda 1000 Mann Helvetier durchmarschirt und nach Basel gezogen seyen. Uns unbegreiflich, da der Einzug französischer Truppen bevorsteht.

23 Oktob. Samstag. Diesen Abend zwischen 5 — 6 Uhr kam Herr Sekretair Schwob von Basel hier an, und brachte die erste Nouvelle vom Einrücken der Franzosen. Es war desto nothwendiger, sie geschwind zu haben, da Alles darauf ankommt, das Zusammentreffen der Unsrigen mit ihnen zu vermeiden, oder gar einem Abschneiden zuvorzukommen. — Sofort wurde der Statmajor zu Reding berufen und das Nöthige verabredet. Dann versammelte man eine Commission, um das Fernere zu verfügen. Nun gehn Ordonnanzen an alle Commandanten, sonderlich auf den ersten Posten ab, sich auf gewisse Punkte zurückzuziehen, um den Rücken frey zu haben. So z. B. zieht Bündten aus dem Entlibuch nach Zug &c. Alle Truppen zu entlassen, hat man noch nicht befehlen wollen, bis auch Berichte von Bern und Solothurn von einigem Vorrücken einkommen. — Das Einrücken in Basel ist in einigen Punkten merkwürdig. Es geschah Donnerstag Abends, und der Avis

hatte wahrscheinlich noch einige Stunden vorher Statt. Nun erhielten wir Kapps letzte Aufforderung, auseinander zu gehn, Mittwochs in der Nacht, und deliberirten Donnerstags früh. Ist also pur unmöglich, daß damals wegen unserm Abschlag der Befehl nach Bruggen hätte gehen können. Entweder ist dieser Befehl von einer andern Behörde gegeben, oder man wollte einrücken, wir möchten Ja oder Nein! gesagt haben. Ferner ist's seltsam, da Truppen gegen das Elsaß stehen, daß diese obenherunter gekommen, was eher einem Durchmarsch nach Frankreich ähnlich sieht. — Jeder Cantonsregierung wird die Tagsatzung schreiben: Sie solle mit Klugheit gegen die französischen Truppen handeln, und den Muth nicht sinken lassen, sondern überzeugt seyn, daß, der ungünstigen Wendung ungeachtet, die sich geoffenbarte Stimmung und Vereinigung über kurz oder lang gute Früchte bringen werde. Sie solle übrigens so lange als möglich bey ihren Ehrenstellen bleiben, und Ruhe und Ordnung unterhalten, auch gegen alles Zudringen der helvetischen Behörden protestiren, bis auf den Punkt, da Unbeliebiges zu erwarten wäre, welches ihre Klugheit schon zu bestimmen wissen werde. Ebenso, wenn von französischen Behörden ein solches Ansuchen einkommen sollte, Vorstellungen zu machen, und bey deren Fruchtlosigkeit der Gewalt nachzugeben.

Mir ist die ganze Wendung nicht unerwartet; ich habe sie immer geahnet, und immer davon gesprochen, daß sie mehr als bloß möglich sey. Indessen bin ich überzeugt, daß doch nicht alles Gethane ohne Nutzen gewesen.

Sobald Nachrichten wegen Einrücken zu Bern und Solothurn anlangen, so werden die Truppen heimgeschickt, und die Tagsatzung beschleunigt ihre Abreise.

---

## III.

# Etwas über Bonaparte.

Geschrieben im December 1803.

„Wer gegen große Männer den Pfeil

„Der Verläumdung schießt, der irret nie.

— „Wider die Mächtigen kriecht der Neid.“ —

Sophokles, *Asas*. v. 135 f.

[Eingefendet.]

Es ist ein trauriges, niederschlagendes Zeichen unsrer Zeit, daß man jetzt von allen Ständen ohne Unterschied, eben den Bonaparte verkleinern und herabsetzen hört, den alle Welt jüngst noch vergöttert hat! — Liegt der Grund dieser Erscheinung in dem winzigen Geiste unsrer Zeit; oder in der Schwäche menschlicher Natur überhaupt? — Gottlob, daß es noch Männer im Lande gibt, die sich von dieser Schwäche und Winzigkeit frei fühlen, daß sie ihnen ein Problem ist, ja daß sie täglich mehr erstaunen, selbst die ehemaligen wärmsten Bewunderer des großen Mannes, und mitunter die billigsten Schätzer der Dinge, auf der Seite seiner giftigen Tadler und Widersacher zu sehen.

Womit soll man diese plötzliche Herabschätzung erklären? — Man führt an: Bonaparte sey ein gränzenlos Ehrgeiziger; seine ehemaligen Declamationen für den Republikanismus seyen bloß Maske gewesen; Er sey so gut Usurpator als Cromwell; kein orientalischer Sultan übe mehr Despotismus, als Er, und seine Satelliten; die Benennung Republik unter seiner Dictatur sey ein Pasquill auf Frankreich; Er vereine die Willkühr der



Despoten mit der Straßlosigkeit des Rottenhaupts; begünstige nicht sowohl die Religion, als den alten Pfaffenstern; umgebe sich mit einem Nimbus, größer, glänzender, und kostspieliger, als der weiland Könige; habe der Welt zwar den Frieden wieder geschenkt, und die Revolution geendigt — jetzt aber verwickle er Frankreich neuerdings in einen Krieg der Vernichtung, und setze alle Hülfquellen desselben auf's Spiel; Er drohe nur immer durch riesenmäßige Rüstungen; äße und verwirre die Gemüther nur immer — und habe doch im Grunde den Muth nicht! gegen England loszuschlagen; den Frieden habe er erobert. wolle aber die Bedingungen desselben nicht erfüllen, und schleppe Holland, die Schweiz und Italien noch immer am Wagen seiner gigantischen Republik; despotisire Deutschland, Spanien, Portugal; und scheine nichts geringeres im Sinn zu haben, als entweder die ganze Welt umzukehren, und als ein Gott über ihr zu schweben und zu flammen; oder sich selbst in den Ruinen Frankreichs zu begraben.

Dies sind schwere Beschuldigungen. Wir wollen sie etwas in der Nähe beleuchten.

Daß die herrschende allesbewegende Triebfeder in der Seele Bonaparte's Ehrgeiz sey, wird niemand läugnen, wer sein bisheriges Leben studirt hat: eben so wenig aber wird der Kenner der Menschen und der Geschichte läugnen, daß edler Ehrgeiz von jeher das glühende Motiv der größten Männer war, die uns die Annalen der Welt, zur Bewunderung und zur Nachahmung aufgestellt haben. — Eine Leidenschaft modelt sich nach der Seele dessen, der sie hegt: Bonaparte's Ehrgeiz ist groß und unergründlich, wie sein Geist. Ihn beherrschte und begeisterte, wie so manchen talentvollen Jüngling, von Jugend an, das große Nordmerideal — und die Vorsicht scheint Ihn vor Millionen, und nach einer Reihe von Jahrhunderten außersehen zu haben, dieses Ideal vor dem staunenden Auge der jezigen Welt zu er-

neuern. — Wenn Er auf der hohen Schule, und in den ersten Jahren seines Auftritts, mit Enthusiasmus von der republikanischen Form sprach; so war das nicht Maske sondern Gefühl des Herzens, und Ueberzeugung der Vernunft. Daß aber Frankreich bei Fortsetzung seiner republikanischen Versuche zu Grunde gegangen wäre; daß es durchaus nicht in dem Fall war, den strengen Republikanismus zu ertragen, sondern vielmehr in dem, wo selbst die Altrömer die Dictatur als nothwendig, und als einziges Rettungsmittel erkannten; daß nur ein nach Geist und Charakter gleich großer Mann das zerrüttete, blutende, am Abgrund schwindelnde Land retten konnte — das hatten ja die ersten Köpfe und Schriftsteller Europas zuvor schon behauptet, und bewiesen. Es gab kein ander Mittel, Frankreich dem Verderben zu entreißen, als daß sich derjenige an dessen Spitze stellte, welcher allein Genie, Festigkeit und Ruhm genug besaß, den Parteilgeist an Ketten zu legen, und einem anarchischen Chaos Licht und Einheit zu geben. Sobald Er unumschränkt am Ruder stand; da beugten sich die Rottengeister, da verstammte der Aufruhr, da versammelte sich die Energie der ganzen Nation in Einen zermalmenden Punkt: Frankreich kiegte auf allen Seiten, und erzwang den ehrenvollsten Frieden, der ihm je im Laufe seiner Geschichte zu Theil ward.

Es galt nun die Heilung seiner Wunden, die Wiedererweckung seiner vernichteten Industrie, seines Handels, seines Wohlstandes; die Zurückleitung einer revolutionären Thätigkeit, in das Bette der Ordnung, und des innern Glücks. — Mit eben dem Geiste, womit Bonaparte den Sieg organisirt hatte, unterzog er sich mit dem Eintritt des neuen Jahrhunderts dieser großen Aufgabe; und der neidische Feind war Zeuge von den magischen Fortschritten, die er auch auf dieser Bahn machte. Daß daran nicht zu denken gewesen wäre, wenn er gleich nach Erkämpfung des Friedens das Ruder nie-

bergelegt hätte, wird jeder begreifen, wer den Hauptperioden der Revolution auch nur ein flüchtiges Nachdenken gewidmet hat.

Über warum Consul auf Zeit lebens — da er doch verfassungsmäßig noch so viel Jahre die Obergewalt behielt? — Er mochte seine wichtigen Gründe dazu haben; das Ausland erkannte nur das Uebermaas seines Ehrgeizes darin.

Daß Reinheit und Einfachheit der Sitten dazu gehören, wenn eine Republik Bestand haben soll, ist uns längst von alten und neuen Scribenten vorgepredigt, und durch die Experimente aller Zeiten bewährt worden. Aus diesem Grunde hielten die entfernten und unbefangenen Beobachter nie viel auf die französische Republik, da es gerade Sittenverderb und Sittenlosigkeit gewesen war, was die Revolution herbeigeführt hatte. Nur dann ward im ganzen Laufe des französischen Krieges, im Senat und im Felde etwas Großes und Entscheidendes durchgesetzt, wenn sich die Kraft des Staats in Eine oder wenige Hände sammelte, und folglich die republikanische Form aufgehoben wurde; und Frankreich erstieg das Zenit seiner Größe und seines Ruhms, als Ein großer Mann, von dem Geiste Cäsar's beseelt, an sein Staatsruder trat. Seitdem sein Genie herrscht und waltet, ist freilich die Benennung Republik nicht viel mehr, als Aufschrift, als Titel: aber die eben ist seine Weisheit — oder Klugheit, wenn man will, daß er es lebhaft fühlt, und aus blutiger Erfahrung gelernt hat, der Franke sey nicht für Republiken, wie man sie sich dachte, gemacht; ihm genüge an Formen und Rahmen; schon sein Grundcharakter gestatte nicht, sich selbst zu beherrschen, er müsse und wolle folglich beherrscht seyn.

Was man von Bonaparte's Prachtliebe, und seinen pomphaften Umgebungen sagt, das gilt weniger ihm, als dem Charakter seiner Nation; und man kennt den alles verschlingenden Aufwand des vormaligen französi-



schen Hofes sehr schlecht, wenn man zwischen beiden eine Parallele ziehen will. Der Franke liebt Pracht und äussern Glanz; er betrachtet sich als Sieger des Continents: folglich verlangt er auch durch seinen Ersten Beamten würdig repräsentirt zu werden. Bonaparte handelt hierin vielmehr schlau, und ganz dem Geiste seines Volks gemäß — eines Volks, das eher den grössten politischen Fehler, als die geringste Vergebung seiner Nationalehre zu verzeihen geneigt ist. Wer seinen Charakter von den Hohenschulen zu Brienne und Paris an, bis zu seiner Meteorgleichen Erscheinung im Frühling 1796, und von da an, bis zu seinem Consulat genau verfolgt hat; der wird vielmehr Widerwillen und Haß gegen Prachtliebe und äusseres Gepänge bei ihm finden; und hat er in der Folge, als erster Consul, einen königlichen Nimbus um sich hergezogen, so war dies nicht Eitelkeit und Ueberhebung, sondern Verläugnung seines eignen Geschmacks, um einem eiteln, auf seine Siege mit Recht stolzen Volke seinen Willen zu thun.

Wenn er, wie als Haupt im Felde, so als Chef des Staats, seine Befehle und Anordnungen, seine Plane und Gesetze, mit Kraft und Schnelligkeit, mit alles niederwerfendem Nachdruck durchsetzen läßt, so ist dies nichts anders, als grade was ihn groß gemacht hat. Der Missethäter, der Unwissende aus allen Ständen, oder auch Neid, Rache, Eifersucht — nennen dies freilich Despotismus; man erinnere sich aber, daß man diese Despotie, Cäsar, Cromwelln, Peter, Friedrich dem Großen, kurz allen Herrschergentes von jeher vorgeworfen; und erwäge dabei, daß eben in diesem unbedingten Durchsetzen reifer durchdachter Plane, das Wesen des Herrschers bestehe. — Es allen recht machen zu wollen — war wie im Leben, so auch auf dem Throne, von jeher das Abzeichen der Schwachköpfe, und des WeiberRegiments; und nie fuhr ein Land schlimmer, und ward seinen Nachbarn verächtlicher, als wenn sein Regent nicht den Muth hatte

te, es mit dem Einzelnen zu verderben, um dem Ganzen zu dienen; wenn ihn Furcht vor Partheiß abhielt, große Ideen zum Heil des ganzen Staats durchzusetzen.

Aber — fährt man fort: zugestanden, daß Frankreich ein Erretter noth that; eingeräumt, daß Bonaparte dieser Einzige war: warum trat er nicht, wie die alten Dictatoren —, wie Cinclinnatus und Washington, wieder in die Bürgerlinie zurück, nachdem er das Vaterland gerettet? Er hatte den Frieden erfochten, hatte Frankreich eine neue Verfassung gegeben; die Hoffnungen einer gefährlichen Machtübertragung erfüllt — zu welcher die Völker von jeher bloß als zu einem traurigen Extrem schritten: warum auf seiner Höhe beharren; warum eine Macht, die die der Könige übertrifft, sich auf Lebenszeit versichern lassen?

Wir haben diesen Punkt bereits berührt, und fügen nur noch bei: die Wiederherstellung Frankreichs zur Ordnung, zur Loyalität, und zum Wohlstande, erforderte nicht minder Energie und Einheit, nicht weniger Ueberlegenheit des Geistes und der Macht, als die Eroberung des Friedens, als die Endigung der Revolutionsgräuel. Es war keine kleine Aufgabe, Hunderttausenden, die durch die Revolution und den Krieg verwildert, Jahre lang an Zügellosigkeit und stürmische Thätigkeit gewohnt worden waren — von denen alle Welt Frankreich den Bürgerkrieg weissagte — diesen Hunderttausenden ein Bett anzuweisen, worin ihr Ungestüm schadlos wurde, ja sich durch weise Vertheilung der Kräfte, wie vormals im Sturme, so jetzt in der Stille, zum Heil ihres Vaterlandes kehren konnte. Ohne den Herrschergeist und die Klugheit des Ersten Consuls, hätten wir dieses Wunder — was aller bisherigen Erfahrung spottet, nicht erblickt; und ich bin fest überzeugt, daß es noch jetzt bloß sein Genie, sein weltumfassender Ruhm, seine Weisheit, und rastlose Thätigkeit ist, was die wildgährenden Massen zusammenhält. Er hat in zwei Jahren

mehr für Industrie, Handel, Ackerbau, Fabriken, Gewerbe, Kriegswesen, Wissenschaften, öffentliche Anstalten, und Künste, kurz, für alle Zweige der Nationalkultur gethan, als andre Regenten kaum in so viel Decennien zu Stande brachten. Das feindliche England erkannte und fühlte das am Besten, und einer seiner geehrtesten Redner sagte öffentlich im Parlament: „Wenn Frankreich noch einige Jahre so fortfährt, so schadet es uns im Frieden unendlich mehr, als es je im Kriege vermocht hat.“

Dies führt auf den gegenwärtigen See Krieg, welcher, ganz gegen alle vorliegenden Umstände, abermals dem Consul aufgebürdet wird. Ist es wahr, durch den Augenschein bewährt, und von den Britten selbst anerkannt, daß England durch den Krieg gewinne; so darf man schon daraus auf den wahrscheinlichen Urheber schließen. Die Kriegs-Parthie in England sagt: Wir kamen Bonaparte, wie welland Friedrich den Despoten, bloß um einige Jahre zuvor — auch angenommen; daß wir die ersten Bewegten des neuen Kriegs sind. Wir waren genau unterrichtet, daß sein nie rastender, alles verzehrender Ehrgeiz, einen geheimen Angriffsplan gegen uns entworfen hatte, den er vorerst Jahre lang vorbereiten, und sodann plötzlich, wie vom hellen Himmel, gegen uns ausdonnern lassen wollte — einen Plan, welcher der Hülle bedurfte, und den er jetzt laut, mit betäubendem Geräusch den Augen der Welt entfalteten muß. Es ist erlaubt, den Fehdehandschuh zu werfen, wenn wir des Angriffs gewiß sind. — Allein, war England, nachdem es sich mit Frankreich in den wirklichen Kriegszustand gesetzt, nicht verbunden, der Friedebedürftigen, nach Ruhe schmachtenden Welt diesen Plan, wie es Friedrich that, vor Augen zu legen? Sollen wir ihm auf's Wort hin glauben, da uns sein Interesse bekannt ist? — Die bei Wiederausbruch des Kriegs, dem Publikum vorgelegten Papiere bewel-



sen offenbar mehr für Frankreich als für England; und wer sah nicht auf den ersten Blick, daß ein dem Frieden so rasch folgender Kampf auf Tod und Leben, eben so sehr der persönlichen Sicherheit, und der Consolidirung der Macht des Consuls, als dem wahren Interesse Frankreichs zuwider war? — Nimmermehr können wir also annehmen, Bonaparte habe den gegenwärtigen Seekrieg angeschürt; und wenn er bedeutende Vorkehrungen traf, wenn er die zertrümmerte Seemacht seines Vaterlandes wieder zu beleben suchte, wenn er gegen England eine Ehrfurcht weckende Haltung annahm, so waren die alles leicht vorauszu sehende Maasregeln, und konnten keine Entschuldigung abgeben; den Fluch des Kriegs vor der Zeit zu erneuern.

Räumt Holland, die Schweiz, Italien! ruft der Britte; räume vorerst Malta, auf daß wir sehen, daß es dir Ernst sey! — antwortet der Franke: und darüber, nicht man, daß keiner zuerst weichen wollte, weil keiner dem andern traut — entglom der Krieg. „Da wir Sieger zur See waren“, fährt der Engländer fort, „so kam es Frankreich zu, die Räumung zuerst zu vollziehen!“ — Da wir Sieger des Continents waren,“ entgegnet der Franke, „so muß der Britte den ersten Schritt thun, wenn wir unsre Bluterkauften Eroberungen herausgeben sollen.“ Darauf laufen, auf den gesunden Menschenverstand reduzirt, die wechselsweisen wortreichen Erklärungen hinaus. Wo des Brennstoffs so viel ist, wie zwischen diesen beiden eifersüchtigen Nationen, da bedarf es bloß eines fallenden Funken, um einen neuen Brand anzufachen, und bekanntlich waren von jeher die wahren Urheber der Kriege so schwer auszumitteln, daß man sie oft erst nach Jahrhunderten, bisweilen gar nicht fand, und sich mit bloßen Vermuthungen und Wahrscheinlichkeiten begnügen mußte. — Von Pitt wußte man die ganze Revolution hindurch bestimmt, daß er für den Krieg war; unter seiner Ministerschaft wäre

der Friede zu Amiens gar nie zu Stande gekommen; er mußte mithin der Form wegen abtreten. Da man aber seinen fortdauernden entscheidenden Einfluß auch auf das jezige Ministerium kennt, so thut ihm Frankreich, dünkt uns, nicht zu viel, wenn es ihm wenigstens einen Hauptantheil an dem Wiederausbruche der Feindseligkeiten zuschreibt.

Bekanntlich hat keine öffentliche Aeußerung des ersten Consuls die englische Nation so sehr gereizt, als diese: „Großbritannien allein kan uns nicht weiter die Spitze bieten.“ Dis, und das lange Zaudern brachte manche auf die Idee, der ganze jezige Seekrieg sey nichts weiter, als ein Abmessen der beiderseitigen Hülfsquellen, und es werde nie zur Expedition kommen; die gegenwärtige höchstüberspannte Stellung Englands, und der damit verbundene, alle bisherigen Feldzüge so weit übersteigende Aufwand, könne durchaus nicht von langer Dauer seyn; Frankreich vermöge die Spannung länger auszuhalten als seine Feinde; und wenn ja der erste Consul irgend Ernst aus dem Spiel mache, so werde es im Moment der Abspannung und des Nachlasses seyn. — So weit sich auch diese Idee hinaustreiben, und so viel Scheinbares sich dafür anführen läßt, so scheint sie uns doch nicht genug im Charakter Bonaparte's zu liegen; und da er ein Spiel der Verzweiflung übernahm, da er alle Früchte seines Sieges über die LandMächte darauf zu concentriren scheint; da er alle gewöhnlichen und außergewöhnlichen Hülfsquellen Frankreichs — alle aus Holland, der Schweiz, Italien, und Deutschland gezogenen und erbeuteten Summen daran setzt; da endlich sein Ruhm, seine Würde, seine Größe, ja seine Sicherheit und sein Daseyn mit diesem Spiele so innig verwebt sind; so darf man sicher erwarten, daß er es auch mit einem Streiche der Verzweiflung endigen werde. Man kan sagen: Entweder, er läßt es bei diesen Drohungen und fürchterlichen Rüstungen bewenden, nutzt die Kräfte

te des Feindes ab und erzwingt durch seinen energischen Einfluß auf die großen Kabinette, doch noch einen ehrenvollen Frieden; — oder, er wagt den Schlag, siegt und erhebt sich, ein Gott, über die Menschheit; oder, er verunglückt, setzt sein Leben an die Sache, und geht unter — groß und einzig, wie er emporstieg.

Alle, die Bonaparte in der Nähe beobachtet, erzählen uns von seinem geheimnißvollen undurchforschlichen Wesen, und behaupten, daß eben bis nicht wenig zu dem glücklichen Ausschlag seiner Entwürfe beigetragen habe. Sie sagen ferner, durch die ihm so ganz eignen bestimmten Vorausverkündungen großer Erfolge und Thaten, habe er sich den Sieg, mehr als durch irgend etwas anderes vorbereitet, und da sie bisher fast ohne Ausnahme zugetroffen, das Gelingen gleichsam zur Nothwendigkeit, und zur Sache des Schicksals gemacht. Hierzu kommt sein beispielloses Glück, und die schlaue Klugheit, womit er, ganz in der Manier Cäsar's, das Popanz dieses seines Glücks unter Freunden und Feinden auszubreiten gewußt. — Durch diese drei Zauberstäbe, so ganz gemacht, um der Menge zu imponiren, und sie zur äußersten Kraftanstrengung zu begeistern, hat der Consul vielleicht mehr gewirkt, als durch seine berechneten Anstalten und Vorbereitungen. . . . Es ist überhaupt ein Charakterzug des Genies, wenn alle Vorkehrungen getroffen sind, sich freiwillig eine Art Nothwendigkeit aufzulegen, und den Moment der Ausführung, durch feste Vorzeichnung des Raums und der Zeit, zu beflügeln.

Als Bonaparte kürzlich seine zweite Flugreise nach den Küsten machte, da wußte noch am Morgen seines Abzugs kein Sterblicher ein Wort davon, und seine Gattin erfuhr es erst, da er sich in den Wagen setzte. Der Augenblick, wo er zur That schreitet, ist gewöhnlich selbst denen, die ihn beständig umgeben, so unerwartet, daß man leicht denken kan, wie sehr er den fernen Feind



damit überraschen muß, und es gehdrt ein Geist wie er selbst dazu, um seine Unergründlichkeit auszuforschen. — Einen solchen von aller Welt unerwarteten Moment, wird er ganz gewiß aufzufinden wissen, wenn er je gegen England losbricht. — Wer sich müde parirt hat, wer sich allmählig von Geringschätzung des Feindes beschlichen fühlt, der hat am meisten von ihm zu fürchten. Zwar kennt England die Größe seiner Gefahr wohl: es verachtet den Feind nicht, wähut ihn nicht durch Herabschätzung halb geschlagen — wie es die Allirten in den ersten Feldzügen hielten; vielmehr hat es alles aufgeboren, was Klugheit, Vorsicht, Erfahrung und Entschlossenheit ausmitteln konnten; hat fast das ganze Reich der Möglichkeiten erschöpft, um sich in einen furchtbaren Wertheidigungsstand zu setzen. Doch ist zu bemerken, daß alle diese GegenAnstalten dem ersten Consul durch seine geheimen Agenten bis in's kleinste Detail bekannt sind; daß dieser Zustand von Exaltation und Uiberspannung unmöglich lange dauern kan, und daß wir es seinem Genie und seiner bewährten Klugheit und Schlaugkeit zutrauen müssen, er werde den gefürchteten Schlag entweder gar nie, oder in dem kurzen und einzigen Augenblick zu führen wissen, der die Hauptaufgabe des Feldherrn ist.

Wir lasen unlängst im Moniteur einen Artikel, worin angeführt wird: Bonaparte habe, bei all den gigantischen Zurüstungen, zur Zeit noch nie bestimmt erklärt, daß er eine Landung in England unternehmen werde: (als ob zwei Feldherren, die mit ihren Kriegsheeren aufeinander gestossen sind, vorerst ein Manifest ergehen lassen müsten: „Sie seyen willens, sich den Hals zu brechen!“) Vielleicht hat der Consul selbst diesen Artikel veranlaßt, um den Feind irre zu machen, und sich jenen Moment der Uiberraschung vorzubereiten. — Ist ein solcher von den Umständen und Elementen begünstigter Moment da, so wird er ihn

gewiß mit Abkertele benutzen, und dann darf man sich wieder auf jene gefährlichen Vorhersagungen (wie in den Feldzügen 1796 und 1800,) von ihm gefaßt halten, deren Erfüllung dadurch unabwendbar wird, daß man sie wie Geistersprüche betrachtet, die man selbst fliehend erfüllen muß.

Als Moreau, im Sommer 1800, seinen Feldzug in Deutschland eröffnete, da kam er bekanntlich anfangs vom Rhein her, um den Kern der östreichischen Macht auf sich zu ziehen, und trieb die Täuschung so weit, daß er sich sogar in hartnäckige Gefechte wagte, sich schlagen ließ, eine Menge Leute aufopferte — bloß um den Feind sicher zu machen. Plötzlich aber wälzt er seine Schaaren, wie Wetternacht, auf der Strasse von Schaffhausen voran, zerbricht Aray's Mittelpunkt, und behauptet ein immer wachsendes Übergewicht durch den ganzen Feldzug. — Dieser Plan war von Bonaparte. Einen ähnlichen Diversionsplan hat er gegen England entworfen; und wenn er so lange zaudert, oder sich gar zu fürchten scheint; so ist dies seinem ganzen bisher entwickelten Charakter so schnurstraks entgegen, daß gewiß irgend eine andre Absicht darunter verborgen ist, die sich bald entwickeln wird.

Seitdem dieser seltene Sterbliche aufhörte, Unserem gleichen zu seyn; seitdem er sich durch Geste, Charakter und Glück, vor unsern Augen zu einem Gipfel von Macht aufschwang, wo wir ihn nicht weiter beobachten können; seitdem er eine undurchdringliche, durch seinen Standpunkt nothwendig gewordene Hülle um sich herzog; seitdem wir uns gezwungen fühlen, seine Thaten und Unternehmungen nach einem andern Maasstabe zu messen, als womit wir die Revolutions-Helden maassen; seitdem seine Größe blendet, malmt, und schreckt: seitdem erwachten auch bei den ewig unveränderlichen Menschenkindern, Neid, Mißgunst, Schadenfreude, und Haß gegen ihren vormaligen Liebling; seitdem stößt man

unter allen Ständen auf ein mögliches Bemühen, das kürzlich noch idolatrirte Riesenbild zu beschmutzen, zu verstümmeln, zu verkleinern, und in den gemeinen Erdstaub herabzuziehen. — Wir könnten nicht sagen, daß unsre Achtung für das Menschengeschlecht dadurch sehr vermehrt worden wäre; und wenn wir der rastlosen, ausreibenden Anstrengungen, Mühen, und Nachtwachen gedenken, worin der erste Consul seit vier Jahren sein Leben hinbringt; wenn wir sein so wenig beneidenswerthes Loos erwägen: so möchten wir seinen Neidern und Verläumdern wohl den gewünschten Versuch gönnen, daß er eine Zeitlang in die Dunkelheit des Privatstandes zurückträte, um es der Welt recht auffallend zu zeigen, wie sehr die dermalige Größe Frankreichs an seine Person geknüpft sey. Ein revolutionairer Staat erkennt allein die Ueberlegenheit des Genies, der Kraft, und des Verdienstes an, und wir besorgen, daß nach dem Abtritt Bonaparte's, glühender Ehrgeiz, und zerstörender Factionsgeist wieder eben so schamlos ihr Spiel treiben würden, wie sie es unter den Directoren gethan.

Ohne die Großen, sind die Kleinen nur  
Der schwachen Mauer trügender Schutz.

Vereint mit dem Großen erhebt

Der Kleine, und mit dem Kleinen der Große sich. —

Doch diese Kunde der Weisheit, wer vermag

Sie zu lehren die Thoren? Diese sind's,

Deren Stimme sich wider Dich empört.

Sind sie entflohn vor deinem Blick,

So rauschen sie umher, wie der Vögel Schaar:

Wenn aber Du plötzlich wieder erscheinst,

Ein schreckender Genie! so erstarren

Webend und sprachlos sie. —

Gophofles.

Man kann mit dem heiligen Vater zu Rom, dem ersten Consul als eines jener Werkzeuge der Vorsicht be-



trachten, deren sie sich oft nach langen Jahrhunderten bedient, um die schlummernde Menschheit zu erwecken, und der Welt eine andre Gestalt zu geben. Sein rascher Aufflug, seine reißenden Fortschritte, seine an's Romantische und Epische gränzenden Thaten, sein mysteriöser Charakter, sein blendendes Glück — berechtigen zu dieser Benennung. Nimmt man den Helden in diesem Lichte, so ist er, bei allem Thatengedrange, noch weit von seinem Ziele entfernt; und wenn ihn der blinde Zufall nicht hinrafft, — so harren unser noch größere Schauspiele, als wir sie ahnen, oder bisher bewunderten.

L.

---

#### IV.

### Frankreichs StaatsChronik vom Jahr II (1803),

oder

Darstellung der Lage der Republik, dem gesetzgebenden Körper, in der Sitzung vom 25 Nivós J. 12 (18 Januar 1804), durch den Staatsrath Begouen, als Sprecher der Regierung, überbracht.

---

Die Republik ist gendthigt worden, ihre Stellung zu ändern; aber sie hat darum ihre Lage nicht geändert; sie behält immer, in dem Gefühl ihrer Stärke, das Unterpfand ihres Wohlstandes. Alles war ruhig im Innern Frankreichs, als wir, beim Anfange des letztverflossenen Jahrs, noch die Hofnung eines dauerhaften Friedens hegten; alles ist ruhig geblieben, seitdem eine eifersüchtige Macht den Brand des Krieges von neuem

entzündet hat: aber bei dieser letzten Epoche hat sich die Einigkeit der Interessen und der Gesinnungen noch vollständiger gezeigt, der Gemeingeist sich noch mit mehr Energie entwickelt.

In den neuen Departementen, welche der erste Consul durchreiste, vernahm er, wie in den alten, den Ausdruck einer wahrhaft französischen Indignation; an ihrem Hasse gegen eine unsern Wohlstand anfeindende Regierung, mehr noch als an den Ausbrüchen der öffentlichen Freude und einer persönlichen Zuneigung, erkannte er ihre Unhänglichkeit für's Vaterland, ihre innige Theilnahme an dessen Schicksal.

In allen Departementen haben die Geistlichen den Einfluß der Religion benutzt, um diese freiwillige Aufwallung der Gemüther gleichsam zu heiligen. Niederlagen von Waffen, welche flüchtige Rebellen der Erde anvertraut hatten, um sie in einer Zukunft, die eine strafbare Beraussicht ihnen vorspiegelte, wieder zu ergreifen, wurden beim ersten Zeichen von Gefahr entdeckt, und den Obrigkeiten ausgeliefert, um unsre Vertheidiger damit zu bewafnen.

Die brittische Regierung wird versuchen, (und vielleicht hat sie es schon gethan), einige jener Ungeheuer, die sie während des Friedens nährte, auf unsre Küsten zu werfen, um das Land, das sie gebahr, zu zerfleischen; allein sie werden da nicht mehr jene verruchten Horden finden, welche die Werkzeuge ihrer ersten Verbrechen waren; der Schrecken hat sie aufgelöst, oder die Gerechtigkeit hat unsre Gegenden von ihnen gereinigt; sie werden da nicht mehr jene Leichtgläubigkeit finden, die sie mißbrauchten, noch jene gehässigen Leidenschaften, deren Dolche sie wezten. Die Erfahrung hat alle Gemüther aufgeklärt; die Weisheit der Geseze und der Staatsverwaltung hat alle Herzen wieder versöhnt.

Überall von der öffentlichen Macht umgeben, überall durch die Gerichte ergriffen, können diese abscheulichen

Menschen fürderhin weder Rebellen machen, noch ungestraft ihr Räuber- und Mörderhandwerk wieder anfangen.

Nur eben jetzt ist ein armseliger Versuch in der Vene gemacht worden; die Conscription war der Vorwand dazu: aber Bürger, Priester, Soldaten, alles stand zur gemeinschaftlichen Vertheidigung auf; diejenigen, die, in andern Zeiten, Anstifter von Unruhen gewesen, boten der öffentlichen Gewalt ihre Arme und, in ihren Personen und ihren Familien, Unterpfänder ihrer Treue und ihres Eifers an.

Endlich, was hauptsächlich die Unbesorgtheit der Bürger charakterisirt: die Wiederkehr der geselligen Zuneigungen, die Wohlthätigkeit entfaltet sich alle Tage mehr; von allen Seiten bietet man dem Unglück Geschenke, und Stiftungen zu nützlichen Anstalten an.

Der Krieg hat die Gedanken des Friedens nicht unterbrochen; und die Regierung hat mit Beharrlichkeit alles verfolgt, was darauf abzielt, die Constitution den Sitten und der Gemüthsart der Bürger anzueignen; alles, was an die Dauer derselben alle Interessen und alle Hoffnungen festknüpfen muß.

So ist der Senat auf die Höhe gestellt worden, wohin seine Einrichtung ihn berief. Eine Absteuer, wie die Constitution sie bestimmt hatte, umgibt ihn mit einer Achtungsgebietenden Größe.

Der gesetzgebende Körper wird nicht mehr anders, als umgeben mit der Majestät, welche seinen Verordnungen gebührt, erscheinen: man wird ihn nicht mehr vergebens ausserhalb seinen Sitzungen suchen. Ein jährlicher Präsident wird der Mittelpunkt seiner Bewegungen, und das Organ seiner Gedanken und seines Willens in seinen Verhältnissen mit der Regierung seyn. Dieses Corps wird endlich jene Würde haben, die nicht mit wandelbaren unbestimmten Formen bestehen konnte.

Die Wahl-Collegien wurden überall mit jener Ruhe, mit jener Weisheit gehalten, welche glückliche Wahlen verbürgen.



Die Ehren-Legion besteht in den höhern Theilen ihrer Organisation, und in einem Theile der Elemente, woraus sie zusammengesetzt seyn soll. Diese, noch gleiche, Elemente erwarten von einer letzten Wahl ihre Funktionen und ihre Plätze. Wie viel ehrenvolle Züge hat der Ehrgeiz, in dieselbe aufgenommen zu werden, an den Tag gebracht! welche Schätze wird die Republik an dieser Anstalt haben, um Dienste und Tugenden aufzumuntern, zu belohnen!

Im StaatsRath, bereitet eine andre Anstalt den Wahlen der Regierung Männer für alle höhern Zweige der Staatsverwaltung vor: Zuhörer bilden sich dazu in der Werkstatt der Reglements und der Gesetze; sie durchdringen sich mit den Grundsätzen und Maximen der öffentlichen Ordnung. Immer von Zeugen und Richtern umgeben, oft unter den Augen der Regierung, oft in wichtigen Sendungen, werden sie zu öffentlichen Aemtern mit der Reife der Erfahrung, und mit der Garantie gelangen, die ein erprobter Charakter, Betragen und Kenntnisse gewähren.

Lycées, Secundar-Schulen erheben sich auf allen Seiten, und erheben sich doch immer noch nicht schnell genug für die Ungeduld der Bürger. Gemeinsame Reglements, einerlei Disciplin, ein gleiches System des Unterrichts, werden in diesen Anstalten Generationen bilden, welche den Ruhm Frankreichs durch Talente, und dessen politische Einrichtungen durch Grundsätze und durch Tugenden behaupten werden.

Ein einziges Prytanäum, das von St. Cyr, nimmt die Kinder der Bürger auf, die für das Vaterland gestorben sind: schon athmet die Erziehung darin den militairischen Enthusiasm.

Zu Fontainebleau zählt die militairische Special-Schule mehrere Hunderte Soldaten, die man zur Disciplin gewöhnt, zu Strapazen abhärtet, die mit den Gewohnheiten des Handwerks zugleich die Kenntnisse der Kunst erwerben.

Die Schule von Compiègne bietet den Anblick einer ungeheuern Manufaktur dar, worin 500 junge Leute vom Studium in die Werkstätte, von den Werkstätten zum Studium übergehen. Nach einigen Monaten führen sie, mit verständiger Genauigkeit, Arbeiten aus, die man, bei der gemeinen Art zu lernen, nicht in Jahren erhalten haben würde; und bald werden Handel und Industrie von ihrer Arbeit und von der Sorge der Regierung Genuß haben.

Das Genie, die Artillerie, haben nur Eine Schule und gemeinsamen Unterricht.

Die Arzneikunst ist überall der neuen Anordnung unterworfen, die das Gesetz ihr vorschreibt. In einer wohlthätigen Reform hat man die Mittel gefunden, die Kosten zu vereinfachen und den Unterricht zu erweitern.

Die Ausübung der Apothekerkunst ist unter die Obacht der Kenntnisse und der Rechtschaffenheit gestellt worden.

Ein Regulativ hat zwischen dem Meister und dem Arbeiter Richter aufgestellt, die ihre Zwistigkeiten mit der Schnelligkeit, welche ihre Interessen und Bedürfnisse erfordern, und zugleich mit der Unparteilichkeit abthun, welche die Gerechtigkeit gebietet.

Das bürgerliche Gesetzbuch wird vollendet; und in dieser Sitzung werden die letzten Gesetzes-Entwürfe, welche das Ganze desselben vervollständigen, dem gesetzgebenden Körper zur Berathschlagung vorgelegt werden können.

Der gerichtliche Codex, den alle Wünsche heiriefen, ist in diesem Augenblick der Gegenstand von Discussionen, die ihn zu seiner Reise bringen werden.

Das peinliche Gesetzbuch rückt vor; und von dem Handels-Codex sind diejenigen Theile, welche die Umstände am dringendsten zu erfordern scheinen, im Stande, das Siegel des Gesetzes in der nächsten Sitzung zu empfangen.

Neue Meisterwerke haben unsre Museen verschönert; und während das übrige Europa unsre Reichthümer beneidet, reisen unsre jungen Künstler noch nach Italien, um dort beim Anblick seiner großen Denkmale ihr Genie zu entzünden, und den Enthusiasm zu athmen, der sie erzeugte.

Im Departement von Marengo, unter den Mauern jener Festung Alessandria, die eines der mächtigsten Bollwerke Frankreichs seyn wird, bildete sich das erste Lager unsrer Veteranen: da werden sie die Erinnerung an ihre Thaten und den Stolz ihrer Siege behalten; sie werden ihren neuen Mitbürgern Liebe und Ehrfurcht für das Vaterland einflößen, das sie vergrößert haben, und das sie belohnt hat; in ihren Kindern werden sie Erben ihres Muthes und neue Vertheidiger dieses Vaterlands, dessen Wohlthaten sie ärndten werden, hinterlassen.

Im alten Gebiet der Republik, in Belgien, werden alte Festungswerke, die nur noch unnütze Denkmale der Unglücksfälle unsrer Väter oder des fortschreitenden Zuwachses von Frankreich waren, geschleift werden. Der Boden, der zu ihrer Vertheidigung aufgeopfert war, wird dem Feldbau und dem Handel wieder gegeben werden; und mit den Summen, welche diese Schleifungen und dieser neugewonnene Boden abwerfen, wird man neue Festungen auf unsern neuen Gränzen erbauen.

Unter einem bessern Adjudications-System, hat die Taxe für den Unterhalt der Strassen neuen Zuwachs erhalten: Pächter von einem Jahre waren ohne Wettteifer; Pächter von allzuzerstükelten Theilen waren ohne Vermögen und ohne Bürgschaft.

Dreijährige Adjudicationen, Adjudicationen von mehreren Barrieren zugleich, zogen in größerer Anzahl und reichere, unternehmendere Concurrenten herbei.

Die Barrieren-Gebühr warf, im Jahr 11, fünf



zehn Millionen ab; zehn weitere Millionen wurden im nemlichen Jahre auf den Unterhalt und die Verbesserung der Strassen verwendet.

Die alten Strassen wurden unterhalten und ausgebaut; Strassen wurden durch neue Anlagen mit andern in Verbindung gesetzt. Von diesem Jahre an fährt man über den Simplon und den Berg Cenis.

Man stellt, an der Brücke von Tours, drei eingestürzte Bogen her.

Neue Brücken sind im Bau zu Corbeil, zu Moanne, zu Nemours, über die Isère, den Roussillon, die Durance und den Rhein.

Avignon und Villeneuve werden durch eine, von einer Privat-Gesellschaft unternommene, Brücke miteinander in Verbindung gesetzt werden.

Drei Brücken waren zu Paris mit Geldern, welche die Bürger hergeschossen hatten, angefangen worden: zwei sind zum Theil mit öffentlichen Geldern vollendet worden; und die Abgaben, die man davon bezieht, sichern, in einer bestimmten Zahl von Jahren, den Zins und die Heimzahlung der Vorschüsse.

Eine dritte, die interessanteste von allen (die beim botanischen Garten), ist im Bau, und wird bald geendiget seyn. Sie wird das Innere von Paris von einem beschwerlichen Umweg befreien, und an einen prächtigen Platz anstossen, welchen Pflanzungen und die Gewässer des Flusses Durcq verschönern, und auf den in gerader Linie die Strasse St. Antoine und die der Vorstadt dieses Namens hinziehen werden.

Die Brücke allein wird der Gegenstand einer Ausgabe seyn, welche die davon zu beziehenden Gebühren sehr bald decken werden. Der Platz und alle seine Zugehörungen werden den Staat weiter nichts kosten, als das Lokal und die Ruinen, auf denen er sich erheben soll.

Die Arbeiten am Kanal von St. Quentin werden auf vier Punkten zugleich betrieben. Schon ist

eine unterirdische Gallerie in einer Streke von tausend Metern durchgebrochen; zwei Schleussen sind fertig, acht andre rücken stark voran, andre kommen nach; und diese grose Unternehmung wird, in einigen Jahren, eine vollständige Schifffahrt darbieten.

Die Kanäle von Arles, von Aigues-mortes, die der Saone und der Yonne; der Kanal, der die Rhone mit dem Rhein verbinden wird; jener, der, durch den Blavet, die Schifffahrt in den Mittelpunkt der ehemaligen Bretagne bringen soll, sind alle angefangen; und alle werden in einer mit den Arbeiten, die sie erfordern, im Verhältniß stehenden Zeit vollendet seyn.

Der Kanal, der die Schelde, die Maas und den Rhein verbinden soll, ist schon nicht mehr bloßer Gedanke der Regierung: Recognoszirungen wurden an Ort und Stelle vorgenommen; schon ist für Fonds gesorgt zur Ausführung eines Unternehmens, das uns Teutschland eröffnen, und unserm Handel und unsrer Industrie Theile unsers eignen Gebiets wiedergeben wird, die ihre Lage dem Handel und der Industrie der Fremden überlieferte.

Die Verbindung der Rance mit der Vilaine wird den Kanal von la Manche mit dem Ocean vereinigen, den Wohlstand und die Civilisation in Gegenden bringen, wo der Ackerbau und die Künste danieder liegen, wo bäurische Sitten unsern Sitten noch fremde sind. Von diesem Jahre an sind beträchtliche Summen zu dieser Operation angewiesen worden.

Die, oft versuchte, oft wieder aufgegebene, Austrofnung der Moräste von Rochefort wird mit Beharrlichkeit ausgeführt. Eine Million wird dieses Jahr dazu bestimmt werden, die Gesundheit in diesen Hafen zu bringen, der unsre Seeleute und seine Einwohner verschlingt. Kultur und Menschen werden sich auf einer Erdstreke verbreiten, die seit langer Zeit den Seuchen und der Entvölkerung hingegeben war.

Im Schooße des Cotentin wird eine nicht minder wichtige Anstrotzung, wozu der Entwurf gemacht ist, wovon die reichlich berechneten Kosten nothwendig durch das Resultat der Operation sich bezahlen werden, andre Moräste von ungeheurem Umfang, die jetzt weiter nichts als ein immerfort sich erneuernder Zunder von Seuchen sind, in reiche Wälder umschaffen.

Die zu diesem Unternehmen nöthigen Fonds sind in dem Budget vom Jahr 12 begriffen. Zu gleicher Zeit wird eine Brücke über die Vire das Departement von la Manche mit dem von Calvados verbinden, eine immer gefährliche und oft unglückliche Ueberfahrt abstellen, und die Strasse, die von Paris nach Cherbourg führt, um einige Myriameter abkürzen.

Auf einem andern Punkte des Departements von la Manche ist ein Kanal projektirt, der den MeerSand und die Fruchtbarkeit in eine unfruchtbare Gegend bringen, und den bürgerlichen Bauwesen und der Marine Holz geben wird, das einige Myriameter vom Gestade ungenützt zu Grund geht.

An allen Kanälen, an allen Küsten Belgiens, werden die durch die Zeit untergrabenen, durch das Meer angegriffenen Dämme ausgebessert, erweitert und befestigt.

Das Werft und Bassin von Ostende sind gegen weiteren Verfall gesichert; eine Brücke wird eine für die Stadt wichtige Communication eröffnen, und der Ufersbau wird sich mit einem köstlichen, dem Meere abgewonnenen Boden bereichern.

Antwerpen sah plötzlich einen militairischen Hafen, ein Arsenal werden, und Kriegsschiffe auf der Werfte. Zwei Millionen, angewiesen auf den Verkauf der in den Departementen der Schelde und der beiden Nethe gelegenen NationalGüter, sind zur Wiederherstellung und zur Vergrößerung seines alten Hafens gewidmet. Auf dieses Unterpfand hin, thut der Handel Vorschüsse; die



Arbeiten sind angefangen, und im nächsten Jahre werden sie zu ihrer Vollkommenheit gebracht seyn.

Zu Boulogne, im Havre auf dem ganzen Umfang jenes Gestades, das unsre Feinde von jetzt an eine eiserne Küste nennen, sind große Werke im Bau oder bereits bald fertig.

Der Damm von Cherbourg, den man lange aufgegeben hatte, der lange ein Gegenstand der Ungewißheit und des Zweifels war, steigt endlich aus dem Schooße der Wellen empor; und schon ist er eine Klippe für unsre Feinde, und ein Schutz für unsre Seefahrer. Bedeckt durch diesen Damm, im Hintergrunde einer unermesslichen Rhede, wird ein Hafen gegraben, wo, in einigen Jahren, die Republik ihre Arsenale und Flotten haben wird.

Zu la Rochelle, zu Cette, zu Marseille, zu Nizza, bessert man mit sichern Fonds die Verwüstungen der Sorglosigkeit und der Zeit aus. Vornehmlich in unsern Seestädten, wo die Stokung des Handels die Unglücksfälle und die Bedürfnisse vervielfachte, bestrebte sich die Vorsicht der Regierung, in nützlichen oder nothwendigen Arbeiten Hilfsquellen zu erschaffen.

Die innere Schifffahrt zerfiel aus Vergessenheit der Grundsätze und Regeln; sie ist nun einer schützenden und erhaltenden Anordnung unterworfen. Eine Abgabe ist zu ihrer Unterhaltung, zu den Arbeiten, die sie erfordert, zu den Verbesserungen, die das öffentliche Interesse heischt, gewiedmet: unter die Aufsicht der Präfecten gestellt, hat sie auch noch an den Handelskammern nützliche Wächter, Zeugen und Prüfer der Rechnungen über die Fonds, die sie abwirft; einsichtsvolle Männer untersuchen die Projekte, die gemacht werden, um sie zu erhalten oder weiter auszudehnen.

Das Recht der Fischerei in den schiffbaren Flüssen ward wieder, was es immer seyn sollte, ein öffentliches Eigenthum. Es ist der Aufsicht der Forst-

Verwaltung anvertraut, und dreijährige Abjudicationen geben ihm, in den Pächtern, Erhalter, die noch thätiger sind, weil sie mehr dabei interessirt sind.

Das letzte Jahr war ein gedeihliches Jahr für unsere Finanzen; die Regien tauschten glücklicherweise die Berechnungen, welche im Voraus deren Ertrag bestimmt hatten. Die directen Steuern wurden mit mehr Leichtigkeit erhoben. Die Operationen, welche die Verhältnisse der Grundsteuer, von Departement zu Departement, festsetzen sollen, gehen schnell von Statuten. Die Repartition wird unveränderlich werden; man wird nicht mehr jenen Kampf verschiedener Interessen sehen, der die öffentliche Gerechtigkeit gefährdete, nicht mehr jene eifersüchtige Rivalität, welche die Industrie und den Wohlstand aller Departemente bedrohte.

Präfecte, GeneralConseils, haben verlangt, daß die nemliche Operation auf alle Gemeinden ihres Departements ausgedehnt werden möchte, um unter ihnen die Grundlagen einer verhältnißmäßigen Repartition zu bestimmen. Ein Beschluß der Regierung hat dieses allgemeine Geschäft, das durch den guten Erfolg des partiellen Geschäfts einfacher und ökonomischer geworden war, genehmigt. So werden dann, in einigen Jahren, alle Gemeinden der Republik, jedwede in einer besondern Karte den Plan ihres Gebiets, die Abtheilungen, die Verhältnisse der Güterstücke, woraus dasselbe besteht, erhalten; und die Departements- und Bezirks-Räthe werden in der Zusammenstellung aller dieser Pläne die Elemente einer in ihren Grundlagen gerechten und in ihren Verhältnissen immer dauernden Repartition finden.

Die Tilgungskasse erfüllt ihre Bestimmung mit Beharrlichkeit, mit Treue. Bereits Eigenthümerin eines Theils der Staats-Schuld, vermehrt sie täglich einen Schatz, der dem Staat eine baldige Befreiung verbürgt: ein strenges Rechnungswesen, eine unverletzliche Treue, haben den Verwaltern derselben das Zutrauen

der Regierung verdient, und sichern ihnen die Theilnahme der Bürger.

Das Umschmelzen der Münzen geschieht ohne Bewegung, ohne Erschütterung: es war eine Geißel, zu der Zeit, da man die Grundsätze mißkannte; es ist die einfachste Operation geworden, seitdem öffentliche Treue und die Regeln des gesunden Verstandes die Bedingungen davon festgesetzt haben.

Auf dem Schatzamt erhielt sich der öffentliche Kredit mitten unter den Stößen des Krieges und den vom Eigennuz ausgestreuten Gerüchten.

Der öffentliche Schatz besorgte die Ausgaben für die Colonien, theils durch unmittelbare Sendungen von Fonds, theils durch Operationen auf dem festen Lande von Amerika. Die Verwalter konnten, wenn die Fonds unzulänglich waren, sich dergleichen durch ausgestellte Wechsel auf den öffentlichen Schatz, jedoch mit vorgeschriebenen Formen und zu einer bestimmten Summe, verschaffen.

Plötzlich ward eine Masse von Wechseln (zwei und vierzig Millionen) in St. Domingo, ohne vorgängige Bewilligung der Regierung, ohne Verhältniß mit den wirklichen, ohne Verhältniß mit den künftigen Bedürfnissen, erschaffen.

Leute ohne Charakter trugen sie in der Havana, in Jamaika, in den Vereinigten Staaten herum: überall wurden sie daselbst auf den Plätzen mit einem schändlichen Rabbat ausgebaut, an Leute hingegeben, die weder Geld noch Waaren geliefert hatten, oder die den Werth davon nicht eher schiessen sollten, als nachdem die Bezahlung derselben beim öffentlichen Schatze erfolgt wäre. Daher eine schändliche Herabwürdigung in Amerika, und ein noch schändlicherer Wucher in Europa.

Für die Regierung war es strenge Pflicht, dem Laufe dieser unklugen Maasregeln Einhalt zu thun, die Nation vor dem Verluste, womit sie bedroht war, zu



bewahren, und vornehmlich ihren Kredit durch eine gerechte Strenge zu handhaben.

Ein Agent des öffentlichen Schatzes ward nach St. Domingo geschickt, mit dem Auftrag, die Journale und die Kasse des Oberzahlmeisters zu untersuchen; zu bewahren, wie viel Wechsel gefertigt worden wären, durch welche Autorität und unter welcher Form; wie viel davon unterhandelt worden, und auf welche Bedingung; ob für wirkliche Lieferungen oder ohne dergleichen, ob um eine rechtmäßige Schuld zu tilgen oder für erdichtete Käufe.

Fünf Millionen Wechsel, die noch nicht in Umlauf waren, wurden vernichtet. Ueber die andern erhielt man nähere Auskunft.

Die Wechsel, deren vollen Werth man erhalten hatte, wurden mit den Zinsen vom Tage des Verfalls bis zum Tage der Zahlung befriedigt; diejenige, die ohne wirklichen Werth hingegeben wurden, werden als falsch betrachtet, weil die Wechselbriefe für dargeschossenes Geld lauten, obgleich das Zahlungs-Protokoll zeigt, daß nichts geschossen wurde; und sie sollen einer strengen Untersuchung unterworfen werden. Auf solche Weise wird die Regierung zugleich der Gerechtigkeit Genüge thun, die den rechtmäßigen Gläubigern gebührt, und jener, die sie der Nation schuldig ist, deren Rechte sie vertheidigen soll.

Friede war der Wunsch, wie das Interesse, der Regierung. Sie hatte ihn mitten in den noch ungewissen Wechselln des Krieges, sie hatte ihn mitten in den Siegen gewollt. Von nun an hatte sie allen ihren Ruhm an den blühenden Wohlstand der Republik festgeknüpft. Im Innern weckte sie die Industrie, ermunterte die Künste, unternahm nützliche Arbeiten oder Denkmale der Nationalgröße. Unsre Schiffe waren auf allen Meeren zerstreut, und ruhig auf Treu und Glauben der Tractaten. Sie wurden bloß dazu gebraucht, unsre Colonien

Frankreich und dem Glücke wieder zu geben; keine Rüftung in unsern Häfen, nichts Drohendes auf unsern Gränzen.

Und dies ist der Augenblick, den die brittische Regierung wählt, um ihre Nation aufzuschrecken, um den Kanal von la Manche mit Schiffen zu bedecken, um unsern Handel durch beleidigende Durchsuchungen, unsre Küsten und Häfen, die Küsten und Häfen unsrer Allirten durch die Gegenwart einer drohenden Macht zu insultiren.

Wenn, am 17 Ventos des 11 Jahrs (8ten März 1803) irgend eine imposante Rüftung in den Häfen Frankreichs und Hollands existirte, wenn eine einzige Bewegung darin vorgenommen wurde, der auch das besorglichste Mißtrauen eine nachtheilige Deutung geben konnte; so sind wir die Angreifer, so wurde die Botschaft des Königs von England und seine feindselige Stellung durch eine gerechte Vorsicht geboten, und das englische Volk mußte glauben, daß wir seine Unabhängigkeit, seine Religion, seine Verfassung bedrohten.

Aber wenn die Behauptungen der Botschaft falsch waren, wenn das Bewußtseyn von Europa, und das Bewußtseyn der brittischen Regierung selbst, sie Lügen strafte: so hat diese Regierung ihre Nation betrogen, — sie hat sie betrogen, um sie ohne Berathschlagung in einen Krieg zu stürzen, dessen schreckliche Folgen in England fühlbar zu werden anfangen, und dessen Resultate für die künftigen Verhängnisse des englischen Volks so entscheidend seyn können.

Auf jeden Fall ist der Angreifer allein verantwortlich für all das Unglück, das die Menschheit drückt.

Malta, der Beweggrund dieses Krieges, war in der Gewalt der Engländer: Frankreich wäre es gekommen, sich zu waffnen, um dessen Unabhängigkeit zu sichern; aber Frankreich erwartet im Stillen die Gerechtigkeit Englands, und England fängt den Krieg an, und fängt ihn an ohne ihn zu erklären!

Bei der Zerstreuung unsrer Schiffe, bei der Unbesorgtheit unsers Handels, mußten unsre Verluste unermesslich seyn. Wir hatten sie vorausgesehen, und wir würden sie ohne Kleinmüthigkeit und ohne Schwäche ertragen haben: glücklicher Weise waren sie unter unsrer Erwartung. Unsre Kriegsschiffe sind in die Häfen von Europa zurückgekommen; ein einziges, das seit langer Zeit dazu verurtheilt war, nur noch zu einem Transportschiffe zu dienen, fiel in die Gewalt des Feinds.

Von zweihundert Millionen, welche die englischen Kreuzer unserm Handel rauben konnten, wurden mehr als zwei Drittheile gerettet: unsre Korsaren rächten unsre Verluste durch wichtige Prisen, und werden sie durch noch wichtigere rächen.

Tabago, St. Lucie, waren ohne Vertheidigung, und konnten nicht anders, als sich der ersten Macht ergeben, die sich daselbst zeigte; aber unsre große Colonien bleiben uns, und die Angriffe, die unsre Feinde gegen sie gewagt haben, waren vergeblich.

Hannover ist in unsrer Gewalt. Fünf und zwanzig tausend Mann der besten feindlichen Truppen streckten die Waffen, und blieben Kriegsgefangene. Unsre Kavallerie verschafte sich auf Kosten der feindlichen frische Pferde, und eine dem König von England schätzbare Besizung ist, in unsern Händen, das Unterpfand der Gerechtigkeit, die er uns wird müssen widerfahren lassen.

Mit jedem Tage vermehrt der brittische Despotismus seine Usurpationen über die Meere. Im letzten Kriege hatte er die Neutralen in Bestürzung gesetzt, indem er sich, unbilliger und empfindender Weise, das Recht anmaßte, ganze Küsten in Blokade Stand zu erklären. In diesem Kriege vermehrt er noch seinen monströsen Codex mit dem angeblichen Recht, Ströme und Flüsse zu blokiren.

Wenn der König von England geschworen hat, den Krieg fortzusetzen, bis er Frankreich zu jenen entehrenden



Tractaten herabgebracht haben wird, welche ehemals das Unglück und die Schwäche unterschrieben, so wird der Krieg langwierig seyn. Frankreich hat zu Amiens in gemäßigte Bedingungen gewilligt; nie wird es mindergünstige anerkennen; nie besonders wird es, von Seiten der brittischen Regierung, das Recht anerkennen, von ihren Verpflichtungen nur das, was den progressiven Kalkülen ihrer Herrschsucht entspricht, zu erfüllen, — das Recht, nach der Garantie eines feierlich gegebenen Wortes noch andre Garantien zu verlangen. Wenn der Tractat von Amiens nicht vollzogen wird, wo werden, für einen neuen Tractat, ein heiligeres Wort und ehrwürdiger Eide seyn?

Louisiana ist fürderhin der Unabhängigkeit der Vereinigten Staaten von Amiens beigesellt. Wir behalten daselbst Freunde, die das Andenken eines gemeinschaftlichen Ursprungs immer an unsre Interessen knüpfen wird, und vortheilhafte HandelsVerhältnisse lange Zeit mit unserm Wohlstand vereinigen werden.

Die Vereinigten Staaten haben Frankreich ihre Unabhängigkeit zu danken; sie werden uns nunmehr ihre Befestigung und Größe zu danken haben.

Spanien bleibt neutral.

Helvetien ist wieder auf seinen Grundlagen befestigt, und seine Verfassung hat bloß die Veränderungen erlitten, die der Gang der Zeit und der Meinungen ihm geboten haben. Der Rückzug unsrer Truppen bezeugt die innre Sicherheit und das Ende aller seiner Zwiespalten. Die alten Kapitulationen sind erneuert worden; und Frankreich hat seine ersten und treuesten Allirten wieder gefunden.

Ruhe herrscht in Italien; eine Division von der Armee der Italienischen Republik zieht in diesem Augenblick durch Frankreich, um sich mit den unsrigen an den Küsten des Ozeans zu lagern. Diese Bataillone

werden dort überall Fußtapfen der Geduld, der Tapferkeit und der großen Thaten ihrer Vorfahren finden.

Das Osmanische Reich, durch dumpfe Ränke bearbeitet, wird an Frankreichs Interesse eine Stütze haben, welche zu reclamiren alte Verbindungen, ein neuer Tractat und seine geographische Lage ihm das Recht geben.

Die Ruhe, die der Tractat von Luneville dem festen Lande wiedergab, ist durch die letzten Verhandlungen der Reichsversammlung zu Regensburg sichergestellt worden. Das aufgeklärte Interesse der großen Mächte, die Treue der Regierung, die Verhältnisse des Wohlwollens und der Freundschaft mit ihnen zu unterhalten, die Gerechtigkeit, die Energie der Nation, und die Macht der Republik bürgen dafür.

Unterzeichnet: Der erste Consul,  
Bonaparte.

---

Neue Verlagsbücher, welche im Landes-Industrie-Comptoir zu Weimar zur Leipziger Michaelis-Messe 1803 erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben sind.

Bertuch, F. J., Bilderbuch für Kinder mit deutschen, französischen, englischen und italienischen Erklärungen, mit ausgemalten Kupfern, No. 69 und 70. gr. 4. 1 Rthlr. 8 gr. oder 2 fl. 24 fr. Dasselbe mit schwarzen Kupfern, gr. 4. 16 gr. oder 1 fl. 12 fr. Bibliothek der neuesten und wichtigsten Reisebeschreibungen zur Erweiterung der Erdkunde nach einem systemat. Plane gesammelt und in Verbindung mit einigen andern Gelehrten bearbeitet von M. C. Sprengel, fortgesetzt v. T. F. Ehrmann, 19r Bd. enthält: 1) Durand's Nachrichten von den Senegal-Ländern, nebst Rubaults Landreise nach Galam. 2) Reise nach der Küste von Guinea, bearb. von Labarthe. m. Charten, gr. 8. 2 Rthlr. 6 gr. oder 4 fl. 3 fr. Durand's Nachrichten von den Senegal-Ländern, nebst Rubaults Landreise nach Galam, a. d. Franz. mit Anmerk. und Zusätzen v. T. F. Ehrmann. Mit einer großen Specialcharte von den Senegal-Ländern, gr. 8. (aus dem 9ten Bd. der Biblioth. der Reisen besonders abgedruckt.) 1 Rthlr. 6 gr. oder 2 fl. 15 fr. Ephemeriden, allgem. geographische, verfaßt von einer Gesellschaft von Gelehrten und herausgegeben von F. J. Bertuch und C. G. Reichard. 6r Jahrg. 1803. 78 — 108 Stück mit Kupfern und Charten. gr. 8. der Jahrgang v. 12 Stücken 8 Rthlr. oder 14 fl. 24 fr. Funke, C. P., ausführl. Text zu Bertuchs Bilderbuch für Kinder. Ein Commentar für Aeltern und Lehrer, welche sich jenes Werks beim Unterrichte ihrer Kinder und Schüler bedienen wollen. No. 69 und 70. gr. 8. 8 gr. oder 36 fr. Gaspari, M. C., Lehrbuch der Erdbeschreibung zur Erläuterung des neuen methodischen Schulatlasses 2r Cursus, 4te verbesserte Aufl. durch Cartons, welche die neuesten Veränderungen seit 1801 enthalten, berichtigt, gr. 8. 1 Rthlr. oder 1 fl. 48 fr. Die Cartons apart für die Besitzer der 4ten Aufl. gr. 8. 9 gr. oder 40 fr. Neuer methodischer Schulatlas dazu, entworfen von J. Gusefeld in 34 Quartcharten 4te Aufl. neue verbessert. 4. 2 Rthlr. 12 gr. oder 4 fl. 30 fr. Introduction à l'étude de l'art de la guerre ouvrage enrichi de Planches et Cartes p. le Comte de la Rocheaymon Vol. III. av. 24. Pl. gr. 8. 6 Rthlr. oder 10 fl. 48 fr. Journal des Luxus und der Moden, herausgegeben von Bertuch und Kraus 18r Jahrgang 1803. 78 bis 108 Stück mit ausgemalten und schwarzen Kupfern. gr. 8. der Jahrgang v. 12 Stücken 4 Rthlr. oder 7 fl. 12 fr. Labarthe's Reise nach der Küste von Guinea oder Beschreibung des Westafrikanischen Küstenstrichs, vom Kap Tagrin bis zum Kap Lopez Gonzales, a. d. Franz. mit Einleit. Anmerk. und Erläuterungen v. T. F. Ehrmann. Mit einer verbesserten Charte v. Guinea gr. 8. (aus dem 9ten Bd. der Bibliothek der Reisebeschr. besonders abgedruckt). 1 Rthlr. 6 gr. oder 2 fl. 15 fr. Lexikon allgemeines mythologisches, aus Originalquellen bearbeitet von C. A. Böttiger und F. Majer, erste Abtheil., welche die nicht altklassischen Mythologien, nämlich die heil. Mythen und Fabeln der Sinesen, Japaner, der Indischen Völkerschaften im weiteren Umfange, sowohl nach den Lehren der Bramahnischen als Lamaischen Religion, der Nordasiatischen Völker, der Par-



fen, der alten Araber, des Mahomedism, der Hebräer, der  
 Afrikanischen Völker, der Elawen, Finnen, Lappen, Grön-  
 länder, Scandinavier, Germanen, ferner sämmtl. ursprüngli-  
 chen Völker Amerika's und endlich der Bewohner von Austra-  
 lien enthält, bearbeitet v. D. Fr. Majer 1r Bd. mit Kupfern.  
 gr. 8. 3 Rthlr. 18 gr. oder 6 fl. 48 fr. Eoders, D. J. C.,  
 Anatomische Tafeln zur Beförderung der Kenntniß des mensch-  
 lichen Körpers Vte Lief. Angiologie 11r Abschn. 2te Abth. Ve-  
 nen. Tab. 126 — 132. gr. fol. mit teutschem oder lat. Text.  
 4 Rthlr. oder 7 fl. 12 fr. Dieselbe Lieferung mit den Kupfern  
 auf größeres Schweizer Papier und mit einem Text. 4 Rthlr.  
 16 gr. oder 8 fl. 24 fr. Der lat. oder teutsche Text besonders.  
 12 gr. oder 54 fr. Derselben Vte Lieferung 1r Abschn. 3te  
 Abth. Neurologie Tab. 177 — 182. gr. fol. mit teutschem oder  
 lat. Text. 3 Rthlr. 18 gr. oder 6 fl. 48 fr. Dieselbe Lieferung  
 mit den Kupfern auf größeres Schweizer Papier und einem  
 Text. 4 Rthlr. 8 gr. oder 7 fl. 48 fr. Der teutsche oder lat.  
 Text besonders. 12 gr. oder 54 fr. Das Register über das gan-  
 ze Werk, gr. fol. lateinisch oder deutsch. 1 Rthlr. oder 1 fl. 48 fr.  
 London und Paris Vte Jahrgang 1803. 38—68 St. mit aus-  
 gem. und schw. Kupfern. gr. 8. der Jahrgang v. 8 Stücken  
 6 Rthlr. 8 gr. oder 11 fl. Magazin der Handels- und Ge-  
 werbskunde herausgeg. v. J. A. Hildt 1r Jahrg. 1803. Julius  
 bis Oct. mit ausgem. und schw. Kupf. und Charten, gr. 8.  
 der Jahrg. v. 12 Stücken 6 Rthlr. oder 10 fl. 48 fr. Obst-  
 gärtner, der teutsche, oder gemeinnützige Magazin des Obst-  
 baues in Deutschlands sämmtl. Kreisen, verfaßt von einigen  
 Freunden der Obstkultur und herausgegeben v. J. B. Steller.  
 1r Jahrg. 1803. 75 — 108 Stück mit ausgem. und schwarzen  
 Kupfern. gr. 8. der Jahrgang v. 12 Stücken. 6 Rthlr. oder  
 10 fl. 48 fr. Patriot, der teutsche, eine Monatschrift für  
 die Gebildeten im Volke, seine Vorsteher, Lehrer und übr-  
 igen Freunde. Herausgeg. v. C. G. Steinbeck 1803. Julius  
 bis Octob. mit Kupf. 8. der Jahrg. von 12 Stücken. 3 Rthlr.  
 oder 5 fl. 24 fr. Rochemon, Grafen de la, Einleitung  
 in die Kriegskunst mit Kupfern und Pl. 11r B. mit 24 K.  
 gr. 8. 6 Rthlr. oder 10 fl. 48 fr. Rumford, B. Gr. von,  
 kleine Schriften, politischen, ökonom. und philosoph. In-  
 halts. 11r Band mit Kupf. und Fig. gr. 8. 2 Rthlr. 12 gr.  
 oder 4 fl. 30 fr. Dasselbe unter dem Titel: über Küchen-  
 feuerherde und Küchengeräthe nebst Beobachtungen über die  
 verschiedenen Theile der Kochkunst und Vorschlägen zu ihrer  
 Verbesserung, m. K. gr. 8. 2 Rthlr. 12 gr. oder 4 fl. 30 fr.  
 Voigts, J. H., Magazin für den neuesten Zustand der Na-  
 turkunde mit Rücksicht auf die dazu gehörigen Hülfswissen-  
 schaften 1803. 75 — 108 Stück mit Kupf. 8. der Jahrg. von  
 12 Stücken. 4 Rthlr. oder 7 fl. 12 fr. Wieland, C. M.,  
 der neue teutsche Merkur. v. J. 1803. Julius bis Octob. mit  
 Kupfern. 8. der Jahrg. v. 12 Stücken. 3 Rthlr. oder 5 fl.  
 24 fr. Zu Commission. Monumens antiques inédits ou  
 nouvellement expliqués p. A. L. Millin T. 1. Livr. 4. et 5ième  
 av. fig. 4. Paris. Schulz, Fr., über den allgemeinen Zu-  
 sammenhang der Höhe, auf der Oberfläche der Erde, nebst  
 einer Gebirgskarte von Europa, gr. 4. Schreibp. 2 Rthlr.  
 4 gr. oder 3 fl. 54 fr. Druckpap. 1 Rthlr. 20 gr. oder 3 fl. 18 fr.  
 Die Charte besonders. 1 Rthlr. oder 1 fl. 48 fr.

## I.

M e m e s i s,

oder

Beiträge zur Geschichte der Schweizer Contre-  
Revolution im Spätjahre 1802.

(F o r t s e t z u n g.)

## V.

Uiber die Ereignisse zu Luzern im September und  
October 1802.

An einen Freund in Deutschland.

Man sucht im Auslande die Meynung zu verbreiten, daß die leztern Bewegungen in der Schweiz den Willen des Volks bestimmt erklärt, und die Unzufriedenheit desselben über seine seit 1798 veränderte Lage auf eine entschiedene Weise an den Tag gelegt hätten. Der Fortgang der Sache der Insurgenten scheint auch diese Meynung zu bestätigen, und es ist dem Ausländer, der nicht Augenzeuge der Bewegungen war, zu verzeihen, wenn er in Irrthum geführt wird. Inzwischen wäre es interessant, die Entwicklung des Ganges der Dinge während der verflossenen Zeit-Epoche aus allen Cantonen unpartheyisch dargestellt zu sehen. Eine solche Darstellung allein würde vielleicht genügen, jeden Unbefangnen zu überzeugen, daß nie eine Bewegung weniger als die letzte vom Volke unternommen wurde. Dadurch würden auch die feierlichen Verwahrungen der Insurrektionsbehörden, die sie bey ihrem Abtritte im Namen des Volks und ihrer Cantone, gegen die helvetische Regierung und jede Verfassung, welche nicht von ihnen hervorgehn würde, machten, in ihrem gehörigen Lichte erscheinen. Ich will Ihnen die Folge der Begebenheiten in unserm Can-

ten erzählen, und Sie mögen dann selbst urtheilen, ob sich das Volk aus freyem Willen gegen die helvetische Regierung und gegen die angenommene Verfassung bewegt, oder ob nicht vielmehr Zwang und Terrorismus nur Weniger, die sich an die Spitze der Geschäfte stellten, das Volk beherrscht, und eine Zeitlang zum unthätigen Schweigen gebracht haben.

Es mußte den Männern, die im Herbst 1801 aus der Tagsatzung austraten, hierauf den 28 Oktober bewirkten, und am 17 April nachher wieder gestürzt wurden, in die Hände gearbeitet, und zu Verdrängung der Regierung, welche an ihrer Statt die ersten Stellen einnahm, überall beygeholten werden. Wem fällt es nicht auf, daß es größtentheils gerade diese Männer waren, welche entweder an der sogenannten eidgenössischen Tagsatzung in Schwyz erschienen, oder in ihren Cantonen als erste untergeordnete Führer derselben austraten! Warum haben sie — wenn es ihnen aufrichtig um wahre Freyheit und um eine passende Verfassung zu thun war — diese unschätzbare Wohlthat nicht mitgetheilt, als sie selbst vom 28 Okt. 1801 bis zum 17 April 1802 an der Regierung standen, und volle Gewalt hatten? Warum haben sie — sich auch helvetische Regierung nennend — uns damals eine Verfassung vorgelegt, die im Wesentlichen von der letzt angenommenen, gegen die sie sich so heftig auflehnten, nur sehr wenig verschieden war?

Diese Männer hatten nun auch ein Comité im Canton Luzern, welches die Ereignisse beobachten, den Geist stimmen, ihre Parthen verstärken, die Zeitpunkte benutzen, und in jedem Moment das Thunliche unternehmen sollte. Zu verschiedenen Zeiten hatten sich Abgeordnete aus diesem Comité nach Gersau begeben, um den Konferenzen der Einversandnen, die dort aus mehreren Cantonen zusammentrafen, beizumohnen.

Die helvetische Besatzung, welche nach dem mit den



kleinen Cantonen am 7 Sept. 1802 geschlossenen Waffenstillstand, von General Andermatt in Luzern war zurückgelassen worden, wollte unerachtet der Bedrohung eines Ueberfalls aus den kleinen Cantonen, und unerachtet der sich überall schon anhebenden Insurrektion, die Stadt nicht verlassen, weil ihr Pflicht und Ehre nicht erlaubten, einer noch entfernten, und zum Theil nur vorgespiegelten Gefahr ohne Ordre zu weichen. Diese Beharrlichkeit der helvetischen Besatzung, und die Anstalten zur Gegenwehr, die sie traf, setzte die Mitglieder des Comité's in grosse Verlegenheit, und sie wendeten alle Mittel an, die keinen persönlichen Muth forderten, also durch Intrigue und vorgebliches Wohlmeynen für die Stadt, die helvetischen Offiziers zum Abzuge zu vermindern, oder durch Aufschuchung des VolksUnwillens sie dazu zu nöthigen. Man wäre zuletzt zufrieden gewesen, wenn nur die Lemaner, denen man am wenigsten hold war, abgezogen wären, und die helvetischen Linientruppen bey vorfallenden Ereignissen und bey einem bevorstehenden Einzuge der Ländler, sich neutral zu halten versprochen hätten. Da man diese Absicht aber nicht erreichte, und das helvetische Militair der Vereinigung mit Aloys Reding immer im Wege blieb, so fiel man darauf, die Schuld, daß die Besatzung nicht abziehen wolle, und sich zur Vertheidigung anschicke, auf den RegierungsStatthalter Keller zu werfen. Man sagte dem Volk: „Es stehe in der Macht des RegierungsStatthalters, die Truppen zum Abzuge zu bewegen; er allein verlange, daß man sich dem bewafneten Volk aus den kleinen Cantonen widersetzen solle; ihm werde es daher anzuschreiben seyn, wenn der Stadt ein Unglück widerfahre, und die Einwohner durch Brand oder Plünderung um das Ihrige kämen. Die Truppen der kleinen Cantone würden niemanden ein Leid anthun, wenn man sie ohne Gegenwehr in die Stadt einziehen liesse; sie seyen in solcher Anzahl beyammen, daß ohnehin

„sein Widerstand ohne Erfolg bleiben müsse.“ Solche Einflüsterungen würden dem Regierungsstatthalter bey der bevorstehenden Krisis eine gefährliche Lage bereitet haben, wenn nicht seine Rechtschaffenheit und das Wohlwollen der meisten seiner Mitbürger gegen ihn, der Ungerechtigkeit seiner Gegner ein starkes Gegengewicht gehalten, und wenn nicht jeder Vernünftige eingesehen hätte, daß militairische Maaßregeln nicht von den Civilsbeamten, sondern von den Chefs der Truppen und von höhern Befehlen abhängen.

Endlich erfolgte von selbst, was man lange umsonst betrieben hatte. In der Nacht vom 20 auf den 21 Sept. zog die helvetische Besatzung ganz unerwartet, auf Befehl des General Andermatts ab, um der Kapitulation von Bern gemäß — die nachher bekanntlich General Auf der Maur an diesen Truppen so verbrach — sich nach Lausanne zu begeben.

Schon in dieser Nacht, Morgens um 3 Uhr, schrieb H. Ludwig Balthasar, Mitglied der Municipalität von Luzern, gewesener RegierungsCommissair unter der vollziehenden Gewalt des 28 Octobers, und hernach Mitglied des hiesigen provisorischen CentralAussschusses, nach Zürich: „daß jetzt die Municipalität einen Aufruf ans Volk zur Vereinigung habe ergehen lassen, und nun wirklich an deren Bewirkung, und an der Constitution arbeite.“ (S. Züricher Zeitung vom 24 Sept. No 76 und 77.) Man sieht hieraus, was in seinen Wünschen lag. Aber geschehen war es damals wirklich noch nicht, und die Municipalität hatte eher das Gegentheil gethan, da sie zweien Bauern, die am 21ten — obzwar ohne Vollmachten vorweisen zu können, — nach dem vorgegebenen Willen des Volks von ihr verlangten, daß sie im Namen der Stadt auf alle Vorrechte Verzicht thun, und sich mit dem Lande vereinigen sollte, zur Antwort gab: „Da die dermalen bestehende Constitution den Städten und der Landschaft ganz gleiche polit-

ntische Rechte zusichere, so lasse sie, die Municipalität, es hiebei bewenden."

Man erwartete nun in der Stadt allgemein, daß die Truppen der kleinen Cantone heranziehen, und die Stadt besetzen würden. Allein, es sollte den Anschein haben, als ob der Canton selbst gegen die Regierung aufgestanden sey, und der vorher angekündigte Ueberfall von Schwyz und Unterwalden war nur eine Drohung gewesen, um die Truppen zu entfernen. Man beschloß nun, bewafnete Haufen Luzerner Landvolks sollten in die Stadt einfallen, und die Plane der Führer durchsetzen. Unstreitig war das damals sehr leicht, da man in den benachbarten Cantonen überall unter den Waffen stand, und bey der gänzlichen Entfernung französischer oder helvetischer Truppen, von Seiten der Helvetisch-Gesinnten schwerlich ein Widerstand zu befahren war.

Ein gewisser Schillinger von Weggis, zu Luzern wohnhaft, ehemaliger Hauptmann in spanischen Diensten, jetzt Mitglied der Municipalität von Luzern, unter der Oktober-Regierung ihr ungesetzlich aufgedrungen, und Herr Genhard von Sempach, ehemaliger Senator und Gesetzgeber, auch Statthalter des Cantons unter der Oktober-Regierung, übernahmen es, bewafnete Haufen der Bauern in die Stadt zu führen. Beide waren persönlich gegen den Regierungs-Statthalter aufgebracht, da er den Schillinger als im Prozeß eines Unterhändlers der Konferenz zu Gersau, des Pfarrers Eicher zu Sigräu, mit verwickelt, den Genhard aber als Anführer eines nächtlich aufgehobenen, die Insurrektion vorbereitenden Bauernklubs, neulich hatte in Arrest setzen lassen. Jener sammelte Bauern aus den Gemeinden in der Nähe der Stadt, hauptsächlich aus dem ehemaligen Habsburger Amt; dieser trieb sie in den Gegenden jenseits der Reuß zusammen.

Herr Schillinger forderte mehrere Municipalitäten in den Bezirken, aus welchen er Volk an sich ziehen



wollte, im Namen der gutgesinnten Herren und Bürger der Stadt Luzern, und aus deren Auftrag, schriftlich auf, bewafnete Männer samt einem Deputirten aus jeder Munizipalität, auf einen bestimmten Sammelplatz zu senden, dort ihn am festgesetzten Tage mit der Mannschaft, die er von Weggis herführen werde, zu erwarten, und dann in die Stadt zu begleiten. Zur Täuschung unterschrieb er sich als Mitglied der Munizipalität, gleichsam als ob diese ihn bevollmächtigt hätte. Selbige erklärte sich jedoch, sobald sie diesen Mißbrauch ihres Namens erfuhr, in einem Kreißschreiben an die getäuschten LandMunizipalitäten, unverhüllt und ernsthaft dagegen. Inzwischen begab sich Herr Schillinger am 21 Abends aus der Stadt, durchritt in der Nacht die Gemeinden, und bedrohte sie, wenn sie keine bewafnete Mannschaft stellen würden, mit Brandschazung, sobald die kleinen Cantone einrückten. Dennoch hatten einige der in der Nacht zur Berathschlagung aufgewekten Munizipalitäten den Muth, Schillingers Aufforderung auszuschlagen, und aus andern Gemeinden folgten ihm meist nur liederliche und vermdgenlose Leute.

Als am 22 früh, theils durch zufällige Botschaften, theils durch Abgeordnete der Munizipalitäten, welche die empfangene schriftliche Einladung Schillingers mitbrachten, und sich um die Wahrheit der Sache erkundigten, der Bericht in die Stadt kam, daß sich auf mehrern Seiten bewafnete Haufen der Landleute zeigten, so wurde die Munizipalität versammelt, und mit Zuthun einiger aus denen, welche diese Dinge führten, aber sich stellten, als ob sie darüber sehr betroffen wären, zog selbige noch die Verwaltungskammer und Gemeindsammer, zu ihrer Berathung zu. Auch der RegierungsStatthalter, der schon am vorigen Tage den MunizipalitätsSitzungen beigewohnt hatte, fand sich in dieser Versammlung ein, welche die Handhabung der öffentlichen Ruhe und Sicherheit zum Zweck hatte. Seine Gegenwart war denen,

welche jetzt ihren Plan ausführen wollten, desto lästiger, da seine Festigkeit, keine andere als gesetzliche Schritte zu thun, manchen Furchtsamen zurückhielt, sich nach Wunsch zu äussern. Nur während seiner kurzen Entfernung geschah es, daß ein für die Insurrektion sehr thätiges Mitglied bey mehreren Anwesenden herumgieng, und sie erinnerte: Jetzt sey der günstigste Augenblick, in Abwesenheit des RegierungsStatthalters jene vier Männer, die man sich (zur Nachahmung von Bern und Zürich) zuordnen wollte, zu berufen. So wurden der Altschultheiß Krus, die zwey Präsidenten des Cantons und Distriktsgerichts, und Herr Andreas Roug, Wirth zum Hirschen, (wo Herr Alloys Reding und seine Freunde gewöhnlich einkehren) eingeladen, sich zum Heil des Vaterlands mit der Versammlung zu vereinigen, und derselben mit ihren Rathschlägen zu helfen. Das unsichtbar wirkende Comité eilte, diese Nachricht den Vertrauten auf der Landschaft mitzutheilen, und Nachmittag erschienen schon vor der vereinigten Versammlung: Anton Woltert von Büren, Gabriel Irriger von Rotterschwyl, Peter Gerold von Neukirch und Joseph Fleischlin von Rombten, und zeigten das vom Comité empfangene, und von selbigem unterzeichnete Schreiben. Darin wird ausdrücklich gesagt, daß die Stadt Alles eingehen werde, was sie fordern würden, indem sie gut bearbeitet sey. Man hieß sie Vereinigung von Stadt und Land, Freundschaft und Bündnis mit den Ländern, augenblickliche Absetzung des RegierungsStatthalters fordern; dagegen sollten sie Sicherheit des Eigenthums versprechen, und sich damit begnügen, eine Garnison von 200 Mann in die Stadt zu legen. Von keiner zu versprechenden Sicherheit der Personen war die Rede. Die Versammlung, in welcher immer noch die Mehrheit gut, oder doch nicht so verwegen war, als das Comité, gab den vier Bauern, wie aus dem gedruckten Bescheid zu sehen ist, ziemlich deutlich zu verstehen, daß man zweif-

ob ihr Vortrag Wunsch und Willen des Volks sey, und erklärte, in keinem Fall, auch bey Zuziehung ausgeschoffener Männer vom Land, etwas beschliessen zu wollen, was nicht den allseitigen Gemeinden zur Einsicht und Genehmigung vorgelegt werden sollte. Einer aus den 4 Bauern, Waltert von Büren, hatte die Dreusfigkeit, den RegierungsStatthalter unters Angesicht aufzufordern, daß er seine Stelle niederlege. Dieser Waltert ist ein Mann von bekannter Schamlosigkeit und hartem Sinn, und das Comité in der Stadt beobachtete seine gewöhnliche furchtsame Politik, indem es solchen Leuten seine Aufträge gab, und sich hinter ihnen verbarg. Erst als Waltert gesprochen hatte, thaten auch einige städtische Führer den Mund auf, und fiengen an gegen die helvetische Regierung anzustimmen. Aber der RegierungsStatthalter erklärte sich auf der Stelle mündlich, und hernach schriftlich: „Daß er gegen solche Anträge, „so wie gegen alle andere ähnliche gesetz- und constitutionwidrige Schritte, die begangen werden möchten, „aufs feierlichste protestire, und alle diejenigen Bürger „und Beamten, welche daran Theil nehmen sollten, für „die Folgen, die früher oder später für einzelne Gemein- „den oder den ganzen Canton daraus entstehen könnten, „persönlich verantwortlich mache.“ Er bewilligte nicht mehr, als daß man eine Gemeinde halten dürfe, um das Gutheissen der Bürger der Stadt zu vernehmen, ob man eine Garnison von Landbürgern aufnehmen wolle.

Gegen den Abend des 22ten näherte sich nun Herr Schillinger abgeredtermassen, mit seinem bewafneten Haufen von 300 Mann, von der Höhe des Wesemlis der Stadt, und auch von der Seite des obern Thors, bey'm Spital, zeigte sich eine geringe bewafnete Truppe vor Horn. Die vereinigte Versammlung schickte drey Deputirte an Schillinger, um zu fragen, was sein Vergehren sey. Seine Antwort war mit dem Vortrag der obengenannten 4 Bauern übereinstimmend; er verlangte



nemlich: „Die Absetzung des RegierungsStatthalters, die Aufnahme einer Garnison bewaffneter Landleute in die Stadt, und Vereinigung zwischen Stadt und Land.“ Die Versammlung willigte ein, in Allem von den Truppen auf beyden Seiten 50 Mann in die Stadt einzulassen, ließ sich ausdrücklich versprechen, daß weder die Sicherheit der Personen, noch des Eigenthums gefährdet werden sollten, und setzte hinzu, das Uebrige werde man, da jetzt die Nacht einbreche, am folgenden Tag ins Reine bringen. Die Kapitulation wurde nicht schriftlich gewechselt. Die bewaffneten Bauern zogen also mit Anfang der Nacht ein, und ungeachtet nur der Eintritt von 150 erlaubt war, so stürmte doch noch eine Menge anderer nach, und sprach sich das Recht zu, bey den Bürgern einquartiert zu werden.

Unmöglich wars jetzt dem Hauptmann Schillinger, der sich als den Eroberer der Stadt ansah, und ein Mann von schwachem Verstande ist, seinen Groll gegen den RegierungsStatthalter zurückzuhalten. Kaum waren die Landleute an die Posten vertheilt und einquartiert, so stellte er, der Sicherheit der Personen zugesagt hatte, sich Abends gegen 10 Uhr an die Spitze von etwa 30 seiner Ergebenen von Weggis und Witznau, und eilte, den bloßen Degen in der Hand, in die Statthalterey, wo er den Herrn Keller zu finden sicher erwartete. Je mehr er sich den Zimmern näherte, in denen er ihn überfallen wollte, desto mehr stieg sein Muth, und er drang, wie außer sich, durch die Gänge des Gebäudes. Er fand den Statthalter in keinem Zimmer, er tobte, da er ihn nicht sah, er verlangte die Archivschlüssel und drohte die Schränke mit Gewalt zu erbrechen. Da man keine Schlüssel hatte, und ihm widerstand, so polterte er mit seinen rohen Satelliten die Treppe hinab, und stürzte über die Kapelbrücke, um den Statthalter in seiner Wohnung aufzusuchen. Vor derselben, auf dem Kapelplaze, kommandirte er einen Theil seines Trupps

auf das Gemeindhaus, um sich des Statthalters, wenn er allenfalls dort wäre, habhaft zu machen, mit einem anderen Theile drang er in des Statthalters Haus und dessen Zimmer ein. Vor Wuth hatte er die Sprache verloren, und konnte Herrn Keller, der ihm gelassen entgegen gieng, und ihn kaltblütig um sein Verlangen fragte, nur mit Stottern sagen: „Er sey von nun an „sein Arrestant.“ Den zurückgelassenen Bauern: Soldaten gab er scharfen Befehl, den Statthalter wohl zu bewachen: diese lagerten sich also in den Vorzimmern vor dem Kabinet des Statthalters, und ihre erste Sorge war, daß man ihnen zu essen schaffen möchte.

Allein dazu behielten sie nicht Zeit, da sich die Scene plözlich änderte. Einige Bürger der Stadt hatten den Schillinger racheschnaubend von der Statthalterey nach Herrn Kellers Wohnung marschiren sehn, und schlossen, daß man ihm nach dem Leben stehe. Schnell durchflogen sie die Gassen, riefen, daß das Leben des Statthalters in Gefahr sey, und sammelten sich in wenig Augenblicken einen Zuzug aus allen Häusern. Diese wakere Schaar eilte, den Munizipalitäts-Präsident Elminger an der Spitze, der laut die Bürger zur bewafneten Hülfe aufrief, der Wohnung des Statthalters zu. Der Präsident und zwey andere Mitglieder der Munizipalität, Büeler und Krauer, geboten der Wache sie einzulassen, und begehrten auf der Stelle den Statthalter zu sehen. Die bewafneten Bürger drangen nach, griffen Schillingers Trabanten an, und jagten sie zum Hause hinaus. Hierauf übernahmen sie die Beschüzung des Statthalters; es bildete sich eine freiwillige Wache gutgesinnter Bürger, welche abwechselnd die Nacht in des Statthalters Hause zubrachte, und Stand hielt, bis selbiger sie am folgenden Morgen mit dankbarer Rührung entließ, um sich ohne Begleitung in die Statthalterey zu verfügen.

Diese Begebenheit hatte das geheime Comité in seinen Sizungen nicht entworfen; sie störte dasselbe in den

anwachsenden süßen Hoffnungen, denn es hatte nicht geglaubt, daß der Regierungs-Statthalter so viele und besonders so entschlossene Freunde finden würde. Von nun an waren alle Bemühungen, ihn beim Volke verhaßt zu machen, fruchtlos; die öffentliche Meynung äusserte sich mit Begeisterung für ihn, und seine Unschuld und Biederfönn waren am folgenden Tag das Gespräch der Stadt. Unerachtet Schillingens eine bewafnete Menge zu Gebote stand, und eine noch stärkere Mannschafft angesagt war, so äusserte sich doch fast jedermann mit Unerschrockenheit gegen sein kapitulationswidriges Benehmen, und gegen den niedrigen Gewaltstreich, wozu ihn Privatrache angetrieben hatte. Diese Nacht war soviel werth als ein Sieg, und man behauptet nicht ohne Ursache, daß sie manchen geheimen unfreundlichen Anschlag in der Geburt erstikt habe, weil man es nicht zum zweitemale mit der Entschlossenheit der Bürger aufnehmen mochte.

Das Comité hatte seine Verfügungen sehr wohl getroffen; am Morgen des 23ten wurde der vereinigten Versammlung schon ein Schreiben von Schwyz übergeben, in welchem die sechsdrtige Konferenz anzeigte, daß sie keine helvetische Regierung und keinen Regierungs-Statthalter anerkenne, und zugleich verlangte: „Daß sich die Stadt mit dem Land vereinige, daß man 1200 Mann als das Kontingent des Cantons zur eidsgendtschaftlichen Kriegsmannschafft stellen, und zwey Deputirte zur Tagsatzung nach Schwyz schicken solle.“ Jetzt entstand eine lebhaftte Berathung. Herr Büeler, ein Mitglied der Municipalität, rieth an, daß man über so wichtige Gegenstände nicht entscheiden, sondern sie einer Bürgergemeinde vortragen solle, und wurde in dieser Meinung vom Präsidenten der Gemeindschammer, dem als Schriftsteller rühmlich bekannten Altsekelmeister Balthasar, unterstützt. Büeler sprach auch nachdrücklich gegen jene, die den Namen der Municipalität zu den bisherigen gesetzwidrigen Schritten misbraucht hätten, und



die Munizipalität noch ferner in den Aufstand zu verwickeln schienen. Wirklich wenn man sich von der helvetischen Regierung und von der 1798 eingeführten Ordnung losgerissen glauben wollte, und wenn zu Abtretung ehemaliger Vorrechte, und zur Vereinigung mit dem Lande Schritte geschehen mußten, so war die Gemeinde zu Luzern wieder in ihre Rechte eingetreten, und es stand der Gemeinde zu, über den Zutritt zum eidgenössischen Bunde, und über neue Verhältnisse gegen das Land sich zu berathen. Wollte man aber die Sache noch nicht gleich in diesem Gesichtspunkte ansehen, sondern war es nur darum zu thun, ob man bey der angenommenen und promulgirten Verfassung bleiben, und den gesetzlichen Behörden Gehorsam leisten, oder den Insurrektions-Anschlägen von Schwyz beitreten wollte, so schien es wenigstens vernünftig, daß Männer, die von Leichtsinne entfernt und vom Ehrgeiz nicht geblendet gewesen wären, die Entscheidung eines so wichtigen Antrags, wozu ihnen niemand Vollmacht gegeben hatte, und worüber sie den Willen der Bürger keinesweges einstimmig glauben konnten, von sich ablehnten, und dafür hielten, daß, wenn je, nun gewiß der Augenblick da sey, wo die ganze Gemeinde um ihren Willen gefragt werden sollte. Allein Herr Krus, und die zwei Munizipalbeamten Ludwig Balthasar und Studer, fanden nicht für rathsam, mit ihrer Sache vor eine Gemeinde zu treten, und da sie mehrere Untergeordnete hatten, die ihnen nachstimmten, so unterleg Büeler mit seinem Antrag, den er gleichwohl zum Protokoll gab.

Das Drama gieng nun raschen Schrittes vorwärts. Herr Genhart hielt etwa um 9. Uhr Morgens mit mehreren hundert zusammengerasteten Bauern seinen Einzug, indem er vor der erbärmlich bewafneten Schaar herritt. Neben ihm saßen noch einige Bauern, die sich für Deputirte des Landes ausgaben, auf Säulen. Mit ihnen begab er sich in die vereinigte Versammlung auf dem

Gemeindhaus, wo sich auch die BauernChefs der gestern von Schillinger herbeigeführten Mannschaft einfanden. Nun mußte die helvetische Regierung wegerkannt, und eine neue provisorische Regierung des Cantons, so wie sie die BauernAnführer verlangten, eingesetzt werden. Die Munizipalität mit der Verwaltungs- und Gemeindegemeinschaft, nebst den 4 zugezogenen Männern, wählten dazu fünf Mitglieder aus der Stadt und im Namen der Stadt, welche aus den anwesenden Stadtbürgern genommen wurden. Die gegenwärtigen Bauern, etwa 30 an der Zahl, wählten in einem besondern Zimmer ebenfalls fünf Mitglieder vom Lande und im Namen des Landes, welche aus den anwesenden Landbürgern genommen wurden. Diese zehnten eigneten sich nun, unter dem Namen des provisorischen CentralAussschusses, alsobald die höchste Gewalt im Canton zu; ihre Wahl wurde promulgirt, und erklärt, daß die unter den Waffen stehende Mannschaft dieses begehrt habe. Es ist zu bemerken, daß von 96 Munizipalgemeinden des Cantons Luzern, das gestern und heute in die Stadt geführte zusammengerufte Volk nur aus 16 Gemeinden Leute unter sich hatte, daß die sogenannten Deputirten, welche die fünf LandAussschüsse wählten, ebenfalls nur zu 16 bis 18 Gemeinden gehörten, daß sie von keinen Gemeindeversammlungen gewählt worden waren, und keine Vollmachten mit sich brachten, sondern sich selbst zu Führern aufgeworfen hatten, daß aus ganzen Distrikten des Cantons kein Mann zugegen war, und daß man in diesen Distrikten von allem Vorgehenden nichts wußte; daß endlich die meisten in Luzern eingerückten Bauern, wenn man sie frug, sich nicht deutlich zu erklären wußten, warum sie die Waffen ergriffen hätten; und daß sehr vielen Munizipalitäten die Mannschaft durch starke Drohungen war abgenöthiget worden.

Sind nun die Begebenheiten des 22 und 23 Septembers zu Luzern wol ein Werk des Volks zu nennen?

Soll man sie nun als Gegenrevolution, oder nicht vielmehr als Usurpation einiger misvergnügter und ehrgeiziger Partheymänner qualifiziren? Ist nicht die angebliche Bevollmächtigung des Zehent-Ausschusses durch das Volk eine grobe Täuschung? — Man empfand es sehr wohl, daß die durch das Comité eingeleiteten Ereignisse nicht wahrer Volkswillen seyen, und suchte daher das Geschehene dem Volke in einer Proclamation auf das Schonendste zu erklären, wobei besonders der Vorfall beym Regierungs-Statthalter sehr gelind berührt wurde. Nach Schwyz schrieb man desto aufrichtiger, daß man alsogleich thätige Hülfe zu leisten noch nicht im Stande sey, weil man allererst den Eindruck, den die ausgegebene Proclamation machen werde, abwarten wolle. Hätte man der guten Aufnahme nicht gewiß seyn können, wenn die Veränderung den Volkswillen zum Grunde gehabt hätte? Unterdessen gab man sich alle Mühe, aus jenen Bezirken, ohne deren Mitwirken und Wissen man dieselbe gemacht hatte, sich durch die Bezirksgerichte Deputirte zuzugesellen, und dadurch wenigstens eine scheinbare Sanction des Volks zu erhalten. Das kräftigste Mittel hiezu, was man am Ende brauchte, waren die Truppen aus den kleinen Cantonen, aus Glarus, Appenzell und Bündten, die bald den ganzen Canton überschwebten, und in jene Gegenden, welche man der helvetischen Regierung zugethan glaubte, vorzugsweise verlegt wurden.

Unterdessen hatte der neue Central-Ausschuß, bevor er seine Berrichtungen antrat, noch einen Stein des Anstoßes zu heben. Der Regierungs-Statthalter, durch die Liebe der Bürgerschaft geehrt, und durch das Gefühl seiner Rechtschaffenheit gehoben, stand noch unerschüttert auf seinem Posten. Der Schutz, den er gestern gefunden hatte, rieth dem Ausschusse, gelassen zu verfahren, und der Regierungs-Statthalter empfing eine Deputation von zwey Mitgliedern desselben, die ihn im Namen



des Volks zu Niederlegung seiner Stelle aufforderten. — Er legte sie nicht nieder, und erst nachdem ein Detaschement von 50 bewafneten Bauern, samt 3 Mitgliedern des Ausschusses sich zu ihm in die Statthalterei begeben hatte, um ihn und den Unterstatthalter mit Gewalt zu verdrängen, wich er den Waffen, und stellte einstweilen seine Berrichtungen ein. Die öffentliche Stimme erhob sich tadelnd gegen jene Männer, die sich zu dieser Sendung brauchen ließen. PlatzCommandant Schneider, nachher erwählter Obrist des Luzerner Contingents, und überhaupt ein heftiger und thätiger Theilnehmer der Insurrektion, führte das Detaschement an.

Der Ausschuß trat nun in Thätigkeit, das alte Stadt- und Landrecht wurden bestätigt; den Bezirksgerichtspräsidenten die Befugnisse der Unterstatthalter übertragen; die Verwaltungskammer aufgefordert, die Cantons- und KriegsKasse zu übernehmen, die Gelder von den UnterEinnehmern in den Distrikten, samt dem, was noch eingehen soll, abgefordert; man beschloß gegen alle, welche gegen die nun durchgesetzte Aenderung reden oder handeln würden, mit Schärfe zu verfahren, die alte Cantonsfarbe (wie es im Dekret hieß) vor eines jeden Wiederdenkenden Blick zu enthüllen, und in ihre alten Rechte wieder einzusetzen. Endlich sollte die helvetische Kanonierbarke, die Einheit genannt, feierlich verbrannt werden. Auf diese That legte der provisorische CentralAusschuß ein besonderes Gewicht; er glaubte sich dadurch bey der Konferenz in Schwyz, welcher man die Zernichtung des Schiffs sogleich mittheilte, in besondere Gunst zu setzen. Der Beschluß, der die Barke zum Feuer verdamnte, lautet so: „Um jedes gehässige Andenken an die bisherige, und nun durch den einstimmigen Ruf der sämtlichen wiedervereinigten Schweiz nicht mehr anerkannte helvetische Regierung in wohlverdiente Vergessenheit zu bringen; um jedes Zeichen der eben von jener Regierung angeblasenen, und im Eingeweide

„des Vaterlands unterhaltenen Zwietracht zu vernichten;  
 „um endlich der in der Schweiz versammelten Konferenz  
 „der demokratischen Stände einen Beweis der Anhäng-  
 „lichkeit und besondern Freundschaft hiesigen Cantons zu  
 „geben, wird erkannt: die helvetische Kanonierbarke,  
 „Einheit genannt, soll abgetafelt, das Brauchbare, so-  
 „wol Eisen als anders, davon genommen, und das Ubrige  
 „gefeierlich verbrannt werden.“ — Die Barke wurde  
 mit brennbaren Materialien angefüllt, und bei eingetre-  
 tener Nacht in Flammen gesetzt!!

Es war nun wirklich eine Schreckenszeit eingetreten;  
 die herrschende Parthey erlaubte sich die unbescheidensten  
 Aeussierungen und Drohungen. Man sprach von Depor-  
 tationen geschätzter Männer, und traf Anstalten dazu.  
 Ohne die lauten Aeussierungen der Bürgerschaft, und ohne  
 den Eindruck, den das Betragen des RegierungsStatthal-  
 ters zurückgelassen hatte, wären sie ohne Zweifel aus-  
 geführt worden: die kommandirenden Offiziers der endge-  
 ndsslichen Truppen zeigten gegen die Republikaner einen  
 beleidigenden Trotz und Uebermuth, die sich ein edler  
 Mann nie, am wenigsten gegen Schwächere erlaubt;  
 bey manchem Anlaß vergassen sie sich bis zur Wuth und  
 tobenden Hize. Auf einseitige Klagen wurden die streng-  
 sten Maaßregeln genommen, und dem Falschbeischuidig-  
 ten, wie z. B. dem Pfarrer zu Hochdorf, keine Verant-  
 wortung gestattet.

Die Besorgnisse wuchsen, als der Ausschuß eine Po-  
 lizeyCommission ernannte, die theils aus unbärtigen,  
 unwissenden Jünglingen, theils aus bekannten lang ge-  
 übten Spionen bestand. Mehrere Nächte wurden die  
 Häuser der sogenannten Patrioten bewacht, und man  
 glaubte, es würde nicht fehlen, daß man nicht einen  
 Klub derselben aufheben, in Arrest setzen, oder nach  
 Schwyz transportiren könnte. Der standhafte Regie-  
 rungsStatthalter, von dem man, um ihn vor dem schweis-  
 zerischen Publikum herabzusetzen, in alle Zeitungsblätter

schreiben ließ, er habe sich entfernt, verließ in diesen Tagen die Stadt nicht, und um so weniger, da man seine Entfernung so gern gesehen hätte. So drückend übrigens sein Unblük für seine Gegner seyn mochte, so blieb er doch durch seine Festigkeit und Furchtlosigkeit unverletzt.

Ubrigens nahm der provisorische Ausschuß, der mit so vielem Geräusch aufgetreten war, und von dem die einten so viel gehoft und die andern so viel gefürchtet hatten, da er so viel Gewalt haben konnte, als er sich nur selbst geben wollte, — bald nach den ersten Tagen einen schwachen Charakter an, und behielt ihn bis ans Ende. Er wußte sich weder Achtung und Zutrauen im Canton zu erwerben, noch handelte er zur Zufriedenheit seiner Parthey. Er that nichts Wichtiges aus sich selbst; bey dem geringsten schwierigen Vorfalle schrieb er an die Tagsatzung in Schwyz um Verhaltensbefehle, oder schickte Deputirte aus seiner Mitte dahin ab. Auch ließ er sich oft die Verhandlungen der Berner Ständes-Commission zum Muster dienen. Ein sehr scharfes PolizeyMandat war nach dem Bernerischen gemodelt, und die schiefe Erklärung jener Commission über die Ankunft des Aide de Camp Rapp in der Schweiz und über seine Aufträge ward wirklich auf Befehl unsers Ausschusses nachgedruckt. Er stand in dem unterwürfigsten Verhältnisse gegen die Offiziers der im Canton liegenden Truppen, und wenn Klagen über gewaltthätige, durchs Militair geschehene Verhaftungen einkamen, entschuldigte er sich mit Nichtwissen, und gab zur Antwort: man solle es den Umständen der Zeit bemessen. Er hatte nicht den Muth, dem General auf der Maur, der die Salz- kasse als erobert ansprach, mit Nachdruck zu widerstehen, und ließ ihm, nach aller Zögerungen, und nachdem selbst die Schwyzer Tagsatzung seine Ansprüche für unstatthaft erklärt hatte, doch noch eine beträchtliche Summe auszahlen. Seinen Schmeichlern verdankte er jeden Schein



von Anhänglichkeit aufs verbindlichste, und gab hingegen den Denuncianten gegen seine vermeynten Gegner eben so leicht Gehör, fand Gefahr, und erblickte wichtige Complotte, wo keine Spur davon vorhanden war. In jedem Bezirke hatte er einen eigenen Bevollmächtigten, neben den gewöhnlichen Behörden, der eine besondere Wachsamkeit über verdächtige Personen und Zusammenkünfte ausüben sollte. — Am meisten beschäftigten ihn jedoch drey Sorgen: sich im ganzen Canton auerkennen zu machen, Geld aufzubringen, und das versprochene Contingent von 1,200 Mann ins Feld zu stellen. Man sollte 22,713 Gulden Reichsvalor nur in die allgemeine Kriegskasse, in vier Zahlungen liefern. Das erste Viertel, bestehend in 5,678 Gulden (in Luzerner Geld 6,194 Gulden) hatte der Kriegerath Pfister, (dem der Ausschuss auf sein Begehren eines Rangs, den Obristengrad gab) mit sich nach Bern genommen; aber schon das zweyte Viertel konnte man, trotz des wiederholten Anbegehrens, und ob man gleich die ersten Beiträge einer veranstalteten freiwilligen Steuer zu Hilfe nahm, nicht vollständig erlegen. Unterm 2 Oct. war die Verwaltungskammer begwältiget worden, von den Capitalien der im Canton liegenden Stifter und Klöster, gegen Erstattung, 60,000 Gulden zu versilbern, und die, bey ihr liegenden, dem Kloster Werthenstein gehörenden, Gülten alsbald zu verwenden. Aber es war, selbst auch mit Verlust, schwer, die Gülten zu verkaufen, und ein Versuch, zu Basel gegen Hinterlagen Geld zu finden, schlug fehl. Also wurde, da grosse Summen in Bereitschaft seyn sollten, unterm 21 Oct. die Verwaltungskammer aufs neue begwältiget, „Gülten zu versilbern.“ Die freywillige Beysteuer versprach, bey den ausserordentlichen durch die Umstände geforderten Ausgaben, keine grosse Ausbeute; mehrere Distriktsbevollmächtigte hatten sogar die Großmuth, für die Einsammlung Lohn zu fordern. — Die Aufstellung des Contingents von 1,200

Mann fand so viele Schwierigkeiten, daß bis zur nähern Auflösung des Ausschusses kaum 500 Mann an die Grenzen des Cantons marschiren konnten, und der Ausschuß sich vor der Tagsatzung schämen mußte, die ihn unaufhörlich mahnte, versprochenemassen das Contingent in marschfertigen Stand zu setzen. — Das Zaudern der Distrikte, der Umänderung gänzlich beizutreten, und einen Deputirten zum Ausschuß zu senden, erhielt sich ebenfalls immer, und man konnte, trotz alles Bemühens, den Zweck, Männer aus allen Distrikten des Cantons zu einer Sache vereint zu sehen, nicht erreichen. Der Ausschuß sah sich bemüßigt, ohne dieselben die zweien Gesandte an die endgültige Tagsatzung zu erwählen, und entschuldigte sich darüber beim Volk in einer schlichten Proklamation, worin er den Drang der Zeiten vorschützte, und alles zu beschließende der Genehmigung des Volks vorzulegen versprach. Häufig zeigte sich auf dem Lande Mißtrauen gegen den Ausschuß, und es erfolgten Schritte, die deutlich anzeigten, wie weit man von einer unbedingten Unterwerfung entfernt sey. Zu Willisau beschloß eine Landsgemeinde, daß man den Ausschuß nicht anerkennen, sondern eine Verfassung nach den Grundsätzen der kleinen Cantone, so wie sie Neding in seiner Proklamation aufgestellt, verlange. Der Distrikt Schüpshelm, oder das ganze Land Entlebuch, schickte seine Deputirte nach Schwyz, um Erkundigung einzuholen, ob man dem Volke eine wahre Freiheit gönnen, oder die Rückkehr der ehemaligen Aristokratie begünstigen wolle. Dieser Distrikt, der nur unter der Bedingung einen Deputirten zum Ausschuß schicken wollte, daß das Volk selbst seine Organisations-Commission wähle, trat mit dem Ausschuß gleichsam in eine offene Fehde, suchte durch Emissarien in allen Bezirken des Cantons gleiche Gesinnungen zu erwecken, und fügte sich nie ganz den Verordnungen des Ausschusses, obwohl von der Tagsatzung zu Schwyz ernsthaft ermahnt,

und gleichsam bedroht. Es gab Municipalitäten, die nur unter dem Vorbehalt der Sache beizutreten versprochen, wenn man wahre Freiheit und eine demokratische Verfassung zu hoffen hätte, und die Vermehrung des Central-Ausschusses wurde förmlich von den Ausschüssen mehrerer Distrikte begehrt, so daß die Tagsatzung von Schwyz nöthig fand, ins Mittel zu treten, und zu verlangen, daß das Volk unmittelbar in jedem Distrikte noch einen Deputirten zum Ausschuss wähle. Diese Wahlen mußten geschehen, als noch der ganze Canton mit Truppen übersetzt war; dem unerachtet hatte die Stadt den Muth, dieselben abzuschlagen, und der Ausschuss traute sich nicht, da er die gegen sich habende überwiegende Mehrheit kannte, sogleich wieder durch eine neue Gemeindeversammlung einen abermaligen Versuch, ob man wählen werde, anzustellen. Ich kannte nicht alle Forderungen des Volkes an den Ausschuss billigen; aber sie geben doch den Beweis, daß selbiges die alte Ordnung der Dinge nicht mehr wollte, deren Einführung durch die Insurrektion, wenn nicht in geradem Gange, doch auf Umwegen, beabsichtigt wurde.

Als der Regierungs Statthalter Keller, eben nach seiner Rückkehr von einer kurzen Reise, die er nach Rorschach unternommen hatte, um seine seit etlichen Monaten sich dort aufhaltende Familie abzuholen, am 22 Okt. dem Ausschuss Bonaparte's bekannte Proklamation, samt der sie begleitenden Proklamation des Vollziehungsraths überschickte, und denselben aufforderte, innerhalb 12 Stunden abzutreten, die eigenen Milizen zu entlassen, die fremden aber aus dem Canton zu entfernen, die usurpirte Gewalt in seine Hände zurückzulegen, und die aufgestellten constitutionswidrigen Beamten und Behörden abzurufen, so ward beschlossen, ihm erst dann zu antworten, wenn man von Schwyz ein Gutachten eingeholt hätte. In der Folge ward die Antwort gegeben, wie sie die Tagsatzung dem Ausschuss in den Mund ge-



legt hatte: nemlich, „der Ausschuß könne, da der Canton Luzern dem in Schwyz geschlossenen (?) eydgenössischen Bund beygetreten sey, nur durch die Tagsatzung seiner Pflicht entbunden werden. Man werde sich der fränkischen Woffengewalt nicht widersezen, aber seine Rechte gegen die helvetische Regierung verwahren.“

In Rücksicht der Gewalthätigkeit, welche Herr Keller am 22 Okt. von den Truppen des Obersten Hufer erfuhr, indem ihm diese die Depeschen der helvetischen Regierung, namentlich die obengemeldete Proclamation mit Gewalt aus dem Hause wegnahmen, verwies ihn der Ausschuß an den eydgenössischen Kriegsrath, und lehnte es also mit gewohnter Schwäche von sich ab, ihm die verlangte Satisfaktion zu geben, daß man sein Haus unversehens mit Truppen bestürmt hatte. In der lezten Sitzung, welche der Ausschuß am 27ten früh Morgens hielt, um auf den Bericht vom Auseinandergehen der Tagsatzung in Schwyz, sich ebenfalls aufzulösen, ließ er sich noch eine Bittschrift von 107 Herren und Bürgern der Stadtgemeinde Luzern vorlesen, in welcher diese geringe und mit Mühe zusammengelesene Minderheit eine neue Gemeindeversammlung, um den neulich abgeschlagenen Deputirten der Stadt zum Ausschusse zu wählen, verlangte, und sich gegen alle aus der Nichtwahl entspringen könnenden üblen Folgen verwahrte.

Mein Bericht ist zu Ende. lieber Freund! und ich versichere Sie, daß er genau mit der Wahrheit übereinstimmt. Was ich nicht selbst sah, habe ich aus Aktenstücken gezogen, oder aus den zuverlässigsten Berichten entnommen. Sie sehen, wie sich das Werk angefangen hat, und wie es fortgesetzt wurde. Eitleres und Berwegneres kann nichts seyn, als die Anmassung der zehen Männer und ihrer Mitgesellen, die Rechte des Cantons zu verwahren. Der Canton wollte sie nie, erkaunte sie nie, und kann nichts anders wünschen, als daß ihre Verwahrung verächtet werde. Denn wenn sie Folgen

haben sollte, so würden wir mit der alten, oder einer noch schlechteren Ordnung, in die alte Dummheit, Verstandesunterdrückung, Unselbstständigkeit, Abhängigkeit, Unberühmtheit, kurz in die ganze Armseligkeit unsers alten Zustandes zurückfallen. Die Familienprotektion und der BauernStolz würden mit einander das Regiment theilen, und die gescheuten und ehrlichen Leute könnten auswandern, oder sich schmiegen und seufzen.

Geschrieben zu Luzern im Nov. 1802.

Zürich, den 10 Decemb. 1802.

Sie begehren von mir, mein Freund, nähere Nachrichten über den Gang der Insurrektion in unserm Canton, seitdem die Communication der CentralRegierung mit demselben unterbrochen wurde, über die angewandten Mittel zur Bearbeitung und Aufwiegelung des Volks, über die Mehr- oder Minderzahl derjenigen, die an dem Aufstande thätigen Antheil genommen, und endlich über das Benehmen der öffentlichen Beamten, die Beschaffenheit der aufgestellten Behörden und ihre Verhandlungen. Ich werde Ihrem Wunsche zu entsprechen trachten, so weit meine Erfahrungen und Kenntnisse reichen; aber freilich müßte man zu einer ganz vollständigen und authentischen Darstellung manche Hilfsmittel, die mir abgehen, namentlich die geheimen Protokolle der Municipalität Zürich und des engern Ausschusses der nachherigen provisorischen Regierung, so wie die Correspondenz der letztern mit der Schwyzer Tagsatzung, u. dergl. mehr, zu Gebote haben.

Die Abrufung der französischen Truppen aus Helvetien war das Losungszeichen für die Misvergnügten, auch des Cantons Zürich, neue Anschläge zu schmieden, und auf Wieder-Umwerfung der angenommenen Verfassung hinarbeiten. Von welchem Zeitpunkte an sich die eigentlichen Verabredungen datiren, und wer die ursprünglichen Anstifter der ContreRevolution gewesen,

läßt sich eher muthmaßen, als mit Zuverlässigkeit angeben. Daß aber die Municipalität der Stadt Zürich ziemlich früh planmäßig zu handeln angefangen, und Zubereitungen zu der nachher ausgeführten Insurrektion gemacht, beweist derselben Protokoll, unerachtet es unvollständig und von Belegen entblößt, auch dem Anschein nach das Concept für jeden Fall berechnet ist.

Am 14 Augustmonat wurde die Bürgerwache ganz unter die Aufsicht der Municipalität, und besonders der Polizen Commission gestellt, welche die Consigne abfassen, die Rapporte sich zustellen, und deren Präsident (Altzunftmeister Felix Escher, einer der heftigsten Gegner der Regierung), sich die Parole geben lassen sollte. Einige Tage später ward das Kommando einem Herrn Holzhalb, ehemaligen Lieutenant in französischen Diensten, welcher nachher während der Insurrektion den Oberbefehl in Winterthur führte, übertragen.

Mit dieser vorläufigen militairischen Disposition stand eine sehr thätige Correspondenz mit den Berner Contre-Revolutionairs, und dem Landrath zu Schwyz in Verbindung, welcher letztere den ganzen Monat August hindurch, bis zum Bombardement, einen vertrauten Mann aus Schwyz, zu Beförderung des Briefwechsels mit dem Züricher geheimen Contre-Revolutionauschuß, in Zürich unterhielt. Das Begehren des Regierungs-Statthalters vom 14 Aug., diese Verbindungen abzubauen, und gewisse gemeinschaftlich schon angebahnte Rathschläge mit der Gemeindefammar, deren das Protokoll der Municipalität ohne nähern Detail erwähnt, lassen allerdings frühere Abreden vermuthen; und die Ausweichung, sich der Aufforderung des Statthalters zu unterziehen, die wirkliche Abfassung einer offiziellen Antwort an den Landrath zu Schwyz, am 16 Aug., auf dessen Bekanntmachung seines AmtesAntritts, sind hinlängliche Anzeigen des guten Willens unsrer Stadtobrigkeit, mit den kleinen Cantonen gemeinschaftliche



Sache zu machen. Auch mag das Verhältniß mit der Munizipalität Basel, welche am 28 Aug. eines ihrer Mitglieder mit förmlichem Creditiv an die Munizipalität Zürich abschickte: „um über die Aushebung von Truppen „Auskunft einzuholen, und eine vertrauliche Correspondenz anzubahnen,“ einige Hoffnungen auf Unterstützung von dorthier erregt haben.

Inzwischen mußten mit diesen Anstalten nothwendig noch zwei Vorkehrungen verbunden werden, ohne welche der ganze Plan gescheitert wäre. Die eine war: zu verhindern, daß weder helvetische Truppen, noch die angedrohte Landgarnison in die Stadt rücken; und die andre: Aufstellung einer kraftvollen Behörde, welche die allfälligen Gegenbemühungen der Regierungsbeamten zu entkräften im Stande seyn könnte.

Den ersten Zweck erreichte die Munizipalität, indem sie einerseits am 27 Aug. durch ihre Freunde (den Sekretair der Gemeindskammer, Lavater, an der Spitze) eine Adresse veranstaltete, die sie sich im Namen von 548 Stadtbürgern für Abwendung einer Landgarnison überreichen ließ, und indem sie andererseits selbst die Gutmüthigkeit des RegierungsStatthalters Ulrich mißbrauchte, um durch ihn sowohl die Aufstellung einer Landgarnison, als überhaupt die Anherkunft neuer Truppen zu verhindern.

Den andern Zweck erreichte sie folgendermaßen. Sie ließ sich am 6 Herbstmonat von dem Präsidenten ihrer PolizeyCommission die Anzeige machen: „daß ein großer Theil der Bürgerschaft die, durch die gegenwärtige wichtige und gespannte Lage der Dinge entstandenen Wünsche äußern, sich durch einen Zuzug von „Männern, welche vorzüglich gern bey der Leitung der „Angelegenheiten unserer Stadt in der obschwebenden „Krisis gesehen wären, zu vermehren,“ u. s. w. Diesen Vorschlag, dessen Urheber weder mit Namen noch Zahl bezeichnet sind, nahm die Munizipalität, nach

einigen im antiken Styl sich selbst ertheilten Lobsprüchen über ihre bisherige Amtsführung, willig an, und suchte durch eine Deputation bei dem Unterstatthalter Hofmeister, als Stellvertreter des Regierungs-Statthalters, Bestätigung nach. Da dieser aber Bedenken äußerte, fleidete sie schnell ihr Gesuch in andre Form ein, und begehrte die provisorische Vermehrung ihres Gremiums, vermöge eines Gesetzes vom 23. May 1800. Nunmehr gab Herr Hofmeister seine Einwilligung, worauf sogleich am 7. Sept. sechs Männer (unter denen sich nachher die Herren Sefelmeister Hirzel, Rathsherr Reinhard, Unterschreiber Wyß und Obrist Meyer besonders auszeichneten) gewählt wurden. — Auffallend ist es, daß einerseits die Munizipalität, wahrscheinlich um einen allfälligen Mißbrauch zu decken, ihre Handlungen mit einem vorgegebenen Willen der Bürgerschaft, und dem Placet des Regierungs-Statthalters zu maskiren suchte, andererseits, daß sie bey Organisirung der Bürgermacht, und bey der Wahl obiger 6 Personen, in ihrem Protokoll von einer gespannten Lage der Dinge, von einer obschwebenden Krisis, von obwaltenden wichtigen Konjunkturen redet, ungeachtet ruhige Bürger vor dem 3ten Herbstmonat von keiner andern Spannung und Gefahr etwas merkten, als welche eben durch diejenigen absichtlich erregt wurde, welche in schwülstigen Worten Vorkehrungen dagegen ankündigten. Zu diesen Vorkehrungen ist auch noch zu rechnen, daß die StadtPorten und Fallbrücken reparirt wurden, und zwar sah man daran selbst am 5. Herbstmonat, als am Vorbereitungs-Sonntage vor dem heil. Vertage arbeiten. —

Es kann also unmöglich ein Zweifel über den gehaltenen Plan übrig bleiben; besonders wenn man in dem Protokoll der Munizipalität über die Nachmittags-Sitzung vom 29. Aug. liest: „Daß man das Publikum von ihrem Entschlusse versichern müsse, im Fall gewaltsames

„Maaßregeln der Regierung, sich mit allem Nachdruck zu opponiren.“

So standen die Sachen am 8ten Herbstmonat, als den helvetischen Truppen das Einrücken in die Stadt verweigert ward. Die Geschichte des Bombardements vom 10 Sept., und die Verhandlungen während desselben sind zu bekannt, um sie hier zu wiederholen. Nur mangeln noch für den unparthenischen Beobachter die Beweggründe, welche den General Undermatt so und nicht anders zu handeln vermochten. Dieses plötzliche Beschließen mit Haubitzengranaten, eine vielleicht an sich so unzweckmäßige als durch ihre Härte empfindende Maaßregel, gab der Municipalität — welche am 8 Sept. die Rechte der Regierung noch nicht zu verläugnen gewagt hatte, ob sie gleich heimlich dagegen machinirte — den trefflichsten Anlaß an die Hand, sich laut gegen dieselbe zu erklären, und ihrem Beginnen einen Anschein von Selbstvertheidigung zu geben.

Zwar wurde schon am 8 Sept. Herr Obrist Meyer zum Commandanten der Stadt und der Bürgerwache ernannt, und ihm nebst zwei andern neuen Mitgliedern der Municipalität die Vollmacht ertheilt, alle zur Sicherheit der Stadt nöthigen Maaßregeln zu treffen; zwar wurde am 9ten die MilitairCommission permanent erklärt, und ihre Vollmacht dahin ausgedehnt, daß sie die etwa betretenden, für die öffentliche Sicherheit verdächtigen CivilPersonen anhalten durfte, auch unter Hr. Sekelmeister Hrzels Präsidio eine CivilCommission mit ausgedehnter Vollmacht ernannt. — Allein erst am 10 Sept., nach erfolgtem ersten Bombardement, erklärte man sich öffentlich zur Gegenwehr: der Unterstatthalter Hofmeister (kein Regierungsstatthalter existirte) schloß sein Bureau, und alle helvetischen Behörden hörten auf. Die StadtMunicipalität vereinigte alle Gewalt in sich.

Schon diesen Tag langten die ersten Freywilligen



ab der Landschaft der Stadt zu, Hülfe an; namentlich von Wipflingen unter Hausheer, und von Rüschlikon unter Kläger; desgleichen Infanterie- und Kavallerie-Corps aus dem untern Theile des Cantons, von Gaislinger, von Bülach und Krauer von Regensperg angeführt. So kamen auch Berichte, daß der alte General Steiner ab Regensperg, Major Wipf von Marthalen und Manz von Mänikon, Corps für die Stadt sammelten: desgleichen ließen die zunächst an der Stadt liegenden Gemeinden Ober- und Untersträß, so wie die Gemeinde OberEngstringen thätigen Beistand schriftlich zusichern, und dem Major Brändli zu Meilen ward auf seine Anfrage, ob er mit dortiger Mannschaft in die Stadt kommen solle, bejahend geantwortet. Hingegen war der Bericht niederschlagend, daß Wuhrmann von Wieseudangen, und ein Comité zu Wald, gegen die Stadt arbeitete." — Diese Zuzüger, deren Zahl sich etwa auf 800 Mann belaufen mochte, die Erbitterung über das Bombardement, die erprobte Fruchtlosigkeit desselben, und die Sicherheit hinter Mauern und Wällen, erhöhten den Muth der Häupter der Insurrektion, und General Audermatts Anträge wurden verworfen. Zu der Erhöhung dieses Muths mochte auch die am 11 eingegekommene Nachricht beitragen, daß eine Sendung des Agent Frik auf den dreytörtigen Kongreß zu Schwyz (die folglich schon früher veranstaltet worden) die beste Wirkung gehabt; so wie die Ankunft des Generals Bachmann und des Hauptmanns Wagner von Bern, von denen der erstere sich erbot, bey der MilitairCommission Dienste zu leisten. — Eine Zuschrift des Landammanns Neding wurde durch Versicherung übereinstimmender Wünsche für den Zweck seiner Negotiationen mit der Regierung beantwortet. — Für die dringenden Ausgaben hatte man einen Beitrag von 6000 fl. bei dem kaufmännischen Direktorium erhoben.

Das waren die Aussichten der Chefs. Um aber

die Hofnungen der bewafneten Bürger zu beleben, nahm man Zuflucht zu allerley Gerüchten von ankündenden Hülfsstruppen aus vielen Gegenden. So verging der 11te und 12te September.

Am 13 September Morgens zwischen 12 und 1 Uhr fing das zweyte Bombardement, vom Zürichberg her, an, dem die Ankunft des RegierungsCommissairs May ein Ende machte. Die Geschichte dieses Bombardements, die errichtete Kapitulation, und der Abzug der Andermattischen Truppen sind allgemein bekannt.

Dieser so leicht und ohne Blutvergießen, zwar nicht ohne viele Bangigkeit errungene Sieg, die kurz nachher eingelaufenen Nachrichten von der im Canton Bern und anderwärts um sich gegriffenen Insurrection, und endlich die Entfernung der Regierung aus der Hauptstadt, schienen nun in den Augen der Zürcher ein Werk der Vorsehung, und der Plan der ContreRevolution keinem Anstoß mehr ausgesetzt. Nur Frankreichs Einmischung besorgten einige, aber die Versicherungen des Gegentheils wurden mit solcher Zuverlässigkeit, und von solchen gewichtigen Männern behauptet, daß niemand mehr wagte einen Zweifel zu äußern. Ja, im Fall der Noth, glaubte man, besonders bey der geheimen Vertröstung auf die Beyhülfe andrer Mächte selbst einer französischen Armee Widerstand leisten zu dürfen.

Hier nähert sich der Zeitpunkt, wo die höchste Gewalt im Canton, aus den Händen der Municipalität, in die der provisorischen Regierung übergieng. In dem Protokoll der erstern findet sich eine wichtige Lücke zwischen dem 11 und 16 Sept., die mit interessanten Vorsehrungen hätte ausgefüllt werden sollen, wie sich aus der ersten und einzigen Stelle desselben vom 16 Sept. mit Grund schließen läßt. Hier heißt es nemlich: „Bey  
„den je länger je weitaussehendern Verhandlungen, wel-  
„che sich durch die bisherigen Ereignisse ankündeten, wür-  
„de von der Municipalität angemessen gefunden, die

„Leitung dieser wichtigen und geheimen Geschäfte mit vollestem Zutrauen in die Hände eines engern Ausschusses, aus den Bürgern Hirzel, Reinhard und Wyß bestehend, zu legen, welche der Munizipalität Berichte und Anträge nach Befinden der Umstände hinterbringen werden.“

Dieses Triumvirat dauerte aber nur 2 Tage, als man schon eine Adresse veranstaltete, welche ein Stadt- und ein Landbürger der Munizipalität eingaben, nicht zwar im Namen der Stadt- und Landbürgerschaft, [denn diese wurden niemals dafür gefragt,] sondern vorgeblich im Namen des größten Theils der in Waffen [also unter militairischer Subordination] stehenden Bürgerschaft. Diese gemeinschaftlich an die Gemeindekammer und Munizipalität gerichtete Adresse enthielt den Wunsch, man möchte eine Commission zu Entwerfung eines ConstitutionäEntwurfs erwählen, welcher gegründet seyn sollte: „a) Auf die gegenseitigen gleichen Rechte zwischen Stadt und Land. b) Zugleich aber auch auf bisherige Erfahrungen.“ Diese Commission sollte aus wenigen Zutrauenswürdigen Stadtbürgern bestehen, die dann das Recht hätten, ohne fernere Wahl eben soviel ihnen beliebige Landbürger zuzuziehen.

Dieser Vorschlag ward genehmigt, und am gleichen 18ten Sept. die Herren Hirzel, Escher, Reinhard, Wyß, Ott und Finsler erwählt, welche nachher sich eben so viele Landbürger zuordneten.

Allein auch dieser Schritt diente nur zur Einleitung der Organisation einer souverainen Behörde, des provisorischen Rathes. Am 21 Sept. wurde von einigen Offiziers, vorgeblich im Namen sämtlicher Offiziers und Gemeinen der hiesigen Besatzung, der Munizipalität und Gemeindekammer eine Adresse eingereicht, worin sie den Wunsch äusserten: „daß bis zu Einführung einer neuen CantonalConstitution die provisorische Regierung den nämlichen Männern übertragen werden möchte,



„welche bereits jenes erste Geschäft übernommen haben, und die sich zu allfälliger Erleichterung noch mehrere „Geschäftsmänner von Stadt und Land zuziehen können.“ Auch dieser Antrag ward sogleich mit Beifall angenommen, und so ins Werk gesetzt, daß am 23 Sept. die neue Regierung, bestehend aus 6 Mitgliedern der VerfassungsCommission, aus 7 Mitgliedern ab der Landschaft, mit Inbegrif eines Bürgers von Winterthur [von erstern gewählt], aus 5 Mitgliedern der Verwaltungskammer, und aus 4 vom Militair zugezogenen Personen, beysammen 22 stark, ihre erste Sitzung halten konnte.

Auf eine so militairisch:revolutionaire Art organisirte sich diese sogenannte provisorische Regierung, welche den Canton fünf Wochen lang beherrschte, und mit grosser Kühnheit behaupten durfte, sie sey von weit aus dem grössten Theil des Cantons gewählt und anerkannt.

Den Verhandlungen der Munizipalität, während dem die öffentlichen Angelegenheiten vom 8 bis zum 23 Sept. unter ihrer Direktion standen, ist noch beizufügen, daß dieselbe laut ihrem Protokoll vom 5 Okt. gesteht, circa 38,000 fl. in Kapitalien in diesem Zeitpunkt entlehnt zu haben, deren Ersatz von der Stadtgemeinde, oder wenigstens von dem unschuldigen Theil derselben, mit Recht gefordert werden könnte.

Wenn ich das bisher Gesagte als eine nothdürftige Beantwortung Ihrer ersten Frage ansehe, so liegt mir nun noch ob, Ihren folgenden Forderungen nach Möglichkeit ein Genüge zu leisten.

Was die angewandten Mittel zur Bearbeitung und Aufwiegelung des Volks betrifft, so würden dieselben schwerlich ihren Zweck erreicht haben, wenn nicht die Empfänglichkeit des Volks für alles Neue auf der einen, und die Furcht auf der andern Seite, ihnen Eingang verschafft hätten. Der Keim zur Insurrektion lag schon lange in dem Herzen vieler. Mit der Abreise

der Franzosen erhielt die lang unterdrückte Begierde Schnellkraft, und in der Freude darüber vergaß man alle Schwierigkeiten, und wagende Kühnheit trat an die Stelle der Klugheit. — Diese Empfänglichkeit für Insurrektion war in der Stadt Zürich fast allgemein, auf der Landschaft sehr partiell. Man muß noch eiternde Wunden entblößen, wenn man die Ursachen davon nachspüren will. Neben den allgemeinen und ungewohnten Lasten seit bald fünf Jahren fand sich der Bürger der ehemals herrschenden Städte mehr als andre gedrückt. Die regierenden Familien hatten ihren Einfluß, ihre Ämter, und, was ihnen eben so weh that, den äußerlichen Glanz und Respekt beim Volke verloren; und ein gewisser stolzer Eigensinn hinderte die meisten, bey der neuen Regierung Stellen anzunehmen. Ihre Edbne wuchsen heran, ohne Beruf, ohne Geschäfte, und kosteten desto mehr für ihren Zeitvertreib. Die Kaufleute sahen von Jahr zu Jahr durch die Folgen des Kriegs den Handel seinem gänzlichen Ruin zuellen. Die Handwerker waren um ihre Innungen und Monopolen gekommen. Die Geisllichen hatten nicht nur in der Achtung bey dem Volke, sondern, was ihnen eben so empfindlich war, in ihren Einkünften vieles eingebüßt. Verabschiedete Offiziere trugen den Groll über ihre verlorne Orden und Pensionen überall mit sich herum. Keiner aus allen diesen Klassen war, der nicht Verwandte hatte, die seinen Verlust mit ihm betrauereten. Daher gab es in der Stadt Zürich nur wenig Ausnahmen von der allgemeinen Stimmung. — Auf der Landschaft hingegen gesellten sich zu ihnen solche, die an allen Revolutionen und Aufruhren mit gleicher Wuth Theil nahmen, weil sie im Trüben zu fischen, und ihre Rachsucht zu befriedigen hofften; wie z. B. ein Major Wipf von Marthalen, der sich 1798 an die Spitze der Revolutionairs gestellt hatte, wie jüngsthin an die Spitze der Contre-Revolutionairs; — Oder solche, die bey der ersten Revolution ihren End-

zwei nicht erreicht hatten; — Oder solche, die sich von Beamten hintangesezt, von Municipalitäten gedrückt, von Richtern unrecht beurtheilt glaubten; — Oder solche, die entweder ihren Unterhalt in der Stadt fanden, oder durch kontrahirte Schulden von Städten abhängig waren; — oder endlich solche, und zwar in keiner geringen Anzahl, welche die simple Berechnung: „daß es sie seit der Revolution drey mal mehr gekostet, als vorher,“ zu dem Schluß: „an All' diesem sey die helvetische Regierung Schuld!“ — und somit zu dem Wunsche führte: „Wann nur die alten gnädigen Herren noch am Staatsbruder säßen!“

Diese Stimmung dauerhaft zu machen, trug nicht wenig das Betragen der Regierung selbst bey. — Das Chaos von Gesezen in den ersten zwey Jahren, und ihre Unbrauchbarkeit; der Partheigeist in den höchsten Gewalten, und die gezwungenen PersonalVeränderungen bey denselben; die öftere Verwandlungen der Constitution selbst, und die Schwäche, mit der man alle Partheyen zu amalgamiren glaubte, mußten das Volk unwillig und die Insurgenten kühn machen. Es brauchte also nicht viel künstliche und außerordentliche Mittel, um die Insurrektion in Gang zu bringen, sobald keine hinlängliche militairische Macht da stand, um ihr den nöthigen Damm entgegen zu sezen: besonders wenn man als Axiom annehmen darf, was die Erfahrung seit mehr als einem Decennio bey allen Revolutionen bestätigt hat, nemlich daß, weil die Zahl der ruhigen Bürger [an die sich alle diejenigen anschließen, welche Angstlichkeit für ihr Eigenthum, Furcht oder Blödsinn in der Passivität erhält] weit aus größer ist, als die der Factionisten, bey einer Revolution die Ueberzahl der Parthey weniger in Anschlag kommt, als die Kühnheit und der Muth der Unternehmer, und die Sicherheit und Schlaffheit ihrer allenfalls auch zahlreichern Gegner, die Benuzung vortheilhafter Ereignisse, und die Energie,



Schnelligkeit, und allenfalls das Terroristische der Maaßregeln; weil jene Mehrheit der Ruhigen sich soaleich gezwungen an die siegende Parthey anschließt, und folglich der Aktivität einen leichten Sieg über die Passivität verschafft.

Hierin ist im Allgemeinen die Ursache des schnellen Fortgangs dieser unglücklichen Insurrektion zu suchen. Unter die unmittelbaren und nähern Mittel zur Bearbeitung des Volks kann man folgende rechnen. a) Im Bekenhof, dem außer der Stadt liegenden Wohnhause des AltRegierungsstatthalters Reinhard, wurden einige Zeit vor Ausbruch der Insurrektion, Zusammenkünfte zwischen Stadt- und gewissen Landbürgern veranstaltet, bey welchen auch die neue Verfassung zur Sprache kam. Die Städter versuchten anfangs, ihre Vorrechte soweit als möglich auszudehnen; allein bey verspürter Abneigung der Landbürger sollen sie anfänglich  $\frac{2}{3}$  und endlich die Hälfte der zu besetzenden Regierungsstellen gefordert haben. Daher entstand in den nachherigen Proklamationen und Zusicherungen der Munizipalität und der provisorischen Regierung jener zweideutige Ausdruck: Gleichheit der Rechte zwischen Stadt und Land. b) Dieser in das Geheimniß eingeweihten Landbürger, und mehrerer auf dem Lande sich aufhaltenden Stadtbürger bediente man sich, um den Geist der Insurrektion in ihren Wohnorten, und andern umliegenden Gegenden zu verbreiten. Daher kam es, daß so schnell ein Gaislinger von Bülach, ein Wipf von Marthalen, ein Escher von Berg, ein Steiner und Krauer von Regensperg, ein Manz von Männikon, ein Hausherr von Wipflingen, ein Kläger von Rüschlikon, ein Brändli von Meilen, und andre, mit ihren Leuten bereit standen, um der Stadt zu Hülfe zu eilen. c) Zu Aufwiegelung des Volks waren auch die Aeußerungen, und selbst die Kanzelreden der Geistlichen kein unbedeutendes Mittel. Wie weit viele derselben in ihrem Amtseifer sich vergassen, beweis-

sen die vielen Klagen, die nun von den der Regierung treu gebliebenen Bürgern gegen sie geführt werden. Sie sparten nichts, um die Handlungen der Regierung zuerst durch biblische Anspielungen, und nachher, als sie sich der Sache sicher glaubten, mit dürren Worten auf das Gehässige zu schildern. d) Verunglimpfungen der bestehenden Regierung auf der einen, und Hoffnungen einer bessern Zukunft auf der andern Seite, verband man denn mit den allgemein ausgebreiteten heiligsten Zusicherungen: „Frankreich werde sich im geringsten nicht mehr in die Handel unsers Vaterlands mischen, indem ihm durch Conventionen mit andern Mächten die Hände gebunden seyen.“ Diese Versicherungen wurden mit solcher Zuverlässigkeit gegeben, daß nicht nur der Muth der Insurgenten sehr erhöht, sondern auch die Hoffnungen der Andersdenkenden beinahe ganz niedergeschlagen wurden. e) Zwey terroristische, aber für die Erreichung ihres Endzwecks sehr wirksame Maaßregeln der Insurgenten waren: daß sie die Häupter der sogenannten patriotischen Parthey gefänglich einzogen, und: daß sie die der Insurrektion vorzüglich abgeneigten Gemeinden durch Exekutionstruppen und Entwasnungen zur Ruhe zwangen. Nicht nur ohne irgend einen Beweis eines Verbrechens, sondern meistens ohne Beweis, gegen die Insurrektion selbst gearbeitet oder geredet zu haben, oft nur aus Verdacht, und oft um der simplen Anzeige eines rachsüchtigen Insurgenten willen, wurden die Gefängnisse in Zürich mit den angesehensten Landbürgern angefüllt. Die Verhöre und Urtheile selbst zeugen von der Ungerechtigkeit dieser so geheißenen Vorsichtsmaassregeln, und unter keinen Umständen wird die provisorische Regierung sich von dem Vorwurfe der Härte und Gewaltthätigkeit reinigen können. — Ein eben so gewaltsames Mittel waren die in verschiedene Gemeinden geschickten Exekutionstruppen, besonders die Streifzüge nach Auenau, Horgen, Wädenschweil und Wald. Das so

genannte Freycorps, aus unbesonnenen jungen Herren und Studenten bestehend, in Verbindung mit einem Haufen plünderungsbegieriger Landmilizen, zogen in die Dörfer, und nur die Ruhe, die sie aller Orten fanden, und die Abwesenheit alles Widerstandes, waren Schuld, daß sie bey einzelnen Mißhandlungen, Plünderungen und bey Entwafnung der Einwohner stehen blieben.

Was die Mehr- oder Minderzahl derjenigen betrifft, welche an dem Aufstand thätigen Antheil genommen, so geht aus den nach Wiederherstellung der helvetischen Regierung von den Unterstatthaltern eingezogenen Berichten hervor, daß ihre Anzahl über alle Erwartung klein ist. So zählte man in den beyden Distrikten Bülach und Meilen, aus denen doch am frühesten bewafnete Hülfe unter bekannten Anführern der Stadt zugeeilt, dennoch [mit Inbegrif aller derjenigen, welche, ohne die Waffen zu tragen, Abneigung gegen die helvetische Regierung gezeigt, oder die Insurrektion einigermaßen unterstützt hatten] — im Distrikt Bülach überhaupt 397, im Distrikt Meilen 515 Insurgenten. Es gab mehrere Municipalitäten, welche ohne Bestimmung ihrer Gemeinden, aus Furcht vor Exekutionstruppen, der provisorischen Regierung ihre Anhänglichkeit bezeugen ließen. Bey der damaligen Lage der Dinge, nach dem Abzuge des Andermattschen Corps gänzlich ihrem Schicksale überlassen, in den verflossenen Jahren durch Franzosen und Oestreicher fast gänzlich entwafnet, gegenüber einer befestigten Stadt, die im Besiz eines ansehnlichen Zeughauses war, und bey den immer größern Fortschritten der eydgendßischen Truppen, erheischte es einen in der That nicht kleinen Muth, nur die Versuche zu wagen, welche mehrere Gemeinden wirklich gegen die provisorische Regierung gewagt haben.

Das Benehmen der helvetischen öffentlichen Beamten in dieser kritischen Epoche war sehr verschieden. Der Regierungs-Statthalter Ulrich hatte



am 4 Sept. seine Entlassung erhalten. Sein Betragen in der letzten Zeit seiner Amtsführung erlöst einige Erläuterung aus den von ihm selbst in den Druck gegebenen „aktenmäßigen Beiträgen zur Beleuchtung der Belagerungsgeschichte von Zürich, im Sept. 1802“, worüber ihm die provisorische Regierung am 11 Okt. ihr Wohlgefallen bezeugen ließ. — Der Unterstatthalter Hofmeister, als damaliger Stellvertreter der Regierung, opponirte sich anfangs mit ziemlichem Ernst dem Beginnen der Municipalität; allein, da er seine Kräfte unzulänglich fand, schloß er sein Bureau, und nahm nachher, unter der provisorischen Regierung, die Amts-Commissairstelle im Distrikt Zürich an. — Overeinnehmer Vogel blieb seinem anerkannten festen Charakter treu, und warnte, am 10 Sept., in einem Briefe an den Stadt-Commandanten Meyer, vor der Ausführung des gefährlichen Plans, durch welchen nichts erzielt werden würde, als entweder französischer werththätiger Einfluß, oder eine Landsgemeinden-Regierung. Ungeachtet von einem Bösewichte nach ihm geschossen ward, als er am Fenster stand, blieb er auf seiner Stelle, und war im Begriff, der durch den Regierungs-Commissair May befohlenen Auflösung der helvetischen Regierungsbeamten zufolge, seine Rechnungen und Kasse abzulegen, als die Wiederkunft der französischen Truppen ihn daran hinderte. — Der Cantons Gerichtspräsident Gugolz beharrte, ungeachtet seines bis zum 28 Okt. gedauerten Verhaftes, auf der Erklärung, daß er die provisorische Regierung nicht anerkenne, ward aber dafür, am Tage vor ihrem Sterbetage, von ihr seiner Richterstelle entsetzt. Unter den übrigen Cantonsrichtern war der Altlandvogt Schweizer ein thätiges und leidenschaftliches Werkzeug der provisorischen Regierung. Auch die Cantonsrichter Escher, Ruppert und Kern ließen sich als Verhörrichter für die, politischer Meynungen halber Verhafteten, gebrauchen. Uebrigens blieb der gewöhnliche

Justizgang durch die Distriktsgerichte und das Cantonsgericht während der Insurrektions-Epoche fast ganz gehemmt. — Der öffentliche Ankläger beym Cantonsgericht, Alt-Ehegerichtschreiber Escher, verwaltete und verwaltet noch zugleich die Stellen eines Municipalsbeamten und Gemeinds Procurators; und mit Vorsehung seiner Pflicht in erster Qualität, war er einer der thätigsten Gegner der helvetischen Regierung, ungeachtet er durch Namensunterschrift die letzte Constitution angenommen hatte. — Unter den Distriktsstatthaltern dienten die Herren Hofmeister, Rutschmann, Wolf und Dietrich der provisorischen Regierung als Amiscommissarien. — Unter den 7 Mitgliedern der Verwaltungskammer waren die Herren Escher, Pestaluz, Rahn, Wyß und Sulzer, zugleich Mitglieder der provisorischen Regierung und Verwaltungscommissarien. Herr Stapfer hatte den Ruf in die provisorische Regierung von sich abgelehnt, setzte aber nachher als Angestellter seine Arbeiten bey der Verwaltungscommission fort. Herr Häberling entfernte sich mit Anfang der Insurrektion (weßwegen auch die provisorische Regierung sinetwegen in Bern Nachforschungen anstellte); nach Einmarsch der französischen Truppen aber foderte er unter seinen Kollegen seinen Platz wieder.

Was die Beschaffenheit der aufgestellten neuen Behörden, und ihre Verhandlungen betrifft, so übte a) vom 8 — 23 Sept. die Municipalität Zürich, so weit ihre Macht reichte, eine diktatorische Gewalt aus, die durch militairische Maaßregeln unterstützt ward. Ihr Protokoll mit allen seinen Mängeln und Lücken liefert darüber einen ziemlichen Detail, ob man wol aus dessen trockener Sprache weder den Ursprung des Plans, noch dessen geheime Triebfedern, noch den Eifer, mit dem er betrieben wurde, ersieht. b) Vom 23 Sept. an ergrif nun die provisorische, aus 22 Mitgliedern bestehende, Regierung das Heft, und zwar unter dem Einfluß von ein

Paar sehr entschlossenen Männern mit noch stärkerer Hand, und gefaßt, das Aeußerste zu wagen. Ihre wichtigsten Verhandlungen zielten auf Begründung ihrer usurpatorischen Gewalt, in enger Verbindung mit den Beschlüssen des Kongresses zu Schwyz, und auf militärische Operationen. Die übrigen Geschäfte bezogen sich meistens auf Entsetzungen und Einsetzungen von Beamten, Verhaftnehmungen, Exekutionen und Streifzüge in unruhige Cantonsgegenden, Reactionen und Klagen darüber, Correspondenzen mit andern Cantonen, Verfolgung emigrirter oder verdächtiger Personen, Geldsachen, Steuer- und Mannschafts-Ausschreibungen u. dergl. — c) Aus der provisorischen Regierung bildete sich ein engeres Regierungs-Comité, welches sogleich am 23 Sept. gewählt ward, und aus sieben Mitgliedern: Hirzel, Reinhard, Alt-Unterschreiber Wyß, Alt-Finanzminister Finsler, Alt-Rathsherr Steiner, Alt-Agent Frik, bestand. Es erhielt die Vollmacht: „Alles, was die innere Ruhe und die äußeren Verhältnisse betreffe, in Berathung zu nehmen; auch in dringenden Fällen aus sich Verfügungen zu treffen.“ — d) Es ward ferner aus dem Mittel der provisorischen Regierung eine Justiz- und Polizen-Commission ernannt, welcher der Alt-Zunftmeister Felix Escher und der Unterstarthalter Hofmeister zugezogen werden sollten, um die Direktion jener zwey Departements zu führen. — e) Das Kriegs-Comité sollte alle Militairgeschäfte aus sich abthun, und nur die wichtigen Geschäfte nach Vorberathung an die provisorische Regierung überweisen. — f) Die Verfassungs-Commission aus den Herren Wyß, Pestaluz und Ott, nebst 3 zugezogenen Landeuten bestehend, sollte sich über eine, auf politische Gleichheit der Stadt und Landschaft sich gründende, Constitution berathen. — g) Eine aus dem Alt-Zunftmeister Felix Escher, und den Cantonerichtern Schweizer und Ruppert bestehende Verhörcommission war geeignet, ein



kleines inquisitorisches Tribunal zu formiren, das bey den überhäuften Verhaftnehmungen vollauf zu thun hatte. — h) Die Verwaltungscommission bestand aus den bisherigen Mitgliedern der Verwaltungskammer, mit Ausnahme der Herren Stapfer und Häberling, statt welcher 2 andere ernannt werden sollten. Sie mußte mit der provisorischen Regierung in das gleiche Verhältniß treten, in welchem sie vorher gegen die Centralregierung gestanden hatte. Unter ihre Direktion ward am 27 Sept. die Postadministration und die Salzverwaltung gestellt. — i) Das Cantonsgericht behielt anfänglich diese Namen bey, und statt der in die provisorische Regierung versetzten Cantonsrichter Walder und Bodmer, wurden am 7 Okt. zwey andere gewählt, und dem Altschultheiß Georg Escher das Präsidium übertragen. Allein am 9 Okt. wurde es von der provisorischen Regierung in ein Appellations- und Criminalgericht umgetauft. — k) Erst am 20 Okt., folglich lange nach Bekanntmachung von Bonaparte's Proclamation, löste die provisorische Regierung, gleichsam zum Trotz, noch alle Districtsgerichte auf, constituirte statt derselben Amtsgerichte, und besetzte dieselben am 23 Okt. mit neuen Mitgliedern. — l) Statt der Bezirksstatthalter wurden Amtscommissaire aufgestellt, deren Wahl schon am 27 Sept. vor sich gieng. Alle diese Stellen wurden unmittelbar von der provisorischen Regierung besetzt.

Am 29 Okt. endlich trat diese selbst vom Schauplatz ab, nachdem sie vorher einen vergeblichen Versuch gemacht, den in Zürich eingerückten französischen General Seras zu Anerkennung des von ihr selbst in pessimum eventum zum Regierungs Statthalter ernannten Altschultheiß Reinhard zu veranlassen. „Da der Herr General Dombrowsky (schließt sich ihr Protokoll), Chef des Generalstabes des Herrn General Seras, den Herrn J. J. Koller in die Versammlung einführte, und denselben in der Eigenschaft als Regierungsstatthalter des

„Cantons, im Namen des helvetischen Vollziehungs-  
 „Rathes vorstellte, so fand die provisorische Regierung bey  
 „dieser durch Militair-Gewalt bewirkten WiederEinfüh-  
 „rung der vormaligen ersten Cantonsbeamtung sich frey-  
 „lich gendthigt, ihre Verrichtungen einzustellen, erklärt  
 „sich aber, daß sie der von der Tagsatzung aus erfolgten  
 „Verwahrung in allen Theilen beypflichte, folglich die  
 „Wiedereinsetzung der helvetischen Regierung nur als  
 „ein Werk des Zwangs ansehe, und ihrem Canton das  
 „Recht, sich selbst zu konstituiren, feierlich vorbehalte.“

## II.

### Uebersicht des Feldzuges von 1800. \*)

(E i n g e s e n d e t.)

..... Es ist eine eigne Erscheinung in dem  
 französischen Revolutionskriege, daß alle, selbst die  
 glücklichsten und glänzendsten Campagnen der Coalirten  
 immer gegen das Spätjahr hin unglücklich für sie aus-  
 schlugen. Immer sah man im Herbst eine Katastrophe,  
 oder irgend einen gewaltsamen Umschlag, der die ganze  
 Gestalt der Dinge gleichsam aus den Wurzeln riß, und  
 umkehrte. So schlugen 1799 die Oestreicher und Russen  
 den glorreichsten und glücklichsten Feldzug, der alle  
 Erwartungen der Coalition und der Welt weit übertraf.  
 Deutschland ward durch Oestreichs Carl von den Franz-  
 sen befreit, die halbe Schweiz erobert; ganz Italien  
 samt allen seinen thürmenden Festen, bis auf das Ge-

\*) Ich kann nicht zweifeln, daß man auch jetzt noch diese  
 mit Feuer und Wahrheit geschriebene Uebersicht eines  
 der denkwürdigsten Feldzüge im ganzen Umfang der Ge-  
 schichte mit Interesse lesen wird.

nuesische, von Suwarow und Melas erobert und zerbrochen. Ein ganz neuer Feldzug sollte mitten im Herbst beginnen: Melas sollte vom Genuesischen aus; Suwarow, mit sechs und dreißig tausend Mann Verstärkung unter Korsakow, von der Schweiz aus; Prinz Carl vom Rhein her; die Engländer und Russen unter Abercrombie und Herrmann, von Holland aus, — in vier Heersarmeen in Frankreich einfallen. Da erfolgte den 19. October in Holland ein Schlag durch Brune, gegen ~~die~~ Engländer und Russen, der sie ins Meer zurückwarf; in der Schweiz ein zweiter Donner Schlag durch Massena gegen Korsakow's Russen, der ihr ganzes Heer fast vernichtete, ihre Kriegesassen, ihre Feldkanzlen, ihre Magazine, und ganze Artillerie verschlang, und den aus Italien heranziehenden Suwarow zwischen die Alpengebirge drängte und einkerkelte, daß es dem französischen Oberfeldherrn zum Fehler angerechnet worden ist, jenen gefürchteten russischen Marius nicht samt seinem ganzen Armee: Korps, gefangen nach Frankreich geliefert zu haben. Da fiel endlich, vor den staunenden Augen der Verbündeten, der noch ungleich furchtbarere Schlag nieder: Bonaparte! die Geißel Desirichs, der Mann, der, nach der Bemerkung eines feindlichen Generals, für Frankreich allein mehr werth war, als eine Armee von hunderttausend Mann — Bonaparte kam aus Egypten nach Gallien zurück, nachdem er zum Abschiede bey Abukir ein türkisches Heer fast gänzlich aufgerieben hatte. Er kam zurück — zeigte seiner Nation, auf welcher Höhe er sie verlassen, und in welchem Abgrund er sie wieder finde, und setzte — ohne einen Blutstropfen zu vergießen, eine Revolution durch, die ihn unter dem Namen Ober: Consul auf zehn Jahre lang an die Spitze des Staats stellte, \*) und wodurch die Republik innerhalb

\*) — Was einer unsrer ersten Schriftsteller ein Jahr vorher in seinen Gesprächen unter vier Augen als das einzige Rettungsmittel für Frankreich angegeben hatte.



Jahresfrist wieder höher empor stieg, als sie während der ganzen Revolution nie gestanden hatte. Als er seine neue Constitution promulgirte, da zuckte ein Meuchelmörder mitten im Staatsrath den Dolch gegen ihn; aber einer seiner Grenadiere faßt den Streich in den Arm auf. Eine (wie es hieß) von brittischen Agenten bestochene Gaunerbande beschleicht den Consul in der Oper, und zielt nach seinem Leben: sie werden von der Polizei entdeckt und eingezogen. Im nehmlichen Augenblick endlich, da Moreau seine Donner bis vor die Kaiserstadt wälzt; da ein Carl ihn um Frieden angehet, und sich zu den traurigsten Bedingungen erniedrigen muß; da schon die Kaiserliche Familie von Wien flüchtet, der Schatz und die Staatspapiere eingepakt sind — Frankreich auf einer Glückshöhe ohne gleichen strahlt: in eben dem Augenblick hört man von Paris her den Donnerton: der Mann, welcher allein durch sein Genie und durch seine staunenswürdige Thätigkeit alle diese Triumphe vorbereitet und möglich gemacht hatte — Bonaparte, ward abermals um eines Haares Breite von dem Tode bedroht. Dieselbe Bande schob ihm, wie er nach dem Concert fahren will, einen Karren in den Weg, desselben Berührung ihm den Tod aus hundert Schlünden zugezogen hätte. Aber sein Gestirn führt ihn auch an dieser Klippe vorüber; er wohnt dem Concerte mit voller Geistesgegenwart bey, und antwortet den Entsetzten, die ihm ihre Theilnahme bezeugten: „In den ersten Stellen einer großen Republik ist man immer, wie auf dem Schlachtfelde.“

Fast der ganze Frühling dieses ewig denkwürdigen letzten Jahres vom Jahrhundert war in Unterhandlungen vorüber gegangen, und man zweifelte bereits stark, ob es in diesem Jahre noch zum förmlichen Feldzuge kommen würde. Kray commandirte jetzt die Oestreicher in Deutschland; Bellegarde in Italien: Siehe! da bricht Moreau plötzlich mit seiner Rheinarmee gegen

Deutschland heran. Erst macht er Blendangriffe vom Rhein her; diese werden ohne Ahndung der List, mit Kraft, aber zum Schaden der Postirungen, bis über den Strom zurückgewiesen. Mit einmal fällt er in Masse auf der Schaffhauser Straße gegen Krays Mittelpunkt hervor — mit so stürzendem Nachdruck, daß er das Centrum durchbricht — wie Howe in der Seeschlacht vom 1. Juny das französische Centrum durchbrach; die Schlachten bey Engen und Mäsfirch, werden nach blutigem Widerstande von den Republikanern gewonnen, der Sieg mit Blitzesschnelle benutzt, und die Communication zwischen den Krays'schen Flügeln ist unterbrochen.

Die Treffen bey Memmingen und Höchstädt folgen nunmehr — beyde wieder zum Vortheil der Franken: denn die Grundveste der Kaiserlichen Armee war einmal durchbrochen, und Moreau ließ sie diese Lücke nicht wieder ausfüllen. Lecourbe, dieser Racheblitz in den Wolken, forcirt am 19. Juny im Angesicht des Feindes, den höchstwichtigen Uebergang über die Donau — die Franken besetzen à deux pieds den Fluß, und schneiden dem Oberfeldherrn Kray, der sich nach Ulm geworfen, die Zufuhr zu Wasser ab, dergestalt, daß er aus dieser wichtigen Veste abziehen muß. Nun verfolgen die Franzosen ihr Glück mit solchem Nachdruck, und solcher Adlers eile, daß sie den Kaiser zu einem schimpflichen Waffenstillstande von fünf und vierzig Tagen zwingen, kraft dessen er ihnen, zum Zeichen, daß es ihm Ernst sey, die Festungen Ulm, Ingolstadt, und Philippsburg einräumen muß. Dieser Stillstand wurde in der Folge bis zu Ende Novembers verlängert; die Republikaner besetzen ganz Schwaben, einen großen Theil von Franken, und Bayern; und Moreau's Hauptquartier ist München.

---

Mittlerwelle war Bonaparte mit seiner Reservearmee in Person von Dijon gegen die Schweiz aufgebrochen,

und in vier Hauptkolonnen über die unwegsamen Berge Gotthard, Bernhard und Simplon, zum Staunen der Welt nach Italien gezogen. General Lannes führte den Vortrab durch das Thal von Aosta; ihm folgte Berthier mit dem Kern der Armee. Schon zu Anfang Junys ist Bonaparte, wie er bestimmt voraus gesagt hat, in Mayland: die Oestreicher werden geworfen; ihre reichen Magazine, und ihr ganzer Artilleriepark wird genommen; und all die verschiedenen Kolonnen der Reservearmee treffen am Ende, wie durch Zauberer, glücklich in den bezeichneten Ebenen zusammen.

Schon hatte dieses Heer beträchtliche Fortschritte gemacht, als der alte Melas erst von seiner steifen Idee zurückkam, daß die Reservearmee etwas mehr sey, als ein Project auf dem Papiere. Nun erst begab er sich plötzlich nach Turin, zog dort den Kern seines trefflichen Heeres, (desselben, was das Jahr zuvor Italien erobert) zusammen, und ließ den General Ott vor dem bedrängten Genua zurück. — Diese Stadt hütete Massena, wie der Zauberdrache unterirdisches Geld, und harrete, selbst nachdem ihm durch die Britten alle Zufuhr abgeschnitten war, im festen Vertrauen auf das Genie und das Glück seines großen Landsmannes Bonaparte, bis auf die letzte Unze Brod aus. Aber am eben dem Tage, da Ott bereits die Ordre erhalten hatte, von Genua abzuziehen, wird Massena durch den schrecklichsten Mangel, und ansteckende Krankheiten zu einer Convention gezwungen — wie es freilich im ganzen Kriege keine ehrenvollere gab. — Er zog frei und bewaffnet mit seiner gesammten Garnison aus, um sich mit der Reservearmee zu vereinigen.

Diese war inzwischen über die Flüsse Adda, den Oglio, und Po gegangen, hatte unausgesezt die hartnäckigsten Gefechte bestanden, und sann nun darauf, die Vereinigung Ott's mit Melas zu hintertreiben — und es gelang. Ein Theil von ihr warf sich dem mit fünfs-



zehn tausend Mann heranziehenden Oth entgegen, lieferte ihm bey Montebello ein Treffen, und schlug ihn aufs Haupt. Zwei Tage hernach, den 14. Juny, kam es zwischen Bonaparte und Melas zu der berühmten Schlacht bey Marengo — welche die Nachwelt den größten und entscheidendsten, die je geschlagen worden, an die Seite setzen wird.

Oft schon hatte man den Republikanern vorgeworfen, sie fürchteten sich vor ihren Feinden in freier Feldschlacht, und spielten den Krieg, aus Scheu vor der weit überlegenen Kaiserlichen Kavallerie, beständig in Wälder, Berge und Hohlwege; Bonaparte der Bühne, zeigte hier ein auffallendes Gegentheil. Mit einer neu geworbenen Armee, ohne andere als leichte FeldArtillerie — stellt er sich in einer grossen unabsehbaren Ebene, dem besten versuchtesten Kriegsheer des Hauses Oestreich entgegen, das eine Artillerie und Reiterei ohne gleichen hatte, und bisher stets zu siegen gewohnt war. Den rechten Flügel kommandirte Lannes, den linken Victor, das Centrum Berthier: Bonaparte leuchtete wie ein Blitz überall, wo es galt. Murat stand an der Spitze der Kavallerie; Desaix, welcher eben aus Egypten angelangt war, befehligte das Reserve: Korps. — Melas griff verzweiflungsvoll mit mahnendem Ungestüm zuerst an. — Lannes rechter Flügel ward hart bedrängt, und im Begriff, von der Kaiserlichen Reiterey tournirt zu werden: aber er formirt sich zum zweiten: und drittenmal wieder; und endlich stellte sich, wie ein Felsen: Wall, die Consularische Garde voran: und ab prallte von ihr der Reitersturm. Anfangs riefen die Truppen, wie sich Bonaparte, seiner Gewohnheit nach, an ihre Spitze werfen wollte: “Nous ne voulons pas, que le premier Consul s'expose.” Als aber die Gefahr dringender ward, schwang sich der Italiker mit Berthier zu Fuße vor die Fronte der Seinen, und entzündete ihren Muth zu Todtrogender Begeisterung. Der wüthendste Ehof der

österreichischen Infanterie stürmte auf den linken Flügel der Franken, und trieb ihn unwidderstehbar zurück: zwar formirt er sich zweimal, wird aber immer wieder geworfen, und am Ende genöthiget, sich hinter Marengo zurückzuziehen. — Da erschien den Bedrängten, wie ein Leuchtthurm, der eben von einer andern Richtung zurückgekommene Desaix mit seiner Reserve; hinter ihm bildet sich wieder der geschlagene Flügel: Desaix stellt sich selbst an die Spitze seiner Braven, und bricht wüthend gegen den Kaiserlichen Mittelpunkt vor. — Gleich beim ersten Angriff fällt Desaix, der Herrliche, von einer Kugel durchbohrt, zu Boden, und sein letztes Wort war: „Verbergt meinen Tod.“ — Entflammter, wüthender über den Fall des Helden, durchreißt seine Division das Kaiserliche Centrum: und gerade diesen köstlichen Moment benutzt Kellermann, und wirft sich mit seiner Reiterei in die gährende Lücke. — Dieses Mandvre entscheidet die so höchst zweifelhafte Schlacht zum Vortheil der Franken, und zwar so überschwenglich zu ihrem Vortheil, daß Melas ihnen Tags darauf, durch die Convention von Alessandrien, 14. der festesten Plätze Italiens abtreten muß, nemlich die Citadellen von Piacenza und Mailand, Turin, Tortona, Alessandria, Serravalle, Genua, Savona, Ceva, Coni, Pizzighetone, Ankona, Urbano. — Das Alles — credite Poster! auf Einen Schlag.

(In diesem einmonatlichen Wunderfeldzuge nahmen die Republikaner den Kaiserlichen an Artilleriezeug ab: Feuereschlünde überhaupt 1685, 1652 Pavetten, Kanonensugeln, Bomben, Haubizen, Grenaden 724.558. 2c.) Die österreichische Armee zog sich nach Mantua zurück, und besetzte die Länder zwischen dem Mincio und dem Po; die Fränkische, neu zwischen der Etsch, dem Oglio, und dem Po begriffenen Landsirich. Bonaparte, der sich durch diesen Zug über die Alpen den Beynahmen Italiens zum 2tenmale verdient hatte, flog nach:

Paris zurück, und ließ nun erst der Welt Zeit, seine That zu bestaunen.

Wirklich erinnerte sein Zug an die Wunder der Fabel, und selbst die kühnsten Combinatoren zu Paris ahndeten nie diese Wetterschnelle in der Vollstreckung. Wer voraus hätte sagen wollen, daß innerhalb eines Monats fast alle Hauptplätze Italiens wieder in den Händen der Franken seyn sollten, den würde man als einen Deliranten verlacht haben. — Noch nie hat es sich so auffallend gezeigt, was die Magie eines grossen Namens über ein reizbares elektrisches Volk vermöge, wie bey diesem Zuge.

### In Deutschland

zeigte sich bald, und ward auch von der Republik nicht übersehen, daß die von Oestreich begehrten, und bis zu Ende Novembers verlängerten Waffenstillstände, keinen andern Zweck hatten, als dem Kaiser Zeit zu einer neuen Organisation seiner zerrütteten Armee zu verschaffen. Er benutzte diese Zeit so kräftig, und seine nahen Staaten bothen ihm noch immer so mächtige Hilfsquellen dar, daß er nach Ablauf des 2ten Termins, ein den Franken noch überlegenes Kriegsheer im Felde stehen hatte, das, mit allen Bedürfnissen reichlich versehen, voll Bereitwilligkeit zum Schlagen war, und den jungen Erzherzog Johann, von den auserlesensten Rathgebern umringt, an seiner Spitze hatte.

Aber auch Moreau war während dieser Frist nicht müßig geblieben, sondern hatte sein Heer mittelst der rastlosen Mitwirkung des ersten Consuls bis auf 100,000 Mann vermehrt mit den kommandirenden Generalen vortheilhafte Veränderungen vorgenommen, die Lücken überall ergänzt; und jetzt, da das Zeichen gegeben ward, erließ er eine Proclamation voll Kraft und Feuer an seine Truppen, worin er ihnen sagte: „vergebens habe man durch trügliche Unterhandlungen Krieger wie sie in



ihrem Siegeslauf aufzuhalten, vergebens ihnen durch eine feindliche Fahrzei Schranken zu setzen gesucht. . . . England allein strebe den Krieg zu verewigen, weil es allein dabei gewinne, und besolde alle Welt gegen Frankreich." 2c. 2c.

Moreaus Mittelpunkt stand auf der Strasse nach Wasserburg; die Oestreicher hatten sich hinter dem Inn concentrirt. Vom 28 bis 30 Nov. drang der französische Oberfeldherr rasch gegen den Inn vor: und auch die Kaiserlichen giengen über diesen Strom ihm entgegen. Am 1 December kam es bey Ampfing zum Treffen. Die Hauptmacht des Erzherzogs stürzte in Masse auf den linken Flügel der Franken unter Grenier, schlug und warf ihn gänzlich zurück, und fieng an, ihn zu umgehen, um Moreau den Rückzug abzuschneiden.

Aber dieser durchsah schnell die Abicht des Feindes, und gab Befehl zum allgemeinen Rückzuge — den er, mit gewohnter Vorsicht, in bester Ordnung bewerkstelligen ließ. Die Divisionen Ney und Hardy deckten abwechselnd diesen Rückzug, und hielten das malmende Gewicht einer ganzen nachfolgenden Armee aus. Schon warf sich ein östreichisches Korps auf die Strasse nach Augsburg, und der kühn gedachte Plan der Kaiserlichen verrieth sich deutlich genug: die ganze feindliche Armee gegen das Tisrol hin zu drängen, wo sie sich zwischen zwei Feuern befunden hätte.

Moreau's Plan dagegen war: den zu weit vorgerückten Rechten der Oestreicher wo möglich zu schlagen und aufzureiben, eh ihr zurückgebliebener linker Flügel zum Treffen kommen könnte.

Das französische Centrum, samt den beyden Flügeln unter Lecourbe und Grenier, befand sich jetzt ganz wieder in der alten vortheilhaften Stellung, die sie vor dem Wiederausbruch der Feindseligkeiten inne gehabt hatten; und den zweiten December Abends war auch bereits der östreichische Vortrab, noch trunken von dem kaum erfolg-

tenen Siege, in der Gegend von Hohenlinden ein getroffen. Am 3ten, früh 6 Uhr, brach Richepanse mit seiner Division vom Mittelpunkt auf, um nach Mattenpödt — dem fest avancirenden Feinde in den Rücken zu marschiren; ihm folgte Decaen zur Unterstützung: das Wetter war stürmisch und wild; ein dichter Schnee fiel ununterbrochen, und bedeckte alle Pfade.

General Ney eröffnete die Schlacht mit einem ungestümen Angriff auf die Fronte des Feindes — wobey er ihm Kanonen und Gefangene abnahm. Unterdessen war Richepanse auf falsche Wege gerathen, und fand so heftigen Widerstand, daß die Hälfte seiner Colonne von ihm abgeschnitten wurde: demungeachtet stellt er sich mit der 8ten und 48sten nebst Reiteren vor Mattenpödt auf. — Hier war es, wo er, umringt von allen Seiten drei Bataillone ungarischer Grenadiere im Sturm-Marsch gegen sich ansprengen sah. Richepanse, stets vor der Fronte der Seinigen, wendet sich um: „Soldaten der 48ten, was denkt ihr von diesen Leuten?“ General, antworten die Krieger, es sind Todte! und damit stürzt er sich mit ihnen unter dem Rufe: „Es lebe die Republik!“ mitten in den Feind. — Eine Colonne nach der andern wird geworfen: und indeß Richepanse, dem bald Verstärkungen zukamen, den Rücken der Oestreicher durchbricht, hat Ney ihre Fronte zerrissen, und nun wird ihre Niederlage allgemein. Sie werfen sich verzweifelt auf beyden Seiten in den Hohenlindner Wald, und ein Geheul und Gemezel begann in diesem Walde, das alle Gräuel des Kriegs und der Verwüstung darstellte. Richepanse und Ney vereinigten sich, und eilten nun mit Grouchy dem bedrängten General Walter zu Hülfe, der sich kaum noch gegen die stürmende feindliche Reiterey hielt. — Jetzt erst konnte der coupirte Rest seiner Division wieder zu Richepanse stoßen, welchem inzwischen durch den General Decaen Lust gemacht worden war.

Nicht minder begünstigte den General-Lieutenant Grez

nier auf dem linken Flügel das Glück; hatt' er es gleich mit einem siegreichen und überlegenen Feinde zu thun, so griff er doch muthvoll an, und warf ihn mit Verlust von 1500 Gefangenen, und 6 Kanonen zurück. Die Generale LeGrand und Bastoul, welcher letztere schwer verwundet wurde, trugen bey diesem Angriff die meisten Lorbeern davon.

Auf dem rechten Flügel machte Durnut 900 abgeschultene Destreicher zu Gefangenen; und Decaen's Truppen fochten auf ihrem beschwerlichen Zuge so tapfer, daß sie sich nicht nur durch Martenpödt durchschlugen, sondern unterwegs noch Kanonen eroberten, und mehrere 1000 Gefangene machten. Schon Abends 5 Uhr war die Schlacht auf allen Punkten so überwiegend zum Vortheil der Franken entschieden, daß sie an einem Sommertage (sagt Dessolles), wo ihnen noch vier Stunden zum Verfolgen übrig gewesen wären, schon damals die Hälfte der kaiserl. Armee hätten aufreiben können. Eilftausend Gefangene, worunter 179 Offiziers, und 2 Generale, nebst 100 Kanonen — waren Moreau's Gewinn. — Man nannte diese Schlacht ein würdiges Seitenstück zu der von Marengo; auch in ihren, zwar nicht unmittelbaren, doch sehr schnell herbegeführten Folgen, war sie nicht minder wichtig, als die des Italikers. Moreau selbst sagte zu seinen Generalen am Abend der Schlacht: „Heute haben wir gute Arbeit gemacht. Der Friede ist erobert: wenigstens werde ich Sorge tragen, daß er nicht lange mehr ausbleiben soll.“

Richpanse, welcher soviel zur Entscheidung des Höhenlindner Sieges beigetragen, bildete mit seiner Division von nun an den Vortrab der Moreau'schen Armee, und befand sich schon am 5ten Dec. wieder zu Ampfing. Er sollte in Gemeinschaft mit Grouchy den Generalleutnant Lecourbe unterstützen, welcher den Auftrag hatte, den Inn zu besichtigen, und einen bequemen Übergangspunkt ausfindig zu machen.



Am 9 Dec. ließ Lecourbe den General Montrichard bei Neupeuren, unter dem Schutze von 28 Kanonen, über den Innfluß gehen. Rasch, und ohne Verlust eines Mannes, ward der Uibergang vollzogen; und Montrichard marschirte ohne Vorzug auf Stephanskirch, wo die Oestreicher eine gute Stellung genommen hatten. Er schlägt und verjagt sie mit einem Verluste von 400 Todten und Gefangenen; und am 10ten hatten die Franken bereits die furchtbare Linie des Inns im Rücken.

Zwei Hauptfehler, sagt ein Kriegskenner, begiengen die Kaiserlichen in dieser WinterCampagne, von denen in der Folge alle ihre gehäuften, manchen so unbegreiflich scheinenden Unfälle herrührten. Einmal, daß sie bei Hohenlinden ihren linken Flügel so weit zurück ließen, und dadurch dem General Michépanse Raum verschafften, ihrem Centrum in den Rücken zu marschiren: und zweitens, daß sie am rechten Ufer des Inns nicht festen Fuß faßten, ihre Hauptmacht auf ihre Linke zogen, und die Franken mit Macht gegen das Tyrol hindrückten. — Ob letztes nach Verlust der Schlacht vom 3ten noch thunlich war — steht vorerst noch auszumitteln; auf jeden Fall aber gaben sie den Inn zu wohlfeilen Kaufs, und hätten hier, wie es scheint, um so mehr ihre Macht concentriren sollen, da das rechte Ufer dieses Flusses auch von einem übergesetzten Feinde sehr schwer zu behaupten ist.

Eine bloße Recognoszirung, welche der tapfere General Decaen an der Salza vornahm, ward durch ein glückliches Ungefähr, und rasche Benutzung des Moments, zugleich Uibergang. Eine halbe Stunde über Laufen entdeckt Durut eine Barke. Drei Jäger schwimmen hinüber, und bringen sie glücklich ans Land. Vierhundert der Tapfersten werden sofort übergesetzt: und nun überfallen 2 einzelne Kompagnien, mit Jägern gemischt, den weit überlegenen, aber auf keinen Anfall gefaßten Feind, und bringen ihn gänzlich in Unordnung. — Hier ließ sich Lecourbe, dieser um den ganzen Feldzug 1800 so

hoch verdiente General, einen Fehler zu Schulden kommen, der nur durch sein übriges grosses Verdienst wieder verwischt werden konnte. Aus Begierde, der erste in Salzburg zu seyn, begann er vor dem Dorfe Wals mit der östreichischen Hauptmacht ein durchaus ungleiches, äusserst hartnäckiges und blutiges Gefecht; ward aber seines erbitterten Widerstandes ungeachtet geworfen, und verlor gegen 2000 Mann. Am 14ten ward der Uebergang über die Salza bei Laufen, vollständig, und mit der den Franken eignen Behendigkeit und Raschheit bewerkstelliget: Lecourbe erhielt Unterstützung, und die Republikaner zogen nach einigen Gefechten in Salzburg ein. Die Kaiserlichen warfen sich auf die Neumarker Strasse, und Moreau rückte rasch gegen Linz vor. — Er wollte nicht bloss siegen, sondern auch seine Siege benutzen, und marschirte so schnell, daß sein Vortrab auf diesem ganzen Zuge unaufhörlich mit dem Kaiserlichen Nachtrab im Gefechte blieb. Zwar standen in Tyrol 25,000 Mann Östreicher, und die große italienische Armee unter Bellegarde war ihm bereits im Rücken: doch glaubte er bei der Raschheit seiner Bewegungen, und da diese Heere durch Macdonald und Brüne hinlänglich beschäftigt waren, vor der Hand von dieser Seite nichts zu befürchten zu haben; und ließ sofort den Machegeist Richepanse an der Spitze der Avantgarde unaufhaltsam auf der Strasse nach Wien vorbrechen. — Wäre der kaiserliche rechte Flügel nach der Schlacht bei Hohenlinden, wie er gekonnt hätte, gegen Franken und den Rhein vorgeedrungen; so würde Moreau, wie man jetzt sicher weiß, nicht auf Wien, sondern nach Steyermark und Kärnten aufgebrochen seyn; würde den General Bellegarde im Rücken gepakt, sich nach dessen Aufreihung mit Brüne vereinigt haben — und nun erst in Gemeinschaft mit diesem nach Wien marschirt seyn.

Der rasche Vordrang der Republikaner auf den Fußstapfen der Kaiserlichen, gleich jetzt mehr einer Jagd,

als den Operationen zweier Heere. Eine solche Jagd machten die Generale Korsé und Sahuc: die Stellung zu Bdgla bruck ward umgangen und abgeschnitten. Die Destréicher nahmen Position zu Schwansstadt, und stellten hier, um Richépanse's reissenden Fortlauf zu hemmen, auf einer weiten Fläche 4000 Mann Kern-Reiterei auf. Ohne Bedenken marschirte die 48te Halbbri-gade, bloß mit etwas Kavallerie gedeckt — dieselbe, welche Richépanse bei Hohenlinden geführt hatte, ohne einen Schuß zu thun, im Sturm-marsch, mit vorgehaltenem Bajonet, gegen diesen Reitersturm, und jagte ihn auseinander. Dem verdienten Ruhme der Kaiserlichen Kavallerie ward hier ein Fleken angehängt: durch einen unentschuld-baren Fehler ihres Anführers, war nemlich ihre Stellung so widersinnig gewählt, daß sie zu Schwansstadt in den Fluß gesprengt wurde, und über 1200 Tode und Verwundete verlor.

Einen gleichen Verlust erlitten die Kaiserlichen bei Lambach, wo Prinz Lichtenstein, General Messery, dreißig Offiziers, und über tausend Mann, abermals zu Gefangenen gemacht wurden. Das Gefecht an der Traunbrücke, war mehr Gemetzel von Seiten der Franzosen, als soldatischer Widerstand auf Seiten der Destréicher: diese ließen ihre Magazine schmäblig im Stich, und Richépanse allein nahm ihnen über 800 Bagage Wagen ab. — Fechtend brach Lecourbe zuerst in Kremsmünster ein, verjaate den Feind, und nahm ihm 5 Kanonen, und über 1200 Gefangene. Der tapfere Descaen stürmte nach Wels vor, und Grenier besetzte Linz und Ebersberg.

Auch die Traun war jetzt überstiegen, und die überall siegenden Republikaner brachen stürmend gegen die Enns vor. Bloß durch schnelle Märsche wurden gegen 6000 Gefangene gemacht, und über 100 Munitions-Wägen, 22 Kanonen, und die wichtigsten Magazine genommen: die große, neugeschaffene Kaiserliche Armee,



welche noch zu Anfang Decembers der Moreau'schen an Zahl überlegen oder doch gleich war, vor Begierde brannte, sich mit dem Feind zu messen, und ihre wieder hergestellte Energie durch einen glänzenden Sieg bewährt hatte — befand sich nach einigen Wochen in einer allgemeinen Auflösung, und weder die dringende Gefahr der Kaiserstadt, noch der Gedanke an ihren ehemaligen Ruhm, noch das Nachtgebot ihrer Führer — ja selbst nicht die begeisterte Gegenwart ihres allgeliebten Erzherzogs Karl, (welcher inzwischen aus Böhmen zu ihrer Rettung herbeigerufen worden war) — konnte sie wieder zum Stehen bringen. Auch die wichtige Linie der Enß ward sonach von den Franken überstiegen, und Richespanse's Vorposten standen nur noch 20 Stunden vor Wien; als es zu Steyer durch Vermittlung des Erzherzogs zu einem Waffenstillstand kam.

So hatte mithin Moreau innerhalb zwanzig Tagen, eine WinterCampagne vollendet, welche in allem Betracht als das würdigste Seitenstück des 30tägigen Sommerfeldzugs Bonaparte's gelten konnte. In diesen zwanzig Tagen hatte er nahe an hundert Stunden Landes erobert, die gefürchteten Linien des Inn, der Salza, der Traun und Enß überwältigt, unermessliche Magazine genommen; über 45000 Mann (worunter 25000 Gefangene) ausser Kampf gesetzt; 147 Stücke Artillerie, 400 Pulverkarren, gegen 8000 Bagage-Wägen, Fahnen, Standarten und anderes Heergeräth ohne Zahl erbeutet.

Man hat gefragt, warum es das Wiener Kabinet auf diese schreckbare Extremität kommen ließ; und die Antwort war: weil es Bonaparte's Gesinnungen genau kannte, und gewiß war, noch immer, und so bald es nur wollte, einen ehrenvollen Frieden zu gewinnen. Daß Bonaparte weislich daran handelte, und daß Oestreich bereits genug gedemüthiget war, um mehr noch als er anfangs beabsichtigte, von ihm zu erhalten — ist wohl keinem Zweifel unterworfen. Soviel aber scheint gewiß,

daß Moreau einen noch ungleich größern Plan im Herzen trug, als den er wirklich ausgeführt hat. Durfte er, schreibt ein Adjutant seines General-Stabs — durfte er diesen kühnen Plan durchsetzen; so war Bellegarde in Italien verloren, und die beyden französischen Armeen unter Moreau und Brüne, stürmten wie ein uferloses, zusammengeflossenes Meer gegen Wien vor.

Die Frucht des Steyerischen Waffenstillstandes für die Republik waren: die wichtigen Festungen Braunau, Kufstein, Wirzburg, und das ganze Tyrol. Der größte Theil Oestreichs, ganz Baiern, ganz Schwaben und Franken, blieben bis zum Definitiv-Frieden von ihren Truppen besetzt, und mußten sich die unerschwinglichen Forderungen der Sieger an Geld- und Kriegs-Bedürfnissen aller Art gefallen lassen.

---

Als Episode des Moreauschen Feldzugs in Deutschland, muß Ugereaus Zug nach Franken betrachtet werden, dessen wir in dieser Uebersicht nur mit einigen Worten erwähnen wollen.

Der Obergeneral Ugereau, welcher in Holland kommandirt hatte, brach mit drei Divisionen unter Barbou, Duhesme, und Dumonceau, von der Nidsda auf, zerstreute ohne Mühe die buntgemischten Truppen des ihm entgegengesetzten Minister-Generals, und drang mit reissender Schnelligkeit in Franken ein. Die Absicht dieses Nebenheers war: Moreau's linke Flanke zu decken, und durch die Bedrohung Böhmens eine ihm günstige Diversion zu machen. Dumonceau besetzte Wirzburg, und berannte die dasige in einen rüstigen Vertheidigungsstand gesetzte Citadelle; Barbou und Duhesme warfen den oestreichischen General Simbschen zurück, folgten ihm auf der Ferse, und besetzten rechts Nürnberg, links Bamberg und Forchheim.

Der Kaiserliche durch den Italienischen Krieg rühmlichst bekannt gewordene General Klenau, zog von

Regensburg aus Simbschens Korps zu Hülfe, und zwischen den Nürnbergischen Orten Feuchst und Lauf kam es zu einem hitzigen, sehr hartnäckigen Treffen, wo die Franken, ihrer verzweifelten Gegenwehr ohngeachtet, am Ende mit beträchtlichem Verluste weichen, und sich wieder hinter den Rednitzfluß zurückziehen mußten.

Sobald Moreau von diesem Verlust Nachricht erhielt, befahl er, daß die Division Souham vom St. Susannenschen Korps nach Regensburg vorrücken sollte. — Durch diesen leicht voraus zu sehenden Schachzug, waren Simbschen und Klenau gezwungen, sich wieder zu trennen, die errungenen Vortheile fahren zu lassen, und zurück zu gehen: worauf Augereau Nürnberg wieder besetzte. — In dieser Lage der Dinge machte der Stillstand zu Steyer auch hier den Feindseligkeiten ein Ende.

### In Italien

hatte seit dem August dieses Jahrs Obergeneral Brüne, der durch seinen glüklichen Feldzug in Holland und durch die letzte Bändigung der Vendee, seinen militärischen Ruhm gegründet hatte, das Kommando übernommen, und der tapfere Vertheidiger Genua's war von der Armee abberufen worden. Man sagt, ungezügelter Goldsucht, und die lauten Klagen der Italiener, welche Bonaparte nach einer strengen Untersuchung als gegründet befunden, seyen die Ursache von Massena's Abruf.

Die vereinte Fränkische Armee unter Brüne, war jetzt über hundert tausend Mann stark, durch die besten Provinzen Italiens mit allen Bedürfnissen reichlich versehen, in einer Ehrfurcht wekenden Haltung, durch ihre bisherigen Siege voll Muth und stündlich zum Schlagen bereit. Delmas führte ihren Vortrab, Dupont ihren rechten, Moncey den linken Flügel, und der durch den geneuesischen Krieg so berühmt gewordene General Suchet mit den Divisionen Gazan und Poisson das Centrum. Michaud befehligte das Reserve-Korps, Davoust die



Reiterei und der geprüfte Marmont die Artillerie: Dudinot stand an der Spitze des GeneralStabs. — Sowohl in dem Zustand und Geſte des gesammten Heers, als in der Wahl seiner Anführer, erkannte man den herrschenden Genius Bonaparte's, der mit rastloser Thätigkeit, und einer Art Allgegenwart im Kabiner wie im Felde fortwirkte, und durch seine tiefgedachten Plane, seine energischen Vorkehrungen und Unterstützungen auf allen Seiten, die Generale der Republik allein in den Stand setzte, Siege an Siege zu reihen, und den Frieden mit dem Schwert in der Faust zu erobern.

Noch vor Aufkündung des Waffenstillstandes, gaben den ersten Anlaß zu Erneuerung der Feindseligkeiten in Italien: das Aufgebot in Masse im Toscanischen, unter der geheimen Leitung des östreichischen Generals Sommariva; die Bewegungen der Neapolitaner, und das nicht länger verheimlichte LandungsProjekt des englischen Generals Abercrombie. — Durch diese Bewegungen, die wie aufsprühende Funken den nahen Brand verkündigten, sahe Brüne sich auf seiner rechten Flanke und im Rücken zugleich bedroht. Als nun vollends die Insurgenten mit offener Gewalt das cisalpinische Gebiet anfielen, ohne daß Sommariva ihnen den mindesten Einhalt that; da wollte sich Brüne nicht weiter mit Beschwerden aufhalten, sondern ließ am 14. Oktober den General Dupont von seiner Rechten gegen sie aufbrechen. Schon am folgenden Tage hatte sich Dupont von Florenz Meister gemacht: Ueberall sprengt er die Insurgenten schon durch seine bloße Erscheinung aus einander, besetzt Livorno, und nimmt ihren Hauptort Arezzo mit stürmender Hand weg. Zwei rasche Märsche, fast ohne Gefecht, stellten auf dieser Seite in wenigen Tagen vor der Hand Ordnung her.

Unterdessen war auch in Italien die wirkliche Aufkündigung des Waffenstillstandes erfolgt, und Macdonald

nalb brach mit der zweiten Reserve-Armee,\* die jetzt den Namen der Graubündtner erhielt, als Oberfeldherr gegen den Splügen vor. Diese Zwischen-Armee, welche eigentlich den Winter-Feldzug in Italien entschied, und wovon Vandamme den Vortrab, Laboissière die Reiterei, und Sorbier die Artillerie kommandirte, sollte die Verbindung zwischen Brüne in Italien, und Moreau in Deutschland ausmachen; sollte in's südliche Tyrol vordringen; die Kaiserlichen Stellungen am Mincio und an der Etsch umgehen, und von Trient aus gegen die östreichischen Staaten andringen. Um diß zu bewerkstelligen, mußte sie mitten in der feindlichsten Jahreszeit, über den unwegsamen Bergpaß Splügen, der nach Italien führt, defiliren, und die berühmte, nur für gelehrte Alpenfahrer gangbare, Via mala zurücklegen. Dreißig Stunden beträgt dieser fast immer verschüttete, mit Schnee, Felsen, Klippen, und Verwüstung bedeckte Weg.

Am 27. Nov. mitten unter Sturmweather, brach Dumas wirklich gegen den Splügen auf: aber etlich und vierzig Dragoner werden samt ihren Pferden unter einer fallenden Lawne begraben, und die kühnen Republikaner prallen entsezt von ihrem ersten Anlauf zurück. Den 1. December wird ein zweyter, eben so fruchtloser Versuch gemacht: der Schnee war undurchdringlich, die geübtesten Führer fanden keinen Weg. Nun werden Bahnmachende Ochsen, und die wegfundigsten Bauren als Vortrab gebraucht; und so gelangte wirklich ein Trupp des Vandammischen Corps noch an demselben Tag auf die Höhe des Berges.

Am 5. December setzte sich Macdonald selbst zu Fuß, und immer an der Spitze seiner Colonne in Marsch: an einer der schwierigsten Stellen des Passes band er

\* Eine dritte Reserve-Armee, aus 12,000 Mann und 1,600 Pferden bestehend, formirte Murat; und es schien, als wollte jetzt Bonaparte das ehemalige Project realisiren, ganz Frankreich in Ein ungeheures Lager zu verwandeln.

sich an den Schweif eines Pferdes, und ließ sich so hinüber schleppen. Das Beispiel des Feldherrn befeuerte die Truppen zu Todtrozender Anstrengung. Vom Wirthshause nach Isola war der Weg am gräßlichsten: sie machten ihn in der Dunkelheit, und viele stürzten da in bodenlose Abgründe. Reiterei, Geschütz, Munition, Pulverkarren, das sämtliche HeerGeräth, alles ward durch die unbegreifliche Ausdauer der Truppen über den Splügen geschafft. — Aber diese gewagte Parallele zu Bonaparte's Alpenzuge, kostete dem Feldherrn wenigstens tausend Mann: mehr als drei hundert giengen in den Bergschlünden zu Grunde, und über sechs hundert erfroren sich die Füße.

Im Velteliner Lande, das durch den bisherigen Krieg schon so sehr erschöpft war, ruhte dieses Heer aus, und suchte sich von einer Anstrengung zu erholen, die (wie ihr Feldherr sich ausdrückt) einer verzweifelten Schlacht gleich zu setzen war.

Die Kaiserliche Armee in Italien, von welcher sich der alte verdiente Melas bald nach der beugenden Convention von Alessandria abberufen hatte, stand, ungefehr 80000 Mann stark, unter dem Oberbefehl Bellegarde's, in sehr vorthellhaften Verschanzungen hinter dem Mincio, und hatte, wie bei Marengo, hundert Kanonen vor ihrer Fronte aufgeführt. Ihre rechte Flanke war durch den Gardes-See gedeckt, worauf sich eine kleine Flottille zu ihrem Schutze formirt hatte. In dieser Ehrfurcht gebietenden, mehr auf Vertheidigung als auf Angriff berechneten, Stellung, erwartete sie das Signal zum Schlagen. Inzwischen ward die Diversion, welche man den Franken in ihrem Rücken machen, und wodurch man ihre Macht brechen wollte, noch immer nicht aufgegeben. Vielmehr drang das neapolitanische Korps, und der General Dumas plötzlich auf das toskanische Gebiet vor, und auch Commariva setzte sich von neuem in Bewegung. — Die Generale Jablonovsky und Mi-



ollis wurden also hinter die Armee beordert; schlugen diese Streifkorps, wo sie auf sie trafen, und legten den gebändigten Aufruhr an Ketten.

Da die Operationen der Brüne'schen Armee ganz auf den Marsch der Graubündtner berechnet waren, so konnt' es nicht anders kommen (wie sehr man sich auch anfangs die Köpfe darüber zerbrach:) als daß Brüne so lange warten mußte, bis Macdonald am Cassaro eingetroffen war. — Endlich rühten die Sieger bei Marenngo, des langen Zauderns überdrüssig, mit Ungestüm an den Mincio vor, und nur der cisalpinische General Lecchi blieb zurück, um die Verbindung mit Macdonald zu bewirken.

Am 25. December — also gerade an dem Tage, da Moreau seinen Feldzug vollendet, und den Stillstand zu Steyer geschlossen hatte — gieng Dupont unter dem Schutz einer starken Artillerie über den Mincio; ihm voran der Divisions-General Watrin, der sogleich auf den heftigsten Widerstand stieß, und den ganzen Andrang der kaiserlichen Avantgarde unverrückt aushielt. Um Pozzolo entzündete sich am heftigsten der Kampf. Monnier hatte es im ersten Sturmelauf genommen, ward aber wieder geworfen: der tapferre Suchet kam ihm zu Hülfe. Die 72ste Halbbrigade nahm Pozzolo zum zweiten mal, ward aber aufs neue daraus verdrängt. Nun sprengte Monnier zum dritten mal mit Verstärkung gegen den Platz an, und nahm ihn ohne Wiederkehr. Die Franken blieben Sieger, und trugen 2000 Gefangene und 9 Kanonen davon.

Erst am 26. wurde bei Monzambano der Uebergang über den Mincio vollständig bewerkstelliget. Die Franken vereinigten sich gleich nach dem ersten Uebergang, ließen, ohne ihre Brüder erst abzuwarten, sogleich Sturm auf die ganze feuersprühende Linie der Oestreicher, durchbrachen sie, und trieben sie bis Baleggio zurück. — Auf den Höhen Baleggio's werden die verfolgenden Res

publikaner von zwölfstausend ungarischen Grenadieren mit dem Bajonet angegriffen und durchschüttet: Aber Moncey eilt im Sturmimarsch ihnen zu Hülfe; sie formiren sich wieder, siegen, erobern den Platz, und machen 1500 Gefangene. Man spielte hier das Nebenstück von Pozzolo: zweymal ward Baleggio von den Franken genommen, von den Destrreichern wieder genommen — bis es am Ende die Tapferkeit der französischen Grenadiere behauptete.

Bei dieser Gelegenheit führte Dudinot, Chef des Generalstabs, im Angesicht der Armee eine That aus, wie man sie sonst nur in Rittergedichten findet. Er allein wirft sich, mit zehen Offiziers und vier Chasseurs, gegen die Fronte der Destrreicher, schreft mit einer Kanone den stuzenden Feind eine Weile zurück, und verschafft durch dieses furchtbare Gaukelspiel einer ganzen französischen Division Zeit, bei ihm einzutreffen, und zu vollenden, was er begann.

Mit gleicher Entschlossenheit stürmte Lesuire die Verschanzungen von Borghetto, nahm 2000 Gefangene, 8 Kanonen, 900 Flinten, und 80 Pferde, und blieb Meister vom Plaze. General Delmas überwältigte die Werker von Salionzo, verjagte den Feind, und nahm ihm 2000 Gefangene, 14 Kanonen, und zwey Fahnen ab. — So siegten allmählig die Franken auf allen Punkten der weitgestreckten Linie; und die Schlacht am Minicio, gab wie Moreau's, gleichsam den Ton für alle weitem Operationen an. — Der Geist Bonaparte's schwebte noch immer über dieser Armee: Schwierigkeit und Gefahr waren für sie nur ein Antrieb mehr zur Begeisterung, und schon die Kühnheit und Zuversicht, womit sie der scheinbaren Unmöglichkeit Trotz bot, entnervte den Feind.

Noch am 29 ward Peschiera eingeschlossen, und die ganze Armee setzte sich nach Uebersteigung des Minicio's, muthig gegen die zweite Linie in Marsch. —

Schon am 1. Januar ließ Brüne bei Buffolengo unter dem Schutze von 60. Kanonen eine Brücke über die Etsch werfen, und die Generale Delmas, Suchet, und Moncey, schwangen sich zuerst mit ihren Colonnen hinüber. Der Widerstand war hier ungleich geringer, als auf der ersten Linie, und der unverhofft rasche Erfolg konnte schon als eine Frucht des eben erfochtenen Sieges betrachtet werden.

Am 2ten rückten die Franken unaufhaltsam gegen Verona vor, und schon am 3ten in die Stadt selbst ein, wo sie gegen 1000 Gefangene machten, und den General Monnier vor dem Castell zurückließen. Die Hauptarmee setzte sich ohne Aufschub, und stets auf der Spur der Oestreicher, gegen Vicenza in Bewegung. — Mit eben der Raschheit, womit die Republikaner in Deutschland den Sieg bei Hohenlinden benutzten, und den fliehenden Feind nie zu sich selbst kommen ließen, benutzten sie in Italien ihren Sieg am Mincio, und jeder Versuch Bellegarde's, eine concentrirte Stellung anzunehmen, und es auf einen zweiten entscheidenden Schlag ankommen zu lassen, ward durch den stürmenden Nachdrang der Sieger vereitelt. — Kaum hatten sich bei Ala zehen tausend Oestreicher gesetzt, als sie von Moncey mit dem Bajonet angegriffen, und, ihres heftigen Widerstandes ohngeachtet, gänzlich zersprengt wurden. Moncey zog am 5. zu Roveredo ein, und setzte sich von hier aus zuerst mit Macdonald in Verbindung. — Am 7. Januar traf Macdonald in Trient ein: Er befand sich mithin jetzt vollkommen auf der Linie der Italienischen Hauptarmee, und der gefährvolle Zweck seiner Sendung war erfüllt: Bussowich zog sich durch die Thäler des welschen Tyrols über die Brenta zurück.

Am 8. besetzten die Franken Vicenza, und machten hier sieben hundert Gefangene; gegen zwei tausend fielen ihnen bloß durch rasche Märsche in die Hände. — Ihr



Zug gieng jetzt auf Padua und Bassano; ihr Vortrab unter Michaud stand vor Salvarosa — wo Bellegarde mit seiner Hauptmacht hielt, und eine solche Stellung nahm, daß er noch einmal das Glück einer Schlacht versuchen zu wollen schien. Wenn ihm dieß aber gegen Brüne allein nicht gelang, so stand es jetzt noch weit weniger zu wagen, da die gefürchtete und den Feldzug entscheidende Vereinigung mit der Graubündner Armee bewirkt war.

Schon bedrohte Macdonald das südliche Kärnthén, schon war Venedig einer Einschließung von der Landseite her nahe — als ein kaiserlicher Obrist in Brüne's Hauptquartier erschien, um nach dem Beyspiel der deutschen Armeen wegen eines Waffenstillstand's zu unterhandeln. Dieser kam wirklich zu Treviso den 16. Januar auf 45 Tage zu Stande, und schützte die in ihrer Grundveste erschütterte kaiserliche Armee vor der weitem Verfolgung der Sieger.

Mitteltst dieser Convention wurden die Linien der Flüsse Livenza und des Tagliamento als Demarkation zwischen der französischen und östreichischen Armee festgesetzt; beyde Linien sollten sich im Puster-Thal an die Demarkationslinie der Heere in Deutschland anschließen: die festen Plätze Peschiera, Gormione, Verona, Legnano, Ferrara, und Ankona, blieben als Unterpfand bis zum Frieden in den Händen der Franken. Mantua war nicht darunter begriffen, und behielt östreichische Besatzung.

Noch am Tage der Convention hatte sich der Kommandant des Kastells von Verona an Monnier ergeben, wodurch neuerdings 56 Kanonen mit 1700 Mann, in die Gewalt der Franken kamen.

Am mißvergnügtesten mit dem abgeschlossenen Waffenstillstande war General Macdonald — weil man ihn nicht dabel zu Rathe gezogen, und weil er die Auslösung Mantua's aus demselben für einen unverzeihlichen

Fehler hielt. Auch glaubte er schlechterdings, daß man seine Anstrengungen, und daß eben erst recht entschiedene Waffenthat besser hätte würdigen und benutzen, und wenigstens noch ein paar Hauptstreiche ausführen sollen. Er erließ deshalb ein sehr expostulirendes Schreiben an den Obergenal Brüne, worin er seine Beschwerden mit soldatischem Trotz auseinander setzte. Aber Brüne berief sich auf seine Instruktionen von der Regierung, und diese warf sich als Vermittlerin zwischen den zürnenden Imperatoren auf. Auch wurde bekanntlich durch den Luneviller Frieden mitbedungen, daß Mantua von den Kaiserlichen geräumt werden sollte.

So ward also unter der Leitung Bonaparte's von den Franken ein Feldzug vollendet, welcher an Thaten sowohl, als in seinen Folgen, die unsterblichen Feldzüge von 1794 und 1796 noch übertraf, und diesem achtyährigen Kriege die Krone aufsetzte.

Als Bonaparte, ein Deus ex machina! aus Egypten zurückkehrte, in welchem Abgrunde fand er sein Vaterland! — Ganz Italien bis auf Genua, von den Oestreichern und Russen erobert, und seine Festen zerschmettert; der Trozer Jourdan aus Deutschland hinausgeworfen; die halbe Schweiz von Karl besiegt — Frankreich von Genua, von der Schweiz, von Rhein und von Holland aus bedroht; Glück und öffentliche Meinung auf Seiten der Allirten; das unglückliche Gallien von herrschsüchtigen und habfüchtigen Demagogen gedrängt, mißhandelt, betrogen, zerrissen, — das Gift der Anarchie und des Bürgerkriegs in seinen Eingeweiden wüthend: so fand der wiederkehrende Held sein blutendes Vaterland, das weinend und vertrauensvoll die Hände nach ihm ausstreckte. —

Durch eine Revolution ohne Blut, und nur mit Gefahr seines eignen Lebens, entfernt er die nichtswürdigen Directoren, und stellt sich, ein Retter in der Noth, an die Spitze seiner beifalljauchzenden Nation. Er

schwört, ihre schwer gekränkte Ehre wieder herzustellen; schwört, ihre tiefgeißelten Wunden anzuhellen; schwört, ihr zum zweitenmal den Frieden zu erkämpfen. — Erst versucht er alle Kräfte der feinsten Unterhandlung, und benutzt schlaue die stets lauter ausbrechende Dissonanz der beyden Kaiserhöfe: seine Forderungen sind gemäßigt, aber der Würde Frankreichs und seines Namens angemessen. — Mit der Linken lenkt er den verworrenen Anlauf der Unterhandlung, und gewinnt Zeit — mit der Rechten bringt er Licht und Einheit in das trübe Chaos seines Landes zurück; schlägt an den Donnerschild der Gefahr; und ein neues Kriegsheer steigt beim Klang seines Namens wie aus der Erde empor. — Noch einmal bietet er Oestreich den Delzweig; aber es will ihn nicht, und Bonaparte stellt sich vor die Stirne des neu geschaffenen Heeres. Was man kaum der Phantasie des Dichters zu gut gehalten hätte — das führt sein Genie aus. Er übersteigt mit diesem Heere den Bernhard, stürzt sich mit ihm in die Thäler Italiens hinab; nimmt dem Feind seine Magazine, seine Feuerschlünde; schlägt ihn, wo er ihn trifft; überschreitet Ströme wie Sandfurchen; gewinnt die Gewaltschlacht bei Marengo, und entwaffnet die furchtbarste Armee Oestreichs — Sein sind durch diesen einzigen Schlag 12 der festesten Plätze Italiens; sein ist wieder das Übergewicht in diesem Lande. Die Erndte überläßt er andern; Er selbst fliegt, wie er gekommen war —

„Dem ZakenBlitz in der WolkenNacht gleich“ — nach Paris zurück.

In Deutschland überlistet Moreau den sichern Feind, fällt wie ein Alpenstrom von der Schweiz auf ihn; gewinnt die Schlachten bei Engen und Mößkirch, und durchbricht das Centrum der Oestreicher: überfluthet ganz Schwaben; mandirirt den feindlichen Feldherrn aus der Feste Ulm heraus, worin er so lange wie verzaubert lag, rettet auf die glänzendste Art bei Höchstädt



die Ehre des französischen Namens — und sein sind Schwaben und Bayern. Von München aus schreibt er dem Kaiser die Bedingungen des Stillstands vor. Mitten unter den Stürmen des Winters wird dieser aufgehoben, und man glaubt nun dem kühnen Gallier seine Streiche erwidern zu können. Aber der Sieger bei Möskirch war nicht auf seiner Lorbeern entschlummert. Selbst ein erster ungünstiger Schlag bricht seine Fassung nicht, sondern verdoppelt nur die Wirksamkeit seines Genie's. Er gewinnt die Hauptschlacht bei Hohenlinden. — überfliegt die gefürchteten Linien der Salza, des Inn, der Enns; treibt die Feinde wie Heuschreckenschwärme vor sich her; macht Gefangene zu Tausenden; nimmt ihre reichsten Magazine, ihre Kriegsvorräthe, ihr Geschütz; dringt triumphirend in's Herz von Oestreich vor, und wälzt seine Donner bis nah vor die Thore Wiens. In dieser furchtbaren Stellung — sein Vortrab noch einen Tagmarsch von Wien entfernt, die kaiserliche Familie, der Schatz, und die Archive schon geflüchtet — diktiert Moreau zum zweitenmal die Bedingungen des Stillstandes. Sie sind so, daß er sie vom Kaisersitz selbst aus nicht kühner hätte diktiren können: doch nimmt man sie an, und verspricht nun im Ernste den Frieden.

Nur in Italien versucht Frankreichs Genius noch einmal sein Glück; aber es zaudert nicht lange. Die Bürgerkriege bei Pozzolo und Valeggio werden von den Republikanern gewonnen: sie benutzen mit AdlerEile ihren Sieg; überspringen die Linien des Mincio und der Etich, und vereinigen sich jauchzend mit ihren Brüdern, die der kühne Macdonald mitten im Winter zum Erstauen der Welt, durch die von Klippen starrende Schneewüste des Splügen geführt hatte. Ein neuer Waffenstillstand ist die Folge dieser Siege und dieser eifrigsten Vereinigung, kraft dessen den Siegern die noch übrigen festen Plätze Italiens abgetreten werden müssen.

Brüne war jetzt im Besiz des ganzen obern Ita-  
liens, vom Var bis zum Livenza; im mittlern hatte  
er ganz Toëcana, Ferrara, Bologna, Romagna, Mo-  
dena, und die Beste Ancona inne. Macdonald besaß  
das welsche Tyrol; Moreau den übrigen Theil von  
Tyrol, ganz Schwaben, ganz Bayern, den größten  
Theil Desreichs; Angereau den Fränkischen und Chur-  
rheinischen Kreis. Die Festungen Ulm, Ehrenbreitstein,  
Philippsburg, Ingolstadt werden geschleift. Vom May  
bis zum October mußte Deutschland an die Franken  
33. Millionen in baarem Gelde, und wenigstens eben so  
viel in Lieferungen entrichten. Vom November an wur-  
den den durch Moreau eroberten Ländern, monathlich  
4,300,000. Francs baar, und eben so viel durch Re-  
quisitionen auferlegt. — Die besten Provinzen Italiens  
und Deutschlands sind in der Gewalt der Franken; ge-  
gen dreimalhunderttausend Krieger, auf erobertem Bo-  
den stehend, kosten der Republik nicht nur nichts, son-  
dern senden noch ungeheure Geldsummen nach Frank-  
reich. Der giganteske Plan des Feldzugs, der sich vom  
Main bis ans Adriatische Meer erstreckte, und nur von  
der Seele eines Cäsars gedacht werden konnte, war durch  
vier Armeen realisirt und stand jetzt enthüllt, wie eine  
endlose Alpenkette, vor den Augen der Welt da. Der  
Gewinn an Land, Menschen, Bundesstaaten, und an-  
dern Hilfsquellen, den sich die Republik für ihre Sie-  
ge zu Lüneville stipulirte, war unübersehbar, und hob  
Gallien nach einem Kampfe, der es mehr als einmal  
mit gänzlicher Auflösung bedroht hatte, ganz zu jener  
Schwindelhöhe empor, worauf weiland das alte Rom  
gestanden.

Friedrich der Große nannte es den schönsten Traum  
des Lebens, Beherrscher von Frankreich zu seyn. — Ein  
Herrschergeist wie Cäsar und Friedrich, steht seit drey  
Jahren an Galliens Spitze; und mit eben dem Feuer,  
womit er seine Schlachten entwarf und schlug, betreibt er

jetzt die Wiederherstellung und Vermehrung des inneren Wohlstandes und Glors seiner Nation. — Sind die Franzosen mit ihren äussern Feinden fertig, hat man vorläufigst gesagt, so werden sie, nach Art ihrer großen Muster, der Römer, die Dolche des Bürgerkriegs gegen einander selbst zücken, und was der Coalition Europens nicht gelang, das wird die revolutionaire Thätigkeit der Sieger vollenden. — Aber Bonaparte kennt, wie kein anderer, sein Volk, und hat mitten unter den Stürmen des Kriegs schon darauf gedacht, dieser elektrischen Thätigkeit ein Weite anzuweisen, woraus Frankreichs dauernde Größe empor wachsen wird.

— Non frustra luceant nobis Exempla temporis peracti. —

Sc h.

### III.

#### Uiber die französischen Armeen.

(Ein Auszug aus der noch ungedruckten Schrift: Uiber den Kriegszustand und die militairischen Verhältnisse der Hauptmächte von Europa.)

Man kann sich für jede Gattung von Krieg, für jedes Klima und für jeden Feind keinen bessern Soldaten wünschen, wie den französischen. Da die physikalische Beschaffenheit des Innern von Frankreich, jede Art von Terrain, und jedes Klima enthält, auf welchem und in welchem Kriege geführt werden können, so steht es der Regierung frei, die dazu erforderliche Mannschaft, nach den jedesmaligen Umständen, darnach auszuwählen, und sie gerade da zu gebrauchen, wo sie vermöge ihres Geburtsortes und ihrer Lebensart am besten zu gebrauchen ist. — Dieser einzige Umstand schon gewähret so grosse Vortheile, daß sie, bei andern Armeen, schwer durch



ähnliche möchten aufgewogen werden können. Wenn der Ruße, der Oestreicher, der Preuße, erst mit Verlust von Zeit und großen Aufopferungen, die Kunst, in einem gebürgigten Lande Krieg zu führen, lernen müssen, so braucht Frankreich nur Truppen aus seinen gebürgigten Departementen dahin zu schicken, und sie sind dort, wie bei sich zu Hause, und verstehen sogleich jeden Vortheil, den das Terrain ihnen anbietet, zu benutzen.

Ist es dagegen ein Krieg, wo in geschlossenen Reihen, und mit kaltem Muth gefochten werden muß, da hat die Regierung Deutsche, Normänner und Bretagner, und diese geben in der Hartnäckigkeit keinem ihrer Feinde etwas nach. — Eine solche zweckmäßige Benutzung des Nationalcharakters der verschiedenen Völkerschaften Frankreichs hat auch schon immer stattgefunden. Die Artillerie und die schwere Kavallerie sind mehrentheils aus Deutschen und Normännern zusammengesetzt, und da beide bestimmt sind, sich vielmehr durch anhaltenden, wie durch raschen Muth auszuzeichnen, so konnte man nicht besser wählen. — Dagegen besteht beinahe die ganze leichte Infanterie aus Hülfsleuten aus den mittäglichen Provinzen; denn nur durch hinreißende, stürmende Kühnheit, soll diese die Entscheidung herbeiführen. Und dies thut sie auch in der Regel; weicht aber eben so leicht in der größten Unordnung wieder zurück, wenn sie die Kaltblütigkeit der ihr entgegen stehenden Truppen nicht erschüttern kann.

Um nicht nöthig zu haben, die Mannschaft mit vielem Verlust an ein ihr fremdes Klima zu gewöhnen, kann Frankreich sie ebenfalls gleich so auswählen, wie sie sich am besten dafür schicket, ein Vorzug, den auch sonst keine Macht in Europa hat. Die Bewohner der mittäglichen Provinzen, und die Pyrenäen geben ihm die nöthigen Krieger gegen Spanien und Italien, die Küsten Matrosen und Besatzungen für die Inseln, und der Norden giebt ihm Menschen, die Frost und Kälte

und die Abwechselungen der Witterung in allen Ländern, bis zum Nordpol hin, so gut, wie jede andre Mannschaft, zu ertragen im Stande sind. — Wer Gelegenheit gehabt hat, sich davon zu überzeugen, wie schwer es oft hält, die Truppen an ein ihnen fremdes Klima zu gewöhnen, der nur allein wird die Vortheile gehörig zu schätzen wissen, die Frankreich auch in dieser Rücksicht zu Gebote stehen. Der Franzose ist mit gleichem Erfolg zu gebrauchen, er mag sich in den Sandwüsten Egyptens, oder auf den Eischollen von Holland befinden. Hier wie dort ist er einer unübertroffenen Ausdauer, der größten Anstrengungen, und des kühnsten Muthes fähig, er ist in der Regel immer vergnügt, heiter, und zu allem willig; Mäßigkeit und die größten Entbehrungen kosten ihn wenig Anstrengung, und da er ein sehr lebhaftes Gefühl für Ehre und Ruhm besitzt, so kann er dadurch zugleich für alles Große und Erhabne leicht empfänglich gemacht, und zu jeder Unternehmung bewogen werden, sie mag mit noch so vielen Mühseligkeiten und Gefahren verknüpft seyn.

Soll ich diese hingeworfenen Charakterzüge der französischen Soldaten einzeln noch weiter ausführen? — Man würde mich der Partheilichkeit beschuldigen, und doch würde ich der Wahrheit im strengsten Sinne nur getreu geblieben seyn. Dies ist aber auch die glänzendste Seite, von welcher man die Revolution, und — ich sage nicht zu viel, wenn ich hinzusetze — auch die französische Nation betrachten kann. Wenn man sich davon erst recht innig überzeugt hat, dann schwindet aller Anschein von Ubertreibung, und man kann nicht umhin, die Armee von der ganzen übrigen Nation rein abzusondern, und mit Necker einzustimmen, daß sie, und nur sie allein, den Schimpf und die Schande, welche die Revolution über Frankreich gebracht hat, von dem Lande — insofern dieses überhaupt möglich war — wieder abgewischt haben.

Unermüdet, so lange seine Kräfte nicht alle aufgezehrt sind, und ausdauernd bis zur Hartnäckigkeit, weicht der französische Soldat keinen Schritt, wenn man ihn für das Gelingen eines Unternehmens zu interessiren gewußt hat. Er bahnt sich einen Weg über die unwegsamsten Gebirge, ersteigt die höchsten und steilsten Felsen, erduldet Kälte und Hunger ohne Murren, und vergißt, daß er mit Lumpen behangen und baarfuß auf Eisbergen, oder auf glühendem Sande steht, wenn ihm sein feines Gefühl für die Ehre und den Ruhm seiner Nation, die Ueberwindung aller dieser Gefahren und Mühseligkeiten zur heiligen Pflicht macht, wenn er sich selbst überzeugt hat, daß es nicht anders möglich ist zum Ziele zu gelangen, und wenn er sieht, daß man keine Ausnahme gestattet, und daß sogar seine Anführer sich ihnen nicht entziehen. Und hat er nur eine Rinde halbverschimmelten Brodes, und einen Trunk trüben, ekelerregenden Wassers, so wird er, wenn er weiß, daß man ihm keine bessern Nahrungsmittel geben kann, bei dem Genuß derselben — dem einzigen Momente, in welchem es ihm vergönnt ist, sich von seinen Anstrengungen zu erholen — dennoch eben so froh und heiter und fröhlich seyn, als wenn er die köstlichste Mahlzeit verzehrte.

Nichts aber ist überhaupt leichter, als diese frohen, leichtsinnigen, jovialischen, charakterlosen, und dabei gutmüthigen Menschen, für einen Krieg im Allgemeinen, und für ein jedes Unternehmen im Laufe desselben zu gewinnen. Man braucht nur ihr PrivatInteresse, oder ihren Nationalstolz, oder ihr Ehrgefühl rege zu machen, und sie werden eifern, sich freiwillig unter die Fahnen des Vaterlandes zu stellen. — Zwar kostet es nichts desto weniger oft Mühe, sie dahin zu bringen, und es können sogar Fälle vorkommen, wo sie mit Gewalt dazu gezwungen werden müssen. Eine solche Maßregel erregt dann freilich im Anfange Murren, Unzufrieden-



heit und Mißmuth. Aber kaum sind die jungen Leute bei den Regimentern angelangt, als sie auch ihre Heimath und ihre Verwandten schon vergessen haben. Nach dem ersten Gefecht, das sie bestanden, sind sie ganz von dem Geiste der Armee — und dieses ist der Geist der Ehre und des Nationalruhms — erfüllt, sie suchen es ihren ältern Kameraden darin zuvorzuthun, und ist dies auch nicht immer möglich, so sind sie doch nun eben der Ausdauer und aller Anstrengungen fähig, wie die abgehärtetsten unter ihren Gefährten. —

Und diese Veränderung kann, in Zeit von vier Wochen, mit dem Franzosen vor sich gehn. Gibt man ihm ein Gewehr in die Hand, lehrt ihn, es zu gebrauchen, und unterrichtet ihn, nur ganz oberflächlich, wie er sich einzeln und mit andern zugleich bewegen soll, so ist auch der Soldat schon fertig; er geht nun kühn jeder Gefahr entgegen, überwindet alle Mühseligkeiten und alle Anstrengungen, schlägt und besiegt den Feind, und das einzige, was man an ihm auszufinden findet, ist, — daß er nicht exerziren kann.

Diese Leichtigkeit, aus dem Franzosen einen Soldaten, und zwar einen guten Soldaten in kurzer Zeit zu machen, beruht in seiner lebhaften Einbildungskraft, und seinem größern Fassungsvermögen, und überhaupt in seiner kriegerischen Natur. —

Wenn der junge französische Bauerkerl vom Pfluge weggenommen wird, so ist er eben so unbeholfen, tölpisch und ungeschickt, wie es nur immer ein Pommer oder Desterreicher seyn kann. Aber es zeigt sich bald, daß sein Blut lebhafter in den Adern rollt, daß er Phantasie hat, und daß sein äußerer Anstand nur ein, durch seine Verhältnisse erzeugtes, angenommenes Wesen ist, das sich sogleich verliert, wenn man ihm Gelegenheit verschafft, die in ihm liegenden Naturgaben zweckmäßig zu entwickeln. Das Beispiel seiner Kameraden, und alles, was er bei der Armee hört und sieht, wirken mächtig

tig auf ihn, der Macheiferungstrieb wird rege in seiner Brust, und da man der Ausbildung seines militairischen Geistes, durch ermüdende mechanische Übungen, keine erdrückenden Fesseln anlegt, so kann es nicht fehlen, er muß sehr bald die rohe Rinde, die ihn umgibt, ablegen, werden wie sie, und dem Ruhm und der Ehre jedes Opfer bringen, wie sie.

In seiner Empfänglichkeit dafür finde ich auch zum Theil den Muth und die kriegerische Natur des Franzosen gegründet. Sie sind beide, wenigstens unter gewissen Umständen, der einzige Sporn, durch den er zu jedem Unternehmen angefeuert werden kann. Auch die häufigen Kriege, welche Frankreich von jeher geführt hat, haben die Nation mit einem kriegerischen Geiste erfüllt, wie ihn wenig andre in Europa haben, sie ist dadurch an den Anblick desselben gewöhnt, und mit seltenen Gefahren vertraut gemacht worden, und hat gleichgültig betrachten oder verachten lernen, wogegen die Natur des Menschen sich mit Recht sträubet. Indessen würde sie es doch schwerlich dahin gebracht haben, wenn ihr das Klima und ihre Nahrungsmittel nicht eine gewisse Hefigkeit und einen Leichtsinns zur Natur machten, die dem Franzosen bei der größten Gefahr nicht nachzudenken erlauben, sondern ihn nur immer gerade vorwärts treiben, und ihm gebieten, sie zu überwinden oder darin umzukommen. Dies ist der physische Muth des Augenblicks, den er in einem sehr hohen Grade besitzt. Wenn man ihn zweckmäßig zu benutzen weiß, so kann man außerordentlich viel damit ausrichten. Er ist vorzüglich da von der größten Wichtigkeit, wo es darauf ankommt, eine schnelle Entscheidung herbeizuführen, oder ein sehr gewagtes Unternehmen zu bestehen, und leicht zu weichen, weil, wenn alle andere Mittel fehl schlagen, die verausachenden ihre Wirkung gewiß nicht verfehlen.

Ist nun aber die französische Nation physisch und moralisch so organisirt, um für jedes Klima und jeden Krieg die besten und tüchtigsten Soldaten aufstellen zu können, so läßt sich auch wieder mit Grund erwarten, daß sie nicht weniger gute und geschulte Anführer enthalten, und unter sich ausbilden werde. — Da hier nur nach ganz allgemeinen Prinzipien geschlossen werden kann, so darf ich, zur Unterstützung dieser Behauptung, auf die in Frankreich bestehenden Anstalten zur Ausbildung der Offiziere nicht hinweisen. Ich kann es indessen auch sehr gut entbehren, denn wenn man den Franzosen überhaupt nicht ein ausgezeichnetes Konzeptionsvermögen streitig macht, so kann es gar nicht fehlen, es müssen sich bei ihrer, auf einfachere Naturprinzipien zurückgeführten, und von allem Wuste des Pedantismus gereinigten Art Krieg zu führen, Anführer unter ihnen ausbilden, die es mit den erfahrensten, unter den Waffen grau gewordenen Chefs der entgegengesetzten Parthei aufnehmen können.

Man muß sich die Kriegskunst nicht als eine Wissenschaft vorstellen, die so abstrakt ist, daß man nur mit der größten Anstrengung des Verstandes und dem tiefsten Nachdenken sie fassen und begreifen lernen sollte. Sie beruht vielmehr, wie jede andere Kunst, in der Natur, und es bedarf nur einer gesunden Beurtheilungskraft und richtigen Einsicht, um sie darin wieder zu erkennen, und darauf zurückzuführen.

Mit dem geringstmöglichen Verluste, dem Feinde den größtmöglichen Abbruch zu thun — dies ist die letzte Aufgabe, die ein Anführer zu lösen hat, und wenn sein gesunder Menschenverstand, sein richtiger Ueberblick des Ganzen, und seine Besonnenheit ihm die Auflösung derselben nicht an die Hand geben, so möchte er, nach den Grundsätzen der Lehrbücher, es schwerlich zu thun im Stande seyn. Ein General en Chef, und überhaupt jeder Anführer in eis-



ner Armee wird also vorzüglich mit diesen Naturgaben ausgerüstet seyn müssen, wenn er den in ihn gesetzten Erwartungen entsprechen soll. Und ist dies, wie es wohl niemand läugnen wird, der Fall, so können die Franzosen vorzugsweise gute und tüchtige Offiziere und Anführer haben.

Ob sie aber auch Kenntniß der nöthigen Hülfswissenschaften und der Theorie der Kriegskunde haben werden, ist zwar nichts weniger als gleichgültig, kommt aber doch bei ihnen nicht so sehr in Betracht, wie bei jeder andern Armee, wo man sich lieber nach allen möglichen strategischen Grundsätzen schlagen läßt, als daß man ohne sie den Sieg zu erhalten suchen möchte. — Ubrigens werden grosse militairische Gentle's so gut, wie alle andern gebohren. Ob sie aber nicht unter einer Nation, die mit einer feurigen und lebhaften Einbildungskraft begabt ist, und in Verhältnissen, die ganz dazu geeignet sind, jede in dem Menschen verborgen liegende Fähigkeit mit Macht zu entwickeln, schneller und häufiger sich entwickeln, als unter einem phlegmatischen, kalten, immer und ewig überlegenden, und das einförmige Geleis der Gewohnheit nie verlassenden Volke, dies ist eine Frage, deren Beantwortung hier zwar von grosser Wichtigkeit seyn würde, auf die ich mich aber nicht einlassen kann.

Indessen kann man immer als Regel annehmen, daß es in der französischen Armee nie solche Anführer geben werde, die den Muth des Soldaten aufzuhalten geneigt seyn möchten. Sie werden vielmehr, da sie gerade so gestimmt und organisirt sind, wie er, ihn auch nur immer dazu anspornen, und indem sie ihn nach sich selbst beurtheilen, ebenfalls immer das zweckmässigste und wirksamste Mittel dazu wählen. — Alle übrigen guten Eigenschaften des Soldaten haben sie nicht weniger gemein mit ihm, und ein weit ausgebreitetes Feld vor sich, ihren Ehrgeiz zu befriedigen, und sich

Ruhm und Ehre in vollem Maaße zu erwerben. Und wer bei solchen Reizen noch anstehen kann, nicht alles zu wagen, alles zu unternehmen, wenn es von ihm verlangt wird, der muß zurückkehren zu dem einförmigen Schnelengange des niedrig gemeinen Lebens; er ist bestimmt, an der Erde kriechend sich fort zu bewegen, und keinesweges in Regionen zu erheben, die nur höhern Geistern angewiesen sind.

R. W.

## VI.

### Ueber die Waffen der Franzosen.

(Ein Auszug aus eben der Schrift.)

Frankreich besitzt nicht allein einen hinlänglichen Vorrath an Waffen, sie sind auch alle sehr zweckmässig und so eingerichtet, daß man sich immer den besten Erfolg davon versprechen kann. — Eine kurze summarische Aufzählung derselben wird hinreichend seyn, um dies zu beweisen.

Die beiden Hauptwaffen der Franzosen, und von den sie den häufigsten Gebrauch machen, sind die Mousquete oder Flinte des Infanteristen und die Artillerie. Sie sind beide in ihrer Art so sehr vervollkommenet, als es sich von dem Vertrauen, das man darauf setzt, und dem Scharfsinn der Nation erwarten läßt. — Da die Franzosen in der Regel nur klein und schwach sind, so ist auch die Flinte nicht schwer, man hat soviel wie möglich Eisen daran gespart, und nur an dem Bajonet es nicht geschont, weil, wenn alle andere Mittel unwirksam bleiben, dieses denn doch immer dem Gefechte den Ausschlag giebt.

Und hat die Leichtigkeit ihrer Gewehre einen möglichen Nachtheil, so kann es höchstens nur dieser seyn, daß sie mehr hoch wie niedrig schließen. Indessen, da

ein leichtes Gewehr besser zu tragen ist, und daher weniger ermüdet, so greift es den Soldaten auch nicht so sehr an, und er behält Kräfte genug übrig, um es bis auf den letzten Augenblick zweckmässig zu gebrauchen, und, da man ihn mit dem Feuern nicht übereilt, auch immer in der gehörigen Richtung zu schließen. — Dies ist in keiner Armee der Fall, wo schwere Gewehre gebräuchlich sind. Auch dem stärksten Manne werden sie endlich eine unerträgliche Last, es fehlt ihm, auf die Länge, beim Abfeuern an der nöthigen Spannkraft in den Armen, um sie noch in gerader Horizontallinie zu erhalten, und da alsdann der Schuß, wegen der zur Erde sinkenden Gewehre, immer niedrig geht, so erreicht er entweder gar nicht den Feind, oder es findet nur an den Beinen eine leichte Verwundung statt.

Die französischen Glinten schließen auch schärfer, als die ältern Musketen, sie verlieren nicht so leicht das Pulver, und sind überhaupt nicht so sehr dem Verderben ausgesetzt, wie andere. Der Soldat betrachtet sie daher ganz recht als eine Waffe, auf die er sich in jeder Lage verlassen kann, und da sie ihm nie lästig fällt, so wirft er sie auch nur sehr selten weg; ein Fall, von dem man sehr häufig das Gegentheil bei Truppen bemerken wird, die schwere Gewehre zu tragen haben.

In ihrer Art eben so zweckmässig und leicht ist die französische Artillerie. Die im Felde gebräuchliche ist alle beritten, und nur die sogenannte Artillerie de Position, und die Festungsartillerie sind zu Fuß. Die Artillerie de Position wird nur dann gebraucht, wenn die reitende Artillerie nicht hinreichend ist, um irgend ein festes Werk mit Vortheil anzugreifen, oder wenn es darauf ankommt, viel Geschütz auf einem Punkte bleibend, zu vereinigen. Die reitende Artillerie führt Kanonen von 4 und 8 Pf., und Haubitzen von 6 und 10 Zollen; die Artillerie de Position hat in



jeder Art schwereres Geschütz. — Weiden darf es nie an der erforderlichen Munition fehlen, an Menschen und Pferden.

Leichtigkeit in den Bewegungen ist auch bei der Artillerie die Hauptsache, worauf von den Franzosen gesehen wird, und zu diesem Zweck tragen Geschütz und Menschen gleich viel bey. — Dies geschieht nicht allein in einem ebenen und flachen Terrain; selbst in einem durchschnittenen und gebürgigten wissen sie so schnell und zweckmässig zu manövriren, daß man oft seinen eigenen Augen und Ohren kaum trauen zu können glaubt. Da sich die Artillerie allenthalben hinwagt, wo sie nur mit irgend einem Vortheil dem Feinde beikommen kann, so hat dies freilich sehr oft den Verlust der Stüke zur Folge. Aber daraus macht man in der französischen Armee nicht so viel wie in andern, und ich weiß nicht, ob es nicht auch besser ist, eine Kanone der Gefahr des Verlustes auszusetzen, wenn man dadurch dem Feinde Abbruch thun kann, als darauf Verzicht zu leisten, um jenes zu vermeiden.

Damit sich aber die Artillerie auf jeden Punkt schnell hinbegeben kann, so sind die Stüke an und für sich leicht, die Lavetten mit so wenig Eisen versehen, als möglich, und alle Theile so zweckmässig eingerichtet, daß sie mit den dazu bestimmten Menschen und Pferden, ohne große Anstrengungen regiert werden können. Bei dem Abfeuern derselben wird mehr auf die Sicherheit des Schusses, wie auf die Schnelligkeit gesehen. — Dies ist überhaupt allgemeiner Grundsatz in der französischen Armee, und da bekanntlich der Unterricht des Artilleristen in Frankreich von jeher sehr sorgfältig gewesen ist, so kann man mit Grund erwarten, daß die Franzosen, bei Befolgung desselben, in der Regel ungleich größere Resultate erhalten, als wenn sie durch schnelles Abfeuern, nur die Sinne zu betäuben suchten. — Dies ist auch, wie man allgemein gefunden haben

wird, meistens der Fall. Ohne irgend einer Artillerie ihre Vorzüge streitig machen zu wollen, behaupte ich, daß die französische im Felde viele Vortheile vor jeder andern zum voraus hat, und da verheerend wirksam ist, wo jene höchstens nur einen großen moralischen Effekt hervorbringt.

In diesem Geiste, und übereinstimmend mit dem beabsichtigten Zwecke der Sicherheit und Leichtigkeit ist die ganze übrige Bewaffnung des Infanteristen und Artilleristen. Der Anzug ist nicht eng, und knapp, es ist aber auch kein überflüssiges Material daran verschwendet; die Patronentasche, und das Tornister sind so eingerichtet, daß er sich leicht und ohne Nachtheil für die Gesundheit damit bewegen kann; die Infanterie hat, bis auf die Karabiniers und die Grenadiere, keine unnützen Seitengewehre, und hätte man nicht die Absicht, die Artilleristen, im Fall der Noth, auch als leichte Kavallerie zu gebrauchen, so glaube ich wohl, würde ihre Montur noch weit zweckmäßiger seyn können. — Es ist nicht weniger, auch in Ansehung der Bekleidung, Grundsatz in der französischen Armee, die Zweckmäßigkeit nie einem hübschen und gefälligen Aeußern aufzuopfern; wenn es möglich ist, beide zu vereinigen, so geschieht es, aber man gesteht im Felde dem Soldaten lieber Kleidungsstücke von allen Farben zu, ehe man ihn, in Ermangelung einer Uniform, bloß nackend der Witterung und dem Klima Preis giebt.

Nach diesem Grundsatz ist ferner auch die Kavallerie und jede andere Truppe in Frankreich bewaffnet. — Die Pferde sind das Einzige, welches in vielem Betrachte besser seyn könnte, und da der Franzose überhaupt ein schlechter Reuter ist, und damit nicht umzugehen weiß, so wird man auch allgemein finden, daß sie hierin weit hinter andern Armeen zurück sind, und wenn sie Vortheile mit ihrer Kavallerie erfochten haben, diese immer nur einem besondern Zusammenfluß von Umständen und

Ihrer Hefigkeit verdankten. Eigentlichen Mangel haben sie indeß an Pferden nicht, ob sie gleich ihre leichte Kavallerie nur mit Mühe beritten machen können. Sie schonen sie daher auch im Ganzen sehr, und schieben immer die leichter zu ersetzende Infanterie vor. — Die Waffen des Kavalleristen sind das Seitengewehr, die Pistolen und der Musketon, letzterer scheint überflüssig zu seyn und wird nur selten gebraucht. Dagegen entscheidet der Säbel der leichten und der Degen der schweren Kavallerie sehr häufig über den Ausgang eines Gefechts; sie sind die Lieblingswaffe des Franzosen, der dem Feinde am liebsten mit der *Arme blanche* unter die Augen tritt.

Zu den Truppen, in Ansehung deren Frankreich einen ganz entschiedenen Vorzug vor allen andern Mächten hat, gehören zuletzt noch das Geniekorps und die Pontonniers. — Als unter Vauban die Befestigungskunst einen hohen Grad von Vollkommenheit erreichte, so ward dadurch zugleich auch die Vortreflichkeit des Geniekorps fest gegründet. Dies gab wieder Veranlassung, daß die Regierung, in der Ueberzeugung von dessen Nützlichkeit, keine Kosten scheute, um es dabei zu erhalten. Es wurden eben so, wie für die Artillerie, Schulen für das Geniekorps errichtet, die Eleven avancirten darin nur nach ihren Kenntnissen, sie konnten aber in der Armee auch einen höhern Grad noch haben und nahmen, nebst der dazu gehörigen Mannschaft, in derselben den rechten Flügel ein. Dieser Vorzug vor allen übrigen Truppen, und diese Sorgfalt für ihre Bildung haben die besten Folgen gehabt. Das Geniekorps und die Pontonniers der Franzosen sind unstreitig die vorzüglichsten in Europa, sie sind für die kommandirenden Generale von der größten Nützlichkeit, können zu allem gebraucht werden, und ihnen verdankt Frankreich allein seine musterhaften Vertheidigungswerke, und im Kriege so manche Vortheile, die gar nicht zu berechnen sind.



und von welchen ich hier nur die Anfertigung von Karten und Situationseplänen ausheben darf, um jeden Zweifel dagegen niederzuschlagen.

In solchen Objekten, welche, auf eine indirekte Weise, auf den glüklichen Erfolg eines Krieges Einfluß haben, besitzt Frankreich vielleicht den geringsten Vorrath. Aber den Mangel daran hat es dadurch zu ersetzen gewußt, daß es seine Truppen an deren Entbehrung zu gewöhnen, und sich dadurch zugleich einem, bei der Organisation derselben beabsichtigten, Hauptzwecke — der Leichtigkeit — um so mehr zu nähern verstanden hat. Da jeder Subalternoffizier, so gut wie der Soldat, sein Bündel selbst zu tragen verbunden ist, und die Bataillone einen und höchstens nur zwei Wagen haben sollen, so bedarf die französische Armee auch keiner großen Transportmittel. Sie erspart dadurch an Ausgaben, und gewinnt so außerordentlich an Leichtigkeit und Schnelligkeit in ihren Bewegungen, daß dieser Vortheil, besonders heute, wo beide so unbezweifelt entscheidend sind, mit keinem andern aufgewogen werden kann.

Die Vortreflichkeit der französischen Spitäler, und die Geschicklichkeit der dabei angestellten Wundärzte sind allgemein bekannt, und ich darf sie gewiß nur zur Vollständigkeit der summarischen Uebersicht des Ganzen nennen, ohne daß ich weiter nöthig habe, irgend etwas zu ihrem Lobe noch hinzu zu fügen. Indessen ist es wohl nicht so allgemein bekannt, und für manchen nicht uninteressant zu wissen, daß, wenn sie einmal gut eingerichtet sind, der kommandirende General die Erhaltung ihrer Vortreflichkeit unter seine ersten und angelegentlichsten Beschäftigungen rechnet, daß er sie oft selbst unerwartet besucht, und daß alle Tage ein Offizier vom Generalstabe sie visitiren, die Kranken über ihre Behandlung befragen, die Lebensmittel kosten, und über alles den genauesten, ausführlichsten Bericht an ihn

erstatten muß. Und wehe dem Dekonomen, dem Aufseher oder auch dem Wundarzte, dem eine Veruntreuung oder eine Nachlässigkeit zur Last fällt; die Strafe ist eben so streng und schnell, als es unter den Offizieren vom Generalstabe angenommen ist, bei den Lazarethuntersuchungen ohne alle Schonung zu verfahren.

Alle diese Bestandtheile einer französischen Armee werden durch ein allgemeines Band zusammen gehalten, daß jede Verwendung derselben da, wo sie am zweckmäßigsten ist, zuläßt. Die beiden Enden davon befinden sich in den Händen des kommandirenden Generals en Chef, der, in der Regel, volle Gewalt hat, die Armee nach Willkühr zu bewegen. Zu Anfange eines jeden Feldzuges redet die Regierung zwar einen allgemeinen Operationsplan mit den Oberanführern der Armeen ab. Aber dies geschieht mehr, um eine gewisse Uebereinstimmung unter alle Armeen zu bringen, als um ihnen die Hände dadurch zu binden. Sie haben die Erlaubniß, ihn, nach den Umständen, ganz oder zum Theil abzuändern, und dürfen, wenn es geschehen ist, nichts weiter thun, als es der Regierung anzeigen. Dadurch wird ein französischer General en Chef in den Stand gesetzt, alle Vortheile, die sich ihm im Laufe eines Feldzuges anbieten, auf der Stelle zu benutzen. Wenn er den Feind nur schlägt, so ist es der Regierung ganz gleichgültig, wie er ihn schlägt, er kann darauf rechnen, daß sie jedes Mittel, welches er dazu anzuwenden für gut befindet, billigen werde, und darf weder ängstlich ihre Befehle jedesmal einholen, noch sonst eine Einmischung von ihrer Seite in die Lenkung der Operationen befürchten.

Ohne seinen Antrag oder seine Genehmigung geschieht dieses auch selbst nicht einmal in Ansehung der besondern Vertheilung und der innern Administration der verschiedenen Korps. Nicht nur, daß die Regierung sehr

nes davon eigenmächtig zurück beruft, sie erlaubt sich noch weit weniger, ihnen in der Stellung der Armee einen Platz anzuweisen. Hierüber entscheidet der General en Chef unbedingt, er vertheilt die Bataillone, die Offiziere und Generale in die Divisionen, je nachdem es die Umstände erfordern und er Zutrauen zu ihnen hat, und bindet sich weder an Anciennetät, noch Rang, wenn es darauf ankommt, den Vortheil der Armee zu befördern, und ihr den Sieg zu verschaffen. — Ist die Armee in den Händen eines geschickten Anführers, so hat diese Einrichtung ganz unstreitig einen nicht zu berechnenden Nutzen; aber ich weiß nicht, ob ich ihr auch dann nicht noch den Vorzug vor jener geben möchte, wo er, ohne eine höhere Entscheidung, durchaus keine bedeutende Operation und keine wichtige Veränderung in der innern Stellung derselben vornehmen darf, wenn selbst der General en Chef nicht alle, für seinen Posten erforderliche, Leichtigkeit besitzt.

Da man in diesem Falle immer dafür sorgt, ihm geschickte Offiziere zur Seite zu geben, so würde es, in der Rücksicht, auch um so weniger auf sich haben. — In der französischen Armee würde es wenigstens schwer halten, daß ein Obergeneral durch seine Untüchtigkeit, große Nachtheile für das Ganze hervorbringt, wenn er den guten Rathschlägen, die sein Generalstab ihm zu geben im Stande ist, Gehör verleiht. — Die tüchtigsten, geschicktesten und thätigsten Offiziere werden aus der ganzen Armee ausgesucht und hier vereinigt. Sie bearbeiten, mit der größten Sorgfalt, die vorkommenden Geschäfte, ein jeder in seinem Fache, und der Obergeneral braucht oft weiter nichts zu thun, als unter den ihm vorgelegten Arbeiten eine Wahl zu treffen. Es geschieht auch, in der Regel, immer, daß er allein entscheidet, und nur in seltenen, außerordentlichen Fällen beruft er seine Divisionsgenerale zu einem Kriegsrathe



zusammen, und beschließt mit ihnen gemeinschaftlich die vorzunehmenden Operationen \*).

Eine verhältnißmäßig eben so ausgedehnte Gewalt haben, in dem Bezirk der Divisionen, die französischen Divisionsgeneräle. Der allgemeine Operationsplan wird ihnen, zu Anfang des Feldzuges, mitgetheilt, und dieser dient ihnen dann, bei allen im Laufe desselben vorkommenden Bewegungen, zum Hauptaugenmerk. Ein gleiches geschieht in Ansehung der besondern Bewegungen ihrer Divisionen. Der Divisionsgeneral erhält die, für die ganze Armee getroffene, Anordnung der, an einem bestimmten Tage vorzunehmenden, allgemeinen Bewegung, und aus dieser ersieht er, welche Punkte er zu erreichen suchen muß. Selten wird ihm gesagt, daß er dem Feinde begegnen werde, und es geschieht nur dann, wenn die Stellung oder die Stärke desselben von der Art sind, daß eine Division ihre Bewegungen darnach besonders einrichten muß. Sonst bleibt es einzig und allein seine Sache, ihn zu erkennen, und am Tage der Schlacht so zu operiren, wie er, mit Rücksicht auf die Bewegung der ganzen Armee, den ihm bestimmten Punkt am besten und sichersten zu erreichen hoffen kann.

So wie zwischen ihm und dem Obergeneral die strengsten Subordinations-Verhältnisse stattfinden, so ist auch wieder die ganze Division ihm unbedingt untergeordnet. Nur die innere Administration der Bataillone geht ihn nichts an, diese wird durch die Obersten geleitet. Aber in allen Stücken, wobei der Dienst im Geringsten in Betracht kommt, übt der Divisionsgeneral die ausgedehnteste Mannszucht aus. — Das nämliche geschieht von den Brigadegenerälen, und so hinab bis zu dem jüngsten Unteroffizier in der Armee. Freilich wird bei den Franzosen manches nicht für subordinations-

\*) Ueber die Organisation eines französischen Generalstabes habe ich mich an einem andern Orte ausführlich erklärt.

widrig gehalten, und dem Soldaten nachgesehen, was in andern Armeen bestraft werden würde. Aber wenn wir es genau untersuchen, so ergiebt sich, daß es keine wesentlichen Bestandtheile der Mannszucht betrifft, und französischen Truppen am ersten, und vielleicht allein nachgelassen werden kann.

Zuletzt muß ich noch eines Umstandes erwähnen, wodurch eine französische Armee sich vor den meisten andern auszeichnet, dem sie in dem Revolutions-Kriege manche Siege zu verdanken gehabt haben, der ihren Vorzügen allen gewissermaßen die Krone aufsetzet. — Man erräth, daß ich damit nur die in ihr stattfindende Art des *Avancements* und das von ihr befolgte Angriffssystem meinen kann.

---

Jeder Soldat, wenn er sich die gehörigen Fähigkeiten dazu erwirbt, kann kommandirender General en Chef werden. —

Das *Avancement* geschieht auf eine dreifache Art. — Hat sich der Soldat erst, durch seine Aufführung oder seine Bravour, zum Korporal oder Unterlieutenant aufgeschwungen, dann kann er, bis zum Kapitain, entweder nach der *Ancienneté*, oder durch Wahl oder durch die Ernennung der Regierung emporsteigen. Alle bis zum Kapitain, diesen mit eingeschlossen, erledigte Stellen, werden nemlich zu einem Drittheil nach dem Alter der Dienstzeit, zu einem Drittheil durch eine, von den Offizieren des Bataillons in der Art angestellte Wahl, daß die Kapitaine aus den Lieutenants und diese aus den Unterlieutenants einen wählen, und zu einem Drittheil von der Regierung nach Gutdünken ergänzt. Dies letztere geschieht auch, in Ansehung aller Stabsoffiziere und Generale, und daher findet unter diesen keine andere *Ancienneté* mehr statt, als insofern es darauf ankommt, zu bestimmen, wem das Oberkommando gebühret, wenn zwei oder mehrere, die zu einer Expedition kommandirt sind, gleichen Rang haben.

Eine solche Art des Avancements ist ganz dazu geeignet, um in jeder Armee die guten Köpfe empor und an ihren Platz zu bringen, manches Genie zu wecken, und die Soldaten zu den kühnsten Unternehmungen anzuspornen. Um wieviel mehr muß sie dieses nicht in einer Armee thun, welche aus Individuen besteht, die ein sehr feines und zartes Gefühl für Ruhm und Ehre haben, die ihnen jedes Opfer zu bringen im Stande, und von Natur schon kühn und unternehmend — um sich auszuzeichnen, und einen Namen zu machen — Wunder der Tapferkeit zu thun fähig sind? —

Dies fühlte man, zu Anfange der Revolution, sehr lebhaft, und eilte daher, den französischen Kriegern die Schranken des Ruhms und der Ehre weit zu öffnen, und sie, ohne Unterschied, zur Mitbewerbung um dieselben hinzu zu lassen. — Wenn hierauf manche emporgekommen sind, die nichts weiter als einen tollkühnen Muth für sich haben, so haben sie doch auch dazu nicht gelangen können, ohne sich bei irgend einer Gelegenheit ausgezeichnet, und eben dadurch Vortheile für das Ganze gestiftet zu haben. Aber weit häufiger ist es geschehen, daß nur die Geschicktesten schnell vorwärts gekommen, daß sich überall verborgene Talente entwickelt haben, und Genie's geweckt worden sind, und daß die Regierung dadurch in den Stand gesetzt worden ist, sie, nach den Umständen, aus der Menge auszuwählen, und immer auf die Posten zu stellen, auf welchen sie am vortheilhaftesten und zweckmäßigsten sich thätig zu beweisen, die meiste Gelegenheit finden konnten. Dies hat für die französische Armee ferner den wesentlichen Vortheil gehabt, daß ihre Anführer, in der Regel, noch jung, und mithin thätig, ausdauernd und mit ihr eines gleichen Enthusiasmus fähig gewesen sind. Darauf kommt aber gar zu viel an, ob ein General sich in die Vorstellungsweise und die Stimmung seiner Untergebenen recht hinein denken kann, denn ohne dieses wird er nie moralisch auf sie



wirken, und sich ihr Zutrauen zu einem hohen Grade erwerben können, zwei Bedingungen, die durchaus stattfinden müssen, wenn er, bey Befolgung des, von den Franzosen angenommenen, Kriegssystems, siegen, oder sich den Vorschritten des Feindes mit Erfolg entgegen setzen will.

Dies ist zwar in jeder andern Armee eben so gut der Fall, aber in keiner so sehr, wie in der französischen, wo das Zutrauen der Gemeinen in ihre Anführer und die allgemeine Stimmung derselben entscheidend sind. Auf sie und die Leichtigkeit der Truppen gründet sich auch das, von den Franzosen in den letzten Kriegen befolgte, System, das ich das Nationalsystem nennen möchte, weil ich überzeugt bin, daß es auf keine andere in dem Grade anwendbar ist, und von keiner andern so würde befolgt werden können.

Man wird einsehen, daß eine Armee, die aus Individuen besteht, die, von Natur schon lebhaft und heftig, durch äussere Umstände noch besonders elektrisirt worden sind, unmöglich so angeführt werden könne, wie eine Truppe von trägen, phlegmatischen und dem Zwange nur gehorchenden Menschen. Der sogenannte Positionen- und Vertheidigungs-Krieg mußte also von den Franzosen ganz verworfen, und dagegen ein rascher, schnell entscheidender Angriffs-Krieg zu ihrer eigenthümlichen Art, Krieg zu führen, erhoben werden. — Nun aber läßt sich ein solches Kriegssystem mit einer Armee nur befolgen, die, ausser den oben angegebenen Bestimmungen, auch noch eine grosse Leichtigkeit der Bewegungen damit vereinigt. Es wurde also von den Französischen Truppen alles entfernt, was dem entgegen war, und ihre ganze Bewafnung und innere Organisation diesem Zwecke gemäß eingerichtet. Die überwiegenden Vortheile dieser neuen Einrichtung aber und die Resultate derselben müssen wir heute noch mit patriotischem Unwillen bewundern.

Und in der That, ich glaube nicht, daß es möglich ist, einer an sich schon nicht schwerfälligen Armee, noch mehr Leichtigkeit der Bewegungen durch die innere Organisation mitzutheilen, wie dieses mit der Französischen geschehen ist. Ohne Zelte und alles unnöthige und überflüssige Gepäc ist sie nicht nur bald in Marsch zu setzen, sondern auch schnell von einem Punkte zum andern und über Gebürge und auf Wegen fortzubringen, wogegen man oft eine physische Unmöglichkeit anzunehmen geneigt seyn möchte. Man kann daher in der Regel immer voraussetzen, daß, wenn eine französische Armee sich verschanzet, und vertheidigungsweise verfährt, sie dieses keinesweges aus Plan thut, sondern nur, weil sie gänzlich außer Stand ist, ihr Nationalsystem zu befolgen, und angriffsweise zu verfahren. Darauf sind auch alle Operationen berechnet, und sie wird immer und überall zuerst angreifen, wenn sie es nur mit irgend einiger Wahrscheinlichkeit des Erfolgs thun kann. — Da aber der angreifende Theil seine Bewegungen immer gehörig berechnen, die nöthige Uebereinstimmung in dieselben bringen, und sich den Vortheil der Uiberraschung verschaffen kann, so schlägt der Angriff auch selten fehl, eine Erfahrung, die wir an den Franzosen leider nur zu oft zu machen Gelegenheit gehabt haben.

Und daß er nicht fehlschlage, dazu tragen die Leichtigkeit, mit welcher eine französische Armee von einem Punkte zum andern zu bewegen ist, und die Methode selbst, nach welcher man dabei zu verfahren pflegt, viel bey, und geben ihr einen grossen Vorzug vor jeder andern, die ihr darin nicht gleich kommt. Man wird selten finden, daß die Franzosen einen Linienangriff wagen. — Da sie gewöhnlich eine sehr ausgedehnte Stellung haben, so ist es nicht möglich, daß sie auf allen Punkten gleich stark seyn können, wenn man auch annehmen wollte, daß Linienangriffe die wirksamsten sind. Statt dessen begnügen sie sich, die feindliche Linie allgemein zu allarmiren,

oder lassen auch wohl einzelne Punkte ganz unbedeckt, und werfen die Mannschaft in einer Nacht, oder im Laufe des Gefechtes selbst, entweder auf einen der Flügel oder auf die Mitte, erscheinen dort nun mit grosser Ueberlegenheit, und brechen ganz unfehlbar durch. Ist aber die feindliche Linie auf einem Punkte durchbrochen, und zum Weichen gebracht, so kann sie unmöglich noch auf den andern in der Stellung bleiben, in welcher sie sich zu Anfange des Gefechtes befunden hat. Wenn sie sich nicht einem Seiten- oder Rücken-Angriff, den die Franzosen gleich den andern Tag vornehmen, indem sie während der Nacht alle entbehrliche Mannschaft wieder dazu vereinigen, aussetzen will, so muß sie eilen, ihre Linie herzustellen, und folglich auch auf den Punkten sich zurück ziehen, auf welchen sie ungeschwächt geblieben ist. —

Ich bin nicht in Abrede, daß sich diesem Mandvire nicht sehr wirksame Bewegungen sollten entgegen stellen lassen. Aber dazu gehören Anführer, die sich schnell und rasch entschliessen, und eine Armee, die es in der Leichtigkeit der Bewegungen den Franzosen wo möglich noch zuvorthut. — Allein wo findet man diese? — Ich kenne wenigstens keine in Europa, die, so wie sie, auf grossen Umwegen und über steile und schwer zu passirende Gebirge, in der möglichst kürzesten Zeit, und dem Feinde unbemerkt und unerwartet, auf einen Punkt hingeworfen werden kann, die, durch ihre schnellen Bewegungen allein, das Schicksal der Schlachten entscheidet, und den Grundsatz bewährt hat, daß die Armee in der Regel immer siegreich ist, die, in der kürzesten Zeit, am schnellsten und weitesten marschiret.

Man hat in den leztern Kriegen oft Mühe gehabt, zu begreifen, wie die Franzosen es haben möglich machen können, um mehrere Tage hinter einander und bald auf diesem, bald auf jenem Punkte, die feindliche Linie anzugreifen. Dies sind sie, durch die Leichtigkeit ihrer



Bewegungen, allein zu bewirken im Stande gewesen. Sie waren auf keinem dieser Punkte so stark, um es mit Erfolg thun zu können. Aber sie hatten die Mittel in Händen, große Massen auf diesem oder jenem zu vereinigen, um am Ende da mit aller Gewalt durchzubrechen, wo der Feind am schwächsten war, und es am wenigsten erwartete.

Hier muß ich indeß auch bemerken, daß ihre Sorgfalt, wo möglich immer eine gute Reserve in Bereitschaft zu haben, ihnen dieses ebenfalls sehr erleichtert hat. In der Regel bleibt ein Drittheil der, auf einem Punkte vereinigten, Masse von Streitkräften, während des Gefechts ganz unbeschäftigt, und wird nur im äußersten Nothfall zur Unterstützung der Streitlinie oder zum Verfolgen des Feindes gebraucht. — Diese Reserve besteht nicht immer aus der nemlichen Mannschaft, es werden alle Korps der Armee abwechselnd dazu gebraucht, und so erhalten sie alle Zeit, sich zu erholen. Geräth aber eine französische Armee in die Lage, daß es ihr nicht möglich wird, eine gute Reserve aufzustellen, hält der Feind den ersten heftigen Angriff aus, dann ist sie auch verloren, und durch rasches ununterbrochenes Nachsetzen mit 50,000 Mann, kann man nun 100,000 Mann dahin bringen, daß sie sich weder sammeln, noch einen beträchtlichen Widerstand mehr werden leisten können.

Vereinigung großer Massen auf einem Punkte zum Angriff — wenn auch dadurch auf andern Plätzen gegeben werden — bewirkt durch die ihnen eigenthümliche Leichtigkeit der Bewegungen, rasch hinter einander wiederholte Attaken und tüchtige Reserven zur Unterstützung der Streitlinie, oder größtmöglichen Benützung des erlangenen Vortheils, — dies kann man als die allgemeinen Grundsätze ansehen, welche die Franzosen in ein System vereinigt haben, und nach dem sie bei ihren Kriegsoperationen mehr oder weniger verfahren. — Die Bewegungen, welche sich ihnen entgegensetzen lassen, sind

unsicher, und die Franzosen müssen höchst nothwendig Fehler begehen, und die Vortheile ihrer Lage nicht gehörig benutzen, wenn man damit etwas Bedeutendes gegen sie ausrichten soll.

Und dies wird durch die Methode, die sie beim Angriff selbst befolgen, noch um so schwerer. — Für eine Armee, die aus Truppen von einem lebhaften, hitzigen und heftigen Charakter besteht, taugt es durchaus nicht, sie beim Angriff in einer Linie aufstellen, das ganze Gefecht hindurch darin erhalten, und durch ein revuemäßiges Feuern den Feind zum Weichen bringen zu wollen. Ein französischer Feldherr, der den Geist und die Stimmung seiner Armee gehörig zu beurtheilen und zu benutzen weiß, wird sich daher auch nie dazu entschliessen, und, wie es meistens alle gethan haben, dem Angriffe en *Tirailleurs* und in *Colonnen* den Vorzug geben.

Ich weiß wohl, daß ein Angriff en *Tirailleurs* und mit gänzlich aufgelöseter Linie großen und bedeutenden Nachtheilen unterworfen ist. Indessen sind sie bei keiner Armee so wenig beträchtlich, wie bei der französischen, und diese Art, Krieg zu führen, ist bei keiner so schwer abzustellen, wie bei ihr. — Man hat im Jahr 1799 den Versuch damit in Italien machen wollen, und den Chef der Bataillone den Angriff in geschlossener Linie sehr empfohlen. Allein man hat bald die Unmöglichkeit davon eingesehen, und sich überzeugt, daß ein kuppirtes Terrain nicht dazu taugt, um einen solchen Angriff darauf auszuführen, und der französische Infanterist nicht, um sich dazu herzugeben. Alles, was man daher thut, und immer gethan hat, wenn die ganze Armee en *Debandade* steht, ist, daß man die Reserve beisammen zu behalten sucht, um mit ihr vorzurücken, im Fall ein feindliches Korps auf den vielen Punkten, die alsdann offen und unbesezt bleiben, durchzudringen suchen sollte.

Außer vielem persönlichen Muth gehört übrigens auch eine ganz eigene Geschicklichkeit dazu, um diese Art

Krieg mit Erfolg und Vermeidung der möglichen Nachtheile zu führen. Ich kenne keine Truppe, die sie in einem so hohen Grade besizet, wie die Franzosen, und keine, die so erstaunende Wirkungen damit hervorzubringen im Stande ist, wie sie. Daß jedes Kommando aufhört, sobald die Linie aufgelöst ist, und jeder einzelne Haufen oder gar jeder einzelne Soldat sich überlassen bleibt, versteht sich von selbst. Ein alter, auf dem Exerzirplaze graugewordener, Held würde hier die Hände über dem Kopfe zusammenschlagen, und alles verloren geben. Ein französischer, junger und rascher General aber thut dieses nicht. Er sieht mit Vergnügen, wie seine Tirailleurs über Gräben und Hecken setzen, um den feindlichen Bataillonen in die Flanken oder in den Rücken zu fallen, wie sie sich geschickt zu verbergen wissen, um ohne Gefahr ihr Gewehr zu laden, und wie sie dann unter dem Geschrei: *En avant! En avant!* und dem furchtbaren Gerassel des *pas de charge* vorwärts eilen, und dabei doch immer darauf Rücksicht nehmen, daß sie mit dem übrigen Bataillone, dem Regiment und der Brigade in Linie, und nicht entweder zu weit zurückbleiben, oder zu weit vorrücken, und eine getrennte Spitze formiren. Die Offiziere haben hiebei selten mehr zu thun, als ihnen zu folgen, und allenfalls einzelnen Haufen die Punkte anzudeuten, auf welchen sie dem Feinde am meisten würden Abbruch thun können, und das Kommando der Generale, — insofern es überhaupt Statt findet, — beschränket sich darauf, daß sie die Artillerie geschickt vertheilen, und die Kavallerie und Reserve immer in einer solchen Nähe an der Streitleinie sicher aufstellen, um diese im Nothfall gehörig unterstützen zu können, und ihr den Rücken frei zu halten.

Wenn daher das Land, in welchem eine französische Armee Krieg führt, nicht an und für sich schon ein durchschnittenenes Terrain hat, so kann man sicher darauf rechnen, daß ihr Anführer seine Stellung immer so zu nehm-



men suchen werde, daß er sich nicht anders, als in einer buschigten und unebnen Gegend schlagen darf. Dadurch wird er des für ihn gefährlichen Wagemuths überhoben, in geschlossener Linie zu fechten, und zwingt den Feind, der ihm darin überlegen ist, es ebenfalls aufzugeben, und sich dagegen in getrennten Haufen zu schlagen, worzu seine Mannschaft weder die gehörige Geschicklichkeit, noch selbst die nöthige Entschlossenheit besitzt. — So würde Moreau schwerlich zu bewegen gewesen seyn, die Ebersperger und Hohenlindener Forsten zu verlassen, und sich in die Ebene von Parsdorf und München zurückzuziehen, und wenn auch der General Alenau bis in diese letzte Stadt selbst vorgerückt wäre. In jener Stellung befand sich seine Armee ganz in ihrem Elemente, sie konnte den Feind unbemerkt umgehen, und in getrennter Linie fechten. Und wie sie dies gethan, hat der Erfolg bewiesen.

Der Angriff in Colonnen ist die andere Art zu schlagen, welche die Franzosen in jedem Gefechte, und wenn es das Terrain nur irgend erlaubt, anwenden, womit sie die Entscheidung schnell herbeiführen, und die Welt erstürmen zu können scheinen. — Es ist aber auch, wie Folard sehr richtig gezeigt hat, dies eine Methode, die ihrem Nationalcharakter am meisten angemessen ist, und eine französische Armee unwiderstehlich machen kann. Da alles dabei auf den ersten Anlauf ankommt, und dieser wieder nur durch die Hefigkeit, womit er bewerkstelliget wird, furchtbar ist, so gehören die den Franzosen ganz eigenthümliche Lebhaftigkeit und Kühnheit dazu, um jeden Widerstand mit stürmender Gewalt zu vernichten. Ein einziger Moment ist entscheidend bei dem Angriff in Colonnen, und eben deswegen gelingt er fast immer, denn der Feind hat keine Zeit, auf Mittel zu denken, um die gleich einem Sturmwinde schreckenverbreitend sich nahende Gefahr mit Kaltblütigkeit und Entschlossenheit von sich abzuwenden.

Die Colonnen der Franzosen haben übrigens nach Foyard's Grundsätzen, und je nachdem das Terrain und die Umstände es zulassen, eine ihnen angemessene Fronte und so viel Tiefe, als erforderlich ist, um den choc wirksam zu machen, und allenthalben durchzudringen. Sehr häufig bilden sie mehrere kleine Colonnen, die auf verschiedene Punkte gerichtet werden; ist aber die Stellung des Feindes konzentriert, und kann er sich nicht ausdehnen, so formiren sie nur eine einzige, die aus mehrern Bataillonen besteht, oder zwei gleich starke Colonnen, und lassen sie in schräger Richtung sich nach einem und dem nemlichen Punkte hin bewegen. —

Dies letztere that Moreau in der Schlacht bei Hohenlinden. Die beiden Divisionen Grouchy und Ney erhielten Befehl, sich in Colonnen zu formiren, und gegen den Eingang des Waldes, jenseits Hohenlinden, vorzudringen. Hier bildete die Chaussee den Vereinigungspunkt für die Angreifenden, denn der Feind konnte sich nur auf ihr zurückziehen, oder mußte sie behaupten, und da er zu gleicher Zeit nicht nur seine beiden Flügel bedroht, sondern auch sah, wie noch eine dritte Colonne, vom Dorfe aus, auf der Chaussee fort, sich nach dem Walde hin bewegte, so blieb ihm nichts weiter übrig, als das Gewehr zu strecken, oder zu fliehen. Das letztere konnte er aber wegen des Defilee's, das er im Rücken hatte, nicht anders, als in getrennter Linie thun. Dadurch erhielten also die Franzosen um so mehr gewonnen Spiel; die beiden Seitencolonnen löseten sich nun auf, und verfolgten ihn zwischen den Bäumen en Tirailleurs, und die auf der Chaussee raffte zusammen, was sie an Mannschaft und Artillerie ergreifen konnte.

Man hat Beispiele, daß die Franzosen sogleich mit dem Bajonet und in Colonnen das Gefecht angefangen haben. Sie pflegen dies gern bei dem Anfange eines Feldzuges zu thun, um durch die schrecklich furchtbare Stille, die mit einem solchen Angriff verbunden ist, den

Feind zu erschüttern, und mit einem panischen Schrecken zu erfüllen. Ist es möglich, so rufen sie auch in dieser Absicht am liebsten des Nachts vor, geben in dergleichen Fällen kein Quartier, wenn sie auf Bedetten und Vorposten stoßen, und bringen mit Tagesanbruch stürmend auf den zum Empfang bereitstehenden oder überraschten Feind ein.

Zu dem Feuern in geschlossener Linie haben sie weder die nöthige Geduld, noch hinlängliche Übung. Es geschieht auch nur immer eine kurze Zeit, zu Anfange des Gefechts, und die Bataillone dringen alsdann entweder mit dem Bajonette auf den Feind ein, oder sie müssen durch andere ersetzt werden. — Da, wie ich oben bemerkt habe, die Franzosen selten eine ganze Brigade auf einmal in's Feuer stellen, sondern wo möglich immer nur einzelne Bataillone, und da sie auch in der Regel für gute Reserven sorgen, so können sie dies leicht thun, und es hat das Gute, daß ein Korps im Laufe eines Gefechts mehreremalen in's Feuer kommen, und die nemliche Wirkung hervorbringen kann, als wenn jedesmal eine ganz frische Truppe zum Angriff beordert würde.

Die Franzosen mögen aber nun in geschlossener Linie oder in Colonnen angreifen, sie werden jedesmal durch eine zahlreiche und gutbediente Artillerie unterstützt seyn. Beim Aufmarschiren pflegen sie diese gern in die Mitte der Colonne zu nehmen, und so wie sich diese deployirt, feuert sie, nach den Umständen, ein oder mehreremale ab, und wird dann erst auf die Punkte vertheilt, wo man sich die meiste Wirkung von ihr verspricht. Wenn es angeht, so vereinigt man gern so viele Stüke als möglich in einer Batterie, und sucht durch Vervielfältigung des Effekts eine schnelle Entscheidung zu bewirken.

Ein Gleiches geschieht in Ansehung des Gebrauchs der Kavallerie. — Wenn das Terrain uneben ist, so wird sie, wie ich schon bemerkt habe, in der Regel nur gebraucht, um der Infanterie den Rücken frei zu halten.



die Artillerie zu decken, und dem fliehenden Feinde nachzusetzen. Selten geschieht es, daß man eine Charge mit ihr vornehmen kann. Aber ist das Terrain frei und offen, dann vereinigt man gern viele Kavallerie auf einem oder mehreren Punkten, und sucht durch die Masse und die Menge zu erhalten, was man bei gleicher Zahl nicht erreichen würde. Dadurch ersetzt man nicht nur oft ihre innere Schwäche, sondern da die Schuld davon ganz an den Pferden und ihrer Wartung und Pflege liegt, und der Reuter es dem Infanteristen an Kühnheit und Hefigkeit völlig gleich thut, so muß nicht selten die beste Kavallerie vor ihr weichen, und sie erscheint dagegen, unter dem Gesichtspunkte des Erfolges betrachtet, in einem so günstigen und vortheilhaften Lichte, daß die Täuschung kaum höher getrieben werden kann.

R. W.

---

# Europäische Annalen

J a h r g a n g 1 8 0 4

Z w e i t e r B a n d

von

D. Ernst Ludwig Posselt.

---

T ü b i n g e n

In der J. G. Cotta'schen Buchhandlung

1 8 0 4.





# I.

## Das Heilige Römische Reich.

### Ein politischer Traum.

(Aus der originalen, und gehaltreichen Schrift: Deutschlands Wohlfahrt etc. von Hn. General von H. G. 483 bis 491.)

Ist es heilig? Ist es römisch? Ist es reich?

Es war ein altgothisches Gebäude, dessen zu dünne, zu hohe, und zu morsche Säulen Karl IV vergoldete, indem er ihm seine albernsten Verzierungen ließ. Man hatte es ein wenig ausgeflukt, aber ohne Kitt.

Starke Erdstöße haben es noch baufälliger gemacht.

Nun kam ein Sturmwind; oben donnerte es, unten bebt es, die Wellen eines Bergstroms schlugen daran.

Das Haus fiel zusammen; die Trümmer, die der Wind und die Wellen nicht mit fortgewälzt, oder die Erdrisse nicht verschlungen hatten, blieben auf dem sonst noch ziemlich festen Grunde liegen — in der Einbildung aber stand das Haus noch aufrecht. Die Einbildung ist ein Luftgeist, und ihre Häuser bestehen aus optischen Betrügen.

Ein Paar berufene oder unberufene fremde Baumeister kamen aus der Ferne, legten ihre Hände auf den Ruinen, betrachteten die noch ziemlich schönen und brauchbaren Ruinen, und dachten darüber hin und her, Etwas und so Manches aus. Unter dem Manchen war auch dieses, daß sie die Zeichen des heiligen Kreuzes von allen Trümmern, die eines hatten, auslöschten, und sie verweltlichten, weil die Weltkinder nun oben standen.

Endlich berief man auch einheimische Baumeister, und man feng an, die Bruchstücke zu sortiren, auszu:

theilen und zu übernehmen, damit jeder wieder Etwas an einem neuen teutschen Hause aufbauen könnte.

Es sind der regelhaften Bau-Ordnungen nur fünf, und die unproportionirte, zu dünne und zu hohe gothische ist die sechste.

Mein Gott! wenn nun einer seinen Theil des Hauses nach der Rustika aufbaut, der andre nach der Dorika, der dritte nach der Jonika, der vierte nach der Korinthiska, der fünfte nach der Romana, der sechste nach der Gothika, oder gar Arabeska: was wird dann wohl daraus entstehen? Ein politischer Vitruv und Bignola würden darüber lächeln. Der erste Erd- oder Windstoß würde es wieder über den Haufen werfen, und ein Dritter möchte noch einmal einen Anthell an den Trümmern der Trümmer nehmen wollen. Das Haus könnte zuletzt ein Häusgen werden, so klein, wie das von dem heiligen Marino.

Wie wäre es, wenn man mit aufrichtiger und reiner politischer Teutschheit so schloße:

1. Bei jeziger allgemeiner Denkart ist kein Religionskrieg mehr voraus zu sehen, und entstünde auch einer, so sind ja beide Theile so genau gleich stark an Kraft, daß keiner einen Vortheil über den andern erringen, folglich sich beide nur gleichviel beschädigen, und mit einem Status quo wieder Frieden machen können. — Sie werden also flügllich das Schwert in der Scheide halten, und kein teutsches Bruder-Christenblut mehr fließen lassen.

2. Auch ist die Zeit vorüber, wo ein teutscher Mächtiger über den andern teutschen Mächtigen eine Eroberung zu machen sich in den Sinn kommen lassen kann.

Teutschland hat zwei Haupt-Potenzen, die sich oft genug mit einander ohne Vortheil gemessen haben. — Der Status quo war immer das Ende ihrer Fehde. —

Eine aus hundert einzelnen Stücken bestandene dritte Macht, war dabei auch niemals eine gewinnende, sondern stets eine in zwei Haupt-Theile getrennte leidende.

3. Nun ist es mit dieser dritten Macht etwas anders:

Wenn 4 der zehn Grosen davon, zu einer Hauptpotenz treten, und 6 der zehn Grosen davon zur andern, so stehet der Gewicht: Anzeiger wieder gleich.

Wenn 8 der zehn Grosen fest zusammenhalten, und sich noch die minder Grosen vereinigen, so können sie auch eine selbstständige Macht, nicht nur scheinen, sondern seyn, welche jeder inländischen, einfachen grossen Macht, vielleicht beiden zugleich, widerstehen könnte. — Sie können wenigstens das: wir wollen keinen Antheil nehmen, behaupten. Dis ist eine äusserst nützliche Behauptung für sie.

Sie haben alle Bausteine für ihre Macht, nur die Steinsezer und Rittbereiter müssen Meister seyn.

Also stünde die Waagschale auch noch auf diese Weise inne.

4. Wo wäre also noch eine vernünftige politische Ursache und Aussicht vorhanden, daß der eine mächtige Deutsche dem andern Mächtigen den Krieg erklärte? zumal wenn sich jeder vielmal lieber durch das goldne Gesetz, welches er selbst mit hat machen helfen, bei einigen Mißverständnissen klüglich bescheiden liesse. — *Astrea!* himmlische *Astrea!!* setze in jede teutsche Krone, in jeden Kur- Herzog- und Fürstenhut einen deiner Sterne ein.

5. Jetzt läßt es sich erst denken, das erstaunlich Grosse, das Kolossalische einer teutschen Macht, wenn sie in Sinn, Geist und Werk, von allen drei vorhergehenden teutschen Mächten, (gegen einen, gegen mehrere äussere Feinde, sie möchten auch Gewalt, Talent, und Glück, was immer für eines haben, -) zusammengesetzt worden ist.

6. Unter allen Kräften der Gottheiten des Himmels und der Erde ist keine einer Staatsmacht nothwendiger, als die Kraft, welche die Göttin *Concordia* in ihrer rechten Hand festhält; sie besteht aus einem Gebünde von Stäben.



7. Man baue ihr zu Ehren den Tempel von Neu-Deutschland, man rufe diese Kraftvolle herab in dessen Mitte auf ein goldenes Piedestal, und gelobe sich vor ihrer Stirne unter einander einen ewigen Frieden.

Colon antwortete dem Anacharsis, als dieser alle Geseze und alle Verträge ein bloßes Spinnengewebe hieß: Die Menschen halten ihre Verträge, wenn sie aus deren Verletzung keinen Vortheil zu ziehen wissen. Hier ist der Fall so.

8. Ich möchte ein Wort von den Planen zum Tempel sagen:

a) Der Grund, den Karl der Grosse für sein großes Staatshaus legte, ist noch grundfest, obschon dermaßen etwas zu groß — es schadet nichts. Bauen wir auf dessen Mitte etwas kleiner auf; der Rest dient zu Vorhöfen.

b) Mit der starken Rustika ummauern wir den größten äußern Umfang, der jetzt nur mit Wasserfäden umzogen ist.

c) Dahinter führen wir eine etwas höhere dorische Mauer auf, und stellen in den Zwischenraum von beiden unsre Waffennmacht auf.

d) Jetzt kommt der wieder etwas höhere und schönere ionische Umfang, in dessen Zwischenraum der Pflug, das Grabscheit, der Rechen, die Sense und der Hirtenstab in ruhiger Thätigkeit seyn können.

e) Dann erhebe sich eine Korinthisa, in deren Zwischenraum die edeln Künste und Wissenschaften ihren freien und schönen Spielraum haben können.

f) Jetzt erst kommt die majestätische, höchste und prachtvollste römische Kolonnade, welche den Tempel der Göttin Concordia Germanica bilden soll. Der blaue Himmel sey seine Decke, die Sonne seine Erleuchtung. Die berühmte Irmensäule, der alte StaatsGötze der Deutschen, stand auch unter freiem Himmel.

Ein teutscher Tempelherr muß aus dem hohen Rathe

In dem deutschen Gemeinhaus den Thron Gottes mit freier Augen sehen, bewundern und anbeten können.

g) Zwischen den Säulen sollen Ulmen, Palm- und CederBäume gepflanzt werden, zum Zeichen des Vergnügens, des Gloriums und des Ruhms.

h) Im Innern errichtet jedes Staats: Oberhaupt einen Altar an seiner Staats: Säule. Er bittet die Göttin Concordia ihm einen Schutzgeist darauf vom Himmel herabzurufen, welchen er in edlem Metall oder in Elfenbein personifiziren läßt, indem er ihm den klügsten Mann seines Landes zum Priester bestellt.

i) Alle Jahre, wenn die Sonne im Zenit des Tempels steht, kommen die Gesalbten mit ihren Priestern hier zusammen, und erfreuen sich ihrer Freundschaft, ihres Bundes, deren Früchte, und der allgemeinen Glorie ihrer edlen Republik von freien Königen, freien Fürsten, und freien Herren; jeder ein unumschränkter Herr in seinem Gebiete, aber ein Vater seines Volks aus Gelübde.

Als ich erwachte, war dies ein Traum, doch nicht so künstlich wie Platon's; auch stieg ich nicht auf Jacob's Leiter in die Höhe. Meine Träume führen ihr Wesen von festem Grunde zu festem Grunde fort, und bleiben innerhalb dem Reiche der gesunden Vernunft und der Möglichkeit.

Viel natürlicher und staatsklüger läßt sich nun ein aufrichtiger und enger deutscher Staatsbund denken, als sich jemals denken ließ, daß der Erbfeind des christlichen Glaubens dem Papst in Italien zu Hülfe eilen würde.

Gewaltige Wunder that einst die Göttin Concordia. Sie stand den Holländern bei; sie widerstand der 50mal größern Macht der Spanier.

Sie stand den Griechen bei; sie schlugen die 100mal größere Macht der Perser zu Lande und zu Wasser.

Sie stand dem Sclanderbeg bei; er trieb die 150mal stärkere Macht des ottomannischen Reichs von sich ab.

Unvorsichtig ihr Heer getheilt hatten. Einzelnen, und in der ungünstigsten Lage überfielen und schlugen sie die Karthagischen Feldherrn, zu denen noch die Celtiberier treulos übergegangen waren. Die Angelegenheiten der Römer in Spanien waren jetzt ohne Rettung verloren, hätte nicht C a j u s M a r c i u s, ein römischer Ritter, die zerstreuten Truppen der Scipione gesammelt, das Punische Lager mitten in der Nacht überfallen, und einen vollständigen Sieg über die Feinde davon getragen.

Claudius Nero, welcher hierauf von dem Senat nach Spanien geschickt wurde, um den Scipionen im Oberbefehl zu folgen, ward schmäblich von Asdrubal überlistet, eben da er die feindliche Macht auf eine schmale Landzunge eingeschlossen zu haben glaubte: darum wurde Scipio, der Sohn des gefallenen ProConsuls, zum Oberbefehlshaber der römischen Kriegsmacht in Spanien ernannt. Seine erste Waffenthath war die Eroberung von Men:Karthago, das er durch Ueberfall nahm: überhaupt söhnte sein kluges Betragen in Spanien, die Gemüther des Volks mit den Römern aus, und machte es geneigt, sich gegen die Karthaginienser zu empören. Nach einem nicht langen Aufenthalte schlug Scipio den Asdrubal, und brachte dadurch alle Völker jenseits des Ebro dahin, das Karthagische Interesse aufzugeben.

Als Asdrubal nach Italien abgegangen war, überwältigte Silanus, Scipio's Proprätor, die vereinte Macht Mago's und Hanno's, und der Imperator selbst nahm die wichtige Stadt Urxin hinweg. Späterhin besiegte er das Punische Heer unter dem Oberbefehl Mago's und Asdrubal's, unweit Bâcula an den Gränzen von Bâtica, — durch welche Niederlage die Macht der Karthaginienser in Spanien vollends zertrümmert wurde, indem sich ihr Heerführer genöthiget sah, das Land zu räumen, und die Truppen sich selbst zu überlassen. — Auf gleiche Art unterjochte er die Spanischen Empörer; und wie Mago aufgeboten wurde, dem Hannibal nach Italien zu Hülfe



zu ziehn — ward er bald Meister von ganz Spanien. Mandonius und Indibilis standen gegen die Römer auf, sobald Scipio Spanien verlassen hatte; wurden aber in einer grossen Schlacht geschlagen, worin 13.000 Spanier auf dem Platz blieben, und 8.000 zu Gefangenen gemacht wurden. Wiederum empörten sich die Spanier gegen die Römer, als ihr Land in zwei Theile abgetheilt ward, und Prätores dahin geschickt wurden, jeden besonders zu regieren. Einen dieser Prätores, Sempronius, tödten sie gar, und schnitten seine Truppen von ihm ab. So groß und allgemein war ihre Begierde, das römische Joch abzuschütteln, daß Cat o mit zwei Legionen, 5.000 Hülfsvölkern, und 500 Reiteru nach Spanien geschickt werden mußte, um die Provinz zum Gehorsam zu bringen. Er landete zu Roses in Katalonien, schlug die Feinde in einer Hauptschlacht, und brachte alle Länder jenseits des Ebro unter römische Botmäßigkeit. Dann rückte er weiter in das Innere von Spanien vor, um dem Prätor Manlius zu Hülfe zu kommen, konnte aber den Feind nicht zur Schlacht bringen.

Unter dem Consulat des Marula und Thermus, trug Scipio Nasica einen vollständigen Sieg über die Lusitanier davon; und sein Nachfolger Fulvius überwand die vereinte Macht der Vaccejer, Vectonen, und Celtiberier.

Unter Appian Claudius Pulcher, schlugen sich die Prätores Quinctius und Calpurnius, zweimal mit den Lusitanern. In dem ersten Treffen wurden sie geschlagen, und verloren 5.000 Mann; im zweiten aber siegten sie vollständig, tödten und nahmen 30.000 Feinde gefangen, und verließen die Provinz auf geraume Zeit. Unter dem Consulat des Piso, schlug abermals Fulvius Flaccus die Celtiberier aufs Haupt, tödete 25.000, und machte 4.800 Gefangene.

Unter den Consuln Opimius Nepos, und Posthumius Albinus, wurde letzterer nach Spanien bestimmt, wo

die Erpressungen und der Geiz der römischen Statthalter eine fast allgemeine Empörung hervorgebracht hatten. Der Consul ward durch seine Frau vergiftet, noch eh er Rom verließ, und genöthigt, nach der Stadt zurückzukehren, wo er auch starb. Und weil man den Atilius Glabrio, der an seiner Statt zum Consul ernannt wurde, nicht für tauglich hielt, die Statthalterschaft von Spanien zu übernehmen, so setzte man den Krieg bis zum folgenden Jahre aus — wo Quintus Fulvius, einer der neuen Consuln, mit einer beträchtlichen Armee in diese Provinz abgieng.

Der Consul landete zu Tarracone, und setzte sich von hier aus in Marsch gegen die Segedaner, und Aresvacer, welche 25,000 Mann unter dem Oberbefehl eines gewissen Carus zusammengezogen hatten. Dieser überfiel den Römer in einem Walde, und tödte 6,000 Legionisten, weil er aber die Flüchtlinge zu weit in die Ebene verfolgte, so ward er umzingelt, und mit 6000 seiner Leute niedergehauen. Die Spanier sammelten hierauf ihre Macht wieder unweit Numanz, und ließen sich unter zwei andern Feldherren aufs neue mit den Römern ein; wurden aber mittelst einiger Elephanten im römischen Heere, die sie zuvor nie gesehen, gänzlich geschlagen. Der Consul schloß sich nunmehr an, die Mauern von Numanz zu stürmen, wohin sich der Feind zurückgezogen hatte: einer seiner Elephanten aber, welcher verwundet war, schreckte die übrigen dergestalt mit seinem Gebrüll, daß sie sich gegen die Römer kehrten, und sie in Unordnung brachten. Darauf machten die Belagerten einen Ausfall, warfen die Römer, und tödten ihnen 4,000 Mann. Fulvius zog sich auf diesen Gruß in die Winterquartiere zurück. Eben so unglücklich war der Prätor Mummius in Lusitanen. Die Feinde zogen unter einem gewissen Cäsarus gegen ihn: erst wurden sie in die Flucht geschlagen; wie aber die Römer sie in Unordnung verfolgten, stellten sie sich, und richteten eine große Niederlage unter ihnen an, — die Mummius in der Folge nur mit Mühe wieder etwas gut machte.

Als das Jahr darauf Claudius Marcellus zum Consul ernannt wurde, brach er mit 8,000 Fußgängern, und 500 Reitern nach Spanien auf. Die Spanier griffen ihn zwar mit Muth an; da er aber ein erfahrener Feldherr war, so jagte er sie mit grossem Verlust in die Flucht, und verwüstete ihr Land. Sie liessen ihn sofort um Frieden bitten, — den er ihnen unter sehr günstigen Bedingungen zugestand. Der Senat weigerte sich, diesen Frieden zu genehmigen, weil er besorgte, Marcellus habe solchen nur darum noch vor Ablauf seines Consulats abgeschlossen, um bei seiner Wiederkehr nach Rom die Ehre eines Triumphs zu genießen.

Unter dem Consulat des Lucullus, und Albinus, erhielt erstrer Spanien zu seiner Provinz: kaum fand er, daß sein Vorgänger den Celtiberiern den Frieden bewilliget hätte, so griff er die Turduler und Cantabrier auf eigene Hand an. Er brach in ihr Gebiet ein, und verbreitete überall die schrecklichste Verwüstung, indem er die Bewohner ganzer Städte, ohne Rücksicht auf Alter und Geschlecht, mit dem Schwert schlug. Auch der Prätor Galba drang in Lusitanien vor, und verheerte alles mit Feuer und Schwert. Diesem Scheusal sagt man nach, er habe 30,000 Lusitanier über die Klinge springen lassen — nachdem er ihnen zuvor feierlich Leben und Freiheit zugesichert, und sie hiedurch bewogen hatte, ihm ihre Waffen auszuliefern. Während des dritten Punischen Kriegs verlor der Prätor Vitellius 4,000 Mann in einem Treffen gegen die Spanier, worin Viriathus commandirte — und blieb selbst auf dem Wahlplatz. Caius Plautius ward nun plötzlich mit 10,000 Fußgängern, und 1,300 Pferden nach Spanien gesandt, wozu sich noch einige Einwohner schlugen, die unter der Nothmässigkeit der Republik standen. Nachdem aber Viriathus durch eine Kriegslist 4,000 Römer aufgerieben hatte, bot er auch dem Prätor die Spitze, und schlug ihn aufs Haupt.

Weil Karthago und Korinth damals schon zerstört



waren, so drückten die Römer nunmehr mit ungetheilter Macht auf Spanien. Nach dem Tode des Vitellius, hatte Viriathus seine Kriegsmacht beträchtlich vermehrt, und in drei entscheidenden Treffen die Prätores Roms geschlagen. Diese glänzenden Siege setzten den Senat in solche Bestürzung, daß er den Quintus Fabius mit einer Consularischen Armee nach Spanien sandte: indem aber Fabius noch zu Rom zauderte, und mit Errichtung von zwei neuen Legionen beschäftigt war; schiffte sich Caius Cælius, welcher das disjuncte Spanien durchs Loos erhalten, ohne Verzug ein, drang in das jenseitige vor, und überzeugte den Viriathus, daß er nicht unüberwindlich sey. — Dies ist alles, was uns die Geschichte von dieser Expedition sagt. — Erst einige Monate nachher traf Fabius ein, brachte aber den ganzen Sommer damit zu, daß er seine neuen Truppen an Kriegszucht, und die Strapazen des Feldes gewöhnte. Unter den Consuln des folgenden Jahres, wurde dem Fabius der Oberbefehl in Spanien bestätigt: auch trug er einige Siege über den Viriathus davon, und eroberte zwei feste Plätze, die sich lange in den Händen der Rebellen befunden hatten. Nach ihm erhielten der Consul Cæcilius Metellus, nebst dem Prätor Pompejus den Auftrag, den Krieg gegen den Viriathus fortzusetzen. Pompejus erreichte Spanien noch vor dem Metellus, und grif den Viriathus mit Erfolg an. Bald aber ward er von der Lusitanern überwältigt, aus dem Felde geschlagen, und gezwungen, sich in Corduba einzuschließen. Mittlerweile langte Metellus selbst an, und bot dem Feinde eine Schlacht, welcher jedoch Viriathus auswich: der Consul brach sofort in das Land der Arevacer ein, die sich neuerlich empört hatten, und nöthigte dieses Volk, sich unbedingt zu ergeben.

Unter dem nachfolgenden Consulat, setzte Cæcilius Metellus, welcher als Proconsul in Spanien beschäftigt wurde, den Krieg daselbst mit Ruhm fort. Weil

er den Viriathus nicht zu einer Schlacht bringen konnte, so unterwarf er sich die Städte, die es mit den Lusitanern gehalten. Zuerst nahm er Contrebia; dann schloß er Mertobrigla ein, wo er seine Menschlichkeit auf eine merkwürdige Art an den Tag legte. Ein Edelmann, Namens Rhetogetes, kam aus dem Plaze, und überlieferte sich selbst den Römern. Die Bürger, über seinen Abfall erbittert, setzten sein Weib und seine Kinder, die er in der Stadt zurückgelassen, auf einer Bresche aus, wo eben die Legionisten stürmen sollten. Wie der Feldherr fand, daß er die Stadt nicht nehmen könne, ohne sie tödnen zu lassen; hob er die Belagerung ganz auf. — Dieser edle Römerzug wurde bald durch das ganze Tarraconensische bekannt; und nun wetteiferte das Volk in den empörten Städten, wer sich ihm zuerst unterwerfen dürfte. Metellus nahm sie mit Großmuth auf — unter ihnen auch die Mertobrigler; und unterwarf sich am Ende das ganze Land, außer Numanz und Tormantia. Der Consul Servilianus, welcher im jenseitigen Spanien befehligte, gewann anfangs verschiedene Vortheile über den Viriathus, ward aber zuletzt von ihm, mit einem Verluste von 3,000 Legionisten geschlagen. Das Römische Lager selbst wäre diesmal gestürmt worden, hätte sich nicht der tapfere Cajus Fannius an die Spitze der Legionen gestellt, und den Andrang des Feindes so lange ausgehalten, bis die Nacht dem Kampf ein Ende machte.

Unter dem Consulat des Quintus Pompejus und C. Servilius Cäpio ward letzterer dazu ernannt, den Krieg in Spanien als Proconsul fortzusetzen; indeß Metellus, welcher im disseitigen Spanien kommandirte, nur noch bis zur Ueberkunft seines Nachfolgers wirken sollte, wenn er gleich vor Verlangen brannte, einen Krieg zu endigen, den er so glücklich begonnen. Wie er daher erfuhr, daß Pompejus, ein Mann ohne Geburt und Verdienst, der überdis sein persönlicher Feind war, ihm nachfolgen sollte; so beschloß er irgend etwas Entscheidendes

auszuführen, eh noch der Consul anlangen könnte. Demnach zog er mitten im Winter nach Lusitanien, wo Biriathus sein Heer cantonirt hatte, und suchte ihn zu einer Schlacht zu reizen; aber Biriathus hielt sich bloß vertheidigungsweise, wodurch Metellus Gelegenheit bekam, die ganze Landschaft zu überziehen, und verschiedene Städte zu ihrer Pflicht zurückzubringen.

Indeß er so den Krieg mit Erfolg betrieb, erhielt er Nachricht, daß Pompejus Rom bereits verlassen habe — wodurch er so sehr erbittert wurde, daß er sein Heer durch alle nur erdenkliche Mittel zu schwächen suchte. Dem ungeachtet überlieferte er dem Pompejus noch eine Armee von dreißigtausend Fußgängern, und zweitausend Reitern — eine Macht, wodurch sich leicht ganz Celtiberien hätte unterjochen lassen, wenn ihr Anführer Klugheit und Erfahrung genug besessen hätte.

Kaum war der neue Consul im Felde aufgetreten, so trugen ihm die Termanter und Numantier sehr gute Friedensbedingungen an: aber der stolze Römer bestand darauf, „daß sie ihm ihre Waffen ausliefern sollten“; und fachte dadurch einen blutigen Krieg an. Der Consul zog gegen Numanz, und schloß es ein; als aber die Numantier einen umher schwärmenden Römerhaufen umzingelt und zusammengehauen hatten; griffen sie bald darauf die Hauptmacht selbst an, und zwangen den Feldherrn sich zurückzuziehen.

Er brach so fort gegen T e r m a n t i a auf — wo der Erfolg nicht besser war. Gleich am ersten Tage tödteten ihm die Termanter siebenhundert Legionisten, und nahmen eine Bedefung hinweg, nachdem sie einen Tribun in die Flucht getrieben, und einen Trupp römischer Reiterer geschlagen hatten. Tags darauf bekämpften sie abermals die Reiterei der Römer, sahen sich aber nach einem hartnäckigen Kampfe, vom Morgen bis in die Nacht, genöthigt, das Feld zu räumen. Die Stadt selbst belagerte Pompejus nicht, sondern begnügte sich damit, sich einige kleinere Orte zu unterwerfen.



Im jenseitigen Spanien zwang Servilian den Viriathus, die Belagerung von Baccia aufzuheben, und nahm etliche feste Plätze in dieser Gegend. Dann belagerte er selbst Erisana, eine befestigte Stadt in Lusitanien: aber Viriathus erreichte durch angestrengte Märsche den Platz, warf sich mit einem starken Haufen bei Nacht in denselben, eh noch die Linien der Belagerer vollendet waren; machte einen kräftigen Ausfall auf die Römer, und trieb sie in eine Gegend zurück, wo der Rest seines Heers im Hinterhalt lag. Da wurden sie von allen Seiten umzingelt, und dergestalt eingekeilt, daß ihnen keine andre Wahl übrig blieb, als Tod oder Sklaverei. Der tapfere Viriathus, der jetzt den Proconsul und das römische Heer in seiner Gewalt hatte, anstatt sie mit der Schärfe des Schwerts zu schlagen, wie er so leicht hätte thun können, schickte Abgeordnete an Servilian, und bot ihm den Frieden unter der einfachen Bedingung: daß Er Herr des Landes bliebe, daß er eben in seiner Gewalt habe, die Römer dagegen sich mit dem übrigen Spanien begnügen sollten. Dem Proconsul schien der Vorschlag sehr annehmlich; er schloß so fort den Frieden ab, unterzeichnete, und erhielt die Bestätigung vom Senat und dem Volke.

Unter dem Consulat des C. Lælius Sapiens und M. Servilius Cæpio, ward letzterm der Oberbefehl in Spanien übertragen. Pompejus blieb Feldherr im disseitigen Spanien, wo er es versuchte, sich die Stadt Numanz zu unterwerfen, indem er den Fluß Durius aus seinem Bette zwängte. Die Numantier setzten aber seinen Völkern so sehr zu, und hoben eine so große Anzahl von ihnen auf, daß er sein Vorhaben aufgeben, und von dem Platz abziehen mußte. Und da sein Heer bereits sehr geschwächt war, sah er seinen Fehler ein, und ließ sich, um noch schlimmern Folgen zuvorzukommen, mit den Numantiern auf einen Frieden ein, dessen Bedingungen schlimmer waren, als die sie ihm längst angetragen hatten: denn

sie verstanden sich zu nichts weiter, als ihm die römischen Ueberläufer auszuliefern, und der Republik dreißig Talente zu verschiedenen Zeiten zu zahlen.

Cápito, der im jenseitigen Spanien befehligte, wollte die Schmach bei Erisana rächen, und drang daher in den Senat zu Rom, den Frieden mit Viriathus brechen zu dürfen. Seine Vorstellungen machten einen solchen Eindruck auf die versammelten Väter, daß sie ihm die Weisung gaben, den Viriathus so lange zu necken und zu erbittern, bis er den ersten feindlichen Schritt thäte. Diesem Befehl zufolge that der Consul sein Möglichstes, mit Viriathus in Zwist zu gerathen; dieser übersah aber alle noch so gesuchte Kränkungen, und erklärte fest, er werde darum den Frieden, den ihm die Römer bewilligt, nicht brechen. — Wie der Consul fand, er könne die Lusitanier unmöglich zum offenen Bruche bringen, wandte er sich aufs neue nach Rom, und verschaffte sich endlich Erlaubniß, den Krieg wieder anfangen zu dürfen.

Unverzüglich setzte er nun seine Völker in Bewegung, nahm Ursa, eine Stadt in Bätica, hinweg; verfolgte den Viriathus in das Land der Carpetaner, und drängte ihn hier in sehr gefährliche Engpässe zusammen. Doch fand Viriathus noch Mittel zu entkommen; und der Consul drang nun in das Land der Bettonen vor, wo er die schrecklichsten Verheerungen anrichtete. Er verfolgte dann weiter den Viriathus, den er mittelst seines zahlreichen Kriegsheers dergestalt eintrieb, daß er sich gezwungen sah, um Frieden zu bitten, ja sich sogar zu dem harten Artikel zu verstehen, welcher ihm auflegte: alle diejenigen aufzuopfern, welche die Städte zum Abfall von den Römern verleitet hatten — worunter sich sein eigener Schwiegervater befand. Bald darauf erhielt er den Befehl, seine gesammte Mannschaft zu entwaffnen; diese trozige Anmuthung aber verwarf das ganze Heer mit Unwillen, und die Feindseligkeiten huben wieder an — während des

ren Viriathus seine Unterhandlungen mit dem Consul fortsetzte, weil ihm nichts so sehr am Herzen lag, als ein neues Königreich in Spanien zu stiften, und sich auf den Thron desselben zu setzen. — Er gebrauchte drei Männer zu dieser Unterhandlung mit den Römern, Audar, Ditalco, und Minur. Als der Consul fand, wie sehr diese Männer einzig auf ihren eignen Vortheil bedacht, und sogar fähig wären, jeden Frevel zu Beförderung desselben zu begehen; so gewann er sie durch reiche Geschenke und grosse Verheissungen, ihren Feldherrn zu ermorden — was sie auch vollbrachten.\*

Die Lusitanier waren untröstlich über den Verlust ihres Anführers; ernannten aber doch einen gewissen Tarsalus zu ihrem Oberbefehlshaber, der, nachdem er unbedachtsam die Belagerung von Sagunt unternommen, von Cäpio überfallen, geschlagen, und genöthigt wurde, sich selbst und sein Heer auf Gnade und Ungnade zu ergeben. Dieser Schlag machte dem Kriege im jenseitigen Spanien ein Ende, nachdem er vierzehn Jahre gedauert hatte.

Unter dem Consulat des Calpurnius Piso und Popilius Læna, brach die Republik mythwillig den Frieden, welchen Pompejus mit den Numantiern geschlossen. Unter den nachfolgenden Consuln, zog wirklich Popilius gegen die Numantier; aber sie machten einen wüthenden Ausfall, warfen die Römer in die Flucht, und richteten ein solches Gemetzel unter ihnen an, daß sie während des ganzen Feldzugs nichts weiter unternehmen konnten.

Unter Lepidus, und Hostilius Mancinus, brach der Consular Brutus, der zum Praconsul im jenseitigen Spanien ernannt worden war, ins Land der Bracariner ein, wo er verschiedene Städte eroberte, und durch seine Gnade das ganze Volk im römischen Interesse erhielt. Zu gleicher Zeit übernahm Mancinus den Oberbefehl des Heeres im disseitigen Spanien, und zog gegen Numanz. Weil sich aber die Legionisten vor den Numantiern scheu-

\*) Ein Schandfleck, den man in Rom rügte.



ten, so hielt es ihr Führer am gerathensten, in Zeiten aufzubrechen, und zog in der Nacht von dannen. Aber die Numantier verfolgten ihn, bemächtigten sich für's erste des Lagers, was er eben verlassen; und griffen sodann die Consularische Armee, dreißigtausend Mann, wenn sie gleich weit nicht so stark waren, muthig an, schlugen sie auf's Haupt, machten zwanzigtausend Römer nieder, und trieben den Rest in die Flucht. Als sich der Römer schon rundum von Feinden umgeben, und in eine rauhe Gebirgsgegend eingeschlossen sah, ließ er sich mit den Numantiern in Unterhandlungen ein, und trug ihnen den Frieden auf billige Bedingungen an. Aber die Numantier waren durch den schlechten Erfolg ihres Vergleichs mit Pompejus zu sehr abgeschreckt worden, als daß sie sich weiter mit einem römischen Feldherrn hätten einlassen mögen. Sie erklärten daher, daß sie sich allein mit Tib. Sempronius Gracchus, welcher Quästor im römischen Heere war, einlassen würden. Die Unterhandlungen mit ihm nahmen ihren Anfang, und ein Friede kam zu Stande auf nachfolgende Bedingungen:

1.) Die Numantier sollten den Römern gestatten, sich ohne weitere Beunruhigung zurückzuziehen.

2.) Das Volk von Numanz sollte seine Unabhängigkeit behalten, und hinfort als ein Freund der Römer angesehen werden. . . Der Consul, der Quästor, und alle OberOffiziere des römischen Heers, banden sich durch einen feierlichen Eid, über dem zweiten Artikel unverletzlich zu halten.

Aber so sehr war damals schon der römische Senat und das Volk von ihrer alten Tugend und Rechtschaffenheit abgeartet, so ganz hatten sie schon allen Sinn von Ehre und Gerechtigkeit verloren, daß, wenn gleich die Numantier auf die großmüthigste Art das Leben von zehn tausend Römern erhalten hatten, sie dennoch beschloßen, den Frieden mit diesem braven Volke zu brechen, und es wo möglich ganz auszurotten — ungeachtet der drin:

gendsten Gegenvorstellungen des Consuls, des Quästors, und der würdigsten Offiziere, welche in Spanien gedient hatten.

Indem dieß alles vorgieng, fieng **Aemilius Lepidus**, welcher dem **Mancinus** im disseitigen Spanien gefolgt war, einen neuen Krieg an mit den **Baccäern**: wie er sich aber eben anschickte, **Palantia** ihre Hauptstadt zu belagern, erschienen Abgeordnete von Rom, und befahlen ihm, die Belagerung aufzuheben. Dem ungeachtet fuhr er damit fort, bis es den **Baccäern** gelang, ihm seine Zufuhr abzuschneiden, und ihn zu zwingen, aus Mangel an Lebensmitteln den Platz zu verlassen. Die Römer zogen sich in der Nacht zurück; aber die **Baccäer** verfolgten sie, und ließen sechstausend Legionisten über die Klinge springen.

**Furius Philus**, welcher mit **Attilius Serranus** Consul war, langte in Spanien mit dem Befehl an, den Krieg mit den **Numantiern** zu erneuern. Fürs erste lieferte er ihnen den **Mancinus** aus; aber sie weigerten sich ihn anzunehmen, wenn man ihm nicht sein ganzes damaliges Heer mitgäbe. Nachdem **Mancin** einen ganzen Tag lang vor den Thoren von **Numanz** gelegen hatte, ließ ihn der Consul wieder in sein Lager zurückbringen, und er erhielt die Rechte eines römischen Bürgers wieder. — Unter dem Consulat des **Furius** wurde der Krieg gegen **Numanz** nicht weiter betrieben.

Das Jahr darauf erhielt **Calpurnius Piso** Befehl, den Krieg gegen die **Numantier** mit Nachdruck fortzusetzen; da er sich aber nicht geneigt fühlte, mit einem so tapfern und kriegerischen Feinde zu kämpfen; so benannte er **Palantia** im Lande der **Baccäer**, und erschien nie vor **Numanz**.

Unterdessen machte **Brutus** grosse Eroberungen in **Lusitanien**, und drang mit Macht ins Gebiet der **Galläcer** ein, wo er ein Heer von sechzigtausend Spaniern schlug, fünftausend von ihnen tödete, sechstausend zu Gefangenen machte, und fast das ganze Volk ausrottete.

Nach diesem erhielt Scipio Africanus, ohne das Loos zu ziehen, den Auftrag, den Krieg gegen die Numantier fortzusetzen. Er bezog eilig seine Provinz, und brachte den ersten Sommer einzig damit zu, sein Heer in bessern Stand zu setzen, und seine Soldaten an Kriegszucht und Arbeit zu gewöhnen. Auch da sein Consulat zu Ende war, behielt er fortwährend den Oberbefehl in Spanien, bis Numanz gänzlich besiegt seyn würde. Sobald es die Jahreszeit erlaubte, schickte Scipio einzelne Trupps aus, die Gegend um Numanz her zu verwüsten, um auf solche Art die Stadt durch Hunger zu bändigen. Erst als er seine Krieger tüchtig fand, dem Feind die Spitze zu bieten, und ihn zu werfen, beschloß er, die Belagerung zu beginnen. — Die Stadt Numantia lag auf einem erhabenen Hügel; diejenigen ihrer Bewohner, welche fähig waren die Waffen zu tragen, beliefen sich nicht über viertausend — statt daß das römische Heer aus sechzigtausend Mann bestand, welche in zwei Hauptmassen abgetheilt waren, wovon die eine Scipio, die andre sein Bruder N. Fabius anführte. Geschreckt durch den Anblick eines so mächtigen Kriegsheers, ließen die Numantier dem Proconsul Friedensanträge machen. Als er aber darauf bestand, daß sie die Stadt auf Discretion übergeben sollten, zogen sie den Vaterlands Tod einer ehrlosen Sklaverei vor. Sie brachen in guter Ordnung aus ihrer Stadt hervor, überfielen die Römer in ihren Verschanzungen, und boten dem Scipio eine Schlacht an; aber er wich ihr aus, und hielt das Ungestüm seiner Leute zurück. Darauf umzog er die Stadt mit einem weiten und tiefen Graben von großem Umfange; ausserhalb diesem noch mit einem andern — und hinter demselben ließ er einen Wall aufführen, den er durch Pallisaden deckte, und durch eine Mauer mit Thürmen auf verschiedenen Punkten stützen ließ. Auch hemmte er alle Schifffahrt auf dem Fluß Durius, welcher die Mauren der Stadt



lekte, und schloß sie rings von allen Seiten ein. Als  
 Hunger und Verzweiflung bereits sehr stark in dem Platz  
 überhand genommen hatten, erschienen fünf Abgeordnete  
 vor Scipio, und verlangten von ihm im Namen ihrer  
 Landsleute, ihnen entweder eine Kapitulation zu be-  
 willigen, oder sie im ehrenvollen Gefecht fallen zu las-  
 sen. Aber sie konnten keine andre Antwort erhalten,  
 als daß sie sich unbedingt ergeben müssen. — Als  
 die Gesandten diesen Bescheid zurückbrachten, beschloßen  
 die Bewohner einstimmig, noch einen letzten Versuch  
 der Verzweiflung zu wagen, und die Werker gewaltsam  
 zu durchbrechen, die sie umstarrten. Sie warfen sich  
 sofort mit solcher Wuth auf die Verschanzungen, daß  
 sie solche sicher überwältigt haben würden, wenn Scipio  
 nicht selbst an der Spitze von zwanzigtausend Mann  
 herbeygeeilt wäre, um die angegriffenen Punkte zu ret-  
 ten. Nach einem gräßlichen Gemetzel warfen sie sich  
 darauf wieder in die Stadt zurück, und da ihnen der  
 Hunger keine Wahl mehr übrig ließ; so ward beschloß-  
 sen, sich dem Feldherrn auf Discretion zu ergeben:  
 sehr viele aber wählten lieber den Hungertod, als daß  
 sie ihre Waffen überliefert hätten. Die übrigen schick-  
 ten Gesandte an Scipio ab, — der sie sehr wohl auf-  
 nahm, wie er hörte, sie seyen gekommen, sich zu erge-  
 ben, und befahl, daß sie ihre Waffen den Tag darauf  
 an einem bestimmten Platz niederlegen sollten. Auf  
 ihre Bitte erhielten sie einen längern Termin, wo sie  
 dann Feuer an ihre Stadt legten, und entweder einan-  
 der selbst tödten, oder sich in die Flammen stürzten. . . .  
 Nach der Ueberwindung von Numanz, wozu die Res-  
 publik ihre besten Heere und Feldherrn aufbieten mußte,  
 unterwarf sich ganz Spanien den Römern, und der  
 Senat ordnete Zehn aus seinem Mittel ab, um die  
 Provinz vollends ganz zu beruhigen: aber die Spanier  
 liebten die Freiheit zu sehr, als daß sie sich lange ruhig  
 hätten verhalten können; denn stets erneuerten sie den

Krieg wieder, bis sie endlich August ganz unterwarf, und Ruhe und Frieden in Spanien einführte.

---

Wir finden in den römischen Geschichtschreibern keine weitere Erwähnung der spanischen Angelegenheiten, bis zum Consulat des Cäcilius Metellus, und L. Didius, wo Didius mit einer beträchtlichen Macht dahin geschickt wurde, um die Spanier zu unterjochen, welche in grosser Zahl zu den Waffen gegriffen, und die römischen Provinzen verwüstet hatten. Cerrorius, welcher Tribun unter Didius war, unterwarf sich die wichtigen Städte Castulo, und Ghrisänium, und setzte durch seine meisterhaften Bewegungen seinen Feldherrn in den Stand, die Vaccäer zu schlagen, und zwanzigtausend von ihnen niederzumachen. Da sich eine spanische Pflanzung unweit der römischen Stadt Coleuda niedergelassen hatte, so zwang sie Didius, welcher besorgte, sie möchten zu ihrer alten Weise zurückkehren, die besetzte Gegend wieder zu räumen, und versprach, ihnen dagegen eine andre anzuweisen. Diese Unglücklichen, die sich auf das Wort des Römers verließen, begaben sich in sein Lager, wurden in die Verschanzungen eingelassen, und nachdem man sie, auf Befehl des Consuls, in drei abgesonderte Haufen getheilt hatte, Männer, Weiber und Kinder, — sämmtlich ohne Unterschied — niedergemacht. Diese barbarische Grausamkeit erbitterte die Celtiberier dergestalt, daß sie auf's neue zu den Waffen griffen, und den Consul mit rasender Erbitterung überfielen, ohne vom Kampfplatz zu weichen, bis die Nacht beide Heere zum Rückzug zwang. Didius bediente sich hierauf einer Kriegeslist, um sie sich zu unterwerfen. — Er ließ eine große Anzahl gefallener Römer begraben; als nun die Celtiberier erschienen, ihre Todten zu bestatten, erschrafen

sie dergestalt über die geringe Zahl der gefallenen Römer, daß sie sich dem Didius auf seine eignen Bedingungen unterwarfen.

Nachdem Sylla in Italien einige Vortheile über die Partei des Marius gewonnen hatte, zog sich Sertorius, der von den Marianern zum Prätor in Spanien ernannt worden war, in diese Provinz, um sie für seine Freunde zu retten. Es gelang ihm auch wirklich, und durch sein einnehmendes Betragen brachte er den Adel und das Volk dahin, sich für ihn zu erklären. Sobald Sylla von seiner Ankunft in Spanien hörte, schickte er den Cajus Annius an der Spitze einer beträchtlichen Kriegsmacht dahin, um ihn aus dieser Provinz zu vertreiben: aber Sertorius, von seinem Anmarsch benachrichtigt, detachirte den Julius Salinator mit sechstausend Mann, um die Pässe der Pyrenäen zu besetzen, — was dieser so nachdrücklich bewerkstelligte, daß er den Annius zwang, vorwärts am Fuß der Gebirge ein Lager zu schlagen. Dem ungeachtet wußte Annius einen gewissen Calp. Pannius zu gewinnen, daß er den Salinator ermordete — wodurch dessen Truppen so sehr bestürzt wurden, daß sie die Bergpässe verließen, und dem Annius Gelegenheit verschafften, in Spanien einzudringen.

Sertorius zog sich hinauf mit dreitausend Mann nach Carthago zurück, und von da zur See nach Mauritanken, wo ein grosser Theil seiner Leute, als sie sich eben sorglos umher zerstreut hatten, von den Barbaren aufgehoben wurde. Dieser Unfall nöthigte ihn, nach Spanien zurückzukehren, wo er aber die Küste von Annius Leuten so wohl verwahrt fand, daß er wieder in See zurückgieng. In einiger Entfernung von der Küste stieß er auf eine Flotte Sicilischer Seeräuber, beredete sie, sich mit ihm zu vereinigen, und landete auf der Insel Pityusa, woselbst er die Besatzung des Annius überwältigte. — Auf diese Nachricht segelte der röm.



mische Feldherr sogleich mit einer beträchtlichen Flotte, fünftausend Mann am Bord, gegen ihn; und wie sich Sertorius eben anschickte, ihm ein Treffen zu liefern, brach plözlich ein Sturm los, der die meisten von Sertorius Schiffen an Fessengestade zerschellte. Er selbst ward mit den Trümmern seiner Flotte lang auf der Tiefe umhergetrieben, und erst da der Sturm vorüber war, landete er unweit der Mündung von Batis.

Die reizende Beschreibung, so man ihm von den dasigen glüklichen Inseln machte, gefiel ihm so wohl, daß er Willens war, sich daselbst niederzulassen; den Seeräubern aber stand dieser Vorschlag nicht an, vielmehr wollten sie nach Afrika überschiffen, um dem Ascalis, König von Mauritanien, gegen seine aufrührerischen Unterthanen beizustehn. Auch Sertorius beschloß nun dahin zu gehen, und sich mit den Feinden des Mohrenkönigs zu vereinen. Unverzüglich wirft er sich in die See, landet an der Mauritanischen Küste, zieht gegen Ascalis, schlägt ihn aufs Haupt, zwingt ihn in die Stadt Tongis zu flüchten, und belagert sie. Pacianus, welchen Sulla dem König zu Hülfe geschickt hatte, marschirte sofort gegen Sertorius an der Spitze einer beträchtlichen Macht: dieser trefliche Feldherr aber ließ einen Theil seines Heers vor dem belagerten Orte zurück, brach mit dem übrigen gegen Pacianus auf, schlug ihn gänzlich, erlegte den Heerführer selbst, und machte sein ganzes Heer zu Gefangenen.

Als die Lusitanier von Sertorius Thaten in Afrika hörten, und daß er sich die Stadt Tongis, und das ganze Land unterworfen; schiften sie Gesandte an ihn, den Oberbefehl ihres Heers gegen den Annus zu übernehmen, der sie eben mit einem neuen Krieg bedrohte. Mit Freuden nahm er den Antrag an, schifte sich sogleich mit zweitausend fünfhundert Römern, und siebenhundert Afrikanern ein, und steuerte nach Lusitanien. Er stieß hier auf eine römische Flotte unter Cotta's

Befehl; brach sich aber muthig einen Weg durch sie hindurch, und gelangte glücklich auf die Lusitanische Küste, von wo er sogleich gegen den Berg Ballera marschirte, und zum Oberfeldherrn der Lusitanier ernannt wurde. — Sogleich schlug er den L. Didius, Statthalter von Bázica, mit einem Verluste von zweitausend Römern. Dann schickte Sulla den Metellus gegen ihn; aber Sertorius brachte diesen sonst geschickten Führer durch seine Kühnheit und Verschlagenheit so sehr in Verwirrung, daß er nie recht wußte, wohin er sich wenden sollte. Gleich bei seiner Ankunft in Spanien, schickte Metellus dem Lucius Domitius, Prätor im disseitigen Spanien, Befehl zu, sich mit ihm zu vereinigen; aber Sertorius, von dem Marich des Domitius benachrichtigt, ließ alsbald den Quästor Hir tullius gegen ihn aufbrechen, — der ihn auch schlug. Hierauf befahl Metell dem L. Collius, Prätor im Narbonensischen Gallien, dieses Land zu räumen, und zu ihm zu stoßen. Aber Hir tullius, der in der Gegend von Tlerda auf ihn traf, schlug ihn, zerstreute seine Völker, und tödte seinen ersten Adjutanten.

Nach diesen großen und glänzenden Siegen flüchteten manche, denen Sulla's Regiment nicht gefiel, besonders die seinen Proscriptionen entgangen waren, zu dem Sertorius: aus ihnen bildete er einen eignen Senat, besetzte die Stellen alle, wie sie unter den römischen Heeren üblich waren, und stellte so in Lusitanien, zum Staunen der Welt, eine Republik dar, die, da sie meist aus Römern bestand, mit Rom selbst zu wetzeifern schien.

Sulla, bestürzt und erbittert über die reissenden Fortschritte und das Betragen des Sertorius, schickte dem Metellus stets neue Verstärkungen zu, — womit er ihm jedoch immer noch nichts anhaben konnte. Denn Sertorius quälte und ermüdete die Römer so sehr, daß sie allen Muth zu verlieren begannen. Um diese Zeit

forderte er gar den Metellus zum Zweikampf heraus, um den Krieg mit einem Schlage zu endigen; dieser aber lehnte es ab. Weil seine kriegerische Ehre etwas darunter nothlitt, so beschloß er sie dadurch wieder herzustellen, daß er Lacobriga, eine große Stadt im Gebiete der Furduler, belagerte, die er um so leichter wegzunehmen hoffte, da sich nur ein Brunnenn mit frischem Wasser darin befand. Aber Sertor fand Mittel, sechstausend Schläuche voll Wassers in die Stadt zu bringen, und alle unnütze Personen daraus zu entfernen, so daß Metell, nachdem er den Platz lange belagert, ohne einen Vortheil errungen zu haben, und den größten Theil seiner Lebensmittel aufgezehrt hatte, den Aquinus mit sechstausend Mann aus sandte, um neue Vorräthe herbeizuschaffen. Aber Sertorius fiel unvermuthet über diesen her, hieb einen Theil seiner Truppen in Stücken, und machte die übrigen zu Gefangenen, wobei allein ihr Anführer entkam. Dieser Streich zwang den Metellus, die Belagerung von Lacobriga aufzuheben.

Nach Sulla's Tode faßte der Senat zu Rom, bestürzt über Sertorius Fortschritte in Lusitanien, den Beschluß, einen andern Feldherrn gegen ihn abzuschicken, mit einer Macht, welche hinlänglich wäre, ihn mit einmal zu zermalmen.

Manche der ersten Generale der Republik bewarben sich um diese Stelle, besonders Pompejus, welchem auch, nach manchen Zänkereien, der Oberbefehl in Lusitanien zuerkannt ward. Kaum war der Schluß gefaßt, so setzte sich Pompejus an der Spitze seines Kriegsheers in Bewegung. Er überwinterte im Narbonensischen Gallien, zog den Frühling darauf über die Pyrenäen, und erschien an den Gränzen des dissseitigen Spaniens. Hier erfuhr er, daß Perperra, welcher Adjutant bei Lepidus gewesen, mit drei und dreißigtausend Mann zu Sertorius gestossen sey. Kaum hörte



dieser furchtbare Nebenbuhler Roms von der Ankunft des Pompejus, so brach er mit einer starken Armee gegen ihn auf. Bei Erscheinung des Pompejus fiengen manche Städte in ihrer Anhänglichkeit an Sertor an, zu wanken, und schienen geneigt, sich für Pompejus zu erklären. Um einem allgemeinen Abfalle zuvorzukommen, begab sich Sertorius selbst in's diffettrige Spanien, und belagerte Lauron, eine starke Stadt daselbst. Pompejus, um den Platz zu entsetzen, marschirte gerade gegen die Linien des Feindes; und da er ihn bereits eingeschlossen zu haben glaubte, sandte er einen Boten in die Stadt, um die Einwohner zu verständigen, daß ihre Belagerer nun ihrerseits die Belagerten seyen, und bald mit Schimpf würden abziehen müssen. Sertorius, der bald genug Kunde hiervon erhielt, ordnete einen Trupp von sechstausend Mann von seinem Heere ab, die sich hinter den Gebirgen in Hinterhalt legen, und auf den Pompejus hervorbrechen sollten, so wie er seine Linien angriffe. Pompejus war über ihre Erscheinung so bestürzt, daß er es nicht wagte, sein Lager zu verlassen, sondern ruhig darin liegen bleiben mußte, indeß die Belagerten, an dem Entsatz verzweifelnd, ihre Stadt dem Sertorius übergaben, der des Lebens der Bürger schonte, und ihnen ihre Freiheit schenkte, aber ihre Stadt in Asche legte.

Unter dem Consulat des L. Octavius, und Aurelius Cotta, bezog Metellus, sobald es die Jahreszeit erlaubte, das Feld, und marschirte gegen Hirtullius, einen UnterGeneral Sertor's, den er auch schlug, und zwanzigtausend von seinen Leuten niedermachte. Kaum hatte Sertorius diese Niederlage vernommen, so brach er gegen Sucro auf, um den Pompejus zu schlagen, eh sich Metell mit ihm vereinigen könnte. Seinerseits wünschte auch Pompejus sehr, sich mit Sertorius zu messen, eh noch Metell anlangte, um ihn nicht an der Ehre einer Schlacht Theil nehmen zu lassen. —

Pompejus selbst befehligte seinen rechten Flügel, und trieb den Perperra, der vor dem feindlichen linken stand, mit Nachdruck zurück; da aber übergab Sertorius seinen rechten Flügel einem Adjutanten, eilte seinem weichenden linken zu Hülfe, und fiel, nachdem er seine zerstreuten Völker wieder gesammelt hatte, mit solcher Wuth auf den Pompejus, daß er schlechterdings weichen mußte, und kaum selbst der Gefangenschaft entging. Afranius, der den linken Flügel der Römer kommandirte, hatte dagegen die Oberhand über den von Sertorius verlassenen Flügel, zwang ihn, sich in Unordnung zurückzuziehen, und setzte ihm so hart zu, daß er zugleich mit den Flüchtigen in das Lager des Feindes eindrang. Indem sich aber seine Truppen mit Plündern beschäftigten, langte Sertorius an, richtet unter den siegenden Römern ein schreckliches Blutbad an, und nimmt sein Lager wieder ein. Gleich am folgenden Morgen bot er den Römern eine neue Schlacht; da aber Metellus zu ihnen stieß, hielt er für besser, sich in sein festes Lager zurückzuziehen. Metell und Pompejus faßten nun sogleich den Entschluß, den Sertorius anzugreifen, welcher sein Heer in zwei HauptSäulen abgetheilt hatte, die eine unter Perperra, die andre unter seinem eignen Befehl. Metell warf sich auf den Perperra, Pompejus marschirte gegen Sertorius, ward aber von ihm mit einem Verluste von sechstausend Mann geschlagen. — Zwar besiegte Metellus den Perperra, und tödtete ihm mehrere Tausende; kaum hatte aber Sertorius seine Leute gesammelt, so trieb er den Metell wieder zurück, schlug sich bis zu ihm selbst hindurch, verwundete ihn mit einer Lanze, und würde ihn sicher getödtet haben, wenn ihm nicht plötzlich seine Truppen zu Hülfe geeilt wären. Diese aber stellten sich, und brachen mit solcher Wuth auf die Lusitaner ein, daß sie sie zwangen, in Unordnung zurückzuweichen. Sertorius machte wiederholte Versuche, seine

Leute zu sammeln; ward aber am Ende gezwungen, das Feld zu räumen. Er zog sich in eine Stadt zwischen den Gebirgen zurück, um die beiden Feldherrn zu hintergehen, welche auch sogleich herbeieilten, um den Platz zu berennen; indeß sie aber ein Lager schlugen, machte er einen wüthenden Ausfall, und entwich mit seinen Truppen über die Gebirge nach Lusitanien. Hier schickte ihm die ihm ergebenen Städte soviel Verstärkungen, Geld und Vorräthe zu, daß er neuerdings mit einer furchtbaren Macht im Felde erschien, und den Römern eine Schlacht anbot — die sie nicht annahmen, und sich dafür unaufhörlichen Angriffen von seiner Seite ausgesetzt sahen. Er schnitt ihnen ihre Zufuhren ab, und manövrierte sie in so enge und gefährliche Pässe hinein, daß sie sich wider ihren Willen trennen und ganz zurückziehen mußten; — Metellus nach Gallien, und Pompejus in das Land der Vaccäer.

Um diese Zeit machte Sertorius freiwillig den Antrag, seine Waffen niederzulegen, wofern der Senat das Proscriptions-Dekret gegen ihn aufheben würde; da uns aber die Geschichte nicht sagt, was er für eine Antwort auf diesen Vorschlag erhielt, so wissen wir bloß, daß der Schluß nicht zurückgenommen wurde, und daß Sertorius nie wieder in sein Vaterland zurückkam.

Damals fiengen die Senatoren und andre Patricier, die unter Sertorius dienten, an, auf seinen Ruhm eifersüchtig zu werden, und gegen ihn in eine Verschwörung zusammenzutreten. Perperra stellte sich an die Spitze der Verschwornen, weil er dem Sertorius im Oberbefehl zu folgen hofte, und zog verschiedene Befehlshaber in das Komplot, indem er vorgab, daß Sertor die Römer gering schätze, und sein Vertrauen allein in die Lusitanier setzte. — Da den Verschwornen bekannt war, wie sehr die Lusitanier an dem Sertorius hingen, so suchten sie solche von ihm abwendig zu ma-



chen: in dieser Absicht mißhandelten die Befehlshaber der Städte die Einwohner, belegten sie mit strengen Strafen, bürdeten ihnen harte Abgaben auf, und gaben vor, sie hätten Befehl von Sertorius, so zu verfahren. Dies veranlaßte große Verwirrung in Lusitanien; und da die Offiziere, welche Sertorius abordnete, die Empörer zu besänftigen, von seinen Feinden gewonnen waren; so verriethen sie ihn, und, anstatt glimpfliche Mittel zu wählen, erbitterten sie das Volk durch unzeitige Strenge noch mehr, und verließen es aufgebracht, als sie es fanden. — Weil um die nemliche Zeit die Verschwornen fürchten mußten, daß ihr ganzer Anschlag durch einen gewissen Menschen, welchem Manlius, ihr Mitgenosse, die Sache entdeckt hatte, verrathen werden möchte; so beschlossen sie, ohne Verzug den Sertorius zu ermorden. Sie erdichteten zu dem Ende ein Schreiben, welches einen großen Sieg enthielt, den einer seiner Generale über den Pompejus und Metellus erhalten haben sollte, und luden ihn auf denselben Abend zu einem Gastmahl in Perperra's Gezelt ein, wo alle Verschworne versammelt waren. Mitten im Gelag, ergriff Perperra einen Becher voll Wein, und ließ solchen, da er ihn eben zum Munde führte, aus der Hand fallen: auf dieses verabredete Zeichen zog Antonius, der dem Sertorius zunächst saß, seinen Dolch, und verwundete ihn. Der Feldherr wollte rasch aufstehen, aber Anton warf sich auf seine Brust, und hielt ihm beide Hände, so daß er sich nicht vertheidigen konnte, und wehrlos den Streichen der übrigen Verschwörer ausgesetzt war, die ihn auch bald ermordeten. — Ein so schmähliges Ende traf einen der größten Feldherrn, welche die Kriegsgeschichte aller Nationen aufzuweisen hat! — Perperra übernahm nun den Oberbefehl des Heeres; kaum aber hatte Pompejus den Tod des Sertorius vernommen, so brach er gegen Perperra auf, schlug ihn gänzlich, und machte ihn

zum Gefangenen. — In der Folge ließ er den Verräther zum Tode führen, und kehrte, nachdem die empörten Städte zum Gehorsam gebracht waren, mit seinem Kriegsheer nach Italien zurück.

Der Tod des Sertorius fiel (den chronologischen Tafeln in der UniversalGeschichte zufolge) in das Jahr 74 vor Christi Geburt. Als der Oberbefehl über das jenseitige Spanien, d. i. über Lusitanien und Bärlica, durch das Loos dem Julius Cäsar zuviel; so überzog dieser neuerdings die unschuldigen Spanier, welche harmlos unter sich lebten; drang bis an den Ozean vor, und unterwarf sich verschiedene Völker, welche Rom zuvor nie unterworfen waren. — Auf diesem Zuge war es bekanntlich, wo der große Julius vor Alexander's Bildsäule wehte.

Im Jahr der Stadt 722 zog Augustus nach Gallien, um sich einige angränzende Inseln zu unterwerfen. Bei seiner Ankunft zu Narbonne aber erfuhr er, daß sich die Salassier, welche am Fuß der Alpen lebten, und die Cantabrier und Asturier, in Spanien empört hätten: er schickte sofort den Terentius Varro gegen jene ab, er selbst zog gegen die letztern, nachdem er zum erstenmal ausserhalb Italien von den Einwohnern Galliens einen Census erhoben hatte. Als August in Spanien anlangte, schlug er die Cantabrier bei Bellica, und nöthigte sie, mit ihren Familien in das Gebirge Windius zu flüchten — eines der höchsten von denjenigen, welche von den Neuern Asturias genannt werden. Da den August um diese Zeit, wie es ihm im Felde unterweilen zu begegnen pflegte, eine Krankheit befiel, so übertrug er die Führung des Kriegs dem C. Antistius: dieser überwand in einer allgemeinen Schlacht die vereinte Macht der Cantabrier und Asturier, und nöthigte sie, sich in ein andres unwegsames Gebirge zurückzuziehen, das er mit einem weiten und tiefen Graben umzog, viele Meilen im Umfang,

und solchen mit Thürmen und Wällen befestigte. Als solchergestalt alle Zugänge zu dem Gebirge abgeschnitten waren, sah sich dieses unglückliche Volk durch Mangel an Lebensmitteln so weit gebracht, daß die Weiber ihre eigenen Kinder, die jungen Leute die Alten aufzehrten; dem ungeachtet wollten sie sich den Römern nicht ergeben. Nachdem sie manchen vergeblichen Versuch gemacht hatten, die Verschanzungen zu durchbrechen, schienen die Asturier zuerst geneigt, die Großmuth Roms zu versuchen; aber die Cantabrier setzten sich dagegen, und behaupteten, daß sie lieber mit dem Schwert in der Hand sterben wollten. Dieser Zwist gieng so weit, daß nach einem scharfen Gefechte, worin viele auf beiden Seiten blieben, zehntausend Asturier in die Verschanzungen der Römer gesprengt wurden, wo sie, auf was immer für Bedingungen, um Aufnahme baten. Aber Tiberius, der inzwischen dem August gefolgt war, weigerte sich durchaus, sie aufzunehmen: daher stürzten sich manche von ihnen in ihre eignen Schwerdter, andre schürten große Feuer auf, und starben in den Flammen; wieder andre tranken den Saft eines giftigen Krauts, das in ihren Wäldern wuchs, und fanden so den Tod.

Das Jahr Roms 723 zeichnete sich durch die gänzliche Unterjochung Spaniens aus. Die Cantabrier, welche Antistius lange belagert gehalten, mußten sich ihm auf Gnade und Ungnade, an der Zahl 23,000, ergeben. Zehntausend davon vertheilten die Römer unter ihr eignes Heer, um sie gegen die Asturier zu gebrauchen, die übrigen wollten sie als Sklaven verkaufen — aber die meisten tödten sich selbst, und verachteten ein Leben ohne Waffen und Freiheit.

Nach der Ueberwindung Cantabriens, theilte Augustus seine Kriegsmacht in zwei Theile: einen davon schickte er unter dem Befehl des Titus Carisius nach Lusitanien, wohin sich manche von den Asturiern ge-



flüchtet hatten; mit dem andern marschirte er in Person gegen sie. Carisius schlug die Asturier in einer zweitägigen Schlacht, die eine der blutigsten war, welche je gefochten worden. August drang mit Antonius in ihr Land ein, rieb einen Theil dieses unglücklichen Volkes ganz auf, und unterwarf sich seine sämtlichen Städte und festen Plätze — wodurch die Eroberung Spaniens um diese Zeit vollendet ward. Er baute verschiedene Städte in Spanien, ehe er das Land verließ, unter andern Caesar Augusta (jezt Saragossa,) und Augusta Emerita, (jezt Merida.)

Im Jahr der Stadt 725 machten die Asturier und Cantabrier einige Versuche, ihre Freiheit wieder zu erlangen, und überfielen plözlich einen Haufen Römer, die sie sämtlich in Gräben hieben. Aber Aelius Lamia, der damals Statthalter von Spanien war, rächte diese Schmach bald; denn er verwüstete das ganze Land mit Feuer und Schwert, ließ einen großen Theil seiner waffenfähigen Jugend ermorden, und brachte auf solche Art, in weniger als einem Monat, die ganze Provinz zum Gehorsam.

Im Jahr 729 erregten die Cantabrier einen neuen Krieg. Der größte Theil von ihnen war nemlich in den vorhergehenden Feldzügen von den Römern zu Gefangenen gemacht, und an die benachbarten Völker als Sklaven verkauft worden. Jetzt zerbrachen sie ihre Ketten, erwürgten ihre Gebieter, und kehrten in ihr Vaterland zurück, wo sie sich bald in Massen sammelten, und die römischen Besatzungen angriffen. Agrippa, der Schwiegersohn August's, der sich damals in Gallien befand, brach unverzüglich gegen sie auf, fand aber bei seiner Ankunft einen so energischen Widerstand, daß er verzweifelte, sie zu unterjochen. Die Cantabrier, welche über zwei Jahrhunderte mit den Römern Krieg geführt hatten, kannten die römische Taktik vollkommen, waren ihnen gleich an Tapferkeit, und je-

in Verzweiflung, wohl wissend, daß, wenn sie überwunden würden, entweder Tod oder Sklaverei ihr Loos seyn würde. Sie fielen daher die Römer mit unbeschreiblicher Wuth an, warfen sie öfters zurück, und vertheidigten sich so tapfer, daß Agrippa gestand, nie sey er weder zu Wasser noch zu Lande in einen gefährlichern Krieg verwickelt gewesen. Er sah sich genöthigt, bei seinen Legionen Bitten, Drohungen, ja Brandmale zu gebrauchen, bis er sie dahin brachte, sich mit so entschlossenen Feinden einzulassen. Endlich vermocht' er sie, mit ihnen eine Schlacht im offenen Felde zu wagen, wo er seine Soldaten durch seine persönliche Tapferkeit mit einem solchen Muthе begeisterte, daß er nach einem mörderischen Kampf einen vollständigen Sieg davon trug — der endlich diesem verderblichen Krieg ein Ende machte, wenn er gleich dem Agrippa sehr hoch zu stehen kam. Alle waffenfähige Cantabrier wurden ermordet, ihre Festen und Städte eingenommen und zerstört, und ihre Weiber, Kinder und Greise, die fast allein noch übrig waren, gezwungen, ihre Gebirge zu verlassen, und sich in dem Thallande anzusiedeln.

So besiegte Agrippa zuletzt noch ein tapfres Volk, welches die Römer über zweihundert Jahre lang beschäftigt hatte, von der Zeit des Cnejus (nicht Africanus) Scipio an, des ersten Römers, welcher Spanien anfiel, bis auf August. — — Wir wollen diesen kurzen Abriß über die Kriege der Römer in Spanien, noch durch einige Stellen aus den römischen Geschichtschreibern und Dichtern bekräftigen, und dann das Publikum urtheilen lassen, ob die Unterjochung Spaniens den Römern so leicht geworden, als manche Neuere behaupten.

Wenn wir den Ursprung der AltSpanier untersuchen, und die Natur, und Gemüthsbeschaffenheit dieser Nation mit einiger Aufmerksamkeit betrachten, so werden wir Gründe genug finden, uns zu überzeugen, daß sie ein tapferes, kriegerisches Volk waren, höchst eifersüchtig

auf jene Freiheit, die unter die Geburtsrechte der gesamten Menschheit gehört, und von den Weisesten und Besten zu allen Zeiten und unter allen Völkern, höher als das Leben gehalten wurde — selbst als ein Leben, durch allen Pomp des Reichthums und der Größe verherrlicht! Zuerst also über den Ursprung der Spanier.

Die Neu-Spanier gefallen sich darin, den Ursprung ihrer Nation von Tubal, dem fünften Sohne Japhet's, abzuleiten; da aber diese Hypothese mit Recht längst in die Fabelwelt zurückgewiesen wurde, so geht man sicherer, wenn man die erste Niederlassung in diesem Lande den Celten einräumt, — (welche im Alterthum einen großen und allgemeinen Ruf hatten) wegen ihres kriegerischen Naturels, ihres Ungestüms und Freiheitsgelstes, wegen des großen Umfangs ihrer Eroberungen, und der Tapferkeit, die sich auf ihre Nachkommen fortgepflanzt hat. Gleichwie sich die Spanier von diesem tapfern Volke ableiteten, so behielten sie auch stets die kriegerische Haltung ihrer Vorfahren bei, und thaten ihr äusserstes, um ihre Freiheit zu behaupten. Dies erhellet aus manchen alten Schriftstellern. So legt ihnen Justin folgenden Charakter bei: „die Körper dieses Volks sind geschickt, Hunger und Arbeit zu ertragen; ihre Seelen bereit, dem Tode zu trotzen. Sie üben von Kindheit an eine harte und strenge Sparsamkeit aus. Der Krieg ist ihnen lieber als Ruhe, und wenn kein auswärtiger Feind da ist, so suchen sie einen zu Hause.“

Strabo, (B. 3.) indem er von den Lusitanern spricht, sagt: „sie seyen stark und beherzt, und von so kriegerischem Naturel, daß sie von den Römern nicht ohne große Schwierigkeit und Zeitaufwand, und mehr durch List als durch Tapferkeit besiegt werden können.“

Wenn diese Nachrichten von dem Geiste der Spanier richtig sind, wie sich nicht zweifeln läßt; so dürfen wir uns nicht wundern, wenn wir sie ihre Freiheit so rühmvoll verfechten sehen. Man hat die Bemerkung ges



macht, daß, wenn schon die römischen Feldherrn nicht selten den Beinamen derjenigen Völker erhielten, die sie unterjocht hatten, wie z. B. Africanus, Asiaticus, Germanicus &c. doch keiner von ihnen, selbst August nicht, den Namen Hispanicus, Ibericus, oder einen ähnlichen annahm. — So wüßte Cæcilius Metellus recht sehr, den Beinamen Celtibericus zu erhalten, konnte es aber nicht dahin bringen. Dies scheint zu beweisen, daß die Römer den Verlust an Menschen und Schätzen, die ihnen die Eroberung Spaniens gekostet, so lebhaft fühlten, daß sie es nicht für dienlich erachteten, einem Einzelnen diese Ehre zuzuwenden.

Livius sagt uns bloß, daß Tausende von Spaniern einen freiwilligen Tod der Sklaverei vorzogen.

Florus versichert in seinem zweiten Buche: „die Siege der Römer über die Spanier seyen ihnen öfters so hoch zu stehen gekommen, daß sie nichts weniger als diesen pomphaften Namen verdient hätten, und daß mancher über sie gefeierte Triumph in eine Trauerprocession, wegen der vielen gefallenen Römer, hätte umgewandelt werden sollen.“

Vellejus Paterculus, ein bekannter Schmeichler der Cæsaren, giebt uns (B. 2. K. 90.) nachstehende Beschreibung von der Unterjochung Spaniens: „In dieses Land wurden zuerst römische Kriegsheere geschickt unter dem Consulat des Scipio, und Sempronius Longus, im ersten Jahre des zweiten Punischen Kriegs — also schon vor 250 Jahren, unter Oberbefehl des Cnejus Scipio, eines Onkels des Africaners von mütterlicher Seite. Der Krieg in diesen Provinzen dauerte zweihundert Jahre hindurch mit so großem Menschenverlust auf beiden Seiten fort, daß nach dem Verlust mehrerer Feldherrn und Kriegsheere, nicht selten Schimpf, ja bisweilen schreckliche Gefahr über das römische Reich gebracht wurde. Denn die Provinz verlor unsre Scipione; sie hielt unsere Väter in einem Schimpf

„lichen Kriege von zwanzig Jahren unter dem berühm-  
 „tigten Viriathus hin; sie erschütterte das römische  
 „Volk durch das Schreckniß des Numantischen Kriegs;  
 „in ihr sah sich der Senat gezwungen, den schmach-  
 „vollen Frieden des Quintus Pompejus, und den  
 „noch schmachvollern des Mancinus, in der Schande  
 „des Feldherrn auszulbschen, welcher den Feinden aus-  
 „geliefert werden mußte. Sie vernichtete so manches  
 „consularische, so manches prätorische Heer, und erhob  
 „noch in den Tagen unserer Väter den Sertorius auf  
 „eine solche Höhe von Ruhm und kriegerischer Macht,  
 „daß man fünf Jahre hindurch nicht wußte, ob die  
 „Spanier oder Römer mächtiger in Waffen wären, und  
 „welches Volk dem andern gehorchen müßte. Darum  
 „brachte Cäsar Augustus vor fünfzehn Jahren diese so  
 „ausgebreitete, so volkreiche und barbarische Provinzen  
 „auf jenen Ruhestand zurück, daß man in eben dem Lan-  
 „de, was sonst niemals von grossen Kriegen frei war,  
 „in der Folge nicht einmal von Raub und Plünderungen  
 „hörte.“

Sueton in seinem Octavius R. 20. sagt nur so-  
 viel von August, in Betref Spaniens: „Er führte bloß  
 „zwei auswärtige Kriege in Person: den Dalmatis-  
 „schen, als er noch ein Jüngling war, und den Can-  
 „tabrischen, nachdem er den Antonius überwunden  
 „hatte.“

Virgil starb im Jahr Roms 729; folglich konnte  
 er die gänzliche Unterjochung Spaniens nicht mehr feiern,  
 die erst nach seinem Tode bewerkstelligt wurde.

Horaz hat seinem grossen Woh'thäter August bes-  
 kanntlich Weihrauch genug dargebracht, und lobpreist  
 dessen Sieg über die Spanier häufig in seinen Lobgedich-  
 ten. Man sehe B. II. D. 6. B. III. D. 8 und 14. B. IV.  
 D. 5 und 14.

---

So waren die Spanier der ältesten Geschichte; und

auch in der neuern Geschichte — wie glänzte die hoch-  
 gesinnte, kriegerische, genialische Volk, das mehr als  
 einmal die Bewundrung und der Schrecken der Welt war,  
 bis Amerika und sein Gold, und die Inquisition, und  
 die Entvölkerung und Erschlaffung in ihrem Gefolge ka-  
 men, es tief unter sich selbst herabsinken machten. Aber  
 auch jetzt noch ist Spanien ein schlafender Riese, der sei-  
 ne Kräfte nicht kennt. Ein großes Herrscher-genie auf  
 dem Thron dieses unermesslichen Reichs, würde dasselbe  
 in zwei Jahrzehenden wieder zu seinem vollen alten Glanz  
 und Macht emporheben. Exoriare aliquis!

Sch.

### III.

## Betrachtungen über die Helvetische Revolution.

Si les amis d'une liberté raisonnable, en s'éloignant des deux ex-  
 trêmes, n'ont pas eu plus de succès, ils s'honoreront toujours  
 d'être restés dans les limites du vrai patriotisme, de n'avoir aban-  
 donné que ce que la raison publique a proscrit, et d'avoir con-  
 stamment défendu tout ce qu'elle a consacré.

Malouet.

Die Geschichte der Helvetischen Revolution ist theils ab-  
 sichtlich, theils durch die bloße Verblendung der Leidens-  
 schaft, so vielfach entstellt worden, man hat dabei Wahr-  
 res und Falsches, innre und äußre Ursachen, Zeiten und  
 Personen so sehr durch einander gemengt, daß ein richti-  
 ges Urtheil über dieselbe, zumahl für den Ausländer,  
 nicht wenig schwer fällt. Während dem die eine Parthey  
 ganz mit den öffentlichen Angelegenheiten beschäftigt war,  
 hat die andre den Vortheil einer müßigen Opposition be-  
 nutzt, und beynahe ausschließend das Wort vor dem Pub-  
 likum geführt. Wer nicht bloß einseitig unterrichtet seyn



wollte, mußte entweder selbst Zuschauer der Begebenheiten werden, oder ihrem Zusammenhange in den Quellen nachspüren, wozu ohne einen besondern Beruf der Gegenstand nicht immer Interesse genug darbot. Indessen ist es nicht gleichgültig, wie die Geschichte von anderthalb Millionen Menschen in ihrer merkwürdigsten Periode der Nachwelt überliefert werde; es kann besonders für diejenigen Männer nicht gleichgültig seyn, die ohne Eigennutz und aus bloßem Pflichtgeföhle an der öffentlichen Verwaltung dieses Zeitraums Theilnahmen; für ihre redliche Bemühung, den Schwierigkeiten der Zeit und der Umstände entgegen zu wirken, und für die Aufopferung so mancher Verhältnisse, an denen das Glück und die Ruhe des Lebens hängt, dürfen sie wenigstens verlangen, vor den Augen des unbefangenen Beurtheilers in ihrer wahren Gestalt zu erscheinen.

Man hat so oft gesagt, die Geschichte einer Revolution dürfe nicht zu frühe noch zu nahe bey den Begebenheiten geschrieben werden, daß es endlich zu einem Glaubensartikel geworden ist, den man nachspricht, ohne weiter zu untersuchen. Mit eben so vielem und vielleicht noch mehrerem Grunde liesse sich das Gegentheil behaupten. Ohne zu gedenken, daß oft die bedeutendsten Züge verloren gehen, wenn sie nicht gleich nach dem Ereignisse aufgefaßt werden — was zwar eher die Sache des Geschichtssammlers als des Geschichtschreibers ist — so scheint ein entfernter Standpunkt auch für die Beurtheilung nicht immer der vortheilhafteste zu seyn. Was man einerseits an Unparthenlichkeit gewinnt, wird andererseits an der eben so nothwendigen Anschauung verloren, und man schreibt denn nicht sowohl die Geschichte der Zeit, die man darstellen will, als vielmehr seine eigene Zeitgeschichte. Nur zu oft werden die Handlungen nach dem Erfolge beurtheilt, und je mehr sich der Folgen entwickelt haben, desto größer ist die Versuchung dazu. Nur in so fern der Geschichtschreiber sich in die Lage der handelnden Personen

und in die Umstände, die sie bestimmten, hineindenkt, wird er in seinem Unternehmen glücklich seyn; und um dieß bey Begebenheiten, die so ganz außer dem gewöhnlichen Laufe der Dinge sind, auch nur einigermaßen zu können, darf man ja nicht zu entfernt von ihrem Schauplaze seyn.

Der Verfasser dieser Bemerkungen würde daher in seiner Lage, die ihn nach Zeit und Ort nahe genug an den Schauplaz der Schweizerischen Revolution versetzte, eher eine Aufforderung als einen Abhaltungsgrund zu finden glauben, um zu einer zusammenhängenden Darstellung ihrer Begebenheiten wenigstens den Versuch zu machen, wenn er in sich anders die zum Geschichtschreiber erforderlichen Eigenschaften fühlte und zugleich seine äussern Verhältnisse eine solche Arbeit begünstigten. In Ermangelung von beyden aber begnügt er sich, über den Gang und die Resultate dieses für sein Vaterland so merkwürdigen Ereignisses einige allgemeine Betrachtungen anzustellen, die das Urtheil über dasselbe bestimmen helfen und dem künftigen Geschichtschreiber vielleicht hin und wieder einen Gesichtspunkt eröffnen können, auf den ihn die bloße Zusammenstellung der Thatsachen nicht geführt haben würde. Mögen sie wenigstens so viel bewirken, daß die Vergangenheit eine Lehrerin der Zukunft werde und nicht sey wie ein abgefallenes Blatt, das den Launen des Zufalls überlassen und von dem Winde in unbekannte Gegenden verweht wird!

Der Verfasser fängt mit dem offenherzigen Geständnisse an, daß er, eingedenk des Solonischen Gesetzes, das bey bürgerlichen Spaltungen die Partheylosigkeit zum Verbrechen machte, in der Revolution Parthey genommen habe; auch bescheidet er sich gern, daß seine Ansicht nicht immer von Einseitigkeit frey seyn möge, so wie er sich hingegen eines ernstlichen Bestrebens nach Wahrheit und einer für Freunde und Feinde gleich schonungslosen Prüfung bewußt ist.

---

## I. Von dem Gange der Revolution überhaupt und von den Ursachen ihres Mislingens.

Eine jede Staatsveränderung kann sich nur durch diejenigen Triebfedern erhalten, denen sie ihre Entstehung verdankt. Liegen diese in dem Geiste und dem Charakter einer Nation und ist ihre Entwicklung durch eingewurzelte Staatsgebrechen begünstigt worden, so wird sich eine solche Veränderung trotz aller Angriffe auf dieselbe behaupten. Jede äußere Einmischung, die dagegen gerichtet ist, dient denn nur dazu, die innere Gährung zu verstärken und hindert die erschütterte Masse, um so viel früher zum Gleichgewichte zu kommen. Das Resultat kann vielleicht eine ganz andre Ordnung der Dinge seyn als diejenige, worauf es ursprünglich angelegt war; aber nie wird unter diesen Umständen die umgestürzte Ordnung sich wieder aus ihren Trümmern erheben. Die französische und zum Theile auch die Englische Revolution, die in ihrem Gange und in ihren Folgen so viel ähnliches haben, und, wenn die erstere einmal ganz vollendet seyn wird, vielleicht noch schicklicher sich neben einander stellen lassen, liefern uns die Beispiele zu jener Behauptung. Eine Staatsveränderung hingegen, die bloß durch fremden Antrieb bewirkt worden ist, wird nicht leicht die Dauer desselben überleben, es sey denn, daß er lange genug angehalten habe, um zur Entwicklung von innern Kräften und Befestigungs-Mitteln Zeit zu lassen.

Von welcher dieser beyden Arten die Helvetische Revolution gewesen sey, ist eine Frage, die keiner Erörterung bedarf. Daß sie ganz allein das Werk fremder Gewalt war, hat das durchgängige Widerstreben bey ihrer Einführung genugsam gezeigt — denn auch diejenigen, die ihr entgegen zu kommen schienen, thaten im Grunde nichts weiter, als daß sie früher und mit besserer Art \*

\* Man verstehe mich nicht unrecht; weit entfernt, den Widerstand der demokratischen Cantone, welche von allen zuletzt nachgaben, hier indirect tadeln zu wollen, erkenne



nachgaben. In der That hätte die ausgestreute Saat nicht wohl auf einen undankbareren Boden fallen können.

ich vielmehr, daß sie allein die Ehre des Schweizerischen Namens noch einigermaßen gerettet haben; hätten sie ihren Bundsgenossen eben so muthig beigestanden, wie sie nachher für ihren eignen Herd fochten, so würden sie die Annalen der Schweizerischen Unabhängigkeit nicht weniger ruhmvoll beschließen, als sie dieselben einst angefangen haben. Wenn ich von einer bessern Art des Nachgebens sprach, so hatte ich besonders den Canton Basel im Auge, dessen Benehmen unstreitig einer gesunden Politik angemessener war, als z. B. dasjenige der Bernerschen Regierung, die immer zwischen Krieg und Frieden hin und her schwankte, für beyde nur halbe Maßregeln traf, jede Forderung erst dankte zugab, wenn sie nicht mehr befriedigen konnte, und damit endigte, daß sie sowohl den Krieg zwecklos und unrühmlich geführt, als den Weg zur friedlichen Beylegung sich abgeschnitten hatte. Daß das oben gesagte, das Betragen einiger Individuen abgerechnet, selbst von dem Waadtlande wahr ist, beweist unter andern der Commissions-Bericht, auf welchen hin der Lausanner Magistrat die Adresse an die Berner Regierung um Abhelfung der öffentlichen Beschwerden und Wiederherstellung der ehemaligen Volks-Repräsentation beschloß und damit gewissermaßen das Losurgs-Zeichen zum Abfalle gab. Es heißt darin: „Würder, wir  
„nicht durch die Gewalt der Umstände fortgerissen, s, trü-  
„gen wir darauf an, den vorgeschlagenen Schritt auf andre  
„Zeiten aufzusparen; allein wir wiederholen es, es hängt  
„nicht von unserm Willen, noch von unsern Wünschen ab,  
„denselben aufzuschieben. Der Augenblick der Entscheidung  
„ist da; wenn wir uns seiner nicht zu bemächtigen, wenn wir  
„der vorhandenen Krise nicht einen regelmäßigen Gang zu  
„geben suchen, so wird sie ohne uns, nach dem Interesse  
„einer fremden Macht und aller der Leidenschaften, die die-  
„se in ihren Bund zu ziehen weiß, vollbracht werden. Un-  
„sre Magistrate müssen sich entweder an die Spitze der Er-  
„eignisse oder an die der französischen Commissarien stellen;  
„eine andre Wahl bleibt ihnen nicht übrig.“ Wenn gleich

Der Funke, der bey der ersten Morgenröthe der französischen Revolution und auch damals nur in verhältnißmäßig wenigen Köpfen gezündet hatte, war ob dem Ausblicke ihres gräßlichen Tages schon längst erloschen, und Niemand fand das Schicksal der Töchter-Republiken so beneidenswerth, daß er es seinem Vaterlande hätte wünschen mögen. Je mehr es im Gegentheile einem Wunder ähnlich sah, daß die Schweiz mitten im allgemeinen Brande unversehrt geblieben war, desto ängstlicher war ein jeder für die Erhaltung dieses Zustandes besorgt. Wer das Bedürfniß von verbesserten Staats-Einrichtungen fühlte, verlangte dieselben ohne Erschütterung, und auf dem zwar langsamern, aber um so viel sicherern Wege der Zeit zu erhalten, in der Überzeugung, daß selbst das Unkraut nicht unbehutsam dürfte ausgerentet werden, wenn es anders nicht eine Menge nützlicher Pflanzen, zwischen die es hinein gewurzelt hat, mit sich reißen soll.

So wie aber die Revolution gemacht war, wünschten diese Männer, daß die ungeheuern Opfer, die sie gekostet hatte, nicht vergeblich seyn möchten, und glaubten den Ersatz für dieselben nur in einer dauerhaften Verbesserung der politischen und bürgerlichen Einrichtungen ihres Vaterlandes zu finden. Gerade die Erfahrung, die sie vor sich hatten, bewies ihnen aufs aller nachdrücklichste die Unbehülfslichkeit des bisherigen Bundes-Systems; denn wenn auch unter keiner Voraussetzung an einen anhaltenden Widerstand gegen den französischen Coloss zu denken war, so würde man doch bey einer weniger mangelhaften Verfassung mit mehr Ehre gefallen seyn, und hätte sich auch leichter wieder vom Falle erheben können. Nie zwar stieg ihnen die lächerliche Idee zu Kopfe, daß die Schweiz durch ihre Zusammenschmel-

der Erfolg gezeigt hat, daß diese beyden Stellungen ohngefähr auf das nehmliche hinausliefen, so ergibt sich doch aus der gemachten Unterscheidung so viel, daß man durch die erstre der letztern zuvorzukommen hoffte.

zung dahin gebracht werden sollte, irgend eine bedeutende Rolle in dem politischen System von Europa zu spielen; aber sie sahen in dieser grossen Staatsveränderung das einzige Mittel, um dieselbe mit der Zeit einer drückenden Abhängigkeit zu entreissen und ihr wieder zu derjenigen Selbstständigkeit zu verhelfen, bey der sie sich Jahrhunderte lang, mehr noch durch den Schutz der öffentlichen Meynung, als durch die Weisheit ihrer Vorsteher erhalten hatte; mit einem Worte, sie glaubten, daß die neuen Eroberer mit dem Uebel zugleich auch das Hülfsmittel gebracht hätten. Bey dem allgemeinen Zusammenschmelzungs- und Vereinigungs-Bestreiben, das unter den Europäischen Mächten zur Politik des Tages geworden war, und da gerade zur nehmlichen Zeit eine der wichtigsten Operationen dieser Art vorgenommen wurde, war es ihnen erlaubt, ihrem Vaterlande ebenfalls die Vortheile einer gleichförmigen Staatsverwaltung und auf dem Schweizerischen Boden die Entstehung einer Nation zu wünschen, die bis dahin noch nie auf demselben existirt hatte; denn daß der Schaffhauser und der Berner, der Luganeser und der Basler weniger verschmelzbare Elemente seyen, als etwa der Irländer und der Engländer, oder der Kölner und den Provenzale, konnte ihnen wahrlich nicht zu Sinne kommen. Wenn sie dabey die Musterkarte der bisherigen Verfassungen ihres Landes durchgingen und überall Einrichtungen sahen, die theils sich selbst überlebt, theils zu den schreckendsten Mißbräuchen Gelegenheit gegeben hatten, hier ein eigennütziges Familien-Regiment, den engherzigsten Monopoliën-Geist und eine Willkühr, neben der keine bürgerliche Freiheit bestehen kann, dort die Anarchie der Volksherrschaft, eine feile Gerechtigkeitspflege und nicht selten schauderhafte Justiz-Morde, so mußte in ihnen das lebhafteste Verlangen entstehen, daß diese Verfassungen nie wieder empor kommen, sondern mit einer Ordnung der Dinge vertauscht werden möchten, die gleich fern von Privilegiën



Druke und Schlokratie, mit den Bedürfnissen der Zeit Schritt halten und die Entwicklung der moralischen und physischen Kräfte der Nation, statt sie zu hemmen, vielmehr begünstigen würde. Auch war zu hoffen, daß dieß ohne groſſe Opfer von Seiten einzelner Stände geschehen könnte, so bald man sich nur gegenseitig verstehen und wer zur Ausführung beyzutragen vermöchte, redlich dazu Hand bieten wollte, was um so viel leichter schien, da eine von aussen her gekommene Revolution nicht so wie eine von innen entstandene Partheyhaß und Entzweyung der Gemüther zur Folge haben sollte. Daß sich in diese Vorstellungsart zu viele Gutmüthigkeit und zu wenige Welterfahrung gemischt habe, will der Verfasser, auch wenn er sie getheilt haben sollte, gerne zugeben, indem es immer noch besser ist, sich selber als die guten Erwartungen Andern zu täuschen. Warum aber diese Erwartungen nicht erfüllt wurden und im Grunde nicht erfüllt werden konnten, läßt sich erst einsehen, wenn man die Lage der Nation, bey der die neue Ordnung sollte eingeführt werden, und die Bestandtheile, aus denen sie zusammen gesetzt ist, etwas genauer untersucht.

Während dem in den mehrsten Europäischen Staaten zwischen der privilegierten Kaste und der Volksmasse noch ein dritter Stand in der Mitte steht, der nicht selten der gebildetste, so wie der gewerbsamste und verhältnißmäſſig begütertste ist, und denn auch als der Kern der Nation muß angesehen werden; gab es in der Schweiz nie mehr als zwey Stände. Die Ursache dieser Erscheinung ist hauptsächlich in dem unverkennbaren Misverhältnisse der städtischen Bevölkerung zu der des Landes zu suchen. Man nimmt, mit welcher Zuverlässigkeit, ist mir unbekannt, die Städte-Bevölkerung in Frankreich als einen Drittheil der gesammten Volksmenge an; wie beträchtlich die erstre in England seyn müsse, läßt schon die Gröſſe seiner Hauptstadt, die den zwölften Theil der ganzen Volkszahl enthält, und die bloß oberflächliche An-

sicht seiner Manufaktur- und Handels-Städte schliessen; wenn dieses Verhältniß in Deutschland auch weit geringer seyn sollte, so übertrifft es doch immer dasjenige der Schweiz, wo die Gesamtheit der Städte nicht mehr als den fünfzehnten oder vierzehnten Theil der Total-Bevölkerung ausmacht.\* Neben der physischen Beschaffenheit des Landes und der Unterhaltungsquellen, die mehr in Viehzucht und Ackerbau als in Handel und Manufakturen bestehen, haben wohl die beynahe allgemein eingeführten Bürgerrechte das Mehrste dazu beygetragen, die Zunahme und Vergrößerung der Städte daselbst zu hindern. Durch sie wurden die Stadtgemeinden geschlossene Corporationen, die inner ihren Ringmauern — und oft erstreckte sich diese Praerogative auch ausser dieselben — keinem Fremdling die Ausübung seiner Industrie gestatten und auf ihre Vorrechte gewöhnlich um so viel eifersüchtiger waren, je mehr sie selbst etwa durch die Ausschliessung von oben herab zu leiden hatten.\*\*

\* Zwar zählt man in der Schweiz (das Wallis nicht mitgerechnet) 101 Städte und Marktflecken, die zusammen 184,585 Einwohner und also etwas mehr als den achten Theil der gesammten Volksmenge, von 1,425,647 Seelen enthalten; allein viele dieser Städte unterscheiden sich von Dörfern kaum durch etwas anders als durch ihre zusammenhangenden Häuser-Reihen, und in dem Sinne, wie hier die städtische Bevölkerung genommen wird, können deren höchstens vierzig bis fünfzig in Anschlag gebracht werden, so daß ich das obige Verhältniß keineswegs zu niedrig angegeben zu haben glaube.

\*\* Die Schweizerischen Bürgerschaften sind eine zu merkwürdige Institution und stehen mit den Revolutions-Ereignissen in einer zu nahen Verbindung, als daß sie nicht eine besondre Erwähnung verdienten. Man kann sie als eben so viele Familien ansehen, in welche die Nation abgetheilt war, und von denen die einen, wie an den Hauptorten der aristokratischen Cantone, sich im aus-

Ueberall sonst wird der Landmann zum Städter, so bald ihm zunehmender Wohlstand die Mittel zu einer

schließlichen Besitze der Regierung befanden, andre, wie in den Landstädten, bloß auf bürgerliche und Gewerbs-Privilegien eingeschränkt waren, alle aber das ausschließliche Eigenthumsrecht über die Armen- und Gemeingüter ihres Ortes hatten. Auf dem Lande machte die Verwaltung und der Genuß der letztern den Hauptzweck der Vereinigung aus, so wie sie früher den dortigen Bürgerrechten ganz allein ihre Entstehung gegeben hatten; denn es ist kein Zweifel, daß die Gemeingüter ursprünglich das Eigenthum der Orts-Einwohner ohne Rücksicht auf das Indigenat waren, und nicht eher zu Corporations-Gütern wurden, bis die mit ihrem Besitze verbundenen Vortheile die Inhaber bewogen, den neuen Ankömmlingen die Thüre zu verschließen. Eine Einrichtung, die allzusehr in dem Geiste der Aristokratie lag, als daß sie nicht von ihr hätte begünstigt werden sollen; denn so unentbehrlich wie in Erb-Monarchien der Adel, scheinen bei dieser Staatsform untergeordnete Abstufungen von privilegierten Classen zu seyn, da die Erfahrung zeigt, wie viel fester man an Vorrechten hängt, die nur mit Wenigen besessen werden, als selbst an bedeutendern Vortheilen, die allen gemein sind. Dieses Verhältniß, in dem die Bürgerrechte auch unabhängig von den politischen Prerogativen der Hauptstädte zu den ehemaligen Verfassungen standen, war in dem ganzen Verlaufe der Revolution so bemerkbar, daß ihre Schwächung oder Aufrechthaltung immer einen sichern Maßstab über das Vor- oder Rückwärts-Schreiten in der neuen Ordnung an die Hand geben konnte. Nie zwar ist die helvetische Regierung weiter gegangen, als daß sie dieselben auf den Besitz der Gemeingüter einschränkte, die nun einmal unbestreitbares Privat-Eigenthum geworden waren, und dagegen die Obliegenheit der Armen-Unterhaltung wie bis dahin damit verknüpft ließ. Die letztre ist auch wohl die vortheilhafteste Seite, unter der man diese Corpora-



liberalen Erziehung an die Hand gibt, und vermehrt durch seinen Uebertritt die Maße der städtischen Indus-

tionen betrachten kann, und das darauf gegründete Unterstützung- und Tutelar-System bewirkt wenigstens so viel, daß kein Individuum sich in der Masse verlieren, noch in einen Zustand von Hilflosigkeit gerathen kann, dergleichen anderwärts und nirgends so häufig, noch in so hohem Grade angetroffen wird, als gerade da, wo der Zusammenfluß von Menschen am stärksten ist; auch scheint diese Einrichtung, so allgemein wie sie in der Schweiz besteht, diesem Lande eigen zu seyn, es sei denn, daß man ihr die englischen Armentagen an die Seite setzen wolle, die sich jedoch durch ihre bloß örtliche, und weder von Herkunft noch Heimath abhängige Beziehung wesentlich davon unterscheiden.

Auf der andern Seite läßt sich nicht verkennen, wie sehr durch solche Zünfte die Fortschritte der Cultur und Industrie gehemmt werden müssen, indem sie alle Concurrenz, die doch die Seele derselben ist, aufheben, und die Ortsveränderung und Menschen-Circulation erschweren. Zwar hatte jede Bürgerschaft das Recht, neue Mitglieder in ihre Mitte aufzunehmen; aber wenn auch die Landgemeinden zuweilen davon Gebrauch machten, so geschah dieß um so viel seltener von Seite der Städte, die bei ihrer sichtbaren Abnahme dieses Zuwachses doch vorzüglich bedurft hätten. So blieb denn mehrentheils der Schweizer fest an den Boden gewurzelt, auf den ihn der Zufall der Geburt versetzt hatte, oder wenn er denselben verließ, so that er es gewöhnlich nur um sein Glück außer seinem Vaterlande zu versuchen. Eben so mußte durch diesen Corporations-Geist jede Art von Gemein Sinn erstift werden, und so wenig bei der Zerstückung und Isolirung der Schweizerischen Staaten ein National-Interesse möglich war, so wenig konnte bei jener Municipal-Verfassung ein gemeinschaftliches Staatsinteresse entstehen; Anhänglichkeit an die Heimath trat allenthalben an die Stelle der Vaterlandsliebe.

frle und Capitallen; in der Schweiz war durch die Ausschließlichkeit der Bürgerrechte zwischen diesen beiden Classen eine Scheidewand aufgeführt, die nicht leicht überstiegen werden konnte, daher denn auch hier eine größere Menge begüterter und selbst reicher Landleute angetroffen wird, als verhältnißmäßig in keinem andern Lande.

Wenn wir von der ohnehin nicht beträchtlichen Anzahl der Städte die aristokratischen Hauptorte abziehen, so bleiben mit Ausnahme eines einzigen Cantons nur wenige derselben übrig, und diese wenigen waren weder durch ihre Bevölkerung, noch durch Reichthum und Cultur dazu geeignet, einen bedeutenden Mittelstand zwischen der privilegierten Classe und dem Volke zu bilden. Neben dem, daß es von jeher eine Maxime der aristokratischen Regierungen gewesen war, dem Emporkommen der Landstädte als ihrer natürlichen Nebenbuhlerinnen Hindernisse in den Weg zu legen, und daß überhaupt die Beförderung der Gewerbsamkeit und Industrie nie in ihren Grundsätzen lag, so ist dieß wohl von allen Verfassungen diejenige, bei der die Geistescultur unter Regierenden sowohl als Regierten am wenigsten gedeiht. Wo auf der einen Seite Nahrung und Geburt zu allem

Nach dem, was bis dahin über die Bürgerschaften gesagt worden ist, wird man nicht erwarten, dieselbe in den demokratischen Cantonen gleichwie in den übrigen anzutreffen; wirklich kannte man dort nur Landleute und keine Bürger; die Gemeingüter gehörten entweder ganzen und größern Bezirken oder einzelnen Familien ohne Rücksicht auf ihren Heimathsort zu, und mit ihrem Besitze waren keine andern Rechte verbunden; für die Armenunterhaltung war entweder gar nicht gesorgt, oder sie lag je nach dem Grade des Bedürfnisses den nähern und entferntern Verwandten ob, daher man auch in einem dieser Cantone, die für eine Demokratie in etwas befremdende Erscheinung eines National-Stammbaums antraf.

verhelfen, und auf der andern Kenntnisse und Talente  
 um keinen Schritt weiter führen, da fehlt für die Besi-  
 zende sowohl als für die ausgeschlossene Classe einer der  
 mächtigsten Antriebe zur eigenen Ausbildung, und man  
 überhebt sich der Mühe, Verdienste und Tugenden zu  
 erwerben, die den einen entbehrlich und den andern un-  
 brauchbar sind. Wenn in Demokratien der Fall umge-  
 kehrt und der Nachseifung ein weites Feld gedönet ist,  
 so hängt dagegen ihr Einfluß auf die Cultur gänzlich  
 von der Beschaffenheit des Volkes ab, das die Preise  
 auszuthellen hat; in den griechischen Republiken, wo  
 jeder Freigeborne auf einen gewissen Grad von Bildung  
 Anspruch machen konnte, und die durchgehends einge-  
 führte Sklaverey ihm die Mühe verleiht, sich solche zu  
 verschaffen, hat sich unter der demokratischen Form die  
 Blüthe des menschlichen Geistes entwickelt; in der  
 Schweiz, wo das Volk der kleinen Cantone noch halb  
 im rohen Naturstande lebt, und die Heloten-Arbeit  
 selbst verrichten muß, hat diese Form höchstens eine  
 Art von populärer Beredsamkeit, und nebenher die nie-  
 drigsten Demagogen-Künste erzeugt. So trugen denn  
 unsre Verfassungen in ihren beiden Extremen das mehrste  
 dazu bey, daß wir, umgeben von den gebildetsten Natio-  
 nen, auf einer sehr mittelmässigen Stufe von Cultur  
 stehen blieben, und es mit den so herabgewürdigten  
 Fürstenthümern, wie wir sie im Taumel der Selbsttäus-  
 chung nannten, lange nicht aufzunehmen vermochten.  
 Nie aber ist unsre Blöße so aufgedeckt worden, wie über  
 die Revolutionszeit, wo sich die ausgezeichnetsten Män-  
 ner von allen Partheyen wechselweise auf dem Schau-  
 plaze der öffentlichen Angelegenheiten versucht haben,  
 ohne daß ein Talent zum Vorschein gekommen wäre,  
 das, ich will nicht sagen, sich der Umstände hätte be-  
 mächtigen, sondern nur mit denselben Schritt halten  
 können; man hatte in unsern ehemaligen Einrichtungen  
 so manches der Combination und einer klugen Berech-



nung zugeschrieben, was einzig das Werk der Zeit war, die ihre eigene Weisheit hat, und bemerkte den Irrthum erst, als neue Lagen und neue Verhältnisse auch ungewohnte Mittel und Wege erheischten, und es, um das Schiff zu leiten, nicht mehr genügte, dasselbe dem Laufe eines regelmässigen Stroms zu überlassen.

Bei dieser Beschaffenheit unsrer Cultur und bei dem Mangel eines aufgeklärten und vermögenden Mittelstandes darf man sich nicht wundern, wenn die Revolution eine Wendung genommen hat, die den Hoffnungen ihrer Anhänger so wenig entsprach, und, statt das geträumte Gute zu realisiren, uns am Ende der Laufbahn weiter zurück versetzt, als wo wir uns bei ihrem Antritte befanden. Ueberall, wo wichtige Staatsveränderungen gegen das Interesse einer begünstigten Classe bewirkt worden sind, war es dieser Mittelstand, der sie durchsetzte, und immer mit desto sicherem Erfolge, je eine grössere Masse von Einsichten, Bildung und Wohlstand, als den hauptsächlichsten Mitteln des Einflusses, er darbot, und je allgemeiner er über ein Land verbreitet war. Ganz besonders war dieß in Frankreich der Fall, wo die bürgerliche Classe durch Handel und Industrie schon längst ein entschiedenes Uebergewicht über den Adel erlangt hatte, und wo man durch den ganzen Lauf der Revolution nie verlegen war, zu allen Staatsämtern brauchbare Männer unter derselben zu finden. In den Niederlanden und den Italienischen Republiken, die ihre neue Gestalt mehr der äussern Einwirkung als innern Ursachen verdankten, machte es nur diese Classe möglich, daß sich dieselbe erhalten konnte. In der Schweiz hingegen waren die Männer, die ohne Geburtsvorrechte bloß durch Bildung und Kenntnisse Beruf hatten, an den öffentlichen Angelegenheiten Theil zu nehmen, in so geringer Anzahl vorhanden, daß sie bei einer allgemeinen Classification gar nicht in Anschlag gebracht werden können; sie, standen die ganze Revor-

lution über so isolirt und verlassen da, daß sich ihre Wirksamkeit zwischen den entgegengestrebenden Bewegungen des einen, und der Unthätigkeit des andern Theils der Nation nothwendig verlieren mußte.

Ein einziger Canton machte hierin eine Ausnahme, die schon oben berührt worden ist. Der Canton Waadt\* mit seinen fünfzehn, oder wenn man es genau nehmen will, mit seinen sechs und zwanzig Städten, dem vierten Theile seiner Bevölkerung, konnte allein einen gebildeten Mittelstand aufstellen, welcher der neuen Ordnung der Dinge Gewicht gab, und sein Benehmen sowohl vor als während der Revolution, beweist gerade die Richtigkeit der bisher aus einander gesetzten Ansicht. Schon unter den Grafen von Savoy an eine liberale Verfassung gewohnt, ertrugen seine Einwohner ungeachtet ihrer äußern, nicht selten sich selbst erniedrigenden Unterwürfigkeit die Bernersche Oberherrschaft am alleringeduldigsten, und wurden von dem Augenblicke an,

\* Die sechs und zwanzig Städte der Waadt machen eine Bevölkerung von 42,633 Seelen aus, während die des gesammten Cantons nicht mehr als 143,268 Seelen beträgt. Wenn man aber unter den erstern nur diejenigen begreift, die durch Erziehung, Cultur und Gewerbsfleiß wirklich den Namen von Städten verdienen, so sind es nur fünfzehn an der Zahl, mit einer Volksmenge von 32,674 Seelen.

Daß hier die städtische Bevölkerung verhältnißmäßig so viel beträchtlicher ist, als in der übrigen Schweiz, rührt ohne Zweifel von dem häufigen Uebertritte der Landleute und ihrer leichtern Aufnahme in die Stadtbürgerrechte her, so wie auf der andern Seite die seltene Erscheinung von großen Eigenthümern unter dem Bauernstande, die in diesem Cantone bemerkt wird, aus dem nemlichen Umstande erklärt werden muß. Also auch in dieser Rücksicht wird das oben Gesagte durch die Ausnahme nur noch mehr bestätigt.

da sich die Revolution von außenher ankündete, so eifrige Anhänger derselben, daß sie sich mehr als einmal über die Grenze der Mäßigung und des Rechtes hinreissen ließen. Aber nicht nur durch eine entschiedene öffentliche Meinung, wie sie sonst nirgends vorhanden war, sondern auch durch eine ausgezeichnete Verwaltung hat dieser Kanton hinlänglich erwiesen, daß er der Schule entwachsen, und zu einer neuen Ordnung der Dinge reif sey. Nur hier kann man die Revolution als gemacht, aber auch als unwiderruflich gemacht ansehen, und zwar nicht sowohl darum, weil sie die Garantie eines mächtigen Beschützers für sich hat, als weil es in der Natur der Dinge liegt, daß der gebildete Theil einer Nation sich nicht von dem weniger gebildeten beherrschen lasse. So fühlbar indessen der Einfluß eines aufgeklärten und zahlreichen Mittelstandes in diesem Kantone war, so wenig konnte sich derselbe, zumal bey der Verschiedenheit der Sprache, auf die übrigen Cantone erstrecken, und es bleibt im Allgemeinen nicht minder wahr, daß die Nation sich nur in zwey Classen theilte, die privilegierte Classe und die Masse des Volkes.

Die Folgen, die diese Zusammensetzung für die neue Ordnung hatte, können nicht treffender dargestellt werden, als Machiavell im 16ten Capitel des 1ten Buchs seiner Discorsi gethan hat, wo er darauf ausgeht, zu beweisen, wie es für ein Volk, das unter einem Fürsten zu stehen gewohnt war, schwer halten müsse, seine durch irgend einen Zufall erlangte Freiheit zu behaupten. Nachdem er dasselbe mit einem in der Diensthbarkeit aufgewachsenen Thiere verglichen, das auf einmal freigelassen, aber wegen seiner Unbehülfslichkeit von dem ersten, der sich die Mühe geben will, wieder eingefangen, und von neuem an die Kette gelegt wird, fährt er folgendermaßen fort: „Zu der erwähnten Schwierigkeit kommt noch die, daß ein frengewordener



„Staat sich nur eine Parthey von Feinden, und keine  
 „von Freunden macht. Feinde werden alle diejenigen,  
 „die aus der willkührlichen Herrschaft Nutzen zogen, in-  
 „dem sie sich von den Regierungs-Einkünften nährten;  
 „nachdem ihnen die Gelegenheit dazu abgeschnitten ist,  
 „können sie sich nicht zufrieden geben, sondern suchen,  
 „gleichsam durch die Noth gezwungen, die Herrschaft  
 „wieder an sich zu reißen, und ihr ehemaliges Ansehen  
 „herzustellen. Freunde hingegen erwirbt sich ein solcher  
 „Staat keine, weil unter einer freyen Verfassung Ehre  
 „und Belohnungen nur in bestimmten, und ein wirkli-  
 „ches Verdienst voraussetzenden Fällen ertheilt werden,  
 „und wer von der einen oder den andern gerade so viel  
 „erhält, als er zu verdienen glaubt, denen, die ihm  
 „solche ertheilen, keinen Dank dafür weiß. Ueberdieß  
 „sind die gemeinschaftlichen Vortheile der Freiheit von  
 „einer Art, daß sie während ihrem Besitze von Niemand  
 „erkannt werden; diese Vortheile, die in dem freyen  
 „und ungestörten Genuße seines Eigenthums, in der  
 „Unverletzbarkeit der Ehre von Weib und Kindern, und  
 „in der persönlichen Sicherheit bestehen; denn Niemand  
 „denkt einem andern dafür verbindlich zu seyn, daß er  
 „nicht von ihm beeinträchtigt wird. So kommt es denn,  
 „daß ein frey gewordener Staat, wie schon gesagt, nur  
 „eine Parthey gegen, und keine für sich hat. Um aber  
 „den daraus entstehenden Nachtheilen und Ordnungs-  
 „widrigen Unternehmungen zu begegnen, gibt es kein  
 „wirksameres, kein kräftigeres, kein heilsameres und kein  
 „so nothwendiges Mittel, als sich die Söhne des Bru-  
 „tus vom Halße zu schaffen, die laut der Ueberlieferung  
 „der Geschichte nur darum bewogen wurden, sich mit  
 „andern Römischen Jünglingen gegen ihr Vaterland zu  
 „verschwören, — weil sie unter der Consularischen Re-  
 „gierung sich nicht so wie unter den Königen erheben  
 „konnten, und in der Freyheit des Volks ihre eigne Un-  
 „terwerfung zu sehen glaubten. Wer daher ein Volk zu

„regieren unternimmt, sey es auf dem Wege der Freyhelt, oder auf dem der Alleinherrschaft, und sich nicht der Feinde dieser neuen Ordnung versichert, gründet einen Staat von kurzer Dauer“ \*.

\* Nie ist vielleicht über einen Schriftsteller so schief und einseitig geurtheilt worden, als da man über Machiavell's Principe die Frage aufwarf: ob es eine Satyre oder ein Handbuch für die Nerone und Caligula's seyn sollte, als wenn gar keine andere Auslegung möglich wäre. Das nemliche ließe sich von seinen Discorsi fragen, wenn er zum Beyspiele von dem Nachtheile halber Maasregeln spricht, und bey dieser Gelegenheit Giovampagolo von Perugia tadelt, daß er den Pabst Julius den zweyten mit dem ganzen Cardinal-Collegium, die er in seiner Gewalt hatte, nicht ums Leben gebracht — oder, wenn er die Fehlschritte des Decemvirs Appius aufdeckt, die ihn hinderten, sich zum Herrn von Rom zu machen, und überhaupt mit eben so vielem Scharfsinne zeigt, wie ein freyes Volk unterjocht, als wie ein unterjochtes frey gemacht wird. Die Sache ist, daß Machiavell kein System der Moral schreiben, sondern pragmatische Betrachtungen über die Geschichte anstellen, d. h. die Menschen, wie sie sind, und nicht, wie sie seyn sollten, gleich einer andern Naturerscheinung betrachten, den Triebfedern ihrer Handlungen nachspüren, und die Mittel mehr nach ihrem Verhältnisse zu dem Zweck als nach ihren sittlichen Beziehungen würdigen wollte, und das hat er denn auch so unübertrefflich gethan, daß bey dem immer erneuerten Spiele der nehmlichen Leidenschaften, die auf dem Schauplaze der Weltbegebenheiten zum Vorscheine kommen, jedes Zeitalter in seinen Schriften seine eigene Geschichte findet. Besonders gilt dieß von Staatsveränderungen, namentlich von den Staatsveränderungen unserer Zeiten, und man braucht nur das 8, 12, 13, 16, 17, 19, 27te und 55te Capitel des ersten Buchs, das 10, 25, 31 und 33ste Capitel des zweyten Buchs, und das 3 und 4te Capitel u. s. w. des dritten Buchs zusammenzustellen, um

Wir wollen, um diese Bemerkungen auf die Geschichte unserer Revolution anzuwenden, einen Augenblick bei den Feinden der neuen Ordnung stehen bleiben. Ihre erste Wirkung bey den Bewohnern der Hauptstädte, besonders bei demjenigen Theile, der sich bis dahin im Besitze der Regierung befunden hatte, und an den sich durch einen natürlichen Zusammenhang die Volksführer in den kleinen Cantonen anschlossen, war eine Art von Betäubung, die um so viel stärker seyn mußte, je weniger man den Fall vorausgesehen hatte, und je mehr das Beispiel anderer revolutionirter Länder noch empfindlichere Opfer als den bloßen Verlust von Ansehen und öffentlichen Stellen befürchten ließ. Auch ertrug diese Classe ihre von den französischen Agenten verfügte Ausschließung von der neuen Administration mit vieler Gelassenheit, ohne denjenigen Männern von der gemäßigten Partei, die sich theils aus Gerechtigkeits-Liebe, theils aus Ueberzeugung von ihrer Brauchbarkeit nachdrücklich dagegen verwendet hatten, weder damals noch späterhin, einigen Dank dafür zu wissen. So wie sie sich aber für ihr Eigenthum und ihre Personen in Sicherheit fühlten, und der neue Ausbruch des Continental-Krieges bey ihnen Hoffnungen erweckte, fiengen sie auch an, auf die Wiedereroberung des verlorenen Gebietes zu denken; ihre Emissarien im Auslande spielten die Rolle der Ausgewanderten, und beim Annähern der österreichischen Armeen war bereits ein Aufstand im Innern organisiert, der jedoch nicht Zeit hatte, zur Reife zu kommen, noch weiter herum als unter den Bergvölkern deren man sich immer als Vorfechter bediente, und auch dort nur unvollkommen auszubrechen. Nachdem aber

eine vollständige Uebersicht über den Gang der französischen Revolution zu haben; sogar ist in dem Capitel, das von den Verbannten, und der Gefahr, ihnen Glauben bezumessen, handelt, die Geschichte der Ausgewanderten nicht vergessen.



das Glük wieder auf die Seite der französischen Waffen getreten war, und ihnen nichts mehr widerstand, sah diese Partei auch allmählig ein, daß sie zu Erreichung ihrer Zwecke diejenige Macht, von welcher der Europäische Continent das Gesez empfing, wenigstens nicht gegen sich haben dürfte. Ohne ihren Hoffnungen auf die Dazwischenkunft anderer Mächte, denen sie in ihrer Verblendung kein größeres Interesse als das der Schweizerischen Aristokratien voraussetzte, zu entsagen, suchte sie sich der französischen Regierung zu nähern, und ihre Klagen und Wünsche vor deren Ohren zu bringen, wozu sie in den bekannt gewordenen Gesinnungen des neuen Oberhauptes, das mit der Schweiz andere Absichten, als seine Vorgänger zu haben schien, so wie überhaupt in dem Geiste seines Regierungssystems immer mehr Aufmunterung fand. Zugleich wurde im Innern der geheime Krieg gegen die neue Ordnung mit ununterbrochener Thätigkeit fortgesetzt, und hatte einen um so viel glücklicheren Erfolg, je scheinbarere Waffen der Unbill der Zeiten an die Hand gab, und je schwächer auf der andern Seite die Vertheidigung war. Man hatte sich dazu gleich von Anfange her in die Rollen vertheilt, indem die einen ihren Wohnsiz auf dem Lande aufschlugen, um das Volk im Stillen und unbemerkt zu bearbeiten, die andern in den Municipal- und Gemeinde-Verwaltungen eine fortwährende Opposition gegen die Regierung bildeten, und wieder andre sich von dieser selbst anstellen ließen, um unter der Hand ihre Wirksamkeit zu lähmen und bei größern Unternehmungen in der Nähe zu seyn. Die Moralität der hierbei gebrauchten Mittel mdgen diejenigen verantworten \*, die sich solche erlaubt haben

\* Doch — diese Beantwortung hat schon ein alter Theater-Dichter übernommen, wenn er eine seiner handelnden Personen sagen läßt:

*Si violandum est jus, regnandi gratia*

*Violandum est; caeteris rebus pietatem colas.*

und z. B. unredlich genug waren, die Wiedereinführung der Lehensgefälle, die zum Theile dieser Classe zu lieb geschehen war, gegen die Regierung zu benutzen, oder in dem nehmlichen Augenblicke an einem Aufstand zu arbeiten, als sie dieselbe durch ein geheucheltes Zutrauen bei dem Abmarsche der französischen Truppen sicher zu machen suchten.

So wie die neue Ordnung wesentlich auf zwei Grundlagen beruhte, als auf der Einheit der Republik und der Gleichheit der politischen Rechte, so mußten auch die Gegner derselben ihre Angriffe gegen die eine so wohl als gegen die andere richten. Jedoch geschah dieß in ungleichem Grade und zu ungleichen Zeiten, indem man nicht auf einmal mit dem ganzen Plane herausruken durfte. Da die Wiederherstellung von Erbs Aristokratien so wenig wie von unmittelbaren Demokratien unter einem Einheitsysteme gedentbar war, und jeder lieber zu Hause ganz Meister seyn, als an einer größern Administration einen beschränkten Antheil nehmen mochte, so zog man auch zuerst gegen jene Form zu Felde; hier konnten den aristokratischen Partheyhäuptern die kleinen Cantone zu nützlichen Hülfstruppen dienen, während dem sie später ihren eignen und zwar einen ganz entgegengesetzten Weg gehen mußten; man durfte sich für diesen Theil des Plans bei der französischen Regierung noch am ersten einen glüklichen Erfolg versprechen, und war auch sicher, im Innern wenigern Widerstand dagegen zu finden, weil immer noch eine größte Anzahl an liberalen Formen als an der Einheitsverfassung hing, und die vollreichern Cantone die Opfer, die sie der letztern bringen mußten, allmählig zu berechnen anfiengen. Nicht, daß die aristokratische Parthey, und zwar von jedem Cantone, einer selbst unbedingten Einheit den Vorzug vor der Conföderation versagt haben würde, wenn sie die Regierung in ihre Hände concentriren und sich und ihrem Orte auch für die Zu-

Kunst hätte zusichern können. So wie aber die Unmöglichkeit hiervon in die Augen leuchtete, mußte ein anderer Weg eingeschlagen werden, um zu dem Hauptziele, der Wiederherstellung des verlorenen Ansehens, zu gelangen. Wenn einmahl — so dachte man — das gemeinschaftliche Band zerrissen und der Zusammenhang zwischen den Freunden der neuen Ordnung aufgelöst seyn, wenn die Herstellung der ehemaligen Grenzen und Namen auch an die ehemaligen Gewalthaber erinnern würde, so müßte es diesen um so viel leichter werden, sich in jedem Cantone in den Besitz der Administration zu setzen und denn nach Zeit und Umständen das alte Gebäude aus den noch vorhandenen Materialien wieder aufzuführen.

Man hat behauptet, daß die aristokratische Parthey ihre Feindseligkeiten gegen die neue Ordnung erst dann angehoben habe, als sie durch erlittene Mishandlungen, wie die ihr angedrohte Patrioten-Entschädigung und die Deportationen von 1799. dazu gereizt worden sey. Ohne diese Maßregeln einer exaltirten Parthey weder rechtfertigen noch entschuldigen zu wollen, so war dieß so wenig der Beweggrund, und jener Krieg so wenig ein bloßer Vertheidigungs-Krieg, daß gerade diejenigen Männer, welche die erstern gegen Proscription und Verfolgung in Schutz nahmen und ihnen, sobald sie dazu Freyhelt hatten, einen Antheil an den Regierungs-Stellen einräumten, am heftigsten von ihnen angefeindet und gehaßt wurden. Sie fühlten nemlich, daß nur ein System, das zwischen den Extremen die Mitte hielt, ihre Plane könnte scheitern machen, und sahen die Anhänger desselben auch für ihre gefährlichsten Gegner an. Daher denn alle Vereinigungs- und Amalgamations-Versuche, die von Seite der Republikanischen Parthey gemacht wurden, nur dazu dienten, den Kampf zu verlängern. Alles oder Nichts, war das Lösungswort, das man sich einmal gegeben hatte.



Daß der Rath, den Machiavell am Ende der angegebenen Stelle in Rücksicht der Edhne des Brutus ertheilt, von den Freunden der neuen Ordnung, während dem sie die Gewalt in Händen hatten, so wenig befolgt worden ist, mag immerhin ihre Unfähigkeit zum Durchsetzen einer Revolution beweisen; wenn die bisher eröffnete Ansicht der Dinge die wahre und richtige ist, so muß man sich Glück wünschen, daß die Schwäche des einen und die Grundsätze des andern Theils der herrschenden Parthey, so wie überhaupt die unserm National-Charakter eigenthümliche Gutmüthigkeit und terroristische Ausfritte erspart haben, die in dem letzten Resultate der Revolution doch nichts geändert haben würden. In Frankreich, wo man der gestürzten Classe eine ungleich zahlreichere, begütertere und an Cultur überlegene Classe entgegen stellen konnte, und wo es bloß darauf ankam, die erstre außer Thätigkeit zu setzen, hatte ein Schreckens-System bey aller seiner Illegalität doch wenigstens den Vortheil der Zweckmäßigkeit für sich; in der Schweiz, wo die Oppositions-Parthen sich beynabe ausschließlich in dem Besitze der wesentlichsten Mittel des Einflusses befand und nicht bloß zum Schweigen, sondern auch zum Mitwirken hätte gebracht werden müssen, konnte ein solches System zu nichts weiter führen, als unnütze Zukunten zu verursachen und eine haltbare, durch sich selbst bestehende Ordnung der Dinge immer unmöglicher zu machen. Man mag wohl durch den Anblick der Geißel gezwungen werden, vor dem Altare der Freyheit zu knien, aber ihr von Herzen und unverstellt zu opfern, dieß kann nur das Werk der Ueberzeugung und keiner äussern Gewalt seyn.

Wir sehen also hier den begütertesten, und, so wenig dieß auch sagen will, den \* cultvirtesten Theil der

\* Um sich zu überzeugen, daß dieß in der That nicht viel sagen will, darf man nur die öffentlichen Akten der gegenwärtigen Regierungen in den Aristokratischen Kantonen nachsehen; durch Form und Inhalt geben sie einen sichern Maß-

Nation, eine Menschenzahl von 80,000 bis 90,000 Seelen, mit allem dem Einflusse, den über dieß noch vielfache Verbindungen \* und hergebrachtes Ansehen verschaffen, gleich von Anfang her gegen die neue Ordnung verschworen; ein um so viel furchtbarer Bund, je weniger es dazu einer Verabredung oder Anwerbung bedurfte, und je fester er durch das bloße Privatinteresse zusammenhielt. Wer nicht Regierungs Stellen, oder die Anwartschaft auf Regierungs Stellen wieder zu erobern hatte, den trieb der Verlust von Gewerbs Vorrechten und Handels Monopollen oder gar von bloß äußerlichen Praerogativen zur Theilnahme an; und nur wenige ausgezeichnete Männer, die der privilegierten Classe angehörten und sich im Genusse ihrer Vortheile befanden, hatten

stark, nicht bloß um den Geist und die Tendenz, sondern auch um die Bildung dieser Classe, aus denen die genannten Regierungen größtentheils wieder zusammen gesetzt sind, zu beurtheilen.

- \* Wenn man auf die Quellen dieser Verbindungen zurückgeht, so stößt man auf solche, wo sich die Anhänglichkeit des einen Theils nicht anders als aus einer Art von Bedienten - Stolz erklären läßt. So viele Menschen, die sich in einer unabhängigen Lage befinden, setzen ihre größte Glückseligkeit darein, sich einem Mann von Ansehen zu nähern und in seiner Atmosphäre zu leben, ohne daß es dabei eben auf ein Amt oder auf oekonomische Vortheile abgesehen wäre. Sie erhalten dadurch in ihren eignen Augen einen Werth, den sie sich nicht selbst zu geben vermögen, und glauben sich bey andern eine Wichtigkeit zu verschaffen, die ihnen durch keine Erniedrigung zu theuer erkauft scheint. Es geht ihnen, wie dem Küchenjungen, der sich etwas großes darauf zu gut that, daß ihn ein Vornehmer Herr einen Gallunken gescholten hatte. Eine Folge dieses sonderbaren Stolzes ist, daß man das Licht, an dem man sein eignes Lämpchen anzündet, gern zur Sonne machen möchte, und sich nicht darein zu finden weiß, wenn es etwa plötzlich wie eine Sternschneuze untergeht.

Muth und Selbstverläugnung genug, um sich von derselben loszureißen und einer bessern, uneigennützigen Ueberszeugung zu folgen.

Auf der andern Seite sehen wir ein Volk, das seiner Natur nach träge und schwer beweglich, durch seine ehemalige Verfassung von allen politischen Angelegenheiten entfernt gehalten, keine Regierung als die seines Dorfes kennt, und auch nur für diese Interesse fühlt, mit einem Worte, das nicht besser und nicht schlimmer, nicht aufgeklärter und nicht unwissender, als jedes andre Volk ist, und daher auch die neue Ordnung angenommen hat, weil es der Wille von Frankreich, durch eine siegreiche Armee verkündet, also gebot, und sie wieder verlassen hat, so wie dieser Wille eine andre Richtung zu nehmen schien. \* Was etwa von der Volks-Masse sich bey der Revolution nicht bloß passiv verhalten, sondern laut und unzweydeutig für dieselbe erklärt hat, that dieß weniger aus eigenem Antriebe, als zufolge einer Leitung, die nicht immer die reinsten Beweggründe haben mochte, und gieng denn in seinen eigennützigen Forderungen gewöhnlich so weit, daß der guten Sache dadurch ungleich mehr geschadet als genützt wurde. Die wesentlichen Vortheile hingegen, welche die neue Ordnung versprach, und die, statt irgend ein Recht zu verletzen, vielmehr aus den ersten Grundsätzen desselben herfloßen, diese konnten, wie Machiavell so richtig bemerkt, von

\* Dieser durch den Rückzug der französischen Truppen veranlaßten Meinung ist es neben andern, zum Theile oben berührten, Umständen zuzuschreiben, daß der Aufstand von 1802. so schnell um sich gegriffen, und in seinem Laufe so wenige Hindernisse angetroffen hat; denn in jedem frühern Zeitpunkte haben die Resultate der Volkswahlen, die zuverlässig freyer wie die vom letzten Frühjahre und nicht so von der Regierung beherrscht waren, genugsam erwiesen, daß die aristokratische Parthey in der Bearbeitung und Gewinnung des Volks dazumahl noch keine grossen Fortschritte gemacht hatte.



Dem grossen Hauffen unmdglich in dem Masse gefühlt werden, um ihr entschlossene und eifrige Anhänger unter demselben zu verschaffen; ein gemeinschaftliches Interesse wird immer um so viel lauer verfochten, je eine grössere Anzahl daran Theil nimmt und auch hier gilt das allgemeine Naturgesetz, daß jedesmahl an Nachdruck verloren geht, was an Ausdehnung gewonnen wird.

Endlich sehen wir zwischen diesen beyden Theilen der Nation keine Mittel: Classe, die im Stande gewesen wäre, eine öffentliche Meynung zu bilden, die Regierung mit allen den Hilfsmitteln zu umgeben, von welchen allein ihre moralische Kraft abhängt, und die mancherley Stellen der neuen Administration mit Sachkenntniß, Würde und Geschicklichkeit zu bekleiden.

Was Wunders, daß unter diesen Umständen die neue Ordnung, begleitet von dem Druke ungeheurer Kriegslasten und nicht selten mit demselben verwechselt, nie feste Wurzel fassen konnte, sondern zusammenstürzte, so bald sie ihrer äussern Stütze beraubt war. Das künstliche Produkt des Treibhauses verwelkt noch schneller als es aufgeschossen ist, wenn es den Einwirkungen der rauhen Luft ausgesetzt und ihm die Wärme seines ursprünglichen Klima's entzogen wird.

Wenn ich in diesem ersten Abschnitte den Leser so gleich mitten in den Gegenstand hineingeführt habe, so geschah es in der Absicht, durch einen allgemeinen Ubersblick der Revolution und die Darstellung der wichtigsten Verhältnisse, die ihren Gang bestimmt haben, das Nachfolgende verständlicher zu machen.

## IV.

## Über Zeitungen.

(An den Herausgeber des Star.)

[Uebersetzt eingesendet.]

Mein Herr!

In einer der interessantesten Parlaments-Debatten während des letzten Kriegs, „eine neue Abgabe auf die Zeitungen betreffend“, haben sich einige unsrer Staats-Medner darum gezankt, ob eine Zeitung ein Artikel des Luxus, oder der Nothdurft sey? Der Minister bekanntlich, dem es mehr um einen Zuwachs der Einkünfte, als um Erörterung einer so verwickelten Frage zu thun war, trieb nur immer die Sache vorwärts — ohne den Herrn Zeit zu lassen, sie näher auseinander zu setzen. Vielleicht meinte er, daß auf beiden Seiten viel dafür und dagegen gesagt werden dürfte, und daß es einem bloßen Finanzier sehr gleichgültig seyn könnte, ob die Frage so oder anders entschieden würde. — Wenn ich jedoch in dieser ungeheuren Welt-Stadt (London) einen prüfenden Blick um mich werfe, und mich unter die bunten Gesellschaften mische, die sich darin bilden; so bin ich stracks der Meynung, daß eine Zeitung schlechthin unter die Bedürfnisse des Lebens gehöre, und zwar so sehr gehöre, daß, wenn wir die bloß mechanischen Functionen des Essens und Trinkens ausnehmen, es schwerlich etwas anders giebt, was so ganz mit der Existenz und dem Wohlbefinden meiner Mitbrüder verwebt und verflocht wäre, als die Frage: „was giebt es Neues“? Kaum daß ihr die andre: „wie befindest du dich“? noch vorgeht, und wir zweifeln nicht, daß sie dieser im weitem Verlaufe dieses Kriegs noch den Rang ablaufen, und der erste Laut jeder geöffneten Lippe seyn werde.

Unmöglich kann sich selbst die regste Phantasie ein Bild von dem Elend machen, das einen Platz wie London befallen würde, wenn es darin keine Zeitungen gäbe. Biweilen hat mir meine Einbildungskraft die Schreckens-Idee einer Aufhebung der Zeitungen nur auf eine einzige Woche vorgemalt; schrecklicher Gedanke! glühender Heißhunger der Seelen! Welche Haufen wild durch einander stürzender Menschen, die von Ort zu Ort jagen, sich wechselseitig fragen, und bei allen Heiligen beschwören, ihnen doch nur einen Bissen vorzuwerfen; ihren heißen Durst mit einem einzigen Vorfall zu kühlen; ihrer verzehrenden Wißbegier nur eine einzige — wenn auch noch so magere und fahle Anekdote zum besten zu gehen, um wenigstens das Leben der stoßenden Unterhaltung noch zu retten. — Nur halbe Winke, nur Vermuthungen, gebrochene Paute, und Ahnungen! um das Vergrößerungsglas der Phantasie doch wenigstens brausen zu können, und sich nicht in die schreckliche Nothwendigkeit versetzt zu sehen, zu suchen, was man nie findet: Hülf's-Quellen in sich selbst.

Dergleichen schaurige Nachtstücke hat sich mit unter wohl mein vermuthlich etwas verschobener Kopf vorgegaukelt: aber wie matt kriecht das Wort dem Sonnenflug der Phantasie nach! Denn gewiß ist es noch nie in das Herz eines Menschen gekommen, Worte dafür zu suchen, um den beklagenswerthen Zustand unsrer Hauptstadt zu schildern, wenn der Donner ihr Ohr trüfe: „Keine Zeitungen mehr.“! Darum hat man weißlich unter uns die Einrichtung getroffen, die Zeitung und das Frühstück zu gleicher Zeit zu verschlingen, — damit zu einer Stunde, wo der Schlaf einen Hiatus in unsern Gedanken gemacht hat, eine neue Welt, — die Welt der Novellen vor unserm umnebelten Blick aufgehe, und jede Springfeder des Geistes in frische Bewegung setze. Dies nennen wir wahrhaft die Hirnuhr aufziehen zu den Verpflichtungen des Tages — worauf sofort die Maschine ohn-



ne weitem Anstoß, ihren respective zwölf bis vierzehnstündigen Gang fortgeht! — Die Erfindung der Morgenzeitungen war für uns von ausnehmender Wichtigkeit; denn ursprünglich publicirte man sie nicht des Morgens, sondern die meisten kamen Mittags oder Abends heraus, wo sie bloß denjenigen nützlich seyn konnten, welche mit Neuigkeiten Schacher treiben. Erst als der Thee eingeführt wurde, da folgten die Morgenblätter straks nach; und nunmehr dienen sie diesem Indischen Getränke zu seiner köstlichsten Würze.

In der That ist unter uns der Knoten zwischen einem Frühstück und einer Zeitung unauflöslich geschlungen. Neuigkeiten hören wir wohl zu allen Stunden des Tages; aber wie lahm, wie verstümmelt und unvollkommen sind sie nicht; wie fehlerhaft und unbefriedigend in allen jenen kleinen Detail- und Nebenzügen, die wir den Paragraphenschreibern so sehr Dank wissen! — Nur gefühllose und undankbare Seelen schätzen den Werth eines Gutes erst nach dem Verluste desselben: sollte aber je die unseelige Zeit kommen, wo der Kanal der Neuigkeiten verstopft würde; so wird man das Talent jener schöpferischen Geister erst vollständig würdigen lernen, die uns die Neuigkeiten des Tags jedesmal mit neuen Verzierungen darreichen, jeden Zufall zur Würde der Kunst aufpuzen; selbst einen Gauner mit Anstand den Hals brechen lassen, und dem Galgen sogar einen heroischen Anstrich zu geben wissen — Leute, deren Darstellungsart, in Absicht der Unterhaltung die Thatsachen selbst weit hinter sich läßt, ja deren bloße Winke und Vermuthungen für den dürstigen Leser Drakelsprüche, und Offenbarungen sind.

Mitteltst dieser unschätzbaren Morgenblätter, werden die Bewohner unsrer Hauptstadt in Betreff ihres Wissens so ziemlich auf gleichen Fuß gestellt; — was bekanntlich in Provinz, Städten und Dörfern nie der Fall seyn kann, wo vielleicht der reiche Squire allein eine fetter

Stadtzeitung erhält, deren Inhalt er bloß seinen Vertrauten mittheilt. — Man könnte hierauf einwenden, daß diese beiläufige Gleichheit des Wissens, die sich in der Hauptstadt findet, weiter zu nichts nütze, als zu einem todten Stillschweigen in Gesellschaften, weil da im Zweifel keiner mehr weiß, als der andre: und auf den ersten Blick scheint dies wirklich der Fall zu seyn — In der That aber findet sich's ganz anders; denn wenn schon einer nicht mehr weiß als der andre, so versteht er doch mehr als sein Nachbar. Denn es ist ein grosser Irrthum, zu wähnen, daß man die Nachrichten in den öffentlichen Blättern nach dem Buchstaben nehmen, oder sich damit begnügen müsse, was uns der Herausgeber gerade zu sagen beliebt. Wir lesen z. B. „Gestern verheirathete sich zu St. Dunstan, Master Josua L. \*. ein berühmter Kaufmann, mit Miß Polly.“ Wäre der Tanz hier aus, so frage ich, ob uns wohl alle Blätter von ganz London, für eine einzige halbe Stunde Unterhaltung gewähren würden? Aber der Text ist so trocken nicht; vielmehr enthält er Lehren und Corollarien, die sich in eben so viel Aeste und Zweige zerlegen lassen, als eine Predigt vom vorigen Jahrhundert. Ist es nun nicht so gleich nothwendig auszumitteln, wie reich wohl dieser Mr. L. \*. seyn möchte? und wie weit man ihn einen angesehenen Kaufmann nennen könne, — sintemal bekannt genug ist, daß er vor zehn Jahren den Karrn umgeworfen, und bloß zehn Schillinge für das Pfund bezahlt habe. Ferner, wie weit man ihn Heiraths-fähig nennen könne? — da er bekanntlich eine schiefe Schulter u. s. w. habe. — Auch muß nothwendig vorerst ausgemacht werden, ob er wohl den Namen eines artigen Kaufherrn verdiene, da er sich bekanntlich geweigert, einen Artikel zurück zu nehmen, welchen eine Dame kaum sechs Monate bei sich gehabt? Vor allen Dingen aber: ob der Mann nicht ein Erzthor sey, die Polly zu heirathen, welche notorisch nicht sechs Pfenn-

nige im Vermögen habe? — Dann, Freund, entstehen wieder manche wichtige Fragen in Absicht des Frauenzimmers. Z. E.: wie ist es doch möglich, daß sich ein Frauenbild für artig halten kann, von der man weiß, daß sie keine Farbe, und sehr stiere und pöbelhafte Augen hat? die außer dem krumm gewachsen ist, und höchst wahrscheinlich zwei bis drei und dreißig Jahre auf dem Nacken sitzen hat. . . Sie ersieht hieraus, Herr Zeitungs-schreiber, daß der obige einsilbige Paragraph, ein reich-strömender Born für die Unterhaltung ist, der süßes und bitteres Wasser genug enthält, und wohl zureichen dürfte, die Jungen von St. Dunstan ein paar Tage in Bewegung zu erhalten.

Noch ein andres Beyspiel: „Gestern entdeckte man ein sträfliches Verständniß der Lady N. \* mit dem Obrist  
„3. Seine Lordschaft, ihr Gemahl, schickten sie augen-  
„blicklich mit Protest zu ihrer Mutter zurück, und besiechen  
„nunmehr auf der Ehescheidung.“ — Könnte wohl in  
aller Welt ein Freund der Neuigkeit hier stille stehen? wird  
ihm der Text Genüge thun? Nichts weniger. Vielmehr  
wird nun das Thema in eine unendliche Menge kleinerer  
und kleinerer Notizen aufgelöst und zerschnitten, welche  
sämtlich das ihrige zum rechten und ächten Verständ-  
niß der Materie beitragen müssen. Einerseits, waren  
freilich Seine Lordschaft alt genug, um ihr Vater seyn  
zu können — was ließ sich da mithin Gutes erwarten?  
auf der andern Seite, die Dame bekanntlich jung genug,  
um seine Tochter vorzustellen — wie sehr mußte sie folgen-  
lich zu kurz kommen! Aber nun erschallen aus der Rum-  
pellsammer die unverwerflichsten Zeugnisse: Er sey der  
nachsichtsvollste und toleranteste Ehemann von der Welt  
gewesen, und sie — ein unvernünftiges und ungehors-  
ames Weibstück. — Trifft das nicht zu, so thut das Ge-  
gentheil dieselben Dienste, d. i. es stillt eben so gut den  
unersättlichen Heißhunger der Versammelten nach Neuig-  
keit.



Wir tragen dem Himmel so oft den Stoßseufzer vor: „Erbse und von Krieg, Mord, und dem plötzlichen Tode“ — und dennoch, mein Herr, sind eben dies, so derlich seit der Revolution, die Lieblings-Tummelplätze der Unterhaltung. Schlachten freilich, überlaufen wir aus langer Gewohnheit nicht selten mit kalter Gleichgültigkeit, und man muß gestehen, daß sie öfters höchst fade und ununterhaltend vorgetragen, und nichts weiter sind, als ein ermüdendes, keine Idee gebendes Register von Namen, und technischen Floskeln. Mord und jäher Tod dagegen gestatten schon ungleich mehr Glossen, welche den Umgang beleben, weil sie sich auf das tägliche Leben und Wehen der Menschenkinder beziehen. Die Ermordung eines Mannes auf der Straße, der es mit einem Halbdutzend bewaffneter Räuber zu thun hatte, ist Unterhaltungsstoff für einen ganzen Monat; hingegen sind zehntausend liegende Leichen auf dem Wahlfeld, um den Ritzel von ein paar wetteifernden Hbfn zu befriedigen, bloß ein vorübergehendes Meteor, das kaum seinen Tag überlebt.

Soviel von den Thatsachen, die sich in unsern Zeitungen finden. Jetzt erwägen Sie erst, mein Herr, was geschehen muß, wenn, — nachdem wir uns so lange bei einem Vorfall verweilt haben, den wir gleichsam mit dem Morgenbrod einnehmen, und stets als eine Waffe den Tag hindurch bei uns führten, um das Ungeheuer, Stillschweigen damit zu bekämpfen, und die Kluft Gedankenlosigkeit damit auszufüllen; wenn wir, sage ich, nach alle dem gleich Tags darauf von derselben Behörde das Gegentheil erfahren. — Dies mag allerdings anfangs etwas schneidend auffallen: aber die Gewohnheit hat uns auch damit ausgehöhlet. Nun heißt es: „Wir dachten immer, daß das Geschichtchen etwas unwahrscheinlich sey.“ oder: „Wir hatten gleich etwas Verdacht, wollten ihn jedoch nicht mittheilen.“ oder: „wir hüteten uns wohl, der Sache vollen Glau-

„ben beizumessen, wenn man gleich bekennen muß, daß sie wenigstens sehr gut gesagt war.“ Mit dergleichen Phrasen suchen sich einige hinter drein ganz posierlich aus der Schlinge zu ziehen — indeß andre, dem ersten Eindruck getreu, und weit entfernt die alltägliche Wetterfahne zu spielen, noch immer fest auf der Meinung beharren, daß wenigstens etwas an der Sache seyn müsse, und daß kein Geschichtchen so ärgerlich sey, es mischt sich denn ein Körnchen Wahrheit bei.

Wir könnten nun weiter gehen, und die Nothwendigkeit der Tagblätter betrachten, sofern sie Stoff für die politische Unterhaltung hergeben; da uns aber dieses Thema mehr Weitläufigkeit auferlegen würde, als sich mit einem Sendschreiben verträgt; so vertagen wir lieber die Frage, und schliessen mit der demüthigen Hoffnung, bereits genug gesagt zu haben, um zu zeigen, daß unsre Zeitungsblätter, Artikel von absoluter Nothwendigkeit, und von erster Requisition sind.

Womit ich die Ehre habe &c.

## V.

### Friedrich I. in Italien.

Belagerung von Tortona, und Einzug und Krönung des Kaisers in Rom.

Die Stadt Tortona, mit den Mailändern im Bunde gegen Pavia, war von Friedrich aufgefodert worden, von ihrem Bündnisse abzustehen, mit den Pavesern Frieden zu schliessen, und alle ihre Streitigkeiten seiner Entscheidung zu überlassen. Die Stadt weigerte sich, und ward sofort in die Reichsacht erklärt. Friedrich lagerte sich zuerst mit seinem Heere in der Markgrafschaft Busca, zwischen Asti und dem Flusse Tanaro. Die Grafen

Ditto und Berthold werden mit einer zahlreichen Mannschaft vorausgeschickt, um die Lage der Stadt zu erkunden: sie setzen über den Fluß Tanaro, dringen bis dicht an die Stadt hin, und lagern im Angesichte derselben. Am dritten Tage darauf kommt Friedrich mit seinem ganzen Heere nach, und schlägt disseits des Flusses ein Lager auf, weil der so eben von Regengüssen angeschwollene Tanaro die Verbindung mit dem vorangegangenen Heere verbietet. Kaum hat sich der Fluß etwas gesenkt, als an einer Anfuhrt Roß und Mann mehr hinüberschwimmen denn waten: das ganze vereinigte Heer umzingelt und belegt nun die Stadt. Es war eine Burg in der Nähe, verbunden mit der Stadt. Auf einem steilen Felsen, an die Apenninen und Alpen gelehnt, erhob sie sich, sicher durch Natur und Bollwerke nach alter Art: nicht nur über Tortona, sondern die Ebene Pavia's und viele benachbarte Städte gewährte ihre Höhe einen freien und prächtigen Ueberblick. Ein alter Thurm, dessen Erbauung die Sage dem letzten verstorbenen Könige der Römer, Tarquinius, zuschrieb, diente ihr zu Befestigung und Zierde. In diese Burg werfen sich die Städter, als sie schon am ersten Tage der Belagerung ihre ebenfalls verschanzten Vorstädte von Friedrichs Truppen eingenommen sehen, noch mit Mühe, unter Begünstigung einbrechender Nacht: die Mailänder hatten ihnen dorthin mehrere hundert Reiter zur Vertheidigung zugesandt; sie selbst hatten sie bereits wohl besetzt, und ein gewisser Markgraf Ditz Malaspina zubenamst, den Königl. gleichfalls erblutet, hatte sich mit den Seinigen zur Verfechtung der Sache der Tortoneser gesellt. Auf jener Hilfe, eigene Stärke, der Burg Sicherheit und das Glück vertrauend, weichen sie auch jetzt noch nicht von ihrem Standpunkte, und wagen das Aeußerste am Rande der Noth. Aber auch Friedrich kennt jetzt keine Schonung mehr, und verschmäh't den Trotzigen, die keine Gnade wollen, Gnade anzubieten. Vertilgung ist das Loosungswort. Mit



**Muth kämpfen Belagerer und Belagerte.** Nah an den Häusern der Belagerten, auf die sie von der Burg her unterblicken können, läßt Friedrich sein mörderisches Geschütz, Balisten, Katapulten und alle Werkzeuge des Verderbens, wie sie die damalige Kriegskunst anbot, zugleich Galgen aufpflanzen, furchtbare Warnungszeichen des sie bedrühenden Schicksals: rund um die Stadt und Burg öffnet sich kein Weg der Flucht: gegenüber stehen die königlichen Standarten, auf der Mittagsseite, in den Vorstädten, der Guelse Heinrich mit seinen muthigen Eath'en; gegen Morgen auf der Ebene, Pavia zu, die Pavesischen Hilfstruppen.

Hagelüsse von Steinen und Pfeilen begegnen sich von oben herab und unten herauf: Erbitterung kämpft aus den Belagerern, Verzweiflung aus den Belagerten: aus der Verzweiflung schöpfen sie Muth: blizige Ausfälle, die sie oft versuchen, verwirren auf Augenblicke den Gegner, schwächen aber, muthig zurückgedrängt, mehr sie selbst, als die siegeslustigen Deutschen. Von beyden Seiten fallen herzhafte Krieger: mehr der Tortoneser; manche werden gefangen, und den andern zum schrecklichen Beyspiel sogleich an den lichten Galgen gehängt. Friedrich belebt seine Truppen mit Herrscherwort und That, ist hier und dort, und wo die meiste Gefahr, ist auch Er Feldherr und Soldat zugleich, ist er ein Sporn für die Befehlshaber, wie die Gemeinen.

Mit den Pavesein verbindet sich auf Befehl des Königes Markgraf von Monferrat und mehrere der italienischen Baronen: dem Andrang der Feinde mehr ausgesetzt, bedurften sie dieser Unterstützung. Auf der Seite, wo jene stunden, war ein Brunnen, der einzige Quell, dessen sich die Eingeschlossenen zur dringendsten Nothdurft noch konnten bedienen: denn der kleine Fluß, der durch die Vorstädte und die Stadt lief, war verschüttet von den Trümmern der eingesunkenen Thürme und Mauern, und überdies noch, um auch so, verschlemmt und karg, wie

er war, den Feinden zum Labfal nicht reichen zu können, vom Sachsenherzoge und den Seinigen scharf bewacht. An diesem Brunnen mußten die Feinde die kargerliche Stillung ihres heißen Durstes mit ihrem Blute erringen. Leib und Leben setzten sie an einen Helm voll schmutzigen Wassers: denn die Belagerer, des Brunnens kaum gewahr, nahmen ihn in sorgfältige Hut, und die ausgestellten Wachen suchten jedem den Zugang zu verwehren. Ja nicht genug! Sie füllen mit Unrath jeglicher Art die Cisterne, werfen sogar, Angestichts der Feinde, stinkendes Maa hinein, löschen Schwefel und Pechbrände darin ab, um den Geschmak des Wassers den Durstigen so noch zu verekeln. Der allgewaltige Trieb siegt jeden Ekel und jede Scheu nieder. Es ist um die edelsten Preise nicht so verzweifelt gefochten worden, als um dieß elende Wasser.

Der König, des hartnäckigen Widerstands und des langen Verzugs müde, ungeduldig, die Früchte seiner kühnen Unternehmungen noch nicht ernten zu dürfen, noch ungeduldiger, die Krone, die ihn nach Italien rief, mit dem Lorbeer des Eroberers bald in Rom um seine Stirne zu winden, erschöpft alle Hilfsmittel, die das ungerechte Kriegerrecht hat, und Schlaubeit und Feldherrnerfahrung bey der damals noch unumündigen Belagerungskunst ihm anbieten, um seinen Zweck zu erreichen.

Seine Blicke überall umherwendend, wo er den Feind am sichersten beschädigen zu können vermeint, richtet er sein Augenmerk jetzt hauptsächlich auf den rothen Tarquinius-Thurm, der die beste Grundwehre schien. Durch von unten herauf angelegte Minen hofft er ihn zu untergraben, und mit ihm die letzte Hoffnung der Eingeschlossenen zu sprengen: sogleich wird die Ausführung des Anschlages begonnen.

Die Burgbesatzung bemerkt die entworfenene List, man vermuthet, durch Verrath der Belagerer selbst. Schlau kommen die Belagerten dem dunkeln Entwurfe zuvor,

graben von oben, vom Fundamente des Thurmes her; zu den Minirenden hinab, bis sie auf ihre hinterstellten Gegner treffen: und die in der eignen Schlinge unerirdischer Finsterniß Ueberraschten sehen den Tag nicht wieder.

Auch hatten die Mailänder ein Kastell in der Nähe, durch Kunst und Natur wohl verschanzt. Dies zu'ersürmen, trachtete jetzt Friedrich. Er läßt in seinem Lager, Angesichts der Tortoneser, Sturmleitern und alle zum Sturmlaufen erforderliche Maschinen bereiten. Die Städter glauben, die Absicht damit ziele auf ihre Stadtmauer. So getäuscht sind die im Mailändischen Citadell sorglos. Auf einmal schickt der König, unter Begünstigung der Nacht, außerlesene Männer, unter der Anführung der beyden Herzoge, Bertholphs und Otto, mit dem nöthigen Zeuge versehen, heimlich an dieses Kastell, als eben alles im Schlafe ruhig begraben lag. Schnell werden die Leitern angeschlagen: die Muthigsten sind voran, die ganze Schaar nach. Unfehlbar wäre der Entwurf gelungen, hätte nicht der Ueberraschten, vom Schlafe auftaumelnden, plötzlicher ängstlicher Lärm, der Stürmenden Geschrey selbst die Städter erweckt, und zur Hülfe herbenngerufen: mit Mühe sammeln diese die zerstreuten Fluchtfertigen, Flüchtigen, treiben sie wacker zum Gegenkampfe an, und durch vereinten hitzigen Widerstand wird der deutsche Hauffe zurückgetrieben, und der schon halb gelungene Entwurf zu herbem Verdrusse der Angreifenden und Friedrichs vereitelt.

Eine verwegene That eines Gemeinen, eines Schanzers, darf hier nicht übergangen werden.

Dieser Mensch, aus Ueberdruß der langen Verzögerung, und entweder, um den Seinen ein Beyspiel zu geben, zu gleicher Wagniß, oder ganz von eigener Hitze getrieben, vermißt sich, bewaffnet nur mit Schwerdt, Schild und einer Art, wie diese Leute sie, an Stühlchen befestigt, zu tragen pflegten, die Schanze hinaufzuklettern, die vor dem rothen Thurme emporstieg.



Mit dem Beil haut er sich Weg, um Fuß fassen zu können: so klimmt er den Felsen hinan, unerschrocken durch die Pfeil-Regen, die dicht ihn umschwirrenden Schleuder- und Steinwürfe, die von oben herab und unten herauf fliegen — mitten durch alle diese Gefahren dringt er sich mutbig hindurch: nichts bringt ihn zum Weichen. So arbeitet er sich bis zu dem zur Hälfte schon zertrümmerten Thurm empor, sieht dort mit Edwenmuth, und wirft noch einen Gegner, der Unbewaffnete einen Bewaffneten auf die Erde herab: und so kommt er, andern und sich selber, aus der trunkenen Hitze zur Besonnenheit erwacht, ein Wunder, erhalten ins Lager zurück. Der König, über die feste That erstaunt und erfreut, beschickt den Wagehals sofort, und bietet ihm zur Belohnung das Wehrgehäng eines Ritters und zugleich ihm und seiner Familie den Adelstand an.

Der brave Krieger, mit seinem niedern Stande zufrieden, keines höhern lüsten, lehnt die angebotene Ehre ab, und, königlich beschenkt, tritt er freiwillig wieder in die dunkle Reihe seiner alten Kameraden zurück, die ihn mit Jubel empfangen.

Unterdeß war die Charwoche angebrochen, zwei Monate waren fruchtlos verschwendet. Mangel an Lebensmitteln und Getränk vorzüglich nahm überhand. Die heilige Zeit zu ehren, stellte der König die Feindseligkeiten auf vier Tage ein, vom Gründonnerstag an bis auf den Montag nach Ostern.

Da kamen am Kreuzigungstage des Herrn sämtliche Mönche und Geistliche der Stadt in feyerlicher Procession vor das Lager. In ihre Ordensgewande gehüllt, mit Rauchfässern, Crucifixen und anderm heiligem Geräth in den Händen, schreiten sie langsam, mit wehmüthig schwerfälligem Gang, ihre Blicke zur Erde niedergesenkt, ihre Angesichte von Hunger und Kummer ausgemergelt, gegen die Zelte heran, und bitten, vor den König gelassen zu werden.

Als Friedrich sie schon von ferne erschaut , schift er ihnen Bischöffe und Priester mit der Frage entgegen: warum sie kämen? was sie verlangten?

Jene erhuben flehentlich so ihre Stimme: „Sie, ein armer unglücklicher Theil der unglücklichen Stadt hätten gewünscht, vor die Füße königlicher Majestät mit ihrem Anliegen sich niederwerfen zu können: da ihnen jetzt dieser Wunsch nicht gewährt würde, so beschwören sie die hochwürdigen Bischöffe und ehrwürdigen Diener des Altars, ihre M'tbrüder und Knechte vor Gott, sich doch bey der Milde des Königes für sie zu verwenden: sie sollten menschliches Erbarmen tragen mit ihnen, und dem Könige ihre Noth und Unschuld vorstellen, um der Wunden des Gefreuzigten willen, der heute den bitteren Tod für alle Welt gestorben: er werde seine Ohren und sein Herz zu ihren Bitten wenden: es werde doch der Unschuldige nicht leiden müssen mit dem Schuldigen: sie hätten wahrhaftig keinen Theil an den bösen Rathschlägen der verblendeten Stadt, die sie nie mit Augen gesehen zu haben wünschten: nicht sowohl für diese mit Fug und Recht vom Könige verurtheilte, als für ihre eigene Person, stehen sie. Was sie, Boten und Diener des Friedens, der irdischen Waffen unkundig, mit Händen, die nur Krucifixe und Rauchfässer zu schwingen gewohnt seyen, mit diesem unseligen Aufstande ihrer Mitbürger und diesem verderblichen Kriege zu schaffen hätten? Sie hätten ja kein Bündniß mit Mailand gegen Pavia geschlossen: dies alles sey geschehen einzig auf Anstiften des Senats und des Volkes, ohne Zuziehung der Geistlichkeit, was sie nun gleich diesen zu büßen hätten? Schuldig mache ja nicht die äussere Gemeinschaft mit Schuldigen; nur die Gemeinschaft des Herzens. Wohl sage der Psalmist: der Herr kennet den Gerechten; aber der Gottlosen Weg vergehet. Sie hätten es stets in Treue gemeint mit Kaiserlicher Majestät, und für derselben Flor und langes Leben viel und oft vor Gott gebetet: er werde sie nicht, heute nicht, um der Liebe Jesu, des Trosts aller Welt, heute nicht unerhört von sich weisen, und wenn er auch ihre unglückliche Stadt nicht verschonen wollte, doch ihnen Erbarmung schenken, sie aus diesem Sodom herausführen, über das der Herr geredet hätte

in seinem Zorn" und ihnen ein Zufluchtsstätte unter seinen Fittichen gönnen, daß Gott ihn segne, wie sie ihn segnen."

Mit diesen und mehreren wehmüthigen Sitten vereinigen sie die Schilderung ihrer ausgestandenen Noth, erzählen die Fährlichkeit bey Tag und Nacht, in den Kirchen, Zellen, auf ihrem Lager selbst, den oft nothgedrungenen Stillstand ihres Gottesdienstes, ihres bittersten Schmerzes Ursache, die tödtliche Angst, den bitteren Hunger, die magere Kost, den kärglichen faulen Trank, womit sie ein Leben, das kein Leben zu nennen sey, bisher gefristet hätten; Beweises genug seyen ihre hageren abgezehnten Leiber, mehr Leichen als Leiber. . . Und dies alles begleiten häufige Thränen, und Schluchzen unterbricht die Worte der knienden Redner.

Die ehrwürdigen Väter, von der Noth ihrer Mitbrüder innig gerührt, versprechen freundliche Fürsprache, und hinterbringen sogleich alles dem Kaiser.

Dieser von der traurigen Schilderung nicht unbewegt bringt doch sein Gefühl eher in sich zurück, als daß er seinem Worte untreu werden, und dem Verdachte unzeitiger und nicht männlicher Nachgiebigkeit wollte Raum geben.

Er entbietet den Mönchen, in ihre Stadt und Kläuser zurück zu kehren, und ihr Schicksal mit dem der halbsüßrigen Bürgerschaft, der sie angehörten, in Geduld zu erwarten.

Die Tortoneser benutzen die stille Zeit, die ihnen vergönnt war, zur Verfertigung eines neuen Geschüzes, Dies, sobald die Feindlichkeiten wieder beginnen, wenden sie an, dem Gegner desto empfindlicher zu schaden. Es geräth ihnen, eines seiner Belagerungsstüke so zu verderben, daß es ganz unbrauchbar wird. Dies, mit geschäftiger Eile wieder hergestellt, wird jetzt zur doppelten Vergeltung und Vergütung des Säumnisses von diesem angestrengt.



Endlich, noch frisch an widerspenstigem Muth, mehr durch Hungers- und Wassersnoth in die entsezlichste Enge getrieben, sinnen die Abtrünnigen auf Gedanken des Friedens, und beschliessen die lange verweigerte Uebergabe.

Nach inständigen Bitten der Abgeordneten wird der Antrag unbedingt auf Gnad und Ungnad angenommen.

Alle Einwohner erlangen jetzt freyen Abzug; die Stadt hingegen wird der Plünderung, der Verwüstung und den Flammen Augenblicks preisgegeben. Wie Leichen aus ihren Gräbern schreiten die Bürger aus der langen Gefangenschaft hervor, und werfen den letzten traurigen Blik auf ihre Haabe und Häuser, von denen sie sich auf ewig trennen sollen. Eine traurige Erledigung! Kaum wird ihnen vergönnt, mitzunehmen, was sie mit Händen können fortschaffen. Damahls gewann ein Grieche, eine obrigkeitliche Person, von Malaspina im Burgverließe lange schon in harter Haft gehalten, seine Befreyung; der einzige Frohe vielleicht unter der allgemeinen Trauer der Stadt, da den meisten der Städter ihre Erledigung trauriger dünken mußte, als die Gefangenschaft während der Belagerung. Dieß geschah drey Wochen nach Ostern; am sechzehnten, nach andern am achtzehnten April rückte der Sieger mit dem siegreichen und beutegierigen Heere in die verlassene verödete Stadt, und setzte sogleich von den rauchenden Trümmern derselben hinweg auf Bitten der Pavesei seinen Eroberungszug weiter fort nach Pavia. In frohlockendem Triumphe mit großem Pompe unter dem Zulaufe alles Volkes zog er hier ein, empfing den Huldigungseid von den Einwohnern, und am Sonntag Jubilate erschien er in der Kirche St. Michael, wo der alte Pallast der Longobardischen Könige stand, feyerlich mit Krone und Scepter. Der italiänische Geschichtschreiber Raul meldet, Friedrich habe versprochen, Tortona zu schonen; er habe seinen Verspruch darum nicht gehalten,

weil ihm die Paveser grosse Summen Geldes mit der Bedingung vorgeschossen, die ihnen so verhasste Stadt zu zerstören. Bruno, der Abt zu Caravalle, welcher die Capitulation im Namen der Tortonesischen Bürger abgeschlossen unter Einbedingung der Begnadigung der Stadt, soll drey Tage hernach aus Verdruss über die vereitelte Hoffnung gestorben seyn. So viel ist gewiß: die Paveser liessen nach Friedrichs Abzug mehrere ihrer Leute zurück, welche acht Tage über das unmenschliche Geschäft ausübten, die von den Flammen noch verschonten Häuser vollends von Grund aus zu zerstören. Dies war das traurige Ende einer blühenden, durch Handel und Gewerbe weit umher geachteten Stadt. Wünschen möchte der Geschichtschreiber, ihre Zerstörung wäre das einzige Denkmal von Friedrichs Strenge.

Aber die Früchte dieser Eroberung wurden dadurch bald wieder vernichtet, daß die Mayländer bald nach Friedrichs Abzug die Stadt Tortona in kurzer Zeit wieder aufbauten, und, so gut sie konnten, befestigten, ohne daß die Paveser, auf die der König sich zu viel verließ, geschreckt durch die Uebermacht der Mayländer, es verhindern konnten.

Nach einem dreytägigen Aufenthalte in Pavia, ging Friedrich über Plazencia, Cremona und Mutina vorbei, und hielt in der Nähe von Bologna\* Pfingsten. Nach einem Diplom des Ghirardacci (ist. di Bologna l. III.) befahl er, das von ihnen zerstörte Schloß Mes-

\* Otto von Freysingen sagt: (l. II. 21) juxta Bononiam. Günther:

— urbe potitus

Quae quasi plena bonis, est dicta Bononia, sacri  
Flaminis adventum digno celebravit honore.

(l. 3. v. 233.) Der scheinbare Widerspruch wird gehoben, wenn man annimmt: Friedrichs Heer blieb ausserhalb der Stadt.

dicta wieder aufzubauen. Von Bologna aus überstieg er die Apenninen und zog in das disseitige Italien nach Toscana (Etrurien), wo ihm die grösste Bereitwilligkeit der Einwohner entgegenkam. Dort bewillkommen ihn die Pisaner: diesen, deren Seemacht und Handel sehr ausgebreitet waren, ertheilt er den Befehl, eine Flotte gegen König Wilhelm von Sicilien für ihn zu bemanuen. Seine ernstlichen Entwürfe gegen diesen Fürsten konnten jedoch von ihm nicht ausgeführt werden: die Hand seines Sohnes mußte auf dem gütlichen Wege der Heurath vollenden, was der Vater durch die Gewalt der Waffen beschlossen hatte: die Vereinigung Siciliens nämlich mit den Staaten des Kaisers. Um dieselbe Zeit war auch der Bischof Anselm von Havelberg von seiner Gesandtschaft nach Konstantinopel zurückgekommen, wohin ihn Friedrich abgeschickt hatte. Sie trafen einander gerade in diesen Gegenden. Obschon die Unterhandlung nicht vom glücklichsten Erfolge gewesen war, da der eifersüchtige Emanuel seine alten mißtrauischen Gefinnungen gegen Friedrich nie aufgab, belohnte der König doch seine Abgeordneten. Geistlichkeit und Volk hatte diesen auf Verlangen Friedrichs zum Erzbischoffe von Ravenna erwählt: er wird vom Könige darin bestätigt, und zugleich mit dem Exarchate \* und allen weltlichen Rechten des Exarchats von ihm belehnt, zum Ehrenlohn für seine Dienste.

In schnellen Tagereisen geht jetzt der Zug nach Rom, und bei Viterbo lagert sich Friedrich mit seinem Heere: vor ihm her fliehet sein Erobereröhrum. Der neue Pabst Adrian (IV.) ein Mann scharfen Verstandes, hartnäckigen Geistes, strenger Sitte, durch diese Eigenschaften vom Bettler zur höchsten Würde der Geistlichkeit hinauf-

\* Simul et eiusdem provinciae Exarchatum, laboris sui magnificam recompensationem a Principe accepit. Otto Fris. II. XXI. p. 719.



gehoben, besorgt über die Eile des Zugs (geschreckt von den Unruhen der Zeit und seiner Freiheitstrunkenen Römer, dabei fest entschlossen, ihren Uebermuth zu dämpfen und des heiligen Stuhles Würde männlich zu verfechten, aber) noch zweifelhaft über die Absichten des Städtezertrümmerers, mißtrauisch in ihn, hatte dem Könige, ehe er diesen noch selber besuchte, voraus schon mehrere Kardinäle entgegengeschickt, die mit ihm in Unterhandlungen eingehen, und seine Gesinnungen gegen Rom und den h. Stuhl besonders sollten erforschen. Was den Papst vorzüglich besorgt machte, waren die jetzt herrschenden Unruhen in Rom, die der schon früher erwähnte Arnold von Brescia in Italien und vorzüglich Rom neuerdings theils erweckt, theils nur genährt hatte.

Es ist erzählt worden, wie dieser merkwürdige Mann, (aus Brescia gebürtig, Abelards Schüler \*), nachdem er aus Frankreich nach Italien zurückgekehrt war, schon unter Konrads Regierung mit seiner neuen Lehre Rom und viele Städte Italiens entzündet hat. Den festen Sätzen, die er überall predigte und durch Schrift, wie durch Rede, ohne Schen verbreitete, in denen er seine hohen religiösen Vorstellungen auch auf Läuterung weltlicher Verfassung und vorzüglich den Sturz der Priester Gewalt ausdehnte und anwendete, fielen die Grossen und das Volk um so mehr zu, als diese Anwendung ihren eigenen, nur durch den Druck des Aberglaubens und der hierarchischen Macht bisher niedergehaltenen Wünschen so willkommen war, und als die lauten Klagen Arnolds

\* G. Otto Fr. de gest. Fr. l. c. XX. Günther Lig. Vergl. auch über diesen Arnold: dissertatio histor. et inaug. de Arnaldo Brixienti. 1742. (v. Röbler) S. 7. Eine interessante Darstellung seines mystischen Systems findet man bey Müller in der gedrängten körnigten Manier dieses grossen Geschichtschreibers (G. Gesch. der Schweiz I. S. 383 — 85.)

über den erbärmlichen Verfall der Geistlichkeit und den unerhörten Mißbrauch ihres Ansehens, in den frechen Sitten derselben und ihren tollen Anmassungen eine so augenscheinliche Beurkundung fanden. Das eigene strenge Leben des Mannes, sein unbescholtener Wandel bey seiner hinreißenden Beredsamkeit gaben seinen Ermahnungen ein Gewicht, das ohne solche Empfehlung und Hülfe die Wahrheit selten hat.

Innocenz, in dem der Geist seines Vorfahren, Gregor's, der, auch schon todt, noch lange fortlebte, frisch waltete, hatte den für päpstliches und der ganzen Geistlichkeit Ansehen so gefährlichen Mann in den Bann gethan; seine Schriften wurden verbrannt; er selbst mußte, wenn er nicht noch früher das Opfer seines glühenden Wahrheitsfinnes werden sollte, aus Italien fliehen, und fand, über den Alpen, in der Schweiz, an den Vätern der Telle offene Arme und Ohren für seine Person und sein Evangelium.

Zürich nahm ihn gastfreundlich auf: und von dort aus verbreitete sich seine auf Einschränkung geistlicher Einkünfte und Rechte nach apostolischem Sinn, und Herstellung alter Zucht, Demuth und Unterwerfung unter die weltliche Obrigkeit abzielende Lehre weiter durch viele Gauen dieses zur Freyheit schon damals kühn aufstrebenden Landes. Aber der Abt Bernhard vertrieb ihn auch von da. Nach dem Tode des Innocenz, als Eugen zur päpstlichen Würde gelangte (1145) kam Arnold abermals nach Rom, man weiß nicht, ob gerufen, oder aus freyem Antriebe, \* und frischte seine noch nicht vergessenen Ermahnungen mit neuer Wärme der Beredsamkeit unter dem Volk und den Großen allmählich wieder auf. Die stürmischen Bewegungen der Römer unter Innocenz, noch mehr unter seinem Nachfolger Eugen III. der, von Italien vertrieben, mehrere Zeit landesflüchtig in Frankreich verweilen mußte, sind oben erzählt worden. In jene

\* Köhlers Dissert. p. 25.

Periode mögen vorzüglich die neuen Auftritte Arnold's unter den Römern zu rechnen seyn. Es ist indeß noch ungewiß, ob alles, was man ihm vorwirft, ihm geradezu bezumessen sey. Daß er den Geist der Kotten bey den noch immer fortdaurenden Zwistigkeiten der Guelfen und Gibellinen und dem eigenen erwachten Streben der italiänischen Städte, was die Gedanken an Rom's und Italiens alte Grösse herbeysführte, genährt habe, daß er als Rathgeber gebraucht worden, und als den sich gebrauchen lassen, scheint unläugbar. Wie es geht: man hörte ihn mit Aufmerksamkeit und Ernst, und, ohne seinen Sinn zu fassen, nahm jeder nur davon, wonach ihm die Neigung hauptsächlich stand. \* In dem Gewirre von Meinungen ist man oft froh, besonders, wenn Ein verklagter Name gefunden ist, diesem alles aufzubinden, auf diesen alles zu wälzen, wovon im Laufe der Dinge die erste Ursache nicht mehr zu erforschen ist. Genug! Blutige Aufruhren, Plünderungen, Häusereinsturz, Mord und Tod vieler Edlen und Unschuldigen, Mißverstand und Lasterung der Religion selber, deren Reinigung doch Arnold nur suchte, begleiteten bald seine neue Lehre, und allgemein, zufällig oder nicht, galt er für den Stifter dieser Unruhen, die er, nach dem Geiste seiner übrigen Denkart und seines Systems, doch schwerlich auf diesen verderblichen Punkt hin konnte leiten wollen.

Die Geschichte schweigt von ihm eine geraume Zeit, von der Zurückkunft Eugens an bis zu des Nachfolgers Anastasius IV. Tod, der einer kurzen Regierung von kaum siebzehn Monaten nur wenig froh wurde. Wahrscheinlich war Arnold unterdeß immer ungestört in Rom geblieben, und die Bannflüche der vorigen Päbste gegen ihn wären unkräftig gemacht worden durch den nachdrücklichen Schutz, den er von Rom's Senatoren und Grossen genoß. \*\* Erst Adrian trachtete mit allem Ernst und

\* Vergl. auch Müller Gesch. der Schweiz I. 384.

\*\* Vergl. hier Baron. annal. ad h. a. I. p. 400. pro cuius ex-



mit wirksamerem Erfolge auf die Unterdrückung des verhassten, vom Banne bereits belasteten, Kezers.

Er erklärte sogleich, daß er sich nicht eher zu St. Lateran würde einweihen lassen, bis die Stadt von dem geächteten Frevler gereinigt wäre. Als Arnold auf seinen Schutz trotzig dennoch blieb, und, seiner Freunde sicher, den Papst und seine Verwünschungen verlachte; \* als bald darauf der Kardinal Gerhard von S. Pudentiana, da er eben auf dem Wege zum Papste war, von einigen der Aufwieglerischen angefallen, und sehr gefährlich verwundet wurde, so fuhr der entrüstete Adrian entschlossen zu, belegte die ganze Stadt mit dem Bann, und der öffentliche Gottesdienst hörte bis in die Mitte der Charwoche auf; binnen welcher Zeit der heil. Vater beständig in St. Peter blieb. Dies Mittel wirkte. Geistlichkeit und Volk drangen in die Senatoren, nöthigten sie, dem Papst über den vier Evangelien es zu beschwören, Arnold und mehrere seiner Anhänger aus Rom und den Gränzen des römischen Gebiets hinauszuschaffen. Sobald dieß geschehen war, wurde die Stadt vom Banne befreit, und der Gottesdienst wieder mit grosser Freudigkeit gehalten. \*\* Der vertriebene Unglückliche, auf der Flucht nun umherirrend, wurde bald bey Otricoli im Toscanischen vom Kardinal Gerard, einem Abgesandten des Papstes

pulsione supradicti Eugenius et Anastasius R. P. P. plurimum laboraverunt, sed favore et potentia quorundam perversorum civium et maxime senatorum, qui tunc ad regimen a populo fuerant constituti, antedictus hæreticus munitus et tutus etc.

\* Baronius sagt: contra inhibitionem Hadriani Papæ in eadem civitate procaciter morabatur, atque ipsi Hadriano exterisque patribus insidiari coepit et publice atque atrociter adversari. Ich bin aber überzeugt, daß diese Stelle mehr auf Rechnung des Hasses der Geistlichkeit gegen Arnold, als der Wahrheit geht.

\*\* Baronius.

an Friedrich, angehalten. Einige Kampanische Grafen hingegen mußten Mittel aufzubieten, ihren Günstling, den theuer von ihnen geachteten Propheten, aus den Händen des Legaten zu befreien, und wiesen ihm auf einem ihrer Schlösser einen Zufluchtsort an. Es war die Absicht des Papstes schon vorher gewesen, den König wegen Arnold's in gemeinschaftliches Interesse zu ziehen, und ihn zum Richter über den angeschuldigten Verbrecher aufzufordern. Um so mehr drangen jetzt die Abgeordneten in Friedrich, die Auslieferung dieses Menschen zu beschleunigen. Nachdrücklich trugen sie ihm die Beschwerden wegen der gefährlichen, durch diesen Kezer bewirkten, Unruhen vor, mit der ersten Anfrage, was für des gemeinen Wohls und königlicher Rechte Sicherheit gegen einen solchen Bösewicht zu erkennen sey, der Göttliches und Menschliches unter einander zu mengen sich nicht scheue, und dem römischen Reiche, wie der allerheiligsten Kirche, gleichen Untergang freventlich drohe.

Friedrich, dem weder das Beginnen des römischen Abels für sein eigenes Interesse gleichgültig seyn konnte, noch zuträglich schien, bevor er vom Papste gekrönt geworden, durch die Weigerung gegen eine, seine Hoheitsrechte ehrende, Bitte gleich bey der ersten Unterhandlung den Papst zu beleidigen, williget in das Gesuch der Cardinale. Er läßt sofort einen der Grafen, der Retter und Schützer Arnold's, in Verhaft ziehen, und verlangt von den übrigen, unter gleicher Bedrohung, die Auslieferung des Verheimlichten. Die Freundschaft und das Vertrauen weicht der Furcht. Ihrem Interesse treuer, als ihrem Glauben, geben die andern den Unglücklichen in die Hände seiner Feinde. Zugleich stimmt Friedrich in das vom geistlichen Gerichte schon gefällte Todesurtheil Arnold's. Dieser wird sofort in Ketten nach Rom geschleppt, wo er bis zur Ankunft Friedrichs bleiben, und sein Todesurtheil feyerlich noch aus dem kaiserlichen Munde sollte bestätigt hören. Aber der Präfect der

Stadt, gegen Arnold höchlich \* erbittert, kann die Befriedigung seiner Rache nicht so lange aufhalten. Er eilt der Ankunft des Kaisers mit der Hinrichtung Arnold's noch zuvor. Kaum angekommen, wird dieser sogleich auf Peters Befehl aufgehängt, sein Leichnam verbrennt, und damit nicht dem Aberglauben des Volks des Propheten Gebeine zu Entweihung und frommem Unfuge gereichen möchten, die Asche des Leichnams in die Tiber geworfen.

Dies war das schmählige Ende eines großherzigen Mannes von feurigem Geiste, hohem Talent, dem unbezwingbarsten Sittenernst und muthiger Wahrheitsliebe, die ihn freylich oft über alle Rücksichten der Klugheit erhob. Von geistlichem Stolze kann er wohl nicht freysprochen werden: aber, wie es das allgemeine Loos

\* Der Präsekt soll auf Arnold darum erbittert gewesen seyn, weil er aus Veranlassung der Arnold'schen Lehren und der durch diese bewirkten Unruhen von dem römischen Volke in einem Aufstande viel verlohren habe. Es scheint aber doch nicht, daß er so eigenmächtig, besonders, da Friedrich so nahe war, in diesem Handel hätte verfahren dürfen. Wahrscheinlicher möchte es fast seyn, der Haß der Priester, die vielleicht für den Verhafteten noch Begnadigung von Friedrich befürchteten, habe den Tod des Unglücklichen beschleuniget. Dies läßt auch eine wichtige, von Köhler in der angeführten Dissertation bengebrachte Stelle aus einem gleichzeitigen Schriftsteller Geroh (L. 1. de investigatione Antichristi) s. bey Köhler S. 33. vermuthen. Wollte die Alerisen auf diese Weise, wo sie ihre Rachsucht nicht schnell genug befriedigen zu können glaubte, durch ein solches Gaukelspiel glauben machen, als hätte Peter nur seinem eigenen Hasse gefolgt, oder was es war — Arnold's tumultuariſche Hinrichtung ist ungerecht, und war selbst eine Beleidigung gegen Friedrich, der in der Zustimmung zum Mord des armen Mannes, ohne Verhör und alle gesetzliche Form, selber diesmal mehr seiner Politik als seiner sonstigen Gerechtigkeitsliebe Gehör gab.



menschlischer Schwachheit ist, es war mehr Ausartung seines besseren Gefühls in diesem, als daß von demselben seine Grundsätze ausgingen. Seinen meist unverwerflichen Lehren war sein Zeitalter noch nicht reif; manchen fehlte wohl auch Zusammenhang, ruhige Ansicht, Billigkeit gegen das Bestehende, und gerechte Rücksicht gegen der Menschheit und menschlicher Verfassungen allgemeine Gebrechlichkeit.

Sein Tod verdient alles Mitleiden, auch schon darum, weil es ein ganz ungesetzlicher Tod, eigentlich einer der vielen vom Priesterhasse geleiteten Justizmorde war, von denen sich das Gefühl des Menschenfreundes und Freundes des Rechts mit Widerwillen wegwendet. Als einen solchen, und als einen wahren Fleken der Kirche haben schon damals viele wakere Männer, und selbst Freunde der Geistlichkeit, ja Geistliche selbst, die Arnold's Lehren nicht billigen konnten, obschon sie die gute Quelle seines heißen Eifers nicht verkannten, seine Hinrichtung freymüthig zu ihrer Ehre erklärt. \*

In dieselbe Zeit fällt auch Wilhelms, des Königes von Sicilien, Angriff auf den Kirchenstaat. Dieser, erbittert auf den Papst wegen der kalten Aufnahme seiner Legaten, die er an Adrian, theils um ihm Glück zu wünschen, theils Frieden und gutes Einverständnis zu vermitteln, gleich nach seiner Thronerhebung abgeschickt hatte, am meisten darüber ergrimmt, daß in dem päpstlichen Gegenschreiben der königliche Titel ihm nicht gegeben ward, hatte durch seinen Statthalter von Apulien den Kirchenstaat angreifen, und Benevent belagern lassen. Der schlaue Adrian hingegen, Friedrichs Gegenwart und persönliche Interesse für sein eigenes zu nützen kräftig bemüht, hatte bereits solche Verkehrungen getroffen, daß sich beynahe ganz Apulien empörte, und die Belagerung aufgehoben werden mußte. Auch verfehlte die Waffe des Banns ihre Wirkung nicht, die Adrian gegen Wilhelm

\* S. ebenfalls die Stelle.

noch gebrauchte. Er mußte die Kränkung erfahren, daß von dieser Zauberwaffe geschädigt, viele seiner vorigen Treuen, der Baronen und Edlen von ihm abfielen.

So wichtig war, mehr denn in Einer Beziehung, die Reise Friedrichs nach Rom.

Auf dem Zuge nach dieser Stadt, als der König schon über Sutri hinaus war, kommen ihm Abgeordnete von dem römischen Volk und Senate entgegen, entbieten ihm ehrerbietigen Willkomm im Namen ihrer Vaterstadt, und erklären ihm zugleich, daß sie Aufträge an ihn hätten, die er geneigt anhören möchte: Zugleich aber, ehe sie dieselben eröffnen, erbitten sie sich, unter Zusage königlichen Worts, Freyheit und Sicherheit, alles, wozu sie bevollmächtigt wären, ihm unumwunden vortragen zu dürfen.

Als sie dieselbe erhalten hatten, reden sie folgendergestalt ihn an:

„Ihre Stadt und sie seyen über die Ankunft eines so glorreichen Fürsten hoch erfreut, der alles übertrüge, was der Ruf voraus schon von ihm über die Alpen zu ihnen getragen hätte. Hinlänglich hätte ihnen dieses sein noch nicht jähriger Aufenthalt in Italien kund gethan. Sie hofften, er komme mit denselben Gesinnungen zu ihnen, die sie ihm entgegenbringen. Würde er ihr Anliegen und ihr Bestes umfassen, wie sie das Geinige, so seyen sie es gewiß, es würde für Königlicher Majestät und des deutschen Reichs Ehre und Nutzen, so wie für ihrer eigenen Stadt Ruhm und gemeines Wohl die schönste Zierde daraus erwachsen. Sie glaubten ihn von Gott und dem Schicksal ausersehen, Roms alten verloschenen Glanz wieder herzustellen, und die verübte Schmach zu rächen, die durch der Zeiten Unrecht, durch Gewalt und fromme List an ihnen verübt, und der Väter zahme Trägheit fortgeschleppt, nun seit Jahrhunderten auf ihnen lasse. Länger könnten sie die Vorwürfe nicht mehr erdulden, die ihnen der Boden, den sie bewohnten, die Gräber, die Denkmale, die Thaten ihrer Ahnen, die alle Welt mit ihrem Ruhm erfüllt hätten, mit jedem Tage dringender zuriefen. Durch weisen Mannsinn / La-

pfertigkeit und wachsame Sorgs für seine heiligen Rechte; durch  
 kluge Einrichtung und vertheilte Macht zwischen Senat, Adel  
 und Volk hatte das alte Rom, aus kleinem Beginne immer  
 höher und höher wachsend, sein glorreiches Ansehen und seine  
 unermessliche Herrschaft über die Länder und Meere der Welt  
 erschwungen. Niemand fürchtend, hatte es sich allen fürcht-  
 bar gemacht; seine Gesetze ehrend, hatte es allen Gesetze ge-  
 geben. Was jetzt noch übrig sey von der ungeheuren Gewalt  
 der Herrscherin der Erde? Noch übrig vom alten Rom? Raum  
 der Mahne, der Schatte. — Nur wenige Meilen groß ihr  
 Gebiet — vom ehemaligen Glanze nur noch das Andenken, vom  
 Reichthum und der Herrlichkeit alter Pracht nur noch wenige  
 Trümmer. — In Dunkelheit und Armuth schmachteten sie,  
 die Abkömmlinge. Ein Oberpriester und Klöster und Pfaffen,  
 unzählbar, wie ihre Plagen, hätten, was Barbaren übrigge-  
 lassen, unter dem Vorwande der Religion vollends verschlun-  
 gen: unter eben diesem Vorwande würden sie immer schmach-  
 licher erdrückt: Aber auch sie fühlten sich Männer, und den  
 Tag ihrer Erlösung nahe. Auch in ihrem Geiste lebe römischer  
 Muth, in ihren Armen römische Kraft. Mit Freuden wollten  
 sie ihn zu ihrem Könige aufnehmen und krönen, wenn er ih-  
 nen die von den alten Kaisern der Stadt bestätigte Freihei-  
 ten und Rechte bestätigen, und mit Kaiserswort und Siegel  
 auf ewige Zeiten wollte bekräftigen. Augustus Mahne, Au-  
 gustus Ruhm sollte der seine werden: Aber fördern möchte er,  
 was sie begonnen: den Senat hätten sie wieder eingesetzt, den  
 Ritterstand, die Tribunwürde, das Ravitol wollten sie erneu-  
 ren: so sollte es bleiben: die alten Zeiten sollten wiederkehren.  
 Wie Deutschlands Kaiser, durch Länder und Gebürge von ihnen  
 getrennt, nur selten in Italien, seltner in Rom, für der Rö-  
 mer Wohl und des Augenblicks dringende Bedürfnisse nach  
 eigenem und der Bedürftigen Wunsch hinlänglich sorgen könn-  
 ten, wenn die Städte, und vor allem die Königin derselben;  
 Rom, nicht diesem Namen in der That entsprechend, ihr eige-  
 nes Regiment hätte? Dies sollte er ihnen bestätigen, so wür-  
 den sie ihn für ihren Ober- und Schutzherrn mit Freuden er-  
 kennen, seine Triumphe feiern, wie das alte Rom einst sel-  
 ner Imperatoren Triumphe, seine und seiner Reichs-Ver-



waltung Ehre theilen, wie er die ihre theilen, und auf seinen Namen vererben würde. Vor allem möchte er sie gegen ihren Bischoff, den Pabst, und seine gewalthätigen Eingriffe schützen. Was diesen weltliche Macht angehe? Seine geistliche Heerde sollte der hüten, und die Gerechtsame der Religion und Kirche handhaben, der apostolischen Demuth sich befehligen, und zur Mäßigung Christi und seiner Jünger zurückkehren lernen. Ob es nicht unerhört sey, wie weit von der alten Frömmigkeit, Zucht und Bescheidenheit die Kleriken abgewichen? Nicht unerhört, was diese angeblichen Stellvertreter Christi über irdische Reiche, Fürsten, Könige, Kaiser mit immer weiter greifender Gier sich angemast? ob der Trotz gegen seine Vorfahren, ob die Schmach Heinrichs zu alt sey, als daß sie nicht Friedrich selbst, wenn er, der unbezwungene Held, auch für sich nichts fürchtete, noch zum Rächer müßte auffordern. Gregor sey noch nicht gestorben, so lange in der Curie seine Grundsätze walteten. Was für ein Geist in diesem Adrian lebe, habe er unverborgen, so kurz er regierte, gezeigt. Und nur die Gegenwart der Umstände gebiete ihm noch Zurückhaltung. Alles Gefährliche werde am schnellsten im Beginn erdrückt."

Diesen und mehreren hochtönenden Reden, die sie mit großem Pomp und rednerischem Umschweife von Wörterschmuck, nach italienischer Sitte, vorbrachten, hängen sie noch die Forderung an: Friedrich möchte, damit sie anständig seinen Einzug bey der Krönung zu feiern im Stande wären, ihren Officialen und dem Volke 5000 Mark Silbers auszahlen. Friedrich, über die ganze seltsame Rede sowohl, als über diese dreiste Anmuthung verwundert und entrüstet, unterbricht die noch nicht zu Ende gekommenen Redner, und mit festem Ton und königlichem Anstande erwiedert er ihnen alsobald:

„Es befremdet mich, Gesandte von Rom, wie ihr mit solchen Reden gegen mich könnt auftreten. Glaubet ihr durch solchen Willkomm mir, eurem Herrn, zu gefallen? Wahrlich! die Tapferkeit und Weisheit, von der ihr prahlet, ist mehr in euren Worten, als in euren Thaten. Durch solchen Ueber-

muth haben eure Urbäter, mit deren Namen ihr euch schmü-  
 fet, ohne ihre Werke zu haben — ich rede von den ersten  
 Römern, welche die Republik gründeten, und, mit Ansehen  
 und Macht geziert, in die Hände schon minder würdiger En-  
 fel herunterbrachten — die Ehre und das Glük nicht errun-  
 gen, deren Verlust ihr unzeitig beseufzet. Mit Demuth und  
 Mäßigung fingen sie an, und erwarben, bey Gehorsam und  
 Zucht, unter stillem fortgesetztem Fleisse allmählich, was ihr  
 ohne diese mit jugendlichem Troz als die Beute Eines Tages  
 davonzutragen thöricht euch schmeichelt. Was ihr immer eure  
 und eurer Stadt Gesinnung mit schönen Worten verkleiden  
 möget, ich errathe sie nur zu sehr: Ihr habt sie selbst nicht  
 können verbergen.

Was euer jeziges Loos und die gegenwärtige Lage eurer  
 Stadt immer auch seyn mag, benüzet das vor euch liegende  
 mit Weisheit, und unterwerfet euch dem, in das der Lauf  
 der Dinge und der Reiche ewige Veränderung euch gesetzt  
 haben.

Nicht gewaltsame Neuerung, verständige Handhabung des  
 Bestehenden, und bedächtliche Besserung (unüberlegte Hize  
 hat oft verschlimmert, statt zu verbessern) da, wo es Noth  
 thut, in die Hände derer gelegt, die Recht, Sinn und Muth  
 dazu besitzen, gründet der Bürger Glük. Wohl mehrere Völ-  
 ker, die sich selbst befreien wollten, haben eher die Neue  
 mit dem Verderben, als ihre Wohlfahrt beschleuniget.

Vor allem aber verweigert mir, als eurem rechtmäßigen  
 Herrn und Gebieter, den mir schuldigen Gehorsam nicht.

Es ist euch nicht verborgen, wie meine Rechte auf euch  
 und Italien in dem, was meine Thronvorfahren für eure Er-  
 ledigung von dem Joche der Barbaren des Nordens gethan  
 haben, und in eurer Väter Uebergabe sicher gegründet liegen.

Meine Gerechtigkeit und das Amt, das ich verwalte, ge-  
 bieten mir, Strenge und Milde gleich eben auf die Gehorsam-  
 en, wie die Meineidigen, gegen meine Befehle zu vertheilen.  
 Werdet ihr euer Bestes berathen, so wird mein Einzug in  
 eure Stadt der Einzug eines freundlichen Herrn seyn, und  
 ihr werdet stets euren treuen Vater und redlichämigen Bes-  
 chützer aller eurer Anliegen in mir finden.

Hinterbringet dies euren Rathsherrn und gemeinem Volke, meinen Unterthanen. Was die schimpfliche Forderung betrifft, mit der eure Rede zu beschließen ihr euch erfreuen konntet, so schweige ich eher davon, als meinen gerechtesten Unwillen darüber in harten Worten euch mehr, als ich wollte, empfinden zu lassen. Ich wünsche in Frieden zu euch zu kommen: den erhaltet euch durch besonnene That und Ehrfurcht gegen den, dessen Waffen die Uebelgesinnten bereits mit zu später Reue erfahren haben. Gehabet euch wohl und verdient eures Kaisers Huld!

Die Gesandten, über die entschlossene Antwort Friedrichs verwirrt und beschämt, standen zweifelhaft und stumm. Der Gegenwärtigen einer, aus der Begleitung des Königes, fragte sie, ob sie noch mehr und was sie noch zu sagen gedächten. Nach kurzem Ueberlegen erwiederten sie, sie wollten, was sie vernommen, zuvor ihren Mitbürgern hinterbringen, und dann zum Fürsten zurückkehren. So verlassen sie, nach empfangenem Geleit, das Hoflager, und eilen nach der Stadt zurück.

Der König, der Gesinnungen des Papstes jetzt mehr gewiß, verschließt auch die seinigen gegen ihn nicht mehr: Er sendet sogleich die beiden Erzbischöffe, Arnold von Cölln und Anselm von Ravenna an den Papst, theils diesem seine eigene Furcht zu benehmen, theils über die Krönung weiter mit ihm zu berathschlagen, und von den Absichten der Römer ihn zu unterrichten. Er erklärt sich jetzt gegen die Legaten Adrians, die Krönung, welche die Edelleute und das römische Volk mit Ausgeschlossenheit des h. Vaters ihm angeboten hätten, von diesem allein anzunehmen. Zugleich läßt er durch einen Ritter seines Gefolges auf das Kreuz und das Evangelium in Anwesenheit der Legaten vor seinen versammelten Fürsten feyerlich schwören, er werde dem Papst und seinen Cardinälen weder an Leib noch Gut schaden, vielmehr wider alle ihre Feinde standhaft und treu sie beschützen. Vom Papste wird die Kaiserkrönung beschlossen, und zugleich Friede-



rich der Rath gegeben, er möchte tausend außerlesene junge kluge und rüstige Männer voraussenden: diese sollten die Peterskirche und die Kastellana, worin der Papst bey fortdauerndem Zwiste mit den Römern aus Mißtrauen und Furcht gegen sie immer noch sich verschlossen hielt, besetzen: die Päpstlichen Truppen würden auf gegebenes Zeichen die Königlischen ohne Umstände einlassen, und Cardinal Octavian, Abkömmling eines der edelsten Häuser in Rom, Friedrichs treu ergebenster Freund, würde dort sich zu ihnen gesellen. Dies geschieht sofort in folgender Nacht. Mit dem ersten Morgen gelangen diese im besagten Ort an, und besetzen dort Kuppel und Stufen der heil. Peterskirche: Andere kehren in das Lager zurück, und bezeugen Friedrich die Erfüllung des Verabredeten.

Ungefähr in diese Zeit, da Friedrichs und Adrians Gesandten hin und her gingen, fällt auch der Ehrenbesuch des Papstes bey dem Könige selbst, berüchtigt genug durch den, unter beyden im Augenblicke freundlicher Annäherung, durch wechselseitiges Interesse entstandenen, kurzen Streit über ein Ceremoniell, dem unwürdige, theils unüberlegte, theils nothgedrungene Bequemung voriger Könige zu Päpstlichem Stolz eine Art Rechtskraft bey den Päpsten verleihen zu haben schien. Friedrich weigert sich, dem vor seinem Zelte angekommenen Papste den Steigbügel zu halten; dieser verweigert ihm den Friedenskuß: So sind zwey stolze, auf ihre Rechte und Ansprüche gleich eifersüchtige, Große in dem Augenblicke, wo mehr Noth und Vorthail als wahres Vertrauen sie zu einer gemeinschaftlichen Verbindung und Freundschaft — der Uebereinkommniß anlokt, auf dem Punkte, das beschlossene Bündniß dem gekränkten Stolz wieder aufzuopfern, und die meisten Cardinäle aus Adrians Gefolge, erschrocken über Friedrichs kühne Weigerung, rennen schon voll Verwirrung in die Stadt zurück, und lassen den Papst

im Stiche; Es ist ungewiß, ob aus wirklicher Abneigung gegen diesen, dem vielleicht manche diese Demüthigung wünschen konnten, oder aus Furcht und Mißtrauen gegen Friedrichs Absichten, den manche wohl eher den aufwieglerischen Römern zugethan glaubten. Dennoch beharrt Adrian fest auf seiner Forderung. In wie weit der König sich derselben gefügt, ob er es über seinen hier gewiß edlen Stolz gewinnen konnte, sich zu der schimpflichen Sitte in der That zu verstehen, oder ob der Papst mit dem Fußkusse an die Stelle seines Friedenskusses vorlieb genommen, möchte fast schwerlich mehr mit vollkommener Gewißheit zu behaupten seyn; da die Geschichtschreiber, wenn sie sich auch nicht widersprechen, doch nicht übereinstimmen; da andere, Zeitgenossen und Freunde, die, wie Otto von Freysingen, Günther u. a. mehr die glänzenden Seiten in den Schicksalen ihres Helden herauszuheben bemüht sind, diesen Vorfall ganz übergehen; andere, denen der Glanz der Kirche mehr anliegt \*, sogar von einer Streife Weges reden, auf welcher Friedrich, durch der Reichsfürsten Vermittlung und die vorgehaltenen Beispiele seiner Vorfahren dazu bewogen, Adrian den Bügel seines Zelters soll gehalten haben. Genug, nach kurzem Zwiespalte über eine Sache, die beynahe unwürdig scheint der Geschichte, wenn diese nicht auch Kleinigkeiten aufnehmen müßte, die, unwichtig an sich, wegen ihrer Folgen oft wichtig sind, vereinten sich wieder die entzweyten Gemüther, nach Maasgab jeziger Umstände, zu Fried' und Eintracht.

Glänzender für Friedrich ist, was jetzt folgt: Der nächst kommende Tag sollte zu seiner Krönung bestimmt seyn.

---

Mit Aufgang der Sonne brach Friedrich aus seinem Lager auf. Der Papst war mit seinen Kardinälen vor-

\* Acta Adriani. IV. ad a. 1155.

angezogen, und erwartete ihn mit der ganzen Geistlichkeit vor den Stufen der Peterskirche. In voller Rüstung zog der König, wie im Triumphe mit seinem ganzen Heere den Berg Gaudius hinabwärts zur goldenen Pforte in die Leoninische Stadt hinein. Herrlich strahlte die Sonne auf die Schilde der Helden, und der ganze Berg leuchtete davon in feurigem Wiederglänze. So ging der prächtige Zug fort bis an die Kirche. Dort vor den Stufen des majestätischen Gebäudes empfing der König den Pabst mit allen Zeichen der Ehre, und führte ihn in die Kirche bis zur Halle (der Bekenntniß) Petri. Adrian hielt in eigener Person feyerliches Hochamt. Dann trat Friedrich vor den Altar und empfing, umgeben von seinen Edlen, bey Einsegnung des Pabsts, nach Sitte und Brauch, unter dem frohlockenden Zurufe seines Heers und lautem Dankgeschrey zum Herrn der Heerschaaren, daß die weiten Gewölbe des Doms wiederhallten — die kaiserliche Krone. Der achtzehnde \* Junius des Jahrs, im vierten Jahre der Regierung Friedrichs, war der glorreiche Tag, der diesem Feste leuchtete.

Mit der Krone auf dem Haupte bestiegt der Kaiser sein reichgeschmücktes Roß, und nimmt den Weg nach dem Lager zurück: Er allein zu Pferd, die übrigen folgen zu Fuß. Der Pabst begiebt sich in seinen Pallast: aber der Tag sollte anders enden als er begonnen. Dieser Heiterkeit, dieser Ruhe, sollte noch ein dunkler Sturm folgen. Friedrich, gleichsam im Vorgefühle dessen, was kommen würde, hatte die Engelsburg, damit nicht die Feyer von den Unruhigen aus dem Volke gestört wurde, mit Truppen besetzt. Nicht vergebens war diese Vorsicht. Die Senatoren und das römische Volk, gegen den Pabst und den König gleich mißtrauisch, über diesen noch wegen seiner Antwort an ihre Abgeschickten grollend, nach vernommenen Einzuge Friedrichs, hatten sich vor der Engelsburg versammelt. Als sie jetzt hörten, Adrian

\* Nach andern der 16te.



habe den König ohne vorher gepflogene Rücksprache mit ihnen und ihre Bestimmung wirklich gekrönt, brachen sie in tobende Wuth aus. In wilder Entrüstung stürmen sie über die Tiber, drängen bis an die Peterskirche vor, und erwehren sich nicht, mehrere der deutschen Waffenknechte, die dort sich verspätet hatten, im Heiligthume der Kirche selbst niederzuschlagen. Es entsteht ein Geschrey; der Kaiser vom noch zweifelhaften Lärmen aufgeregt, ruft: zu den Waffen! um so plötzlicher, als er befürchtet, die Römer hätten den Papst und die Cardinäle selbst in ihrer blinden Wuth angefallen. Die Deutschen, von dem unerwarteten Getümmel überrascht, bey der sengenden Hitze des Tages, von den vorigen Anstrengungen her sehnsuchtsvoller nach Ruh und Erfrischung als neuer Arbeit, griffen nichts desto weniger muthig zum Gewehr. Auf einer doppelten Seite erhebt sich das Gefecht: Nächst der Engelsbrücke arbeiten die Römer einzudringen. Jenseits der Tiber stürmet das disseltige Volk auf das kaiserliche Lager los: vorwärts und rückwärts drängen sich die vermischten Haufen ohne Ordnung und Regel, bloß durch Zufall gelenkt, und wie persönlicher Muth in der augenblicklichen Noth sie treibt. Günstig kam es den Deutschen, daß, auf der Tiberseite, von der Engelsburg her, weder mit Pfeilen noch Geschütz nach ihnen geworfen wurde.

Die Weiber, von der Neugier ihres Geschlechts zu diesem Schauspiele herbeigelockt, sollen der Deutschen sich angenommen haben \*. Es wäre Schade, hätten sie den Jhrigen zugerufen, wenn so feine Kelter und zierlichgeschmückte Kriegsmänner um eines tollkühnen Beginns vom Volke willen so übel sollten zugerichtet werden. Und so hätten sie die Besatzung der Engelsburg vermocht, keine Pfeile oder sonstiges Geschütz gegen die Deutschen zu gebrauchen. Beynabe den ganzen heißen Tag durch bis in die Nacht hinein wüthete das Gefecht. Lange blieb der Sieg zweifelhaft. Endlich können die

\* Otto Fris.

Römer den mörderischen Kampf der Deutschen länger nicht mehr ausdauern, und nehmen von allen Seiten die Flucht. Es war, sagt ein Augenzeuge, wenn man die Deutschen, so grimmig als herzhast die Römer tödtend niederschlagen und niederschlagend tödten sah, als riefen sie ihnen im Augenblicke zu: „Greif zu da Römer! Eisen genommen für arabisches Gold! das ist der Krönungsschilling, wie Friedrich ihn zahlt.“

Die Nacht endete das hartnäckige Treffen, und gab den Deutschen Ruhe und Sieg nach einem schwülen ehrenvollen Tag. Mit solcher Arbeit mußte Friedrich seine Kaiserkrone erkämpfen.

Von den Deutschen, sagt Otto von Freysingen, was er selber unglaublich nennt, wurde nur einer getödtet, einer gefangen. Mehr schadete den Deutschen die ungewohnte Hitze des Tags wie des Klimas überhaupt; weit mehr diese als die Pfeile der Feinde; und mancher, jetzt nur am Abende des Siegs ermattet sich fühlend, mußte die Anstrengung des Tages in der Folge an lange geschwächter Gesundheit oder gar später ausbrechender Krankheit bitter genug entgelten.

Nach erhaltenem glorreichem Sieg kehrte der Kaiser ins Lager zurück, und rastete die Nacht mit seinen ermatteten Truppen aus. Als er den Tag darauf von den erbitterten Einwohnern der Stadt keine Zufuhr an Lebensmitteln erhalten konnte, führte er sein erschöpftes, und des Nothwendigsten beraubtes Heer in die oberen Gegenden von der Stadt hinweg, und schlug dort sein Lager auf. Sodann gieng er neben dem Gebirge Sorakte über die Tiber, und ließ seine Truppen in einem angenehmen Thal ausruhen.

Der Feyertag, Peter und Pauls Andenken geheiligt, war eben angebrochen. Adrian hielt an demselben Hochamt, und entsündigte, Angesichts des mit der Krone auf dem Haupte gegenwärtigen Kaisers, alle die, so in Rom Blut vergossen hatten, als Vertheidiger des Reichs und der Kaiserlichen Würde, die nach göttlichen

und weltlichen Rechten nun nicht mehr als Mörder können betrachtet werden. Hierauf nach vollzogener unnützer Feyerlichkeit lagerte er sich zwischen Rom und Tuscanum. Die Hundstagszeit war angebrochen. Die vergiftenden Dünste, die bey der außerordentlichen Hitze des italienischen Himmels aus den faulen Sümpfen und feuchten neblichten Klüften der Gegend über Stadt und Land sich jetzt verbreiteten, setzten den Deutschen so ungemeyn zu, daß viele von den heftigsten Krankheiten angefallen wurden.

Wahrscheinlich würde sich nun die Stadt dem Kaiser und Pabst zum Gehorsam gefügt haben; hätte der erwähnte Umstand Friedrich nicht genöthiget, mit seinem Heere in die reineren Gebirgsgegenden sich zu flüchten.

So stieg er über die nächste Seite des Apennin, und schlug über dem Fluß Nar sein Lager auf, nachdem Adrian sich von ihm in der Gegend von Tivur, wo der Kaiser diesem auch die Gefangenen auslieferte, getrennt hatte.

Hier hielt er sich einige Tage auf, und sorgte, mit Zuziehung heilkundiger Männer, für die Wiedergenesung seiner Kranken.

Kurz nachher erwekte die Stadt Spoleto seine gerechte Erbitterung. Anlaß war die gewöhnliche Futterlieferung, die von den benachbarten Städten und Burgen eingetrieben werden sollte.

Die ehrvergessenen Spoletaner hatten die Kaiserlichen dabey um eine Summe von 800 Pfund, theils durch Unterschleif an der Lieferung selbst, theils durch falsche Münze betrogen. Ueberdies hatten sie sich erfrecht, einen Grafen Guido, mit dem Zunahmen Guerra, der Reicheren einen unter den Toscanischen Grossen, der von Apulien aus auf kaiserlicher Sendung so eben im Begriffe war, zum Kaiser zurückzukehren, in ihrer eigenen Stadt mit schändlicher Verletzung des Gastrechts zu greifen, und zu verhaften; ja noch mehr: als der Kaiser die Herausgabe desselben befahl, verachteten sie trotzig seinen Befehl.



Sogleich, mehr über diese freche Beleidigung, als über den niedrigen Betrug entrüstet, brach Friedrich mit seinem Heere gegen die Stadt auf. Die Städter, mit ihren Mauern, Wällen und festen Thürmen nicht zufrieden, mehr noch von ihrem Arm, als von dieser Sicherheit hoffend, wagen es, dem Kaiser mit Bogens und Schleuderschützen entgegen zu gehen, und schiessen, wen sie treffen.

Als der Kaiser die Rasenden sah, rief er: das ist Knabenschimpf, kein Männerspiel! sofort gebietet er den Seinen, tapfer auf die Feinde zu rennen. Dies geschieht alsobald.

Die Deutschen hauen auf die Spoletaner grimmig ein, und nach kurzem, nicht unmännlichem, Widerstande werden diese zum Weichen gezwungen. Indem sie sich in ihre Stadt flüchten wollen, dringt der hinterher stürmende Feind zugleich mit ein: das Glück hilft der Tapferkeit an: die Flüchtigen haben alle Besinnung verloren: die Stadt wird geplündert, viele werden niedergehauen, und ehe sie auf Rettung denken können, ist die Stadt in Brand gesteckt. Wer dem Schwert und der Flamme entrinnen kann, flüchtet sich halbnackt auf das benachbarte Gebirg. Sechs Stunden dauerte das entsetzliche Gefecht und die Wuth der Verheerung. Auch hier belebte wieder der Fürst alles durch persönlichen Muth und behende Tapferkeit. Kein Gemeiner, kein Befehlshaber, kein Verbündeter that es ihm zuvor. Keine Gefahr scheuend, wagte er sein Leben überall an der Spitze; der erste immer, wie sein Rang, so seine That.

Von der Seite her, wo gegen die Hauptkirche zu von einer Anhöhe die Stadt unzugänglicher schien, ermunterte er die Seinen zum Sturm, drohend, ermahnend und den Berg mit eigener grosser Gefahr ersteigend drang er von dort in dieselbe ein.

Nach vollbrachter Eroberung und Zerstörung der Stadt blieb der Fürst als Sieger die Nacht über auf dem Wahlplatze. Tags darauf, weil durch die ver-

brannten zahllosen Leichname der ganze Umkreis der Luft mit einem pestilenzialischen Geruch erfüllt war, sah er sich gedrungen, sein Heer in die Nachbarschaft zu entfernen und hielt sich mehrere Tage dort auf, bis von der Armee, was das Feuer noch übrig gelassen hatte, konnte ausgeplündert werden. Der letzten Trümmer ihrer Habe, ihrer letzten Hoffnungen sehen sich so die unglücklichen Spoletaner beraubt. Hierauf setzte Friederich seinen Zug nach den Küsten des adriatischen Meeres fort. Auf der Gränze von Ancona breitete er sein Lager aus. Dort war es, wo Paläologus und Maradocus, die Gesandten des griechischen Kaisers von Konstantinopel aus, zu ihm trafen; beide angesehenen Männer ihres Staates, jener aus der berühmtesten griechischen Familie königlichen Geblüts. Mit prächtigen Geschenken begabten sie sich ihm: mehrere Tage verweilten sie bei ihm, und wurden nach gepflogener Unterredung, die hauptsächlich Emanuels Absichten auf einige Städte in Apulien betraf, ohne daß Friederich sich in bestimmte Erklärungen einließ, entsendet. Hierauf ernannte er im öffentlichen Fürstenrathe Guibald von Korvei und den Abt von Stabuli, erfahrene und am Hofe geltende Männer, zu Gesandten nach Griechenland in die Königsstadt. So sehr Friederich wünschte, seinem ersten italischen Zuge die Krone durch einen Zug gegen Wilhelm in Sicilien aufsetzen zu können, so sehr ihn auch die Baronen des Reichs darum anlagen, so stand doch seinen Absichten mancherlei im Weg: nicht allein die schlimme Lage, in der sich sein durch ansteckende Krankheiten angegriffenes Heer befand, hinderte seinen Entschluß; sondern auch die einseitigen Vorkehrungen des Papstes gegen diesen Wilhelm und die geheimen Unterhandlungen, welche die griechischen Abgeordneten mit ihm hielten, so wie die verschiedenen Interessen drei verschiedener Nebenbuhler um den neapolitanischen Staat, wodurch das wechselseitige Mißtrauen nur mehr genährt werden mußte, scheinen auf die Veränderung seines Plans Einfluß gehabt zu haben.\*

\* Card. de Ar. in vita Adriani.

Unterdessen machen sich der Fürst von Kapua, Andreas Graf von Apullen, und alle Flüchtigen und Vertriebenen dieser Provinz, von einem Gefolge und Schutzbriefen des Kaisers begleitet nach dieser Provinz wieder auf, und nehmen ihre Städte, Burgen und Schutzstädte, alle ihre vorigen Besitzungen wieder ein: fürchterlich verwirren und zerreißen sie jetzt Apullen. Nur Neapel, Surrent, Amalfi und wenige andre Städte und Burgen bleiben Wilhelm treu. Ja der Pabst selbst an der Spitze eines Heeres kommt im September nach, und empfängt von Robert und andern Ständen und Städten den Eid der Treue. Der Siegesruhm des Kaisers begünstigte ihre wilden Unternehmungen und das eingeängstete Volk glaubte, dieser würde ihnen augenblicks auf der Ferse folgen: aber die fortdaurende wüthende Hitze mit ihren gewöhnlichen Wirkungen, die Krankheiten, der Muth des Heers, die grosse Verminderung desselben, die zahllosen Leichen u. s. w.\* zwangen Friederich, seine weiteren Eroberungsplane in Italien für jetzt aufzugeben,

- \* Vapor æthereus rapidique molestia coeli  
Et comitum languor longoque labore solutum  
Vulgus et innúmero fulgentia funere castra  
Ne faceret, tenuere virum. —

Günther. Lig. IV. v. 340—344.

Ich erlaube mir hier eine philologische Anmerkung. Die Kommentatoren des Dichters zankten sich hier über das Wort *fulgentia*: der eine schlägt *lugentia* vor, der andere will es gar nicht auf *funere* bezogen wissen, sondern erklärt es lieber für ein müßiges, verschönerndes Epitheton von *castra* (Pflug z. B.) Schoppius will wissen, daß das Zeitwort *fulgere* von den Alten zuweilen auch für *implere* gebraucht werden, und beruft sich auf Siphantius. Unnöthige Ausflüchte, wie mich dünkt. Ich lasse die Lesart *fulgentia* unverändert. Beziehe sie auf *funere*, und erkläre sie vom Verbrennen der Leichname. Aber diese Sitte war längst abgekommen? — Schon zu Macrobius Zeiten, wie er 7. B. der Saturn. R. 7. bezeugt. — Aber die pestartige Krankheit und die häufigen Sterbefälle im Lager scheinen ihre periodische Anwendung nicht nur räthlich, sondern nöthig gemacht zu haben. An Fackeln und Lichter, die bei nächtlichen Todtenfeiern sonst gebraucht wurden, kann man hier ebenfalls nicht denken: zu solchen Ceremonien hat man im Lager, unter solchen Umständen am wenigsten, keine Zeit.



und an seine Rückkehr nach Deutschland mit Ernst zu denken. Er ließ allen die Erlaubniß, in ihr Vaterland heimzugehen, ankündigen. Freudig eilen die Deutschen der Heimath entgegen, zu Land und zur See. Diese schiffen sich ein in das adriatische Meer, unter ihnen Peregrin, Patriarch von Aquileja, Eberhard, Bischoff von Bamberg, Graf Bertholf, Herzog Heinrich von Kärnthen und Odoacer, Markgraf von Steiermark. Jene zu Land, gehen westwärts der Lombardei zu, über die Alpen. Viele bleiben noch beim Kaiser zurück,

Friederich ging über Fano und Imola durch Senogallien über den Apennin: im Bonontischen Gebiet rastete er aus: im Monat September kam er bei Verona an. Nun hatten die Veroneser ein altes Vorrecht: so oft die deutschen Fürsten ihre Römerzüge nach Italien hin oder zurückmachten, so erheischte die Sitte, daß diese, damit das Gefolge der Kaiser dem Gebiete der Veroneser keinen Schaden zufügen möchte, die Stadt nicht betreten, sondern oberhalb derselben über eine von den Bürgern zu diesem Ende verfertigte Schiffbrücke über die Etsch gehen sollten. Friederich weigerte sich dieser Sitte nicht. Die Veroneser hatten zwar, als er annahete, die Brücke bereitet, aber bösslicherweise, man glaubt von den Mayländern bestochen, so lose, daß sie eher einer Falle als einer Brücke glich. Ueberdiß hatten sie Weidenstämme und allerlei schweres Holz oben an dem Ufer in Schichten zusammengehäuft und in das Wasser gelegt, die während des Ubergangs gegen die Brücke als von ungefähr getrieben die Zertrümmerung derselben desto eher bewirken sollten. Sie hofften, wenn durch dieses Trugwerk, das sie hinterstellischer Weise ohne Verdacht nach ihrer Absicht leiten zu können sich versprochen, die Brücke zusammenstürzen, der eine Theil jenseits, der andere dissets seyn würde, den zurückgebliebenen sichrer überfallen und niederhauen zu können. Die tückische List mißlang: die Deutschen entkamen glücklich der Gefahr, und erreichten das Land: aber hinter

ihnen stürzte das Holz ein, und brach die Brücke zusammen, zum verdienten Untergang mehrerer der nachgefolgten hinterstellischen Wälschen.

Schon am Ziele der sehulich gewünschten Heimkehr, heynaher an den Gränzen des deutschen Bodens, empfing ein neues Abenteuer die mit so mancher Gefahr vertrauten, so mancher Gefahr glücklich entkommenen, Helden.

Der Weg führte sie von Verona her über die Klause Chiusa. Im Thale hin fließt auf einer Seite die reisende fuhrlose Etsch: auf der andern verbirgt der dunkle Rücken steiler Gebürge den Himmel. Ueber einem Abhänge der Bergkette erhob sich eine alte wohl befestigte Räuberburg: ein jäher fast unzugänglicher Pfad führte zu ihr hinauf: kein anderer Weg, als über diesen Felsen hin, öffnete sich dem Heer: die anderen Abhänge, nicht einmal den schmahlesten Steig anbietend, sperren allen Uebergang. In dieser Wildniß hatte sich unter einem Hauptmann Alberich, einem Edelmann und Ritter von Verona, eine zahlreiche Räuberhorde zusammengethan, die oben im Felsenest haufete. Die Beutegierigen, der Ankömmlinge kaum gewahr, sinnen sogleich auf Anschläge gegen dieselben; und, wo Gewalt bey der Ueberzahl gefährlich scheint, ziehen sie List vor. Anfanglich halten sie sich ruhig, und lassen den ersten Tag mehrere der Deutschen, die den Pfad voraus versuchen, ohne Gefährde hindurch: Tags darauf aber, als andere folgen wollen, versperren sie mit herabgewälzten Steinen den Wanderern den Weg. Friedrich schickt sofort zwey Veronesische Ritter, Gavzaban und Isaak, die ihn bis hierher begleitet hatten, an die Räuber ab: er hofft durch Fürsprache dieser Landsleute die Muthwilligen zu freundlicheren Gesinnungen zu vermögen: diese werden nicht einmal angehört, sondern gleichfalls mit Steinwürfen fortgejagt. Eine zweyte Gesandtschaft wird eben so unverschämt empfangen, und bringt noch den Antrag des Räuberhauptmanns an Friedrich zurück: Jeder Reiter müsse einen Panzer oder ein Pferd, und der Kaiser eine

schwere Summe Geldes erlegen, eher würde ihnen der Übergang nicht gestattet werden. Friedrich, über diese freche Anmuthung erboßt, unwillig von Räubergesindel mit seinem siegreichen übrigen Heere sich also geneßt zu sehen, und doch verlegen, wie er seinen Weg fortsetzen soll, sucht mit den Waffen sich Bahn zu schaffen. Die besagte Burg auf was immer für eine Art zu erobern, ermahnt er nun die Seinigen: sogleich läßt er absatteln, und abpacken, Zelte zum Scheine aufschlagen, als ob er die Nacht hier lagern wollte: hierauf beruft er Gaozaban und Isak, und erkundiget sich bey ihnen über die wahre Beschaffenheit des Passes, und über die beste Art hindurchzukommen. Diese antworten ihm: wenn es ihm möglich wäre, den über die Burg herragenden dicht verwachsenen, freylich fast unzugänglichen, Klippenhang, ohne daß die Weglaurer es merkten, abzuschneiden, so könnte es ihm gelingen, die Burg zu erobern, und vielleicht, daß sie sich dessen nicht versähen, wenn er den Augenblick gewahr nähme. Ungesäumt schickt Friedrich unter der Fahne des tapfern Otto von Wittelsbach, der seinen Herrn auch hier nicht verläßt, an die zweyhundert rüstige junge Männer ab. Diese arbeiten sich mitten durch die unwegsame struppichte Gegenden nach manchen Umschweifen und harten Mühen glücklich zu den senkrecht emporragenden Felsen hinan. Im Angesichte desselben, zweifelhaft anfänglich, wie sie die dachgäh sich erhebende Klippe erklimmen sollen, hocken sich einige auf Bieren gekrümmt auf den Boden hin, zum Schemel für andere, die jetzt auf der Niedergekrümmten Rücken sich emporheben, andere bieten den Rücken dar, auf welchen sich die Nächsten emporschwingen, und so legen sie ihren schweren Hellebarden, die schon an sich Leitern gleichen, künstliche Leitern an, woran sie nach und nach alle die Spitze des Felsen mit Mühe erklettern.

Raum sind sie oben, so pflanzt Otto die vorhin verborgen gehaltene kaiserliche Fahne auf: wie diese ausgebreitet wird, erhebt sich mit einm ein siegreißsagendes



lautes Geschrey und heller Gesang. Sofort rennt das im Thal harrende Heer muthig zum Angriffe an: die Räuber, unfundig des Vorgangs, als sie gewahr werden, was geschehen war und geschah, kaum ihren Augen, ihren Ohren traugend (denn sie glaubten den Felsen Menschenritten unzugangbar, kaum den Vögeln der Luft offen), da sie von oben und unten sich umzingelt sehen, von Verzweiflung ergriffen und gedrängt, sinnen auf schleunige Flucht: aber kein Weg dazu ist frey: die oben hinan klimmen, werden von den Felsenmassen, aus nervichten Händen der Deutschen geschwungen, jämmerlich zerschmettert: unten wüthet das deutsche Eisen: alle beinahe kommen um, nur einer fand seine Rettung in einer der Bergklüften. Zwölf, samt Alberich, alle Edelleute, werden gefangen, und in Ketten geworfen.

Als Friederich diese sogleich vorführen läßt, und ihnen die Strafe des Galgens zuerkennt, tritt aus dem Hauffen Einer hervor, ein Gallier! Dieser wagt's, und bittet um sein Leben, „er sey kein Kombarde, ein armer fränkischer Rittersmann sey er durch bittere Noth und die glänzenden Verheißungen dieser Rotte, ein unbesonnener der Welt unfundiger Jüngling zur Theilnahme ihrer muthwilligen Verbrechen gelockt worden: der Fürst möchte nach seinem Edelmuthe, dessen Ruf auch in diese Wüsteneyen gedrungen sey, wenigstens Einem reumüthigen Unglücklichen verzeihen, und sich in einem geschenkten Leben ein neues seinen Diensten gewidmetes verpflichten.“

Friedrich, von des flehenden Jugend und dringenden Bitten gerührt, schenkt ihm allein die Freyheit, befehlet aber seine Milde dadurch, daß er ebendenselben zum Henkersknechte der elf übrigen verurtheilt. Die Strafe wird sogleich vollzogen. Kein noch so hohes Anerbieten der Andern mildert des Kaisers Strenge. Der Begnadigte, um sein Leben zu retten, bequemt sich dem unedlen Nachrichters Dienste. Die Leichname der Ubrigen, an den Abhängen des Gebirges umher zerstreut, werden gesammelt, und zum warnenden Denkzeichen für

den Wanderer mitten auf dem Wege in Schichten auf einander gehäuft. Es waren, sagt Otto von Freysingen, dem ich auch in den kleineren Umständen dieser, den deutschen Muth ehrenden, Erzählung nicht ungerne folgte, an die 500. Nach gewonnenem Paß, aus allen Gefahren heraus, schlägt Friedrich noch in derselben Nacht im Trientischen Gebiet freudig sein Lager auf, und so rückte er, das Trienter Thal hinab, bis nach Bozen vor. Die meisten aus seinem übrigen Gefolge zerstreuen sich jetzt, der eine dahin, der andere dorthin, in die nun nahe süße Heimath.

Er selbst nimmt seinen weiteren Weg über Briren, und kommt nach vollendetem Jahresumlauf, beynähe zur nemlichen Zeit, in Bayern an, in der er ausgezogen war. C.

---

Das unglückliche Schicksal, das den berühmten Herausgeber dieser Annalen in der Blüthe seiner Jahre der Welt entriß, wird den meisten Lesern dieser Zeitschrift bekannt seyn, und sie werden mit mir den Verlust eines so geschätzten, seltenen Geschichtschreibers betrauern.

Meine Pflicht ist es nun, seine Asche in der Fortsetzung dieser seit 10 Jahren bestehenden Annalen zu ehren, und ich darf wohl hoffen, diese auf eine Art zu erfüllen, welche zur vollkommenen Zufriedenheit des Publikums ausfallen wird, indem ich der Theilnahme einiger der vorzüglichsten Schriftsteller in diesem Fache gewiß bin, und zu erwarten ist, daß unter den Papieren des Verstorbenen noch mancher schöne Beitrag sich finden wird.

Was er ganz ausgearbeitet hinterließ, die

Staatsgeschichte Europas vom Tractat von Amiens bis zum Wiederausbruch des Krieges zwischen Frankreich und England,

werde ich Ende Augusts als Taschenbuch auf 1805 ausgeben können, da der Text bereits gedruckt ist, und die dazu gehörigen fünf Charten und sechs Portraits meistens vollendet sind.

Tübingen den 19ten Jun. 1804.

Cotta.

# M a c h r i c h t

von dem

Versuch einer vollständigen, nach den neuesten und bewährtesten Hilfsquellen auf wirkliche astronomische Bestimmungen begründeten, und nach den verschiedenen hier Landes herrschenden Sprachen, mittels eines besonders dazu eingerichteten *Repertoriums* bearbeiteten

## G e n e r a l - C h a r t e

des

Königreichs Ungern samt Croatien, Slavonien und Siebenbürgen, nebst der Militär-Gränze,

(worin gesammte Städte, Marktflecken, Dörfer, Prädien, alle Flüsse, beträchtlichen Bäche, Seen, Cumpfe, Chaussees, Post- und Landstraßen, der physische Theil, und der Zusammenhang der ganzen Gebirgs-Masse, die Benennung der vorzüglichsten Berge, und sonstige bemerkungswerthe Gegenstände, nebst der Begrenzung der einzelnen Comitate, Prozesse, Districte, Stühle, und Gränz-Regiments-Bezirke, gegen einander ersichtlich seyn werden; wobey ingleichen die nächstangrenzenden Länder, als: ein großer Theil von Gallizien, Schlesien, Mähren, Desterreich, Steyermark, Kärnten, Krain, Türkisch-Croatien, Bosnien, Wallachen, und Moldau, so weit nämlich das angenommene Bieret der Charte es erlaubt, auch aus den bewährtesten Hilfsmitteln mit bearbeitet sind) in 9 an einander passenden groß Regal-Blätter nebst einem General-Tableau zur Uebersicht der zusammen zu stellenden Blätter.

Die häufigen, täglich wiederholt einlaufenden mündlichen und schriftlichen Anfragen und Commissionen, und der allgemeine Wunsch, womit das gebildete Publikum der Herausgabe dieser von mir Endesgefertigten seit mehreren Jahren bearbeiteten, mit rastloser Anstrengung und beträchtlichem Kostenaufwande zu Stande gebrachten Charte, schon mit Ungeduld entgegen siehet, giebt mir Anlaß (früher, als ich es sonst in Antrag hatte) die Nachricht und öffentliche Erklärung von mir zu geben: daß die Herausgabe derselben in Stich nunmehr auch von Sr. Majestät allergnädigst bewilliget und resolvirt, und Unterzeichneten durch die höchsten sowohl politischen als Kriegs-Central-Stellen bereits vergewissert ist, ohne welcher vorhero eingeholte allerhöchste Einwilligung sich Unterzeichneter weder schriftlich noch mündlich zu irgend einem weiteren Entschlusse herbeiplaffen wollte noch konnte.

Nach dieser allergnädigsten höchsten Bewilligung Sr. Majestät konnte erst Unterzeichneter in den Stand gesetzt werden, mit den erforderlichen Kupferstechern, Papierhändlern, Druck-



fern u. s. w. sich in ein gehöriges Einvernehmen zu setzen, die nöthigen Contracte abzuschließen, und so der Unternehmung ein ernstes Ansehen zu geben; diesem zu Folge ist das Blatt der Charte No. 8. bereits in die Hände der Kupferstecher übergeben worden, welches dem gegebenen Versprechen gemäß bis Ende May auch hoffentlich den Grabsichel verlassen, abgedruckt werden, und in Buchladen kommen dürfte; in Betreff der andern Blätter ist die Einrichtung getroffen worden, daß alle 4 Monate ein Blatt abgeliefert werden kann.

Das nach dem bereits angenommenen Maasstabe nothwendigerweise sehr feinbearbeitete Detaille ist von der Art, daß, wenn die Kupferstecher der Absicht des endesgefertigten Verfassers entsprechen, die von denen Kupferplatten zu hoffenden Abdrücke in Hinsicht zu dem darauf haftenden Kostenaufwande mit den gewöhnlichen Speculations-Charten in keinem Verhältnisse stehen, folglich das Werk, wegen des viel größeren Aufwandes, und doch zugleich viel geringeren Ertrages der Exemplarien, nur für ein sehr beschränktes Publikum bestimmt seyn dürfte.

Um nun nach der Anzahl der Tittl. Herr Abnehmer, wegen des zu einem solchen Werke erforderlichen kostspieligen Papiers und Druckes, bey Zeiten die gebührende Vorkehrung zu treffen, und den gehörigen Ueberschlag zu machen, hat man für dienlich erachtet, vorderhand den Weg der Subscription um so mehr zu eröffnen, als man sich vorgenommen hat, nicht mehr Abdrücke, als sich Subscribern einfinden werden, zu veranstalten, und die Tittl. Herrn Subscribern und respective Pränumeranten nach der Anciennität und Folge ihrer Einschreibung, nämlich die ersten mit den ersten, die späteren mit späteren. Abdrücken der Charte bedienen zu lassen. Die Namen der Tittl. Herrn Subscribern werden in dem nach Abschluß der Charte besonders zu ersolgenden, und von der Charte unzertrennlichen Repertorio angeführt werden; weswegen man bei Einschreibung der Herrn Subscribern um die richtige und deutliche Adresse dieselben ersuchen muß.

Auf die Charte in 9 Blatt, so wie auf das zu ersolgende General-Tableau und das Repertorium wird zusammen subscribirt, weil selbe alle zusammen, und keines von dem andern einzeln hindangegeben wird; auch werden vor Abschluß des ganzen Werkes, außer denen Tittl. Herrn Subscribern, niemals Exemplarien der einzeln nach einander erscheinenden Blätter ersolget.

Das Mercantillische dieses Geschäfts, so wie die Hauptversendungen der Charte an die Tittl. Hrn. Abnehmer haben zu Pesth die Buchhändler Gebrüder Millan, zu Wien aber das auf dem Kohlmarkt aufgestellte Kunst- und Industrie-Comptoir übernommen; die Tittl. Hrn. Subscribern und Abnehmer belieben sich demnach entweder nach Pesth, oder nach Wien unter der Adresse: an obgenannte Post frey zu wenden.

Der Subscriptions- und Pränumerations-Ter-

min ist bis Ende Augusti 1804; nach dieser Zeit wird keine Subscription oder Pränumeration mehr angenommen; diejenigen, die sich zu pränumeriren gedenken, können sogleich sich an obgenannten Orten einschreiben lassen, der Pränumerations-Betrag wird aber nicht eher angenommen, bis nicht das erste Blatt erschienen ist, und die Hrn. Pränumeranten sehen, was sie zu hoffen haben, und wie weit ihre Erwartungen befriediget werden; mit der Ablieferung des ersten Blattes wird zugleich der Pränumerations-Preis fixirt, und solcher auf das ganze Werk auf einmal entrichtet werden; das weitere wird nach Erscheinung des ersten Blattes durch Zeitungen öffentlich bekannt gemacht.

Wesß den 1. December 1803.

Johann von Lissky,  
des kaiserl. königl. Prinz Hessen Homburg  
Ruffaren Regiments Rittmeister.

**Neue Charten, Kupferstiche und andere Kunstfachen,**  
welche im Verlage des Landes-Industrie-Comptoirs  
in Weimar zur Leipziger Michaelis-Messe 1803. er-  
schienen und in allen Buch- und Kunsthandlungen zu  
haben sind.

#### Charten.

**A. Größere Charten im gewöhnl. Landchartenformat,**  
wovon die mit \* bezeichneten zum Gasparischen Handatlas ge-  
hören. \* Charte von Helvetien und Wallis nach den neuesten  
und vorzüglichsten Hülfsmitteln, neu entworfen von F. Göhe,  
Roiäl fol. 8 gr. oder 36 fr. Dieselbe auf Olf. Papier mit  
engl. Gränzillum. 12 gr. oder 54 fr. Charte von den Gene-  
galländern nach den Specialcharten von Poirson und Blan-  
cot entworfen von T. F. Ehrmann, Roiäl fol. 8 gr. oder  
36 fr. Plan de Constantinople levé p. F. Kaffer et J. B. Le-  
chevalier, Roiäl fol. 8 gr. oder 36 fr. Derselbe auf boß. Olf-  
fant Pap. 12 gr. oder 54 fr. Richards, C. G., Atlas  
des ganzen Erdkreises nach den neuesten Entdeckungen in der  
Central-Projection entworfen auf 6 Charten Roiäl fol. nebst  
einer gedruckten Erläuterung mit 1 Kpfr. gebunden, 4 Rthlr.  
12 gr. oder 8 fl. 6 fr.

#### B. Kleinere Charten.

Charte von Ceylon nach Arrowsmiths Reduction einer  
neuen Zeichnung, Fol. 3 gr. oder 15 fr. Der Insel Tener-  
riffa nach der Zeichnung von Wory de St. Vincent, Fol. 3 gr.  
oder 15 fr. Von dem Gouv. Wologda entworfen von F. G.  
4. 3 gr. oder 15 fr. Topographische, von den engl. Kolonien  
in Neu-Süd-Wallis, nach der neuen von Patterson bekannt  
gemachten Aufnahme von Grimes und Klinders, Fol. 3 gr.  
oder 15 fr. Vom Laufe des Rhyns und dessen Flußgebiet, 4.  
3 gr. oder 15 fr. Vom Laufe der Weser und ihrem Flußge-  
biet, 4. 3 gr. oder 15 fr. Vom Laufe der Elbe und ihren  
Nebenflüssen, 4. 3 gr. oder 15 fr. Von der Mündung der

Elbe, Weser und Havel nach J. T. Reinke's Charte reducirt, Fol. 3 gr. oder 15 fr. Der Canarien-Inseln, nach der Zeichnung von Born de St. Vincent. Fol. 6 gr. oder 27 fr. Von Louisiana, 4. 3 gr. oder 15 fr. Von Ober-Guinea, nach Labarthe's Zeichnung, Fol. 6 gr. oder 27 fr.

### Kupferstiche, Portraits und andere Kunst- sachen.

Abbildungen aller Obstsorten, aus dem deutschen Obstgärtner. Der Kirschen, 4te Lieferung, in 6 Bl. gr. 8. 16 gr. oder 1 fl. 12 fr. Derselben, Pflirschen und Aprikosen 2te Lief. in 6 Bl. gr. 8. 16 gr. oder 1 fl. 12 fr. Derselben, vermischte Obstsorten 2te Lieferung in 12 Bl. gr. 8. 1 Thlr. 3 gr. oder 2 fl. 24 fr. Ders. Pflaumen und Zwetschgen, 3te Lief. in 6 Bl. gr. 8. 16 gr. oder 1 fl. 12 fr. Portrait von Louis de l'isle de la Croyere. gr. 8. 4 gr. oder 18 fr. J. A. und Georg Forster auf 1 Bl. gr. 8. 4 gr. oder 18 fr. L. de Grandpré, Capitän der franz. Marine, gr. 8. 4 gr. oder 18 fr. Nic. Defer, Kön. Franz. Geograph. gr. 8. 4 gr. oder 18 fr. Mikroskopisches Cabinet, enthaltend Gegenstände aus allen 3 Naturreichen zum genauern Studium der Natur und ihrer Wunder. Herausgegeben von J. J. Vertuch 1te Lieferung, Taf. 1—10. 2 Thlr. oder 3 fl. 36 fr. Ein einfaches Microscop. 16 gr. oder 1 fl. 12 fr. Ein zusammengesetztes Microscop, aus 3 Linsen, 2 versch. Vergrößerungen, einem Spiegel und Beleuchtungs-Glase bestehend. 2 Thlr. oder 5 fl. 24 fr.

In unserm Verlag ist erschienen, und wird nächstens in allen Buchhandlungen zu haben seyn:

Bibliothek der neuesten und wichtigsten Reisebeschreibungen zur Erweiterung der Erdkunde nach einem systemat. Plane gesammelt, und in Verbindung mit einigen andern Gelehrten bearbeitet von M. C. Sprengel, fortgesetzt von L. F. Ehrmann, X. Bd. mit einer Charte, gr. 8. 2 Rthlr. 6 gr. oder 4 fl. 3 fr.

Die in diesem Bande enthaltenen zwey Reisen sind auch besonders zu haben, nemlich

Schilderung von Louisiana, a. d. Franz. mit Anmerk. und Zusätzen herausgegeben von L. F. Ehrmann, nebst einer Charte, gr. 8. 1 Rthlr. 18 gr. oder 3 fl. 9 fr.

Nochon's, A. Reise nach Maroko und Indien in den Jahren 1767 bis 1773. a. d. Franz. Auszugsweise übers. mit einer Zugabe von L. F. Ehrmann, gr. 8. 15 gr. oder 1 fl. 21 fr.

Ferner:

Siebold's, D. Gl. von, Abhandlung über den neuen von ihm erfundenen Geburtsstuhl mit 3 Kupf. gr. 4. 18 gr. oder 1 fl. 21 fr.

Weimar im Januar  
1804.

J. G. pr. Landes-Industrie  
Comptoir.



## I.

## A k t e n s t ü c k e

der am 17 Febr. 1804 durch den Großrichter, Justizminister denunziirten Verschwörung gegen den ersten Konsul.

## I.

Generalordre des Gouverneurs von Paris, und Kommandanten der ersten Militärdivision, General Murat, vom 26 Pluviose, Jahr XII (16 Febr. 1804).

Soldaten! Fünfzig Räuber, der unreine Ueberrest des Bürgerkriegs, welche die englische Regierung während des Friedens aufbewahrte, weil sie auf das Verbrechen, welches am 3 Nivose verübt wurde, von neuem sann, haben des Nachts in kleinen Haufen auf dem Gestade von Beville gelandet. Sie sind bis in die Hauptstadt gedrungen, Georges und der Exgeneral Bichégru an der Spitze. Ihre Ankunft wurde durch einen Mann herbeigerufen, der noch im Dienst ist, und der gestern den Händen der Nationaljustiz übergeben wurde, durch den General Moreau. Ihr Vorhaben war, außer der Ermordung des ersten Konsuls, Frankreich den Gräueln des Bürgerkrieges, und den furchterlichen Zerrüttungen der Kontrerevolution zu überliefern. Die Lager von Boulogne, Montreuil, Brugges, Saintes, Toulon und Brest, die Armeen in Italien, Hannover und Holland, hätten vergebens den Frieden geboten, unser Ruhm wäre mit der Freiheit zu Grabe gegangen! — Aber alle diese Komplotte sind gescheitert. Zehen der Räuber sind verhaftet, der Exgeneral Lajolais, der Unterhändler dieser höllischen Verschwörung, ist in Ketten, und die Polizen ist Georges und Bichégru auf der Spur. Eine neue Ausschiffung von zwanzig Räubern sollte statt haben, aber schon ist der Hinterhalt in Bereitschaft, sie werden gefangen genommen werden. In dieser für das Herz des ersten Konsuls so drückenden Lage wollen wir, Soldaten des Vaterlands, die ersten seyn, welche mit ihren Personen einen Schild für ihn bilden, und ihn umgebend werden wir alle seine und Frankreichs Feinde überwinden.

## 2.

Bericht des Oberrichters und Justizministers Regnier an den ersten Konsul, vom 27 Pluviose (17 Febr.).

Bürger erster Konsul! Ein neues Gewebe ist von England angezettelt worden, und das mitten im Frieden, den es gegen Europ. Annalen. 1804, 5tes Stück.

schworen hatte; und als es den Traktat von Amiens verletzte, geschah es weniger im Vertrauen auf seine Kräfte, als auf das Glut seiner Machinationen. Aber das Gouvernement wachte; das Auge der Polizei verfolgte jeden Schritt der Agenten des Feindes, und beobachtete die Tritte derer, die sein Gold oder seine Räufesucht bestochen hatte. Endlich schien das Gewebe vollendet zu seyn; man bildete sich vermuthlich in London bereits ein, das Krachen der gesprengten Mine zu hören, die man unter unsern Füßen gegraben hatte. Man streute wenigstens dort die ungünstigsten Gerüchte aus, und weidete sich an den sträflichsten Hoffnungen. Plötzlich sind die Urheber der Verschwörung ergriffen; die Beweise häufen sich, und sind so stark und so klar, daß sie jedermann überzeugen werden. Georges und seine Bande von Mordelshändlern waren im Dienste Englands geblieben; seine Agenten durchliefen noch die Vendee, Morbihan, die Nordküste, (Côtes du Nord), und suchten daselbst vergeblich Parteigänger; denn die Mäßigung der Regierung und der Geseze hatte sie ihnen entzogen. Pichegru, entlarvt durch die Ereignisse vor dem 18 Fruct. J. 5, insonderheit entlarvt durch die Korrespondenz, die Gen. Moreau an das Direktorium geschickt hatte, Pichegru hatte seinen Haß gegen das Vaterland nach England hinüber mitgenommen. Im Jahr 8 begleitete er mit Villot die feindliche Armee, um sich mit den Räubern in Süden zu vereinigen. Im Jahr 9 konspirirte er mit dem Dair-uther Kommitte; nach dem Frieden von Amiens blieb er noch immer der Rath und die Hoffnung der Feinde Frankreichs. Die brittische Treulosigkeit verbindet Georges mit Pichegru, den ehrlösen Georges mit jenem Pichegru, den Frankreich geschätzt, den es lange einer Verrätherei unfähig gehalten hatte. Im Jahr 11 bringt eine strafwürdige Ausöhnung Pichegru und Moreau einander wieder näher, zwei Männer, die die Ehre durch einen ewigen Haß hätte getrennt halten sollen. Die Polizei ergrif zu Calais einen ihrer Agenten, in dem Augenblick, als er zum zweitenmal nach England zurückkehrte. Dieser Mensch ist nun in den Händen der Polizei mit allen Beweismitteln, die das Daseyn einer Wiedervereinigung darthun, welche unerklärlich seyn würde, wenn sie nicht durch das Verbrechen geschlossen worden wäre. Bei der Ergreifung dieses Agenten scheint Moreau einen Augenblick im Unruhe zu seyn. Er macht im Verborgenen Gänge, um zu erfahren, ob die Regierung unterrichtet ist; aber alles schweigt, und er selbst, wieder ruhig geworden, verschweigt der Regierung ein Ereigniß, welches so beschaffen war, daß es ihre Wachsamkeit erregen mußte; er verschweigt es da noch, als Pichegru öffentlich zu den Berathschlagungen der brittischen Minister gerufen wird, als er sich ohne Rathhalt mit den Feinden Frankreichs vereinigt. Die Regierung wollte sein Stillschweigen bloß der Furcht vor einem Bekenntnisse, das ihn gedemüthigt hätte, zuschreiben, so wie sie seine Entfernung von den öffentlichen Geschäften, seine zweideutigen Verbindungen, seine mehr als indiscreten Reden, der übeln Laune und einer eiteln Unzufriedenheit zuschrieb. Der Gen. Moreau, welcher

verdächtig seyn mußte, weil er insgeheim mit den Feinden seines Vaterlandes unterhandelte, welcher, auf diesen mehr als rechtmäßigen Verdacht hin, zu einer jeden andern Zeit verhaftet worden wäre, genoß ruhig aller seiner Ehren, eines unermesslichen Vermögens, und der Wohlthaten der Republik. Indes drängen sich die Begebenheiten: Lajolais, der Freund, der Vertraute des Bichégrü, geht verstellener Weise von Paris nach London, kommt wieder von London nach Paris, überbringt dem Bichégrü die Gedanken des Moreau, und dem Gen. Moreau die Gedanken und Absichten des Bichégrü, und seiner Mitverbundenen. Die Räuber des Georges bereiten, in Paris selbst, alles zu, was zur Ausführung ihrer gemeinschaftlichen Projekte nöthig ist."

„Es wird ein Ort zwischen Dieppe und Treport angewiesen, von jeder Unruhe, von jeder Bewachung entfernt, wo die Räuber Englands auf englischen Kriegsschiffen hergeführt, unbemerkt landen, wo sie bestochene Menschen zu ihrem Empfang antreffen, Menschen, die bezahlt sind, um sie während der Nacht von einer verabredeten Stelle zur andern und bis Paris zu führen. In Paris sind für sie in vorläufig gemiethten Häusern Wyle ausgemittelt, worin sich vertraute Wächter befinden; sie haben dergleichen in mehreren Quartieren der Stadt, in mehreren Straßen, zu Chaillot, in der Straße du Bacq, in der Vorstadt Saint-Marceau, im Marais. Die erste Landung geht vor sich; es war Georges mit acht seiner Räuber. Georges geht an die Küste zurück, um bei der Landung Coster Saint-Victor's, der durch das Gericht über den Vorfall am 3 Nivose verurtheilt worden war, und zehn andrer Räuber gegenwärtig zu seyn. In den ersten Tagen dieses Monats kommt eine dritte Landung zu Stande; bei dieser sind Bichégrü, Lajolais, Armand-Gailard, der Bruder Raoul's, Jean Marie, einer der ersten Vertrauten von Georges, und einige andre Räuber dieser Art. Georges samt Joiau, genannt d'Assar, Saint-Vincent und Picot genannt le Petit, gehen der dritten Landung entgegen; die Vereinigung geht auf der Mairie de la Poterie vor sich. Eine vierte Landung wird erwartet. Man erblickt die Schiffe bereits; aber widrige Winde verhindern ihre Annäherung; noch vor wenigen Tagen machten sie die Signale, woran sie sich erkannten. Georges und Bichégrü kommen zu Paris an. Sie logiren in dem nemlichen Hause, umgeben von etwa dreißig Räubern, über welche Georges Befehlshaber ist. Sie sahen den Gen. Moreau; man kennt den Ort, den Tag, die Stunde, wo die erste Zusammenkunft gehalten wird; eine zweite war verabredet, kam aber nicht zu Stande; eine dritte, eine vierte, hatte in dem Hause des Gen. Moreau Statt. Diese Gegenwart von Georges und Bichégrü in Paris, diese Konferenzen mit dem Gen. Moreau, beruhen auf unwidersprechlichen und vielfachen Beweisen. Man verfolgte die Spuren von Georges und Bichégrü von Haus zu Haus; diejenigen, welche zu ihrer Landung geholfen, diejenigen, welche sie im Dunkel der



Nacht von Posten zu Posten geführt haben, diejenigen, welche ihnen zu Paris einen Zufluchtsort gegeben, ihre Vertraute, ihre Mitschuldige, Lajolais, ihr Hauptzwischenhändler, der Gen. Moreau, sind arretirt. Man hat die Effekten und Papiere des Gen. Pichegru in Beschlag genommen, und die Polizei folgt seiner Spur mit einer großen Thätigkeit. England wollte die Regierung stürzen, und durch diesen Sturz Frankreich zu Grund richten, um es Jahrhunderten von Bürgerkrieg und Verwirrung preiszugeben. Aber eine Regierung stürzen, welche sich auf die Zuneigung von 30 Millionen Bürger stützt, und mit einer starken, tapfern, und treuen Armee umgeben ist, übersteigt die Kräfte Englands und die Kräfte Europas. Auch wollte England nur durch die Ermordung des ersten Konsuls, und dadurch, daß es diesen Mordmord mit dem Schatten eines Mannes bedeckte, den noch die Erinnerung an seine Verdienste verteidigte, seinen Zweck erreichen. Ich muß noch beifügen, daß die Bürger keine Besorgnisse haben dürfen. Der größte Theil der Räuber ist in Verhaft, die übrigen sind auf der Flucht, und werden von der Polizei lebhaft verfolgt. Keine Klasse von Bürgern, keinen Zweig der Verwaltung trifft irgend eine Anzeige, irgend ein Verdacht. Ich werde diesen Bericht nicht weiter ausdehnen. Sie haben alle Aktenstücke gesehen; Sie werden Befehl geben, sie alle der Justiz unter die Augen zu legen. — Der Richter, Justizminister (unterz.) Regnier."

## 3.

### **Senatus Konsultum vom 8. Vent. (28 Febr.)**

Bonaparte erster Konsul proklamirt im Namen des französischen Volkes das Senatus Konsultum, dessen Inhalt folgt, als Gesetz der Republik.

### **Senatus Konsultum.**

Auszug aus den Registern des BewahrungsSenates, vom 8. Ventose Jahr 12 der Republik.

Der BewahrungsSenat, in der vom Art. 90 der Konstitution vorgeschriebenen Zahl von Gliedern versammelt; nach Einsicht des Vorschlages eines Senatus Konsultums, welcher in der vom Art. 87 des organischen Senatus Konsultums vom 16. Thermidor 10. abgefaßt ist; nach Anhörung der Redner der Regierung über die Beweggründe dieses Vorschlages und des Berichtes seiner, in seiner Sitzung vom 6ten dieses Monats ernannten, Spezialkommission;

### **Decretirt wie folgt:**

Art. I. Die Verrichtungen des Juro's sollen während dem Laufe der Jahre 12 und 13 in allen Departementen der Republik für das Urtheil aller Verbrechen von Hochverrath, aller Attentate gegen die Person des ersten Konsuls und anderer Angriffe gegen die innere und äußere Sicherheit der Republik suspendirt seyn.

II. Die peinlichen Tribunalien sollen zu dem Ende, in Gemäßheit der Verfügungen des Gesetzes vom 23. Floreal 10. Jahres, dem Kassations-Gesuch ohnbeschadet, organisiert seyn \*).

III. Gegenwärtiges Senatuskonsultum soll durch eine Botschaft der Regierung der Republik übersendet werden.

Der Präsident und Sekretarien Unt. Cambacères, zweiter Konsul, Präsident, Morard de Galles, Joseph Cornudet, Sekret.

Gesehen und besiegelt. Der Kanzler des Senats  
Unt. Laplace.

\*) Der Spezialgerichtshof der peinlichen Justiz-Pflege, welchem obiges Senatuskonsultum das Urtheil über alle des HochVerraths beschuldigte Personen überträgt, besteht

aus einem Präsidenten, der nothwendig der Präsident des gewöhnlichen Gerichtshofs der peinlichen Justiz-Pflege ist.

Aus einer gleichen Zahl von Richtern dieses Gerichtshofes und des Civilgerichtshofes, der an dem Orte, wo der erste seinen Sitz hat, besteht. Der Gerichtshof kann nur in gleicher Zahl richten, zu sechs, acht oder zehn Gliedern. Der Präsident zählt als Richter des peinlichen Gerichtshofes.

Aus einem Kaiserlichen Generalprokurator, der zugleich die Stelle als öffentlicher Ankläger versieht.

Aus einem Gerichtsschreiber.

Ein von dem Präsidenten dazu kommittirter Richter verhört und konfrontirt die Angeklagten, ladet und hört die Zeugen ab; sobald seine Instruction geschlossen ist, wählen die Angeklagten ihre Vertheidiger oder es werden ihnen deren von Amtswegen ernannt. Das Tribunal erläßt hierauf ein Urtheil, wodurch es über seine Kompetenz erkennt. Der Generalprokurator setzt sodann den AnklageAkt auf, der die Grundlage der Prozedur ist. Der Präsident setzt den Tag der Sitzung fest, welche öffentlich ist, und worin die Zeugen in Gegenwart der Angeklagten nochmal alle eidlich abgehört werden müssen. Der Generalprokurator entwickelt hierauf seine Anklage; nach ihm haben die Angeklagten und ihre Vertheidiger das Wort. Das Tribunal spricht das Urtheil nach der Stimmenmehrheit. Gleichheit der Stimmen entscheidet für den Angeklagten. Während drei Tagen kann der Verurtheilte wegen Verletzung der Formen oder falscher Anwendung des Gesetzes Kassation nachsuchen. Hat er dies unterlassen, oder ist sein Gesuch verworfen worden, so wird das Urtheil in Zeit von vier und zwanzig Stunden vollzogen.

4.

# Aktenstücke in Betref des Selbstmordes des Ex-Generals Pichegrü.

A.

## Urtheil des peinlichen und Spezial Gerichtshofes des Seine-Departements.

### Auszug aus den Minuten des peinlichen und Spezial Gerichtshofes des Seine-Departements.

Heute am sechszehnten Germinal im Jahre zwölf der französischen Republik, um elf Uhr des Morgens; im Berathschlagungszimmer des peinlichen und Spezial-Gerichtshofes des Seine-Departements, worin sich auf die, beiden in Sitzung befindlichen Sectionen so wie den Gliedern, die sich damals in dem Umfang des besagten Tribunals befanden, gemachte Einladung versammelt haben: Die Bürger Hemart, Präsident, Martineau, Vize-Präsident, Desmaisons, Rigault, Bourguignon, Secourbe, Dameuve, La-guillaumpe, Selves und Clavier Richter des besagten Tribunals, assistirt von Peter Johann Barre, Commis-Greffier.

Der Regierungs-Kommissair, öffentlicher Ankläger, von den Bürgern Delafleutrie und Courtin, seinen Substituten, begleitet, nahm das Wort: „ich bin diesen Morgen von dem Bürger Thuriot, einem der Richter dieses Tribunals, welcher damit beauftragt ist, gegen Georges Cadoudal, Karl Pichegrü, Exgeneral, den General Moreau und andere, die einer Verschwörung gegen die Person des ersten Konsuls, und gegen die innere und äußere Sicherheit der Republik beschuldigt sind, zu instruiren, benachrichtiget worden, daß man ihm angekündigt habe, der besagte Karl Pichegrü, verhaftet im Tempel-Thurm als dem Justizhaus, habe sich in verwichener Nacht selbst entleibt. Ich erachte es von der größten Wichtigkeit, daß der peinliche und Spezial-Gerichtshof des Seine-Departements, welcher durch ein Senatus consultum mit der Instruction dieser Sache beauftragt und mit der zu ihrer Aburtheilung nöthigen Gewalt bekleidet ist, auf der Stelle alle Maasregeln ergreife, welche nöthig seyn können, um die Richtigkeit dieser Thatsache zu begründen, und in der Unterstellung, daß es dem so sey, um die Identität der Person zu konstatiren, und die auf dieses Ereigniß Bezug habenden Umstände sicher zu stellen. Ich lade folglich das Tribunal ein, und in so weit es nöthig seyn sollte, requirire ich es förmlich, sich mit diesem Gegenstande zu beschäftigen.“

Nachdem besagter Kommissair und seine Substituten abgegangen waren, beauftragt das Tribunal, nachdem es darüber berathschlagt hat, in Erwägung, daß die Umstände es dringend anberehnen, die Thatsache und die Identität der Person zu konstatiren, daß sie gleichfalls anbefehlen, alle Nachrichten, welche auf die Begebenheit, von welcher es so eben un-



terrichtet worden, Bezug haben, zu sammeln und sicher zu stellen, die Bgr. Desmoisons, Rigault, Bourguignon und Selves, sich augenblicklich in den Tempel zu begeben, um gemeinschaftlich mit dem Bgr. Thuriot, der ernannt ist um über die besagte Verschwörung zu instruiren, in Gegenwart des besagten Regierungs-Kommissairs und seines Substituten des B. Delafleutrie alle zusammenwirkende Maasregeln zu ergreifen

1) um zu begründen, ob dieses Ereigniß gewiß ist;

2) in der Unterstellung, daß es wäre, die Identität der Person zu konstatiren,

3) alle auf dieses Ereigniß Bezug habende Nachrichten einzuziehen und sicher zu stellen.

Ermächtigt die besagten Kommissarien, in dieser Hinsicht alles zu thun und anzubefehlen, was sie für sachdienlich erachten werden.

Befiehlt, daß über das Ganze ein Verbal-Prozeß errichtet werden soll, den sie dem Tribunal zu überbringen haben, um nachher, auf das Begehren des besagten Kommissairs zu verfügen, so wie es dem Falle angemessen seyn wird.

Geschehen und erlassen an obenbesagtem Tag, Monat und Jahr, und haben besagte Präsidenten, Vize-Präsidenten und Richter mit besagtem Commis-Greffier unterzeichnet.

(Hier folgen die Unterschriften.)

## B.

Auszug aus den Registern des peinlichen und Spezial-Gerichtshofes des Seine-Departements.

Im Jahr zwölf der französischen Republik, am sechszehnten Germinal um halb sechs Uhr Nachmittags, als das peinliche und Spezial-Gericht des Seine-Departements an seinem gewöhnlichen Sitzungsorte, bei offenen Thüren, versammelt war, assistirt von Peter Johann Barre, Commis-Greffier, nahm der Regierungs-Kommissair, öffentlicher Ankläger, vor dem Bgr. Delafleutrie, seinem Substituten begleitet, das Wort: „Sie haben durch ihr Urtheil von heute Kommissarien ernannt, um sich in das Justizhaus des Tempels zu begeben, und gemeinschaftlich mit dem Bgr. Thuriot, welcher beauftragt ist, gegen Georges Cadoudal, Karl Bichégru, den General Moreau und andere, beschuldigt einer Verschwörung gegen die Person des ersten Konsuls und gegen die innere und äußere Sicherheit der Republik, zu instruiren, in meiner Gegenwart und der des Bgrs. Delafleutrie meines Substituten alle nöthige Maasregeln zu ergreifen, um zu begründen: „ob es gewiß sey, daß der besagte Exgeneral Bichégru sich in dem Zimmer, worin er im Tempel verhaftet war, selbst entleibt habe: um in der Unterstellung, daß diese Thatsache wahr sey, die Identität der Person zu konstatiren und alle auf diese Begebenheit Bezug habenden Nachrichten einzuziehen.“ Diese Kommissarien haben Ihre Absicht erfüllt. Ich requirire, daß der Verbal-Prozeß verlesen werde, welcher konstatirt, was sie gethan und anbefohlen haben.

Das Tribunal, nach vorhergegangener Berathschlagung, auf die Requisition des besagten Regierungs-Kommissairs erkennend, befiehlt, daß der Greffier besagten Verbal-Prozeß vorlesen soll. Nach geschiederer Vorlesung des besagten Verbal-Prozeßes, und nachdem der Leichnam, von welchem in demselben die Rede ist, in besagten Audienz-Saal gebracht und daselbst ausgestellt worden war, hat der Regierungs-Kommissair requirirt, daß allen Zeugen, deren Erklärungen in besagten Verbal-Prozeß zusammengetragen worden sind, ihre Erklärungen nochmal öffentlich vorgelesen werden mögen.

Das Tribunal, auf den Antrag des besagten Kommissairs erkennend, befiehlt, daß besagte Zeugen nochmal das vom Gesetz vorgeschriebene Versprechen ablegen sollen. In Vollzug dieses Urtheils hat jeder in besagtem Verbal-Prozeß benannte Zeuge, allein und für sich besagtes Versprechen abgegeben und erklärt, daß er auf seiner Erklärung bestehe. Der Regierungs-Kommissair hat requirirt, daß ihm über besagte Erklärungen Akt gegeben werden möge, was ihm bewilligt ward. Er hat hierauf requirirt, daß Morgen, um neun Uhr Morgens, die in besagtem Verbal-Prozeß benannte Arzt und Chirurgen, nach vorher abgegebenem Versprechen, so wie es vom Gesetz erfordert wird, zur Oefnung des fraglichen, für den Körper des Ergenerals Karls Bichégrü, der sich im Tempel-Thurm entleibt hat, anerkannten Leichnams schreiten sollten, um den Zustand der innern Theile des besagten Leichnams zu konstatiren; so wie auch, daß die besagten Arzt und Chirurgen über diese Operation und ihre Bemerkungen einen Verbal-Prozeß errichten möchten.

Das Tribunal, auf die besagte Requisition erkennend, befiehlt: daß besagte Arzt und Chirurgen Morgen, um neun Uhr Morgens, zur Oefnung des fraglichen, für den Körper des Ergenerals Karl Bichégrü, der sich im Tempel-Thurm entleibt hat, anerkannten Leichnams schreiten sollen, um den Zustand der innern Theile des besagten Leichnams zu konstatiren, und daß sie über ihre Operation und Bemerkungen einen Verbal-Prozeß errichten sollen, den sie noch während der Sitzung zu überbringen und zu affirmiren haben.

Befiehlt, daß gegenwärtiges Urtheil, zugleich mit dem, welches heute Morgen in dem Berathschlagungs-Zimmer erlassen worden ist, und dem heute in dem Instructions-Saale im Tempel errichteten Verbal-Prozeße gedruckt und angeschlagen werden soll.

Geschehen und erlassen zu Paris, am besagten Tag, Monat und Jahr, in der öffentlichen Audienz des Tribunals, welcher beigewohnt haben die Bürger Hemart, Präsident, Martineau, Vize-Präsident, Desmaisons, Rigault, Bourguignon, Selves, Laguillaumne und Thuriot, Richter, welche mit besagtem Commis-Greffier unterzeichnet haben.

## Verbal Proceß.

Heute am sechzehnten Germinal J. 12. der Republik.

Wir, Heinrich Robert Desmaisons, Peter E. Rigault, Jean Baptiste Selves, Claude Sebastian Bourguignon und Jakob Alexis Thuriot, alle Richter des peinlichen und Spezial-Gerichtshofes des Seine-Departements; in dem Instructions-Saal im Tempel, als dem Justizhaus, in Gefolge des unter heutigem vom besagten Tribunal erlassenen Urtheils vereinigt, welches uns zu Kommissarien ernennet, um durch die vom Gesetz vorgeschriebenen Mittel zu konstatiren, ob Karl Pichegru, Exgeneral, einer Verschwörung gegen die Person des ersten Konsuls und gegen die innere und äußere Sicherheit des Staates beschuldigt, und aus dieser Ursache in besagtem Justizhaus verhaftet, sich in verwichener Nacht entleibt habe und alle auf diese Begebenheit Bezug habenden Nachrichten einzusammeln, so wie auch um die Identität der Person zu konstatiren in Gegenwart der Bgr. Andre Gerard, Regierungs-Kommissair bei besagtem Tribunal und Anton Jakob De la Fleutrie, Substitut des besagten Kommissairs, gleichfalls von dem Tribunal dazu kommittirt, assistirt von Peter Johann Barre, vereidetem Kommiss-Greffier.—Nach Anhörung des Regierungs-Kommissairs, befehlen, daß wir uns auf der Stelle in den Tempel-Thurm in das Zimmer, worinn besagter Karl Pichegru gefangen war, begeben, um uns zu versichern, ob die angezeigte Begebenheit gewiß ist; daß besagter Kommissair und sein besagter Substitut uns begleiten sollen, vorbehaltlich nach diesem Besuch zu verordnen, was dem Falle angemessen seyn wird.

Nachdem wir uns in besagten Thurm begeben haben, in das Zimmer, worin besagter Karl Pichegru gefangen saß, so wie Ludwig Franz Fauconnier, Aufseher des besagten Justizhauses uns versichert hatte, eingetreten sind, und uns des besagten Ereignisses vergewissert haben, nach unserer Ankunft in besagten Instructions-Saal,

Nach Anhörung des Kommissairs,

Befehlen wir, daß der Körper des besagten Karl Pichegru auf der Stelle durch die Bgr. Edme Franz Soupe, Wundarzt, wohnhaft zu Paris, auf dem Platz von PontNeuf No. 1, Franz Mathieu Didier, gleichfalls Wundarzt, wohnhaft in der Straße St. Denis No. 44, Johann Bernard Bousquet, Wundarzt, wohnhaft zu Paris auf dem Platz St. Jacques la Boucherie No. 3, Peter Johann Brunet, Wundarzt, auf der neuen Straße des petits champs No. 24, Peter Augustin Pavigne, Arzt, Straße der Vorstadt St. Martin No. 73 und Johann Wilhelm Fleury, Wundarzt, wohnhaft in der Tempelstraße No. 115 besichtigt werden soll, welche die Ursache seines Todes konstatiren sollen. Befehlen, daß vor besagter Besichtigung, diese Arzt und Wundärzte vor uns das vom Gesetz vorgeschriebene Versprechen ablegen sollen. Nach Ablegung des besagten Versprechens ha-



ben sich diese Arzt und Wund Aerzte in den TempelThurm, in das Zimmer, worin besagter Pichegru gefangen saß, begeben. Nachdem sie unserer obigen Ordonnanz nachgekommen waren, sind sie in besagten Instructions-Saal zurückgekommen, und haben einstimmig erklärt:

„daß sie sich in den besagten TempelThurm begeben hätten und von dem Aufseher in das Zimmer geführt worden wären, worin sich der Exgeneral Karl Pichegru befunden hätte; „daß sie daselbst auf seinem Bette einen Leichnam gefunden hätten, den sie männlichen Geschlechtes erkannt hätten; „daß der Verstorbene ihnen von dem Alter von vierzig bis fünf und vierzig Jahren erschienen hätte; „daß seine Größe von einem Meter acht und siebenzig Centimeter gewesen wäre; „daß, er dunkelbraune Haare, im Bogen laufende Augenbraunen von derselben Farbe, eine breite und table Stirne, hellgraublaue Augen, eine lange, dicke gegen das Ende eingedrückte und bei ihrer Wurzel hohle Nase, einen mittleren Mund, ein rundes und dickes Kinn, volles und braunes Gesicht, einen starken Kopf, breite Brust, und im Verhältniß des Brustkastens dünne Schenkel und Beine gehabt hätte; „daß, nachdem sie die ganze Leibesbeschaffenheit des besagten Leichnams untersucht hätten, sie einen runden, anlaufenden, ungefähr zwei Finger breiten, und auf der linken Seite mehr ausgezeichneten Eindruck am Halse bemerkt hätten; „daß eine Strangulirung vorhanden sey; daß sie mittelst einer stark zugeknüpften Halsbinde von schwarzer Seide statt gehabt hätte, wodurch man einen Stof von fünf und vierzig Centimeter in der Länge und fünf im Umfang durchgezogen hätte; daß aus diesem Stof ein Drehstof gemacht worden wäre, womit die besagte Halsbinde immer fester und fester zugezogen worden wäre, bis dahin die Strangulirung bewerkstelligt war; „daß sie nachher bemerkt hätten, daß besagter Stof mit einem Ende auf dem linken Waken geruht habe, und daß, als man ihn durch eine unregelmäßige Bewegung umgedreht habe, er auf besagtem Waken eine schräge Schramme von ungefähr sechs Centimeter hervorgebracht hätte, die sich von dem Wakenbein bis zu der Ohrmuschel des linken Ohres erstreckte; „daß das Gesicht etimot, die Kinnbacken eingeklammert und die Zunge zwischen den Zähnen eingeklammert gewesen sey; „daß die Etimose sich auf die ganze Leibesgestalt ausdehne; „daß die äußern Theile kalt, die Muskeln und die Finger der Hände stark zusammengezogen wären; „daß sie, nach der Lage, worin sie den Körper getroffen hätten, und den gemachten Bemerkungen, worüber sie so eben Rechenschaft abgelegt hätten, erachteten, daß das Individuum, dessen Leichnam sie beschriftet hätten, und von welchem der Aufseher ihnen gesagt hätte, daß es jener des Exgenerals Pichegru sey, sich selbst erdrosselt habe. Und haben die besagten Bürger unterzeichnet.“

Unterzeichnet: Didiet, Conve, Bousquet,  
Brunet, Fleury u. Lesvignes.

Wir haben uns hieauf damit beschäftigt, die Identität des Individuums zu konstatiren.

Wir haben uns zu dem Ende aufs neue mit denjenigen Personen in den Tempel-Thurm verfügt, welche uns angegeben worden waren, als hätten sie den Exgeneral Karl Pichegrü gekannt, damit sie den fraglichen Leichnam untersuchen und hieauf vor uns, in Gegenwart des besagten Kommissairs und Substituten ihre Erklärung abgeben möchten.

Nach unserer Zurückkunft in den Instructions-Saal haben Klaudius Meriadec Pierr et, GutsBesitzer, wohnhaft in der Straße Grenelle St. Honoré No. 90, 36 und ein halbes Jahr alt;

Adrian Jakob Dumontier, GutsBesitzer, wohnhaft zu Cezanne (Marne), der sich gegenwärtig zu Paris, Straße de la Batterie No. 38, aufhält, 34 Jahre alt;

Nicolas Gillet, Gendarmerie-Lieutenant, von der Residenz von Cezang, auf Detaschement im Tempel, 55 Jahre alt;

Franz Paschal, Grenadier-Kapitain des 1sten Regiments, 2ter Kompagnie, kasernirt zu Paris, 33 Jahre alt;

Alexis Franz Blanche, Gendarmerie-Brigadier von der Residenz zu Paris, 48 Jahre alt;

Johann Konstantin Laborde, Kapitain-Adjutant von Paris, daselbst in der Straße Verdelet No. 21 wohnhaft, 54 Jahre alt;

Julien Bellanger, Infanterie-Lieutenant der Eliten-Gendarmerie, kasernirt bei den Cölestinern, 30 Jahre alt;

Johann Bonsard, Oberst, Kommandant der ersten Gendarmerie-Region, Residenz von Paris, im Tempel, 53 Jahre alt;

Marc Anton Gauthier, Gendarmerie-Kapitain im Seine-Departement, residirend im Tempel, 41 Jahre alt;

Jakob Barthelémy, GutsBesitzer, wohnhaft zu Paris, Straße St. Martin N. 330, 52 Jahre alt;

nachdem sie den vom Geseß vorgeschriebenen Eid abgelegt hatten, nacheinander erklärt:

„Daß sie den fraglichen Leichnam wohl untersucht, und ihn für den Körper des Exgenerals Karl Pichegrü erkannt hätten, und haben unterzeichnet.“

Ant. Bonsard, Laborde, Pierr et, Gauthier, Dumontier, Gillet, Barthelémy, Bellanger, Paschal, Blanche.

Wir haben uns hieauf damit beschäftigt, die auf diese Begebenheit Bezug habenden Nachrichten einzusammeln.

Die Bgr. Peter Duffer, 43 Jahre alt, Polizei-Kommissair der Division vom Tempel, wohnhaft auf dem Boulevard des Tempels No. 50;

Peter Sirot, 26 Jahre alt, Eliten-Gendarme, 2ter Infanterie-Kompagnie, kasernirt bei den Cölestinern;

Michel Lapointe, 29 Jahr alt, Eliten Gendarme, 2ter Kompagnie, bei den Cölestinern kasernirt;

Ludwig Franz Fauconnier, 56 Jahre alt, Aufseher des Tempel-Thurms Justizhaus, daselbst wohnhaft;

Gebastian Boyon, 58 Jahre alt, Schlüsselträger des besagten Justizhauses vom Tempel, wohnhaft zu Paris, Alpenstraße No. 13.

haben, nachdem sie den vom Gesetz erfordernten Eid abgelegt hatten, erklärt:

„nämlich besagter Duffer, als er heute Morgen um acht Uhr von dieser Begebenheit benachrichtigt worden sey, habe er sich auf der Stelle nach dem Tempel begeben, und nachdem man ihn in das fragliche Zimmer geführt, habe er einen Verbal-Prozeß errichtet, welcher alles enthalte was er bemerkt habe, und den er uns übergebe, um beigefügt zu werden, und hat unterzeichnet. Unt. Duffer.“

Folgt der Inhalt des besagten Verbal-Prozesses:

„Im Jahr zwölf der französischen Republik, am sechszehnten Germinal um acht Uhr Morgens

haben wir, Peter Duffer, Polizen-Kommissair der Division vom Tempel, 6ter Municipal-Bezirk der Stadt Paris, uns auf Requisition des Bgrs. Fauconnier, Aufseher des Tempels dahin begeben, um den Tod eines der Gefangenen zu konstatiren; daselbst angelangt sind wir in Begleitung der Bgr. Edme Franz Soupe und Johann Wilhelm Fleury, beide Wundärzte, der erste wohnhaft auf dem Platz des Pontneuf zu Paris und der zweite in der Tempelstraße No. 115 durch besagten Bgr. Fauconnier in ein Zimmer im untersten Stockwerke des Thurms geführt worden, und haben daselbst einen Leichnam männlichen Geschlechtes auf einem Bett liegend gefunden, der 40 bis 45 Jahre alt schien, einen Meter acht und siebenzig Centimeter groß war, dunkelbraune Haare, im Bogen laufende Augenbraunen von derselbigen Farbe, eine breite und fahle Stirne, gräulichblaue Augen, eine lange, dicke, am Ende eingedrückte, bei ihrer Wurzel hohle Nase, einen mittelmäßigen Mund, ein rundes und dickes Kinn, mit einem Grübchen, ein volles und braunes Gesicht, einen starken Kopf, breite Brust, und im Verhältniß des Bruststückes dünne Schenkel und Beine hatte, von welchem besagter Bgr. Fauconnier uns erklärte, daß es der Leichnam des Ex-Generals Bichegrü sey. Dieser Leichnam hatte eine schwarzseidene Halsbinde um den Hals, wodurch ein Stock von ungefähr vierzig Centimeter in der Länge und von vier bis fünf Centimeter in der Dicke durchgezogen war, welcher Stock als ein Drehstock um die besagte Halsbinde gebraucht worden war, worauf er mit einem Ende ruhte; welches eine hinlängliche Erdrösselung hervorgebracht hatte, um den Tod zu verursachen.

Unt. Duffer.

Besagter Sirot hat erklärt: „daß er heute gegen drei Uhr, als er im Tempel-Thurme bei dem Zimmer des Ex-Generals Bichegrü Schildwache gestanden hätte, in diesem Zimmer mehrmal habe husten und ausspeien hören: daß er an der Art des Hustens und Auswurfes zu bemerken geglaubt habe, daß die Person einen starken Druck erleide; da er aber,



nichts mehr gehört habe, so habe er gedacht, es sey nicht nöthig Leute zu wecken, um sie davon zu benachrichtigen, und hat unterzeichnet: *Cirot*.

Befagter *Lapointe*: er sey von gestern Mittag bis heute um dieselbe Stunde als *Ordonnanz* im Tempel-Thurm gewesen: da er von Mitternacht bis vier Uhr Morgens geschlafen habe, so habe er nichts gehört, und hat unterzeichnet: *Lapointe*.

Befagter *Fauconnier*: heute Morgen um halb acht Uhr sey der *Bgr. Popon*, Wächter, der den Dienst bei *Pichegrü* gehabt, zu ihm gekommen, und habe ihn benachrichtigt, daß er so eben im Zimmer des besagten *Pichegrü* Feuer angemacht habe, daß er erwacht sey, ihn weder gehört, noch sich bewegen gesehen zu haben; daß er sich auf der Stelle zum *Bgr. Bonfard*, *Gendarmerte-Obriß* begeben und ihm von dem, was (*Popon*) ihm erzählt habe, Nachricht gegeben habe; daß sie zusammen gegangen wären, den *Bgr. Thuriot*, als den mit der Instruction beauftragten Richter davon zu benachrichtigen, der ihnen geantwortet habe, es sey keine Minute zu verlieren; man müsse einen Gesundheits-Beamten rufen, und diejenigen Personen davon benachrichtigen, die Wissenschaft davon haben müßten; welchem Befehl er nachgekommen sey, und hat unterzeichnet: *Fauconnier*;

und besagter *Popon*: daß er heute Morgen um sieben Uhr in das vom *Ergeneral Pichegrü* eingenommene Zimmer eingetreten sey, um daselbst Feuer anzumachen; daß, weil er ihn nicht gehört und sich nicht bewegen gesehen habe, er in der Furcht, es möchte ihm ein Zufall zugesessen seyn, sogleich den *Bgr. Fauconnier* davon benachrichtigt habe; mit dem Zusatz; er habe gestern Abend um zehn Uhr des Abends den Schlüssel des Zimmers von *Pichegrü* mit sich genommen, nachdem er ihm das Nachessen gebracht, und daß derselbe bis zu dem Augenblick in seinem Sacke geblieben sey, wo er heute Morgen gegen sieben Uhr Feuer in seinem Zimmer angemacht habe, und hat unterzeichnet: *Popon*.

Nach Anhörung des Regierungskommissairs

haben wir befohlen, uns auf der Stelle auf das Tribunal hinzubegeben, und haben alle in Gegenwärtigem als Zeugen benannte Personen eingeladen, uns dahin zu begleiten, um ihre Aussagen, in Gegenwart des besagten Tribunals zu wiederholen, wenn dieses es für nöthig erachten sollte;

haben wir ferner befohlen, daß der fragliche Zeichnam sogleich dabin geschickt werden soll, damit besagter Kommissair requiriren, und besagtes Tribunal nachher befehlen möge, was sich gehört;

haben den *Bgr. Barre*, *Kommis-Greffier* beauftragt, das Halstuch von schwarzer Seide, und den Stok, die zur Estrangulirung gedient haben, auf der Gresse des Tribunals zu hinterlegen, und haben gegenwärtiges unterzeichnet, welches durch den *Bgr. Desmairons*, den ältesten Richter, mit der Seitenzahl und dem Handzeichen auf allen Seiten bezeichnet worden ist. *Unt. Desmairons, Rigault, Selles, Bonrguignon und Thuriot Richter, Barre A. Greffier.*

D.

## U r t h e i l

des peinlichen und Spezial-Gerichtshofes.

Im Namen des französischen Volkes,  
Bonaparte, erster Konsul der Republik, allen, die  
Gegenwärtiges sehen werden, Gruß. Kund und zu wissen  
sen, daß

der peinliche und Spezial-Gerichtshof des Seine-Departements folgendes Urtheil erlassen hat.

Als der peinliche Spezial-Gerichtshof an seinem gewöhnlichen Sitzungs-Orte bei offenen Thüren, unter Beistand von Peter Johann Barre, vereideten Kommiss-Grefnier, versammelt, nahm der Regierungs-Kommissair, öffentlicher Ankläger, begleitet von dem Bgr. Delafleutrie, seinem Substituten, das Wort: „ich habe Befehl ertheilt, den Leichnam von Karl Bichegrü, 45 Jahre alt, gebürtig von Arbois (Jura) bei seiner Verhaftung in Paris wohnhaft, in ihrem öffentlichen Sitzungs-Saal auszusetzen. Er ist befolgt worden. Ich requirire, daß der Grefnier das in der gestrigen Sitzung erlassene Urtheil verlesen möge, und daß in dessen Gefolge durch die zu dem Ende bezeichneten Arzt und Wundärzte in Gegenwart der Richter und eines meiner Substituten zu der anbefohlenen Operation geschritten werden möge, und zu dem Ende der ausgestellte Leichnam in einen besondern Saal gebracht werde, um diese Operation vorzunehmen.

(Hierauf folgt das Urtheil, welches diesem Antrag vollkommen gemäß ist.)

Nachdem die ernannten Kommissarien, in das Berathschlagnungs-Zimmer zurückgekommen waren, und angezeigt hatten, daß die anbefohlene Operation beendigt sey, ist das Tribunal in seinen Sitzungs-Saal zurückgekehrt.

Der Arzt und die Wundärzte haben den Verbalprozeß, der ihre Operation und ihre Bemerkungen konstatirt, auf das Bureau deponirt, dessen Inhalt folgt:

Wir Unterzeichnete etc. etc. (Hier folgen die schon oben S. 117 angeführten Namen des Arztes und der Wundärzte);

haben uns in Vollzug des gestern Abends von dem Spezial-Gericht des Seine-Departement erlassenen Urtheils in den Saal, der für die Ziehung der Geschwornen bestimmt ist, begeben, um in Vollzug des Urtheils, welches uns dazu ernennt, zur Oefnung des Körpers des Ergenerals Karl Bichegrü zu schreiten, der sich selbst entleibt hat, und den Zustand der innern Theile zu konstatiren. Nachdem wir gedachte Oefnung in Gegenwart der durch das Urtheil von heute, um derselben, so wie allen Andern, die eine Folge davon seyn könnten, beizuwohnen kommitirten beiden Richter und des Substituten des Kommissairs, vorgenommen hatten, haben wir bemerkt, daß alle Gefäße der mit Haaren bewachsenen Haut mit Blut angefüllt, die Oberfläche des Hirnsells damit eingesprützt, die obere längliche Hirnhöle vorzüglich in ihrem hintern und un-

tern Theile ganz voll gedrängt war; daß das Hirnsfell leicht anflehte, und eine Verknöcherung in der Falte hatte, die die Eichel der Hirnschale bildet; daß dieses Häutchen der Oberfläche der Hirnschale anflehte; daß die untere Oberfläche der Hirnschale mit Blut angefüllt war; daß der mittlere und obere Theil der Hirnschale den vorher bemerkten Anklebungen entsprach, und eine mit kleinen lymphatischen Geschwülsten besäte schleimigte Oberfläche zeigte, aus welchen eine weißliche Materie floss; daß die Oberfläche der Hirnschale von gewöhnlicher Farbe war; daß sich in den Hirnkammern nichts besonderes vorfand, außer daß das Ader-Gewebe von einem dunkleren Roth war; daß sich im obern Theil der Brücke des Varolius ein Wasser-Geschwulst befand; daß im kleinen Gehirn nichts besonderes zu bemerken war; daß sich im ganzen Unterleib ein beträchtliches Fett vorfand; daß die Eingeweide von braungelber Farbe waren; daß das Innere des Magens entzündet, jedoch nicht aufgeblissen war; daß die Blase, die Nieren und andern Eingeweide sich in ihrem natürlichen Zustande befanden; daß die beiden Zungenflügel mit Blut angefüllt waren; daß der Herzbeutel gesund war; daß die Eyeröhre in ihrer ganzen Länge bis zu dem Orte des Halses, wo die Strangulirung geschehen war, vollkommen gesund war, weshalb wir fortfahren zu glauben, daß Karl Bichegrü, Exgeneral, sich durch die Mittel selbst entleibt hat, welche wir in dem Bericht vom gestrigen angezeigt haben. Geschehen im Justiz-Ballast im oben angezeigten Saale, wo wir operirt haben, zu Paris am 17 Germinal Jahr 12.

Unters. Lesvignes, Didier, Bousquet, Brunet, Fleury und Coupe.

Sie haben hierauf jeder für sich die Wahrheit dieses Verbal-Prozesses affirmirt.

Der Regierungs-Kommissair nahm hierauf das Wort und sprach: Bürger-Magistrate! Die Publizität, welche Sie allen Operationen gegeben haben, die zum Gegenstand hatten, den Selbstmord des Exgenerals Karl Bichegrü zu konstatiren, der einer Verschwörung gegen die Person des ersten Konsuls und die innere und äußere Sicherheit der Republik beschuldigt war, ist die Ergänzung dieser Operationen selbst. Sie haben, Bürger-Magistrate, dem Andenken eines Mannes, der große Verbrechen verschuldet zu haben angeklagt war, den Prozeß nicht zu machen. Die Instruction der Sache, worein er verwickelt war, wird mit aller der Thätigkeit verfolgt, welche die Kräfte und die Einsichten eines eifrigen Beamten, mit der weisen Langsamkeit der gesetzlichen Formen verbunden, erlauben. Bald wird diese Instruction öffentlich werden, und der Zustand, worin sie sich in dem Augenblicke befand, worin Karl Bichegrü sich den Tod gegeben hat, wird zu dem gesetzlichen Beweis, der diese Begebenheit konstatirt, einen großen moralischen Beweis hinzufügen. Dann werden Intrigue und Parthengeist, Haß und Bosheit sich vergebens bemühen, die öffentliche Meinung zu forumpiren. Unsere Zeitgenossen werden sagen, die Nachwelt wird es wiederho-



ten; ein Franzose, mit einer schweren Schuld gegen sein Vaterland belastet, sah sein Mittel zwischen einem freiwilligen Tod und dem Blutgerüste; er hat sich selbst entleibt. Die, mit der Einsammlung aller Umstände, und der Sicherstellung der auf die Begebenheit Bezug habenden Thatsachen beauftragten Magistrats-Personen, haben ihre Pflicht in ihrer ganzen Ausdehnung erfüllt, indem sie durch alle Mittel, die das Gesetz in ihre Gewalt gab, die Wahrheit an Tag gebracht haben. Noch bleibt uns eine letzte Maasregel zu nehmen übrig; sie ist der Gegenstand der Requisition, die ich ihnen vorzulegen die Ehre habe:

Ich requirire 1) daß der Körper von Karl Bichégrü in einen Sarg verschlossen, und auf dem gewöhnlichen Begräbnis-Platze des Bezirkes, worin sich der Justiz-Palais befindet, begraben werde; und zwar in Gegenwart des öffentlichen Beamten des Civilstandes, und zweier Huissiers (Gerichtsboten) des Tribunals, die zu dem Ende kommittirt werden müssen; daß besagte Huissiers gemeinschaftlich mit besagtem öffentlichen Beamten einen Verbal-Prozeß über diese Beerdigung errichten sollen, und daß eine Minute dieses Verbal-Prozesses der besagten Huissiers auf der Greffe des Tribunals hinterlegt werden soll, um den Prozeß-Akten beigelegt zu werden.

2) Daß der Verbal-Prozeß des Arztes und der Chirurgen, welcher so eben verlesen worden, so wie das Urtheil, welches Sie erlassen werden, gedruckt und allenthalben wo nöthig angeheftet werden soll.

(Nun folat das Urtheil ganz diesem Antrage gemäß) welches schließt:

Also geschehen und erlassen zu Paris am besagten Tag, Monat und Jahr, in der öffentlichen Sitzung des Tribunals, welcher beigewohnt haben die Vgr. Hemart, Präsident, Martineau, Vice-Präsident, Desmaisons, Rigault, Laguillaumye, Eburiot, Bourguignon und Granger, Richter des Tribunals, welche mit dem Kommiss-Greffier die Minute des gegenwärtigen Urtheils unterzeichnet haben. (Folgen die Unterschriften.)

Wir befehlen und gebieten allen dazu aufgeforderten Gerichtsboten, gegenwärtiges Urtheil in Vollzug zu setzen; allen Kommissarien bei den Tribunalen, darüber zu wachen, allen Kommandanten und Offizieren der bewaffneten Macht, starke Hand zu leisten, wenn sie gesetzlich dazu aufgefordert werden, Kraft dessen gegenwärtiges Urtheil von dem Präsidenten und dem Gerichtschreiber unterzeichnet und mit dem Siegel des Tribunals besiegelt worden ist.

Von wegen des Tribunals: Hemart, Präsident.  
Kollationirt, Fremont, Greffier.

E.

Verbal-Prozeß,  
errichtet durch die Huissiers Johann Karl Masson und Johann Ludwig Solty, gemeinschaftlich mit Johann Fra

**Mouvet**, öffentlichen Beamten des ersten Bezirks von Paris, welcher constatirt, daß der Leichnam von Karl Pichegru am 17 Germinal des zwölften Jahres (7 April 1804) um 4 Uhr Nachmittags auf dem Kirchhof von St. Katherine in der Straße des jardin des plantes als dem gewöhnlichen Begräbniß-Orte der Municipalität des ersten Bezirks beerdigt worden ist.

---

**Anklagsakte** gegen die der Verschwörung beschuldigten Individuen.

Der **Regierungskommissair**, öffentlicher Ankläger bei dem peinlichen und Spezial-Gerichte des Seine-Departements:

Nachdem er alle Aktenstücke des, von Brgr. Thuriot, einem der Richter des peinlichen Gerichts des Seine-Departements, welcher durch eine Ordonnanz des Präsidenten vom 16 Ventose leztbin dazu ernannt worden, gegen folgende Personen eingeleiteten Prozesses untersucht hat;

als nämlich gegen **Georges Cadudal**, 35 Jahr alt, der sich anfänglich von Brech, nachher von Bannes, Departement von Morbihan gebürtig ausgab, ohne Stand, ohne Wohnort in Frankreich, zur Zeit seiner Verhaftung zu Paris, auf der St. Genoveva-Straße und Berg logirt;

**Athanasius Hyacinth Bouvet de Hozier**, 35 Jahr alt, gebürtig von Paris, Gutsbesitzer, wohnhaft zu Cergy, Departement von Seine und Oise und zu Paris, Straße St. Sauver Nr. 36.

**Franz Ludwig Rusillion**, 52 Jahre alt, gebürtig von Yverdon, Canton Leman; Ermilitair, zur Zeit seiner Verhaftung zu Paris, Straße du Murier St. Victor Nr. 12 logirt;

**Stephan Franz Rochelle**, 36 Jahre alt, gebürtig von Paris, ohne Stand und Wohnort in Frankreich, bei seiner Verhaftung in Paris Straße du Murier St. Victor Nr. 12 logirt;

**Amand Franz Heraklius Polignac**, 31 Jahre alt, hat sich in Rußland niedergelassen, gebürtig von Paris, ohne Wohnort in Frankreich, bei seiner Verhaftung zu Paris, Straße St. Denis Nr. 29 im Quartier.

**Julius Amand August Polignac**, 23 und ein halbes Jahr alt, ohne Wohnort in Frankreich, bei seiner Verhaftung in Paris in der Straße des quatre fils Nr. 8 im Quartier.

**Abraham Karl Augustin von Hozier**, 28 und ein halbes Jahr alt, ohne Stand, wohnhaft zu Paris, alte Tempels-Straße Nr. 738 und zur Zeit seiner Verhaftung in der Straße St. Martin Nr. 60 im Quartier.

**Karl Franz von Riviere**, 39 Jahre alt, gebürtig von la Ferté, Cher-Departement, gibt sich für einen Oberst in Portugiesischen Diensten aus, ohne Wohnort in Frankreich, bei seiner Verhaftung zu Paris Straße des Quatre-Fils Nr. 8. im Quartier.

Ludwig Ducorps, 46 Jahre alt, gebürtig von St. Plac, Kanton von Maintenon, Departement von Eure und Loire, gibt sich für einen Geschäftsmann aus, wohnhaft zu Amale, Departement der untern Seine.

Ludwig Veridant, 26 Jahre alt, gebürtig von Vannes, Morbihan-Departement, Erhandlungs-Diener, wohnhaft zu Paris, cul de sac de la Corderie Nr. 41, Division der Butte des Moulins.

Ludwig Pikot, 28 Jahre alt, gebürtig von Fosselin, Morbihan-Departement, angeblich Postillon, ohne Wohnort in Frankreich, bei seiner Verhaftung zu Paris, Strasse du Puits l'Hermite Nr. 8. im Quartier.

Victor Couchern, 32 Jahre alt, gebürtig von Besancon, Doubs-Departement, Granaesteller, wohnhaft zu Paris, alte St. Markus Strasse Nr. 14.

Heinrich Edille Peter Johann Holland, 45 Jahre alt, gebürtig von Dieppe, Departement der untern Seine, Theilhaber an der Entreprise der Militair-Equipagen der Küsten-Armee, wohnhaft zu Paris, Strasse des Geseges Nr. 152, Haus du Cercle.

Friedrich Sajolais, 39 Jahre alt, gebürtig von Weissenburg, Departement vom Niederrhein, Ex-Brigade-General, gewöhnlich zu Strassburg grosse Strasse Nr. 6. wohnhaft, bei seiner Verhaftung zu Paris, Strasse Culture St. Katherine Nr. 525 im Quartier.

Johann Victor Moreau, General, 40 Jahre alt, gebürtig von Morlaix, Finistere-Departement, wohnhaft zu Paris, Strasse Anjou, Vorstadt St. Honore Nr. 922.

Peter David, 55 Jahre alt, gebürtig von Yubersac, Ex-Pfarrer von Uzerche, wohnhaft in Paris, Strasse de Beaume Nro 627.

Michel Roger, 33 Jahre alt, gebürtig von Toul, Meurthe-Departement, ohne Stand und Wohnort in Frankreich, zur Zeit seiner Verhaftung in Paris, Strasse Faintonge im Quartier.

Michel Herve, 50 Jahre alt, gebürtig von Rennes, Ille- und Vilaine-Departement, Ex-Schuster, wohnhaft zu Rennes Strasse de la Poissonnerie Nr. 20, bei seiner Verhaftung zu Paris in der Strasse de la Vieille-Draperie Nr. 13 im Quartier.

Klaudius Lenoble, 47 Jahre alt, gebürtig von Harel, Aube-Departement, angeblich Commis eines Baumeisters, wohnhaft zu Paris in der Cite, cul-de-sac St. Marine Nr. 4.

Johann Baptiste Coster, 35 Jahre alt, gebürtig von Evinal, Vogesen-Departement, angeblich alter Militair, ohne Wohnsitz in Frankreich, zur Zeit seiner Verhaftung in Paris, Strasse Faintonge Nr. 49 im Quartier.

Oves Marie, Joseph Rubin Lagrimaudiere, 27 Jahre alt, gebürtig von Rennes, Ille- und Vilaine-Departement, Guts-Besitzer, ohne bekannten Wohnort in Frankreich, verhaftet zu Paris, Strasse du Bac, im Hause von Denand, Weinbändler, Nr. 642.



Victor Deville, 31 Jahre alt, gebürtig von Rouen, Departement der untern Seine, ohne Stand und Wohnort in Frankreich, verhaftet zu Andilly, Kanton von Emile-Montmorency.

Amand Gaillard, 29 Jahre alt, gebürtig von Querville bei Rouen, Departement der untern Seine, ohne Stand und Wohnort in Frankreich, verhaftet zu Meriel, Departement von Seine und Oise, Kanton von Isle Adam.

Noel Ducors, 42 Jahre alt, gebürtig von St. Piat, bei Maintenon, Eure- und Loire-Departement, Bedienter, angeblich Commissionair von Feuersteinen, wohnhaft zu St. Piat, hielt sich bei seiner Verhaftung zu Almale, Departement der untern Seine auf.

Aime Augustin Alexis Joyaut, 26 Jahre alt, gebürtig von Genac, Morbihan-Departement, ohne Stand und Wohnort in Frankreich, bei seiner Verhaftung zu Paris, Strasse Jean Robert Nr. 24 im Quartier.

Nikolas Datre, 34 Jahre alt, gebürtig von Verdun, Meurthe-Departement, ohne Stand, gewöhnlich zu Rennes wohnhaft, bei seiner Verhaftung zu Paris, Strasse Jean Robert Nr. 34 im Quartier.

Ludwig Gabriel Marie Urban, 29 Jahre alt, gebürtig von Questamberg, (Morbihan) ohne Stand, angeblich zu Rennes, Strasse St. Francois im Hause eines Glasners wohnhaft, bei seiner Verhaftung zu Paris, Strasse Jean Robert Nr. 24 im Quartier.

Wilhelm Lemercier, 26 Jahre alt, gebürtig von Bignan, (Morbihan), Drucker, angeblich zu GrandChamp im nemlichen Dept. wohnhaft, verhaftet zu Launay, Gemeinde Mezieres, Ille- und Villaine-Departement.

Peter Johann Cadudal, 40 Jahre alt, gebürtig von Brech, Kanton Bevigny, Morbihan-Dept., angeblich Gärtner und wohnhaft in Brech, verhaftet zu Launay, Gemeinde Mezieres, Ille- und Villaine-Departement.

Johann Lelan, 27 Jahre alt, gebürtig von Quervignac, Kanton von Port-Liberte, Morbihan-Departement, angeblich Landmann, zu Locle-Marin im nämlichen Depart. wohnhaft, verhaftet zu Rocher, Kanton von St Aubin d'Aubigne, Ille- und Villaine-Departement.

Joseph Laurenz Even, 39 Jahre alt, öffentl. Notaire, gebürtig und wohnhaft zu Callac, GecRusten-Departement.

Johann Merille, 28 Jahre alt, gebürtig von St. Front, Orne-Departement, Gutsbesitzer, hielt sich zu Mans, Sarthe-Departement auf.

Gaston Troche, 23 Jahre alt, gebürtig und wohnhaft zu Eu, Departement der untern Seine.

Am 22ten des gegenwärtigen Monats kraft am nämlichen Tage erlassener Verhafts-Befehle auf die Register der Gefangenen im Justizhaus des Tempels eingeschrieben,

als desjenigen Verbrechens beschuldigt, welches durch den Art. 612 des Gesetzes vom 3 Brumaire 4ten Jahres vorge-  
sehen ist.

Ferner gegen Michel Joseph Peter Troche, ungefähr 21 Jahre alt, gebürtig von Condinières, Departement der untern Seine, Kanton Neufchatel, Uhrmacher und Präsident des Handels-Gerichtes der Stadt Eu, daselbst wohnhaft.

Peter Monnier, 27 Jahre alt, gebürtig von Criquiers, Departement der untern Seine, Vorseher einer Erziehungs-Anstalt zu Almale, im nämlichen Departement.

Marie Anne Colasse, 35 Jahre alt, Frau des vorigen, gebürtig von Rouen, Departement der untern Seine, Vorseherin einer Erziehungs-Anstalt zu Almale desselb. Dept.

Johann Baptiste Denand, 48 Jahre alt, gebürtig von Bougainville, Departement von der Somme, Weinbändler, wohnhaft zu Paris, Straffe du bac Nr. 642.

Sophie Dupal, 54 Jahre alt, Frau von J. B. Denand, gebürtig von Deuil, Departement von Seine und Oise, Weinbändlerin, Straffe du Bac Nr. 642 zu Paris.

Jakob Berdet, 48 Jahre alt, gebürtig von Baucouleurs, Maas-Departement, angestellt bei der Liquidation der Nationalschuld, wohnhaft zu Paris, Straffe du Puits l'Hermite, Division du Jardin des Plantes, Nr. 8.

Katherine Melanie Monot Dsmald, 30 Jahre alt, Frau von Jakob Berdet, gebürtig von Luxeville, Meurthe-Departement, wohnhaft bei ihrem Manne.

Peter Anton Spin, 48 Jahre alt, Baumeister, gebürtig und wohnhaft zu Paris, cul. de sac de la Pompe Nr. 2, Division von Bondi.

Maria Michel Hizon, 27 Jahre alt, Nähterin, gebürtig und wohnhaft zu Paris, neue St. Nicolas Straffe Nr. 16, Division von Bondi.

Gleichfalls am nämlichen Tag, 22ten des gegenwärtigen Monats auf die Gefangenliste des Justizhauses vom Tempel Kraft von Verhaftungs-Befehlen vom nämlichen Tage eingeschrieben,

als beschuldigt desjenigen Verbrechens, welches durch den Artikel 612 des Gesetzes vom 3 Brumaire Jahr 4 und dem Art. 1 des Titels 3 des zweiten Theils des peinlichen Gesetzbuches vorgelesen ist.

Und gegen Peter Johann Baptiste Dubuiffon, 47 Jahre alt, Fächer-Mahler, gebürtig in Paris, daselbst wohnhaft Straffe Jean Robert Nr. 24.

Magdalene Sophie Lambotte, 38 Jahre alt, Frau des vorigen, gebürtig von Paris, Lehrerin, wohnhaft bei ihrem Manne.

Marie Anton Caron, 59 Jahre alt, gebürtig von Marle, Montblanc-Departement, Krämer von wohlriechenden Essenzen, wohnhaft in Paris, Straffe du Four, Vorstadt St. Germain Nr. 167.

Simon Rene Gallais, 36 Jahre alt, gebürtig von Angers, Maine- und Loire-Departement, Kleiderhändler in Paris, Straffe St. Martin Nr. 60.

Und Johanna Aime Franziska Guerard, 51 Jahre alt, Frau des vorigen, gebürtig von Hericy bei Fontainebleau,

Departement von Seine und Marne, Weibsechändlerin, wohnhaft zu Paris bei ihrem Manne.

Gleichfalls auf die Register der Gefangenen im besagtem Justizhaus vom Tempel am nämlichen Tage, 22ten des gegenwärtigen Monats, Kraft am nämlichen Tage erlassener Verhaftsbefehle eingetragen,

Als beschuldigt der Verbrechen, welche durch den Art. 612 des Gesetzes vom 3 Brumaire 4 J., den Art. 1 des Titels 3 des zweiten Theils des peinlichen Gesetzbuches und den Art. 1, 2 und 3 des Gesetzes vom 9 Ventose 12 Jahres in Betreff der Verbehrer von Georges und anderer Brigands vorgesehen ist, trägt vor was folgt:

Die Armee von Conde befand sich im Breisgau, als die englische Regierung sie im Monat April 1795 in ihren Sold nehmen zu müssen glaubte; Wickham und Crafford begaben sich nach Mühlheim um ihre Bewegungen zu leiten. Kaum daselbst angelangt, sinnt man auf Mittel zur Corruption. Der Beweis davon liegt in einem zu Venedig, in der Brieftasche von Autraignes gefundenem, ganz von seiner Hand geschriebenem Akt. Er befindet sich an der Spitze der Correspondenz, welche am 2 Floreal 5 Jahres zu Offenburg, in dem Wagen von Klinglin gefunden, am 10 Vendem. 6 von dem General Moreau dem Polizeiminister übersendet worden, und auf Befehl der Regierung gedruckt worden ist. Diesem Aktenstücke zufolge beruft man einen ehemaligen französischen Grafen, der Gewandtheit in Behandlung der Menschen besitzt, nach Mühlheim. Man macht ihm den Vorschlag, die Stimmung des Generals Pichegru, dessen Hauptquartier zu Altkirch befindlich ist, sondiren zu lassen. Der Ex-Gräf willigt darinn ein, begibt sich nach Neuchâtel, und wählt zwei Personen aus, die er für geeigenschaftet hält, diesen Schritt mit Discretion und Scharfsinn vorzunehmen. Diese zwei Personen reisen den 13 August ab; Es hält ihnen schwer, mit Pichegru zusammenzukommen; die Hindernisse kehren immer wieder; endlich benutzt eine von ihnen eine günstige Gelegenheit, redet ihn über einen gleichgültigen Gegenstand an, und sagt ihm nachher, er habe ihm von Seiten des Prinzen von Conde eine Mittheilung zu machen; Pichegru führt sie in ein entlegenes Cabinet, und allein mit ihr sagt er zu ihr: erklären Sie sich; was will Seine Hoheit der Prinz von Conde mit mir? Die fragliche Person zögert und stottert. Sind Sie ruhig, sagt Pichegru zu ihr, ich denke wie der Prinz von Conde. Was will er von mir? Die Antwort ist leicht zu errathen; aber die Person hatte keine schriftlichen Instructionen mitzubringen. Pichegru will sich nicht erklären. Er bestellt sie auf eine bestimmte Stunde, nach drei Tagen, ins Hauptquartier. Der ehemalige Prinz von Conde, mit allen Vollmachten vom Seiten des Prätendenten bekleidet, hatte dem Ex-Gräf die übertragen, welche zur Anknüpfung einer Unterhandlung mit Pichegru erforderlich waren. Dieser Ex-Gräf schreibt ihm einen Brief, worinn er alle mögliche Mittel anwender, um seinem Stolz zu interessiren; Er spricht ihm von der Dankbarkeit des



Prätendenten; von seiner Absicht ihn zum Marschall von Frankreich und Gouverneur vom Elsaß zu ernennen; ihm das rothe Band, das Schloß von Cambrai mit seinem Park, zwölf den Desreichern abgenommene Kanonen, eine Million baares Geld, 200,000 Livres Renten, ein Hotel in Paris 2c. 2c. zu geben; der Gemeinde von Arbois den Namen Pichegrü zu geben und sie während 15 Jahren von allen Auflagen zu befreien; alle Offiziere der Armee unter seinen Befehlen in ihren Graden zu bestätigen; Jedem Platzkommandanten, der zum Verräther werden würde, einen Gehalt und jeder Stadt, die ihre Thore öffnen würde, eine Beirerung von Auflagen zu bewilligen. Er setzt hinzu, daß der Prinz von Conde wünsche, er möge den König in seinen Mauern proklamiren, ihm die Stadt Hünningen übergeben und sich mit ihm vereinigen, um auf Paris zu marschiren. Pichegrü, nachdem er dies Schreiben gelesen hat, verlangt einen förmlichen Beweis, daß der ehemalige Prinz von Conde das, was ihm sein Agent schreibt, gebilligt habe. Diese Antwort wird diesem Agenten zurückgebracht, der sich zu dem ehemaligen Prinzen von Conde hinbegibt, um ihn zu bewegen an Pichegrü zu schreiben. Das Schreiben wird, nach langen Bemerkungen, endlich geschrieben; es versichert Pichegrü, daß er auf die Briefe, die dieser Agent ihm von seiner Seite schreiben würde, volles Zutrauen setzen kann. Pichegrü, als er es eröffnet, erkennt die Züge und die Unterschrift. Er giebt es auf der Stelle dem Ueberbringer mit den Worten zurück: „ich habe die Unterschrift gesehen, und dies ist mir genug; das Wort des Prinzen ist ein Unterpfand, womit jeder Franzose sich begnügen muß. Bringen Sie ihm sein Schreiben zurück.“ Er eröffnet sich nunmehr über die ihm gemachte Mittheilung:

„Ich werde nichts unvollständiges thun, sagt er, ich will nicht den dritten Band von La Fayette und Dumourier liefern; ich kenne meine Mittel; sie sind gleich sicher und weit umfassend; ihre Wurzel ist nicht allein in meiner Armee sondern zu Paris, in der Konvention, in den Departementen, in den Armeen der Generale, meiner Kollegen, welche wie ich denken. Ich will nichts theilweises unternehmen; es muß ein Ende gemacht werden. Frankreich kann nicht als Republik bestehen; es muß einen König haben, es muß Ludwig XVIII. haben; allein man muß die Kontrerevolution nicht anfangen, als wenn man gewiß sein wird, sie bald zu bewerkstelligen. Dies ist mein Wahlspruch. Der Plan des Prinzen führt zu nichts. Von Hünningen würde er in vier Tagen wieder verjagt und in vierzehn wäre ich verlohren. Meine Armee besteht aus braven Leuten und Schurken; man muß die einen von den andern trennen, und den ersten durch einen entscheidenden Schritt so zu Hülfe kommen, daß sie keine Möglichkeit mehr haben, zurückzutreten, und ihr Heil blos in einem glücklichen Erfolg finden können. Um dahin zu gelangen, erbiere ich mich, zu einem bestimmten Tag und Stunde an jedem Orte, den man mir bezeichnen wird, mit einer übereingekommenen Anzahl Soldaten und Waffen über den Rhein zu gehn. Vorher

will ich die Festungen mit sichern Offizieren, und die so denken wie ich, besetzen. Sobald ich auf der andern Seite sein werde, proclamire ich den König und stecke die weiße Fahne aus; das Korps von Conde und die Kaiserliche Armee vereinigen sich mit uns, wir gehen auf der Stelle über den Rhein zurück und ich marschire in Frankreich ein. Die Festungen werden übergeben und im Namen des Königs von den Kaiserlichen Truppen bewacht. Ich marschire gemeinschaftlich mit der Armee von Conde auf der Stelle vorwärts; alle meine Mittel werden sich alsdann allenthalben entwickeln; wir werden auf Paris marschiren und in 14 Tagen dahin kommen.

Die Nothwendigkeit, diesen Plan den Oestreichern mitzutheilen und sich mit ihnen zu benehmen, mißfällt. Man kommt auf die ersten Vorschläge zurück. Glücklicherweise wird man nicht einig. Man kann sich jedoch leicht das Betragen denken, wozu Bichegrü nichtsdestoweniger gezwungen ist. Bald erleichtert ein Waffenstillstand die Mittel, die Korrespondenz zwischen ihm und seinen Vertrauten, dem ehemaligen Prinzen von Conde und dem englischen Kommissair Wickham wieder anzuknüpfen. Das Bureau derselben wird in Offenbourg aufgeschlagen. Einer der HauptAgenten dieses Bureaus wird zu Straßburg als Spion verhaftet. Bichegrü eilt, ihn in Freiheit setzen zu lassen. Es werden ihm neue Vorschläge gemacht. Er verwirft den, Straßburg zu übergeben; er läßt dem Prinzen von Conde sagen, daß er den Prätendent eben so sehr liebt als er und besteht darauf, daß man es ihm überlassen möge, seine Armee zu seinem Zweck hinzuführen. Ein Brief unter Numero 16 bezeugt diese Thatsachen. Alles schien sich in der That dahin zu lenken, und Wickham war so überzeugt davon, daß er nicht mehr schief, so sehr beschäftigte ihn die Hoffnung eines günstigen Erfolgs. Es war Geld nöthig. Man kündigt dessen an. Wickham, der anfangs von 500,000 Livres gesprochen hatte, ließ dem ehemaligen Prinzen Conde sagen, daß man entschlossen sei, bis zu zwölf Millionen anzuwenden. Die Briefe unter den Nummern 61 und 65 enthalten diese Thatsachen. Es kommt ein Zufall dazwischen. Bichegrü wird dem Directorium denunzirt. Er will sich nach Paris begeben, um sich mit demselben zu benehmen, und diesen Umstand benutzen, um die Stimmung der Sectionen kennen zu lernen. Wickham bietet ihm Geld an; er nimmt beim Einstetgen in den Wagen neunhundert Louisd'or an. Der Brief Nr. 162 bezeugt dies. Als er zu Paris anlangt, bietet man ihm, ohne ihm den Grund davon zu sagen, die Gesandtschaft von Schweden an; allein er erbittet sich einen Urlaub von einem Monat, und kommt zur Rheinarmee. Er hat eine Konferenz mit einem Vertrauten, worüber das Instructions-Schreiben unter No. 186 Auskunft gibt. Es ist vom 16 Floreal 4 J. datirt. Die Adresse lautet an eine dritte Person; es ist aber in der That für den ehemaligen Prinz Conde, Klinglin und Wickham bestimmt.

„Erfreuen Sie sich, sagt er darinn; endlich ist Bichegrü uns zurückgegeben, liebenswürdiger und vorzüglich unterrichteter als jemals. Ich habe mich entschlossen, ihm gestern durch meinen Gendarmen geschickterweise einen Brief zustecken zu las-

sen; ein ja hat mir auf heute Morgen eine Zusammenkunft auf dem Lande bestimmt; ich eilte, wie Sie leicht denken können, früh Morgens dahin und habe die große Freude gehabt, ihn zu umarmen. Unsere Unterredung dauerte drei Stunden; man hat sich so viel zu sagen wenn man sich liebt, und obungeachtet unsere Geschäfte in Paris noch nicht so stehen, wie Bichgrü und wir alle es für das Interesse des Prätendenten gewünscht hätten, so werden Sie doch nichts desto weniger die weiträumigen und weisen Anschläge von Bichgrü bewundern, der mir ihr seinen Plan weitläufiger mitgetheilt, und die anzufangenden Operationen fest bestimmt hat. Ich habe, in Hinsicht auf die große Wichtigkeit der Sache, und die außerordentliche Verantwortlichkeit, die auf meinen Schriften haften, von Bichgrü das Versprechen erhalten, daß er die Substanz von dem, was er mir gesagt hat, allegorisch aufsehen will; vielleicht erhalte ich auch ein paar ganz kleine Worte von seiner Hand, was ich sehr wünsche; einstweilen will ich Ihnen Rechenschaft über das geben, was er mir gesagt hat. Bei seiner Ankunft in Paris hat das Directorium ihm geschrieben, in der Zuversicht, eine Antwort von ihm zu erhalten, die geeignet wäre, sie bekannt zu machen, um zu beweisen, daß es sein Zutrauen besäße. Bichgrü antwortete ihm erst nach acht Tagen, und auf eine so sonderbare Weise, daß das Schreiben nicht offensibel war; das Directorium, darüber beleidigt, zeigte Bichgrü sein Mißvergnügen, der aber, weit entfernt sich schrecken zu lassen, einen Ton annahm, der jenen imponirte. Alle die an der Regierung sind, fürchten ihn überhaupt, weil er ganz Paris, Gute und Böse, auf seiner Seite hat. Bichgrü hat sich während seines Aufenthaltes beschäftigt, die öffentliche Stimmung von Grund aus kennen zu lernen; es ist ihm auch gelungen, allein er gesteht, daß er nicht geglaubt hätte, sie so irregeleitet zu finden; zwar verlangt alles, die Jakobiner ausgenommen, die Regierung eines einzigen; selbst die Dickköpfe und das Directorium fühlen dieses Bedürfnis und wünschen es; allein in Hinsicht auf die Wahl ist man sehr getheilt. Die sehr große Mehrheit, (was Bichgrü staunen macht) ist für d'Orleans; Carnot, der Director, selbst ist sein eifrigster Anhänger. Die Mutter d'Orleans, welche sich zu Paris befindet und die Bichgrü nicht besuchen wollte, giebt sich die Mühe als wolle sie es ausschlagen, indem sie sagt, ihr Sohn würde am Tage nach seiner Erhebung ermordet werden; endlich kommen alle vernünftige Leute, deren Bichgrü eine große Menge gefunden hat, darinn überein, daß ein Bürgerkrieg ohne Ende daraus entstehen würde, wenn d'Orleans oder der Großbürger (Grand-bourgeois) (der Prätendent) gleich instalirt werden sollte; er setzt hinzu, daß es ihm einleuchtend sei, daß das Blut stärker als jemals rinnen werde, wenn dieser letzte (der Prätendent) ohne Palliativmittel und mit der bestimmten Absicht, sich in den vorigen Zustand zu versetzen, zurückkehren sollte. Bichgrü versichert, daß der Prätendent der höchsten Philosophie bedürfe, um die Meinung eines irregeleiteten und verderbten Jahrhunderts nicht zu empören; daß blos die



Zeit alles berichtigen kann; daß man vor allem alle Welt eines allgemeinen Pardons versichern, und mit dieser Idee durchdringen müsse, vorbehaltlich, wenn man einmal auf eine solide Weise festgesetzt sein würde, nöthigenfalls zu wüthen; alle diese Betrachtungen, welche nicht so günstig sind als Pichegrü es erwartet hatte, haben seinen Plan fest bestimmt, der, seiner Meinung nach, so wie nach der der eifrigsten Anhänger des Großbürgers (des Prätendenten), welchen er ihn mitgetheilt hat, der einzige ist, der alle Vortheile, die der Großbürger zu hoffen hat, hervorbringen und die d'Orleans offen kann, welche durch alle Adern der großen Stadt ein ungeheures Geld in Umlauf setzen, das, wie Pichegrü sagt, nur durch einen Fremden geliefert werden kann und dessen Wirkungen man unter der Hand zu vereiteln suchen sollte. Pichegrü hält folgendes für sachdienlich: die Oestreicher müssen vor allem den Waffenstillstand brechen, die zehn Tage und keine Minute länger warten, sich mit blindem Ungestümme auf den Feind hinstürzen, um so auffallende Vortheile zu erhalten, die sie nicht aufhören dürfen zu verfolgen; sie müssen den Prätendenten und seine Leute in solche Positionen setzen, daß, wenn er selbst zu handeln gezwungen seyn sollte, die Unstigen doch auffallend sehen, daß er ihre Landesleute zu schonen sucht; dies ist nöthig; dann muß man sie, wo möglich, auf allen Punkten schlagen; das Resultat wird nach soliden Gründen der Wahrscheinlichkeit die Folge haben, daß Pichegrü an die Spitze seiner Armee zurückgerufen werden wird, um die Fortschritte des Feindes zu hemmen; dann wird Pichegrü einen Waffenstillstand verlangen, den die Oestreicher mit der Erklärung bewilligen müssen, daß sie nur mit ihm Pichegrü allein unterhandeln wollen. Aus diesen Combinationen, sagt Pichegrü, wird ein unvorhergesehener Theaterkoup entstehen, der nur aber, nach der Zuversicht, womit Pichegrü davon gesprochen hat, weitumfassend, auf einen großen Theil der Machthaber und des Directoriums selbst berechnet scheint. Dieser Theaterkoup wird darinn bestehen, daß man Pichegrü zur Dictatur ausrufen wird; es ist augenfällig, daß jede Konkurrenz alsdann wegfallen muß, die d'Orleans werden angeführt sein, und Pichegrü wird, mit einem unbegrenzten Vertrauen bekleidet, das sich auf die Achtung gründet, die man für ihn hat, das Ultimatum seines Willens proklamiren. Es ist uns leicht begreiflich, daß das Interesse des Prätendenten sich in sehr guten Händen befindet; und Pichegrü, der ohne Zweifel seine Gründe dazu hat, hält seinen Plan für unfehlbar; wie man sieht, hängt iht alles von den Oestreichern ab. Pichegrü verwirft, als dem großen Interesse äußerst schädlich, alle partielle Versuche, welche eine enorme und unwiderstehliche Macht anziehen und nichts als Blutströme und eine unendliche Scission nach sich ziehen würden. Dies hat mir Pichegrü bei unserer ersten Unterredung eröffnet; er hat mir in Kurzem eine zweite versprochen. Alsdann wird er ohne Zweifel seine Allegorie mitbringen, welche das oben gesagte weiter auseinander setzen wird. Pichegrü wird nicht lange bei uns bleiben. Er wird nach Hause gehn, um nachzusehen, was dort vorgeht.

Ich habe ihm die Namen derjenigen Personen des Bundes versprochen, an welche er sich mit voller Sicherheit wenden kann. Ich kann es; allein um meiner Sache gewisser zu seyn, wäre es klug, wenn der Bürger (der Prätendent) mir deren gleichfalls so bald als möglich übersenden wollte. Ich werde mir Mühe geben, daß Vichegrü mir von dort aus schreiben möge; ich werde ihm zu dem Ende die Zifferschrift in Musik vorschlagen, und er muß seine Nachrichten durch einen besondern Agenten übersenden. Vichegrü klagt über Indiskretion. Das Directorium hat ihm gesagt, daß ein gewisser Bassal, welcher zu Basel war, ihn denunzirt habe, als sei er mit Conde im Einverständniß, und daß er die Beweismäße darüber in Händen habe. Zu Chalons hat er andere Gespräche gehört. Vichegrü klagt über die Indiskretion der Emigrirten. Er findet auch unsere Art, weiß zu schreiben, sehr schlecht, weil sie zu sehr bekannt ist. Er hat mir die Zifferschrift angethan. Verehren Sie dem Groß-Bürger (Prätendenten) die Gesinnungen von Dienst-Eifer und Ergebenheit, welche Ihnen bekannt sind. Die Truppen ziehen gegen den Nieder-Rhein. Die 25te Halb-Brigade ist von Hünningen kommend hierdurch gezogen. Daß nur kein Wort von dem allem aus den Kabinettten der Emigrirten und Desirer auskomme. Ich schreibe dem ersten (Conde) nicht unmittelbar, wegen der Zifferschrift, die ich unter die weisse setze. Wir bemerken, daß die größte Stärke der Unsrigen bei der Sambre- und Maasarmee sehn wird, allein greift allenthalben an. Der General Moreau, der, wie Vichegrü sagt, nicht ganz seiner Art ist, ist gestern nach Trier abgegangen, um sich mit Jourdan zu benehmen, der Vichegrü zufolge sehr zweifelhaft ist. Es heißt, wir hätten den Waffenstillstand aufgehoben. Ich wollte es. Ich habe vergessen zu sagen, daß Vichegrü mich versichert hat, er habe die Gesandtschaft noch nicht angenommen. 2c. 2c. Vichegrü findet, daß Charettes Tod und unsere Fortschritte in Italien Schaden stiften und unsere Narren (nos drôles) aufblasen."

Dieses Schreiben, welches in der Nacht vom 2ten auf den 3ten Floreal anlangt, wird auf der Stelle abgeschrieben und Wickham und dem Prätendenten überschift, welcher letztere sich im Lager des ehemaligen Prinzen von Conde befand. Der Oberbefehl war Moreau anvertraut worden. Vichegrü wird unterdessen von neuem, im Namen des Prätendenten gedrängt, Straßburg zu übergeben. Seine Antwort, welche sich im 197ten Briefe findet, geht dahin, daß der Einfluß, den er auf die Führer und das Directorium habe, nicht von der Art sey, daß er es wagen dürfe, sie zur Ueberlieferung von Straßburg an den Prätendenten zu bewegen; daß eine Eröffnung von dieser Art ihm offenbar und ohne Vortheil das Zutrauen entziehen würde, welches man auf ihn setze, und dessen er sich, nach dem mitgetheilten Plane nicht eher wirksam bedienen könne, als nachdem er die Gewalt in Händen hätte: Straßburg sei nur eine Nebensache bei dem Resultat, das er im Auge habe; daß, wenn übrigens die Desirer unge-

stümm vordringen und die Armee abschneiden würden, so daß Straßburg isolirt bliebe, es durch die bloße Gegenwart des Prätendenten und eine natürliche Folge der Operationen genommen werden könnte, weil dieser Platz mit nichts versehen wäre; daß, so wie die Fortschritte der Oestreicher auffallend seyn würden, es auch zu erwarten stehe, daß die in Straßburg zerstreuten und für den Prätendenten bestimmten Individuen sich vereinigen und einen Central-Punkt bilden würden, dessen man sich auf jede mögliche Art zur Erfüllung der Wünsche des Prätendenten bedienen würde. Da die Gegenwart von Pichegrü zu Straßburg den Argwohn verstärken, und den von ihm angerathenen Operationen Schaden könnte, so verfügte er sich in den Jura mit der Absicht, dort alles dahin zu verfügen, damit Straßburg im Nothfalle unterstützt werden könnte. Er bezeugt das Verlangen, Gelder zu erhalten. Man wendet sich auf der Stelle an Wickham, um sie auf eine oder die andere Art zu erhalten. Das 222ste Schreiben erklärt sich bestimmt über diesen Punkt. Am 12. Prairial lassen östreichische Generale, in Gefolge seines Planes, die Aufhebung des Waffenstillstandes ankündigen. Er begiebt sich nach Besançon, um die Ereignisse besser zu beobachten. Alle seine Anstrengungen und alles von Wickham verschwandete Gold konnten die Rhein-Armee nicht verhindern, bis zu Anfang des Jahres triumphirend zu seyn. Auf die Gefandtschaft hatte er Verzicht geleistet. Im Augenblick des Aufzugs der Armee gegen den Rhein befand er sich noch in der Thäle, um seine Verrätherci zu bewerkstelligen. Das beweist die ganze Correspondenz. Das Aktenstück unter Nr. 272, zeigt an, daß Wickham Pichegrü ein Schreiben und Geld überschickt hat; daß Pichegrü, der nach Paris abgehen soll, für die grossen Hauptstreichs gut beschlagen ist. Pichegrü, der nun verzweifelt, das Kommando der Rhein-Armee zurückzuerhalten, hatte das Project gefaßt, sich einer anderen Gewalt zu Paris zu versichern. In dieser Absicht hatte er sich zum Mitglied des gesetzgebenden Körpers ernennen lassen. Man weiß, welche Rolle er daselbst gespielt hat, und wie treu er der Cache des Prätendenten war. Man kennt auch die, welche in gleicher Stimmung angelangt waren; es ist niemand unbekannt, wie viel tugendhafte Männer sie betrogen haben, und wie viele Schlachtopfer sie geliefert hätten, wenn ihr Project ganz wäre vollzogen worden. Der Tag des 1sten Fructidors rettete Frankreich: unglücklicherweise ließ er die Unschuld viele Thränen vergießen, und die Akte, welche auf ihn folgten, waren nicht überdacht genug. Mehr als vier Monate vor diesem Tag hatte Moreau den Beweis der Verrätherci Pichegrüs in seiner Hand und hatte geschwiegen. Er hatte geschwiegen, als er den gefährlichen Einfluß, den Pichegrü auf den gesetzgebenden Körper ausübte, sah. Am Morgen des 18. Fructidors durch den Telegraph von den vom Directorium ergriffenen Maasregeln und den Namen der vornehmsten Angeschuldigten unterrichtet, schrieb er folgenden Brief:



Im Hauptquartier zu Straßburg am  
19. Fructidor J. 5.

Der Ober-General, an den Bürger Barthélemy,  
Mitglied des Vollziehungs Directoriums.

Bürger Director!

Sie werden sich gewiß noch erinnern, daß ich, bei meiner letzten Reise nach Basel Sie von der Wegnahme eines dem General Klinglin gehörigen Kistwagens unterrichtet habe, der uns bei dem Rheinübergang in die Hände fiel, und welcher zwei oder drei hundert Briefe von seiner Correspondenz enthielt. Die von Witterbach gehörten dazu, waren aber die unbedeutendsten; viele dieser Briefe sind in Ziffern geschrieben: wir haben aber den Schlüssel gefunden, man beschäftigt sich mit der Entzifferung, die aber lange dauern wird. Niemand ist mit seinem wahren Namen bezeichnet, so daß viele Franzosen, die mit Klinglin, Conde, Wickham, d'Engbien und andern in Correspondenz standen, schwer zu entdecken sind. Wir haben jedoch solche Anzeichen, daß mehrere schon bekannt sind. Ich war entschlossen, diese Correspondenz nicht bekannt zu machen, weil der Friede zu vermuthen stand, und für die Republik keine Gefahr mehr vorhanden war, um so mehr, da alles nur gegen wenig Personen einen Beweis liefern konnte, weil niemand genannt ist. Allein, als ich an der Spitze der Partheyen, die unserem Vaterland in dem gegenwärtigen Augenblick so viel Uebel zufügen, einen Mann bemerkte, der auf einem ausgezeichneten Posten das größte Vertrauen besitzt, welcher durch diese Correspondenz sehr compromittirt und bestimmt ist, bei der Zurückberufung des Prätendenten, die sie zum Zweck hat, eine grosse Rolle zu spielen, so habe ich geglaubt, Sie davon benachrichtigen zu müssen, damit Sie sich von seinem angenommenen Republikanism nicht betören lassen, seine Schritte beleuchten mögen, und sich den verderblichen Unternehmungen entgegensetzen können, die er gegen sein Vaterland beabsichtigt, da der Bürgerkrieg allein der Zweck seiner Anschläge seyn kann: Ich gestehe Ihnen, Bürger Director, daß es mich sehr viel kostet, Sie von einer solchen Verrätherei zu benachrichtigen, und dies um so mehr, da der, den ich Sie kennen lernen, mein Freund war, und es noch seyn würde, wenn ich ihn nicht kannte. Ich meine den Repräsentant Pichegrü. Er ist klug genug gewesen, nichts schriftlich zu geben; er unterhielt sich bloß mündlich mit denjenigen, welche mit der Correspondenz beauftragt waren, die seine Projekte nachher mittheilten und die Antworten erhielten. Er wird unter mehreren Namen, unter anderen unter dem von Baptiste bezeichnet. Ein BrigadeChef, Namens B. der ihm anhieng, und unter dem Namen Coco bezeichnet ist, war einer der Kuriere, deren er so wie die andern Korrespondenten sich bedienten. Sie müssen ihn oft zu Basel gesehen haben.

Der grosse Schlag sollte im Anfang des Feldzugs vom Jahre 4 geschehen. Man zählte auf Misgeschick bei meiner Ankunft zur Armee, die mißvergnügt, geschlagen zu seyn, ihren alten Chef zurückfordern sollte, der alsdann nach denjenigen Instructionen gehandelt haben würde, die man ihm gegeben hätte. Er hat 900 Louisd'or für die Reise empfangen sollen, die er zur Zeit seiner Dimission nach Paris machte. Daher kommt natürlicherweise seine Weigerung, die Gesandtschaft von Schweden anzunehmen. Ich vermuthete, daß die Familie Kajolais in diesen Intriguen betheiligt ist. Nichts als mein großes Vertrauen auf Ihren Patriotismus und Ihre Weisheit hat mich bestimmt, Ihnen diese Nachricht zu ertheilen. Die Beweise sind klarer als der Tag, allein ich zweifle ob sie gerichtlich seyn können. Ich bitte Sie, Bürger Director, mir in dieser bedenklichen Sache Ihren Rath zu ertheilen. Sie kennen mich genug, um mir zu glauben, wie viel mir diese Eröffnung gekostet hat; nichts Geringeres als die Gefahren meines Vaterlandes konnten mich bewegen, sie Ihnen zu machen. Nur fünf Personen wissen um das Geheimniß: die Generale Desjais, Reignier, einer meiner Adjutanten und ein Offizier, der mit den geheimen Geschäften der Armee beauftragt ist, und der immer noch die Nachrichten verfolgt, welche die entzifferten Briefe geben. Nehmen Sie die Versicherung meiner ausgezeichneten Achtung und meiner unabänderlichen Anhänglichkeit an.

Dieses Schreiben kreuzte ein anderes des Directoriums, welches Moreau nach Paris berief.

Folgendes ist seine Antwort:

Im Hauptquartier zu  
am 24. Fructidor 5 Jahres.

Der OberGeneral an das VollziehungsDirectorium.

Bürger Directoren!

„Erst am 22ten sehr spät, erhielt ich, zehn Stunden von Straßburg, Ihren Befehl mich nach Paris zu begeben. Ich hatte einige Stunden nöthig, um Vorkehrungen zu meiner Reise zu treffen, die Sicherheit der Armee zu versichern, und einige Leute verhaften zu lassen, welche in einer interessanten Korrespondenz, die ich Ihnen selbst übergeben werde, compromittirt sind. Ich schicke Ihnen hierbei eine Proklamation, die ich erlassen habe, und welche die Wirkung gehabt hat, viele Ungläubige zu bekehren, und ich gestehe Ihnen, daß es schwer fiel zu glauben, daß ein Mann, der seinem Vaterlande grosse Dienste geleistet, und kein Interesse hatte, es zu verrathen, sich zu einer solchen Infamie habe entschliessen können.

Man hielt mich für Pichegrus Freund. Seit lange achte ich ihn nicht mehr. Sie werden einsehn, daß niemand mehr compromittirt war als ich; daß alle Anschläge auf das Mißgeschick der Armee unter meinen Befehlen gegründet waren. Ihr Muth hat die Republik gerettet.

Gruß und Ehrfurcht.

Folgendes ist die Proklamation:

Im Hauptquartier Strasburg am  
23. Fructidor 5 Jahres.

Der Ober-General an die Rhein- und Mosel-  
Armee.

In diesem Augenblicke erhalte ich die Proklamation des Vollziehungs-Directoriums vom 18ten dieses Monats, welche ganz Frankreich bekannt macht, daß Pichegru des Zutrauens unwürdig geworden ist, daß er so lange Zeit der ganzen Republik und vorzüglich den Armeen eingeßößt. Zugleich hat man mich unterrichtet, daß mehrere Militair-Personen, nach den von diesem Repräsentanten geleisteten Diensten zu sehr auf seinen Patriotismus vertrauend, diese Nachricht in Zweifel zögen. Ich bin es meinen Waffenbrüdern, meinen Mitbürgern schuldig, sie von der Wahrheit zu unterrichten. Es ist nur zu wahr, daß Pichegru das Zutrauen von ganz Frankreich verrathen hat. Ich habe unterm 17ten dieses Monats eines der Glieder des Directoriums davon unterrichtet, daß mir eine Correspondenz mit Conde und andern Agenten des Prätendenten in die Hände gefallen ist, welche über diese Verräthereien keinen Zweifel übrig läßt. Das Directorium hat mich nach Paris berufen, und verlangt gewiß, weitere Auskunft über diese Correspondenz zu erhalten. Soldaten! Seid ruhig und ohne Sorgen wegen der Ereignisse im Innern. Glaubt, daß die Regierung, indem sie die Royalisten niederdrückt, für die Erhaltung der republikanischen Konstitution wachen wird, deren Vertheidigung ihr geschworen habt.

Als die Regierung Moreau's Schreiben erhielt, glaubte sie sich ermächtigt, ihn wenigstens einer zu großen Nachsicht für die Komplotte Pichegrus anzuschuldigen. Moreau hatte sich selbst Vorwürfe darüber gemacht, weil er so aufmerksam war, das Schreiben, welches er an den Bgr. Barthélemy erlassen hatte, in seinem Schreiben an das Directorium als vom 17ten geschrieben zu unterstellen. Zwei Schreiben dieses Generals beweisen, daß er wohl unterrichtet war, welches die Meinung war, die das Directorium von seinem Betragen haben mußte. Das erste vom 10. Vendémiaire 6 ist an den Polizei-Minister gerichtet und lautet also:

Bürger Minister!

Indem ich Ihnen die Papiere des Generals Klinglin, welcher mit der geheimen Correspondenz der kaiserlichen Armee



beauftragt war, übergebe, bin ich Ihnen über die Art, wie sie in unsere Hände gefallen sind und über mein Schreiben an den Hrn. Barthelémy einige Auskunft schuldig, von welchem mehrere Personen behauptet haben, daß ich es nicht eher geschrieben hätte, als nachdem ich von den Begebenheiten des 18 Fructidors unterrichtet gewesen, aus welcher Unterstellung jede Parthey gefolgert hat, was sie zu begünstigen schien. Ich werde durch Thatsachen, an deren Wahrheit niemand zweifeln kann, darauf antworten. Am 21 Floreal gegen 3 Uhr Nachmittags bemächtigte sich die Armee unter meinen Befehlen von Offenbourg. Ich folgte den Husaren, die zuerst eindringen, auf dem Fuße, und fand daselbst die Feldwagen der Kanzlei, der Post und eines Theils der feindlichen Armee, und die Equipage mehrerer General-Offiziere, unter andern die des Generals Klinglin, in dessen Beute unsere Soldaten sich theilten. Ich ertheilte Befehl, alle Papiere, die man finden würde, sorgfältig zu sammeln. Man belud einen Feldwagen damit, der am folgenden Tage unter der Eskorte eines Offiziers nach Straßburg geführt ward. Erst nach der Ratifikation der Friedens-Präliminarien, und als die Kantonnirungen der Truppen schließlich mit dem Feinde regulirt waren, konnte man sich mit der Verifikation der Papiere beschäftigen. Sie waren in großer Anzahl und in einer Unordnung, die von der Art, wie man sich ihrer bemächtigt hatte, unzertrennlich war. Ich beauftragte meine Offiziere des Generalsstabs damit: niemand ist mehr als Sie im Stande zu beurtheilen, welche Zeit nöthig war, um sie zu ordnen, die Andeutungen aufzufassen, die die Verstellung aller Namen sehr undeutlich machte, den Schlüssel zu entdecken, und alle Briefe zu entziffern. Diese letztere Arbeit ist noch nicht vollendet. Am 17 gab ich ein Schreiben von dem nämlichen Tage an den Hrn. Barthelémy einem rückkehrenden Kurier mit, der am 18 Fructidor Morgens von Straßburg abgieng. Die Begebenheiten des 18ten wurden in dieser Stadt erst am 22ten bekannt. Es war äußerst natürlich, daß ich mich an diesen Director wendete, weil ich einige Tage vor seiner Abreise von Basel schon von dieser Korrespondenz mit ihm gesprochen hatte, und mit ihm oder seiner Legation häufige Mittheilungen über denselben Gegenstand gehabt hatte. Ich durfte ihm von den Personen, die durch die Korrespondenz des Generals Klinglin belastet waren, nichts bestimmtes sagen, als nachdem ich den augenscheinlichen Beweis darüber erworben hatte; allein ich konnte doch nicht länger schweigen, weil Gefahr für mein Vaterland vorhanden war, und weil es unumgänglich nothwendig war, die Armee von einer Menge Spionen zu säubern, die den Feind täglich von ihrer Stärke und ihren Bewegungen unterrichteten. Sie werden sich durch die Verzeichnisse unserer Truppen und unsrer Magazine, die Sie in diesen Papieren finden werden, davon überzeugen.

Gruß und Verbrüderung.

Folgendes ist das zweite, vom 27 Vendémiaire 7 Jahr datirt.

Bürger Directoren!

Der KriegsMinister hat mich offiziell benachrichtiget, daß sie mich zum GeneralInspector der Italienischen Armee ernannt haben; dieser Beweis Ihres Zutrauens läßt mich glauben, daß die nachtheiligen Vermuthungen die Sie von mir haben konnten, verlöscht sind, und ich wage es zu hoffen, daß die, in einigen Tagblättern gegen meine Ernennung verbreitete, nicht weniger lächerliche als unbedeutende, Verläumdungen keinen nachtheiligen Eindruck auf Sie machen werden. Wäre ich außer Dienstthätigkeit geblieben, so hätte ich fortwährend das tiefste Stillschweigen beobachtet; allein mit einer wichtigen Stelle bekleidet, worinn Ihr Zutrauen mir unentbehrlich ist, bin ich Ihnen, Bürger Directoren, einige Auskunft über mein Betragen bei den Armeen unter meinen Befehlen schuldig. Sie wird dem Geschrey iener gefährlichen Menschen zur Antwort dienen, die keine Regierung wollen, und mich beschuldigen, ein Anhänger von Pichegru zu seyn, weil ich ihn nicht denunzirt habe, während die Royalisten mir es in ihren Deklamationen zum Vorwurf machen, der Angeber desjenigen gewesen zu seyn, den sie meinen Lehrer und meinen Freund nennen. Ich war nie ein Schüler Pichegrus. Ich war DivisionsGeneral und hatte 25,000 Mann der NordArmee unter meinen Befehlen, als er ihren Oberbefehl für den Feldzug des 2ten Jahres übernahm. Ich habe ungefähr 8 Monate unter seinen Befehlen gedient; ich nahm während einer Krankheit von ungefähr 3 Monaten seine Stelle ein, und bin ihm für die Feldzüge der Jahre 3, 4 und 5 im Kommando der Nord- und der Rhein und MoselArmee gefolgt. Ich habe seine Befehle befolgt, wenn er mir deren zu geben hätte, aber ich habe nie seinen Unterricht erhalten. Wir waren Freunde, so lange wir dieselbe Sache vertheidigt haben und haben aufgehört es zu seyn, so bald ich den Beweis erlangte, daß er der Feind der französischen Republik war. Man wird mir gewiß darüber keinen Vorwurf machen, daß ich nicht die ungeheure Menge von Papieren des feindlichen Generalstabs, die zu Offenburg genommen wurden, der Regierung überschift habe. Ich beauftragte einige Offiziere, sie in Ordnung zu bringen. Die Korrespondenz von Klinglin befand sich zwar darunter, allein erst nach langer Zeit konnte man etwas bestimmtes entdecken. Beinahe alles war in Zifferschrift, und unter falschen Namen geschrieben. Nur von einigen RheinSchiffen fanden sich die wahren Namen angeführt; ich ließ sie bloß unter Aufsicht ihrer Municipalität setzen, um nicht die zu verschrecken, welche noch unbekannt waren. Es gelang, durch Versprechungen und Furcht, einige Nachrichten von ihnen zu erlangen, welche die Entdeckungen vermehrten. Als der Schlüssel entdeckt war, und durch Einsammlung einiger anderer Nachrichten, blieb kein Zweifel darüber übrig, daß Pichegru und andere dabei be-



theiligt seyen. Ich schwankte einige Zeit, ob ich diese Papiere der Regierung überschicken, oder sie bloß von ihrer Existenz benachrichtigen sollte. Hätte es sich von einer Verschwörung gegen den Staat gehandelt, so wäre keine Wahl gewesen; allein hier war nur von einer Spionerie die Rede, die bloß die Lage und die Bewegungen der Rheinarmee zum Gegenstand hatte. Bei der Armee allein konnte man die Beweise ergänzen, die Schuldigen entdecken; eben da war der Ort, wo sie ihre Strafe erhalten mußten. Man hat während dem Laufe dieses Kriegs mehrere hundert Spionen ergriffen, verurtheilt und bestraft, ohne daß die Regierung jemals davon sprechen gehört hätte. Ich beschränkte mich daher, wegen der Eigenschaft eines der Beschuldigten als Volksrepräsentant, und vorzüglich wegen des Einflusses den er zu haben schien, einem Glied der Regierung darüber zu schreiben, in der Ueberzeugung, daß die Rathschläge, die er mir geben würde, das Resultat der Meinung seiner Kollegen seyn würden. Wenn ich erst am 17 Fructidor geschrieben habe, und wenn ich damals bloß solche Beweise ankündigte, die zu einer gerichtlichen Instruction unzureichend seyn würden, so geschah es, weil die Entzifferung noch nicht weit gediehen war; man hat nachher in den Bureau des Polizeiministers noch mehr als ein Jahr fortwährend daran arbeiten müssen, um diese Arbeit zu vollenden. Ohngeachtet ich Barthelmy sehr wenig kannte, da ich ihn nur zweimal gesehen hatte, so war es doch natürlich, daß ich mich an ihn wendete, weil er einen Theil dieser Korrespondenz kannte. Man hat mir ferner den Vorwurf gemacht, daß die Rhein- und Moselarmee über die Begebenheiten vor dem 18 Fructidor keine Adresse gemacht habe. Ohngeachtet keine der Armeen der Republik mehr Recht hatte als sie, über die Hindernisse zu klagen, die man der Regierung in den Weg legte, so war doch keine, deren Lage ein so vorsichtiges und kluges Betragen von Seiten ihres Befehlshabers erfordert hätte. Sie hatte vier Monate Gold zu fordern. An Kleidungen war ein schrecklicher Mangel. Sie erhielt kaum die Hälfte der Lebensmittel, die ihr zukamen. Der größte Theil ihrer Rationirungen war in Frankreich und bot ihr zu ihrer Subsistenz nicht die Hilfsquellen eines eroberten Landes dar. Man hatte Grund zu befürchten, daß wenn, man erst bei den Soldaten die Idee eines collectiven Begehrens über irgend einen Gegenstand erregt haben würde, es sehr schwer, wo nicht unmöglich werden möchte, den Strom von Reklamationen zu hemmen, die sie zu machen sich berechtigt gefunden haben würden. Man mußte sie zerstreuen, um ihre Subsistenz zu sichern und Insurrectionen zu verhindern. Bloß in den Garnisonen waren Truppen versammelt; auch insurgirten sich die von Hünningen, Breisach, Straßburg und Landau zuweilen; allein der geprüfte Patriotismus der Armee benahm diesen Bewegungen alle Gefahr. Es war genug, den Soldaten die Gefahren



darzustellen, welchen ihre Insubordination die Republik aufsetzte, um sie zu beendigen. Was mich betrifft, der die Lage von Paris wenig kannte, wo ich keine fortwährende Korrespondenz unterhielt, und die Begebenheiten nur durch die öffentlichen Blätter erfuhr, die in den Augenblicken der Unruhe wenig zuverlässig sind, beschäftigte ich mich bloß mit der Sorge, das Loos der mir anvertrauten Truppen zu verbessern. Ein Staats-Offizier, der zur Armee abgeschickt ward, um die Beweggründe ihres Stillschweigens kennen zu lernen, bestätigte Ihnen diese Umstände, und versicherte Sie meiner Ergebenheit für die Republik. Ich konnte mich der Mühe entheben, auf einige verläumderische Beschuldigungen zu antworten, die ein von drei Repräsentanten unterzeichnetes Tageblatt gegen meine Ernennung gerichtet hat; allein wenig Worte sind hinlänglich, Sie von der Falschheit der daselbst angeführten Thatfachen zu überzeugen. Sehr wenige Staats-Offiziere der Armee hatten die Mittel, immer reich und sorgfältig gekleidet zu erscheinen; keiner würde wenigstens so unflug gewesen seyn, den geringsten Lügus vor den Soldaten, die im schrecklichsten Elend schmachteten, zu zeigen; allein ich kann Sie versichern, Bürger Directoren, daß alle, mich nicht ausgenommen, immer bei der Armee in militärischer Kleidung, die zwar einfach aber doch anständig war, erschienen sind. Nie sah man einen die Livree irgend einer Parthei tragen. &c. &c.

Dieses Schreiben, statt den Verdacht von ihm zu entfernen, mußte ihn im Gegentheil noch bestärken. Es war die Pflicht Moreau's, als General der Rhein-Armee, die Regierung ohne Aufschub von allem zu benachrichtigen. Hätte er es gethan, wie viel Uebel hätte er vermieden! Es ist noch nicht Zeit, sich mit den Beweggründen seines Stillschweigens zu beschäftigen. Richergründet, nach seiner Deportation durch das Directorium, Mittel von Cayenne zu entfliehen, und trägt seinen Durs nach Haß und Rache nach England hinüber. Das englische Ministerium, die ehemal. französischen Prinzen und ihre Haupt-Agenten, nehmen ihn willig auf. Er beschäftigt sich bloß mit den Mitteln, Frankreich in Flammen zu setzen. Die Aktenstücke einer Korrespondenz von England nach Paris und von Paris nach England, welche im Monat Floreal's aufgefangen und deren Untersuchung den Barn. Chaptal, Emery und Champagny anvertraut ward, zeigen ihn, wie er für die Contrerevolution schreibt und handelt, bei deren Ausführung er eine der Hauptrollen spielen sollte. Ihm war es vorbehalten, die königliche Armee zu commandiren. Die gedruckte, von diesen drei Staats-Räthen verfertigte, Adresse läßt keinen Zweifel zurück. Sein Betragen beweist, daß die Begebenheit des dritten Nivose, statt seine Entschlüsse wenigstens zu schwächen, ihn nur bedauern ließ, daß das hollische Projekt der von England besoldeten Mörder gescheitert war. Kurze Zeit nachher findet man ihn, wie er mit dem Vapreuther Ausschuß Verschwörungen anstellt. Die Aktenstücke darüber sind gleichfalls

gedruckt. Kaum ist er nach England zurückgekehrt, so findet man ihn bei denjenigen Häuptern der Verschwörung vom 2ten Nivose, welche dem Schwerdt des Gesetzes entronnen waren.

England hatte bei Unterzeichnung des Friedens von Amiens auf seine Anschläge nicht verzichtet. Die auffallendste Verletzung desselben beweist dies unumstößlich. Pichegrü kannte die Denkungs-Art des brittischen Ministeriums, und die der ehem. französischen Prinzen. Ein neu angenommener Plan war ihm anvertraut worden. Man hatte sich nicht verhehlt, daß sein Vollzug unmöglich wäre, so lange man nicht über einen französischen General verfügen könnte, der lange Zeit kommandirt hätte und von den Armeen hochgeschätzt würde. Er kannte besser als irgend jemand den Charakter des Generals Moreau; er wies die Augen auf ihn. Er weiß, daß David, sein Freund, der die Kunst der Intrigue in einem ausgezeichneten Grade besitzt, sich in Paris befindet; er unterrichtet ihn von dem Anschlag und der Nothwendigkeit, Moreau für seinen Vollzug zu interessiren. Die Ehre schien jedes Verhältniß zwischen diesen beiden Generalen für immer abgeschnitten zu haben. David, der die ganze Wichtigkeit der Wieder-Vereinigung und der Versöhnung kannte, findet bald einen Vorwand, um zu schreiben und zu schreiben, und die Versöhnung wird bewerkstelligt. Gegen-Ende Brumaire 11 Jahres wird dieser Zwischen-Händler, dessen Schritte man beobachtet hatte, zu Calais in dem Augenblicke verhaftet, wo er Pichegrü eben bestimmte Nachrichten über die Stimmung von Moreau überbringen wollte. Die Papiere, welche eine so befremdende Aufklärung erweisen, werden aufgefangen. Der General Moreau wird durch ein Schreiben dieses Zwischenträgers aus dem Gefängnisse von Calais vom 4 Frimaire davon unterrichtet. Er scheint unruhig; er möchte gerne handeln, die Politik hält ihn zurück. Die Regierung hat ein wachsamtes Auge auf Moreau, welcher schweigt. Sie schreibt dies Stillschweigen der Demüthigung eines Geständnisses zu und sieht in seinen unbescheidenen Aeußerungen nichts als üble Launen und bloßes Misvergnügen. Das geringste Verhältniß mit Pichegrü, der seit beinahe 10 Jahren öffentlich gegen sein Vaterland verschwor, war zweifelsobne hinlänglich, um ihn zu verhaften. Allein man läßt ihn ruhig die mit seinem Grade verbundenen Ehren, ein ungeheures Vermögen und die Wohlthaten der Republik genießen.

Schon waren bestimmte Aussagen eingesammelt worden. Von England besoldete Mörder, die zur Ermordung des ersten Konsuls abgesendet worden, waren signalisirt und verhaftet worden, als ein neuer Vertrauter von Pichegrü an diesen General abgeschickt wird: es ist der Ergeneral Caiolaïs. Er langt in Paris an, giebt ihm von den letzten Entschlüssen der brittischen Regierung und der ehem. franz. Prinzen Nachricht,

und theilt ihm die bestimmten Plane Pichegrus und seiner Verbündeten mit. Seine Antwort läßt über seinen Entschluß keinen Zweifel übrig. Lajolais bringt sie nach London zurück. Der schnelle Vollzug des Plans wird beschlossen. Bald werden drei Wege bestimmt, auf welchen die aus England in Frankreich angekommenen Verschwornen sich nach Paris begeben sollen, um die Contre-Revolution zu bewerkstelligen. Diese drei Wege gehen von dem Felsen-Ufer von Beville aus, an dessen Fuß die Verschwornen, die von englischen Kriegsschiffen dahin gebracht werden, fern von Besorgnissen und aller Aufsicht, unbemerkt landen, und zu ihrer Aufnahme erforderliche Personen vorfinden sollen. Alles ist vorbereitet, daß sie auf übereingekommenen Stationen empfangen und von sichern Wegweiskern nach und nach bis nach Paris geleitet werden, wo Schlupfwinkel für sie bereit sind. Emissarien suchen die westlichen Departemente zu einer Empörung zu stimmen. Mörder gehen von dort ab, um sich mit den Verschwornen zu vereinigen, die sich nach Paris begeben. Am 21 August hat die erste Landung durch einen englischen Kutter, Kapitain Thomas Riach, statt. Georges Cadoudal und Fonaut befinden sich an der Spitze. Eine zweite Landung wird vom 1ten auf den 20ten Dezember, mittelst eines englischen Fahrzeuges von der königlichen Marine, unter demselben Kapitain bewerkstelligt. Coster Et. Victor gehört dazu. Am 16 Jänner hatte eine dritte Landung, immer am Fuß des Felsen-Ufers von Beville, durch einen englischen Kutter, der auch die erste bewerkstelligt hatte, und unter der Leitung desselben Kapitäns statt. Pichegru und Lajolais waren von der Zahl der Verschwornen die England auf die französischen Küsten auswarf. Georges Cadoudal, Raoul Gaillard und Fonaut giengen ihnen entgegen. Eine vierte Landung sollte Statt haben. Sie war verrathen worden. Der ehml. Prinz d'Artois und andere Personen, auf deren Gegenwart die Verschwornen große Wichtigkeit legten, sollten dazu gehören: man hatte solche Maasregeln getroffen, daß nichts entinnen konnte. Die Schiffe kamen auch wirklich zu Gesicht: die Erkennungszeichen wurden gegeben, allein widrige Winde hinderten sie zu nahen. Schon hatte die Polizei mehrere Verschworne verhaften lassen. Die Verhöre lieferten den Beweis, daß die englische Regierung den Umsturz der französischen Regierung und als ein Mittel dazu die Ermordung des ersten Konsuls beabsichtige: daß sie Dolche, die Waffen, Pulver, Gold und alles geliefert hatte, was nöthig seyn könnte, um Frankreich während Jahrhunderten dem Bürgerkrieg Preis zu geben.

---

Der Großrichter, Minister der Gerechtigkeits-Pflege, statet der Regierung seinen Bericht ab. Er wird dem Senat, dem gesetzgebenden Körper, dem Tribunat offiziell mitgetheilt.



Allgemein äussert sich der Abichien. Der Senat, nachdem er in seiner Weisheit die Umstände und das National-Interesse abgewogen hatte, erliess am 8 Ventose ein Senatusconsultum folgenden Inhalts:

(Siehe den Inhalt oben.)

Am folgenden Tage wird gegen die Verhehler der Verschwornen folgendes Gesetz erlassen:

Art. 1. Die Verhehlung von Georges und der sechzig Brigands, welche sich gegenwärtig in Paris oder der umliegenden Gegend verborgen halten, und von England zum Angriff gegen das Leben des ersten Konsuls und die Sicherheit der Republik besoldet sind, soll wie das Hauptverbrechen abgeurtheilt und bestraft werden.

Art. 2. Verhehler sind alle die, welche von Verkündigung des gegenwärtigen Gesetzes an, wissentlich eines oder mehrere der im vorhergehenden Artikel bemeldeten Individuen aufgenommen, in Sicherheit gebracht oder verwahrt haben, wenn sie nicht in einer Zeitfrist von vier und zwanzig Stunden, von dem Augenblick an, wo sie sie aufgenommen haben, der Polizei ihre Erklärung darüber abgeben, die Individuen mögen nun noch bei ihnen logiren oder nicht.

Art. 3. Die, welche vor der Verkündigung des gegenwärtigen Gesetzes Pichegru oder die andern obbemeldeten Individuen aufgenommen haben werden, sollen gehalten seyn, in Zeit von 8 Tagen der Polizei ihre Erklärung darüber abzugeben. In Ermangelung dieser Erklärung sollen sie mit ständiger Kettenstrafe belegt werden.

Art. 4. Die, welche in der besagten Zeitfrist ihre Erklärung abgeben werden, sollen weder wegen der Verhehlung noch selbst wegen Uebertretung der Polizei-Gesetze verfolgt werden können.

Die Verkündigung dieses Gesetzes brachte die Wirkung hervor, die man sich davon versprochen mußte, Furcht bemächtigte sich zu gleicher Zeit der Verschwornen und beinahe aller derer, die sie verhehlten. Man hatte ihre Signalements; man verhaftete die Verschwornen in den Straßen; die welche gezwungen wurden, ihre Schlupfwinkel zu vertauschen, wurden verfolgt und ergriffen. Indiskrete Schritte und Entdeckungen eröffneten selbst die Schlupfwinkel, welche nicht verlassen worden waren. In ganz Frankreich ertheilte Polizei-Befehle und die Verkündung des Gesetzes erzeugten allenthalben gleiche Wachsamkeit und Thätigkeit. Während man mit diesen Nachspürungen fortfuhr, erliess der Grosrichter, Minister der Gerechtigkeits-Pflege, an den Regierungs-Kommissaire öffentlichen Ankläger unterm 15 Ventose folgendes Schreiben:

Ich übersende Ihnen, Vrg. Commissair, die Aktenstücke, welche auf die gegen das Leben des ersten Konsuls und die innere und äussere Sicherheit der Republik angespannene Verschwörung Bezug haben. Ich beauftrage Sie, dem Senatus-

Konsultum vom 8 dieses Monats gemäß, die Urheber und Mitschuldigen dieser Verschwörung zu verfolgen, und diese Prozedur mit der möglichsten Thätigkeit zu betreiben.

Die Aktenstücke werden sogleich auf der Greffe des Tribunals hinterlegt: Am 16 wird ein Richter ernannt, um zur Instruction zu schreiten. Sie ist vollendet.

Der Regierungs-Kommissair wird erweisen

- 1) daß die Verschwörung gewiß ist,
- 2) daß die englische Regierung die Seele derselben ist.
- 3) daß alle, kraft der auf sein Begehren erlassenen Verhaftungs-Befehle, verhaftete Individuen Urheber oder Mitschuldige dieser Verschwörung oder der Uebertretung des Gesetzes vom 9. Ventose schuldig sind.

### Erster Punct.

Die Verschwörung ist gewiß.

Die Beweise ihrer Existenz sind so klar, daß es unmöglich ist, daß sie nicht alle Gemüther überzeugen sollten. Der Regierungs-Kommissair glaubt zuerst diejenigen der Justiz vortragen zu müssen, die aus den Aussagen der von ihm angeklagten Individuen selbst herfließen.

Georges Cadoudal, Oberbefehlshaber der Chouans, dessen Gegenwart zu Paris allein ein Beweis der Verschwörung ist, hat am 18 Ventose lezthin in einem vor dem instruirenden Richter abgehaltenen Verhöre ausgesagt; „daß er in der Absicht, den ersten Consul anzugreifen, nach Paris gekommen wäre, daß sein Angriff mit bewaffneter Hand geschehen sollte; daß er zu Paris eine Vereinigung von Kräften zu seiner Verfügung gehabt hätte: daß es seine Absicht und die der Verschwornen gewesen sey, einen Bourbon an die Stelle des ersten Consuls zu setzen; daß dieser Bourbon, der Prätendent, von ihm und seinen Anhängern als Ludwig XVIII anerkannt wäre; daß sich ein ehemaliger Prinz zu Paris befinden sollte; daß er bei dem Angriff die Rolle gespielt haben würde, welche dieser Prinz ihm angewiesen hätte, daß der Plan gemeinschaftlich mit den ehemaligen franz. Prinzen entworfen worden wäre, und hätte ausgeführt werden sollen: daß er seit lange Gelder zu seiner Verfügung hätte; daß er den ersten Consul mit gleichen Waffen, wie die seiner Eskorte und seiner Wache, habe angreifen sollen.“ Ohne Zweifel hatte Georges Cadoudal noch andere Geständnisse zu machen, allein, kann seine Erklärung über die Verschwörung Zweifel übrig lassen?

Roussillon, ehmal. Schweizer-Militair, hat am 15 Ventose lezthin auf der Polizen-Präfectur erklärt;

„daß Bichegrü ihn bestimmt hätte, mit ihm von Gendou zu kommen, und daß er sich, gegen seinen Willen, mit ihm vereinigt hätte, um den Umsturz der Regierung zu bewerkstelligen;

daß er Grund habe zu glauben, daß Pichegru alle seine Mittel mit dem ehm. Graf d'Artois vorbereitet hätte."

Er hat ausgesagt, daß Kajolais bei seiner Ankunft in London versichert habe, Moreau, der mit der Regierung des ersten Konsuls unzufrieden sey, wünsche dessen Umsturz, und würde mit allen Kräften dazu mitwirken.

„Daß seit seiner Ankunft in Frankreich Pichegru und Georges Moreau zu Paris gesehen hätten."

Er hat am 22ten ausgesagt, er habe Polignac (Armand) Polignac (Julius) und einen dritten sagen hören: es geht alles schlecht; sie verstehen sich nicht untereinander; Moreau hält kein Wort; er hat Privat-Absichten, wir sind betrogen worden.

Er hat hinzugesetzt, daß er nach allem dem, was er gehört habe, glaube, daß man immer Moreau als den Mann betrachtet habe, worauf man vorzüglich zählen müste, und worauf man wirklich gezählt habe;

daß es schien, als habe er eine imponirende bewafnete Macht zu seiner Verfügung und einen grossen Einfluß auf die öffentlichen Gewalten.

Bouvet de Lozier, der sich für einen General-Adjutant der königlichen Armee ausgibt, konnte, als er in den Tempel gebracht ward, sich selbst seine Schuld nicht verhehlen, und suchte deshalb Mittel, sich selbst zu vernichten. Dem Tod entrißen, hat ein Gefühl von Reue ihn bestimmt, dem Gros-Richter am 14 Februar lezthin, folgende Erklärung abzugeben:

„Aus den Thoren des Grabes tretend und noch mit den Todes-Schatten bedekt, heische ich Rache gegen die, die durch ihre Treulosigkeit mich und meine Parthey in den Abgrund gestürzt haben, worin ich mich befinde.

„Abgesandt, um die Sache der Bourbons zu vertheidigen, fand ich mich genöthigt, entweder für Moreau zu kämpfen, oder auf eine Unternehmung zu verzichten, welche der einzige Gegenstand meiner Mission war."

„Ich erkläre dies:

„Monsieur sollte nach Frankreich kommen, um sich an die Spitze der royalistischen Parthey zu stellen. Moreau versprach, sich mit der Sache der Bourbons zu vereinigen.

„Als die Royalisten in Frankreich angelangt sind, wideruft Moreau; er schlägt ihnen vor, für ihn zu arbeiten, und ihn zum Dictator zu machen.

„Meine Anklage gegen ihn ist vielleicht nur auf einen halben Beweis gegründet: Folgendes ist die Thatsache; Ihnen steht es zu, sie zu würdigen.

„Ein General, der unter Moreau's Befehlen gedient hat, ich glaube Kajolais, wird von ihm an die Prioren nach London abgeschickt; Pichegru war der Zwischenhändler; Kajolais stimmt im Namen und von Seiten Moreau's den Hauptpunkten des vorgeschlagenen Planes bei; der Prinz macht Zubereitungen zur Abreise; die Zahl der Royalisten in



Frankreich wird vermehrt, und in den Conferenzen, die zu Paris zwischen Moreau, Bichgrü und Georges statt haben, äussert der erste seine Absicht und erklärt, daß er bloß für einen Dictator, nicht aber für einen König handeln kann. Daher entsteht die Zögerung, der Zwiespalt und das beinahe gänzliche Verderben der royalistischen Parthey.

„Lajolais befand sich im Anfange Jänners dieses Jahrs bei den Prinzen, so wie ich es von Georges erfahren habe; allein ich selbst habe am 17 Jänner, am Tage nach seiner Ausschiffung mit Bichgrü seine Ankunft à la Porerie durch unsere Korrespondenz, die Sie nur zu gut kennen, erfahren.

„Ich habe den nämlichen Lajolais am 25 oder 26 Jänner nochmal gesehen, als er Georges und Bichgrü aus dem Wagen, worin ich mich mit ihnen auf dem Boulevard de la Madeleine befand, abzunehmen kam, um sie zu Moreau zu führen, der einige Schritte von da auf sie wartete. Es fand auf den Elsäsischen Feldern eine Konferenz zwischen ihnen statt, die uns das voraussehen ließ, was Moreau in der folgenden, die er mit Bichgrü allein hatte, grade heraus vorschlug: nämlich daß es nicht möglich sey, den König wiederherzustellen, daß man ihn unter dem Titel Dictator an die Spitze der Regierung setzen solle, so daß er den Royalisten bloß die Aussicht, seine Mitarbeiter und seine Soldaten zu werden, übrig ließ.

„Ich weiß nicht, welches Gewicht die Behauptung eines Mannes bei Ihnen haben mag, der erst seit einer Stunde dem Tode entrissen ist, den er sich selbst geben wollte, und der jenen vor sich sieht, den eine beleidigte Regierung ihm vorbehält; allein ich kann weder die Stimme der Verzweiflung unterdrücken, noch den Mann schonen, der mich darein versetzt hat.

„Sie können übrigens in der Folge des grossen Prozesses, worein ich verwickelt bin, den obigen Behauptungen gemäße Thatfachen auffinden.“

Bei seinem Verhöre vom 30 Pluviose leztbin setzte er hinzu:

„daß er glaube, Moreau und Bichgrü hätten miteinander korrespondirt, und daß man bloß auf die Versicherung, welche Bichgrü den Prinzen ertheilt habe, Moreau würde eine Bewegung in Frankreich aus allen Kräften unterstützen, folgenden Plan abgeschlossen habe:

„die Wiederherstellung der Bourbons; die Bearbeitung der Rätze durch Bichgrü; eine von der Gegenwart der Prinzen unterstützte Bewegung in Paris; einen gewaltsamen Angriff gegen den ersten Consul; die Vorstellung des Prinzen bei der Armee durch Moreau, der vorher die Gemüther darauf vorbereiten sollte.“

Am 20 Ventose leztbin sagte er, nachdem er auf seinen Erklärungen beharrt hatte, um sich über den gewaltsamen Angriff, von welchem er gesprochen hatte, deutlich zu erklären, aus, daß es der Gegenstand dieses gewaltsamen Angriffs gewesen sey, sich der Regierung zu bemächtigen.

Rochele, ohne weiter zu verhehlen, daß er der Verschwörung angehöre, hat am 25 desselben Monats erklärt:

daß er mit Lajolais nach Paris gekommen wäre;  
 daß man zu London behauptet, alle französische Armeen  
 ständen zu Moreau's Verfügung;  
 daß alles eingeleitet sey, um die Bourbons auf den Thron  
 zu setzen;

daß Bonaparte selbst von dieser Idee nicht entfernt sey;  
 daß Lajolais dem ehemaligen Prinzen d'Artois und dem  
 Duc de Berry diesen Bericht gemacht habe;

daß alle Welt so bezaubert gewesen wäre, daß man gar  
 keine Schwierigkeiten mehr befürchtet hätte, und daß, wenn  
 der König von England gekonnt hätte, er sich mit auf die  
 Reise gemacht haben würde;

daß Lajolais ihn mehrmals zu Paris versichert habe,  
 daß der General Moreau sich in der besten Stimmung für  
 den Vollzug des Plans befinde."

Bolignac (Amand) hatte sich in einem ersten Verhöre  
 darauf beschränkt, zu sagen, daß, wenn Georges und die  
 Seinigen sich auf Befehl des Prinzen zu Paris befänden, sie  
 vor Ankunft des Prinzen nichts unternommen haben würden,  
 und daß alsdann ein persönlicher und aufrichtiger (loyal)  
 Kampf zwischen dem Prinzen, unter Beistand seiner  
 Anhänger, und dem ersten Konsul statt gehabt haben würde.

Da er Vichégru oft zu London bei den Prinzen gesehen  
 habe, so glaube er, da er sich der Familie der Bourbons wie-  
 der zugewandt, daß er auch mit den Prinzen gewesen seyn  
 würde; was Moreau beträfe, so könne er ihn nicht, und  
 habe auch nicht sagen hören, daß er sich bestimmt erklärt habe,

Er hat sich am 22 Ventose leztthin vor dem instruirenden  
 Richter weit bestimmter erklärt:

"Als ich dieses leztmal von London abgleng, sagte er,  
 mußte ich, welches die Projekte des Grafen d'Artois wären  
 Ich hing zu sehr an ihm, um ihn nicht zu begleiten.

Sein Plan gieng dahin, nach Frankreich zu kommen, dem  
 ersten Konsul den Vorschlag zu thun, die Zügel der Re-  
 gierung zu verlassen, damit er sie seinem Bruder übergeben  
 könnte.

Hätte der erste Konsul diesen Vorschlag verworfen, so war  
 der Graf entschlossen, einen gewaltsamen Angriff zu veran-  
 stalten, um die Wiedereroberung jener Rechte zu versichern,  
 die er als seiner Familie gehörig betrachtete.

Als von einer zweiten Landung die Rede war, gab der  
 Graf d'Artois mir zu verstehen, daß er in Hinsicht auf das  
 Vertrauen, welches er auf mich setzte, und den Eifer, den ich  
 immer bewiesen habe, wünsche, daß ich daran Theil neh-  
 men möge; dies hat mich auch bestimmt, auf dem ersten Fahr-  
 zeuge überzugehen.

Ich muß Ihnen bemerken, daß ich im Augenblick meiner  
 Abreise laut erklärt habe, daß, wenn nicht alle Mittel der Aus-  
 führung den Stempel der Rechtlichkeit tragen würden, ich  
 mich sogleich zurückziehen und nach Rußland übergeben würde."

Aufgefordert, sich darüber zu erklären, ob er wisse, daß  
 Georges, Vichégru und Moreau sich gesehen hätten,

antwortete er: „ich wußte, daß zu Chaillot, No. 6, wo Georges Cadoudal logirte, zwischen diesem, dem General Moreau und Bichégrü eine sehr ernsthafte Konferenz statt gehabt hat;

man hat mich versichert, Georges Cadoudal habe, nach mehreren Eröffnungen und Erklärungen, zum General Moreau gesagt: wenn Sie wollen, so will ich Sie mit Bichégrü allein lassen. Vielleicht werden Sie dann endlich einig werden.“

Daß endlich das Resultat bloß unangenehme Ungewissheiten zurückgelassen hätte, weil zwar Georges Cadoudal und Bichégrü der Sache des Prinzen treu zu seyn schienen, Moreau aber unentschlossen geblieben wäre, und Ideen von Privat-Interesse habe vermuthen lassen.“

Polignac (Julius), aufgefordert sich zu erklären, welche Instruktionen man ihm bei seiner Abreise aus England ertheilt habe,

antwortete: „daß man ihm deren keine gegeben habe; daß er aber nicht läugnen könne, daß er in Hinsicht auf eine Regierungs-Veränderung etwas transpiriren gehört habe.

Er ist übereingekommen, daß der ehemalige Graf Artois zwei oder drei Monate vor seiner Abreise mit ihm von einigen Veränderungen gesprochen habe, die in der Regierung von Frankreich statt haben sollten;

er hat behauptet, daß man ihm keine umständliche Nachricht von diesen Veränderungen noch von den Beweggründen gegeben habe, die sie hervorbringen könnten;

er hat gestanden, daß er Georges zu Paris, in der Gegend von St. Pelagie gesehen hat;

er hat ausgesagt, daß sie miteinander über die Art gesprochen hätten, wie man den König zurückberufen könnte;

daß er ihn gefragt hätte, wie ihre Lage beschaffen sey, und daß er ihm geantwortet habe: noch immer gut;

daß es ihm wie seinem Bruder erschienen habe, als ob das, was man unternehmen wollte, nicht so edel sey, als sie es natürlich gehofft hätten, und daß sie deshalb davon gesprochen hätten, sich nach Holland zurückzuziehen;

auf die Einladung, die Ursache seiner Besorgnisse anzugeben, antwortete er:

er vermuthet, daß, statt irgend eine Mission in Betreff einer Regierungs-Veränderung zu vollziehen, es sich darum handle, ein einziges Individuum anzugreifen, und daß es der erste Konsul gewesen sey, den die Parthei von Georges anzugreifen gedacht hätte.

Er hat hinzugesetzt, daß Bichégrü ihm gesagt habe, Moreau wolle nicht für die Bourbons arbeiten; er sei nicht zu enträthseln.“

Karl von Hoxier hat am 21. Germinal ausgesagt, daß er in einer bei Georges zu Chaillot oder in der Straße Carême-Prenant in Gegenwart von Villeneuve, St. Hilaire und andern gehaltenen Unterredung wohl gehört



Habe; daß man eine Veränderung in der Regierung versuchen müsse.

Le Mercier hat gestanden, daß er gewußt habe, daß das Komplot den Umsturz der gegenwärtigen Regierung, und die Erhebung von Ludwig XVIII. auf den Thron zur Absicht gehabt habe.

Der geheime Vertraute des ehemaligen Grafen von Artois, der Ermarquis von Riviere hat am 16. Ventose lezthin erklärt:

„Daß er nach Paris gekommen sey, um sich des Zustandes der Dinge und der äußern und innern Lage der Republik zu versichern, um seine Nachrichten den Prinzen mitzutheilen, die nach seinen Beobachtungen beurtheilt haben würden, ob ihr Interesse es erfordere, nach Frankreich zu kommen oder in England zu bleiben.

„Daß er im Allgemeinen viel Egoism, Apathie und ein großes Verlangen ruhig zu bleiben zu finden geglaubt hätte.“

Seiner künftlichen Anstrengungen ohngeachtet ist diese Erklärung ein förmliches Eingeständniß der Verschwörung, welche allein die Prinzen bestimmen konnte, wissen zu wollen, ob ihr Interesse sie nach Paris berufe, oder ob sie zu London bleiben sollten.

Wenn Roger, genannt Loiseau, vor dem mit der Instruction beauftragten Magistrate nicht auch ein förmliches Geständniß der Verschwörung abgelegt hat, so hat er sich doch vor den Gendarmen der Elite erklärt, welche abgehört worden sind, und deren Aussagen alle Aufmerksamkeit verdienen.

Am 7. Germinal hat Ludwig Gauthet erklärt, daß er am 1. desselben Monats mit Frin, seinem Waffen-Gefährten, da er im Innern des Tempels auf der Wache gewesen, von Mittag bis vier Uhr Abends bei dem Gefangenen Roger Schildwache gestanden habe; daß dieser Roger sie versichert habe, man habe ihm gesagt, Moreau, Pichegru und Georges seyen die drei Hauptchefs der gegenwärtigen Verschwörung gegen den ersten Consul und die französische Republik; daß Moreau das Kommando der Armee im Lager zu Boulogne übernehmen, und sie nach Paris führen sollte.

Alexander Frin hat erklärt, er habe von Mittag bis vier Uhr bei Roger, Loiseau genannt, Schildwache gestanden; auf die Frage dieses lezten, von welchem Departement er sey, habe er ihm geantwortet: von Maine und Loire; sein Kamerad habe ihm auf dieselbe Frage geantwortet: von Ille und Villaine; daß er ihm gesagt habe, er habe den Krieg mit den Chouans mitgemacht; daß er besagten Roger gefragt habe, ob er Bourmont und Daudigne kenne; nachdem sie von dem gesprochen hätten, was sich im Morbihan und den benachbarten Departementen zugetragen, hätten sie von der gegenwärtigen Verschwörung gesprochen; er habe nicht verheimlicht, daß er ein Mitschuldiger derselben sey, und ihm gesagt, Moreau, Pichegru und Georges seyen die drei Haupt-Anführer; so wie der Schlag geschehen sey, sollte

Moreau sich nach Boulogne begeben, sich an die Spitze der Armee stellen, und sie nach Paris zurückerbringen.

Peter Alexander Leroy hat erklärt; er sey am 1. Germinal im Tempel auf der Wache gewesen; um 4 Uhr Abends habe er bei Roger, Poiseau genannt, Schildwache gestanden, wo er mit Gilbert und seinem Kameraden bis 8 Uhr Abends geblieben sey;

„besagter Roger habe ihn gefragt, was man von ihnen spräche; auf ihre Antwort habe er ihnen gesagt: wenn das Wetter günstiger gewesen wäre, so würden ehemalige französische Prinzen, die sich auf einer Fregatte, welche man in der Gegend von Dieppe gesehen haben müsse, befunden hätten, gelandet haben;

„daß, wenn man nur acht Tage gewartet hätte, der Plan vollzogen gewesen wäre.

„Daß er nach mehrerem hin- und herreden gestanden habe, wohl zu wissen, daß Moreau, Bichgru und Georges die drei Haupt-Chefs der gegenwärtigen Verschwörung wären;

„daß sie nicht die Absicht hätten, den Truppen Nebels zuzufügen;

„daß der erste Konsul entführt, nach England gebracht, und der Prätendent Ludwig XVIII. auf den Thron gesetzt worden seyn würde.“

Urban Gillet hat erklärt; „daß, als er am 1. Germinal bei Roger, Poiseau genannt, im Tempel Schildwache gestanden, dieser ihm gesagt habe: wer wisse um die Verschwörung, welche man entdeckt habe, er sei einer der Verschwörer;

„daß er sich zu dem Ende ein Kleid habe machen lassen, und ein Pferd für 35 Louisd'or gekauft habe;

„daß Bichgru, Moreau und Georges die Chefs wären;

„daß man die Absicht gehabt habe, den ersten Konsul zu entführen, ihn nach England zu bringen und Monsieur auf den Thron zu setzen;

„daß man Bichgru und Moreau gebrauche, um die Armeen zu gewinnen;

und daß er, bei Gelegenheit einiger Bemerkungen in Hinsicht auf Moreau gesagt habe: o pab, Moreau war nie ein Republikaner.“

Ludwig Ducors, der den Verschwornen, die zum Vollzug des Plans aus England kamen, zu Aumale zum Beweiser diente, hat in einem am 23. Germinal abgehaltenen Verhör erklärt; wer habe sie einigemal, allein insgeheim und unter sich, sagen hören, man müsse die Regierung umstürzen und einen Bourbon auf den Thron setzen.

Peridant, als er am 12. Ventose leztthin auf der Polizeipräfektur aufgefodert ward zu erklären, ob Georges und die Mörder von seiner Bande, die er kenne, ihm ihr Vorhaben, den ersten Konsul zu ermorden, nicht mitgetheilt hätten?

hat geantwortet: „diese Herren haben mir bloß gesagt,

daß sie der Parthey der Bourbons anhiengen, und die Mittel suchten, sie wieder auf den Thron zu setzen."

Ludwig Picot hat am 24. Pluviose lezthin erklärt: „daß die Chefs darum gelöst hätten, wer den ersten Consul anfallen solle;

daß sie ihn hätten entführen wollen, wenn sie ihn auf der Straße nach Boulogne getroffen hätten;

oder ermorden, indem sie ihm auf der Wachtparade oder auf dem Wege ins Schauspielhaus eine Petition übergeben hätten;

daß man deswegen Uniformen habe machen lassen;

daß man Jäger-Uniformen von blauer Farbe gehabt hätte:

ferner Husaren-Uniformen von grüner Farbe, mit dreieckigem Hut, silbernen Schlingen und Quasten.

Am nämlichen Tage hat er ausgesagt: die Chefs hätten oft, in seiner Gegenwart, wiederholt, daß es ihnen leid sey, daß die Prinzen Moreau in die Sache gemischt hätten.

Als er am 24. Ventose über die Frage verhört ward, ob nicht alle die, welche sich unter Georges Befehlen und in seinem Sold wegen dem Vollzug seines Plans in Paris befunden hätten, jeder mit zwei Pistolen und einem Dolch bewaffnet gewesen?

Antwortete er; ich kann es wenigstens von fast allen versichern.

Victor Coudery hat in seiner Erklärung vom 10. Germinal lezthin ausgesagt: daß er wohl ungefähr gewußt habe, daß Georges und seine Leute gegen den ersten Consul hätten handeln sollen.

Holland hat, in einem Verhör vom 29 Pluviose lezthin ausgesagt:

„ich kam an dem Tag, wo Pichegrü diejenige Conferenz mit Moreau gehabt hatte, wozu mein Kabriolet ihn hinführt, gegen zehn Uhr Abends nach Hause zurück;

Pichegrü gab mir damals bei seiner Zurückkunft zu verstehen, daß er ganz andere Plane habe, als die ich vermuthet hatte; er sagte mir, er habe die Prinzen in England gesehen; er sey beauftragt, Moreau Eröffnungen zu machen, er habe auch über diesen Gegenstand mit ihm gesprochen, allein da sie nicht einig geworden wären, so bäte er mich am andern Tage zu ihm hinzugehen, und ihn bestimmt zu fragen, ob er die Leitung einer royalistischen Unternehmung übernehmen wolle, oder ob er, im entgegengesetzten Falle, wenn seine Leute für sich handeln sollten, sich verpflichten wolle, die Gewalt, mit welcher er bekleidet werden würde, sobald er könne, in rechtmäßige Hände zu übergeben.

Ich weiß nicht, ob Pichegrü bemerkt hat, welche Wirkung diese Eröffnung auf mich hervorbrachte.

Ohne Zweifel wollte ich etliche Bemerkungen herstimmen, als ich bedachte, daß man einem Geheimniß der Art nicht



ungestraft widersprechen dürfe, und daher den Vorwand, der Ruhe zu bedürfen, benutzte, um mich zu entfernen. Die ganze Nacht über konnte ich kein Auge schließen; ich sah den Abgrund vor mir, worin mein Vertrauen mich gestürzt hatte, und die Gefahr, einen Schritt vorwärts oder rückwärts zu thun; der Tag brach an, ohne daß ich einen festen Entschluß hätte fassen können;

und doch mußte ich während des Tages Moreau die fatale Eröffnung machen, wozu ich meine Dienste nicht mehr zu verweigern wagte; ich hoffte, ich weiß nicht warum, dieser General würde mich aus meiner Verlegenheit ziehen. Folgendes ist ungefähr die Antwort, die ich von ihm erhielt; „ich kann mich bei keiner Bewegung für die Bourbons an die Spitze stellen; sie haben sich alle so schlecht benommen, daß ein solcher Versuch nicht gelingen würde. Wenn Bichgrü in einem andern Sinne handeln läßt, und in diesem Falle habe ich ihm gesagt, daß die Konsuln und der Gouverneur von Paris auf die Seite geschast werden mußten, so glaube ich in dem Senat einen hinlänglichen Anhang zu haben, um die Gewalt zu erlangen; ich werde mich deren auf der Stelle bedienen, um seine Leute in Sicherheit zu bringen; die Meinung mag nachher bestimmen, was den Umständen angemessen seyn wird, aber ich werde mich zu nichts schriftlich anheischig machen.“ Er sagte mir ferner in dieser Conferenz, daß er seit der ersten Eröffnung von Bichgrü mit mehreren seiner Freunde gesprochen habe.

Kajolais hat am 27. Pluviose lezthin erklärt: daß, als er in England zu Bichgrü gekommen sey, er daselbst einen Franzosen im Gespräch mit ihm getroffen habe; daß dieser Franzose, welcher gewußt habe, daß er aus Frankreich ankäme, ihn um Neuigkeiten befragt habe; daß er ihm ziemlich nachlässig darauf geantwortet habe;

daß Coughery, welcher in diesem Augenblick dazu gekommen, ihm gesagt habe, daß er mit dem Grafen von Artois spräche;

daß dieser nur kurze Zeit geblieben sey, allein daß er sich erinnere, daß er im Augenblick vor dem Weggehn und bei Gelegenheit des Gesprächs von Frankreich zu ihm gesagt habe: wenn unsere zwei Generale sich versieben können, so werde ich bald dahin kommen;

daß Bichgrü bei seiner Zurrückkunft von dem letzten Rendezvous mit Moreau misvergnügt zu seyn erschienen habe; und sich, gegen seine Gewohnheit, folgendermaßen gegen ihn eröffnet habe: wie es scheint, hat der H...t auch Ehrgeiz und will regieren. Ich wünsche ihm Glück dazu, allein ich halte ihn nicht fähig, Frankreich nur zwei Monate lang zu regieren.

Er hat hinzugesetzt, daß Georges blos und einzig die Wiederherstellung der Monarchie in Frankreich zu beabsichtigen erschienen habe;

daß er, um diesen Zweck zu erreichen, vor mehr als sechs Monaten von London abgegangen sey;

daß er, um sein Vorhaben durchzusetzen, zuerst den ersten Konsul ermorden und nachher alles habe tödten wollen, was eine Widerseßlichkeit bezeugt hätte;

daß er sowohl zu Paris als in der Pïcardie und anderswo eine Menge Leute zu seiner Verfügung habe;

daß er einen Mantelsak voll Gold gehabt habe, worauf er sowohl als seine Vertrauten bei dem Vollzug ihres Anschlags gerechnet hätten; daß er in dem Garten eines Hauses zu Chaillot vergraben worden sey; daß man ihn bei der Durchsuchung nicht gefunden habe, und daß er zwei Tage nachher weggebracht worden sey."

Der General Moreau hat, in einem Verhöre vor dem Grosrichter, Minister der Gerechtigkeitspflege vom 25 Pluviose lezthin gestanden, Fresnieres (sein Sekretair) habe ihm vor einigen Monaten gesagt, daß eine Person, die ihn bei der Armee gekannt zu haben behaupte, die er aber nicht kenne, ihn beauftragt habe, bei ihm anzufragen, ob er nicht wegen der Vergessenheit und der Vernachlässigung von Seiten der Regierung gegen die französischen Prinzen die Verbindlichkeit eingehen wolle, ihnen bei der ersten Veränderung, die in der Regierung statt haben könnte, zu dienen.

Am 9ten Germinal hat er gestanden, daß Vichegrü bei ihm gewesen sey, und mit ihm von den Prinzen und den ungewissen Aussichten bei der Landung in England gesprochen habe.

In einem Schreiben, welches er am 17ten Ventose vom Tempel aus an den ersten Konsul erlassen hat, drückt er sich, nachdem er von Vichegrü gesprochen hat, folgendermaßen aus:

„während den beiden Feldzügen in Deutschland und seit dem Frieden sind mir zuweilen entfernte Eröffnungen gemacht worden, um zu erfahren, ob ich mich wohl mit den französischen Prinzen einlassen würde; ich fand das alles aber so lächerlich, daß ich nicht einmal darauf geantwortet habe.

Was die gegenwärtige Verschwörung betrifft, kann ich Sie gleichfalls versichern, daß ich weit entfernt bin, den geringsten Antheil daran genommen zu haben.

Ich wiederhole es, General! was man mir auch immer für Vorschläge gemacht hat, so habe ich sie immer aus Ueberzeugung abgewiesen und als die größte Thorheit betrachtet; und als man mir vorstellte, wie die Landung in England eine Veränderung in der Regierung begünstigen könnte, antwortete ich, daß der Senat diejenige Gewalt sey, an welche alle Franzosen sich im Falle von Unruhen sicher anschließen würden, und daß ich der erste seyn würde, mich seinen Befehlen zu unterwerfen.

Solche Eröffnungen, welche mir, isolirtem Privatmann, gemacht wurden, der weder in der Armee, deren neun Zehnteile unter meinen Befehlen gedient hatten, noch mit irgend einer konstituirten Gewalt die geringste Verbindung hatte unterhalten wollen, konnten von meiner Seite nichts als eine abschlägige Antwort erheischen; eine Angabe wäre zu sehr gegen meinen Charakter gewesen; beinahe immer mit Strenge

beurtheilt, wird sie gehässig und drückt demjenigen den Stempel der Verachtung auf, der sie gegen Personen verschuldet hat, welchen man Dankbarkeit schuldig ist oder mit welchen man ehemals in freundschaftlichen Verhältnissen gestanden hat."

Wer könnte an einer Verschwörung zweifeln, welche selbst von denen eingestanden ist, deren Interesse es war, sie in Abrede zu stellen.

Die Vernunft erlaubt nicht zu bezweifeln, daß die Ermordung des ersten Konsuls der erste Akt war, womit der Vollzug des Plans der Verschwornen beginnen sollte.

Vier Zeugen, welche am 12, 13, 20 und 30 Messidor lezthin vor dem Sicherheits-Beamten des ersten Bezirks von Paris verhört worden sind, haben sich übrigens in dieser Hinsicht und zugleich über das Projekt des Umsturzes der französischen Regierung, ganz einstimmig erklärt.

Ludwig Augustin Roulier hat erklärt: wals er vor einem Jahr als Schneider zu Rouen, Straffe Die Million gewohnt habe, hätte er Lebourgeois gekannt, der in derselben Stadt, Straffe der grossen Brücke Nr. 5. ein Kaffeehaus gehalten hätte;

da er ein äusserst schlechtes Quartier bewohnt habe, so habe Lebourgeois ihm vorgeschlagen, ein Zimmer auf dem dritten Stocke in seinem Hause einzunehmen; er sey zwei Jahre daselbst geblieben, und habe sich mit Lebourgeois damals sehr gut gestanden; da aber beständige Zusammenkünfte bei ihm gehalten worden, und sein Haus bald verrufen worden wäre, sey er ausgezogen und habe ihn aus dem Auge verlohren.

Vor einem Jahr ohngefähr habe der Bgr. Aube, Pfarrer seiner alten Pfarrei Alize bei seiner Rückkehr aus England gesagt: da er ein in seinem Gewerbe sehr geschickter Mann sey, so könne er zu London, wo es keine guten Schneider gebe, sehr gute Geschäfte machen.

Er habe sich entschlossen, mit Frau und Kind dahin zu ziehen, und daher Grund und Boden und seine Möbel verkauft, sey auch im Monat August daselbst angelangt;

Eines Tages im November habe er Lebourgeois auf der Straffe begegnet, der ihn angedet, und ihm seine Bewunderung bezeigt habe, ihn zu London zu finden;

Er habe nach den gewöhnlichen Komplimenten Lebourgeois eingeladen, etwas bei ihm zu genießen, und ihm seine Adresse gegeben, der auch in der That, sieben oder acht Tage nachher, zu ihm und seiner Frau zu Mittag zu speisen gekommen wäre;

Er habe diesmal weder vom ersten Konsul noch von der Regierung gesprochen, habe aber viele Fragen über das, was zu Rouen vorgienge, und die Lage der Dinge in Frankreich an ihn gethan;

Lebourgeois habe fortgefahren, ihn von Zeit zu Zeit zu besuchen: eines Tages habe er ihn gefragt, was man mit dem kleinen Bonaparte mache; er habe geantwortet, er



wiſſe e; nicht; hierauf habe Lebourgeois mit einem Fluche hinzugeſetzt: ehe zwei Monate vergehen, muß er ſpringen; wir gehen nach Paris, und werfen ihn und ſeine Regierung herunter.

Dieſe Reden hätten ihn zittern gemacht; er habe ihm bemerkt, daß er nicht wohl daran thue, ſolche Schlöſſer in die Luft zu bauen; er würde beſſer daran thun, ſich ruhig zu verhalten; worauf Lebourgeois ihm geantwortet habe: du biſt ein Eſel.

Schon damals habe er den Entſchluß gefaßt, ſich zu verſichern, welches die Anſchläge und die Mitſchuldigen von Lebourgeois wären.

Obngefähr vierzehn Tage ſpäterhin ſey Lebourgeois mit Picot, den er nicht gekannt habe, und einem gewiſſen Chevalier, Schwager von Picot, nochmal zu ihm gekommen; er habe ihm dieſe beiden Individuen als neue Kundden vorgeſtellt; ſie hätten ſich in der That jeder ein vollſtändiges Kleid und ein Kleid mehr für Picot beſtellt, er habe ſagen gehört, Picot ſey der Adjutant oder General-Adjutant von Georges, und beziehe fünf bis ſechs Schelling täglich von der engliſchen Regierung, während Lebourgeois nur eine Unterſtützung von 2 oder 3 Schelling erhalte.

Zugleich habe Lebourgeois ihm in Gegenwart von Chevalier anvertraut, daß ſie nach Frankreich abgiengen, um dem erſten Konſul nach dem Leben zu ſtreben; daß ſie gewiß wären, durchzuſehen, und mit dem weißen Federbuſch zurückkommen würden; daß er ihm geſagt habe, ſie hätten Waffen nöthig, und gefragt, ob er nicht einige franzöſiſche oder deutſche Kaufleute kenne, wo ſie deren kaufen könnten; er habe ſie einem deutſchen Schwerdtfeger zugewieſen, wobei ſie auch in der That Piſtolen und jeder einen dicken Stof mit einem Dolche gekauft hätten.

Alle die angeführten Reden hätte ſeine Frau ebenfalls gehört; eben ſo wären ſie, wie auch die Anſchläge von Picot und Lebourgeois, einem gewiſſen Dujardin, welcher zwei oder drei Monate mit Lebourgeois zu London geblieben wäre, alle bekannt.

Dieſer Dujardin habe ſehr oft mit ihm davon geſprochen, und ihm mehrmals wiederholt, daß Lebourgeois, Chevalier und Picot abreifen würden, um den erſten Konſul zu ermorden; daß ein gewiſſer Roger, welcher die Hölle-Maſchine vom dritten Nivoſe gemacht habe, dem erſten Konſul nachſtelle; daß er wieder an der Arbeit wäre, und einige Tage vor oder nach Lebourgeois, Picot und Chevalier nach Frankreich abreifen ſollte; daß ſie alle, ohne das mindeſte Miſtrauen, in ſeiner Gegenwart von dieſem Komplott ſprächen;

Dujardin habe hinzugeſetzt, er ſey überzeugt, daß dieſe Leute von den Engländern erkaufte ſeyen und herausgeſtellt würden, und daß dieſe Bemerkung ihm um ſo richtiger geſchienen habe, als er bemerkt habe, daß Lebourgeois,

Picot und Chevalier einige Tage vorher kein Geld gehabt und auf einmal, als sie im Begriffe abzureisen gewesen wären, Guineen zu hunderten gehabt hätten;

Als er aber das Unalut nachgedacht, welches diese Leute Frankreich zufügen könnten, habe er sich geeilt, den Gesandten Andreossi von diesem schrecklichen Komplotte zu benachrichtigen: welcher nach vorher eingezogenen Erfundigungen über diese Sache, ihn bestimmt hätte, nach Frankreich zu reisen, um seine Erklärung vor einer competenten Stelle abzugeben, er sey mit Vergnügen dahin abgegangen, um sich dieser Pflicht eines guten Bürgers zu entledigen, wobei er noch hinzusetzte, daß Dujardin, welchen er bewogen habe, nach Frankreich zu kommen, von allen Umständen dieses Komplottes unterrichtet sey; daß Marchand, ein zu Paris befindlicher Schneider-Geselle, eben so wohl Nachrichten geben könnte, so wie die Frau des Deklaranten, welche so eben von London zurückgekommen wäre und die er von einem Augenblick auf den andern erwarte."

Franz Stephan Marchand hat erklärt: „daß er sich vor fünf Monaten zu London befunden hätte, als der Vgr. Roulier in einem Adresshause (im Hause, wo die Schneider-Gesellen sich einschreiben lassen, wenn sie einen Meister suchen) einen französischen Schneider-Gesellen verlangt habe.

Da man ihn bezeichnet habe, habe der Vgr. Roulier ihn angenommen.

Daß unter andern Personen zwei Franzosen, die er nicht kenne, und deren einer Lebourgeois, der andere Picot heiße, so wie ein anderer junger Mann, Namens Dujardin, welcher letztere schier jeden Abend gekommen sey, zu dem Vgr. Roulier gekommen wären;

Daß er am 27 oder 28 Dezember, als er an seiner Arbeit gewesen, Lebourgeois und Picot in dem Zimmer des Vgr. Roulier gehört habe; daß Lebourgeois unter Fluchen gesagt habe: „der H. . . t Bonaparte hat länger gelebt, als er noch zu leben hat; sobald wir in Frankreich angekommen seyn werden, wollen wir sehen, was mit ihm anzuwenden ist;“ er habe zu gleicher Zeit den Vgr. Roulier antworten gehört: die französische Regierung will aber fest: man kann auf sie bauen. Er könne keine weitere Auskunft geben, ausgenommen daß diese beiden Leute sehr eilig gewesen wären, nach Frankreich abzureisen, und ihn sehr geplatzt hätten, damit er die Kleider, Pantalons und Westen fertig machen möge, die sie bei dem Vgr. Roulier bestellt hätten; da die Reden, die er Lebourgeois halten gehört hätte, ihm großen Verdacht eingeflößt hätten, so habe er Roulier gefragt, was er davon wisse?

Roulier habe ihm geantwortet, er habe schon seit zwei Nächten nicht geschlafen; und hierauf habe er ihm unter dem größten Geheimniß anvertraut, daß die zwei Menschen, die er bei ihm gesehen, nämlich Lebourgeois und Picot, das Komplott gemacht hätten, nach Frankreich überzusehen, um einen Angriff auf das Leben des ersten Konsuls zu machen, und daß sie so eben abgereist wären, um ihn zu er-

morden; daß er dessen gewiß sey und daß er selbst glaube, daß sie von der englischen Regierung bezahlt seyen; denn er wisse, daß sie vor ihrer Abreise kein Geld gehabt, weil er sogar Lebougeois eine halbe Guinee habe leihen müssen, da sie doch einen oder zwei Tage vor ihrer Abreise, nicht allein viel ausgegeben, sondern er auch noch mehr als hundert Guineen auf einmal bei ihnen gesehen habe;

daß Roulier ihm noch ferner gesagt habe, sie hätten sich bei ihm nach einem Kaufmann erkundigt, bei welchem sie Waffen kaufen könnten, und daß sie sich Pistolen und dicke Stöcke, worin Dolche befindlich gewesen, gekauft hätten;

daß, als er das, was er selbst gehört, mit dem, was Roulier ihm gesagt, verglichen habe, er eingesehen habe, daß keine Zeit zu verlieren sey; daß er sogleich dem Bgr. Roulier den Vorschlag gemacht habe, das alles dem französischen Gesandten zu veranzeigen; als Roulier darinn eingewilligt, habe er sich zu dem Bgr. Portalis, erstem Gesandtschafts-Sekretär begeben, der, nachdem er ihn angehört, ihm gesagt habe, die Sache sey äußerst delikats, worauf er ihn zu dem Gesandten geführt, dem er das wiederholt habe, was er schon dem Bgr. Portalis erklärt hätte;

der General Andreossi habe verlangt, den Bgr. Roulier zu sprechen; er habe ihn gerufen; dieser habe erzählt was er gewußt habe, und nach vielen Fragen, die der Gesandte an sie beide gethan, habe er ihnen gesagt, daß er einen Courier nach Frankreich absenden wolle und daß diese Individuen verhaftet werden würden;

daß, als Roulier und er mit dem Gesandten gesprochen, und Rouliers Frau dies bemerkt habe, diese ihnen gesagt habe, sie habe diese beiden Individuen gleichfalls sagen hören: Bonaparte habe länger gelebt als er noch leben würde, und sobald sie in Frankreich angekommen seyn würden, wollten sie sehen, was mit ihm anzufangen sey, und eine Menge anderer Reden, welche nicht den mindesten Zweifel übrig ließen, daß Picot und Lebougeois entschlossen wären, einen Angriff auf das Leben des ersten Konsuls zu machen, und daß sie sogar ihre schrecklichen Anschläge vor ihr nicht verborgen hätten."

Franziska Victoire Guerin, Rouliers Frau, hat erklärt, daß Lebougeois eines Tages zu ihr gesagt habe, daß, sobald ihr Anschlag auf die Person des ersten Konsuls vollbracht seyn würde, sie mit dem weißen Federbusch nach London zurückkommen würden; daß an einem andern Tag der nämliche unter Flüchen gesagt habe: das Bonapartchen hat länger gelebt als es noch zu leben hat. Wenn wir einmal zu Paris seyn werden, wollen wir sehen. Ich sage nicht Adieu. Daß sie ihn einmal: Bonapartchen, und ein andereemal: den kleinen Korporal genannt hätten.

Daß es nach ihren Reden geschienen hätte, als würden sie gleich nach ihrer Ankunft in Paris, durch Vollbringung ihres Mord-Anschlages, in Gold und Silber schwimmen;



Picot habe einmal gesagt, wenn es möglich wäre, daß der Anschlag fehlschlüge, so müsse man sogar den Kindern so viel Haß einflößen, daß sich bald ein anderer zu dem nämlichen Unternehmen finden möge:

er habe hinzugesetzt, daß der, welcher die Maschine vom 3. Nivose gemacht habe, noch immer den ersten Konsul bearbeite; daß er eine andere machen würde, die im Nothfalle nicht fehlen sollte; er habe ihn Roger genannt und gesagt, daß er sich mit seiner neuen Maschine zu Paris befinden würde.

Sie hätten sich von den Waffen unterhalten, deren sie nöthig hätten, und sie habe sie sagen gehört, sie müßten Pistolen, Dolche und Stuz-Gewehre haben; sie habe nachher erfahren, daß sie deren gekauft hätten;

Zu London habe alle Welt gewußt, daß sie von der englischen Regierung bezahlt seien;

Picot sey nicht allein für sich, sondern mit Frau und Kind erhalten worden und Lebourgeois habe ihr gesagt, er erhalte 3 Louisd'or den Monat;

Sie hätten bei ihrem Manne Kleider machen lassen, und zu Ende, das heißt, in den letzten Tagen, die sie vor ihrer Abreise nach Frankreich zu London zugebracht hätten, habe sie bemerkt, daß sie viel Geld gehabt hätten, welches sie sehr in Verwunderung gesetzt hätte:

Sie sey von den abscheulichen Reden, die sie gehalten hätten, ganz erschlagen gewesen; sie hätte nicht gewußt, was sie sagen oder thun sollte, und sey sehr froh gewesen, als sie erfahren hätte, daß ihr Mann und Marchand bei dem Gefandten Andreossi gewesen wären.

Franz Du Jardin hat erklärt, „er habe während seines Aufenthaltes in London Tamerlan, ehemaligen Chef der Chouans, daselbst gekannt, bei welchem er auf die Einladung von Lebourgeois während fünf und dreyßig Tagen und eben so viel Nächten während einer Krankheit Wärters-Dienste versehen habe: bei diesem Tamerlan habe er einen gewissen Brigand, Adjutanten von Georges, le Moine, Pierre Bille, Chandellicr genannt, Lamartelliere, Roger, Delamarre, Lebourgeois und Picot gesehen;

sie hätten von nichts als der Wiedereinführung von Ludwig XVIII auf den französischen Thron gesprochen, und um diesen Zweck zu erreichen, - habe ihnen die Ermordung des kleinen Korporals zweckmäßig geschienen; er habe oft den Adjutanten von Georges Briefe von Georges an Tamerlan überbringen gesehen; man habe diese Briefe gelesen, allein da Tamerlan nicht schreiben konnte, habe er dem Adjutanten mündlich geantwortet, und damit er nichts hören möge, habe man ihn fortgeschickt;

sie hätten alle in derselben Straße, wo Tamerlan gewohnt habe, bei einem gewissen Feliß gegessen; sie wären beinahe täglich zusammengekommen; oft wären sie ganz wüthend gewesen; vorzüglich habe Picot sich wie rasend ge-

berdet, als er gehört habe, daß der erste Konsul zu Rouen gewesen wäre; er habe mit den Füßen gestampft, und behauptet, daß, wenn er damals zu Rouen gewesen wäre, er seinen Schlag nicht verfehlt haben würde; sie hätten wohl von der Abreise von Lebougeois und Picot nach Frankreich gesprochen, allein nur halblaut und hätten ihn oft fortgeschickt;

Lebougeois und Picot hätten bei Roulier, weder ihren Haß für die französische Regierung, noch den Beweggrund ihrer Reise nach Frankreich verborgen; so oft sie dahin gekommen wären, hätten sie davon gesprochen; den ersten Konsul hätten sie einen Usurpator genannt; sie hätten gesagt, seine Stelle komme nicht ihm, sondern Ludwig XVIII zu; sie würden in der Absicht, ihn herunterzuwerfen, nach Paris gehen, und diesmal würde er ihnen nicht entgehen; so bald sie zu Paris angelangt seyn würden, würde Picot dem ersten Konsul einen Dolchstich versetzen, und dieser habe hinzugesetzt: wenn er auch über dieser That sein Leben verlieren sollte, so würde er gerne sterben, wenn nur der erste Konsul auf dem Platz geblieben seyn würde; sie hätten zwei Mittel, den Dolch und eine andere Höllemaschine, die Roger, welcher auch die vom dritten Nivose verfertigt habe, gemacht oder gezeichnet habe;

sie hätten hinzugesetzt, daß, wenn es einen solchen Menschen in Frankreich gegeben hätte, er schon lange guillotiniert seyn, oder der erste Konsul nicht mehr leben würde.

Endlich hätten sie gesagt, sie würden nicht anders als mit weißen Federbüschen nach England zurückkehren.

Es wäre gewiß, daß Picot, für sich und seine Haushaltung täglich zwölf bis fünfzehn Schellinge von der englischen Regierung erhalten hätte: er habe ihn selbst bei Tamerlan sagen hören, Lebougeois erhalte deren nur zwei; er habe wohl eingesehen, daß Picot, der das Ludwigskreuz gehabt hätte, in sehr enger Verbindung mit Georges stünde; er sey oft zu ihm essen gegangen, und habe von allen seiner Parthen bei der englischen Regierung den größten Kredit gehabt: er habe ihm, (dem Zeugen) den Vorschlag gemacht, ihm einen Gehalt zu verschaffen, was er aber ausgeschlagen, und er wisse auch, daß er Roulier ein gleiches Anerbieten gemacht habe, er habe aber dessen Frau gerathen, nichts anzunehmen;

es sey gewiß, daß die englische Regierung nicht allein von dieser Reise und ihren Beweggründen unterrichtet gewesen, sondern sogar das Geld dazzu hergegeben hätte: der Graf La Chaussée habe Lamartelliere das Geld gegeben, und dieser es ausgetheilt;

man hätte, um sich davon zu überzeugen, blos ihre Ungeduld in der letzten Zeit sehen, und ihre Beschwerden hören müssen, daß man so lange zögere, ihnen Geld zu geben; daß, wenn sie dessen hätten, sie auf der Stelle abreisen würden; sie wären während den drei letzten Monaten beinahe gar nicht bezahlt worden; auf einmal hätten sie ihre Zahlung erhalten, sie hätten alle ihre Schulden bezahlt, und noch Händevoll Guineen gehabt;



er wisse wohl, daß sie zu London Waffen gekauft hätten: er habe sie bei Roulier sagen hören, sie brauchten Dolche und Pistolen, und er habe sie am Tage der Abreise um 3 Uhr Nachmittags bei Roulier gesehen; damals hätten sie Pistolen im Gurtel, und jeder einen dicken Stof gehabt, an dessen Ende ein Dolch befindlich gewesen wäre;

sobald er ihre Verhaftung erfahren hätte, sey er zu Tamerlan gegangen, der ihm gesagt habe, es sey ihre Schuld, wenn sie eingezogen worden wären; er habe ihnen wohl erlaubt, vierzehn Tage aufs Land, nicht aber nach Frankreich zu gehn; wenn sie übrigens in Frankreich gewesen wären, so wäre es in Familien-Angelegenheiten gewesen;

als er gesehen, daß Tamerlan ihn von der Spur abbringen wollte, habe er einige Bemerkungen gemacht: hierauf habe ihm Tamerlan gesagt, daß sie übereingekommen wären, im Falle ihrer Verhaftung zu sagen, sie hätten keine Erlaubniß gehabt, nach Frankreich zu gehen, um zu vermeiden, daß ihre Gegenwart der französischen Regierung keinen Verdacht einflößen möge."

Diese vier Zeugen haben vor dem instruirenden Richter auf ihren Aussagen bestanden.

Peter Ludwig Picot und Karl Lebourgeois sind am 5. Pluviose lezthin von einer Militair-Kommission zum Tod verurtheilt worden.

Sie hatten sich auch noch einer Korrespondenz mit den Feinden des Staates schuldig gemacht.

Ihr Urtheil ist vollzogen worden.

Allein Deville, Tamerlan genannt, allein Roger, Poiseau genannt, befinden sich unter den Verschwornen; und die Anschläge, welche durch die oben angeführten Erklärungen enthüllt worden sind, lassen sich von der Verschwörung nicht trennen, deren Existenz zu beweisen sie so sehr beitragen.

Wie viele Folgerungen lassen sich nicht noch aus den Waffen, dem Pulver, den Dolchen, den Uniformen, welche weggenommen worden sind, und aus der Vereinigung aller Mörder im englischen Golde zu Paris ziehen!!

Aus den aufgefangenen Korrespondenzen mit den Feinden des Staates!!

Aus der Absendung von Kommissarien in die weßlichen Departemente, um die Zahl der Mitschuldigen zu vermehren!!!

Aus der Verführung, welche angewendet worden ist, um die Mörder nach Paris zu schaffen!!

Aus den heimlichen Konferenzen, welche hier statt gehabt haben!

Aus den Verbindungen der Agenten mit ihren Chefs!

Aus den vorher zur Verhehlung der Verschwornen zubereiteten geheimen Schlupfwinkeln.

Endlich aus der Tollkühnheit jener Menschen, für welche es kein Vaterland giebt, und die in dem Augenblick, wo die Verschwörung entdeckt ward, allen Verläumdungen und allen Ideen der Zerstörung Eingang zu verschaffen suchten?



Noch ausführlicher werden, hiesse die Gewalt der Evidenz bezweifeln.

## Zweiter Punkt.

Die englische Regierung ist die Seele der Verschwörung.

Seit dem Anbeginn der Revolution hat sie alles zur Vernichtung von Frankreich aufgeboten.

Ihr Gold wirkte schon, als sie den Beweggründen des mit den andern Mächten bestehenden Krieges fremd schien.

Der Politiker, der ihre Schritte beobachtet hat, kann sich nicht ohne Abscheu mit ihr beschäftigen.

Ihr, mit unauslöschlicher Schrift in die Annalen aller Nationen eingegrabener Wahlspruch ist: es giebt nichts heiliges als das Verbrechen.

Sie, ja sie, hat den Schreckenstag vom 3ten Nivose erfunden!

Sie ist es, die durch ihre Haupt-Agenten, die ihres Zutrauens ganz würdig waren, die Hölle-Maschine entzündet ließ.

Zu ihr und unter ihren besondern Schutz haben sich die Verbrecher hingeflüchtet, die die Kriminal Instruction bezeichnet hatte, die aber das Schwert des Gesetzes nicht erreichen konnte.

Wir finden sie wieder an der Spitze der gegenwärtigen Verschwörung.

Man sollte sagen, diese gotteslästerliche Regierung, die sie vorher besoldete, und sicher seitdem ihren Lohn vermehrte, hätte sie bloß aufgenommen, um ihnen zu neuen Freveln Kühnheit einzuflossen.

Und wer könnte daran zweifeln? Sie hat im Monat Nivose 11 J. Peter Ludwig Picot und Karl Lebourgeois nach Frankreich abgesendet.

Man muß von der Moralität dieser Menschen und ihren Verbindungen einen Begriff haben, um sich eine noch richtigere Idee von der Schändlichkeit dieser Regierung bilden zu können.

Lebourgeois hielt zu Rouen ein Haus, welches der Sammelplatz aller Kontre-Revolutionairs war.

Lamerlan und die Gebrüder Gaillard besuchten es.

Dort wurden die Unbilde der öffentlichen Gewalten, die Diebstähle der Postwagen, die Ermordungen der Gendarmen ausgeföhrt.

Lebourgeois war angeklagt, zu dem Diebstahl des Postwagens von Havre den Anschlag gegeben zu haben. Er ward verhaftet. Der Tod eines Zeugen rettete ihn.

Er zog nach Pont Audemer und machte sich bald verdächtig, der Urheber der einzelnen Unordnungen zu seyn, welche die Ruhe des Eure-Departements störten.

Alle seine Freunde, die sich dem verdienten Tod zu ent-

ziehen gewußt hatten, flohen nach England. Er gieng im Jahr 10 dahin ab.

Er fand Picot daselbst, dessen Freunde dasselbe Schicksal wie die seinigen gehabt hatten.

Picot, der 1790 wegen eines beträchtlichen, zu Rouen in der Vorstadt St. Severe, begangenen Diebstahls vor Gericht stand;

Picot, der wegen des Mordes des Pfarrers von Cambray verhaftet ward:

Picot, der als Deserteur im Jahr 2 in demselben Augenblick in Dienste der Chouans trat, wo er die Uhr und die Waffen seines Kapitäns gestohlen hatte;

Picot, dem, seine Grausamkeiten den Beinamen: *Schlichter der Blauen*\*) erworben hatten; der von dem Schloß de la Pallu, wo er verschanzt war, einen Ausfall in die Gemeinde Gap machte, und dort zwölf Municipal-Beamte erschießen ließ; eine Expedition, die ihm den Grad als Regions-Chef erwarb, und viel dazu beitrug, ihm das Ludwigs-Kreuz zu verschaffen, das er in England trug;

Dieser Picot, der nach der Friedensstiftung den Schein annahm, als wolle er die Nachsicht der Regierung benutzen, um sich ihrer Aufsicht zu entziehen, und sich eilig nach London zu begeben;

Dieser Picot, der, durch ein Kriegs-Gericht zum Tode verurtheilt, der französischen Regierung schriftlich das Anerbieten zu machen wagte, seine Frau und seine Kinder aus England kommen zu lassen, sie als Geißel hinzugeben, und sich sodann nach London zu begeben, um daselbst Georges zu ermorden.

Konnte die englische Regierung die zum Morde des ersten Konsuls bestimmten Waffen in sicherere Hände geben?

Es ist erwiesen, daß alle von London angelangten Verschwornen von der englischen Regierung einen Gehalt bezogen; daß sie ihnen Dolche, Waffen aller Art, Pulver, Gold, Banknoten, Wechsel, und Kredit-Briefe gegeben hat, daß sie sie auf ihren Schiffen hat übersetzen lassen; sind alle diese Thatsachen nicht ein Beweis des sträflichen Vereins zwischen dieser Regierung und den Mördern?

Fließt nicht auch aus jenen Instructionen ein unumstößlicher Beweis gegen diese Regierung her, welche Bertrand von Molléville, Marine-Minister unter Ludwig XVI im Monat September 1803 einem Franzosen übergab, dem man zu London in dem nämlichen Augenblicke für niederträchtig genug hielt, sein Vaterland zu verrathen, wo er darauf bedacht war, ihm nützlich zu werden.

Zwei, am nämlichen Tage und unter dem nämlichen No., von dem nämlichen Staats-Sekretair diesem Franzosen ausgestellte Pässe, beweisen unwidersprechlich, daß diese Instructionen ihm im Namen des englischen Ministeriums übergeben worden sind.

\*) So nannten die Chouans die republikanischen Truppen.

Einer dieser Pässe ist unter dem wahren Namen dieses Franzosen \*); er wird darinn als ein Mann bezeichnet, den man in Hinsicht auf die Zeitumstände als des Jakobinismus verdächtig aus England verwiesen habe.

Der andere lautete auf Stanislaus Jablonski, einen polnischen Edelmann, der in seinen Geschäften reise.

Diese Instructionen werden ihm unter dem Namen Delatouche gegeben, Zunamen dieses Franzosen, so wie er sich in einem der Pässe findet.

Es ist unmöglich, sie zu lesen, ohne überzeugt zu werden, daß die englische Regierung entschlossen ist, alles zu wagen, um den Bürgerkrieg in Frankreich zu entzünden.

Sie lauten also;

(Man sehe den Inhalt dieser Instructionen in den Beilagen zu dem gegenwärtigen Anklags-Akte nach; da sie dort ihrem ganzen Inhalt und ihrer Ordnung nach vorkommen, haben wir, um jede Wiederholung zu vermeiden, sie hier nicht nochmal abdrucken wollen.)

Folgende Thatfachen liefern noch viele unumstößlichere Beweise zugleich von der Absicht der englischen Regierung, alle Mittel zur Erreichung ihres Zwecks anzuwenden, und von der Wahrheit, daß sie es war, die sich des geheiligten Schlers eines Friedens-Traktats bediente, um ihre Verschwörung um so zuversichtlicher anspinnen zu können.

Der Franzose, welchem obige Instructionen übergeben worden waren, sollte sich nach München begeben, um sich daselbst mit Drake, dem Minister des Königs von England bei dem Kurfürstl. Hofe von Bayern zu benehmen, dessen geheime Rolle darinn bestand, Agenten der Intrigue, des Aufruhrs, der Empörung, von Raub und Mord zu rekrutiren.

Dieser Bevollmächtigte, der vor allem den Auftrag hatte, die Dolchspitzen der Mörder gegen das Oberhaupt der französischen Regierung hin zu lenken, war vorher benachrichtigt worden. Er nahm ihn willig auf.

Man hatte den Instructionen, die dem Ausschuss mitgetheilt werden sollten, und die man öffentliche nannte, andere hinzugefügt, welche man die heimlichen nannte.

Drake zeigte Verlangen, sie einzusehn.

Nachdem er sie gelesen hatte, hielt er es für rathlich, sie zu unterdrücken, und Zusatz-Artikel zu übergeben.

Es sind deren achtzehn. Alle diese Artikel sind laute Bezeugen der machiavellistischen Politik dieses Gesandten und seiner Regierung.

\*) Der in der Revolution bekannte Méhée de la Touche, der unter dem Titel: Alliance des Jacobins de France représentés par le Cit. Méhée avec le Ministère anglois die Geschichte seines Aufenthaltes in London und München, und seiner Verhältnisse mit den englischen Ministern und den ehemal. Prinzen herausgegeben hat.



Folgendes ist ihr Text.

(Da sie sich gleichfalls in den Anlagen vollständig befinden, so haben wir geglaubt, den Leser darauf verweisen zu müssen, um so mehr, da sie hier eher, als aus der Folge der Anlagen weggelassen werden konnten, und im französischen Original der wörtliche Abdruck derselben sowohl, als der hier unten angeführten Briefe mehrere Bogen des Anlageakts ganz ausfüllten.)

Gener Franzose langt zu Paris an.

Die Korrespondenz wird zwischen ihm, unter dem Namen *Dreskow*, und dem Bevollmächtigten *Drafe* eröffnet.

Ein Schreiben dieses Ministers vom 9 Dezember 1803 erheischt die größte Aufmerksamkeit.

(Man schlage dasselbe in den Anlagen, Litt. C. der *Drafeschen* Korrespondenz nach.)

In einem Schreiben vom 27 Jenner sagt er:

(Siehe Anlagen, Litt. D. der *Drafeschen* Korrespondenz.)

In einem Schreiben vom 27 Jenner lezthin drückt der Minister *Drafe* sich folgendermaßen aus:

(Siehe Anlagen, Litt. E. der *Drafeschen* Korrespondenz.)

Am 14 Februar schreibt er gleichfalls von München.

(Siehe Anlagen, Litt. F. der *Drafeschen* Korrespondenz.)

Es scheint, daß der Franzose, welcher mit dem bevollmächtigten Minister *Drafe* korrespondirte, ihm einige Nachricht über die Verschwörung ertheilte.

Seine Antwort giebt uns ein sehr schätzbares Licht über seine Anschläge.

(Siehe Anlagen, Litt. G. der *Drafeschen* Korrespondenz.)

*Drafe* ist nicht der einzige Agent von England, der eine so gehässige politische Sendung hatte.

Ein anderer, in den Württembergischen Staaten angestellt, scheint sich gleichfalls seit seiner Ankunft am Orte seiner Residenz mit nichts als Mitteln der Verführung und der Empörung beschäftigt zu haben.

Ein von dem Grösrichter Minister der Gerechtigkeitspflege an den ersten Konsul erlassener Bericht beweist, daß er mit einem in Holland befindlichen Agenten, einem andern den er zu *Abbevillle* unterhielt, dessen Papiere weggenommen worden sind, und mit einem Ausschuss, der bei dem englischen Ministerium thätig war, in Verbindung stand.

Wir wollen izt das Einverständnis beleuchten, das in Hinsicht auf die Verschwörung zwischen ihm und *Drafe* bestand.

Der Bürger *Rosen*, Kapitain vom 9ten Infanterie-Regiment ward von den Beweggründen der Korrespondenz unterrichtet.

Man unterrichtet ihn, was er zu sagen und zu thun hat, und schickt ihn als den Adjutanten des französischen Generals, von welchem man mit dem Bevollmächtigten gesprochen hatte, nach München, um die zur Empörung der Departemente, und der Wegnahme der festen Plätze nöthigen Gelder zu begehren.

Zehntausend vierzehn Livres, 17 Sols 6 Den. werden diesem Adjutanten sogleich in Papieren auf Paris übergeben.

Man schreibt dem Hrn. Smith in Stuttgart, er möge seinerseits so viel Gelder als nur immer möglich zusammenzubringen suchen.

Der Adjutant erhält ein anderes Schreiben für den General, in dessen Namen man die größten Hoffnungen gegeben hatte.

Man liest darin:

(Siehe Litt. H. der Drafeschen Korrespondenz.)

Der Capitain Rosen kehrt nach München zurück. Man ertheilt ihm neue Instructionen. Er erhält eine Summe von 14,976 Livres. Er wird nach Stuttgart zum Minister Spencer Smith geschickt, der ihm 113,150 Livres in Wechselbriefen überreicht, und alles Nöthige zu überschießen verspricht.

Drake schreibt dem General einen letztern Brief, worin er unter andern sagt:

(Siehe Litt. J. der Drafeschen Korrespondenz.)

Welch Aufrichtiggesinnter könnte nach so klaren und bestimmten Beweisen es noch in Zweifel ziehen, daß das englische Cabinet die Seele der Verschwörung ist?

Nein. Niemand betrügt sich in dieser Hinsicht: nicht das Interesse der Bourbons ist es, wofür es handelt; sie sind bloß bezahlt, um als Werkzeuge des Hasses und der Verworfenheit gebraucht zu werden.

Die Befestigung der französischen Regierung ist es, welche seinen Zorn reizt.

Die Gefühle von Dankbarkeit, von Bewunderung, und Ehrfurcht, wovon ganz Frankreich für den ersten Consul durchdrungen ist, drücken es.

Alle seine Wünsche gehn dahin, daß die Franzosen sich erwürgen mögen.

Es hat bloß deshalb die Dolche zum Morde des ersten Consuls ausgespendet, weil es die unwiderstehliche Gewalt seines Ruhms und seiner Tugenden selbst auf die fremden Nationen innig fühlt.

(Die Fortsetzung folgt.)

## II.

### U t t e n s t ü c k e

der vom Großrichter - Justizminister denunziirten  
Korrespondenz des großbritannischen Ministers  
in München, Herrn Drake.

#### I.

Bericht des Großrichters - Justizministers an den  
ersten Consul. (Dem Senat vorgelegt den  
23 März 1804.)

## Bürger erster Consul!

Ich glaube von der Instruction des ehrlosen Complottes, welches die Gerechtigkeit in Kurzem enthüllen und bestrafen wird, die Neben-Correspondenz absondern zu müssen, welche bei einem so wichtigen Gegenstande, und in Polizei-Hinsichten sich nicht zu einer Hauptsache eignet — politisch betrachtet aber ganz dazu gemacht ist, Europa über den wahren Charakter der englischen Diplomatie, die Niederträchtigkeit ihrer Agenten, und die elenden Mittel, deren sie sich zu ihren Zwecken bedient, die Augen zu öffnen.

Ein Minister der englischen Regierung ist an einem Hofe in der Nähe von Frankreich accreditirt. Die herkömmliche Sitte und das Völkerrecht ertheilen einem solchen Posten mit Recht verschiedene Auszeichnungen und Prærogative; die Absicht seines Daseyns ist die Befräftigung und Aufrechterhaltung der freundschaftlichen Bande, des Zutrauens und der Hochachtung, welche die Staaten vereinen müssen, und deren lange Dauer den Regierungen zur Ehre und den Völkern zum Glük gereicht.

Wie weit entfernt hiervon sind die Absichten, in welchen das englische Gouvernement seine diplomatischen Agenten ausschickt? Ich lege Ihnen, Bürger erster Consul! die unmittelbare Correspondenz vor Augen, welche Herr Drake, Gesandter des Königs von England an dem Churbayerischen Hofe seit vier Monaten mit Agenten unterhält, die er abgeschickt und bezahlt, und deren Schritte im Innern Frankreichs er geleitet hat.

Diese Correspondenz besteht aus zehn Originalbriefen — alle von seiner eigenen Hand.

Auch lege ich Ihnen die Instructionen vor, welche Herr Drake seinen Agenten zu ertheilen den Auftrag hat, nebst der authentischen Uebersicht der Summen, welche theils ausgezahlt, theils versprochen worden, um Verbrechen zu belohnen, und zu befördern, die von den gelindesten Regierungen mit dem Tode bestraft werden. (Man vergleiche die Instructionen und Nummern 1, 3, 5, 7 und 9 der Correspondenz).

Nicht um seinen König zu repräsentiren, kam Herr Drake unter dem Titel eines bevollmächtigten Ministers nach München — er trug diesen nur zum Schein, und um einen Vorwand seiner Sendung zu haben — er kam, um Agenten anzuwerben für Aufruhr und Meuchelmord, um einen Raub- und Mordkrieg gegen die französische Regierung zu organisiren, und endlich um die Neutralität und Würde des Gouvernements, bei welchem er eine so ehrenvolle Stelle bekleidete, zu verletzen.

Dem äußern Anscheine nach ist also Herr Drake ein öffentlicher Staatsbeamter, in der That aber der geheime Anführer der englischen Polizei auf dem festen Lande, welches seine Instructionen beweisen. Die Mittel dieser Polizei sind Gold, Verführung, und die eiteln Hoffnungen aller Ränkemacher und Ehrsuchtigen in Europa. Ihr Zweck findet



sich deutlich in den achtzehn Artikeln der Instructionen ausgesprochen, welche Herr Drake seinen Agenten ertheilt hat, und welche das erste der beiliegenden Aktenstücke ausmachen.

Besonders merkwürdig sind die Nummern 2, 7, 8, 9 und 13.

No. 2. Da der Hauptzweck der Reise „die Umstürzung der jezigen Regierung ist, so besteht ein Mittel zur Erreichung dieses Endzweckes darin, daß man von den Plänen des Feindes Kenntniß erlangt. Zu diesem Behufe ist es höchst wichtig, sich vor allem in den verschiedenen Büreaux zuverlässige Correspondenten zu verschaffen, um sogleich von allen Plänen, sie mögen das In- oder Ausland betreffen, unterrichtet zu werden. Kennt man diese, so wird man leicht Mittel finden, sie zu vereiteln, und ihr Mißlingen wird das Gouvernement in Mißcredit bringen — dieß ist der erste und wichtigste Schritt, der zu obigem Zwecke führt.“

No. 7. „Man müßte, in Einverständniß mit den Verbündeten, Leute zu gewinnen suchen, die bei den Pulverfabriken angestellt sind, um diese bei Gelegenheit in die Luft zu sprengen.“

No. 8. „Es ist besonders nothwendig, sich einige Buchdrucker und Kupferstecher zuzugesellen, und sich ihrer Treue zu versichern, um alles, was die Gesellschaft etwa brauchte, sogleich drucken und besorgen lassen zu können.“

No. 9. „Es wäre zu wünschen, daß man den Zustand der Parteien in Frankreich, und besonders in Paris genau kennen lernte.“

No. 13. „Es versteht sich von selbst, daß man alle mögliche Mittel anwenden muß, um die Armeen, inn- und außerhalb Landes, zu desorganisiren.“

Der wahre Zweck der diplomatischen Sendung des Herrn Drake nach Baiern besteht also darin: die Administration zu bestechen, überall in Frankreich aus den Pulvermagazinen Vulcane zu machen, sich getreue Buchdrucker und Kupferstecher anzuschaffen, um sie als Falsarten zu gebrauchen, in die Mitte aller Parteien einzudringen, um sie wechselseitig gegen einander zu bedienen, und endlich die Armeen aufzuwiegeln, und zu desorganisiren.

Doch ist der Genius des Bösen glücklicher Weise nicht so mächtig in seinen Mitteln, als er fruchtbar in Täuschungen und schädlichen Anschlägen ist. Wäre es anders, so müßten alle bürgerliche Gesellschaften bald aufgelöst werden. Haß, Eiß, Geld, Gleichgültigkeit in der Wahl der Mittel fehlen weder dem Herrn Drake, noch der unmoralischen Politik seiner Regierung. Aber es fehlt ihnen die Macht, in Frankreich eine Verfassung zu erschüttern, die stark wie die Natur ist, sich auf die Liebe von dreißig Millionen Bürgern stützt, durch die Kraft und das Interesse Aller gehalten, und durch die Weisheit und den hohen Geist der Regierung beseelt wird.

Menschen, die nichts schätzen, als Gold, die zu nichts geschickt sind, als zu niedrigen Ränken, können die Festigkeit

und Stärke eines Zustandes der Dinge nicht begreifen, der das Resultat zehnjähriger Leiden und Siege, eines großen Zusammenflusses von Begebenheiten und des reifen Nachdenkens eines edeln Volkes ist, welches durch die Gefahren und Anstrengungen eines glorreichen Krieges und einer schrecklichen Revolution gebildet ward.

In diesem schönen, aus Kraft und Willen bestehenden Ganzen sieht Herr Drake nur Gelegenheit zu Ränken, und einen Tummelplatz für seine Spione. „Während meinem Aufenthalt in Italien,“ schreibt er seinem Correspondenten (München den 27. Jänner No. 7.) „habe ich im Innern Frankreichs Verständnisse unterhalten. Dieß muß auch jetzt geschehen, um so mehr, da ich jetzt unter allen englischen Gesandten der nächste an der Gränze bin.“

Dadurch also ist er befugt, an Frankreichs Umsturz zu arbeiten? — Sind aber seine Mittel besser als seine Befugnisse?

Er hat Agenten, denen er sich nicht anzuvertrauen wagt. Seine unsichern Correspondenten schreiben ihm über die Schweiz, über Straßburg, Rehl, Offenbourg und München; in diesen Städten hat er untergeordnete Diener, welche für die Sicherheit seines Briefwechsels sorgen. Er bediente sich falscher Pässe, (No. 835.) angenommener Namen, sympathetischer Dinte (No. 1.) Vermöge dieser Mittel theilt er seine Ideen, seine Entwürfe und seine Belohnungen mit; auf eben diese Art unterrichtet man ihn auch von den unter seiner Leitung angesponnenen Plänen, um anfänglich in vier Departements (No. 7.) Aufruhr zu verbreiten, eine Armee daselbst zu errichten, dieselbe durch alle Mißvergünstete zu vergrößern, und so die Regierung des ersten Konsuls zu stürzen.

Freilich haben solche Versuche und Versprechungen keinen Sinn, und die niedrigen und elenden Mittel, deren man sich bedient hat, stehen in zu geringem Verhältnisse mit den Schwierigkeiten der Unternehmung, um wegen des Erfolges derselben im geringsten unruhig seyn zu dürfen; aber die innere und häusliche Politik, der man den Namen Polizei gegeben hat, muß nicht immer aus Furcht und in der Absicht zu bestrafen handeln; ihr Hauptzweck ist nicht nur, dem Verbrechen vorzubeugen, und es zu verhindern, so wie es jener der äußern Politik ist, die Ehrsucht zu bezähmen, sondern auch den Lastern und menschlichen Schwächen selbst die Gelegenheit und die Versuchung zu Vergehungen zu nehmen.

Unter den besten Regierungen gibt es Köpfe, die sich durch einen in ihrer Natur liegenden Hang zur Unbeständigkeit von dem Weg zu ihrer Pflicht können abwendig machen lassen. In den am besten organisirten Gesellschaften giebt es schwache und verderbte Menschen. Meine Vorgänger haben immer dafür gehalten, daß sie es der Menschheit schuldig sind, auf solche Leute ein wachsames Auge zu haben, nicht in der eiteln Hoffnung, sie zu bessern, sondern um ihren Lastern Schranken zu setzen. Alle gebildete Völker haben in dieser Hinsicht nur ein und das nämliche Interesse zu vertheidigen,



und die nämlichen Pflichten zu erfüllen; deswegen war es auch allgemeine Maxime für jedes Gouvernement, nicht zuzugeben, daß man irgendwo eine Fahne schwinde, unter welcher sich die Lasterhaften aller Länder und Stände versammeln, und zu einem allgemeinen Umsturz der gesetzlichen Ordnung verschwören könnten. Und aus eben demselben Grunde müssen sie um so mehr verhindern, daß sich nicht in ihrer Nähe eine ehrlose Schule von Verführern und falschen Werbhern bilde, welche der Treue und Anhänglichkeit der Staatsbürger Fallstricke legen, und ihre Anfälle zugleich auf ihre Neigungen und ihre Gewissen richten.

Herr Drake hatte einen Agenten in Paris; aber es können auch andere Minister, die sich zu Werkzeugen der Zwietracht und der Verführung brauchen lassen, die ihrigen dort haben. Herr Drake gibt in seiner Correspondenz alle jene, welche in Frankreich existiren, selbst dadurch deutlich zu erkennen, daß er durchaus nichts von ihnen wissen will. „Ich wiederhole Ihnen, heißt es in seinen Briefen (No. 4. 5. 6. 8. und 9.), daß ich von der Existenz einer andern Gesellschaft als der Ihrigen nicht die geringste Kenntniß habe; aber wenn eine solche,“ so schreibt er an mehreren Orten, „existirt; so bin ich überzeugt, daß Sie mit Ihren Freunden alle schicklichen Maaßregeln ergreifen werden, um in diesem Falle einander nicht nur nicht im Wege zu stehen, sondern sich vielmehr gegenseitige Hülfe zu leisten.“ Endlich setzt er noch, von einer niedrig groben, und seiner Rolle ganz würdigen Wuth hingerissen, die Worte hinzu: „Es liegt wenig daran, von wem das Thier hingestreckt wird, wenn nur alle bereit sind, sich zur Jagd anzuschließen.“

Im Geiste dieses Systems schrieb er bei der ersten Nachricht von der Entdeckung dieses Komplotts, mit welchem sich die Gerechtigkeit jetzt beschäftigt: „Wenn Sie irgend Mittel wissen, einen von Georges Verblünderen aus der Verlegenheit zu reißen, so machen Sie ja Gebrauch davon.“ (No. 9.) Und da der Geist des Bösen bei widrigen Zufällen nie den Muth verliert, so will auch Herr Drake, daß seine Freunde trotz des unerwarteten Unglücks sich nicht abschrecken lassen sollen. „Ich bitte Sie recht sehr,“ schreibt er (München den 25. Febr. 1804. No. 9.) „lassen Sie auf der Stelle eine kurze Adresse an die Armee (Offiziere und Soldaten) drucken, und schicken Sie dieselbe sogleich ab. Die Hauptsache besteht darin, bei den Armeen Anhang zu gewinnen, denn ich bin der festen Meinung, daß man die so sehr gewünschte Veränderung nur mittelst der Armeen durchzusetzen gegründete Hoffnung hat.“

Wie thöricht diese Hoffnungen waren, erhebt jetzt deutlich genug aus der wirklich rührenden Uebereinstimmung der frohen Gefühle, die aller Orten laut wurden, als man erfuhr, welche Gefahr Frankreich bedrohet habe.

Aber nachdem man nun einmal versucht hat, ein Verbrechen zu begehen, welches in der Idee schon eine Beleidigung der Menschheit ist, dessen Ausführung aber nicht nur über die



ganze Nation, sondern, wenn ich so sagen darf, über ganz Europa Unglück verbreitet haben würde, so müssen jetzt Einrichtungen getroffen werden, die nicht nur das Vergangene wieder gut machen, sondern auch für die Zukunft sicher stellen.

Einzeln stehende, hier und dort zerstreute Bösewichter, welche die Noth verfolgt, die sich ohne Hilfe, und nicht von einem Geiste beseelt fühlen, können dem strafenden Gesetze und der ihnen furchtbaren Polizei nirgends Widerstand leisten. Aber wenn es einen Vereinigungspunkt für sie gäbe — wenn sie mit ihren Gesellen in andern Ländern sicher correspondiren könnten — wenn sich in einem Lande, der der ehrenvollste ist, weil das Wohl der Nationen, und die Ehre der Fürsten seinen Händen anvertraut ist, Menschen befänden, die berechtigt wären, die vortheilhaften Verhältnisse ihrer Lage dazu zu gebrauchen, um aller Orten das Laster und die Ehrlosigkeit anzuwerben, und aus dem Abschaume der Länder eine Armee von Menchelmördern, Verfälschern und Aufrührern zu errichten, die in dem Solde des verdorbenen und ehrsuchtigsten aller Gouvernements stünden; dann wäre es wahrlich in ganz Europa um den Bestand der Staatsverfassungen, um die öffentliche Sittlichkeit, und die Fortdauer aller der Grundsätze gethan, denen wir unsere Bildung zu verdanken haben.

Es liegt außer den Gränzen meines Geschäftskreises, von den Mitteln zu sprechen, die in Ihrer Macht stehen, um Europa vor solchen Gefahren zu bewahren, und ihm seine Ruhe wieder zu geben. Ich begnüge mich, Ihnen zu sagen, und zu beweisen, daß sich in München ein Engländer aufhält, Namens Drake, der eine diplomatische Würde bekleidet, der von dort aus unter der Begünstigung dieser Würde in der Nähe von Frankreich geheime und verbrecherische Verbindung im Innern der Republik unterhält, der Agenten wirbt, um Laster und Aufruhr zu verbreiten, der außerhalb der Stadt wohnt, damit seine Gehülfen, ohne Aufmerksamkeit zu erregen, bei ihm aus- und eingehen können, und der der Anführer von Menschen ist, die in seinem Solde stehen, und von ihm den Auftrag haben, den Umständen der Regierung vorzubereiten.

Da gegen diese neue Art von Verbrechen, ihrer Natur gemäß, jene Mittel nicht statt finden, welche das Gesetz in meine Gewalt gegeben hat; so habe ich mich darauf beschränken müssen, Sie damit bekannt zu machen, und Ihnen die Quellen, die nähern Umstände und die Folgen derselben, vor Augen zu legen.

Gruß und Hochachtung.

Regnier.

### Instructionen für M. D. L.

Der Hauptinhalt dieser Instructionen ist folgender:

I. M. D. L. geht unverzüglich nach Frankreich. Ohne nach Paris zu gehen, wird er Mittel finden, sich mit seinen Verbündeten zu besprechen, und ihnen zu sagen, daß er in ihre Voracht und die Reinheit ihrer Gesinnungen und ih-

res Patriotismus keinen Zweifel setze, und daß man bereit sey, ihnen die Summen zu überschicken, welche nothwendig wären, um den Umsturz der jetzigen Regierung herbeizuführen, und die französische Nation in den Stand zu setzen, sich endlich einmal aus eigener Wahl eine Verfassung zu geben, die ihr Glük und ihre Ruhe sicher stelle, und worüber eine zehnjährige Erfahrung sie hinlänglich aufgeklärt haben werde.

II. M. D. L. wird mit seinen Verbündeten einen Hauptplan entwerfen, in welchem

1) die Mittel, deren sie sich nach und nach zur Ausführung ihres Zweckes zu bedienen gedenken, umständlich angeführt,

2) von den Ausgaben, die bey der möglichsten Deconomie dadurch veranlaßt werden könnten, eine Uebersicht entworfen, und

3) die Zeit, wenn diese Fonds bereit seyn müssen, so viel möglich angegeben werden sollen.

III. M. D. L. wird den Verbündeten 500 Pfund Sterling übergeben, um ihre Operationen anzufangen. Wenn diese Summe völlig oder bald verbraucht ist, wird man M. D. L. mit mehr versehen.

IV. Man wünschte zweimal in der Woche einen Bericht zu erhalten über alle interessante Vorfälle, von welchen die öffentlichen französischen Blätter keine Meldung thun, so auch über das, was in den Häfen und bei den Armeen vorgeht. Die Verbündeten könnten darin Nachricht geben von dem Erfolge ihrer Operationen, und dem, was zu hoffen wäre. Diese Berichte müssen genau numerirt werden, damit man es sogleich wisse, wenn einer verloren gegangen ist, und die Verbündeten davon benachrichtigen könne. Auch müssen sie nach Beschaffenheit der Neuigkeiten, die sie enthalten, zum Theil mit gewöhnlicher schwarzer, und zum Theil mit der sympathetischen Dinte, wozu ihnen M. D. L. das Recept geben wird, geschrieben werden. Jene, welche zum Theil mit sympathetischer Dinte geschrieben sind, werden durch einen schwarzen Dintenfleck bezeichnet, der sich wie durch Zufall oben auf der ersten Seite des Briefes befinden muß. Es ist wesentlich nothwendig, daß M. D. L. und seine Verbündete sichere Wege finden, um alles zu erfahren, was sowohl in den verschiedenen Departements der Minister, als auch im Senat, im Staatsrathe und im Innern des Palais u. s. w. Interessantes vorgeht, denn sobald diese Berichte unrichtig und unbestimmt wären, könnte das Zutrauen dadurch gestört und geschwächt werden.

V. Die Correspondenz wird allein und unmittelbar durch M. D. L.'s Hände gehen.

VI. Sobald sich M. D. L. mit seinen Verbündeten über alles verabredet haben wird, geht er an den Ort seiner Bestimmung.

#### Zusätze zu obigen Instructionen.

I. Es scheint rathsam, daß M. D. L. sich nach Paris

selbst, oder in die Nähe davon begeben, weil die Polizei dort weniger im Stande ist, auf jemand Acht zu geben, der sich zu verbergen weiß, als an irgend einem andern Orte, wo jedes neue Gesicht auffällt, und der geringste Maire von allem weiß, und Nachricht gibt, um sich nur daraus ein Verdienst zu machen — von dem Verdachte nicht zu reden, dem man sich durch das Hin- und Hergehen, und durch die Ueberlieferung der Briefe aussetzt, welche auf diese Art leicht aufgefangen werden könnten.

Noch ist wohl zu bemerken, daß man viel bessere Aufschlüsse erhält, wenn man jedesmal mündlich mit den Personen selbst spricht, als wenn man sich schriftlich mit ihnen einläßt, weil man im letzteren Falle sich nicht so ohne Rückhalt hingibt, als im Gespräche.

II. Da der Hauptendzweck von M. D. E.'s Reise die Umstürzung der jetzigen Regierung ist, so wird eines der ersten Mittel zur Erreichung dieses Zweckes darin bestehen, daß man von den Planen des Feindes Kenntniß erlangt. Zu diesem Behufe ist es höchst wichtig, damit anzufangen, sich in den verschiedenen Büreaux zuverlässige Correspondenten zu verschaffen, um sogleich von allen Planen, die sowohl das Inn- als Ausland betreffen, unterrichtet zu seyn. Kennt man diese, so wird man leicht Mittel finden, sie zu vereiteln, und ihr Mißlingen wird das Gouvernement in Miscredit bringen, — dieß ist der erste und wichtigste Schritt, der zu obigem Zwecke führt. Man wird daher suchen, solche Leute zu gewinnen, die in den Kriegs- und Marine-Büreaux und in jenen der auswärtigen Angelegenheiten und des Gottesdienstes angestellt sind, und auf welche man sich verlassen kann. Eben so soll man sich Mühe geben, zu erfahren, was in dem geheimen Comité vorgeht, welches, wie es verlautet, zu St. Cloud gehalten wird, und aus den vertrautesten Freunden des Consuls besteht. Diese Nachrichten müssen in der Form eines Bulletins, und den Instructionen des Präsidenten des Ausschusses gemäß abgefaßt, und verabredeter maßen mit aller möglichen Eile an H. D. (Drake) überschickt werden. Man wird sich Mühe geben, von den verschiedenen Projecten, welche B. . in Betreff der Türken und Irlands haben könnte, und von den geheimen Bemühungen des Ausschusses der nach Frankreich geflüchteten Irländer etwas zu erfahren. Da dieß noch das Wichtigste ist, was man für den Anfang und im gegenwärtigen Augenblicke thun kann, so wird M. D. E. sich dieses besonders angelegen seyn lassen. Auch erwartet man Nachrichten über die Verlegung der Truppen und Kriegsschiffe und über Schiffsbauten, so wie überhaupt über alle militärische Zurüstungen.

Die Briefe müssen an einen guten Freund in Strasburg adressirt, und von diesem auf die Rehler Post getragen werden. Gibt es viel zu berichten, so kann man dieß mit der sympathetischen Dinte hinten auf eine oder mehrere Landkarten, oder auf den Rand von Büchern schreiben, die auf gut geleimtes Papier gedruckt sind; nur muß der kleine Din-



tenfleck auf dem Blatte, wo die Schrift anfängt, nicht vergessen, und das Paquet unter der Adresse: An Madame Frank, oder die Herren Papielier und Compagnie in Strasburg auf den Postwagen gegeben, und ein Brief mit der Unterschrift irgend eines Buchhändlers beigelegt werden, in welchem man den Correspondenten bittet, die Sachen an Herrn D. zu übermachen. Da diese Correspondenten mehrere Commissionen für Herrn D. besorgen, so werden sie nie Verdacht schöpfen, indem diese Dinge gewöhnliche Handlungsartikelfind; doch wird man hiervon nur dann Gebrauch machen, wenn es viel zu schreiben gibt, und die Größe des Paquets auf der Post Verdacht erwecken könnte; und in diesem Falle muß man Herrn D. von dieser Sendung Nachricht, und wohl Acht geben, daß die Art, wie es gepackt wird, von der ganz gewöhnlichen nicht verschieden sey. Diese Paquete werden immer A. B. signirt seyn.

III. Man wird dafür sorgen, dem Herrn Drake eine Uebersicht aller nothwendigen Ausgaben zuzustellen, und nicht vergessen, die Forderungen an ihn immer so frühzeitig als möglich zu machen, und hinzuzusehen, wozu sie bestimmt sind: auch wird man Herrn Drake den angenommenen Namen der Person wissen lassen, an deren Ordre der Wechsel bezahlt werden soll, und er wird dann Sorge tragen, einen solchen zu übersenden, auf dem sein Name nicht erscheint, und der keinem Verdachte unterworfen ist.

IV. Damit die Correspondenz der Gefahr einer Entdeckung weniger ausgesetzt ist, soll man sich angenommener Namen und der sympathetischen Dinte, für diese sowohl, als auch für die Namen der Städte bedienen, die man, eine für die andere, setzen wird, wie aus Lit. A. zu ersehen ist.

V. Um dadurch, daß man immer an eine Person schreibt, keinen Verdacht zu erregen, wird M. D. L. mit wenigstens sechs seiner zuverlässigsten Bekannten die Abrede treffen, hierin mit einander abzuwechseln — dieß ist durchaus nothwendig, im Falle etwas vorfiele, oder einer krank würde. Jeder dieser Herren muß seine Briefe fortnumeriren, als wenn sie von einer Person kämen. Was sichtbar geschrieben ist, kann auf Handelsgeschäfte oder Künste und Wissenschaften Bezug haben, und wird so eine Uebersicht dessen, was es in Paris neues gibt, scheinen. Kommt etwas von dem Gouvernement darin zur Sprache, so muß dieß immer zu seinem Vortheile lauten. Die Schrift mit sympathetischer Dinte darf nicht zu klein seyn. Die Nummern dürfen auch nicht sichtbar geschrieben werden, weil dies Aufmerksamkeit erregen wurde.

VI. Da M. D. L. von M. B. das Recept zu einer sympathetischen Dinte erhalten hat, so wird er sein Fläschgen wegwerfen, damit man nicht, wenn er nach Frankreich kommt, Verdacht daraus schöpfe. Seine geheimen Instructionen wird er auf die weißen Blätter in seinem Portefeuille hinter die Ausgaben der Reise schreiben u. s. w., und seine Pässe, so wie

überhaupt alle Papiere vernichten, welche über seine Bestimmung das geringste Licht verbreiten könnten.

VII. Man könnte, im Einverständnis mit den Verbündeten, Leute zu gewinnen suchen, die in den Pulverfabriken angestellt sind, um diese bei Gelegenheit in die Luft zu sprengen.

VIII. Auch ist es besonders nothwendig, sich einige getreue Buchdrucker und Kupferstecher zuzugesellen, um alles, was die Gesellschaft braucht, sogleich drucken und besorgen lassen zu können.

IX. Es wäre zu wünschen, daß man genau den Zustand der Parteyen in Frankreich, besonders aber in Paris, kenne, und wahrscheinliche Vermuthungen über die Folgen von B...s Tode hätte.

X. Man wird mit dem Ausschuss für jetzt, bis man etwas bestimmtes über die Absichten des Königs, und die Beschaffenheit der Mittel, durch die man im Innern etwas bewirken kann, so wie über die allgemeine Stimmung der Gemüther weiß, nur von dem Umsturz der Bonaparteschen Regierung reden: hievon sind jene ausgenommen, auf deren Stimmung man sich verlassen kann. In der Folge wird man schon neue Instructions schicken, die zum vorgesteckten Ziele führen, und nach den erhaltenen Aufschlüssen eingerichtet seyn werden.

XI. Man empfiehlt die größte Vorsicht vorzüglich im Anfang zu beobachten, und sein Vertrauen Niemanden anders, als mit der größten Zurückhaltung zu schenken, damit man nicht durch falsche Brüder verrathen werde, die sich solche Gelegenheiten zu Ruhe machen, um Ansprüche auf die Gunst der Regierung zu erhalten; in jedem Falle wird man sich nur sehr klugen Leuten anvertrauen. Eine Art, die Stimmung von solchen zu ergründen, von denen man nicht sicher ist, wäre natürlich die, daß man davon spräche, ob es nicht einfacher und rechtlicher scheine, im Falle die Republik nicht bestehen könne, das alte Königthum wieder einzuführen, als sich dem neuen Despotismus eines Fremden zu unterwerfen.

XII. Herr D. hält es nicht für gut, daß M. D. & Frankreich ohne die höchste Noth verlasse, weil es sehr schwer ist, die Gränze zu passiren.

XIII. Es versteht sich, daß man alles anwenden wird, um die Armeen in- und außerhalb Landes zu desorganisiren.

XIV. Man wird suchen, über Jersey oder einen andern Punkt der französischen Küste, eine directe Correspondenz mit England in Gang zu bringen. Man könnte auch zusehen, ob sich eine solche nicht über Holland und Embden herstellen ließe. Indessen dürfte man die Briefe, in denen etwas sehr wichtiges und von besonderer Eile mitzutheilen wäre, nur an H. Harwood, den Umschlag aber an die HH. Herberger und Comp. in Husum adressiren; allein da dieser Weg von Tag zu Tag weniger Sicherheit darbietet, so mußte man Duplicata an H. D. schicken. — Im Falle es Mittel gäbe, mit dem Commandanten von Jersey eine Communication zu eröffnen, wird M. D. & unter einem seiner angenommenen

Namen schreiben, und die englische Regierung wird dem Commandanten von Gersy davon Nachricht geben.

XV. M. D. E. wird dem Herren D. sobald als möglich die Adresse geben, unter welcher er ihm nach Paris schreibt kann.

XVI. M. D. E. wird seine Briefe für jetzt an den Hrn. Abbé Dufresne, geistlichen Rath in München, adressiren.

XVII. M. D. E. wird H. D. die Zeichen mittheilen, wonach er die in dem Citoyen Francois eingerückten Artikel erkennen und benützen könne.

XVIII. Im Falle es nothwendig wäre, einen der Verbündeten an H. Drake zu schicken, muß dieser davon erst benachrichtigt, und seine Antwort in Augsburg erwartet werden, wo H. D. ihm den Ort der Zusammenkunft wissen lassen wird.

A.

Wahre Namen der Personen. Angenommene Namen.

M. D. . . . .	{ Geriget, auch Albert, oder Aubry.
M. D. E. . . . .	{ D. Uffel, auch Dubard, oder Gegrand.
Mugereau . . . . .	Hr. Belissier.
Berthiet . . . . .	Hr. Dumbry.
Beurnonville . . . . .	Hr. Bessé.
Bonaparte . . . . .	Hr. Coisselet.
Bonaparte (Madame) . . . . .	Mad. Justine.
Bonaparte (Lucian) . . . . .	Cit. August.
Bonaparte (Joseph) . . . . .	Cit. Haumont.
Erzherzog Karl . . . . .	Hr. Douvet.
Prinz Condé . . . . .	Hr. Clement.
Der deutsche Kaiser . . . . .	Hr. Rissac.
Der russische Kaiser . . . . .	Hr. Bouchereau.
Kellermann . . . . .	Hr. Morin.
Ludwig XVIII. . . . .	Hr. Yacodre.
Massena . . . . .	Hr. Arnaud.
Moreau . . . . .	Hr. Hüsson.
Pichegru . . . . .	Hr. Cauvalgne.
Talleyrand . . . . .	Hr. Stenier.

Wahre Namen der Städte.

Angenommene.

Arbois . . . . .	Douai.
Basel . . . . .	Metz.
Besançon . . . . .	Blois.
Boulogne . . . . .	Reims.
Chambery . . . . .	Tours.
Corsica . . . . .	Die Oberpfalz.
Ferrara . . . . .	Perpignan.
Florenz . . . . .	Berlin.



Wahre Namen der Städte.	Angenommene.
Genua . . . . .	Besançon.
Landau . . . . .	Mons.
Livorno . . . . .	Caumur.
London . . . . .	Bordeaux.
Lyon . . . . .	Rennes.
Mantua . . . . .	Montpellier.
Mailand . . . . .	Ingolstadt.
Modena . . . . .	Nantes.
Neapel . . . . .	Dresden.
Paris . . . . .	Chalons.
Der Rhein. . . . .	Das Dorf.
Rom . . . . .	Lübeck.
Strasburg . . . . .	Toulouse.
Turin . . . . .	Evernay.
Venedig . . . . .	Ulm.
Verona . . . . .	Passau.
Wien . . . . .	Florenz.
Wahre Namen der Sachen.	Angenommene.
Gesandter . . . . .	La Cire (Wachs. Siegellack.)
Die englische Regierung . . . . .	Hr. Jacob.
Das Geld . . . . .	Das Fundament.
Der Waffenstillstand . . . . .	Der Wagen.
Das Corps legislatif . . . . .	Die Aerzte.
Der Courier. . . . .	Die Waaren.
Ein Jacobiner. . . . .	Ein Gelehrter.
Ein Aufstand . . . . .	Eine Fabrik.
Briefe oder Depeschen . . . . .	Die Zeitungen.
Die Offiziere . . . . .	Die Bedienten.
Der Friede . . . . .	Die Post.
Die Polizei . . . . .	Hr. Faillon.
Der Präsekt. . . . .	Hr. Lambert.
Eine Proclamation . . . . .	Eine Trommel.
Die Wiederherstellung des Königthums, . . . . .	Der neue Kalender.
Der König . . . . .	Die Stahlfeder.
Der Erhaltungs - Senat . . . . .	Die Bank.
Die Soldaten. . . . .	Die Werkleute.
Das Tribunal . . . . .	Die Künstler.
Die drei Consuln . . . . .	Die Familie.
Die Lebensmittel . . . . .	Die Werkzeuge.

Da der Agent M. D. E. von England aus nach Baiern geschickt worden war, um erst von H. Drake Instructionen zu erhalten, ehe er seine Operationen anfieng, so machte er letzterem durch ein Billet seine Ankunft in München bekannt. Er erhielt hierauf eine Antwort, die man abdrucken lassen zu müssen glaubte, weil sie durchaus von der Hand des H. Drake und von ihm unterzeichnet, die ganze Correspondenz aber, die hier folgt, von der nämlichen Hand ist.

Mein Herr!

Es freut mich zu vernehmen, daß Sie hier angekommen sind, und es wird mir ein Vergnügen seyn, Sie zu sehen, sobald es Ihnen gefällig seyn wird. Ich speise um vier Uhr — wenn Ihnen diese Stunde nicht unangelegen ist, so haben Sie die Güte, zum Essen bei mir zu bleiben.

München. Freitag in der Frühe.

F. geh. D.  
Francis Drake.

Der Agent sah sogleich bei seiner Ankunft in Paris, daß es mit dem Zwecke seiner Sendung nichts werden würde: er schickte zwar dem Hrn. Drake für sein Geld Briefe und Bulletins, theilte aber der Polizei sogleich diese ganze Correspondenz mit.

Nro. I.

Am 3ten October 1803.

Ich erhalte so eben Ihren Brief vom 24ten, und nehme von ganzem Herzen Theil an Ihrer glücklichen Ankunft in Toulouse (Strasburg). Ich hoffe, bald Nachrichten über Hrn. Coislet (Bonaparte) zu erhalten; denn Sie werden wahrscheinlich jetzt schon in Chalons (Paris) seyn.

Ueber Ihren Brief habe ich weiter nichts zu bemerken; den einzigen Punkt ausgenommen, wo von Geld die Rede ist. Was diesen Gegenstand betrifft, so mache ich Sie auf den Artikel in Ihren Instructionen aufmerksam, in welchem ich Sie gebeten habe, mir im Voraus eine Uebersicht Ihrer vermutlichen Ausgaben zu überschicken. In Bordeaux (London) erhielten Sie vor Ihrer Abreise fünfhundert Pfund Sterling für die allgemeinen Bedürfnisse der Gesellschaft. Ferner zweihundert Pfund für die Reisekosten zc. bis zum 25 November; dazu gab ich Ihnen fünfzig Pfund, welches zusammen 750 Pfund beträgt. Ehe diese Summe erschöpft ist, werden Sie mir ohne Zweifel eine Uebersicht der Ausgaben mittheilen, nach welcher ich meine Maßregeln treffen werde. Sie können sich darauf verlassen, daß alles richtig besorgt wird.

Von unserm Präsidenten erhielt ich einen Brief für Sie vom 11 October, den ich Ihnen in Abschrift belege, weil ich es mit dem Original nicht wagen will. Ich weiß nicht, was er sagen soll, weil Zeichen darin vorkommen, zu denen Sie mir den Schlüssel nicht hier gelassen haben.

Ihrem guten Freunde in Toulouse (Strasburg) sagen Sie doch, er möge den Umschlag von meinen Briefen, die er auf der Post abbolt, wegnehmen und verbrennen.

Ich habe eben eine neue Art zu schreiben versucht. Ich tauche nämlich meine Feder erst in die sympathetische Dinte, und dann in reines Wasser. Dies macht, daß man die Schrift auf dem Papier weniger bemerkt; sie kommt aber, wenn man das andere Fluidum darauf bringt, eben so gut hervor. Gegenwärtigen Brief habe ich auf diese Art geschrieben. . . . Lassen Sie mich doch wissen, ob es gut thut.

Leben Sie wohl und gesund, und lassen Sie mich bald etwas von Ihnen hören.

Abchrift des Schreibens des Präsidenten vom  
11ten October 1803.

Mein Herr! Wir haben seit Ihrer Abreise verschiedene Proben mit der Salzauflösung gemacht, wovon Sie das Recept mitgenommen haben, und wir haben daraus gesehen, daß Sie zwar für gewisse Wunden und Quetschungen vortreflich ist, in manchen Fällen aber schädlich seyn könnte, wie Sie selbst schon bemerkt haben werden. So muß man sich z. B. wohl hüten, sich ihrer zu bedienen, wenn man gewöhnliches 44/ 31/ 44/ 8/ 102 | und 23/ 13/ 12/ 22/ 7/ 10 | vor sich hat; etwas verstärktes Goulardisches Wasser ist hinreichend, und keinen solchen Inconvenienzen ausgesetzt; aber die Salzauflösung ist das einzige Mittel, um mit gutem Erfolg auf 303/ 15/ 40/ 10 | 39/ 13/ 37 | 44/ 31/ 49 10. | 44/ 26/ 38/ 27/ 6/ 20/ 37 | 34/ 19/ 26/ 27/ 10/ 24/ 2 | vermischt sich vollkommen, und in jedem Falle mit 37/ 8/ 13/ 43/ 10 | hierauf muß man das Elixir, wovon wir Ihnen eine Flasche gegeben haben, und welches mit Recht der Lebensbalsam genannt wird, weil sein Erfinder behauptet, daß man die Todten damit wieder lebendig machen könne, ohne irgend einen Zusatz von Wasser gebrauchen. Sie können diese Instructionen den Chirurgen und Apothekern, deren Sie sich bedienen, ohne allen Anstand mittheilen; ich hoffe, daß unsre Salzauflösung mit Gottes Hülfe bald eben so viel Lärm in der Welt machen wird, als die berühmten Kuhpocken.

Ich habe noch mehrere 33/ 41/ 1 | 43/ 37 | 43/ 37 | für Sie, die ich Ihnen zu rechter Zeit an Ort und Stelle übersenden werde. Vergessen Sie ja nicht, mir den Empfang dieses Briefes anzuzeigen; ich brauche Ihnen wohl nicht zu sagen, daß ich mit der größten Ungeduld auf Nachrichten von Ihrer Reise warte. Adieu!

D. B.

Vergessen Sie auch nicht, den Redacteurs der 38/ 24/ 23/ 27/ 10/ 12/ 8/ 43/ 37 | anzuempfehlen, sie immer an 3/ 4/ 2/ 40/ 10 der 2ten und 3ten 44/ 31/ 40/ 13 des 30/ 36/ 44/ 33/ 35/ 10/ 24/ 2 zu schreiben.

Nro. II.

Den 24. November 1803.

Ihren Brief vom 3ten habe ich erhalten, und ich eile, Ihnen zu sagen, daß die Dinte an drei, vier Orten sichtbar war. Vielleicht hatten Sie eine andere Mischung in die Nähe des Papiers gebracht. Doch war nicht ein einziges Wort leserlich.

Ich bemerke Ihnen, daß Ihr Brief von Strasburg aus gestempelt war. Wäre es nicht besser, Ihre Freunde in Strasburg trügen die Briefe auf die Kehler Post; denn man darf dem Strasburger Bureau nicht trauen.



Ihrem Berichte über die Zusammenkünfte, von denen Sie mir Nachricht geben, so wie über die von Ihnen getroffenen Einrichtungen seh' ich mit grosser Ungeduld entgegen.

Statt der Adresse, deren Sie sich bisher bedient haben, bitte ich Sie künftig, eine von den 14 zu wählen, die ich hier unten bezeichnen werde. Wechseln Sie ja damit gehörig ab, und vergessen Sie nicht, das Pertschaft und die Hand recht oft zu verändern.

Den Umschlag Ihrer Briefe können Sie in Zukunft an Hrn. Lindemann, auf dem Postamte in München, adressiren, und sie diesem Postoffiziere rekommandiren. Um durchaus keine Gelegenheit zu dem geringsten Mißverständnisse hierin zu geben, setze ich Ihnen die Beispiele her, wie Sie damit auf dreierlei Art abwechseln können.

Erstens.

An Herrn Jacob Reckberg. Rekommandirt Hrn. Lindemann. Auf dem Postamt in München.

Zweitens.

An Hrn. Lindemann. Auf dem Postamte in München. Abzugeben an H. Handelsmann Peter Straulino.

Drittens.

An Madame, Madame Cramer, gegenwärtig in München. Den Umschlag adressiren Sie an Hrn. Lindemann. NB. Setzen Sie nie auf Ihre Briefe: Abzugeben an Hrn. D. Es ist dieß nicht allein unnöthig, sondern es könnte auch Verdacht erregen.

Nun folgen die Adressen, die Sie abwechslungsweise auf Ihre Briefe setzen können — nur müssen Sie immer Hrn. Lindemann rekommandirt und unter Umschlag an ihn adressirt werden:

1. Herrn Jakob Reckberg.
2. Herrn Peter Straulino, Handelsmann.
3. Madame Cramer.
4. Herrn Gräseli.
5. Herrn Doctor Strocher.
6. Ge. Hochwürden Hrn. Pater Waldsegg.
7. Herrn Rath Fischer.
8. Madame Fagis.
9. Herrn von Bucher, Arzt.
10. Herrn Graf von Westerholl.
11. Herrn Rath Müller.
12. Madame von Kirschbaum.
13. Madame Schellenberg.
14. Fräulein von Schneit.

Damit Ihre Briefe niemals verloren gehen, könnten Sie dieselbe vielleicht mit etwas beschweren, und etwas mehr Porto zahlen.

Empfangen Sie, mein Herr, die Versicherung meiner besondern Hochachtung.

Abschrift des Briefes von Hrn. Drake an Hrn. Dreschow, gestempelt: München.

Am 3ten Dezember 1804.

Mein Herr! Ich habe Ihr Schreiben vom 16ten verfloßenen Monats erhalten, nur etwas spät, weil ich es schon am 24ten des nämlichen Monats hätte haben sollen. Es sind Stellen darin, die sehr unleserlich sind, unter andern die, wo von Geld die Rede ist; um für die Zukunft nicht mehr dergleichen Unannehmlichkeiten ausgesetzt zu seyn, muß ich Sie bitten, Ihre Feder künftig nicht mehr ins Wasser zu tauchen. Auch hab' ich ein Schreiben von Ihnen vom 21ten verfloßenen Monats erhalten, nebst zwey späteren Bulletins, aber bei allen dreien fehlten Nummer und Datum, so daß ich daraus nicht sehen kann, ob ich Ihre Briefe directe erhalten habe. Ich empfehle Ihnen hierauf Rücksicht zu nehmen, denn die Regelmäßigkeit unserer Communicationen hängt hauptsächlich davon ab. Mein Nro. 2. haben Sie hoffentlich erhalten. Schreiben Sie mir doch, ob ich mit der Adresse und auf dem nämlichen Weg fortfahren soll? In diesem Falle sagen Sie Ihren Toulouser (Strasburger) guten Freunden, sie möchten bei Uebergabe Ihrer Briefe nach den meinigen fragen. Sie wünschten jemand nach der Schweiz zu schicken, um die Correspondenz mit der Armee zu besorgen; ich finde nichts dagegen einzuwenden; nur verlieren Sie nie die Bemerkung aus den Augen, die ich Ihnen schon hier gemacht habe, daß man die Sache nicht zu vielen Händen anvertrauen dürfe, weil dadurch der Zufälle, die eine Entdeckung herbeiführen könnten, immer mehr werden, und daß daher alle Mittheilungen, die nicht durchaus und unumgänglich nothwendig zum Gange der Sache mitwirken, nicht allein ohne Nutzen, sondern auch sehr gefährlich sind; übrigens schmeichle ich mir, daß Sie nichts übereilen und nicht anfangen werden, zu handeln, bevor nicht ein Operationsplan entworfen ist, dessen einzelne Theile alle zusammen, und zu gleicher Zeit zu dem vorgestekten Ziele hinführen. Einzelne und unzusammenhängende Maaßregeln taugen durchaus nichts, und machen das Ganze misslingen.

Ich wünschte wohl die Personen, aus denen Ihr Ausschuss besteht, zu kennen, besonders aber den Charakter, die Talente, die Grundsätze und Ansichten dessen, der Ihr Anführer werden soll; aber ich begreife auch, daß Sie mir darüber nichts sagen können, bis Sie nicht eine sehr sichere Gelegenheit nach Toulouse (Strasburg) finden, weil auf der Post zu viel gewagt würde.

Die zwei Bulletins waren freilich in der That ziemlich mager, ich denke aber, sie sollen nach den nun von Ihnen getroffenen Maaßregeln, in der Folge schon interessanter werden. Es kommt alles darauf an, daß Sie genau wissen, was in den Büreaux vorgeht, weil Ihre eigenen Vorschläge nicht gelingen können, wenn Sie nicht jene der Consularregierung

fennen lernen, und Sie werden sich erinnern, daß ich Ihnen oft gesagt habe, daß es eines der besten Mittel wäre, das Gouvernement anzugreifen, und folglich Ihre Absichten zu befördern, wenn Sie die Pläne desselben mißlingen machen könnten.

Was den Vorschlag des Huissiers betrifft, so sehen Sie wohl selbst ein, daß ich mich in nichts positives einlassen kann, wenn ich nicht von dem daraus zu ziehenden Nutzen mehr überzeugt werde. Alles, was ich in dieser Hinsicht versprechen kann, ist: daß er eine verhältnißmäßige Belohnung für seine Dienste erhalten wird. Sie könnten mir übrigens schreiben, wie viel er haben will, und auch die Noten schicken, wovon Sie mit ihm gesprochen haben.

Was das Rechnungswesen aber betrifft, so muß ich Ihnen sagen, daß ich jetzt Niemand habe, den ich Ihnen schicken könnte; bleiben Sie also bei der provisorischen Methode, die Sie entworfen haben. In Erwartung einiger Aufschlüsse, wegen welcher ich mich an den Präsidenten gewendet habe, bin ich bereit, Ihnen für Ihre Person hundert Louisdor's zu überschicken. Lassen Sie mir nur wissen, wie? Dieß wäre demnach Ihr Gehalt für zwei Monate, bis zum 2ten Februar nemlich. Da mir ihre Forderung in Betreff der Reisekosten ganz gerecht scheint; so wird sie wahrscheinlich keinen Widerspruch finden. Haben Sie nur die Güte, mir zu melden, wie hoch sie sich beläuft.

Was die Druckerer angeht, so habe ich nicht alles herausbringen können, was Sie mir darüber sagen wollten, denn viele Stellen in dieser Gegend waren ganz unleserlich. Ich behalte mir daher vor, Ihnen nach erhaltener deutlicheren Nachricht hierüber zu antworten.

So bald Sie mir zu wissen thun werden, daß die Agenten in den verschiedenen Bureau's im Stand sind, gute Dienste zu leisten, werde ich ohne Anstand die zweihundert Louisdor's, um welche Sie zur Belohnung derselben angesucht haben, anweisen.

Ich ersuche Sie nochmals, übereilen Sie nichts. Sezen Sie einen Plan fest: berechnen und ordnen Sie Ihre Wirkungsmittel: suchen Sie sich Ihre Agenten aus, und wenn diese Vorrichtungen alle gemacht seyn werden, dann wird es Zeit seyn, die Ausführung zu beginnen.

Geben Sie wohl, und seyn Sie überzeugt, daß ich voll aufrichtiger Hochachtung bin

Ihr gehorsamster Diener

Nota Manus

(dessen Hand Ihnen bekannt ist)

Nro. IV.

Den 9ten Dezember 1803.

Mein Herr! Ihr Schreiben vom 26ten November habe ich erhalten, und ich eile, Ihnen die bestimmteste Versicherung zu geben, daß ich von der Gesellschaft, von deren Existenz Ihr Ausschuß Beweise zu haben glaubt, durchaus nicht das



geringste weiß. Wenn es übrigens so wäre, und Sie hätten sich überzeugt, daß die Absichten und der Endzweck dieser Verbindung mit den Ihrigen harmonirten; so würde ich Ihnen ohne Anstand rathen, mit aller Klugheit und Vorsicht Ihre Operationen miteinander zu verbinden, und so nicht nur den Bemühungen und Anschlägen jener nicht entgegen zu arbeiten, sondern sie vielmehr zu unterstützen, und alles zu dem glüklichen Erfolge ihrer Unternehmungen beizutragen, der so dann, unter meiner ersten Voraussetzung, gewiß den Ihrigen wesentlich befördern würde. Ich bin überzeugt, daß es Ihnen nicht schwer fallen wird, diesen Gründen bei Ihrem Comité Eingang zu verschaffen, vorausgesetzt — daß es sich wirklich so verhält, wie ich angenommen habe.

Ich wiederhole Ihnen ausdrücklich, daß ich von der Existenz dieser Gesellschaft durchaus nichts weiß; aber ich wiederhole Ihnen auch, daß ich, wenn sie wirklich existirt, überzeugt bin, Sie und Ihre guten Freunde werden die gehörigen Maasregeln treffen, um einander nicht nur nicht im Wege zu stehen, sondern vielmehr darauf fortzuhelfen. Es liegt wenig daran, von wem das Thier hingestreckt werde; wenn nur alle bereit sind, sich zur Jagd anzuschließen.

Auf das übrige, wovon Sie mir noch schrieben, wird schleunige Rücksicht genommen werden, und ich werde Ihnen die nothwendigen Instructionen zusenden. Indessen muß ich Ihnen die Bemerkung machen, daß ich keinen definitiven Entschluß fassen kann, bis ich nicht eine deutlichere, und umständlicher auseinander gesetzte Uebersicht der Hülfquellen und der Mittel (nebst der Art, wie Sie sich derselben bedienen wollen) habe, über welche die Person, den Sie General nennen, und die Häupter Ihrer Verbindung disponiren können.

Ein wesentlicher Umstand, den ich lezthin zu betrachten Gelegenheit hatte, ist der: daß das Siegellak die sympathetische Dinte sichtbar macht. Machen Sie also ja keinen Gebrauch davon, sondern siegeln Sie Ihre Briefe nur mit Oblaten.

Ich verbleibe mit der aufrichtigsten Hochachtung, mein Herr,

Ihr gehorsamster Diener  
Nota manus.

Nro. V.

Den 27. Dezember 1803.

Mein Herr! Ich habe Ihre Briefe vom 28 November und vom 1ten Dezember erhalten; ersteren am 11ten und letzteren am 13ten dieses. Eben so Ihre beiden Bulletins Nr. 4. (welche mit Nro. 5 und 6 hätten bezeichnet seyn sollen) Meine Antwort sollte am 20ten abgehen, und war schon abgeschrieben; da ich aber die Wechsel nicht erhielt, welche mit fort sollten, und die ich von Augsburg hatte müssen kommen lassen, so konnte ich sie bisher nicht abschicken. Ich halte es nun für ganz unnöthig, weil ich Ihnen darin größtentheils von Eachen redete, über die jetzt nach Ankunft Ihres Briefs vom

toten dieses, den ich nebst dem Bulletin No. 7. diesen Morgen erhielt, nichts mehr zu sagen ist. Beide Schreiben waren sehr leserlich; auch sah man, bevor die Mischung darauf kam, nicht die geringste Spur von Dinte.

Die Aufklärung, die Sie mir über die Verzögerung einiger Ihrer Briefe mittheilen, scheint mir sehr natürlich. Die Section, die Sie Ihrem Toulouser (Strasburger) Freunde geben, wird gewiß den erwünschten Erfolg haben. Wäre es nicht ratsam, ihm eine Belohnung zu versprechen, damit er Ihre Briefe auf der Kehler Post ja richtig besorge, und die meinigen fleißig abhole? — Ich werde mit der Adresse an Obreskow immer fortfahren.

Was aber Ihre Verlegenheit angeht, wovon in den Briefen am 26 und 28 November die Rede ist, so denke ich hierüber so:

Glieb wäre mir's, wenn Sie in Chalons (Paris) bleiben könnten. Sie wissen, warum? Haben Sie aber Ursache zu glauben, daß Sie sich dort nicht länger aufhalten können, ohne sich der Gefahr auszusetzen, entdeckt zu werden, oder halten Sie es sogar ihrer Sicherheit wegen für nothwendig und ratsam, Frankreich ganz zu verlassen (und hierin müssen Sie allein Ihrer Klugheit und eigenen Beurtheilung folgen) so hindert Sie nichts, dieß zu thun: nur müssen Sie Ihren guten Freunden eine Abschrift Ihrer Papiere geben, damit diese die Correspondenz fortführen können, und ihnen zugleich die Art anzeigen, wie sie nun ihre Briefe an mich schicken, und die meinigen erhalten werden. In diesem Falle empfehle ich Ihnen nach Offenburg zu gehen, und dort meine weiteren Instructionen zu erwarten. Die Aufschlüsse, die Sie mir über die Zusammensetzung Ihres Ausschusses geben, sind hinlänglich, und ich wünschte, die Namen der Personen nur dann zu wissen, wenn Sie mir dieselben ohne weitere böse Folgen, und ohne sich zu compromittiren, hätten mittheilen können.

Ich begreife nicht, wie sich einige Mitglieder Ihres Ausschusses einbilden konnten, wir dächten nicht im Ernste daran, ihnen gegen den Usurpator beizustehen, da doch alle unsere Instructionen hierauf abzielen. Ich hoffe, daß gegenwärtiges Schreiben und die Mittheilung der Unterredung, die wir hier mit einander hatten, ihnen ihren Irrthum hinlänglich benehmen werden. — Sie wissen, daß ich Ihnen nur vorzüglich deswegen empfohlen habe, alles aufzubieten, um hinter B...s Projecte zu kommen, weil ich überzeugt bin, daß wir dadurch das Gebäude seiner Macht am besten untergraben können. Versichern Sie dieselbe übrigens nochmals, daß ich meiner Seits ohne Unterlaß, und Ihren Original-Instructionen entsprechend, an der Hauptsache werde fortarbeiten lassen. Ihr Ausschuss aber muß bestimmen, in wiefern die Instructionen hinsichtlich der Lage der Sachen, und der Stimmung im Innern ausführbar sind.

Weil ich nun doch einmal auf diesem Gegenstande bin, so will ich noch als Antwort auf einen Artikel Ihrer letzten Bul-

letins hinzusetzen, daß ich wohl weiß, daß alles in dem geheimen Comité zu Saint Cloud beschlossen wird; aber auch eben so gut, daß das Detail und die Ausführung dieser Beschlüsse nothwendiger Weise den Bureauz anvertraut werden müsse, und daß man folglich in diesen ganz bestimmte Auskunft über das, was geschieht und geschehen soll, haben kann.

Ich kenne keinen H. Talon, und wiederhole Ihnen bei dieser Gelegenheit, daß ich für meine Person, mit keinem andern Agenten in Paris, als mit Ihnen in Verbindung stehe. . . Ich will damit nicht sagen, daß ich dort keine Correspondenz habe — die sind wohl nöthig, damit man in Stand gesetzt wird, die Berichte mit einander zu vergleichen, und zu sehen, ob sie gewiß und richtig sind.

Ihr Ausschuss kann seine Nachrichten unmittelbar über B. . . nach Bordeaux (London) schicken, so wie Sie in Ihrem Briefe vom 5ten angeben, aber doch nur in sehr wichtigen Fällen. Sie sehen wohl selbst ein, daß es unflug wäre, wegen Kleinigkeiten diesen Weg für die Zukunft auf Spiel zu setzen.

Sie schrieben mir in einem Ihrer vorhergehenden Briefe, daß Sie mir einige Noten in Betreff des Huissier schicken könnten. Auf diese habe ich Auspielung gemacht, nicht auf den Inhalt des famosen Portefeuille. Es kommt nun darauf an, bestimmt zu wissen: 1) ob alle geheimen Papiere des . . . wirklich darin sind, und 2) was der Mensch für seine Dienste verlangt.

Ich schlicke hier für zehntausend Livres Wechsel bey, wovon zwei tausend ein hundert für Sie auf Abschlag Ihres Gehaltes, und siebentausend sechshundert für die Ausgaben des Ausschusses bestimmt sind. Ich bitte mir ihren Empfang zu melden: die Reisekosten werde ich gewiß nicht aus den Augen verlieren, und Ihnen nächster Tagen darüber Nachricht geben.

Mit dem nächsten Courier werden Sie einen Brief von B. . . an einen Engländer erhalten. Hält es Ihr Ausschuss für gut, so könnten Sie ihn in Paris drucken und verbreiten lassen. Er ist ein wenig lang, und einige Paragraphen dürfen schon wegbleiben.

Ich weiß nicht, ob ich den vierten Wechsel von 2800 Livres noch zu rechter Zeit für die heutige Abendpost erhalten werde? Wird es zu spät, so schicke ich ihn mit dem Courier, der morgen abgeht.

Ich bin mit wahrer Hochachtung  
Mein Herr!

Ihr gehorsamster Diener,  
Nota manus.

Nro. VI.

Den 3ten Jänner 1804.

Mein Herr! Ich habe das Bulletin Nro. 8. erhalten, und mit vielem Vergnügen die Bemerkung gemacht, daß Ihre Correspondenz immer interessanter wird. Ich hoffe, Sie



werden meine letzte No. mit dem Wechsel für zehntausend Livres erhalten haben.

Ich muß Ihnen nur zu wissen thun, daß ein französischer Emissär auf dem Kassadter Postamte in Betreff einer Correspondenz, welche zwischen mir und den Mißvergnügten in Frankreich bestehen soll, Nachsuchungen angestellt hat; aus der Art aber, wie er sich seines Auftrages entledigte, läßt sich ganz deutlich schließen, daß das Gouvernement von der unsrigen nicht die geringste Vermuthung hat. Der Brief eines Engländers an B... der fast in allen Departements erschien, war es, der den Verdacht erwekte, als käme er von hier. — Uebrigens erwähne ich dieses Vorfalles nur auf den Fall, daß Sie davon sprechen hören könnten, damit Sie sich weiter nicht darüber beunruhigen.

Sollten es die Umstände mit sich bringen, daß Sie Frankreich verlassen müßten, so empfehle ich Ihnen dringend an, vor Ihrer Abreise alle Anstalten zu treffen, damit das Bulletin Ihres Ausschusses ferner richtig ankomme. Sie würden daher wohlthun, mit dem guten Freunde in Toulouse (Straßburg) die gehörigen Maßregeln zu nehmen, damit diese Bulletins Ihnen unmittelbar nach Offenburg ausgeliefert würden, wohin er sie entweder selbst bringen, oder sie einer sichern Person anvertrauen müßte, im Falle Sie dieselben nicht selbst in Kehl abholen. Ich habe nicht den geringsten Verdacht gegen das Kehler Postamt; aber ich sehe nicht ein, warum man sich dessen bedient, wenn man es entbehren kann.

Ich habe vor Kurzem mit Jemand gesprochen, der gerade von Chalons (Paris) kommt, und von ihm vernommen, daß der erste Konsul von Tag zu Tag tollere Streiche macht — daß das Schreckenssystem mit einem Male wieder an die Tagesordnung kommt — daß seine gewaltsamen Maßregeln es beweisen, daß er selbst sich in seiner Lage nichts weniger als ruhig fühle — und daß endlich alles, was vorgeht, einen mehr oder weniger nahen Ausbruch weissage. Es scheint nicht mehr zweifelhaft zu seyn, daß der erste Konsul wegen der Landung in England in grosser Verlegenheit ist, denn so entschlossen dazu er sich auch stellt, so kennt und fürchtet er doch die mit diesem Wagemuth verbundenen Gefahren, und weiß nur nicht, wie er sich jetzt aus dem Spiele ziehen, und sein Wort, das er gleichsam gegeben, zurücknehmen soll. Ich bitte Sie, lassen Sie diesen Zustand der Dinge, der (so glaubt die sehr unterrichtete Person, die mir diese Bemerkungen mitgetheilt hat) früh oder spät eine entscheidende Krise herbeiführen muß, ja nicht aus den Augen.

Was in der Vendee vorgeht, weiß ich nicht. Ich brauche Ihnen nicht zu wiederholen, daß ich alle Maßregeln und Schritte, die nur stückweise geschehen, und nicht mit einem allgemeinen und bestimmten Plane zusammenhängen, nie von andern als schädlichen Folgen halte. Doch will ich glauben, daß diese Insurrectionen von selbst, und durch den Widerstand der Einwohner gegen die verhaßte Conscription entstanden sind.

In einem von den Artikeln Ihrer Instruction heißt es war: Sie möchten zweimal in der Woche schreiben; um aber unsre Communication weniger Gefahren auszusetzen, scheint es mir rathsamer, nur dann zu schreiben, wenn etwas wichtiges zu berichten ist.

Ich bin mit der ausgezeichnetesten Hochachtung etc.

Nota manus.

Den 4. Jänner 1804.

Da ich eben den Brief siegeln will, erhalte ich Ihr Schreiben vom 25. Dec. mit dem Bulletin vom nämlichen Datum. Beide enthalten sehr interessante Nachrichten.

Ich gebe Ihnen noch einmal die feierlichste Versicherung, daß ich von dem Ausschuss, von welchem Sie mir sagen, durchaus nichts weiß; und — nach dem was Sie mir davon berichten — kann ich Ihnen nicht einmal rathen, sich mit ihm im geringsten einzulassen. Von den Notizen, die Sie mir über Willot und andere geben, werde ich zu rechter Zeit Gebrauch machen.

Sie haben die wahren Verhältnisse der Ingredienzen zu Ihrer Dinte gefunden, und man bemerkt in Ihrem Briefe nicht die geringste Spur einer geheimen Schrift.

Nro. VII.

München den 27. Jänner 1804.

Ich habe Ihre drei Bulletins Nro. 10. vom 28. December, Nro. 12. vom 15. Jänner, und Nro. 13. vom nämlichen Datum, mehr oder weniger regelmäßig, erhalten. Auch sind mir Ihre beiden Briefe vom 4ten und 5ten Jänner, so auch der vom 12ten Jänner, welcher mit Nro. 14. bezeichnet war, zugekommen. Nro. 11. habe ich nicht erhalten, aber ich ziehe daraus keine andere Folge, als daß es ein Versehen des Copisten ist, der statt 11 — 12 schrieb; doch wäre es gut zu wissen, ob sich die Sache so verhält, damit durchaus jeder Zweifel gehoben wäre.

In meinem letzten Briefe habe ich Sie benachrichtigt, daß die Consular-Regierung einigen Argwohn geschöpft habe, als ob ich mit dem Innern von Frankreich in Correspondenz stehe; hierauf bezieht sich der in dem Moniteur Nro. 115. als Bemerkung eingerückte Artikel in Hinsicht der vorgeblichen Neuigkeiten aus London vom 2ten Jänner, wo es heißt: daß den Tag vorher ein außerordentlicher Courier von München angekommen wäre; dieser Umstand ist durchaus falsch. Uebrigens geschieht es nicht zum ersten Male, daß der Consul sich dieses Kunstgriffes bedient, indem er kurz nach meiner Ankunft in München das nemliche that, wie man in dem Moniteur Nro. 101. vom 1sten Jänner 1803. sehen kann. Es scheint, daß sein Argwohn auf sehr unbestimmten Gründen beruhe. Er weiß, daß ich während meinem Aufenthalte in Italien im Innern von Frankreich Verbindungen hatte, und vermuthet daher, daß es noch so sey — um so mehr, da ich

in diesem Augenblicke unter allen englischen Ministern der nächste an der Gränze bin. Bei allem dem, daß das Gouvernement glauben machen will, ich unterhalte Einverständnisse mit den Mißveranugten im Innern; sieht man doch, daß es nicht die geringste Anzeige besitzt, vermöge welcher es etwas von unserer Correspondenz ahnden könnte. In diesem Falle würde es nicht solche Artikel, die uns vorsichtig machen, und bestimmen müssen, unsere Correspondenz auf einem andern Wege zu führen, und ihm dadurch einen Strich durch die Rechnung zu machen, publicirt, und so den Faden entzwei geschnitten haben, der es zu weiteren Entdeckungen hätte führen können. Das Mittel, dessen er sich bedient hat, um in Deutschland etwas hierüber zu erfahren, ist ihm nicht gelungen, denn ich weiß von sicherer Hand, daß der besagte Emissär durchaus keine Aufschlüsse erhalten hat.

Ueber diesen Punkt können Sie also vollkommen beruhigt seyn.

Dennoch wünschte ich, daß Sie in Ihren Briefen und Bulletins nicht mit der gewöhnlichen, sondern mit der sympathetischen Tinte schrieben: die Ursache warum? brauche ich Ihnen wohl weiter nicht zu erklären.

Es thut mir sehr leid, daß solche einzelne und unzusammenhängende Schritte gemacht werden, als die sind, von denen Sie mir Nachricht geben; und ich bin ganz Ihrer Meinung, daß sie nichts anders bezwecken werden, als die Wachsamkeit des Gouvernements zu verdoppeln, und es zu strengen Maaßregeln zu zwingen, welche manchem braven Manne, der, an dem rechten Orte benützt, wesentliche Dienste hätte leisten können, nachtheilig seyn werden.

Das Schicksal des Ausschusses, von welchem Sie in Ihrem Briefe vom 1ten Meldung thun, und dessen Existenz ich erst durch Sie vernommen habe, wird Ihnen ohne Zweifel zur Warnung dienen, sich keinen falschen Brüdern anzuvertrauen, sondern in Hinsicht der Personen, welchen Sie Ihr ganzes Geheimniß anvertrauen, sehr vorsichtig zu seyn. Die große Kunst, ein Geschäft wie das Ihnen anvertraute zu führen, besteht darin, jedem genau das zu sagen, was er wissen muß, um die ihm zugetheilte Rolle auszuführen, aber auch nichts weiter.

Ihr General wünscht, (nach dem Bulletin No. 13.) daß man eine Zeit bestimmen möge, um öffentlich aufzutreten. Ich kann Ihnen hierüber weiter nichts sagen, als daß dieß von den Fortschritten Ihrer Operationen und den darüber einlaufenden Nachrichten abhängen wird. Nach Ihrem Schreiben vom 25. Dezember sind Sie gesonnen, in den vier Departements an einem Tage einen auffallenden Schlag zu thun. Ich zweifle sehr daran, daß dieser Schritt, wenn er so ganz isolirt ist, von großer Wirkung seyn werde; er könnte den Consul wohl auf einen Augenblick beunruhigen; aber so lange die Armee B...n zu Gebote steht, und nicht eine beträchtliche Truppenanzahl für Ihre Sache gewonnen ist,



wird man unmöglich auf einen fortdauernden guten Erfolg zählen können.

Ich bitte Sie, schreiben Sie mir doch, in wie weit man auf die Truppen zählen kann, damit ich mein System darnach ordnen, und die Pläne einrichten kann. Mir scheint nichts wichtiger, als Anhang in der Armee zu gewinnen, und ich bin der festen Meinung, nur mit ihrer Beyhülfe hat man gegründete Hoffnung, die so sehr gewünschte Veränderung der Dinge zu bewerkstelligen. Gewiß wünsche ich eben so sehr, als Sie, den Augenblick herbei, wo man geradezu wird auftreten können, aber es muß erst alles vorbereitet werden, damit man sicher ist, daß das Unternehmen nicht aus Mangel an aller earthlichen Vorsicht mißlinge, und unsere Hülfsmittel nicht ganz vergebens aufgewendet werden. Uebrigens sollte schon im voraus alles vorgeschrieben seyn, wie man sich bei ausbrechender Insurrection zu verhalten habe, damit man nicht im Finstern herumtapse, und damit die königlichgesinnten sich die von den Republikanern aufgeregten Unruhen zu Nutzen machen könnten.

Die 2400 Livres, die ich Ihnen unterm 27ten des vergangenen Monats überschift habe, und Ihr Gehalt bis zum 15ten Februar; da Sie aber, im Falle Sie Frankreich verlassen müßten, vielleicht etwas mehr brauchten, so werde ich Ihnen mit der nächsten Post noch einen Wechsel von 1200 Livres übermachen, wornach Sie also bis zum 15ten März bezahlt seyn werden. In dem Umschlag des Briefes werde ich weiter nichts beifügen. In Betreff der Gelder, welche ich Ihnen für den Ausschuss überschift habe, überlasse ich das Ihrem eigenen, und dem Gutdanken Ihrer Verbündeten, und bin überzeugt, daß Sie dieselbe so verwenden werden, wie Sie es im gegenwärtigen Augenblicke zur Erreichung Ihres Endzweckes gut finden.

Den Brief von B... an einen Engländer halte ich noch zurück; das Paquet ist zu groß, als daß ich es auf die Post geben könnte, und ich werde es nur mit einer sichern Gelegenheit abschicken. Ich könnte es übrigens auch wohl in Deutschland drucken lassen.

In Rücksicht Ihres Aufenthalts in Frankreich sind Sie unumschränkter Herr, und ich möchte Ihnen sogar rathe, es, so bald Ihre Gegenwart nicht mehr nothwendig scheint, zu verlassen. Sie könnten sich alsdann vorerst nach Off... begeben, mir von dort aus Ihre Ankunft wissen lassen, und dann Ihre Reise nach München fortsetzen. Dort müßten Sie aber unmittelbar bei mir absteigen, und sich durchaus nicht in der Stadt sehen lassen. Nehmen Sie doch eine so viel möglich detaillierte Uebersicht der Hülfsmittel mit, die Ihrem Ausschusse zu Gebote stehen, so wie auch die nothwendigsten Notizen in Hinsicht des aufgestellten Plans u. s. w. — Ich wünsche, daß Sie für Ihre Correspondenz wenigstens drei Kandle eröffnen, damit wir nicht in Verlegenheit kommen; im Falle wir uns des Weges über Toulouse (Straßburg) nicht mehr bedienen können. Vergessen Sie in nicht, vor Ihrer

Abreffe noch den Eifer Ihrer Mitarbeiter dadurch anzufeuern, daß Sie ihnen die großen Belohnungen, welche bei dem glücklichen Erfolge ihrer warten, von ferne zeigen. Gut wäre es, wenn Sie sich eine unmittelbare Correspondenz im Generalstab der Armee verschafften, und in Strasburg zwei oder drei Personen fänden, auf welche man sich verlassen könnte — es würde uns dies in der Folge von großem Nutzen seyn.

Ich will sehen, ob ich das Betterschaft, welches Sie wünschen, hier stecken lassen kann; ich glaube aber, es wäre besser, es in London machen zu lassen.

Mit dem guten Freunde von Dff. . . . müssen Sie, wie ich Ihnen schon gesagt habe, nichts von Geschäften reden. Er weiß schon, daß Sie vielleicht bald hinkommen, und es ist ihm anbefohlen worden, Sie durchaus mit keinen Fragen zu belästigen.

### Nro. VIII.

Den 14ten Febr. 1804.

Mein Herr! Hier überschicke ich Ihnen die 1200 Livres, wovon ich in meinem letzten Schreiben (Nro. VII.) vom 27. Jänner sprach. Ich habe unmöglich früher zahlbare Wechsel aufreiben können.

Seit meinem Nro. VII. habe ihre Nro. XV. vom 29. Jänner erhalten — aber nicht eher als am 8. Febr. Nro. XVI. vom 30. Jänner, und Ihr Brief vom nemlichen Datum sind alle beide am 11. dieses Monats glücklich angekommen. Ich will Ihnen in Kurzem sagen, was mir in beiden Briefen zu beantworten nöthig scheint.

Ich wiederhole Ihnen noch einmal, und zwar zum letztenmale, daß ich außer Ihnen keinen andern Agenten in Frankreich habe. Für meine Correspondenten daselbst bin ich, trotz alle dem, was Sie mir von Ihrer nahen Arretirung sagen, ganz außer Sorgen.

In Embden habe ich keinen Correspondenten; da ich aber dem Präsidenten Abschriften von Ihren Briefen schickte, so könnte er wohl, wenn er es nöthwendig fände, dieses Geschäft in Bordeaux (London) besorgen. Ueber die, von dem französischen Emisar auf den deutschen Postämtern versuchte Nachspürung glaube ich Sie schon beruhigt zu haben; alle seine Mühe ist umsonst, aber der Lärmen, den diese Geschichte gemacht hat, hat einem meiner Vertrauten in diesem Bureau große Furcht eingejagt, und er wünschte, dieser Geschäfte los zu seyn. Dieser Ursache halber, und um von Ihnen, in Betreff des Zustandes des Innern in Frankreich, der Ausdehnung Ihrer Hülfsmittel und des Gebrauches, den Sie davon zu machen gedenken, deutlichere und umständlichere Nachrichten als die in den Bulletins zu erhalten, bitte ich Sie, so bald als möglich nach Dff. . . und von dort hieher zu gehen.

Schon in meinen vorhergehenden Briefen, vorzüglich in Nro. V. und VII. habe ich Ihnen angezeigt, wie wir unsere Correspondenz einrichten müssen. Es bleibt mir nichts übrig, als Sie zu ersuchen, Ihre Maßregeln zu nehmen, damit die

Bulletins ohne Vermittlung der Postämter aus den Händen Ihres guten Freundes in Toulouse (Strasbourg) unmittelbar in Ihre Hände gelangen.

Auch habe ich Ihnen anempfohlen, wenigstens zwei Communicationswege zu eröffnen, (einer davon muß über Mainz gehen), damit man nicht in Verlegenheit komme, wenn uns (was wohl möglich wäre) der von Toulouse (Strasbourg) versperret würde.

Das Papier, auf welches Sie schreiben, ist für unsern Gebrauch vortrefflich, und da hier kein solches zu finden ist, so bitte ich Sie, einen guten Vorrath davon für uns beide mitzubringen. Ihre Nachrichten in Betreff der Exzerpirungen des ersten Consils und ihrer Bestimmung schienen mir so wichtig, daß ich sie sogleich nach Bordeaux (London) schicke, aber über die Summe, welche der Huissier für seine Jonen vor einiger Zeit angebotenen Dienste begehrt, haben Sie sich noch nicht erklärt.

Nichts thut mir mehr leid, als das lächerliche Mißtrauen, welches sich Ihrem Berichte nach in dem Ausschusse einzufinden anfängt. Suchen Sie es noch vor Ihrer Abreise zu erstickten, Sie können in meinem Namen, und so bestimmt als möglich Ihren guten Freunden erklären, daß ich nichts von allen den Umständen und Begebenheiten weiß, welche es erzeugt haben. Uebrigens bitte ich Sie, ihnen gehörig zu bemerken, daß es mir unmöglich wäre, nachdrücklich mitzuwirken, wenn sie sich bei jedem neuen unerwarteten Vorfalle von ihrem Argwohn hinreißen ließen.

Die Quittung des Ausschusses brauchen Sie mir nicht zu schicken, wenn Sie sie nur mirbringen. Ich muß Ihnen aber doch noch sagen, daß es gut wäre, wenn Sie es bei Ihrer Abreise von Chalons (Paris) so einrichteten, daß Sie, wenn es der Gang der Sachen in der Folge mit sich brächte, dorthin zurückkehren könnten.

Ich bin mit der vollkommensten Hochachtung  
Mein Herr!

Ihr gehorsamster Diener,  
Nota manus.

Nro. IX.

Den 2sten Febr. 1804.

Mein Herr! Ihren Brief vom 10ten habe ich am 2ten, den vom 13ten aber so eben erhalten. Sie müssen nun so bald als möglich hieher kommen, weil ich Ihnen keine weitem Instructionen geben kann, ohne vorher über eine Menge Sachen, in deren Details man nur mündlich eingehen kann, Aufschluß erhalten zu haben. Uebrigens macht auch mein Patron allerhand Difficultäten wegen der Besorgung der Briefe, und wir müssen uns deshalb über die Ihnen in meinem letzten Briefe mitgetheilte Art der Correspondenz verabreden.

Alle die Begebenheiten vom 16ten dieses Monats sind mir bekannt, und ich begreife gar wohl, daß die Polizen auf alle Reisenden ein wachsamcs Auge haben wird! fassen Sie also den



günstigen Augenblick ab, damit Sie keine Gefahr laufen. Die nähern Umstände von Georges u. s. w. habe ich erst durch Sie erfahren. Ihr Brief hat mich zuerst von seinen Plänen unterrichtet; wenn Sie aber irgend Mittel haben, einen seiner Verbündeten aus der Verlegenheit zu reißen, so machen Sie ja Gebrauch davon. Auch bitte ich Sie recht sehr, auf der Stelle eine kleine Adresse an die Armee (Officiere und Soldaten) aufsetzen und drucken zu lassen, und sie darin aufzufordern, ihren Waffenbruder Moreau, der sie so oft zum Sieg geführt habe, nicht als ein Schlachtopfer der Wuth und Eifersucht des ersten Consuls zu Grunde gehen zu lassen. Sie können allenfalls hinzufügen, daß Moreau's Verdienste dem kleinen Tyrannen schon lange ein Dorn im Auge gewesen wären, und daß dieser, um sich seines Nebenbuhlers zu entledigen, den Augenblick gewählt habe, wo die Nachricht von dem traurigen Schicksale von St. Domingo angekommen sey, damit nur dadurch die Aufmerksamkeit der Nation von dem, einzig durch sein schlechtes Benehmen herbeigeführten, Unglücke abgelenket werde. Verlieren Sie ja keinen Augenblick, und machen Sie, daß diese Adressen in größtmöglicher Eile an alle Armeen geschickt werden.

Ihrem guten Freunde in Toulouse (Strasbourg) habe ich geschrieben, und ihn ersucht, künftig Ihre Briefe an mich unter Umschlag an Herrn Abbé Dufresne zu adressiren; im Falle Sie mir noch vor Ihrer Abreise schreiben, bitte ich Sie, sich nur dieser, aber keiner der in meinem Briefe Nro. 11. Ihnen mitgetheilten Adressen zu bedienen.

Der Commissär, von dem ich Ihnen gesprochen habe, hat sich von einigen Postbeamten das Versprechen geben lassen, ihm alles, was sie in Betreff einer Correspondenz mit mir erfahren könnten, unter folgender Adresse mitzutheilen:

Au Citoyen Dubois, au bureau de la police militaire du ministère de la guerre, sous l'enveloppe du Citoyen Duroche, Marchand épicier, rue St. Honoré. Nro . . .

Ich wünschte, Sie hätten sich mit dem Postmeister zu R . . . lieber nicht eingelassen, denn es scheint nicht, als wenn er uns, so lange unsere Correspondenz wie bisher ungehindert fortgeht, viel Dienste leisten könnte, und ich fürchte, es ist nicht wohl möglich, ihm diese Eröffnung zu machen, ohne etwas mehr dabei merken zu lassen, so geschickt und vorsichtig sich auch Ihr Mittelsmann dabei benehmen würde.

Was den General-Adjutanten betrifft, von dem in Ihrem Briefe vom 12ten die Rede ist, so wäre ich wohl geneigt, mich mit ihm in Correspondenz einzulassen; ich würde mich ihm nicht mehr anvertrauen, als nöthig wäre; aber er fordert keine große Summe, und wir sind in Stand gesetzt, bestimmt zu erfahren, ob seine Berichte wahr sind. Suchen Sie also diese Sache noch vor Ihrer Abreise in Gang zu bringen.

Von Ihrem Operationsplane werden wir bei unserer Zusammenkunft ausführlicher sprechen, indessen können Sie Ihre guten Freunde versichern, daß man nicht ermangeln wird, zu Folge desselben mit aller möglichen Eile mitzuwirken.

Ich ersuche Sie noch einmal, vor Ihrer Abreise alle nöthi-

gen Vorsehrungen für die Fortsetzung unserer Correspondenz zu treffen.

Mit vollkommenster Hochachtung u. s. w.

Mein Herr!

Ihr gehorsamster Diener,  
Nota manus.

Nro. X.

Mein Herr!

Da der General \*) so viel Zutrauen auf seine Mittel zeigt, da er glaubt, daß der jezige Augenblick besonders günstig sey, um die Operationen anzufangen; da er ferner der Meinung ist, daß, wenn man ihn unbenutzt vorübergehen lasse, sich eine so vortheilhafte Gelegenheit nicht wieder finden werde, so kann der hiesige Freund \*\*) nicht umhin, seinen Wünschen nachzugeben, indem er ihm alle in seinen Kräften stehende Hilfe verspricht. Der Freund muß nothwendiger Weise dem General, der sich an Ort und Stelle befindet, und dem am meisten daran gelegen seyn muß, daß alles wohl vorbereitet und combinirt sey, damit das ganze Vorhaben nicht mislinge, die Ausführung in ihrem Detail überlassen; dennoch macht er hier die Bemerkung, daß es höchst wichtig ist, sich sobald als möglich eines festen Plazes auf der Gränze von Frankreich und Deutschland zu versichern, damit der Freund eine ungehinderte, sichere, schnelle und thätige Communication mit dem General unterhalten, und ihm alles zuschicken könne, was er in der Folge nöthig haben möchte. Hünningen wäre dazu am besten geeignet, und ist ohnedies nicht weit von dem Schauplaze der Hauptoperationen gelegen.

Von sechs zu sechs Stunden müßten zwischen Besançon und Freiburg vertraute Personen aufgestellt werden, um die Nachrichten hin und her zu bringen.

Das allererste aber, was geschehen müßte, wäre die Besitznehmung von Blois (Besançon), welches zum Waffenplaze, und im schlimmsten Falle dazu dienen kann, um sich hinein zu werfen. Im letzten Falle könnte ein Theil der Insurgenten die Cevennen und die Gebirge des ehemaligen Vivarais besetzen, und sich dort lange halten, wenn nur immer über Hünningen, oder über Meh (Basel) und die Schweiz eine Communication offen gehalten würde, um die nöthigen Gelder zu erhalten. Hat man Blois (Besançon) besetzt, und in den Provinzen die Insurrection organisirt, so darf man keinen Augenblick

\*) Alles was M. D. L. in Betreff des Generals, von welchem in diesem letzten Briefe die Rede ist, als auch des Huissier, dessen schon oben etlichemal erwähnt wurde, an Herrn Drake schrieb, ist eine bloße Erdichtung, wie dieser Correspondent des Herrn Drake selbst in der Erzählung bezeugt, die er von den Unterredungen zwischen ihm, und dem englischen Minister in London, und Herrn Drake in München bekannt zu machen gedenkt.

\*\*) Dieser Freund ist Herr Drake, der hier von sich in der dritten Person spricht.



verlieren, um in Chalons (Paris) selbst thätig zu seyn. Alles muß schon vorläufig vorbereitet und eingeleitet werden, damit, wenn das jezige Gouvernement die Unruhen in den Provinzen erfährt, man dort augenblicklich während seiner Verlegenheit und Bestürzung Hand anlegen kann.

Da es gewiß ist, daß ein großer Theil der Armee, Offiziere sowohl als Soldaten, mit Moreau's Arretirung sehr unzufrieden sind, so versteht es sich von selbst, daß der General hierin ihrem Willen nachgebe, damit er im kritischen Augenblicke auf sie zählen kann. Dem General kann nicht unbekannt seyn, daß nichts wichtiger und nothwendiger ist, als, den Grundsatz anzunehmen, von dem Beistande aller Mißvergnügten Nutzen zu ziehen, und sie alle, von welcher Partei sie auch seyen, für den ersten Augenblick mit einander zu vereinigen. Dies könnte dadurch geschehen, daß man erklärte, der große Zweck der Insurrection sey: der Frankreich und das Ausland niederdrückenden Tyrannei ein Ende zu machen — jeder Feind der jezigen Regierung werde von den Insurgenten also als Freund angesehen werden. Uebrigens ist es durchaus nothwendig, daß alle Bewegungen der Insurgenten (besonders in Rücksicht der Anhänger des ersten Consuls) mit der größten Vorsicht geschehen, damit die große Anzahl derer, die die Trübsale noch nicht vergessen haben, welche sie in den verschiedenen Epochen der Revolution ausgestanden, nicht in Schrecken gejagt werde. Den Geist des Systems könnte man in der ersten Proclamation mit den zwei Worten: „Freiheit und Friede für Frankreich und die ganze Welt“ ausdrücken: diese Bemerkungen verdienen ganz besonders von dem Generale beherzigt zu werden, weil ein entgegengeseztes Benehmen nothwendig dem ganzen Volke Furcht einjagen, und folglich den größten Theil desselben bestimmen würde, sich lieber an die gegenwärtige Regierung, wenn sie auch noch so sehr verhaßt ist, anzuschließen, als noch einmal die Revolutionsscenen zu erleben, die ihm noch im frischen Andenten sind. Noch muß der Freund dem General sagen, daß er zuverlässig weiß, daß Moreau's Arretirung ein allgemeines, und sehr lautes Mißvergnügen im Elsaß erregt hat. Da der General eine große Menge Anhänger in diesem Lande hat, so könnte auch diese Stimmung sehr gut benutzt werden, wenn man nach den so eben angegebenen Grundsätzen verfuere.

Was die Unterstützung in Geld betrifft, so hätte es der Freund gern gesehen, wenn ihm der General eine Uebersicht der sowohl im Anfange als auch in der Folge für nothwendig gehaltenen Summen mitgetheilt hätte. Da diese Stadt keine Handelsstadt ist, so hält es immer schwer, und ist oft unmöglich, Wechsel auf Paris zu bekommen, besonders solche, welche von kurzer Sicht sind. Der Freund muß sie beinahe immer weit herkommen lassen. Daher wird der General so gut seyn, den Freund sogleich wissen zu lassen, wie man diese Sache einrichten könne, auch die Summen, die er braucht, die Zeit — wann, und den Canal angeben, durch den — so wie auch, ob er sie in Wechsel oder baarem Geld zu erhalten wünscht. Im letzten Falle könnte er einen Vertrauten an den



Freund abschicken, der Vollmacht hätte, es in Empfang zu nehmen, und nach Beschaffenheit der Umstände nach Chalons (Paris) oder Blois (Besançon) zu transportiren. Aber es wird nicht möglich seyn, auf einmal eine so große Summe in Wechselfn oder baarem Gelde zusammen zu bringen. Sie müssen also durchaus so bestimmt als möglich angeben, wann Sie das Geld brauchen, damit man sich zeitlich darnach einrichten könne. Sobald der Freund unterrichtet seyn wird, wird er seine Maassregeln nehmen, damit die nöthigen Summen in Offenburg, Stuttgart und einer andern näher an der Gränze gelegenen Stadt bei Jemand deponirt werden, der sie dann dem Abgesandten des Generals übergibt, im Falle dieser nicht selbst jemand von seinen Leuten, auf den er sich durchaus ganz verlassen kann, für immer an einem der genannten Orte, (oder noch besser zu Freiburg im Breisgau) halten will, um dieses Geschäft zu besorgen, — dies wäre wohl das ratsamste.

Man hofft, daß der General in den Staats-Cassen, deren er sich bemächtigen wird, einige Gelder finden wird. Im Falle man aber (was möglich wäre), auf der Stelle, und ehe die Sendungen ankämen, Geld brauchte, könnte man sich ja mit Bons behelfen, die in 14 Tagen oder 3 Wochen fällig wären. Da das Geld früher ankäme, so würde man sie sogleich zurücknehmen, und diese Pünktlichkeit würde dem Insurgenten großen Credit verschaffen. Es gibt noch eine Menge Kleinigkeiten, von denen man in dem Briefe nicht wohl Meldung thun kann, weil der Reisende sich nicht mehr länger aufhalten darf; man wird ihm aber hierüber mündliche Aufträge geben.

Der General erhält für jezt durch den Ueberbringer die Summe von 9,900 Franken, oder 10,114 Livres, 17 Sous, 6 Den. in 4 Wechselfn auf Paris, wovon drei am 2ten und einer am 5ten Germinal zahlbar sind. Der Freund hat schon seine Maassregeln getroffen, um sich künftig die nöthigen Gelder zu verschaffen.

München den 16ten März 1804.

N. C. Man kann für den Augenblick dem Freund die Briefe durch den Vertrauten von Toulouse (Strasburg) schicken, und sie an den Hrn. Abbé Dufresne, geistl. R. in München, adressiren.

## 2.

Cirkularschreiben des Ministers Talleyrand, vom 24sten März 1804, an die Mitglieder des bei der französischen Regierung akkreditirten Corps diplomatique, nebst deren Antworten.

### C i r k u l a r s c h r e i b e n.

Paris den 3ten Germ. XII.

Mein Herr Gesandter!

Der erste Konsul hat mir befohlen, Ew. Excellenz ein Exemplar von dem Berichte zu übersenden, der ihm von dem Großrichter über eine Inzidentkonspiration erstattet worden, welcher

Herr Drake, Minister Sr. Großbritannischen Majestät bei dem Münchner Hofe, in Frankreich angesponnen hat, und deren Fäden sich, sowohl in Rücksicht des Gegenstandes als der Zeit, an die infame Verschwörung knüpfen, mit deren Beurtheilung die Tribunalien im gegenwärtigen Augenblicke beschäftigt sind.

Dem Berichte ist eine gedruckte Kopie der authentischen Briefe und Aufsätze des Herrn Drake beigelegt. Die Originalien werden auf Befehl des ersten Konsuls unmittelbar Sr. Churfürstl. Durchlaucht von Baiern zugesandt werden.

Eine solche Prostitution des ehrenvollsten Amtes, welches Menschen anvertraut werden kann, war bisher ohne Beispiel in der Geschichte civilisirter Nationen; sie wird, als Skandal eines unerhörten Verbrechens, wofür sich noch immer die verderbtesten Regierungen scheuten, Europa in Erstaunen und Betrübniß setzen. Der erste Konsul kennt die Gesinnungen und Eigenschaften, wodurch sich das bei ihm akkreditirte diplomatische Corps auszeichnet, zu gut, um nicht überzeugt zu seyn, es werde diese Profanation des geheiligten Charakters eines Gesandten, welcher sich hier zu einem Verschwörungs-, Falschwerbungs- und Bestechungsdienst herabgewürdigt hat, mit tiefem Schmerz ansehen.

Empfangen Sie zc.

Der Minister der auswärtigen Angelegenheiten;  
Talleyrand.

### A n t w o r t e n.

Excellenz,

Ich erhielt mit dem vom 3ten Germinal datirten Schreiben Ew. Excellenz ein Exemplar von dem Bericht des Großrichters in Betreff der Korrespondenz des Herrn Drake, Ministers Sr. Großbritannischen Majestät bei dem bairischen Hofe, mit den Menschen, die im Innern von Frankreich gegen die Regierung konspirirten.

Die zarte Ergebenheit Sr. Heiligkeit für die Person des ersten Konsuls, die Ehrerbietung, die ich ihm gewidmet habe, die wesentlichen Dienste, die er der Religion geleistet hat, der besondre Schutz, welchen er der Kirche bewilligt, die Erkenntlichkeit, welche ihm alle Katholiken, nicht blos in Frankreich, sondern auch in den benachbarten Ländern, schuldig sind, verursachten mir den lebhaftesten Schmerz, als ich erfuhr, daß seine Tage in Gefahr, und die öffentliche Ruhe auf dem Punkt, gestört zu werden, gewesen sey.

Ich war damals zu glauben weit entfernt, daß irgend ein diplomatischer Agent in das Komplot verwickelt seyn könne; der öffentliche und geheiligte Charakter, womit dieselben bekleidet sind, mußte einen solchen Verdacht unterdrücken. Jetzt sehe ich aber mit dem größten Bedauern aus der von Ew. Excellenz mir mitgetheilten Korrespondenz, daß einer dieser Agenten sich erlaubt hat, den Feinden der französischen Regierung im Innern, Instruktionen, Geldmittel und Pläne zuzusenden. Ich bin überzeugt, daß Sr. Heiligkeit bei dieser unangenehmen

Nachricht meine Empfindungen theilen wird. Gerüben Sie, den ersten Konsul zu versichern, der heil. Vater habe bisher und werde auch in Zukunft mit Abscheu Alles ansehen, was auf Störung des innern Friedens Seiner Regierung abzuwirken könnte, einer Regierung, auf welcher das ganze Gebäude der Wiederherstellung der katholischen Religion in Frankreich beruht. Jedes Unternehmen gegen Sein kostbares Leben würde in den Augen Sr. Heiligkeit ein an sich eben so abscheuliches, als für die Kirche und für die Ruhe Frankreichs nachtheiliges Verbrechen seyn. Ich hege keinen Zweifel, daß nicht das diplomatische Corps von Europa diese Gesinnungen mit mir theilen, und nicht laut jedes von seinen Mitgliedern desavouiren wird, das seinen Charakter so weit entwürdigen könnte, um Zwietracht zu pflanzen und Unruhen zu nähren.

Genehmigen Ew. Excellenz die wiederholte Versicherung meiner hohen Achtung.

Paris, den 26 März 1804

J. B. Kardinal Caprara  
Legat a latere des heiligen Vaters,

Bürger Minister,

Ich sage Ew. Excellenz vielen Dank für die Mittheilung des Berichts des Großrichters, wovon Sie mir ein Exemplar übersandten. Ich werde es sogleich zu Benachrichtigung meines Hofes nach Wien schiken. Die Meinung, welche der erste Konsul nach seiner Erklärung von den Gesinnungen und Eigenschaften des diplomatischen Corps hegt, das bei ihm akkreditirt zu seyn die Ehre hat, beweist, daß er allen Mitgliedern desselben Gerechtigkeit widerfahren läßt, und gewiß irrte er nicht, wenn er denkt, daß es keinen unter uns gebe, der nicht alles, was ein diplomatischer Agent und seine Regierung gegen das Völkerrecht, und die unter civilisirten Nationen allgemein angenommene Richtschnur des Rechts und der Gerechtigkeit sich erlauben, laut verdamme.

Genehmigen Sie, B. Minister, die Zusicherung meiner hohen Achtung.

Paris den 25 März 1804.

Der Graf von Kobenzl,  
Botschafter Sr. Majestät des Kaisers,  
Königs von Böhmen und Ungarn.

Bürger Minister,

Ich habe mich beeilt, das Schreiben, womit Ew. Excellenz mich unterm 3 Germinal beehrten, so wie das Exemplar von dem Bericht des Großrichters über eine, durch die Wachsamkeit der Polizei glücklicherweise entdeckte Inconspiration, meinem Hofe durch einen Courier zu übersenden.

Sie kennen, B. Minister, das lebhafteste Interesse, welches die Erhaltung des Lebens des ersten Konsuls, so wie die Aufrechthaltung der Ordnung und Ruhe in dem Staat, dessen würdiges Oberhaupt er ist, dem König, meinem Herrn, stets eingeflößt hat. Sie können also leicht urtheilen, welche Wirkung diese Mittheilung, wer auch immer die Urheber und



Agenten des Komplots seyn mögen, auf das Gemüth Sr. preussischen Majestät machen, und welchen grossen Antheil der König an dem gänzlichen Aufhören so vieler Ursachen zu Besorgnissen für die Freunde Frankreichs nehmen wird. Denn indem ich mich des von Ew. Excellenz gegebenen Auftrags entledigte, machte ich es mir zugleich zur Pflicht, E. Majestät in Betref der vollkommensten Eintracht, welche zwischen dem erlauchten Oberhaupt der Republik und allen Dienern des Staats, zwischen der gesammten Nation und ihren Repräsentanten oder Vertheidigern herrscht, zu beruhigen.

Durch solche Berichte werde ich stets bemüht seyn, mir zu dem geheiligten Charakter, den ich bekleide, auch das Zutrauen und die Achtung der Regierung, bey welcher mich der König, mein Herr, akkreditirt hat, zu erwerben.

Empfangen Sie, B. Minister, den Ausdruck meiner hohen Achtung.

Paris, den 26 März 1804 (5 Germinal XII.)

Der Marquis von Lucchesini,  
ausserordentlicher Gesandter Sr. Majestät  
des Königs von Preussen.

Der Botschafter der batavischen Republik, an den B. Minister  
der auswärtigen Angelegenheiten.

Paris den 25 März 1804.

B. Minister! Derjenige Botschafter, der in den Hafen von London Schiffe seiner Nation bringen sah, welche auf hohem Meere, mitten im Frieden, und zu einer Zeit, als er noch alle diplomatischen Funktionen bei Sr. Großbritannien. Majestät ausübte, weggenommen waren, hatte vielleicht das Recht, vorauszusehn, daß ein Krieg, dem eine so öffentliche Verletzung aller Grundsätze und Rechte voranging, mit wenig Bartheit in der Wahl der Mittel fortgesetzt werden würde. Es verhält sich mit den Regierungen wie mit Individuen; ist einmal die Linie der Rechtlichkeit und Geradheit überschritten, so reißt die Macht des Hassers Staaten wie Privatpersonen hin, und weder jene, noch diese, wissen mehr still zu stehen.

Bezeugt gleich die Völkergeschichte diese traurige Wahrheit, so ist es doch schwer, selbst die Möglichkeit von dem Vorauszusehn, was man zu glauben gezwungen wird, wenn man die Aktenstüke, die Ew. Excellenz auf Befehl des ersten Konsuls mir zu kommunizieren die Güte hatten, durchliest, und es scheint unserm Zeitalter vorbehalten, davon ein so trauriges und denkwürdiges Beispiel zu liefern. Wenn inzwischen die Kenntniß der durch diese Korrespondenz enthüllten Thatsachen jeden Menschen nothwendig tief betrüben muß, der nur im Stande ist, die gefährlichen Folgen eines solchen Mißbrauchs des ersten und geheiligten aller Charaktere zu berechnen, welche bittern und schmerzhaften Empfindungen müssen nicht diejenigen durchdringen, welche selbst die Ehre haben, mit einem solchen Charakter bekleidet zu seyn, und welche stets die Achtung, die sie ihm schuldig sind, unter ihre ersten Pflicht

ten zählten, um auch ihrer Seits alle Rechte desselben geltend machen, und die Achtung, den Schutz und die Unverletzbarkeit, welche ihnen das Völkerrecht zusichert, fordern zu können.

Vorzüglich mußte in diesem Falle der batavische Gesandte, als Minister einer Nation, die von jeher durch ihren Abscheu vor Unrecht und Niedertächtigkeits berühmt war, der Biederkeit zur Gewohnheit geworden ist, und die für das Völkerrecht eine religiöse Ehrfurcht hegt, in doppeltem Grade den allgemeinen Unwillen theilen.

Haben Sie die Güte, B. Minister, beim ersten Konsul der Dollmetscher meiner Gesinnungen zu seyn, und die Versicherung meiner hohen Achtung anzunehmen.

R. J. Schimmelpenninck.

B. Minister! Ich habe die Ehre, Ew. Excellenz den Empfang der Mittheilungen anzuzeigen, welche Sie mir auf Befehl des ersten Konsuls in Ansehung des Rapports machten, den der Großrichter über eine von Hrn. Drake, brittischen Minister bey dem Münchner Hofe, in Frankreich angesponnene Incidentkonfession erstatet hat; ich mache es mir zur dringendsten Pflicht, diese Mittheilungen meinem Hofe zu übersenden.

Bei Durchlesung der authentischen, von H. Drake geschriebenen Briefe, welche als Beilagen des Berichts vom Großrichter abgedruckt, und nach Ew. Excellenz Anzeige unmittelbar im Original an Se. Churfürstliche Durchlaucht von Bayern übersandt worden sind, muß jedes Mitglied des diplomatischen Corps einen lebhaften Schmerz empfinden. In der That ist es wohl betrübt, zu sehen, daß ein Minister Ränke und Intriguen hat treiben können, die dem ehrenhaften Charakter, womit er bekleidet ist, und der Würde seiner Amtsverrichtungen, fremd seyn sollten. Alle fremde Minister werden gleich mir bedauern, daß ein Mann in einem öffentlichen Charakter eines solchen Betragens angeklagt werden könne, und ohne Zweifel werden alle beim ersten Konsul akkreditirten Mitglieder des diplomatischen Corps, in Rücksicht auf das Betragen des Herrn Drake, meine Empfindungen und meine Ansicht theilen.

Genehmigen Sie, B. Minister, die Versicherung meiner hohen Achtung.

Paris den 25 März 1804.

Dreyer

ausserordentlicher Gesandter, und bevollmächtigter Minister Sr Majestät des Königs von Dänemark.

Mein Herr! ich erhalte so eben die Mittheilung, welche Ew. Excellenz mir in Betref des Rapports des Großrichters an den ersten Konsul über die gegen Frankreich gerichtete Verschwörung, und dessen Beilagen, gefälligst haben machen wollen. Die Gerechtigkeit, welche der erste Konsul den Gesinnungen des diplomatischen Corps, das bey ihm akkreditirt

zu seyn die Ehre hat, widerfahren läßt, verdient dessen ganze Erkenntlichkeit, und entspricht völlig der lebhaften Censation und dem tiefen Schmerz, mit welchem dasselbe Alles anseht, was die Heiligkeit und Würde eines öffentlichen Charakters, dessen Berrichtungen durch die Ehre und Biederkeit geheiligt sind, profaniren kann.

Ich bin nicht im Stande, Ew. Excellenz die außerordentlich unangenehme Empfindung zu verhelen, mit welcher ich die Schriften durchgelesen habe, die Sie mir kommunizirten, und die ich pflichtgemäß auf der Stelle meinem Hofe zugefertigt habe. Die Gesinnungen Sr. Majestät des Königs meines Herrn für die Person des ersten Konsuls, und für die innere Ruhe einer befreundeten Macht, deren Resultate auf die Ruhe der andern Nationen zurückwirken, sind dem ersten Consul zu bekannt, als daß ich Ew. Excellenz bei dieser Gelegenheit daran zu erinnern, und Ihnen den Eindruck, den Ihre Kommunikationen auf das Gemüth Sr. Majestät hervorbringen werden, zu schildern nöthig hätte.

Ich habe die Ehre mit den Gesinnungen der höchsten Achtung zu seyn.

Ew. Excellenz

Paris den 26. März  
1804.

ergebenster und gehorsamster Diener  
Der Marchese De Gallo,

außerordentlicher Botschafter Sr. Majestät des Königs beider Sizilien.

Bürger Minister, ich habe das Schreiben erhalten, mit welchem Sie mir den Bericht des Großrichters in Betref der schändlichen und strafbaren Ränke des Herrn Drake, Ministers Sr. Großbritannischen Majestät bey meinem Hofe, mittheilen. Ich trage kein Bedenken, Ew. Excellenz zu versichern, daß der Churfürst durch die ernstlichsten, wirksamsten, und seiner persönlichen Freundschaft für den ersten Consul angemessensten Maßregeln, den Schmerz und den Unwillen an den Tag legen wird, welche Er bey der Nachricht empfinden muß, daß man in seinen Staaten unter dem Schutze eines geheiligten Charakters, so niedrige und böartige Pläne zu entwerfen und zu verfolgen gewagt hat.

Ich würde vergeblich versuchen, Bürger Minister, Ihnen auszudrücken, wie sehr ich die Schande fühle und bedaure, die daraus für das achtungswürdige Amt entspringt, das ich beileide. Ich schätze daher desto mehr den Werth der Aufmerksamkeit, die Sie mir dadurch bezeugen, daß Sie mich versichern, der erste Consul lasse den Gesinnungen aller derjenigen, welche die Ehre haben bey seiner Person akkreditirt zu seyn, Gerechtigkeit widerfahren. Ich werde mich stets bestreben, diese gute Meinung zu verdienen, die ich als eine schmeichelhafte Belohnung meines Eifers, und als das ehrenvollste Mittel, das Wohlwollen meines Souverains zu gewinnen, ansehe.



Ich bitte Ew. Excellenz die Versicherung meiner ehrerbietigen Hochachtung anzunehmen.

Paris den 26. März 1804 (5 Germinal XII.)

Cetto,

ausserordentlicher Gesandter Sr. Durchl.  
des Churfürsten von Baiern.

B. Minister, ich erhielt richtig die Note vom 3. Germinal, mit deren Zusendung Ew. Excellenz mich beehrten, nebst einem Exemplar des Rapports, welchen der Großrichter dem ersten Konsul über eine, von H. Drake Minister Sr. brittischen Majestät beim Münchner Hofe, in Frankreich angesponnene Inzidentkonspiration, erstattet hat, so wie die gedruckten Kopien der Briefe und andere authentische Aufsätze des besagten H. Drake. Ich habe mich beeilt, selbige meinem Hofe zu überschicken.

Niemand, B. Minister, wird ohne Schmerz erfahren, daß H. Drake, mit einem ehrenvollen öffentlichen Charakter bekleidet, sich hat entschließen können, denselben bis auf einen solchen Punkt zu profaniren.

Ich bitte Ew. Excellenz, die Versicherung meiner ehrerbietigen Hochachtung anzunehmen.

Paris den 4. Germ. XII.

Graf von Büna u,

bevollmächtigter Minister Sr. Churfürstl.  
Durchlaucht von Sachsen.

B. Minister! Der Unterzeichnete, bevollmächtigter Minister Sr. churfürstl. Durchlaucht des Erzkanzlers des deutschen Reichs, hat mit ehrerbietigem Dank das Schreiben erhalten, welches Ew. Excellenz gefälligt unterm 3. d. M. an ihn richteten, nebst dem beigelegten Exemplare des Rapports, welchen der Großrichter dem ersten Konsul, über eine von H. Drake, Minister Sr. brittischen Majestät bei dem Münchner Hofe in Frankreich angesponnene Inzidentkonspiration erstattet hat. Er hat geeilt, diese Schriften Sr. churfürstl. Durchlaucht seinem Herrn zu übersenden.

Je mehr die Biederkeit, die Ehre und die Rechtlichkeit die Grundlage der Handlungen eines Mannes ausmachen sollten, dem die ehrenvollen Berrichtungen eines Gesandten übertragen sind, desto tiefer war der Schmerz, den Unterzeichneter beim Anblit dieser schändlichen Intrigue empfunden hat.

Die Gesinnungen der unbeschränkten Ergebenheit und der höchsten Achtung, welche der Churfürst Erzkanzler für den ersten Konsul hegt, sind zu bekannt, als daß nicht jedermann sich von dem tiefen Unwillen überzeugt halten sollte, den er schon früher bey der Nachricht von den gegen ihn und die französische Regierung angesponnenen Machinationen gefühlt hat.

Der Unterzeichnete, der auf ausdrücklichen Befehl Sr. churfürstl. Durchlaucht, des Erzkanzlers seines Herrn, schon die Ehre hatte, diese Empfindungen gegen den ersten Konsul selbst, bey der letzten diplomatischen Audienz zu äußern, bit-

zet Ew. Excellenz neuerdings sein Dolmetscher bey dem ersten Konsul zu seyn, und Ihm zu bezeugen, wie viele Wünsche Sr. Churfürstl. Durchl. für Seine so kostbare Erhaltung that.

Der Unterzeichnete ergreift diese Gelegenheit, Ew. Excellenz die Versicherung seiner alten und ehrerbietigen Ergebenheit zu wiederholen.

Paris den 4 Germ. XII. (25 März 1804.)

Karl Graf von Beust  
bevollmächtigter Minister Sr. churfürstl.  
Durchl. des Reichserzkanzlers.

B. Minister! ich habe mich beehrt, meinem Hofe das Schreiben, womit mich Ew. Excellenz beehren, nebst einem Exemplar des Rapports des Großrichters, und einer gedruckten Kopie der authentischen Briefe und Aufsätze des Ministers Sr. brittischen Majestät zu München, zu übersenden.

Es muß jeden rechtschaffenen Mann tief schmerzen, zu sehen daß Herr Drake Alles, was er seiner Würde als Minister und sich selbst schuldig war, so weit hat vergessen können, daß er elende Komplotte gegen die französische Republik und ihr erlauchtes Oberhaupt dirigitte.

Ich bin überzeugt, daß die Meinung des ersten Konsuls in Betref des diplomatischen Corps, das die Ehre hat bei ihm akkreditirt zu seyn, sich bei jedem seiner Glieder vollkommen gerechtfertigt findet, und ich insbesondre schmeichle mir, daß nach einer Sendung von mehreren Jahren, Ew. Excellenz die ehrerbietige Anhänglichkeit, welche ich für die Person des ersten Konsuls begeh, hinlänglich kennen werden, um sich vorzustellen, welche Empfindungen von Unwillen und Abscheu mir das entehrende Betragen des H. Drake einflößen mußte.

Ich wage an Ew. Excellenz die Bitte, bei dem ersten Konsul der Dolmetscher meiner Gesinnungen zu seyn, und zugleich die Versicherung meiner hohen und ehrerbietigen Achtung anzunehmen.

Paris den 5 Germ. XII. (26 März 1804.)

August von Pappenheim,  
bevollmächtigter Minister Sr. Fürstl.  
Durchlaucht des Landgrafen von  
Hessen-Darmstadt.

Mein Herr! ich eile Ew. Excellenz den Empfang Ihres Schreibens vom 3. Germ. so wie eines Exemplars von dem Rapport, den der Großrichter dem ersten Konsul über eine durch H. Drake, Minister Sr. brittischen Majestät bei dem Münchner Hofe, in Frankreich angesponnene Verschwörung erstattet hat, anzuzeigen, ich werde selbige sofort Sr. Hoheit, dem Großmeister des Ordens von St. Johann von Jerusalem, mittheilen: Seine und Seines ganzen Ordens Anhänglichkeit und wahrhafte Ergebenheit für die Interessen Frankreichs und für die geheiligte Person des ersten Konsuls, werden ihm nothwendig all den Abscheu einflößen, den ein so gehässiges Gewebe verdient.

Genehmigen Sie, mein Herr, die Versicherung der höchsten Achtung, womit ich zu seyn die Ehre habe.

Paris den 25. März 1804. Em. Excellenz  
ergebenster u. gehorsamster  
Diener.

Der Bailli de Ferrette,  
bevollmächtigter Minister Gr. H. des  
Großmeisters von Malta.

Bürger Minister! ich erhalte so eben das Schreiben, womit Em. Excellenz mich gestern beehrten, und mit welchem Sie mir auf Befehl des ersten Konsuls die gedruckte Sammlung der Briefe und authentischen Aufsätze des Herrn Drake, Ministers Gr. großbritannischen Majestät zu München, in Betreff einer unter seiner Direktion in Frankreich angezettelten Konspiration übersenden.

Der Eindruck, den die Durchlesung dieser Schriften auf jeden Menschen machen muß, der von den Grundsätzen des Rechts und des allgemeinen Interesses der Menschheit durchdrungen ist, kann nicht anders als sehr schmerzhaft seyn. Auch werden meine Kommittenten, die Obrigkeiten der freien Reichsstädte, gleich mir, von dieser Empfindung tief durchdrungen werden.

Die Sensation wird bei ihnen desto lebhafter seyn, da der Anschlag vorzugsweise gegen die Person des ersten Konsuls gerichtet war, in welchem alle Bewohner der freien Reichsstädte den großmüthigen Beschützer erblickten, der ihre Unabhängigkeit rettete, und für den sie daher die höchste Verehrung und die vollkommenste Anhänglichkeit fühlen.

Auch hat die Entdeckung des letzten Komplots gewiß nirgend einen so starken und so allgemeinen Eindruck, als unter den Einwohnern der Reichsstädte, gemacht. Die ersten Briefe, welche ich auf die Nachricht von der entdeckten Konspiration erhielt, konnten mir nicht genug beschreiben, wie allgemein die Bestürzung unter allen Bürgerklassen wäre, so wie die folgenden: wie sehr sich jedermann über die gänzliche Vereitelung des Komplots Glück wünsche.

Beruben Sie, B. Minister, die Versicherung der hohen Achtung zu genehmigen, mit der ich zu seyn die Ehre habe

Paris, den 24. März Em. Excellenz  
(4. Germ. XII.) ergebenster u. gehorsamster Diener  
Abel,  
Resident der freien Reichsstädte.

Der bevollmächtigte Minister der ligurischen Republik an den  
Minister der auswärtigen Angelegenheiten der französischen  
Republik.

Paris, den 26. März 1804  
im 7ten Jahre der ligurischen Republik  
(5. Germ. XII.)

B. Minister! die Mittheilung der authentischen Briefe und Aufsätze der Korrespondenz des H. Drake &c. nach Frankreich,



welche Sie auf Befehl des ersten Konsuls an mich gelangen ließen, hat mich in ein so tiefes Erstaunen gesetzt, daß ich Mühe habe, davon zurück zu kommen.

Wirklich wäre es, ohne so sprechende Beweise, fast unmöglich zu begreifen, wie ein Mann, der seinen eignen Souverain bei einem achtungswürdigen Hofe repräsentirt, das ehrenvollste Amt, womit jemand bekleidet seyn kann, so weit herabzumwürdigen im Stande seyn sollte, daß er als Urheber und Werkzeug bei Anspinnung, Unterhaltung und Organisation geheimer und schändlicher Ränke aufträte, die auf nichts Geringeres abzielten, als wo möglich die Republik umzustürzen, Frankreich wieder mit den Schrecken innerer Zwistigkeiten heimzusuchen, und alle die Uebel über Europa zu rufen, welche die unfehlbare Folge einer solchen Umkehrung in Frankreich seyn mußten.

Jeder Mensch, dem seine Regierung die Ehre, sie bei fremden Mächten zu repräsentiren, anvertraut hat, muß mit Recht, gleich mir, gegen das Betragen des Herrn Drape aufgebracht seyn, und ihn dem ganzen Europa als unwürdig denunziiren, unter die Zahl der durch das Zutrauen der Staaten zu Ausübung der heiligen Pflichten der Diplomatie berufenen Personen gezählt zu werden.

Vor allen aber muß diese Empfindung unter den ausgezeichneten Mitgliedern des diplomatischen Corps, die bei dem ersten Konsul akkreditirt zu seyn die Ehre haben, allgemein seyn, und ich bitte Sie, B. Minister, demselben unterdessen den besondern Ausdruck des tiefen Schmerzes vorzulegen, den ich nach der in Ihrem Namen von Ihnen erhaltenen Mittheilung empfand.

Ich habe meiner Regierung Ihr Schreiben vom 3 Germ., nebst dem Bericht des Großrichters und den dazu gehörigen Aktenstücken übersandt; sie wird ohne Zweifel an diesem Ereigniß den größten Antheil nehmen, und dabei ihre Aufmerksamkeit verdoppeln, damit, wenn ja die Feinde Frankreichs und seiner Allirten versuchen sollten, strafbare Gerüchte in Ligurien zu verbreiten, selbige keine andre Wirkung hervorbringen mögen, als auf die treulosen Verbreiter zurückzufallen.

Genehmigen Sie die wiederholte Zusicherung meiner hohen Achtung.

Ferreri.

Der außerordentliche Gesandte der Republik Lucca, an Exzellenz den Minister der auswärtigen Angelegenheiten der französischen Republik.

Paris den 26. März 1804.

Exzellenz! Ich hatte die Ehre, das Schreiben, welches Ew. Exzellenz unterm 3 Germinal an mich erließen, nebst dem beigefügten Exemplar von dem Bericht des Großrichters zu erhalten.

Es muß für alle Mitglieder des diplomatischen Corps außerordentlich schmerzhaft seyn, den heiligsten und ehrenvollsten Charakter in so hohem Grade prostituiert zu sehn, und

die Ränke des Herrn Drake müssen den Unwillen aller Regierungen, welche die Ruhe von Europa wünschen, erregen.

Die Lucchellesche Regierung, welche nie aufhört, für die Wohlfahrt Frankreichs und das Glück des ersten Konsuls Wünsche zu thun, und welche schon bei der ersten Nachricht von den Unternehmungen gegen Sein Leben, in lebhaften Schrecken gesetzt ward, wird nur mit großer Betrübniß die neuen Machinationen erfahren, die dadurch, daß sie in der französischen Republik die Ruhe störte, auch den Republikanern Italiens den Frieden und das Glück, die sie unter seinen Auspizien genießen, geraubt hätten.

Ich eile also, Ew. Excellenz zu bitten, dem ersten Konsul im Namen meiner Regierung gefälligst die aufrichtigen Glückwünsche wegen Entdeckung dieser Konspiration darzubringen, welche keine andre Wirkung haben wird, als ihre Agenten und Urheber mit Schande zu bedecken.

Zugleich bitte ich Ew. Excellenz, die Betheuerung meiner höchsten Achtung anzunehmen.

J. Belluomini.

Paris den 26. März 1804.

Der Unterzeichnete, außerordentlicher Gesandter der Schweizerischen Eidgenossenschaft bei dem ersten Konsul, hat mit Dank die Mittheilung empfangen, welche Er. Excellenz der Minister der auswärtigen Angelegenheiten auf Befehl des ersten Konsuls am 3. Germinal an ihn hat gelangen lassen.

Er hat geeilt, selbige dem Landammann der Schweiz zu zufertigen, der, so wie alle Schweizer, mit tiefem Schmerz diese neue Verschwörung gegen ihren wohlwollenden Verbündeten erfahren wird.

Der Unterzeichnete, sehr geschmeichelt durch die, in dem Schreiben, womit ihn Er. Excellenz der Minister der auswärtigen Angelegenheiten beehrt hat, enthaltenen Ausdrücke, bittet Er. Excellenz, dem ersten Konsul die Versicherung seiner tiefen Ehrerbietung, und den Ausdruck seiner aufrichtigen Wünsche für Seine kostbare Erhaltung zu erneuern. Er ergreift zugleich diese Gelegenheit, Er. Excellenz dem Minister der auswärtigen Angelegenheiten, die Versicherung seiner hohen Achtung zu wiederholen.

L. de Meillardoz.

Paris den 5. Germinal XII. (26. März.)

Bürger Minister, ich habe das Schreiben, womit Ew. Excellenz mich unterm 3. Germinal beehrten, nebst dem Bericht des Großrichters etc. erhalten; ich danke Ew. Excellenz für diese Mittheilung, und werde eilen, meinem Hofe davon Kenntniß zu geben.

Sie werden, B. Minister, meinen Gesinnungen Gerechtigkeit widerfahren lassen, wenn Sie glauben, daß ich über die Profanation des geheiligten Charakters eines Botschafters tiefen Schmerz empfinde.

Ich bitte Ew. Excellenz, die Versicherung meiner höchsten Achtung anzunehmen.

D. Joseph Maria de Souza,  
außerordentlicher Gesandter v. Portugal.

Mein Herr!

Ich hatte die Ehre das Exemplar 2c. zu erhalten, und habe mich beeilt, beides meinem Hofe zuzusenden. Sr. kais. Majestät werden daraus ohne Zweifel mit Vergnügen sehn, daß Ihre Agenten bei der französischen Regierung an der Gerechtigkeit Theil haben, welche der erste Konsul dem bei ihm akkreditirten Corps diplomatique widerfahren läßt, und daß ihre Sorge, den hohen Absichten Sr. Majestät gemäß, bei allen Gelegenheiten die strengsten Grundsätze des Völkerrechts zu beobachten, von dem Oberhaupte der Regierung ehrenvoll gewürdigt wird.

Empfangen Sie, mein Herr, den erneuten Ausdruck meiner hohen Achtung.

Paris den 14/26 März 1804.

Peter von Dubril,  
russischer Geschäftsträger.

Der Unterzeichnete, bevollmächtigter Minister der vereinigten Staaten von Amerika, an Herrn Talleyrand-Perigord, Minister der auswärtigen Angelegenheiten.

Paris den 26. März 1804.

Mein Herr! Ich erhielt die Note, welche Sie mir, nebst einem Exemplar des Berichts des Großrichters, in Betreff gewisser Papiere zuzusenden die Güte hatten, aus denen hervorgeht, daß Herr Drake, Minister Sr. großbritannischen Majestät zu München, zu Ausführung von Projekten, die alle civilisirte Nationen mit Abscheu ansehen werden, in Frankreich eine strafbare Korrespondenz mit Verräthern unterhalten hat. Dieser Abscheu muß sich noch verdoppeln, wenn sie sehen, daß es ein Minister ist, der seinen geheiligten Charakter durch solche unwürdige Verhandlungen prostituiert.

Begeht ein untergeordneter Agent eine niedrige oder grausame Handlung, so kann man glauben, er sei durch persönliches Interesse oder ähnliche Gründe dazu vermocht worden; allein die Handlungen eines Ministers werden in der Regel der Nation, die er repräsentirt, zugeschrieben, und selbst dann, wenn er gegen seine Verhaltungsbefehle gehandelt hat, (welches, wie ich hoffe, bei dieser Gelegenheit der Fall ist), so ist doch sein Betragen dergestalt mit seiner Regierung identifizirt, daß solche Handlungen immer auf Umwerfung der gesellschaftlichen Ordnung und Zurückführung der Nationen zur Barbarei abzielen.

Ebgleich die Entfernung, in der ich mich von meiner Regierung befinde, mir noch nicht zugelassen hat, in Betreff der so glücklicherweise entdeckten Verschwörung Instruktionen zu erhalten, so sey es mir doch erlaubt, mein Herr, ihnen zuvor zu kommen, und darin besorge ich keinesweges Mißbilligung von Seiten des Präsidenten. Die Aufrichtigkeit und Redlichkeit, die in seinem Charakter liegen, seine Achtung für den ersten Konsul und die französische Republik sind mir sichere Bürgen seiner Denkungsart in diesem wichtigen Falle.

Ich bitte also Ew. Excellenz, dem ersten Konsul im Namen meiner Regierung, die aufrichtigsten Glückwünsche darzubringen.



gen, daß er so glücklich den schrecklichen Anschlägen seiner Feinde entgangen ist; Anschläge, die nicht bloß gegen sein Leben, sondern auch gegen einen, vielfältigen Beweisen nach seinem Herzen noch weit theurer, Gegenstand, gegen das Glück der Nation, deren Oberhaupt er ist, gerichtet waren. Noch ist dieses Glück, das man einzig als das Resultat seiner edeln Anstrengungen auf den Gefilden der Ehre und im Cabinet ansehen muß, nicht so fest gegründet, daß es nicht durch seinen Verlust tief erschüttert werden könnte.

Ich bitte Ew. Excellenz, die Versicherung meiner hohen Achtung anzunehmen.

Livingston.

Der Baron von Steuben, churfürstl. Württembergischer bevollmächtigter Minister, an den B. Talleyrand, Minister der auswärtigen Angelegenheiten.

Paris, d. 27. März 1804. (6. Germ. XII.)

B. Minister, ich bin sehr erkenntlich für das von Ew. Excellenz mir gegebne Zeichen von Zutrauen. Ich habe unverzüglich sämtliche Schriften Sr. churfürstl. Durchlaucht, meinem Herrn, zugesandt, der neben seiner aufrichtigen Ergebenheit für die erlauchte Person, die Frankreich regiert, auch den lebhaftesten Antheil an Allem, was den erhabenen Chef einer mächtigen Nation angeht, nehmen wird. Ich bin für die Gerechtigkeit, welche der erste Konsul den Mitgliedern des bei ihm residirenden diplomatischen Corps widerfahren läßt, nicht minder empfindlich. Soviel Achtung die Privilegien des Repräsentanten einer Regierung verdienen, und mit soviel Recht er sich auf seine Unverletzbarkeit beruft, soviel strafbarer und verächtlicher muß er auch vor den Augen der Welt erscheinen, wenn er sich jemals so weit vergessen könnte, daß er sich Handlungen gegen alle göttliche und menschliche Gesetze erlaubte, und sich dadurch seines ausgezeichneten Plazes unwürdig machte.

Erlauben Sie, B. Minister, daß ich hier die stärkste Versicherung meiner feurigsten Wünsche für die Erhaltung des wohlthätigen, und für Frankreich und ganz Europa kostbaren Lebens des ersten Konsuls beifüge. Genehmigen Sie zugleich zc.

Der Baron von Steube.

B. Minister, der Unterzeichnete, bevollmächtigter Minister Sr. churfürstl. Durchlaucht von Baden, wird sich beeifern, seinem Hofe die Druckschrift in Betref einer geheimen Korrespondenz, und den darauf Bezug habenden Bericht des Großrichters, welche ihm Ge. Excellenz der B. Minister der auswärtigen Angelegenheiten, unter gestrigem Dato mitgetheilt haben, zu übermachen.

Alle rechtliche Menschen werden die Empfindungen, welche ein solcher Mißbrauch eines öffentlichen Amts einflößt, theilen. Ge. Excellenz der B. Minister der auswärtigen Angelegenheiten kennen die Gesinnungen Sr. churfürstl. Durchlaucht von Baden, deren Organ beim ersten Konsul zu seyn, der Unterzeichnete Sie bittet, und bei dieser Gelegenheit die Versicherung seiner höchsten und ehrerbietigsten Achtung wiederholt.

Paris, den 25. März 1804. (4. Germ. XII.)

Der Baron von Dalberg.

Der Ritter d'Hervas, Geschäftsträger Sr. kathol. Majestät bei der französischen Republik, an Se. Excellenz den Minister der auswärtigen Angelegenheiten.

Excellenz! Der König, mein Herr, hatte nicht sobald den abscheulichen Anschlag gegen die Person des ersten Konsuls erfahren, als er mir die bestimmtesten Befehle gab, den ersten Konsul zu beglückwünschen, daß er dem Dolche der Verschwornen entgangen war, welche durch ihre Pläne gegen sein Leben nicht blos das Heil Frankreichs, sondern auch die allgemeine Ruhe von Europa in Gefahr gesetzt hatten.

Ich genoß die Ehre, mich dieses Auftrags in einer Privataudienz, welche mir der erste Konsul zu bewilligen geruhte, zu entledigen.

Der Bericht, welchen Ew. Excellenz mir unterm 3ten Germ. mittheilten, wird Sr. kathol. Majestät von neuem mit dem lebhaftesten Unwillen durchdringen. Die Häupter der Nationen scheinen nur einer einzigen, für das Glück des Menschengeschlechts verantwortlichen, Familie anzugehören, und die Minister, welche sie einen bei dem andern repräsentiren, genießen ebensowohl vermöge der ihren Souverains gebührenden Achtung, als in Betracht der ihnen anvertrauten Verrichtungen, der Unverletzbarkeit ihrer Personen und Wohnungen.

Nichts ist also treffender, als das Beiwort, welches Ew. Excellenz dem Betragen des Ministers einer großen europäischen Macht bei Sr. churfürstl. Durchlaucht von Baiern beilegen; und die Mitglieder des bei dem ersten Konsul akkreditirten diplomatischen Korps drücken ohne Zweifel, sowohl in ihrem eignen, als in ihrer respectiven Regierungen Namen, das Erstaunen und den Abscheu aus, welchen dieser unerhörte Eingriff gegen das Völkerrecht den rechtlichen Menschen unter allen civilisirten Nationen einflößt.

Ich bitte Ew. Excellenz, dem ersten Konsul zu erkennen zu geben, daß diese schmerzliche Empfindung vor allem von der spanischen Nation getheilt werden wird, in deren Charakter Biederkeit und Adel der Gesinnungen stets einen Hauptkennzug ausmachen, und ich wage es, in meinem besondern Namen die Versicherung der ehrerbietigen Ergebenheit beizufügen, welche ich aus soviel Rücksichten der Person des ersten Konsuls gewidmet habe.

Ich habe die Ehre mit höchster Achtung zu seyn

D'Hervas.

Der Ritter d'Hervas, Geschäftsträger Sr. Majestät der Königin-Regentin von Sardinien, an Se. Excellenz den Minister der auswärtigen Angelegenheiten.

Paris, den 26. März 1804.

Excellenz! Ich hatte bereits die Ehre Ew. Excellenz zu bitten, dem ersten Konsul im Namen der Königin-Regentin von Sardinien den Ausdruck ihrer Freude zu hinterbringen, als sie erfuhr, daß er dem schändlichen, nicht nur gegen sein Leben, sondern auch gegen das Glück des Staats, den er regiert, angesponnenen Komplot glücklich entgangen sey.



Ich wage es zu behaupten, daß unter den europäischen Souverains, welche dem ersten Konsul ihre Theilnahme an diesem glücklichen Ereigniß bezeugen ließen, kein einziger diese Wohlthat der Vorsehung lebhafter empfunden hat, als Se. Majestät die Königin-Regentin von Sardinien. Dem ersten Konsul verdankt der König, ihr Sohn, die Krone, die er einst tragen wird, und von seiner wohlwollenden Unterstützung kann er die Erhaltung des Erbtheils seiner Väter hoffen.

Die Mittheilung des Berichts des Großrichters über eine Korrespondenz des Gesandten einer Macht mit den Verräthern im Innern, welche Ew. Excellenz mir gütigst unterm 2ten Germinal machten, wird nicht verfehlen, den Unwillen des Florentinischen Hofes zu erregen.

So sehr es in den Pflichten des Gesandten einer Macht liegt, bei den Zwistigkeiten, welche sich unter zwei Völkern, mit denen sein Souverain in Frieden lebt, erheben können, neutral zu bleiben, so tadelnswerth würde er hingegen seyn, wenn er bei einem Vorfall, wie der gegenwärtige, Stillstehen beobachtet wollte.

Dies in Ew. Excellenz Note auseinandergesetzte Faktum interessiert nicht bloß das diplomatische Korps, sondern die Oberhäupter aller Regierungen und die Ruhe aller Staaten; und in diesen verschiedenen Gesichtspunkten bitte ich Ew. Excellenz dem ersten Konsul den Schmerz zu schildern, den Se. Majestät, die Königin von Sardinien, unstreitig über ein Verbrechen empfinden wird, über das man ohne Bedenken die Verwünschungen Europa's und der Nachkommenschaft aufrufen kann.

Ich habe die Ehre, Ew. Excellenz von meinen Gesinnungen der größten Hochachtung Versicherung zu geben.

D'Hervé.

Der Minister der auswärtigen Angelegenheiten der italienischen Republik, an den B. Tallenrand, Minister der auswärtigen Angelegenheiten der französischen Republik.

Paris, den 29. März (3. Jahr.)

B. Minister, ich erhielt das Schreiben, womit mich Ew. Excellenz beehrten, und dem ein Exemplar von dem Bericht des Großrichters über die niedrigen und elenden Intriquen des Ministers Gr. Großbritannischen Majestät bei dem Münchener Hofe beigelegt war.

Der erste Konsul ist auch Präsident und oberster Chef der italienischen Republik: sie verdankt ihm ihre Existenz, ihre Konstitution, Alles, was sie genießt, Alles, was sie sich noch verspricht: könnte sie wohl weniger als Frankreich durch die Entdeckung der schrecklichen, gegen ihn angezettelten, Komplotte gerührt seyn? Schon haben ihre Gerichtshöfe, ihre Verwaltungskorps, ihre Generale, ihre Truppen, ihre Minister den Schmerz und den Unwillen, wovon sie durchdrungen sind, ausgedrückt, und mit ihrer Stimme wurde sich, wenn man sie hätte vernehmen können, die Stimme aller Individuen vereint haben.

Es ist zweifelsohne beinahe unmöglich, diesen Empfindungen, so wie der Dankbegierde, der Ehrerbietung und der Liebe, wovon alle Herzen voll sind, etwas beizufügen. Dennoch



hielt ich es nicht für unnütz, die Druckschrift, die Sie mir gefälligst mittheilten, zu verbreiten, und zu dem Ende habe ich mich beeilt, einige Kopien nach Mailand zu schiken. Je besser man den gemeinschaftlichen Feind, den wir zu bekämpfen haben, und gegen den die Truppen unsrer Republik bereits marschirt sind, kennen lehrt, desto mehr wird er auch verabscheut werden. Ha! wer würde nicht eine Regierung verabscheuen, die nicht erröthet, Vesphehung, Verführung, Falschwerbung, Mordmord als Mittel gewöhnlicher Politik anzuwenden, und die ehrwürdigsten und heiligsten Gegenstände zu Anzettlung strafbarer und infamer Komplotte zu mißbrauchen!

Was mich betrifft, der ich gleichfalls die Ehre habe, unter der Zahl der Minister des erlauchten Oberhauptes beider Staaten zu seyn, der ich in dieser Eigenschaft einigen Theil an seinem Vertrauen genieße, und daher in der Lage bin, seine seltenen und erhabenen Eigenschaften mehr in der Nähe zu bewundern, wie sollte ich nicht von Allem, was seine Person angehn kann, tief gerührt seyn? Meine Empfindungen im gegenwärtigen Fall entsprechen der Ehrerbietung und unbegrenzten Ergebenheit, die ich ihm schuldig bin.

Genehmigen Sie, V. Minister, die Versicherung meiner größten Hochachtung.  
F. Mareschalli.

Paris den 28. März 1804.

Mein Herr, jeder mit einem öffentlichen Charakter beehrte Mann muß Unwillen fühlen, wenn er jemand diesen geheiligten Charakter beflecken sieht. Dis war, mein Herr, die Empfindung, die mich bei Durchlesung der Schriften, welche Ew. Excellenz mir unterm 3 Germinal gefälligst mittheilten, durchdrang.

Ich habe nicht gesäumt, diese Schriften dem Churfürsten, meinem Herrn, zu übersenden, und ob mir gleich die Erklärung seiner Gesinnungen noch nicht hat zukommen können, so trage ich doch kein Bedenken, im Voraus zu versichern, daß sie den Grundsätzen der Ehre und Biederkeit, zu denen er sich bekennt, dem aufrichtigen Antheil, den er an der Wohlfahrt der Republik nimmt, und der Ergebenheit, die er für deren erlauchten Chef fühlt, gemäß seyn werden.

Was mich betrifft, mein Herr, so werde ich mich glücklich schätzen, wenn ich Gelegenheit finde, durch mein freimüthiges und loyales Betragen die Meinung zu rechtfertigen, welche der erste Konsul über die Denkart derer, welche die Ehre haben, bei Seiner Person akkreditirt zu seyn, äußerte; denn ich wünsche nichts so sehnlich als die Achtung der Regierung, an welche ich gesandt bin, und den Beifall des Souverains, den ich zu repräsentiren die Ehre habe, zu verdienen.

Ich bitte Ew. Excellenz, der Vollmetscher dieser Gesinnungen beim ersten Konsul zu seyn, und die Zusicherung meiner höchsten Achtung anzunehmen.

Der Baron von Malsburg  
außerordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister Sr. Churfürstl. Durchlaucht von Hessen.

Paris, den 25 März 1804 \*)

Bürger-Minister! Ich habe die Note erhalten, welche Ew. Excellenz mir die Ehre erzeigt haben, unterm 3 Germinal in Betref einer, von dem englischen Gesandten am churbairischen Hofe Herrn Drake im Innern Frankreichs angezettelten, Verschwörung an mich zu senden, welcher Note eine Druckschrift beigelegt war, die den Bericht des Großrichters über diese Sache, so wie die Briefe und andre angehängte Piesen enthält. Indem ich eile, diese Kommunikation meinem Hofe zu übersenden, kann ich im Voraus die Ehre haben, zu versichern, daß Se. Majestät, deren Gesinnungen der Ehre und Gerechtigkeit so bekannt sind, stets mit lebhaftem Schmerz jedes Unternehmen erfahren werden, wodurch das Völkerrecht verletzt wäre. Auch widerfährt meinen Gesinnungen Gerechtigkeit, B. Minister, indem Ew. Excellenz mir die Ehre erzeigen, sich zu erklären, wie sehr der erste Konsul bei dieser Gelegenheit von den Gesinnungen des diplomatischen, bei seiner Person akkreditirten Corps, überzeugt ist.

Der Baron von Ehrenswärd,  
außerordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister Sr. Majestät des Kön.  
von Schweden.

Paris, den 29 März 1804.

Obgleich ich Ursache habe, versichert zu seyn, daß meine Antwort vom 25 d. auf die Note Ew. Excellenz vom 24 (3 Germ.) pünktlich ist übergeben worden, so habe ich doch — indem ich bemerkt, daß fast alle Antworten der Mitglieder des diplomatischen Corps in das offizielle Journal eingerückt worden, die meinige aber nicht nach dem Datum ihres Empfangs — unter diesem Umstande es für meine Pflicht gehalten, Ihnen ein Duplikat meines Schreibens vom 25 zu übersenden, um Sie desto mehr von meinem Eifer zu versichern, auf die mir gemachten Kommunikationen zu antworten. Da ich auch meinem Hofe von dieser Pünktlichkeit Rechenschaft schuldig bin, so bitte ich Sie, B. Minister, mir den Empfang des Gegenwärtigen bescheinigen zu wollen &c.

Der Baron von Ehrenswärd.

\*) Diese und die folgende Note wurden nicht von der französischen Regierung in ihrem Amtsblatt, sondern erst späterhin von Stokholm aus in einer Hamburger Zeitung bekannt gemacht.

(Die Fortsetzung folgt.)

## I.

### Ueber die politischen Unruhen des Cantons Zürich, im Frühjahr 1804.

---

Der Landammann der Schweiz und die außerordentliche Ständecommission von Zürich, haben, jener in seiner dem Oberhaupte der französischen Regierung eingesandten Denkschrift, diese in einem dem großen Rathe des Cantons und durch denselben der eidgenössischen Tagsatzung überreichten Berichte — die Geschichte der neuesten Zürcher Unruhen beschrieben. Diese zwei hiernächst folgenden, bisher ungedruckten Aktenstücke werden von den Bemerkungen eines unterrichteten Augenzeugen begleitet werden, welche die officiellen Darstellungen zu beleuchten und zu vervollständigen geeignet scheinen.

---

## I.

Denkschrift über die Unruhen im Canton Zürich, welche der Landammann der Schweiz, Herr von Watlenwyl, dem ersten Consul der französischen Republik übersandte.

(Aus dem Französischen übersetzt.)

Bern den 23. April 1804.

Der Canton Zürich bietet für sich allein eine größere Zahl politischer Verschiedenheiten dar, als jeder andere Canton, und seine Regierung hat mit mehr Schwierigkeiten zu kämpfen als irgend eine andere der Bundesstaaten.

Die Stadt übte ehemals Vorrechte aus, unter deren Schutze der Canton der reichste und bevölkerteste der Schweiz ward. Aber eben diese, mit dem Geiste des Jahrhunderts unverträglichen Vorrechte, weckten Eifersucht und veranlaßten Mißtrauen. Während der ersten Jahre der Revolution, befolgten



die Landleute (die Seetewohner vorzüglich) ein ununterbrochenes Reactionssystem gegen die alte Ordnung; mit der helvetischen Regierung beinahe immer im Kampfe, oder wenigstens ungehorsam gegen ihre Gesetze, überließen sie sich einer schrankenlosen Ungebundenheit, welche sie Freiheit nannten, und verkündigten eine unbedingte Befreiung von allen Lasten als das einzig für eine Republik passende Verwaltungssystem.

Die Vermittlungsacte vom 19. Febr. 1803, gebot ein Vergessen gegenseitiger Unbilden, und sie setzte eine neue Ordnung der Dinge fest, die auf Mäßigung, auf Gerechtigkeit, auf alte schweizerische Sittlichkeit und vormalige Sparsamkeit gegründet war.

Alle Meinungen fanden ihre Stellvertreter in den Behörden des Cantons Zürich. Die entschiedene Mehrheit war zu Gunsten des Friedens und der Ordnung, unter der Herrschaft der Verfassung und der Gesetze.

Mehrere Monate vergiengen, die Regierung schritt festen Fußes auf dem Pfade der Mäßigung vorwärts, alles schien die Hoffnung zu gewähren, dieser Canton werde einer der ruhigsten und der glücklichsten der Schweiz seyn.

Bald aber arbeiteten insgeheim die Feinde der Souveränität der Cantone, — jene Menschen, welche mit Bedauern das revolutionaire Ungestüm aus den Rathssälen verbannt sahen, und wenige Wahrscheinlichkeit für die Rückkehr einer ihnen günstigen Mehrheit erblickten; — sie lauschten dem Moment entgegen, der einem Versuche günstig seyn möchte. Für ihre Absichten mußten sie jenen Theil der Masse des Volks zu gewinnen, der stets nach Veränderungen, von denen er sich Vortheile verspricht, begierig ist, und dem die Zügellosigkeit selbst zur Gewohnheit geworden ist.

Der große Rath des Cantons Zürich erließ in seiner Versammlung vom Christmonat 1803 einen Beschluß über den Loskauf der Zehnten und Grundzinse. Dem durch die Vermittlung aufgestellten Grundsatz gemäß, glaubte er diese Gebühren als eine immerdauernde Staatsrente ansehen zu müssen, und nach einer ruhigen und reifen Berathung, erklärte er das Capital zum vierten Pfennige loskauflich, oder: es solle der 25fache reine Jahresertrag dieser Gefälle, nach

dem Mittelpreis der Früchte während 24 Jahren berechnet, den Loskaufpreis ausmachen.

Einige weitere Verordnungen über Verwaltungsgegenstände erschienen zu gleicher Zeit. Durch eine derselben blieb die Wahl der Seelsorger der Regierung überlassen; eine zweite organisirte den öffentlichen Unterricht auf eine Art, die ihn den ehemaligen Einrichtungen (denen das Zürchersche Landvolk den Vorzug verdankt, bis zur Revolution als das aufgeklärteste der Schweizer geachtet worden zu seyn) näher brachte; durch eine dritte wurden Wirthschaft und ähnliche Einrichtungen, deren unbeschränkte Freiheit der Sittlichkeit und der öffentlichen Wohlfahrt zuwiderläuft, einer Polizeiaufsicht unterworfen.

Diese Verordnungen waren allgemein, für den ganzen Canton verpflichtend. Die Grundsätze der politischen Gleichheit fanden sich durch dieselben auf keine Weise verletzt.

Indessen sah man bald nach ihrer Erscheinung, im Monat Februar, die Uebelgesinnten sich derselben als eines ihrer Absichten günstigen Vorwandes bemächtigen.

Im Bezirke Winterthur ließen Advocaten, Wirthe, einige reiche Bauern, Adressen gegen den Beschluß über den Loskauf der Zehnten und Grundzinse herumbieten.

Geheime Zusammenkünfte wurden organisirt. Es wurden sogar Gemeindsversammlungen gehalten, die durch 2 Mitglieder des großen Rathes veranstaltet waren, und in denen man sich erlaubte, über den den Gesetzen zu leistenden Gehorsam zu rathschlagen und den Widerstand zu beschließen. Die Regierung von Zürich sandte eines ihrer Mitglieder auf Ort und Stelle ab; die aufrührerischen Adressen wurden vernichtet, fünf oder sechs der Hauptanstifter in Verhaft gesetzt, und mit einigen Tagen Gefangenschaft und leichten Geldbußen bestraft.

Die Ruhe schien auf diesem Punkte hergestellt zu seyn, und man beredete sich, sie würde nirgends mehr gestört werden.

Eine Denkschrift der Gemeinde Richtenschwil, welche verschiedene Fragen wegen des aller Orten mißverstandenen Gesetzes über den Loskauf der Zehnten und Grundzinse enthielt, gab dem kleinen Rath zu einer sehr ausführlichen Erklärung Gelegenheit, die geeignet war, alle unangenehmen

Mißverständnisse zu heben, und den Sinn des Gesetzes auf eine eben so klare als befriedigende Weise festzusetzen.

Gene Behörde glaubte alsdann die Vollziehung eines andern Beschlusses des großen Rathes nicht weiter verschleбен zu sollen, welcher die Leistung des nachfolgenden Eides verordnete: „Ich schwöre der Verfassung des Cantons Zürich, und des gemeinsamen eidgenössischen Vaterlandes getreu zu seyn, zu seinem Schutz im Fall der Noth, Leib, Gut und Blut willig zu verwenden, den Gesetzen und Verordnungen meiner verfassungsmässigen Obrigkeit pflichtmässigen Gehorsam zu leisten, zu Erhaltung der öffentlichen Ruhe, Ordnung und Eintracht möglichst beizutragen, und so die Ehre und die Wohlfahrt des allgemeinen und besondern Vaterlandes, nach bestem Vermögen zu befördern und seinen Schaden zu wenden.“

Diese Feierlichkeit der Leistung eines den Sitten und dem religiösen Geiste der alten Schweiz angemessenen Eides, sollte das Ansehen der öffentlichen Gewalt befestigen, und Volk und Regierung noch enger miteinander verknüpfen. Der heilsame Zweck ward vernichtet durch die Bosheit der Feinde der gegenwärtigen Ordnung, die die Herrschaft der Vorurtheile und des Egoismus der Menge in den Rathversammlungen verlangen, und durch die anarchische Thätigkeit einer zahlreichen Classe, die jeder Regierung feind ist, weil jede Regierung Gehorsam verlangt, und für ihre Erhaltung Finanzen bedarf.

Die Eidesleistung ward zuerst durch 4 Dorfschaften des linken Seeufers verweigert. Lärmendes Geschrei und unanständiger Tumult verwandelten das religiöse Fest in einen ärgerlichen Auftritt; die Gemeindevorstände scheuten sich nicht an der Spitze der Lärmer zu erscheinen; umsonst erschöpften die bei der Versammlung gegenwärtigen Regierungsglieder alle zeitlichen Mittel, und jede väterliche Vorstellungen.

Der Landammann der Schweiz läßt eine Proclamation an die Auführer ergehen. Er versucht es, ihnen die Augen zu öffnen über das Verderben, so sie ihren Gemeinden und dem ganzen Vaterlande zuzuziehen im Begriffe stehen. Er erklärt ihnen, daß man wissen werde, der Vermittlung und den durch sie aufgestellten Behörden Achtung zu verschaffen, — daß der allgemeine Wille der Nation hiefür mit den Absichten der



fremden Mächte übereinstimmend sey, — daß ehrsüchtige Vorstellungen Gehör finden können, — daß aber Insurgenten und Rebellen nur Gewaltsmittel zu erwarten hätten, deren schnelle und kraftvolle Anwendung jeder Untersuchung über den Grund der Klagen vorangehen würde, — daß die bewaffnete Macht des gesammten Bundesstaats der Regierung von Zürich zu Befehl stehe, wenn sie ihre eignen Mittel für nicht hinreichend achten sollte u. s. w.

Diese väterliche aber nachdrückliche Ermahnung blieb ohne alle Wirkung. In einigen Gegenden ward sie abgerissen, und das Ansehen des Landammanns und der Bundesgenossenschaft wurde öffentlich beschimpft; die durch die Eidesweigerungen veranlaßten Verordnungen pflanzten sich in andere Gemeinden fort; die Regierungsglieder, welche sich in dieselben verfügt hatten, sahen sich bedroht, umzingelt, und selbst auf ihrem Zimmer durch ein zusammengelaufnes Gesindel bestürmt, das sich sogar den traurigsten Gewaltthätigkeiten gegen Personen überlassen hätte, wenn der Muth einiger öffentlicher Beamten, die ihrer Pflicht treu blieben, solche nicht abgewandt haben würde.

Nun ließ der Landammann der Schweiz, auf die an ihn gelangte verfassungsmässige Auffoderung der Regierung von Zürich, ein erstes Bataillon von 500 Mann marschiren. Der 20. Art. der Bundesverfassung machte es ihm zur Pflicht, und man bemerkt hier, daß dieses Recht, Truppen marschiren zu lassen, der einzige Weg der Dazwischenkunft ist, welchen die Verfassung dem ersten Magistrate der Schweiz, im Fall eines Aufstandes im Innern eines Cantons, einräumt.

Zu gleicher Zeit traf der Landammann vorbereitende Anstalt, um ein zweites Bataillon zu organisiren und marschfertig zu halten, insofern Verstärkungen von ihm verlangt werden sollten.

Dieser Fall traf wirklich ein. Die aufrührerischen Horden, welche in einem Drittheil des Cantons die Eidesleistung gehindert hatten, verstärkten sich mit jedem Tage, und zwangen die ruhigen Bürger sich ihnen anzuschließen. Am 24. März ergriffen sie die Waffen; am 25. ward das dem Staat zugehörige Schloß Wädenschweil verbrannt. Am nämlichen Tage vernahm man, daß auf dem linken Seeufer der Landsturm

organisirt werde — daß die Durchreisenden angehalten werden — daß auf den Höhen Lärmzeichen brennen. — Mit diesen Nachrichten ließ die Regierung von Zürich gleichzeitig an den Landammann das Begehren des zweiten Bataillons gelangen.

Zwei Tage später meldeten sich bei dem Landammann sogenannte Abgeordnete der vier insurgirten Gemeinden, die als Friedensboten zu erscheinen beauftragt waren, insofern die Regierung ihnen zum voraus die Rücknahme der Decrete, deren oben erwähnt ward, eine neue Zunfttheilung, die unmittelbare Wahl ihrer Richter und die Revision ihrer Finanzgesetze gewähren würde. Der Landammann, welcher über alle diese Gegenstände nicht eintreten konnte, ohne sich eine Gewalt anzumaßen, welche die Vermittlung ihm nicht einräumte, der daneben die Ueberzeugung hatte, daß eine Regierung, die sich mit gewaltsamer Hand zwingen läßt, eine verlorne Regierung ist, gab Befehl, diese Leute auf Zürich zu führen, und überließ dem kleinen Rathe dieses Cantons die Sorge, sie zu verhören und zu beurtheilen. Es scheint, diese besondere Thatsache habe zu ungünstigen Ausdeutungen Gelegenheit gegeben. Die Besorgniß, die Schranken der verfassungsmässigen Competenz zu überschreiten, und jene der zahllosen Uebel, welche jede Spur von Schwäche nach sich ziehen könnte, sind die einzigen Beweggründe, denen sie zugerechnet werden darf.

Am 27. hatten die Insurgenten, nachdem sie zwei neue Proclamationen, die eine von der Regierung selbst, die andere vom Oberbefehlshaber der Truppen herrührend, verachtet, — die Feindseligkeiten eröffnet, indem sie zwei Zürcher Offiziere, die mit Organisation der Miliz in einem der Stadt nahe gelegenen Bezirk beschäftigt waren, gefangen nahmen, und in Ketten warfen. Noch war das zweite Bataillon nicht in Zürich eingetroffen; man glaubte aber ein Corps von 600 Mann könnte hinreichen, um die Rebellenhorden auseinander zu treiben, und man nährte noch die Hoffnung, es werde nicht zum Blutvergießen kommen.

Seither hat man aus den Geständnissen und Papieren der Anführer inne geworden, daß sie an eben dem Tage zur

Abſicht hatten, die Stadt einzuschließen und von der Regierung eine Capitulation zu erzwingen, deren bereits entworfener Inhalt eine vollständige Umwälzung der Verwaltung und der gerichtlichen Einrichtungen des Cantons würde nach sich gezogen haben.

Die Ereignisse dieses Tages sind bekannt. Die Insurgenten griffen mit unbegreiflicher Hitze an, und wurden bis in die Nacht in Wälder und auf beinahe unzugängliche Höhen zurückgedrängt, ohne daß es gelang, sie zu trennen und zu zerstreuen.

Die bundesgenossischen Milizen zählten ungefähr zwanzig Todte und Vermundete. Truppen solcher Art ertragen die Beschwerden des Dienstes nicht wie die Linientruppen. Der Commandant glaubte dieselben noch in der Nacht auf Zürich zurückführen zu müssen.

Bei der Nachricht von diesen Ereignissen sah der Landammann die Gefahr mit jedem Tage größer werden; der Geist des Ungehorsams äußerte sich mit dumpfen Bewegungen in einigen Gegenden des Cantons Bern, in den Cantonen Basel und Solothurn wartete eine nicht unbedeutende Parthei von Mißvergnügten einzig die Ereignisse im Canton Zürich ab, um ihrerseits ebenfalls den Aufstand zu beginnen: er beschloß hierauf, größere Kräfte in Bewegung zu setzen, deren Gegenwart allein hinreichend wäre, um jedes weitere Blutvergießen zu hindern.

Auf der Grenze gegen die kleinen Cantone ward ein Truppcorps versammelt — ein anderes in den Landschaften von Appenzell und Graubünden. Einige Compagnien von Bern und von Argau setzten sich annoch in Bewegung. Die Polizeiaufsicht ward in allen Cantonen thätiger und wachsamer. Diese Maaßregeln, die man zur öffentlichen Kunde gelangen ließ, machten die Rebellen muthlos — welche bereits durch das Treffen vom 28. und ihren dabei erlittenen ziemlich beträchtlichen Verlust, unter sich zertheilt waren; und da ihr Hauptanführer am 3. April über den See gesetzt hatte, um auf dem jenseitigen Ufer Mannschaft für seine Horde anzuwerben, so besetzten am 4. Morgens die von Zürich herkommenden Truppen und jene der kleinen Cantone, die gar



linke Seeseite, ohne jemand anders als Flüchtlinge anzutreffen.

Einige Tage nachher begaben sie sich auf das rechte Seeufer, wo man sich des Anführers der Insurgenten selbst bemächtigen konnte; einige andere der Hauptschuldigen waren schon früher gefänglich eingebracht worden. Die Gemeinden wurden streng entwafnet, und gegenwärtig herrscht die vollkommenste Ruhe im ganzen Canton.

Dies ist der gedrängte Abriß dessen, was im Canton Zürich vorgieng. Die Unruhigen wurden durch schnelle Maaßregeln angegriffen, weil durch Schnelligkeit nicht selten die Anwendung großer Kraft ersetzt werden kann. Es wurden kraftvolle Maaßregeln angewandt, weil, insofern (wie sich das wenigstens denken ließ) eine fremde Hand die verborgnen Federn der Maschine leitete, diese sogleich zerbrochen werden mußten. Es ward endlich die Anwendung der eigenen Kräfte der Nation der Hülfe, welche die Freundschaft uns ohne Zweifel würde gereicht haben, vorgezogen, um durch diese Anstrengung selbst dem Vermittler darzuthun, daß wir seiner Sorge nicht unwürdig wären, und daß sein Werk gut sey.

Einige Bemerkungen mögen annoch zu besserer Beurtheilung der Natur der vorgegangenen Bewegungen dienen.

Daß die Absicht eines Theils der Insurgenten gewesen sey, die gegenwärtige Ordnung der Dinge umzustürzen, daran läßt sich durchaus nicht zweifeln. Man sah auf ihren Hauptern die Kokarden der helvetischen Regierung. Drei Fahnen von eben den Farben fielen bei der Entwaffnung den bundesgenossischen Truppen in die Hände. Die Verfassung von 1798 ward bei den tumultuarischen Auftritten, die allenthalben der Eidesweigerung folgten, angerufen.

Eine andere Classe, vielleicht um so gefährlicher, als sie mehr im Dunkeln blieb, aber nicht minder strafbar, weil auch sie die Schweiz in den Abgrund der Revolutionen zurückwerfen wollte — hatte eine Abänderung in dem Personale der Regierung zur Absicht, und wollte den Männern der Revolution von 1798 die Mehrheit zusichern. Ein zum Theil aus Mitgliedern des großen Rathes bestehendes Comité, das, während man sich am Ufer des Sees schlug, sich in den

Berggegenden der östlichen Grenze des Cantons bildete, scheint hauptsächlich das Complot geleitet zu haben. Einladungen zum Frieden und Befehle zum Aufstand in Masse, Capitulationsvorschläge und Drohungen sind es, die die ephemere Existenz dieses Comité bezeichnen.

Noch andere endlich, und vielleicht die größte Zahl, ließen sich, gegen jedes politische System gleichgültig, durch vorgespiegelte Vortheile — durch Verführung und Versprechungen verleiten; sie hatten keinen andern Zweck als Verwirrung herbeizuführen, und augenblickliche Vortheile, die sie von dieser erwarteten.

Die Verwaltungsgesetze über die Zehenden, das organische Gesetz die Geistlichkeit betreffend, so wie jene über die Schulen und die Polizeiverordnung, über die Wirthschaften, waren nur bei einer äußerst kleinen Zahl die wahren Beweggründe. Dieß fühlten die Anstifter der Unruhen selbst, und sie waren dennoch schamlos genug, angebliche Verordnungen der Regierung, die sie selbst fabricirt hatten, und deren Inhalt eben so abgeschmackt als empörend war, in den Gemeinden zu verbreiten.

Was indeß vorzugsweise die Beurtheilung der geheimen Absichten der Häupter erleichtert, sind die Verbindungen, welche sie mit sehr bekannten unruhigen Köpfen anderer Cantone unterhielten, die Thätigkeit dieser letztern, ihre verdächtigen Umtriebe, einige an verschiedenen Orten gehaltene Zusammenkünfte. Man las auf zahlreichen Gesichtern die gespannte Erwartung, welcher plötzlich, nach dem Entscheid der Züricher Geschichte, dumpfes Stillschweigen, vollkommen hergestellte Ruhe, sichtbare Zeichen der Furcht und Betroffenheit folgten.

Im Canton Luzern, in welchem diese verbrecherischen Verbindungen vielleicht allgemeiner als anderswo vorhanden waren, beeilte sich der eben versammelte große Rath, als von strenger Untersuchung und von Bestrafung der Anführer der Rebellen die Rede war — die Unverletzlichkeit seiner Mitglieder zu beschließen.

In einem andern Canton ward im Augenblicke, wo zu Unterdrückung des Aufstandes große und schnelle Anstrengungen

erforderlich waren — vorgeschlagen; alles in langsamen Formen zu ersticken, und das ganze Geschäft einer außerordentlichen Tagsatzung zu überweisen, um deren willen erst die großen Rätthe und die Landsgemeinden aller Cantone mußten zusammengerufen werden.

Diese Umstände alle und andere mehr, deren Erwähnung zu weitläufig seyn würde, erweken bei dem Landammann die vollkommenste Ueberzeugung, daß die Schweiz einer äußerst gefährlichen Krise nahe gebracht war, welche einzig durch Gewaltsmittel abgewandt werden konnte; ein wenig ehrenvolles Temporisiren hätte vielleicht die Thätigkeit der Uebelgesinnten bis auf einen gewissen Grad neutralisirt, und den endlichen Ausbruch verzögert; — allein für die dauerhafte Ruhe der Schweiz war der Beweis erforderlich, daß die gegenwärtige Ordnung hinlängliche Kraft in sich selbst besitzt, und daß die Vermittlungsacte den Föderal-Behörden die Macht ertheilt, jene für die Sicherheit und Vertheidigung des Staats zu gebrauchen.

Auf diesen Zweck, den höchsten, welchen eine Regierung haben kann, waren die Polizei- und Justiz-Maassregeln gerichtet, die gleich nach der militärischen Besetzung getroffen wurden. Diese Maassregeln beschränkten sich auf 3 wesentliche: die Entwafnung, welche mit Strenge und gegen alle schuldigen Gemeinden vollzogen werden mußte. Die Bezahlung der Kosten, die der Aufrubr veranlaßt hatte. Diese vollkommen gerechte Verfügung war überdies durchaus erforderlich in einem Lande, welches keine Centralcasse besitzt, und wo die Cantone, welche ihre Contingente liefern, mit Recht verlangen, wegen der dießfälligen Kosten vollkommen gedeckt zu seyn. Die von den schuldigen Gemeinden zu erhebenden Contributionen werden den Betrag dieser Kosten nicht übersteigen, und bereits sind, um eine Verminderung derselben zu erzielen, Befehle ertheilt, durch welche das im Canton Zürich versammelte Corps von 3000 Mann zur Hälfte redueirt wird. Auch die noch zurückbleibenden 1500 sollen mit Beförderung weiter vermindert werden. Endlich die Bestrafung der Hauptschuldigen, die man in 2 Classen getheilt hat. Die eigentlichen Rebellenchefs, welche den be-



wafneten Aufstand leiteten, die aufrührerischen Haufen angeführt und das Blut der eidgenössischen Truppen vergossen haben: diese sind einem eidgenössischen Kriegsgericht übergeben, da ihr Verbrechen nicht gegen die Zürcherregierung allein, sondern gegen das gesammte Vaterland gerichtet war. Die Häupter und Aufhänger der Gemeinden, die öffentlichen Beamten, welche die ersten Unruhen anzettelten, sollen durch das oberste Appellationsgericht von Zürich beurtheilt werden.

Die äußerste Sorgfalt, mit der die Einleitung der Prozeduren in der Absicht veranstaltet ward, zu entdecken, ob sich einige Spur jenes feindlichen Einflusses, den die officiellen französischen Tagblätter bezeichnet haben, vorfände — mußte Langsamkeit zur Folge haben.

In den gefällten Urtheilen sind die Rathschläge der Milde, so weit solche mit der Sicherheit des Staates vereinbar waren, befolgt worden. Zwei oder drei Anführer müssen sterben. Dieses Beispiel ist nothwendig, um die bezwungenen, aber noch nicht gebesserten, Aufrührer zu Schande zu machen, die das Vorgeben ausstreuen, man werde sich fürchten, Strenge auszuüben, und die die französische Regierung beschimpfen, indem sie ankündeten, ihre Truppen rufen an, um die Gefangenen zu befreien. Die Menschlichkeit selbst gebietet hier Gerechtigkeit, und die Nationalunabhängigkeit fodert, daß der Tod eines Verbrechers die große Masse der Schuldigen von dem verderblichsten Irrthume heile.

Diese mit unpartheischer Wahrheit abgefaßte, aus Vaterlandsliebe, zugleich aber auch aus sehr entschlossenem Willen, die durch die Vermittlung festgesetzte Ordnung durch alle von ihr selbst in seine Hände gelegten Mittel zu handhaben, herührenden Bemerkungen — legt der Landammann zutrauensvoll dem erhabenen Oberhaupte der Regierung vor, die die Unabhängigkeit der Schweiz beschützt. Der Landammann erkennt endlich sehr dankbar die wohlwollende Theilnahme, welche zu diesem directen und vollständigen Berichte die Aufforderung ertheilte. Er hofft, die Reinheit seiner Absicht werde anerkannt werden, und der erste Consul, überzeugt, daß von Seite des Schweizerischen Magistrats weder Partheigeist noch Nachsicht obwalteten, daß das Heil des Staates und die

Handhabe der Verfassung ihr einziger Zweck waren — werde den Uebelgesinnten Stillschweigen aufliegen, die es wagen, gleichmässige Thatsachen und Absichten zu entstellen.

## II.

Officieller Bericht über die Unruhen im Canton Zürich, vom März und April 1804; von der außerordentlichen Standescommission verfaßt, und von dem Cantonsrath der gemein:eidgenössischen Tagsatzung mitgetheilt.

Sobald die, in Folge unsrer Cantonsverfassung gewählte repräsentative Regierung im April des Jahres 1803 sich constituiert hatte, und die obersten Cantonsbehörden organisiert waren, schwur der große Rath dem Vaterland und dessen Verfassung sein feierliches Eidgelübde; die wechselseitige eidliche Verpflichtung aber des Volks, der Verfassung, den Gesetzen und der Regierung getreu zu seyn, ward so lange zu verschieben für dienlich erachtet, bis über die Einrichtung der gesammten Civilbehörden und Beamtungen im Canton die erforderlichen organischen Gesetze von dem großen Rath emanirt, und jene in Thätigkeit würden gesetzt seyn. Dieses erfolgte indessen unter dem 14. Dec. 1803, da der große Rath auf den Antrag des kleinen Rathes gesetzlich beschloß, daß die allgemeine Landeshuldigung in dem Lauf des nächsten Monats März im ganzen Umfang des hiesigen Cantons vorgenommen, die vorgeschlagene Eidesformel bestätigt, alle weiteren speciellen Anordnungen aber, in Bezug auf die Abtheilungen dieses feierlichen Huldigungsactes nach den 4 Landbezirken, dem kleinen Rath überlassen seyn sollen, welcher dann in der Folge sich bemühte, diese wichtige, und, wie man billig hätte vermüthen sollen, den gesammten Einwohnern des Cantons willkommene Handlung, auf eine Weise einzuleiten, daß sowohl der Wille der gesetzgebenden Behörde auf eine würdige Weise erreicht, als daß auch durch Zusammenberufen ganzer Zünfte oder wenigstens mehrerer Gemeinden der gleichen Zunft, auf einen bestimmten Versammlungsort, die ohnehin weitläufige und mühsame Arbeit, so viel möglich concentrirt werden

möchte; es wurden zu diesem Ende die 5 Cantonsbezirke in 10 Deputationen eingetheilt, und zu jeder 2 Mitglieder des Kleinen Rathes verordnet, welche in successiver Ordnung vom 16. bis 24. März den Canton bereisen, und die Huldigung aufnehmen sollten.

Weit entfernt, auch nur die leiseste Ahnung von irgend einiger Abneigung gegen diese von einem sehr zahlreichen Theil des Volks selbst gewünschte, in den meisten Cantonen bereits vorgegangne Handlung, zu haben, erwartete der kleine Rath eben so ruhige als frohe Erfüllung dieser natürlichen und schuldigen Pflicht, bis allernächst vor der eingetretenen Huldigungszeit am Ende des Februars in mehreren Gemeinden des Bezirks Winterthur ein Memorial auf widergesetzliche Weise in Umlauf gesetzt, in Gemeindsversammlungen berathen, zu dessen Verfertigung ganze Zünfte zusammengekommen, und aus dem Bezirk Andelfingen in andere Bezirke gesendet wurde, womit man der Regierung die Abänderung des Gesetzes wegen des Loskaufs der Zehnten und Grundzinsen zuzumuthen sich beizugehen ließe; da indessen diese unordentlichen und gesetzwidrigen Umtriebe in Zeit zur Kenntniß des kleinen Rathes gelangten, so veranstaltete derselbe, nach seiner aufhabenden Pflicht, die erforderlichen Untersuchungen, und überwies den Urheber dem competirlichen Bezirksgericht zu Winterthur, wo, als das Gericht mit der Beendigung des Geschäfts und Ausfällung der Urtheile beschäftigt war, ein sehr zahlreicher Haufe Wühler in der Stadt und selbst auf dem Rathhause erschien, das versammelte Gericht zu terrorisiren. — Diesem Memorial folgte wenige Tage nachher eine vom 10. März datirte, und dem kleinen Rath eingelegte Petition des Gemeinderaths Richterschweil, welcher die Abänderung der meisten und wichtigsten Gesetze des großen Rathes zum Grund lagen, und eine Tendenz auch dieser Gegend charakterisiren, die Verordnungen der verfassungsmässigen gesetzgebenden Gewalt auf unbefugte Weise zu controlliren. Der kleine Rath beschloß aber einmüthig, in diese auf widergesetzlichem Wege gemachten Vorstellungen nicht einzutreten, übersandte indessen an den Unterstatthalter zu Handen der Gemeinde sehr detaillirte, und jeden Zweifel beruhigen sollende Erläuterungen über



den vorgeblichen Mißverstand wegen des kleinen Zehntens, und da die Zeit der Huldigungseinnahme eingetreten war, so ward der erste Huldigungsact den 15. März in dem Bezirk Zürich eingenommen, und auf eine in jeder Rücksicht musterhafte Weise ausgeführt.

Der 2te am 16. März, ward gleichzeitig in den 3 Abtheilungen des Bezirks Horgen angehoben. In der ersten derselben zu Mettmensletten, Affoltern und Birmensdorf ward der Act mit der seiner Wichtigkeit angemessenen Würde auf gewünschte Weise gefeiert, und alles Volk leistete willig und frohen Muthes seinen schuldigen Eid. In der 2ten Abtheilung hingegen, wo die erste Huldigung von den Gemeinden Wädenschweil, Richterschweil, Schönenberg und Hütten in der Pfarrkirche zu Wädenschweil vorgehen sollte, ward selbige durch wühlerisches Gelärm nicht nur unterbrochen, sondern unmöglich gemacht. Man erlaubte sich schon während der Verlesung des Gebetes, und hernach in dem Moment, da der Eid geleistet werden sollte, ärgerliches Gewühl; mehrere Stimmen erhoben sich aus dem Haufen; — die einen schrien, man schwöre nicht der gegenwärtigen Verfassung, da man jener von 1798 gehuldigt habe; — andere, nicht den Gesetzen; noch andere, keiner anderen Freiheit als jener der Telle und Winkelriede, jener der demokratischen Stände u. s. f. Keine Vorstellungen der Deputirten vermochten den lärmenden Haufen, unter welchem Alt-Landrichter Jacob Treichler und Rudolf Huser von Wädenschweil als vorzügliche Sprecher sich auszeichneten, eines bessern zu belehren, und ihn vor den unglücklichen Folgen seines strafwürdigen Benehmens zu warnen, bis endlich die Deputation, ohne alle Unterstützung von Seite der Gemeindräthe und des stillen aber furchtsamen Theils der Versammlung, sich genöthigt sah, die Handlung aufzuheben, und aus der Kirche sich zu entfernen.

Dieser erste bedauerliche Vorfall, und die aus mancherlei, schon bei der Durchreise zu Horgen sichtbaren, Spuren geschöpfte Gewisheit, daß bei der 2ten Huldigung in der Pfarrkirche zu Horgen, eben so ärgerliche Auftritte wie bei jener zu Wädenschweil zu besorgen waren, vermochte die Deputation, diese Huldigung, nebst jener, welche noch in der Pfarrkirche zu

Milchberg vorgenommen werden sollte, eilends abfagen zu lassen, und sogleich nach Zürich zurückzukehren, um dem kleinen Rath die vorgegangnen Ereignisse mündlich zu berichten, und dessen fernere Verfügungen zu gewärtigen, welcher in seiner Sitzung vom 17. März, auf angehörten schrift- und mündlichen Bericht der Deputation, und auf die bereits eingelangten vorläufigen amtlichen Nachrichten, daß auch die Huldigung zu Stäfa nicht ohne tumultuarische Bewegungen vollendet worden sey, einmützig beschloß, dem Herren Landammann der Schweiz von diesen, die Ruhe des Vaterlandes gefährdenden, nach vieler Wahrscheinlichkeit in Verbindung mit andern Landesgegenden stehenden Begegnissen, durch persönliche Abordnung Hr. Rathsherr Hirzels ausführliche Nachricht ertheilen zu lassen, und von desselben Weisheit die zu Dämmung des Ungehorsams und Erzielung der gesetzlichen Ordnung und öffentlichen Ruhe in unserm allgemeinen und besondern Vaterland, nothwendig findenden Maaßregeln zu erwarten. — Indessen sahe sich auch diejenige Deputation, welche in der dritten Abtheilung des Bezirks Horgen auf dem rechten Seeufer zu der Huldigungseinnahme beauftragt war, genöthiget, ohne Vollendung ihrer Geschäfte, die Rückreise auf Zürich vorzunehmen. Die Huldigung in der Pfarrkirche Stäfa, wohin die Gemeinden Stäfa, Hombrechtikon und Mänidorf berufen waren, gieng zwar am 16. vor sich, aber nicht ohne versuchtes Gewühl, und auf eine Weise, welche freilich auf der einen Seite Unkunde der Formalität und Mißverständniß vermuthen, auf einer andern Seite aber, zumalen bei der schamlosen Frechheit einiger besonders fremder Wähler, an dem guten Willen eines etwelchen Theils der Versammlung offenbar zweifeln ließ. Die Gemeinde Hombrechtikon erklärte indessen auf der Stelle ihren Unwillen über diesen bedauerlichen Vorgang gegen die Herren Deputirte, und die Huldigung als nicht geschehen. Als aber am 18. die Huldigung in der Pfarrkirche zu Meilen (wobei die Gemeinden Meilen, Wetikon, Herrleberg, Erlenbach und Rüsnacht erschienen) vorgenommen werden wollte, ereigneten sich abermals die ärgerlichsten Ausstritte; schon während der Verlesung des Gebets, bei allen Stellen, wo von Gesetz und Re-

gierung die Rede war, entweichte ein schamloses Gewühl Ort und Handlung in dem Maße, daß die Deputation, vereint mit den anwesenden Mitgliedern des großen Raths und den Vollziehungsbeamten, bei der sichtbaren Unmöglichkeit, die Handlung auf irgend eine anständige Weise zu begeben, für gut fand, solche aufzuheben; sie zeigte ihren abgedrungenen Entschluß der Versammlung sogleich an, welcher aber aus der Volksmenge mit unbändigem Geschrei und Jauchzen erwiedert, und der Unfug so weit getrieben ward, daß man die Deputation hindern wollte, sich aus der Kirche zu entfernen, bei welchem allem der berüchtigte Widmer von Herrliberg, und in seinem Gefolge mehrere, besonders von Betikon und vom jenseitigen Seeufer her, eine nicht unbedeutende Rolle spielten. Indessen, sobald die Deputation unverrichteter Sachen die Kirche verlassen mußte, fand selbige angemessen, die auf den gleichen Nachmittag in der Pfarrkirche Bollikon bestimmte Huldigung einzustellen und nach Zürich zurückzukehren.

In dem Bezirk Winterthur wurden die Huldigungen auf den 18. und die folgenden Tage des Märzens vorgenommen zu Elgg, wo die Gemeinden Elgg, Turlenthal, Zell, Schlatt, nebst einigen in die Turgauischen Pfarreien Adorf und Alwangen eingepfarrten kleinen Civilgemeinden versammelt waren, ward der Act mit Stille und Anstand vollendet. Zu Dornhard, allwo die Gemeinde Wiesendangen, Dornhard, Ellikon, Bisenbach, Altikon und Dorlikon, den 19. erschienen, wurde zwar die Handlung in dem Augenblick, wo das Volk zur Eidesleistung aufgefordert ward, durch ein rohes, wühlerisches Geschrei einiger vorsezlichen Unruhstifter von Eschlikon und Welzikon unterbrochen, welche den Gesetzen nicht huldigen zu wollen, auf die empörendste Weise sich erklärten; allein sie entfernten sich aus der Versammlung, und die übrige zahlreiche Menge schwur den Eid in geziemender würdiger Weise. Als aber am gleichen Nachmittag die Huldigung in der Pfarrkirche Neftenbach, von den Gemeinden Neftenbach, Hettlingen, Geuzach, Dettlikon, Teuffen, Frenenstein und Buch am Trebel vorgenommen werden wollte, erfolgte schon während des Gebets bei jenen Stellen, wo von Gesetzen und Regierung die Rede war, ein ärgerliches



Gerausch, und am Ende der Handlung, als die Versammlung zur Eidesleistung aufgefordert ward, (gerade die Momente, welche bei allen tumultuarischen Gemeinden das unverkennbar abgeredete Lösungszeichen zum Gelärm und wühlerischen Auftritten waren) bald ein wildes, tobendes Geschrei: wem sollen wir schwören? Wir schwören nicht auf die Gesetze! — bald ein unarticulirtes Geheul, welches eben so wenig zu stillen, als die, obgleich im Verhältniß der ganzen Versammlung weit kleinere, Zahl der Wühler, meistens von Seuzach, Frenenstein, Buch und Teuffen, dahin zu bringen waren, die Kirche zu verlassen; so daß die Deputation nach langer, fruchtloser Bemühung sich unfreiwillig gezwungen sah, die Eidesleistung einzustellen, jedoch mit der Versicherung, gegen die zu Leistung ihrer Pflicht ganz bereitwilligen, ruhigen, und die vorgefallenen ärgerlichen Scenen unzweideutig verabscheuenden Gemeinden Neftenbach, Dättlikon und Hettlingen, es werde ihrer pflichtmässigen und ruhigen Stimmung Rechnung getragen, und ihre Wünsche um besondere Beerdigung ungezweifelt von der Regierung befriedigt werden. Die 4te Huldigung endlich in dieser Bezirksabtheilung erfolgte den 20. März in der Stadt Winterthur. Mit feierlicher Würde begingen die Gemeinden Winterthur, Töss, Wülflingen, Beltsheim, Oberwinterthur, Seen und Ellsau, die Handlung, nachdem eine Rotte von 40 bis 50 Wühlern, die meisten von Neutlingen und Stadel, welche solche durch ein lärmendes, wildes Geschrei zu stören versuchte, sich bald gezwungen fühlte, die Versammlung zu verlassen. In der 2ten Abtheilung des Bezirks Winterthur ward der Anfang der Huldigungen in der Pfarrkirche Benken gemacht; es erschienen bei dieser Versammlung die Gemeinden Rheinau, Marthalen, Trüllikon, Benken und Feuerthalen; in gesetzlicher Ordnung, ruhig und stille ward der Act vollführt; eben so litten auch der 2te in der Pfarrkirche Dösingen, wobei die Gemeinden Stammheim, Guntalingen, Waltelingen und Dösingen zugegen waren; und der dritte zu Andelfingen, dem Versammlungsort der Gemeinden Andelfingen, Flaach, Berg, Henggart und Dägerlen nicht den mindesten Anstand; außer daß bei der letzten Huldigung zu Andelfingen, einige sehr wenige

Wähler von Rutschweil abermals am Schluß der Handlung, solche durch das Geschrei; was? wem sollen wir schwören? zu unterbrechen wagten, welches aber augenblicklich gedämpft, und die Huldigung in besser Ordnung vollendet ward.

Wie weit es indessen mit dem in sichtbaren Spuren zusammenhängenden Geiße der Zügellosigkeit und eigentlicher Empörung, in verschiedenen Gegenden und Gemeinden unsers Cantons, gekommen sey, davon liefern die Begebnisse, welche bei der Huldigungsreise im Bezirk Uster vorgefallen sind, den redendsten Beweis. In der ersten Abtheilung dieses Bezirks sollten zwar in Folge der ersten Einleitungen die Huldigungen in den Pfarrkirchen Uster, Pfeffikon und Bauma vorgenommen werden; allein mehrere Beweggründe veranlaßten die Abänderung, daß selbige in jeder einzelnen Kirchgemeinde aufgenommen werden sollten. Zu Uster ward am 21. März die erste eingenommen, wo manches zu der Hoffnung eines erwünschten Erfolgs zu berechtigen schien, manches andere hinwiederum und vorzüglich die ausgezeichnete Grobheit eines Theils des versammelten Volks gegen die Herren Deputirte, zu den unangenehmsten Erwartungen Anlaß gab; und allerdings rechtfertigten sich die letzteren nur allzusehr, indem die Menge der Uebelgesinnten, und an ihrer Spitze, Jacob Trager von Uster, Hämig von Pfeffikon, nebst mehreren von den Ausgemeindten Sulzbach, Niedikon, Wermerschweil und Pfeffikon es wagten, die Handlung durch Tumult und Hohnge-lächter zu unterbrechen, den Eid zu verweigern, (und zwar, wie einer der Schuldigen in seinem Verhör gestund, weil er gehört habe, daß Mitglieder des großen Rathes gegen das Kostaufgesetz über Zehnten und Grundzinse protestirt haben) und auf diese Weise die ganze Handlung zu vereiteln; was ihnen aber dennoch nicht gelang, indem die in der Kirche zurückgebliebene große Anzahl, sobald die Wähler abgetreten waren, den Eid leisteten; diese aber erfrechten sich neuerdings als die Deputirten aus der Kirche weggingen, solche mit Gespött und Scheltung zu mißhandeln. . . Zu Greiffensee, wo eine folgende Huldigung veranstaltet war, für die Gemeinden Greiffensee, Schwerzenbach und Fällander, erlaubte sich der, außer der Kirche gebliebene, zahlreichere Theil des

Volks unruhige Bewegungen, welches aber dennoch die in der Kirche Versammelten nicht hindern konnte, den Huldigungsact mit Stille und Anstand zu vollenden, worauf die Deputation ihre Reise nach Fehraltorf fortzusetzen gedachte; allein schon unterwegs, und ehe sie dahin kam, ward ihr die Nachricht mitgetheilt, daß zu Fehraltorf bedenkliche Auftritte sich vorbereiten, ein zahlreicher wühlerischer Haufe, theils aus der Gemeinde selbst, theils fremde Gemeindsgegnossen aus verschiedenen Gegenden des Cantons, unter welchen die schon oberrühnten Jacob Trägler von Uster, und Jäger Hämig von Rossikon sich befinden, zum Theil mit helvetischen Rockarden, zum Theil mit Prügeln versehen, sich die zügellosesten Reden, selbst Drohungen erlauben, den Kirchthurm gewaltsam eröffnet, und die Glockenfelle zerschnitten worden seyen, so daß es nicht ohne Gefahr von persönlicher Mißhandlung für die Deputation begleitet seyn würde, sich wirklich nach Fehraltorf zu begeben; da sich nun diese Nachricht, als die Deputation schon nahe dem Ort ihrer Bestimmung war, neuerdings bestätigte, fand selbige nicht rathsam, der aufrührerischen Stimmung dieser Gegend sich auszusetzen, sondern ließ die Huldigung in dieser und den übrigen Gemeinden eilends absagen, und kehrte auf der Stelle nach Zürich zurück, um den kleinen Rath von diesen bedauerlichen Vorfällen zu benachrichtigen. — So bedauerlich indessen der Erfolg der Geschäftsreise dieser Deputation war, so waren diejenigen Auftritte, welche die Deputation der zweiten Abtheilung des Bezirks Uster erfahren mußte, und die zu Wezikon, vorzüglich aber zu Hinwyl vorgefallenen tumultuarischen Ereignisse noch ärgerlicher, und eignen sich vollends zum offenbaren Aufruhr. Zu Wezikon ward die vorhabende Handlung durch allerhand, aus und außer der Gemeinde her zusammengelaufene, zum Theil mit Prügeln versehene Wühler, sowohl während dem Gebet, als dem Vortrag der ersten Herren Deputirten, in dem Maße gestört, daß man gezwungen worden, jeden Versuch zu wirklicher Beeidigung aufzugeben, und die Reise nach Hinwyl fortzusetzen: und hier war es, wo der Geist der zügellosesten Frechheit auf die unsinnigste Weise, und der zusammenhängende Plan so vieler andern mehr und minder auf-



rührischen Wühlereten bei ähnlichen feierlichen Anlässen sich deutlicher entwickelte. Es gelang der Deputation nicht einmal einen Versuch zur Huldigungseinnahme zu machen; schon bei ihrer Ankunft in Hinwyl hatte sie die ärgerlichsten Beschimpfungen auszustehen; im Wirthshause drängte ein Haufe der Ruhestörer sich bis an die Thüre ihres Zimmers, und nur der Entschlossenheit einiger redlicher Männer, die sich dem zudringenden Haufen vor der Thüre entgegenstellten, war es zu danken, daß sie nicht der Gefahr von Mißhandlung unterlag. Während 5 Stunden blieben die Herren Deputirten im Wirthshause eingeschlossen, bis endlich eine abgedrungene Aeußerung, die der tobende Haufe zu seiner Befriedigung verlangte, es ihnen möglich machte, sich von diesem ärgerlichen, schauererregenden Tumult loszumachen; nach und nach zerstreuten sich die Wühler, die früher die aufgestellte Polizeiwache beschimpft, entwafnet, und einen Theil ihrer Waffen zerschlagen hatten, und die Herren Deputirte, welche von der Fortsetzung ihrer Geschäftsreise nichts gutes ahnen durften, entschlossen sich, ihre Rückreise nach Zürich anzutreten, und die Verfügung des kleinen Raths zu erwarten.

In den beiden Abtheilungen endlich des Bezirks Bülach, giengen die Huldigungen weitaus in den meisten Gemeinden auf gewünschte und würdige Weise vor sich. In der Pfarrkirche zu Wasserstorf, wo die Gemeinde Wasserstorf, Brütten, Lindau und Illnau versammelt waren, erlaubte sich zwar ein fremder Gemeindsgenosse Jacob Weidmann von Zufingen, auf dem Punkt zur Eidesauffoderung, die gewohnte Einfrage, worauf man schwören solle? Allein sein Versuch mißlang, er ward sogleich angehalten, und die Huldigung von allem übrigen Volk auf anständige Weise geleistet. Eben so zu Kloten, dem Versammlungsort der Gemeinden Kloten, Embrach, Zufingen, Pfungen, Dietlikon und Reimlang, versuchten etwa 40 bis 50 verwegene junge Leute, Gewühl anzufangen, indem selbige bei Verlesung des Eides geräuschvoll aus der Kirche sich entfernten; aber bald erfolgte Stille, und die übrige zahlreiche Versammlung leistete in der größern Zahl den Eid mit allem Anstand. In der Pfarrkirche Bülach fanden sich die Gemeinden Bülach, Glattfelden, Eglisan,

Rast; Wyl und Morbas versammelt, von welchen die ganze Handlung ohne Ausnahme mit vieler Würde und Ruhe gefeiert und vollendet ward. — In der Pfarrkirche Stadel, allwo die Gemeinden Dielsdorf, Regensperg, Stadel, Steinmaur, Schörlisorf, Niederweningen, Bachs und Weyach beisammen waren; dergleichen in der Pfarrkirche Hönegg, wohin die Gemeinden Ober- und Unterstrass, Schwamendingen, Seebach, Wipfingen, Wangen, Wallisellen und Dübendorf hinberufen waren, wurden die Huldigungen zu vollkommener Zufriedenheit der Deputation auf anständige Weise vollendet. Hingegen aber wagten es in der Pfarrkirche Regensdorf, wo die Gemeinden Regensdorf, Affoltern, Düllikon, Dänikon, Hüttikon, Otelfingen, Weiningen, Buchs und Niederhasle sich einfanden, einige Wähler von Regensdorf, Dänikon und Hüttikon, durch lärmendes Geschrei und Beigering den Gesetzen zu schwören, die Handlung zu stören; doch es hinderte nicht, daß, sobald diese zur Ruhe gewiesen waren, die Huldigung von der größern Menge der ruhigen und stillen Gemeinden vollendet und der Eid geleistet wurde.

Noch ehe indessen die Huldigungsgeschäfte vollendet waren, langten Nachrichten von dem Herrn Landammann der Schweiz ein, welcher unter Mittheilung einer an die venitenten Gemeinden Wädenschweil, Richterschweil, Schönenberg und Hütten gerichteten ernstlichen Proclamation, zugleich die getroffenen Maaßregeln eines Truppenaufgebots in den Cantonen Bern und Aargau, und die Aeußerung enthielten, selbige auf erstes Erfodern zu Dämmung des Aufruhrs in hiesigen Canton einrücken zu lassen. Je mehr nun die bereits in mehreren Gemeinden sich ereignete wühlerische, und die Ruhe des Vaterlandes gefährdende Vorfälle, die aufmerksamste Sorgfalt der Regierung rege machen mußten, um so angelegener mußte es ihr bei der von Tag zu Tag gewinnenden mehreren Ausdehnung Gefahr drohender Auftritte seyn, die angebotene Hülfe zu verlangen, und beschloß demnach am 20. März der kleine Rath einmüthig, theils dem Herrn Landammann der Schweiz, die seit dem 17. März vorgefallenen neuerlichen Ereignisse einzuberichten, und denselben um wirkliches Einrücken der aufgebotenen eidgenössischen Truppen zu ersuchen,

theils dessen Proclamation, womit die betreffenden Gemeinden zum schuldigen Gehorsam angewiesen, im verweigernden Fall aber mit den unausbleiblichen ernstlichen Folgen bedrohet wurden, öffentlich verkünden zu lassen, und mit angemessenen Erinnerungen von Seite der Regierung zu unterstützen. Da inzwischen die Nachrichten von wühlerischen Auftritten und Eidesverweigerung mit jedem Tag sich vermehrten, und die Lage der Sachen je länger je bedenklicher geworden, und eine eben so schnelle als unausgesetzte Berathung zu erfordern schien, so legte der kleine Rath am 21. März die Leitung dieses wichtigen Geschäfts in die Hand einer aus 5 Mitgliedern des kleinen Raths ernannten außerordentlichen Commission, welcher die bestimmte Instruction und Vollmacht erteilt ward, über die von andern eidsgenösslichen Cantonen erwarteten Truppen unbedingt zu disponiren, die nöthig findenden Arrestationen der Urheber von Unruhen zu verordnen, die Einleitung zu derselben richterlichen Bestrafung zu treffen, die ausstehenden Huldigungen zu schicklich findender Zeit, und auf schickliche Weise nachfolgen zu lassen, und alles dasjenige anzuordnen, was zu Wiederherstellung der öffentlichen Ruhe, der bürgerlichen Ordnung und unbedingten Gehorsams gegen Regierung und Gesetze, und zu Handhabe der bestehenden Verordnungen angemessen erachtet werde; von ihren getroffenen Verfügungen aber dem kleinen Rath in seiner jedesmaligen Sitzung einen summarischen Bericht zu erstatten.

In Folge dieses Auftrags, und da die meisten zur Eidesleistung willigen, aber durch die erfolgten Unruhen daran behinderten Gemeinden, ihren Unwillen und Abscheu, über die sich hier und da ereigneten wühlerischen Auftritte, sowohl gegen die Huldigungsdeputationen, als gegen die Standescommission erklärt, bald in größerer, bald kleinerer Anzahl ihrer Bürger, sich gegen jede nachtheilige Folge feierlich verwahrt, und den Wunsch zur Nachholung ihrer eidlichen Verpflichtung gegen die Regierung, an die Standescommission hatten gelangen lassen, so ward von derselben die Anordnung getroffen, daß in successiver Ordnung, wie es die Lage der Dinge mitgab, in allen denjenigen Gemeinden, wo die Huldigungen nicht eingeführt worden, oder eingestellt werden



mußten, selbige durch abzuordnende Deputationen eingenommen werden sollen; und der Erfolg rechtfertigte allerdings die genährten Erwartungen, indem laut den eingegangenen Verbalprocessen und den mündlichen Berichten der Herren Deputirten, bei der zahlreichen Menge der noch in Pfllichte aufzunehmenden Gemeinden, und ihrer sehr verschiedenartigen früheren Stimmung diese wichtige Handlung ohne Ausnahme mit Anstand und Ruhe vollendet, und damit die Gesamtheit der Einwohner unsers Cantons zu ihrer schuldigen Pflicht zurückgeleitet ward.

Indessen entwickelte sich im Fortgang der Geschäfte, und bei ihrer sorgfältigen Untersuchung der eigentliche Charakter, und die beabsichtete Tendenz der bald in Gestalt von Petitionen, bald unter tumultuarischen Volksbewegungen erschienenen Symptome je mehr und mehr in ihrem helleren Licht. Raum waren jene oben ausführlicher berührten unruhigen Scenen bei verschiedenen Huldigungsanlässen vorüber, bei welchen fast durchgehends Leute aus der niedrigeren Volksklasse, oder von jüngerm Alter als Werkzeuge des Ungehorsams austraten; so erschien unterm 23. März eine collective Petition der Gemeindevorsteher von Wädenschweil, Richterschweil, Schönenberg und Hütten, nach vorhergegangnen heimlichen und gesetzwidrigen Zusammenkünften in der Gießenmühle, in welcher sie mit einem Rückblick auf die zu Wädenschweil vorgegangnen ärgerlichen Auftritte bei der Huldigung, erklärten, daß ihre Bürger zwar keine revolutionairen Schritte im Sinne hätten, auf einer andern Seite aber nichts minderes als die Abänderung der von dem großen Rathe ausgegangnen wichtigsten Gesetze verlangten, und den bestehenden Gesetzen zu schwören, mit ausgedrückten Worten auf die förmlichste Weise verweigerten; und um sich eines desto sicherern Erfolgs dieses Schrittes zu versichern, beschloßen sie, zwei ihrer Mitglieder, Ulrich Brändly von Wädenschweil, und Heinrich Hiestand aus dem Richterschweilerberg, an den Herren Landammann der Schweiz abzuordnen, um die ihnen an denselben mitgegebne Petition mündlich zu unterstützen; allein, gleich wie der kleine Rath nach seinem den 24. März genommenen einstimmigen Beschlusse, in die an ihn gerichtete, eben so gesetz-

als pflichtwidrige Petition nicht eintrat, eben so fanden auch die Abgeordneten bei dem Herrn Landammann kein Gehör, sondern es ließe derselbe, als sie erklären mußten, nicht gehuldigt zu haben, sie mit Arrest belegen und auf Zürich einliefern. — Auch in der Gemeind Horgen ward ein Entwurf einer Petition an den kleinen Rath bearbeitet, dessen wesentliche Bestandtheile, laut dem bei den Acten liegenden Project, mit jener der Gemeindräthe zu Wädenschweil, Richtersweil, Schönenberg und Hütten gleichartig waren; doch noch den bedeutenden Zuwachs enthielten, die Veränderung der Zünfte, und eine diesen einzuräumende Competenz die emanirenden Gesetze zu sichten, zu verlangen. Die Eingabe dieses Memorials ward indessen nicht realisirt, allein auch bloße Entwürfe lassen nichts desto weniger in den Plan, und die weitgreifende Absicht ihrer Urheber deutlich genug blifen.

Was indessen der angewandte passive Widerstand gegen Verfassung, Regierung und Gesetze, in seinem ersten Anfang auf dem Wege gesetzwidriger Vorstellungen, und in der Folge durch förmliche Eidesverweigerung und ausgedehntere Tendenz der Petitionen, nicht zu bewirken vermochte, das versuchte nun ein roher Volkshaufe auf dem Wege gewaltsamer Maaßregeln zu erreichen. Der Schloßbrand zu Wädenschweil, welcher in der Nacht vom 24. März durch verruchte, aber bis dahin unentdeckt gebliebene Hand angelegt ward, war das Losungszeichen, von welchem die schon seit einigen Tagen geahnete, und nun schnell folgende aufrührische Zusammenrottungen ausgiengen, welche mit Schießen und Nachtfeuern ihren Plan in andere Landesgegenden verbreiteten; ihr erster Kern bildete sich am 25. März, theils bei der Tannen im Schönenberg, wobei die beiden Gebrüder Tischmacher und Schmid Kleinert von da thätig wirkten, theils in den Gegenden des Horgenbergs. Sobald die angehobene Organisation der bewafneten Insurgenten einige Verstärkung gewonnen hatte, trat Schuster Willy von Horgen als Chef derselben auf, und ward der Plan geschmiedet, sowohl auf beiden Seeufern, als in dem ehemaligen Amt Knonau und im Bezirk Aser dem bewafneten Aufruhr eine bedeutende Ausdehnung zu gewinnen. In Folge dessen rüften in der Nacht

vom 27. März, ungefähr 450 Mann bewaffneter Truppen, und an ihrer Spitze Chef Willi und Chir. Trüb von Horgen, zu Richterschweil ein, umringten die Wohnung des Unterstatthalters Wild, und foderten dessen Protocolle, Acten und namentlich das Verzeichniß derjenigen ab, welche sich gegen die Folgen der unruhigen Huldigung zu Wädenschweil verwahrt hatten, welche aber, so wie der Statthalter Wild selbst, auf erhaltene Winke des zu erwartenden Einmarsches, bereits zu Bäch, im Canton Schwyz, sich in Sicherheit befanden: Indessen ließen sich die Aufrührer mit Nahrungsmitteln verpflegen; erzwangen eine Gemeindeversammlung, welche Chir. Trüb von Horgen führte, mittlerweile ein Theil der bewaffneten Aufrührer vor der Kirche in Waffen versammelt waren, und foderten die Bürger von Richterschweil zur Anschliessung auf, welches ihnen auch insoweit gelang, daß ungefähr 80 Mann von Richterschweil, unter dem Commando Jacob Treiblers im Grüth, bewaffnet und unbewaffnet mit ihnen zogen. Noch am gleichen Morgen marschirte dann diese Horde in 2 Abtheilungen von Richterschweil ab, die eine von ungefähr 40 Mann auf Stäfa, die zweite in weit beträchtlicherer Anzahl auf Wädenschweil, Willi an ihrer Spitze; welcher von da aus folgendes Aufmahnungsschreiben, durch seinen Secretär, Conr. Hauser, ab der Rist, welchen er zuerst als Muskant anstellte, nachher aber, und bei zu gänzlicher Auflösung der Willischen Horde, als Secretär gebrauchte — an die Gemeinde Stäfa abgehen ließ.

„Willi, Chef der in Wädenschweil liegenden Truppen, an den Gemeinderath Stäfa. — Ihre Unthätigkeit setzt mich in Erstaunen; ich stelle euch die Bedenklichkeiten vor, die aus dieser Weigerung entstehen könnten; versammelt euere Gemeinde, ich befehl es euch; schicket Ordonnanzen auf Wald und die umliegenden Orte zu Pferd, und das mit Eil. Die strengsten Maasregeln werde ich ergreifen, wenn ihr nicht euere treuen Vaterlandsvertheidiger marschiren lasset. Bereits über 600 Mann stehen unter Commando, und diejenigen werden nicht bange haben, euch den Weg des Rechts zu weisen; was sind die ehemaligen Grosssprecher und Patrioten? ich sage es euch noch einmal, helfst unsern Plan begünstigen,



aber . . . . erwartet nicht unbedeutende Massregeln. Wädens-  
schweil den 27 März 1804. Joh. Jac. Willy, im Namen  
des hiesigen Committee, Hauser, dess. Secretair."

Da nun die 40 Bewaffneten zu Stäfa erschienen, ver-  
sammelte sich der Gemeinderath, verlangte von ihrem An-  
führer, Hauptmann Kleinert, aus der Gemeinde Schönenberg,  
zu wissen, auf wessen Ordre, und in welcher Absicht all' die-  
ses geschehe? — und ungeachtet es den Anschein gewann, als  
würde die verlangte Unterstützung bey der Menge Gehör fin-  
den, und diese mit Gewicht eine Gemeindsversammlung for-  
derte, so lehnte dennoch der Gemeinderath selbige beharrlich  
ab, und erreichte dadurch, daß die Insurgenten aus der Ge-  
meinde abzogen, und die übrigen Unruhigen ohne weitere  
Folgen sich nach und nach zerstreuten. Die erstern zogen von  
Stäfa nach Metikon, um auch da bewaffnete Mannschaft auf-  
zubieten, begaben sich aber noch am gleichen Abend auf Wä-  
densschweil zurück, wo sie sich mit dem Willischen Corps wie-  
der vereinigten.

Besser hingegen gelang es Willy, als er mit der beträcht-  
lichen Zahl seiner Truppen von Richterschweil her zu Wä-  
densschweil einmarschirte, seine Absichten zu befördern. Bereits  
war der Gemeinderath in Geschäften versammelt, welchen er  
sogleich zu einer Gemeindsversammlung, und diese zur An-  
schliessung an sein Corps auffoderte; — das erste ward nicht  
verhindert, und zur Anschliessung fand sich eine nicht unbe-  
trächtliche Anzahl von ungefähr 300 Mann bereit, deren die  
einen freywillig, andere aber, wie sie sich zu entschuldigen such-  
ten, durch die Uebergewalt gezwungen, sich dazu erklärten,  
und nun mit Willy auf Horgen und weiter zogen, dessen  
Horde, wo sie hinkam, sich der Beute und Waffen zu bemäch-  
tigen, den drohendsten Terrorismus vor sich her gehen ließ;  
indessen fand Willy zu Wädenschweil nicht nur Verstärkung  
seines Corps an Mannschaft, sondern auch Bereitwilligkeit,  
demselben mit Herbenschaffung von Waffen und Munition be-  
holfen zu seyn. Da indessen schon am 26 März von Altge-  
richtspräsident Schnebel von Affoltern, das schriftliche Be-  
gehren an Willy gelangte, Truppen nach Affoltern abzusen-  
den, so befahl derselbe seinem Secretair Hauser, die von

Willi und Chir. Trüb dictirte Rückantwort unverweilt abgehen zu lassen, man werde ein Detachement dahin abschicken, wie nach Stäfa und andern Orten zur allgemeinen Auforderung; und dieses erfolgte dann am 27, wo ungefähr 40 Mann der Willischen Horde, unter Anführung Lieut. Höhn's von Horgen, in Affoltern einrückten, deren wesentliche Absicht war, die in diesen Gegenden vorhabende Einschreibung und Organisation der Miliz zu behindern, und hingegen so viel Mannschaft unter ihre Rotte aufzunehmen, als sie je freiwillig bereit finden, oder durch Drohung dazu gezwungen werden könnte, — und es gelang ihnen unter verrätherischer Hülfe wirklich, den keinerley Arges ahnenden Herrn Oberstlieutenant Füßli, mit den bey sich habenden Offiziers gewaltsam zu arretiren, welche aber in der gleichen Nacht durch ein Detachement von 25 Chevau-légers Zürcher Truppen, auf muthvolle Weise ihres Arrests befreyt, und in den Schoos der Uebrigen zurückgebracht wurden. Dieses hinderte indessen nicht, daß die Willischen Horden fortfuhren, die dortige Gegend zu beunruhigen; zu Hedingen nahmen sie mit Gewalt 17 Mann weg, und vermehrten sich nach und nach durch erhaltenen Zuwachs bis auf 150 Mann. — Alle diese bisherigen Vorfälle auf den beyden Seeufern erregten indessen in den ruhigen, und bis dahin unangefochtenen Gemeinden dieser Gegenden allgemeinen Schrecken, und mehrere derselben meldeten sich bey der Standescommission um Rath und Schutz, von welcher ihnen in der gegenwärtigen Lage der Dinge der einfache Rath ertheilt werden mußte, sich selbst gegen die Aufrührer zu schützen, ihre Polizeywache aufzustellen, und zu trachten, daß sie sich einiger der Aufrührer bemächtigen können; und allerdings, wo der gegebene Rath Eingang fand, that er seine Wirkung, und jene Gemeinden blieben unbeunruhigt.

Während diesen Vorgängen nun auf beyden Seiten des Sees, und in dem ehemaligen Amt Rnonau, äusserte sich die Betriebsamkeit des Aufruhrs und seiner Urheber auch in einigen Gegenden des Bezirks Uster in voller Thätigkeit. Nicht nur gieng denselben das Gerücht voran, daß in den Gegenden von Wärentschwil, Wald u. s. w. bedenkliche Bewegun-

gen sich anzetteln, daß der Schloßbrand zu Wädenschweil bei den Uebelgesinnten der dortigen Gegenden allgemeinen Jubel verursacht, die Proclamation des Herrn Landammanns als Zürcherische Erdichtung erklärt, die Geseze dem Volk falsch ausgelegt, und selbst gedruckte verfälschte Geseze herumgeboten werden; sondern am 27 März foderte Trußmeister Stachel aus dem Turbenthal Junge Leute auf, nach Bauma zu gehen, und bey Cantonsrath Wölfensperger in der Schwenden sich zu melden. Sie befolgten den Auftrag, erhielten aber den 28 Befehl, nach Wädenschweil sich zu verfügen, woselbst sie sich bey Krämer Honegger anzumelden hätten. Auf ihrem Weg stießen sie auf die Cantonsräthe Schoch von Wädenschweil und Keller von Benk, welche beyde einem Leichenbegängniß zu Bauma beizuwohnen gedachten. Indes blieb der Gemeinderath zu Wädenschweil eifrig bemüht, die Verbindung mit den Insurgenten des linken Seeufers in's Reine zu bringen, fand aber zu Beschleunigung der Sache nothwendig, den Cantonsrath Schoch von Bauma zurückrufen zu lassen. Dieser, da Keller von Benk in Bauma verblieb, kam noch gleichen Abends zurück, und erhielt durch Agent Klingler von Nestenbach, einen flüchtig gewordenen, und durch das Urtheil des Obergerichts contumacirten Erzbetrüger, welcher nebst seinem contumacirten Cameraden, Bürgi von Nestenbach, in diesen Gegenden verweilte, mehrere Briefe von Willy; auch liegt bey den Acten ein Brief von Schoch an Willy, worinn er ihn Freund Willy nennt, und ihm die Route angiebt, um nicht in Gefahr zu kommen, arretirt zu werden. Unterdessen fieng das erhitzte Volk an, Waffen zu fordern. Schoch verweigerte solches zuerst, stimmte aber nachher ein, daß demselben 30 Stük der besten Flinten gegeben werden sollten; der Gemeinderath blieb indessen hiebei nicht stehen, sondern ließ, nachdem bereits 120 Mann in der Gemeinde Wädenschweil ausgehoben waren, an die umliegenden Gegenden unter früherem und späterem Datum, und bey Androhung von Execution, Aufmahnungen ergehen, ihr Volk aufzubieten, und Compagnien zu organisiren, welches aber, so viel bekannt geworden, von einigen Gemeinden, besonders von Hiltzau und Pfeffikon, entschlossen abgelehnt ward.



Je sichtbarer nun die Gefahr des Vaterlandes mit jeder Stunde sich äusserte, und die Absichten des angefachten Auf-  
 ruhrs, seiner Urheber, und der mit denselben in reeller oder  
 localer Verbindung stehenden Gegenden unsers Cantons sich  
 entwickelte, die Sache auf einen allgemeinen Landsturm einzu-  
 leiten, in zahlreichen Haufen von verschiedenen Seiten gegen  
 die Hauptstadt sowohl, als gegen die Stadt Winterthur vor-  
 zurücken, und mit bewaffneter Hand die Rücknahme der Gesetze  
 zu erzwingen, und durch diesen ersten Schritt ihre Absichten  
 gegen Verfassung und Regierung selbst durchzusetzen, um so  
 dringender mußte das Militärcommando, und mit demselben  
 die Landescommission die Nothwendigkeit fühlen, (welche  
 selbst der H. Landammann, in seinem Schreiben vom März an  
 die Landescommission, ihr stark andrang) gegen die in den  
 Gegenden von Horgen und Wädenschweil in Waffen stehen-  
 den Aufrührer eine militärische Operation vorzunehmen. Es  
 setzten sich zu diesem Ende in der Nacht vom 27 auf den 28  
 März die eidgenössischen Truppen unter Anführung ihres von  
 dem Herrn Landammann ernannten Oberbefehlshabers, Hrn.  
 Oberst Bieglers, welcher eine sehr umständliche und kraftvolle  
 Aufforderung an die Gemeinden, zu ihrer Pflicht zurückzufeh-  
 ren, vorausschickte und verbreiten ließ, in Bewegung, und  
 rückten bis nach Oberrieden unaufgehalten fort. Allein am  
 Ende dieses Dorfs wurden ihre Vorposten von den daselbst  
 postirten Willischen Truppen angegriffen; das Gefecht hob  
 sich an, und dauerte den ganzen Tag, bis auf den späten  
 Abend, ohne entscheidenden Ausgang; die eidgenössischen Trup-  
 pen drängten sich über Horgen bis in die Gegenden des Wä-  
 denschweiler Bergs vor, zogen sich aber aus dieser gebirgig-  
 ten und waldigten Gegend am gleichen Abend wieder nach  
 der Stadt zurück, um einen glücklich vollendenden Erfolg ihrer  
 Waffen von der nächsten Zukunft zu erwarten. Die Willi-  
 schen Truppen wurden von Billy, Hauptmann Kleinert bey  
 der Tanne und Jägerhauptmann Gugolz von Horgen com-  
 mandirt. Indessen, wenn auch diese Operation nicht den au-  
 fschaulichsten Vortheil gewährte, so war dennoch der wichtige  
 Gewinn damit erreicht, daß der Hauptplan der Aufrührer,  
 gegen die Stadt von mehreren Seiten vorzurücken, dadurch

verleitet ward. Die Wirkungen dieses Ereignisses äusserten sich indessen schnell, und in ganz entgegengesetzter Gestalt. In mehreren Gemeinden des Cantons befestigte die geäußerte Kraft die Meinung für die gute Ordnung, verschiedene derselben am rechten Seeufer, — nur Uetikon behauptete seinen aufrührerischen Charakter durch Ergreifung der Waffen, und eine neuere Erklärung, den Gesetzen nicht zu huldigen — fiengen an zu handeln, und ihren Einfluß auf das rohe Volk geltend zu machen, das durch Ueberlegung der unglücklichen Folgen sich hie und da zur Vernunft zurückleiten ließ; Horgen und Wädenschweil mahnten die Zahl ihrer bei den Auführern befindlichen Mannschaft allmählig nach Hause, und Freywillige aus verschiedenen Gegenden des Cantons schlossen sich an die eidgenössischen Truppen an — indessen sich in andern Gegenden des Cantons der Gährungsstoff näher entwickelte, und die in den Waffen stehenden Auführer, welche nun, an des verwundeten Willi's Statt, Hauptmann Jac. Kleiner aus dem Schönenberg commandirte, ihre Betriebsamkeit und Bemühung, den zügellosen Haufen zu erhitzen, verdoppelten. So schrieb Willy an die Gemeind Uetikon, am 28 Merz.

„Willy, Chef u. s. w. an den Gemeindevath  
Uetikon.

Bürger! Um Gottes Willen, ist auf keine gegenseitige Liebe des Nächsten mehr zu bauen? Nimmt man an dem bedrängtesten Schicksal auch gar keinen Antheil mehr? Ist's möglich, daß ihr mit ruhigem Herzen euren Mitbürgern so zuschauen dürft! Doch wir wollen von der Zukunft reden: Wir hatten ohnedies victorisirt, und Ihr könnt ohnedies auch noch einen guten Willen zeigen; wir haben es der Vorsehung zu danken; wir haben nur 4 Todte darunter, nur 3 Blessirte, nur leicht. Aber um der Grausamkeit ihrer Feinde willen, ihr Leben endigen mußten, und 3 Blessirte und keine Gefangene. Und sie, die Feinde hingegen, haben über 14 Todte aus, im Bofenhaus nach Abzug 7 Blessirte hinterlassen. Deserteurs haben wir ihnen 5 und Gefangene 4 bekommen. Was ist zu thun? Liebet euren Nächsten, so schickt uns morgen Succurs; benachrichtigt die übrige Gemeinde, und theilt ihr die

sen Brief mit. Bedenkt dieß, und ertheilt uns bis morgen zur Tannen im Wädenschweiler Berg eine günstige Nachricht. Den 28 Merz. Willy, Chef, Hauser, Secr." — Unter gleichem Dato, aber vor dem Gesecht, hatte er an die Gemeindräthe zu Fehraltorf geschrieben: „Bürger Gemeindräthe! Bereits habe ich hier über 800 Mann Freywillige unter meinem Commando. Das ganze Amt ist im Anmarsch; sie haben den Major Füßli, ihren Quartierhauptmann und mehrere bedeutende Personen arretirt; das Hauptquartier wird diesen Abend in Adlischweil seyn. Alles geht nach Wunsch; setzt euer Volk in Thätigkeit, um unsern alten Ruf zu erhalten. Ertheilet den umliegenden Gegenden die Worte, und fodert sie auf; unser zukünftiges Glück hängt davon ab; wir erwarten schleunige Antwort; wenn ihr nicht entsprechen würdet, dann — ich sage es euch, würde ich strenge Maasregeln ergreifen. Horgen, den 28 Merz. Der Chef der in Horgen liegenden Truppen, Willy, Hauser, Secr." — Ferner schrieb er an den Gemeindammann Hünn in Horgen, unterm 29 März: „Setzt euer Volk in Thätigkeit; Alles ist im Anmarsch, nur Ihr wollt nicht! Ich befehle Euch, Euer Volk aufzumahnen, und auf der Boken an die Uebrigen anschließen zu lassen, geschiehet es nicht, so zittert für Euer Leben und Eigenthum. Keiner Proclamation zum Nichtaufbruch gehorchen wir, außert einer vom fränkischen Minister. Geben auf Boken, den 29 Merz 1804. Willy, Chef." — Hauptmann Jac. Kleinert, der nun an Willi's Stelle das Obercommando führte, berichtete am 29 Merz an Commandant Schnebeli in Affoltern, daß er seine Truppen auffodere, dann — sagt Kleinert in seinem Befehlschein — da hat keine Zögerung Statt, dieselben auf Adlischweil zu senden, und die Brücke zu besetzen. Unsere Truppen marschiren heute noch auf Büschlikon; die Auffoderung ist dringend. Oberrieden, den 29 Merz. Der einstweilige Commandant Willy, in seiner Abwesenheit Kapt. Kleinert im Richtersweilerberg." — Und ein anderes Billet von Kleinert an Willy, dat. Horgen, 29 Merz, sagt: „Da heute der Rathsherr Kleinert von Metmenstetten, und Vollenweider von Knonau, eine herrliche Ordre von Häberlin von Knonau mitgebracht,



Daß ihre Truppen schon unter dem Albis angelangt; so wirst du, wann du Truppen auf der Tannen bey dir hast, sie schleunig auf Rüsclikon marschiren lassen, und laß ohngefähr die Truppen von Richterschweil, Hütten, Schönenberg und Wädenschweil auf der Stelle abmarschiren, sammt der Canon, allwo die Truppen sich treffen werden. Capitain Kleinert."

Unterdeß diese Aufnahmungscheine in verschiedene Gegenden des Cantons abgiengen, zog ein Haufe bewaffneter Mannschaft aus dem ehemaligen Amt Knonau, von ungefähr 70 Mann, unter der Ordre des Commandant Schnebeli, mit Häberlin, Hptm. Kleinert von Metmensletten, Altgerichtschreiber Gyn und Vieharzt Grob von Knonau, mit dem Freiamtsfahnen nach Adlischweil, besetzten das Dorf und die dortige Brücke, und rückten nachwärts bei Thalweil und Horgen vor. In diesen Gegenden wurden theils Einquartirung gefodert, theils die waffenfähige Mannschaft zum Anschließen an die Knonauischen Truppen aufgemahnt, davon zeugen unwiderruflich folgende Billets: „An die Gemeindräthe zu Adlischweil. Sie werden hiemit freundschaftlich angesucht, den hier anwesenden, und noch diesen Mittag angekommen 30 Mann für dießmal noch Logisbillets zu ertheilen, gegen visirte Bons des unterzeichneten Commandanten. Den 29. März 1804. Der Chef der Truppen. Schnebeli." — Ferner: „B. Gemeindräthe! Hiemit sende Ich aufgefodert, eure waffenfähige Mannschaft zum Dienst des Vaterlands, Morgens um 7 Uhr nach Adlischweil, auf erhaltne Ordre des einstweil. Commandant Willi zu senden, ausbleibendenfalls strenge Maasregeln ergriffen werden. Albis, 29. März 1804. Die einstweiligen Commandanten: Häberlin, Schnebeli," — und unterm 30. März an den Präsident des Gemeindraths Adlischweil: „Die Gemeind Adlischweil wird beauftragt, daß Ihr Eure brauchbaren Leute anbietet und Gemeinschaft machet mit den Truppen aus dem Amt. Dieß ist beordert von Commandant Willi, nebst republikanischem Gruß und Freundschaft. Thalweil, den 30. März. Hauptmann Kleinert."

Was in diesen untern Gegenden des linken Seeufers

begegnete, das betrieben Willi und Kleinert in den obern Gegenden zu Wädenschweil und dort herum; weit entfernt, den an ihn gelangten Vorstellungen, die Waffen niederzulegen, Gehör zu geben, versuchte er mit Drohungen und Violenz sich neuen Anhang zu gewinnen; alle diese Gefahr drohenden Auftritte veranlaßten indessen, daß verschiedene Gemeinden des linken Seeufers Deputationen an die Standescommission abordneten, um die Einstellung der militairischen Maaßregeln, oder, wie sich einige ausdrückten, der Feindseligkeiten zu erbitten; indem nur eine befriedigende Aufäußerung von der Theilnahme an den Unternehmungen der aufrührerischen Gegenden abhalten könne. Die Standescommission ertheilte allen diesen Abordnungen die freundschaftliche Aufäußerung, daß, so sehr man die Bemühungen der betreffenden Vorsteherschaften zu Erhaltung gesetzlicher Ruhe und Ordnung mit Vergnügen und Beifall ansehe, es dennoch in der gegenwärtigen Lage der Dinge, um keine gütliche Nachenschaft zu thun seyn könne; würden ihre Gemeinden keinerlei Antheil an jenen strafbaren Schritten nehmen, so werden sie mit militairischer Gewalt verschont, und nach Wiederherstellung von Ruhe und Ordnung jede in gesetzlicher Form eintommende, der Verfassung nicht zuwiderlaufende, und nicht auf Zerstörung der Geseze abzielende Bitte erwogen und verfügt werden, was man für das allgemeine Beste heilsam erachte; ihnen bleibe indessen überlassen, auf die im Aufruhr begriffenen Gemeinden zu wirken, daß selbige zu ihrer Pflicht zurückkehren; seitdem verblieben diese Gemeinden ruhig, aber passiv.

Ganz anders hingegen benahm man sich in dem obern Theil des Bezirks Aar; an mehreren Orten äußerten sich Symptome erhitzter Gährungen und bewaffneter Zusammenrottungen, besonders zu Wald und in den umliegenden Gegenden; der Gemeinderath zu Wädenschweil vereint mit einigen Gliedern des Zunftgerichts, erlaubte sich die allerdings sehr unbefugte Maaßnahme, durch besondere Einladungsschreiben die benachbarten Mitglieder des ganzen Raths zu einer Versammlung in Gröningen einzuberufen, und sich zu rathen, wie die Ruhe erhalten und die pfälligen Wünsche an die Regierung gebracht werden könnten; die meisten Eingeladenen

schienen; einige blieben aus; die Cantonsräthe Schoch von Bâretschweil und Wolfensperger in der Schwendi, langten in der Nacht vom 29. März unter militairischem Begleit zu Grünlingen an; bereits war Unterstatthalter Weber von Dürnten, welcher ebenfalls einige Einladung besorgte, zugegen, und machte es den beiden angekommenen Cantonsräthen begreiflich, daß ihre bewafneten Begleiter Aufsehen erregen müßten, worauf diese sogleich sich wieder entfernten. Indessen ward eine Sitzung der anwesenden großen Rätthe, zu welcher Hr. Landschreiber Ulrich zu Grünlingen eingeladen ward, mit Beförderung veranstaltet; Schoch eröffnete dieselbe, und Statthalter Weber hielt die Umfrage bei der Berathung, nach welcher beschlossen ward, eine Deputation, bestehend aus Hr. Landschreiber Ulrich, und den beiden Cantonsräthen Egly von Wald, und Hochstrasser von Egg, an die Standescommission abzuordnen, welche auch gleichen Tags in Zürich eintrafen, und um Einstellung der militairischen Maaßregeln baten, unter Vorstellung, daß, ohne Gewährung dieser Bitte, thätliche Ausbrüche auch in diesen Gegenden ohne anders erfolgen würden. Die Standescommission, unter Aeußerung ihres Befremdens über eine solche illegale Versammlung der großen Rätthe, benahm sich aber in ihrer Rückäußerung ganz derjenigen gleich, welche schon früher anderen Gemeindesdeputationen ertheilt worden, erklärte, daß von keiner Einstellung die Rede seyn könne, ehe die Aufrührer die Waffen abgelegt, und alle Gemeinden den Gesetzen und der Regierung sich unterwerfen würden. In dem Zwischenpunct der erwartenden Rückkunft der Deputation, und da die Bewegungen zu Wald sich stündlich verstärkten, gieng von Grünlingen aus nachstehendes Schreiben an den Gemeindrath zu Wald:

„Theure Freunde und Brüder! Wir ertheilen Euch anmit über die traurige Lage unsers Vaterlandes und besonders derjenigen, in welcher sich unsre Brüder jenseits des Sees befinden, folgende sichere Berichte. . Gestern Morgens um 8 Uhr geschah der Angriff von den Züricher Truppen, sowohl auf dem Land, als mit 2 angefüllten Schiffen auf dem See; der Angriff war fürchterlich, aber eben so hartnäckig der Wi-



verstand; man schlug sich den ganzen Tag bis gegen Abend fürchterlich miteinander, machte gegenseitig eine zwar kleine Anzahl Todter und Blessirter. Den Republikanern gelang es, eine Kanone zu erbeuten, welche auf Etäsa transportirt ward; gegen Abend zogen sich die Zürcher auf Horgen zurück, allwo sie bis Morgens 3 und 4 Uhr verblieben, und endlich in die Stadt zogen. Ob nun der greuliche Krieg gänzlich eingestellt sey, steht zu erwarten. Von hier aus ward einmüthig gut gefunden, eine Deputation nach Zürich zu senden, welche der Regierung die Rache des Volks für das Blut ihrer Brüder vorstellt, und eine günstige Antwort erwartet, bestehend aus Hr. Landschreiber Ulrich, Egli von Wald und Hochstrasser von Egg, welche schon verreist sind. Wir bitten Sie, theure Freunde und Brüder, beschwören Sie Ihre Mitbürger bei dem lebendigen Gott, daß sie ruhig bei Hause bleiben, und unsre Antwort erwarten. Sollte dem Blut unsrer Brüder nicht geschont werden, dann wollen wir die gerechte Rache nicht abhalten. Aber nochmals müssen wir Euch um Jesu willen bitten, alles Mögliche zu thun, daß alles ruhig bleibe. Ihr sollet richtigen und gewissenhaften Bericht von uns haben. Wir sind unaufhörlich Eure und des Vaterlands wahre Freunde. Gröningen den 29. März. Unterstatthalter Weber, Commandant Schultze, Schoch Präsident.

Indessen kamen die Deputirten den 30ten Morgens von Zürich wiederum nach Gröningen, wo auch Hanhardt und Hagenbuch gewesen waren, zurück, welche der Versammlung der großen Rathsglieder und anderer Symplicirten, deren auch Häberlin von Knonau be wohnte, öffentlich relahirten, weil das sich zahlreich angehäufte Volk solches mit Gewalt gefordert haben sollte. Indessen trug gerade dieses gewaltsame Zubringen des Volks und manch' anderes, das in der Verhandlungsweise der Geschäfte sich mag geäußert haben, dazu bei, daß ein Theil der Mitglieder die Versammlung verließ, und nur noch ein weniger zahlreiches Comité zurückblieb, welches den Gang der Bewegungen und der Bewafnung der dortigen Gegenden zu beobachten schien: so schrieb Unterstatthalter Weber, welcher inzwischen, nach erhaltener Aufforderung, beinahe täglich seine Berichte an den Herrn Amtsbürgermeister

ein sandte, die steigende Spannung schilderte, und auf Einstellung jeder Bewegung der eidgenössischen Truppen drang, — an den Gemeindrath zu Stäfa unterm 30. März: „Die Deputation hat nichts tröstliches zurückgebracht; die Antwort der Standescommission war die gleiche, wie an die Deputirten von Stäfa. Was ist zu thun? Von allen Seiten wollen Truppen aufbrechen, wo sind sie zu gebrauchen? Wer sind ihre Anführer? Woher ihr Unterhalt? Und endlich, wenn dieses alles zu bewerkstelligen, wird dadurch unser Glück erzielt? Würde es nicht besser seyn, wenn unterländische Männer die Klagen unsers guten Volks an die Behörde, wo es erforderlich seyn wird, bringen, um da, wo immer möglich, eine große Rathversammlung zu bewirken? Nochmals frage ich, wozu wird die Truppenbewegung dienen, wann selbige nicht bei hoher Behörde entschuldiget wird? Hier wird wahrscheinlich die Versammlung auseinander gehen; ist denn Niemand unter Euch, der sich der Sache des Vaterlands annähme, um selbiges vor Schaden und Schande zu verwahren? Von Euch, Männer von Talenten, hängt es ab, die Sache des Vaterlandes in Schutz zu nehmen, oder selbiges als eine verwaiste Familie stehen zu lassen. Herzlicher Gruss und Bruderliebe. Weher, Unterstatthalter.“

Die unruhigen Gährungen, Truppenaufmahnung und Truppenmarsch stiegen unterwetten in diesen Gegenden auf den bedenklichsten Punkt. Ein bewaffneter Haufe von 100 Mann, unter Anführung Hauptmann Trachslers von Bäretschweil, rückte, auf Befehl des Gemeindraths Bäretschweil, in Pfäffikon ein, und verlangte Einquartirung, welche ihm aber abgeschlagen ward; der gleiche Gemeindrath ließ eine Aufforderung an die organisirten Knaben der verschiedenen Schulen seiner Kirchgemeinde ergehen, mit Montur und Armatur in Bäretschweil zu erscheinen; schickte eine Aufmahnung an die Gemeinde Hiltai, des Inhalts: „Unsre Mitbürger jenseits des Sees, welche für Freiheit ihr Blut und Leben angeboten, und vor ein paar Tagen mit ihren und unsern Feinden geschlagen haben, haben eine Compagnie Hilfe von uns empfangen, eine zweite wird organisiert. Von Euch wird

erwartet, daß Ihr als Männer handeln werdet.“ — Allein Hiltner verweigerte diese Aufforderung und blieb ruhig.

Bei allen diesen Vorgängen kann nicht unbemerkt bleiben, daß, nach Inhalt verschiedener Verhöre und Depositionen, Cantonsrath und Präsident Schoch von Bärenschweil dazu das meiste beigetragen hat. Er war es, dem zur Last fällt, diesen Bewegungen die erste Impulsion gegeben, die Angeordneten versichert zu haben, er selbst nehme alle Verantwortlichkeit auf sich; die Mannschaft zu Bärenschweil aufgerufen zu haben: wer treu zu seyn im Sinn habe, solle die Hand aufheben, und als dieses von den Anwesenden geschehen, die Aeußerung beigefügt zu haben: er nehme sie also in Eidespflicht. — Er war es, welcher den Hauptm. Hanhardt von Pfäfers zum Dienst aufgefodert, zum Commandant ernannt, und ihm gesagt zu haben, beschuldigt wird, es seyen noch 1000 Mann bereit, wann es erforderlich wäre — auch von Hanhardt alle Rapporte empfangen zu haben; er war es, dem nach den Acten zur Last fällt, die meisten von Hanhardt und Hagenbuch ausgefertigten Aufforderungen an Bauma, Fischenthal, Wald, Hinweil u. s. w. zu Ergreifung der Waffen in die Feder dictirt, mehrere selbst unterzeichnet und bei gegebenem Anlaß erklärt zu haben, er habe seine große Rathsstelle niedergelegt u. s. w.

Allerdings waren nun Hanhardt, der als Commandant auftrat, und Alt-Gerichtschreiber Hagenbuch, als dessen Adjutant, äußerst betriebsam, Volk aufzubieten, und wo es an Freiwilligen mangelte, geschah es unter den ernstlichsten Drohungen. Aus der Gemeinde Wald, welcher eine Aufforderung von Willi öffentlich vorgelesen ward, zieht eine Compagnie von 110 Mann auf Rütli, wo sie sich im Amtshaus mit Speise und Trank verpflegen ließ, und den Hrn. Amtmann thätlich mißhandelte; von Rütli begab sie sich auf Stäfa, sie ward aber von dem dasigen Gemeindrath zum Rückzug nach Hause angemahnt, den sie nun auch einschlug; ihre Marschrouten, von Präsident Honegger im Namen der Vorgesetzten und verordneten Ausschüsse in Wald unterzeichnet, war folgende: „Comp. 2. Hauptm. B. Joh. Hess von Wald, Oberlieutenant, Casp. Baumann, Unterlieutenant, Jac. Müller von



Buche, sammt Unteroffiziers und 100 Mann Gemeinen, marschiren über Rütli auf Stäfa, Ordre daselbst erwartend, werden den Gemeindrath zu Rütli auffordern, freundnachbarlich bei gutgesinnten Vermöglichen ihrer Gemeindsbürger, einiges zum Unterhalt der Leute zu geben, falls sie bei ihm etwa Halt machen sollten." Zwei andere Haufen Bewaffneter, der eine unter Anführung Hauptm. Honeggers im Rätten, der andere unter Commando Hauptm. Honeggers vom Etäg, desgleichen von Dürnten und Bubikon, waren indeß bereits zur Hülfe der Insurgenten ausgerückt, wurden aber gleich der vorernannten Compagnie ob Wald, von Statthalter Weber und Cantonsrath Egly von Wald, nachdem die Antwort der Standescommission den Verrichtungen der Versammlung in Gröningen ein Ziel gesetzt hatte, nach Hause zurückgesandt; der erstere berichtete an die Regierung, daß er diesen Rützug nur so lange garantiren könnte, als die Feindseligkeiten eingestellt bleiben. Zu gleicher Zeit stellte derselbe beiden Compagnien folgenden schriftlichen Abschied zu: „Wann B. Hauptm. Honegger von Wald und die übrigen unter seiner Compagnie stehenden Offiziers und Soldaten, auf die zu ihnen gekommenen Berichte, daß die Einwohner zu Horgen, Wädenschweil, Schönenberg u. s. w. durch kriegerische Uebermacht auf eine grausame Weise behandelt worden, und sie sich daher pflichtig gefunden, ihren Mitbrüdern zu Hilfe zu eilen; da sich aber gezeigt, daß keine Feindseligkeiten vorgehen, haben sie sich entschlossen, mit Anstand nach Hause zu kehren; daher ihnen dann auch nicht nur das Zeugniß ertheilt wird, daß sie sich während ihrer Dienstzeit wohl betragen, sondern denselben für ihre vaterländischen Gesinnungen der beste Dank abgestattet wird, von Unterstatthalter Weber. Gröningen den 31. März.“ —

Indessen verläßt Willi das linke Ufer des Sees, foderte zu Horgen 3 Schiffe, um seine Mannschaft von ungefähr 40 Mann und die mit sich führende Kanone auf das rechte Ufer zu transportiren. Man entsprach auch dessen Verfügungen, und am 31. März landete er oberhalb Stäfa, um seinen Marsch auf Rütli, Wald und die dortigen Gegenden fortzusetzen. Von dieser Erscheinung giengen abermals erneuerte

höchst bedenkliche Begegnisse aus. So wie auf der linken Seite des Sees, nach Willis Entfernung, allmählig eine ruhigere Stellung einzutreten begonne, und diese sich auch in den obern Gemeinden des rechten Seeufers erhielt, so waren hingegen einige wenige unruhige Köpfe in der Gemeinde Betikon, und unter diesen vorzüglich Gemeindevorsteher und Chirurgus Knabenhans, Schneider Steiger u. s. w. von neuem bemühet, in diesen und benachbarten Gemeinden die Mannschaft unter die Waffen zu fohdern, was aber von dem Gemeinderath verweigert ward. — Willi setzte indessen mit den bei sich habenden Truppen, Kleinert, Schnebeli und andern seines Gelichters, seinen Marsch auf Rütli und Wald fort, um mit Gewalt Truppen auszuheben, und seinem, nach und nach durch die erfolgte Absonderung und Heimkehr seines meisten Volkes aus den Gegenden der linken Seeseite und des Knonaueramts geschwächten Corps, neue Verstärkung zu gewinnen. Hanhardt und Hagenbuch, welche zur Vereinigung mit Willi eben auch zu Wald angekommen waren, begaben sich während des Gottesdiensts am Ostertag in die Kirche zu Wald, und foderten die versammelte Gemeinde zum Zuzug auf, unterdessen Willi im Wirthshaus verbliebe; allein es gelang ihnen nicht, da sie durch die entschlossene Aeußerungen einiger Bürger zum Abzug von Wald gezwungen wurden. — Eine schriftliche Auffoderung, von Willi und Honegger am Stäg unterzeichnet, gelangt an die Gemeind Fischerthal, daß man den Brüdern am See zur Hilfe eile, oder ihre Gemeinde werde von Truppen überzogen werden; man foderte Mannschaft und Gewehr. Hanhardt und Hagenbuch unterstützten solche mit drohendem Nachdruck; indessen erklärte die ganze Gemeind, bis auf einige wenige, nicht nur Verweigerung dieses Begehrens, sondern ihr gerechtes Misfallen über solche bedenkliche Schritte. — Was nun gegen diese Gemeinde geschah, erfolgte gegen die meisten der dortigen Gegend, deren mehrere, Dürnten, Rütli, Gossau u. a. an das Willische Corps mit einiger Mannschaft sich angeschlossen. Besonders ereignete sich am 2. April, Ostermontag, in Hinweil das bedeutende Ereigniß: Hauptm. Hanhardt, mehrere seiner unterhabenden Offiziers und Truppen, rückten

an bemeldtem Morgen zu Hinweil ein, und foderten auf der Stelle von dem Gemeindrath die Organisation einer Compagnie. Der Gottesdienst mußte eingestellt werden, und dieses hatte zur Folge, daß eine Anzahl von dazigen Bürgern, die sich über diesen Unfug ärgerte, die Rotte der Aufrührer entwaffnete, und solche in Arrest nahm; sobald aber dieses bekannt geworden, rückten ungefähr 70 Mann von Willis Truppen, und Hauptm. Honegger aus dem Lätten mit ungefähr 20 Mann, mit Wuth in das Dorf ein, befreiten die Gefangenen, und marschirten nach verübten Excessen gegen Barettschweil, änderten aber kurz nachher ihren Plan, und versuchten es, über Hinweil gegen den See zu marschiren; 25 bis 30 Hinweiler rückten ihnen entgegen, und griffen die Insurgenten bei Ringweil an, wo sie aber zurückgetrieben wurden; indessen drangen diese durch Nebenwege in das Dorf Hinweil ein; der Kampf begann von neuem, das Feuer von beiden Seiten war. heftig, am Ende aber wichen die aufrührerischen Truppen gegen Bubikon, an die sich noch der Rest des Willischen Corps anschloß. All' dieses ärgerlichen Aufruhrs müde, setzten sich ungefähr 200 Mann von Wald in Bewegung, und vereinigten sich mit denen von Hinweil, das Corps der Aufrührer zu verfolgen; sie erreichten aber solches nicht eher als zu Etäsa, wo dasselbe schon zur Ueberfahrt auf das linke Seeufer eingeschifft war; es gelang ihnen indeß, einen großen Theil desselben gefangen zu machen, und die andern zu zerstreuen, bis ein neuer Kampf sich unvermuthet anhub, wo der sich mit der Flucht gerettete Theil der Rebellen, in Verbindung mit Bürgern von Etäsa, deren Zahl und Name unbekannt sind, die Truppen von Wald und Hinweil von neuem angriffen, und die Gefangenen wiederum frei machten; indessen ward Willis Mannschaft durch dieses Ereigniß zerstreut, sie löste sich größtentheils durch Desertion und Flucht auf, und Willi selbst suchte sich durch die Flucht zu retten. Vor dem Sturm dieser Begegnisse verfügte sich Unterstatthalter Weber, wie er sich in einem Schreiben an die Regierung ausdrückte, um seiner Sicherheit willen, nach Etäsa, allwo er eine Versammlung der Mitglieder des großen Raths abermals zu veranstalten suchte. Von den Eingeladenen erschienen



mehrere; indessen fanden der ruhigen Ueberlegung fähige und gesetzliche Ordnung liebende Mitglieder, daß eine solche Versammlung aus keinem günstigen Gesichtspunkt angesehen werden, und keine Vorstellung Gehör finden könne, ehe die Waffen niedergelegt, und das Volk in die Schranken der gesetzlichen Ordnung werde zurückgetreten seyn. Die Versammlung löste sich auf, und die Einberufenen kehrten nach Hause zurück.

In eben dem Maße nun, als die actenmäßig dargestellte summarische Uebersicht der Verbreitung des Aufruhrs, die sorgenvollste Anstrengung der Regierung und ihrer Standescommission erforderte, und es der letzteren zur Pflicht machte, nicht nur jedes neuere Ereigniß an den Hrn. Landammann mit beförderter Eile einzuberichten, sondern denselben um hinlängliche Vermehrung der eidgenössischen Truppen zu Dämpfung des Aufruhrs dringend anzusuchen; in gleichem Maße fühlte Gr. Exc. lebhaft, und in seinem ganzen Umfang den Charakter des Aufstandes, seine für das allgemeine und besondere Vaterland gefahrvolle Ausdehnung, und daher die ernste Nothwendigkeit schneller und angemessener Vorkehrungen. Die Anzahl der eidgenössischen Truppen ward desnachen auf die Auffoderung des Hrn. Landammanns mit dem dankwürdigsten Eifer und freundgenössischer Theilnahme der Cantonalregierungen, beträchtlich vermehrt, und innert wenigen Tagen fand sich mit den Truppen des hiesigen Cantons, ein Corps von ungefähr 3500 Mann beisammen, welches unter der Ordre, des von Hrn. Landammann ernannten, und mit der ausgedehntesten Vollmacht versehenen Hrn. Oberbefehlshabers und Obrist Ziegler stand, dem Hrn. Obrist Müller von Schwyz als Staabsobersster, und Hr. Obristlieutenant Hünerwadel von Kenzburg als Flügeladjutant beigeordnet waren. Sobald nun diese Truppen organisirt und in marschfertige Ordnung eingetheilt waren, wurde, zumalen auf die aus dem Bezirk Uri und dessen oberen und anderen Landesgegenden eingegangnen Berichte, die von dem Kriegsrath entworfne Operation am 3. April ausgeführt, deren Zweck auf die Besiznahme der obern Gegend des linken Rheufers, mithin auf gänzliche Unterdrückung des Aufruhrs am dem Ort seiner Entstehung,

abzielte, — und diese gelang auch so wohl, daß ohne einigen Widerstand oder Anwendung von Gewalt, die ganze Gegend von Horgen bei Richterschweil, von der Berghöhe bis an den See, von den eidgenössischen Truppen in Besitz genommen ward. Diesen folgten auf der Stelle die beyden vom kleinen Rath ernannten Hrn. Civilrepräsentanten, Hrn. Rathsherr Hirzel und Rahn, und beyde, sowohl die Militär- als Civilbehörden, vollführten nun mit Schnelligkeit die sowohl von dem Hrn. Landammann, als der Standescommission ihnen ertheilten instructionsmäßigen Aufträge, welche sich auf Entwaffnung, Erhebung der Kriegskosten, Untersuchung der Eidesverweigerung, und ihrer vorzüglichsten Urheber, der Entstehung und successiven Entwicklung des bewaffneten Aufstandes, Verhör und Arrestation der wichtigsten Fehlbaren, und Abänderung der fehlbar zum Vorschein kommenden Gemeinderäthe, im Allgemeinen und Wesentlichen bezog.

Die Entwaffnung ward nach den bestimmten Befehlen des Hrn. Landammanns, auf beiden Seeufern und in den übrigen des Aufruhrs schuldigen Gemeinden, theils ganz, theils partiell, von dem Militärcommando verfügt und exequirt, worüber die Standescommission keine spezialeren Berichte zu ertheilen im Stande ist, ausser was die beiliegende von dem Militärcommando erhaltene Note der ganz oder zum Theil entwaffneten Gemeinden, und der von daher in das Cantonalarsenal eingelieferten Waffen enthält, einer und anderseits, daß in Folge der von jener Behörde mitgetheilten Nachricht, die ersten gegebenen Befehle zur Einlieferung der Waffen so schlecht befolgt wurden, daß eine Visitation der Häuser, und Ankündigung und Execution von Geldstrafe für jeden Verheimlicher unvermeidlich geworden — und hiernächst die in das Arsenal eingelieferten Waffen durchgehends in sehr schlechter Beschaffenheit waren.

In Bezug auf die Erhebung der Kriegskosten, welche der Herr Landammann Exc. von den Schuldigen, es sey aus ganzen Gemeinden oder einzelnen ihrer Particularen, zu erheben befohlen, bemühte sich die Standescommission, eine möglichst wahrscheinliche, approximative Berechnung derselben zu entwerfen, obgleich derselben die Summe der Ausgaben

unmöglich bekannt seyn konnte, und die Rechnungen der Cantonalregierungen für die Mobilmachung ihrer Truppen noch nicht eingegangen waren; sie glaubte indessen nach dem ersten Ueberschlag in der Summe von 400,000 Franken das hinreichende Bedürfniß zu finden, und aus spätern und genauern Untersuchungen ergab sich das beruhigende Resultat, daß diese Summe auf den Betrag von 304,000 Franken reducirt werden könne, deren Vertheilung auf die verschiedenen, betreffenden Gemeinden nach dem sich ergebenden Grad der Fehlbarkeit und des Vermögenszustandes, und nach der letzten definitiven Bestimmung, die beyliegende Specificationstabelle mitgiebt; diese Maasregel zu erequiren, war das vereinte Geschäft sowohl der Militär- als Civilbehörden, durch deren Bemühung es gelang, daß der beträchtlichere Theil dieser Summe aus den meisten Gemeinden bereits eingegangen ist. In Bezug auf die definitive Berichtigung ward der von der Standescommission gemachte Antrag von dem kleinen Rath genehmigt, daß die Vertheilung der auf jede betreffende Gemeinde gelegten Kriegskosten den Gemeindräthen überlassen, und von diesen einzig der Grundsatz der sowohl activen als passiven Fehlbarkeit ins Auge gefaßt, im Fall aber einzelne Particularen über die auf sie gelegte Taxation rechtliche Ansprüche hätten, solche sich erhebenden Streitfragen von der Commission der administrativen Streitigkeiten gütlich oder rechtlich beseitigt werden sollen.

Betreffend endlich die Entlassung mehrerer Gemeindräthe und Gemeinndsbeamteten, und da sich im Lauf des unglücklichen Geschäfts unzweideutig ergab, daß verschiedene desselben Theils bei der Verweigerung der Eidesleistung, und den darauf erfolgten aufrührischen Anstalten, selbst thätig gewesen, theils andere zu Behinderung des einen und des andern, die nach ihrer Stellung ihnen obliegenden Pflichten, bald aus Schwäche, bald aus Willenlosigkeit versäumten, ward den Herrn Civilrepräsentanten von der Standescommission der Auftrag ertheilt, die, nach vorgegangner Untersuchung fehlerhaft kommenden, es betreffe ganze Gemeindräthe, oder einzelne ihrer Mitglieder, abzuändern, und provisorisch andere an ihre Stelle zu setzen: alle diese Maasregeln gründeten sich



theils auf die bestimmte Willensküfferung des Herrn Sandamanns, theils wurden solche in ihren successiven Folgen von dem kleinen Rathe genehmigt. In Folge derselben ward, wie schon vorhin berührt, die Entwaffnung in den obern Gemeinden des linken Seeufers und einigen Gemeinden des ehemaligen Amts Rnonau vorgenommen, die Kriegskosten angelegt, und in brieflichen Effecten bezogen, die zahlreiche Menge der mehr und weniger Fehlbaren in das Verdör genommen, die nöthig gefundenen Arrestationen der Urheber und meist gravirten verhängt, und die Gemeinderäthe von Horgen, Wädenschweil und Richterschweil, welche sich sowohl in der Betreibung des Memorialwesens gesetz- und pflichtwidrige Schritte, theils nachher bey dem Aufbruch des bewaffneten Aufruhrs, zwendeutiges Benehmen zu Schulden kommen ließen, woben sie sich freylich damit zu rechtfertigen suchten, daß nach eben dem Maße, wie Willi und dessen Anhang sich Kraft verschafften, die übrige hingegen ganz entkräftet worden sey, abgeändert und provisorisch neue Vorsteherchaften eingesetzt.

Sobald nun in diesen Gegenden die vorgeschriebene Operation vollendet, die meist gravirten verhört, und entweder auf Caution entlassen, oder in gefänglichen Verhaft auf Zürich eingeliefert, und die Ruhe hergestellt war, verließ den 6 April das Militärcommando sein bisheriges Hauptquartier zu Wädenschweil, und verlegte solches auf Stäfa, wohin auch die Civilrepräsentanten folgten; auf dem linken Seeufer blieben noch 8 Compagnien eidgenössischer Truppen, um Ordnung und Ruhe zu erhalten; die übrigen über See gegangenen Truppen wurden in die Gemeinden Stäfa, Mänedorf, Wetikon, Meilen, Rütli, Wald und dortige Gegenden verlegt. Zu gleicher Zeit am 7ten, veränderten die in Winterthur gelegenen, zum Schutz dastiger, durch mancherley unruhige Bewegungen, und vorzüglich von den Auführern des Bezirks Uster bedroheten Stadt, nach und nach dahin gelegten — eidgenössischen Truppen ihre Stellung, und besetzten Bärenschweil, Bauma, nebst einigen mehrern Gemeinden, wo die Herstellung gesetzlicher Ordnung und Ruhe es zu erheischen schien. Auch diese Bewegung ward ohne die minde-

ste Spur von Widerstand ausgeführt, die Truppen aller Orten ruhig empfangen, und von den Gemeindräthen einquartiert; der einzige Gemeindrath Barentschweil, hatte sich beim Einrücken der Truppen und dem Bewußtseyn seiner vorzüglichen Fehlbareit, einweilen auf die Seite begeben, kam aber hernach in allen seinen Gliedern, mit Ausnahme des sich geflüchteten Präsident Schochs, wieder zum Vorschein. Zu Etäsa war es eine der ersten Bemühungen des Militärcommando, auf die erhaltenen Anzeigen, daß Willi in der Gemeinde sich versteckt befinden möchte, solchen aufzuspüren, und es gelang gar bald, denselben zu entdecken; Mezger Ryfel von da hatte ihn bey sich aufgenommen; beyde wurden arretirt, verhört, und in der Folge auf Zürich eingeliefert. Gleich, wie auf dem linken Seeufer, ward nun in diesen Gegenden des Cantons, und in der Folge im Bezirk Uster, die nemliche Operation der Entwaffnung, Vertheilung und Enthebung der Kriegskosten an brieflichen Cautionen, die Verhaftung und Verhöre der angeschuldigten Strafbarren vorgenommen, und nach dem Maasse ihrer Fehlbareit mehrere Gemeindräthe und Beamte, theils ganz, theils in einzelnen Mitgliedern abgeändert und provisorisch neu besetzt. Die ganz oder zum Theil abgeänderten sind: die Gemeindräthe zu Betikon, Mänedorf, Bubikon, Rüti, Dürnten, Barentschweil, Baumma, Grünigen und Mönchaltorf. In Etäsa betraf die Abänderung ein einzelnes Individuum.

So schwer und mühevoll nun alle diese durch Noth und Gefahr des Vaterlandes abgedrungenen Maasregeln und Bemühungen des Herrn Landammanns Erc., der Regierung, ihrer untergeordneten Standescommission, der Herrn Civilrepräsentanten, und vorzüglich der eidgenössischen Truppen und ihres Obercommando waren; so lohten sie sich durch die nach und nach in allen Gegenden des Cantons wiederum hergestellte Ruhe und Rückkehr der Verirrten und Irregeführten zur Pflicht. Allein noch blieb der schwerste Theil der zu erfüllenden Regierungspflicht übrig, die Bestrafung nemlich der so zahlreichen Menge der in mannigfaltiger Abstufung strafbaren Fehlbaren. Indessen trat Herr Landammann von Wattenwyl in das Mittel; Er, der den Ursprung, die Tendenz

und den Umfang des Aufruhrs von seiner Entstehung an genau zu würdigen wußte, und die traurige Nothwendigkeit lebhaft einsah, daß nur kraftvolle Entschlossenheit, militärische Energie und abschreckende ernste Strafe diesem nicht zu berechnenden Unglück des allgemeinen Vaterlands Schranken zu setzen vermögend sey, glaubte auch am Ende in Kraft seiner verfassungsmässigen Gewalt die letzte Hand bieten zu müssen, und verordnete zu schneller Beendigung und Beurtheilung der wichtigsten, des bewaffneten Aufruhrs schuldigen Verbrecher, ein eidsgenössisches Kriegsgericht, dessen Personale und Competenz in seiner öffentlichen Proclamation bekannt gemacht worden. Gleich nach dessen Constituierung wurden demselben von der Standescommission mit Genehmigung des kleinen Rathes, die von einer eignen vom kleinen Rath aufgestellten Verhörcommission aufgenommenen Verhöre und andere Acten den seiner Competenz sich zueignend scheinenden Delinquenten eingehändigt. Diese waren theils wirklich in Verhaft, theils flüchtig. Unter den Verhafteten zeichneten sich vorzüglich aus, Willi, Schnebeli, Häberlin, Hardt, Grob; unter den Geflüchteten, Schoch, Ertz, Höhn, Trüb, Gugolz, Hagenbuch, Honegger, Lütthold &c. Das Kriegsgericht urtheilte nach vorgegangnen Verhören über die 5 Inhaftirten am 25 April; über die Flüchtlinge aber, obgleich solche auf bestimmten Tag (1 Mai) peremptorisch vorgeladen und öffentlich ausgekündet waren, konnte das Contumazurtheil nicht mehr ausgesprochen werden, weil das Kriegsgericht in der Zwischenzeit von dem Herrn Landammann die Befehle zu seiner Auflösung erhielt, und am 28 April sich wirklich, aber so feyerlich auflöste, als feyerlich seine Einsetzung und übrigen Verhandlungen waren. Da indessen die bestimmten Aufträge des Herrn Landammanns in seinem, die Auflösung des Kriegsgerichts notificirenden Schreiben dahin giengen, daß die noch übrige zahlreiche Klasse der Angeschuldigten, von dem verfassungsmässigen Obergericht beurtheilt werden sollen, so entlud sich nun die Standescommission, nachdem sie sich annoch pflichtmässig angelegen seyn ließe, die Menge der Fehlbaren nach dem Maaße ihrer Vergehungen und Fehler in ein classificirtes Verzeichniß zu bringen — ihrer



dießfälligen mühevollen Arbeit, und legte alle vorhandenen Acten in die Hände des angewiesenen Richters, welcher bereits über mehrere sein Strafurtheil ausgefällt hat.

Mit dem Schluß der Verrichtungen des Kriegsgerichts vereinigte Herr Vandammann die Aufträge zu allmählicher Reduction der eidgenössischen Truppen; und diese ward nach und nach zu Entlastung des Cantons in demjenigen Maasse bewerkstelligt, als die schneller oder langsamer geleisteten baaren Zahlungen der Kriegskosten solche entbehrlich machten; so daß gegenwärtig, nebst den unterm 15 und 16 d. in Dienst getretenen 4 Compagnien der Milizbataillons unsers Cantons, annoch 2 Compagnien eidgenössischer Truppen mit dem Oberkommando, das Hauptquartier in hiesiger Stadt an dem heutigen Tag bezogen haben. Alle diese Truppen, sowohl der eidgenössischen Cantone, als die unsrigen, welche verwichene Tage in ihre Heimath zurückgekehrt, wurden im Namen der hiesigen Cantonsregierung durch verordnete Rathsglieder verabschiedet, und ihnen der verdiente Dank des Vaterlands auf ihre Rückreise mitgegeben, welches auch bey erfolgender Entlassung der übrigen auf gleiche Weise geschehen wird. Sämmtlichen Hrn. Stabs- und übrigen Offizieren, so wie allen Unteroffizieren und Gemeinen wird, nach Beschluß des kleinen Raths, eine ihren vaterländischen Bemühungen angemessene schriftliche Dienstentlassung, und jedem, auf Kosten des Staats, eine seinem Rang und Dienst angemessene verhältnißmäßige Denkmünze überreicht werden.

Mit dieser summarischen geschichtlichen Darstellung einer die Zeitgenossen und die Nachwelt weise machenden, und vor noch größserem Unglück warnen sollenden Periode unsrer vaterländischen Geschichte, und der solche wesentlich charakterisirenden Ereignisse, entledigt sich die Standescommission, so gut es ihr in dem Drang der Geschäfte möglich war, des ihr von dem kleinen Rath erteilten Auftrags, und bezieht sich schließlich über jedes speziellere Detail auf die Protokolle des kleinen Raths und ihr eigenes, und die dazu gehörigen Acten.

Actum, den 20 May 1804. Im Namen der außerordentlichen Standescommission des Cantons Zürich.

I. Beylage. Verzeichniß derjenigen Ventryge an die Kriegs-  
kosten, um welche verschiedene Gemeinden des Cantons Zürich  
angelegt worden sind.

	Gulden.	Trsp.	Gulden.
Wädenschweil . . . . .	50000	Äser . . . . .	3000
... Dieselbe Gemeinde		Febraltorf . . . . .	1500
für den Schloßbrand,		Bubikon . . . . .	1500
woben ihr der Regreß		Fällanden . . . . .	1000
auf die Thäter offen		Schwerzenbach . . . . .	300
steht . . . . .	20,000	Hinwyl . . . . .	800
Nichterschweil . . . . .	15000	Bauma . . . . .	1000
Schönenberg . . . . .	6400	Kloten . . . . .	1000
Hütten . . . . .	3600	Embrach . . . . .	400
Horgen . . . . .	30000	Niespach . . . . .	600
Stäfa . . . . .	18000	Nitterschwyl . . . . .	700
Mänedorf . . . . .	4000	Knonau . . . . .	1500
Betikon . . . . .	7500	Metmenstetten . . . . .	2500
Meilen . . . . .	5000	Affoltern . . . . .	2000
Herrliberg . . . . .	2000	Ottenbach . . . . .	1500
Erlenbach . . . . .	2000	Bonstetten . . . . .	500
Rüsnacht . . . . .	5000	Regensdorf . . . . .	2000
Wald . . . . .	2500	Hüttikon . . . . .	400
Bäretschweil . . . . .	2200	Dänikon . . . . .	500
Rüti . . . . .	2500	Dynhard . . . . .	1500
Dürnten . . . . .	2500	Oberwinterthur . . . . .	800
Gossau . . . . .	1500	Genzach . . . . .	3000
Bezikon . . . . .	1500	Freyenstein u. Teufen . . . . .	800
	<hr/>		<hr/>
	811,200		210,000.

II. Beylage. Verzeichniß derjenigen Gemeinden, welche  
entwaffnet wurden.

Bezirk. Horgen.	Erlenbach.
Erste Abth. Betikon.	Rüsnacht.
Stäfa.	Zweite Abth. Wädenschweil.
Meilen.	Nichterschweil.
Mänedorf.	Horgen.
Herrliberg.	

Dritte Abth. Affoltern.

Knonau.

Metmenstetten.

Rifferschweil.

Bonsletten.

Ottenbach.

Augsst.

Bezirk Uster.

Erste Abth. Bezikon.

Dürnten.

Rüti.

Wald.

Hinweil.

Grüningen.

Egg.

Detweil.

Mönchaltorf.

Bubikon.

Zweite Abth. Bauma.

Bärenschweil.

Uster.

Rossikon.

Pfäffikon.

Fällanden.

Schwerzenbach.

Volkenschweil.

Merikon.

Hegnau.

Thymikon.

Bezirk Bülach.

Erste Abth. Dübendorf.

Regensdorf.

Zweite Abth. Embrach.

Bezirk Winterthur.

Erste Abth. Flaach.

Geuzach.

Oberohringen.

Zweite Abth. Dornhard.

Eschikon.

Welikon.

Stadel.

Neutlingen.

Freyenstein.

## II.

### Uiber Frankreichs Militair - Grenzen gegen Italien und Deutschland. \*)

So viel ich weiß, hat man bisher nur immer den geographischen Flächeninhalt und die Volksmenge der Län-

\*) Diese Abhandlung schließt sich an die im 3ten Stück S. 271. und 278. der Annalen enthaltenen Aufsätze, über die französische Armee und die Waffen der Franzosen, an, und ist aus derselben noch ungedruckten Schrift genommen, aus welcher jene ausgezogen waren, und deren Druck, aus besondern Ursachen, vor der Hand noch aufgeschoben bleiben muß.



der in Anschlag gebracht, die Frankreich in dem Frieden von Campo Formio und Luneville haben überlassen, oder seinem Einflusse Preis gegeben werden müssen. Aber noch niemand hat sie in militairischer Rücksicht gewürdigt, und überhaupt die neuen Grenzen der Republik unter diesem Gesichtspunkte betrachtet. Daß sie ihr eine ganz vortrefliche und fast undurchdringliche Schutzmauer gewähren, ist oft schon im Allgemeinen gesagt worden. Warum sie dieses aber thun, und worinn vorzüglich der große militairische Werth liegt, den die Regierung mit Recht darinn findet, dieß ist, wie gesagt, und so viel mir wenigstens bekannt ist, auch nirgends öffentlich erörtert worden.

Frankreich kann, vermöge seiner geographischen Lage und seiner neuen Grenzen, nach allen Seiten hin angriffsweise verfahren, ohne mit gleichem Erfolg angegriffen werden zu können.

Die einzige Macht, gegen die es, so lange seine Marine der ihrigen nicht gleich kommt, einen Vertheidigungskrieg zu führen gezwungen bleibt, ist England. — Ich habe an einem andern Orte gezeigt, daß ich eine Landung in England zwar nicht für positiv unmöglich halte, doch sie auch keinesweges unter den vorliegenden Umständen für ausführbar ansehe. \*) Alles, was Frankreich bei seiner Lage und seiner Marine gegenwärtig wider Großbritannien unternehmen kann, sind halbe Maaßregeln, Streifzüge und Schikanen; einen entscheidenden Schlag gegen dasselbe zu führen, ist es, im offenen Felde und mit den gewöhnlichen Angriffsmitteln, nicht im Stande.

Dieß kann es aber nun auf allen Punkten seiner Grenzen thun, wozu es keine Flotten braucht, und wohin es mit seinen Landtruppen gelangen kann. Die östreichischen Staaten, Deutschland und

\*) Ueber die Landung in England. Europ. Annal. Januar 1804. G. 1,

Preussen stehen Frankreich gleich offen, seine Heere können bis Wien und Berlin vorrücken, ohne dabei auf beträchtliche Kunst- und Naturhindernisse zu stoßen, und sollte ihnen auch dieses nicht gelingen, so sind sie doch sehr leicht im Stande, eine solche Stellung zu nehmen, aus der man sie nur mit der größten Anstrengung wieder würde vertreiben können. — Eine nähere Beleuchtung der militairischen Linie, welche jetzt die Grenze zwischen Frankreich und seinen deutschen Nachbarn macht, und der Schwierigkeiten, die Kunst und Natur den Vorschritten einer französischen Armee dißseits derselben entgegenstellen würden, wird meiner Behauptung das Unsichere und Kühne benehmen, das manche vielleicht darin zu finden glauben werden.

In geographischer und politischer Rücksicht kann man die Elb- und den Rhein als die beiden Hauptlinien annehmen, wodurch Frankreich von dem ganzen übrigen Europa getrennt wird. Die militairische Linie aber, welche Frankreich gegen Oestreich, das deutsche Reich und Preussen besetzt hält, erstreckt sich, beinaß in gerader Richtung, vom adriatischen Meer an bis an die Nordsee. Innerhalb derselben liegen nicht nur die mit Frankreich eng verbundenen, italiänische, schweizerische und holländische, Republiken, sondern auch das Königreich Neapel, die Besitzungen des Papstes und Etrurien oder Toskana. Obgleich diese, sowohl wie jene, völlig unabhängige Staaten sind, so müssen sie es sich doch gefallen lassen, daß sie Frankreich auf ihre Unkosten beschützt und vertheidigt. — Beurtheilt man dieses Verfahren nach den Grundsätzen des Völkerrechts, so läßt es sich nicht rechtfertigen, dagegen aber ist es der Politik vollkommen angemessen, und in dieser Hinsicht durchaus nichts dagegen einzuwenden.

Frankreich mag auf seiner militairischen Linie der angegriffene Theil seyn oder angreifen, es darf die dahin-

ter liegenden sogenannten unabhängigen Staaten sich nicht selbst überlassen, wenn es sich nicht der Gefahr aussetzen will, im Laufe des Krieges durch sie in seinen Operationen aufgehalten zu werden. Nicht nur die scharfen Kontraste, welche zwischen dem ihrigen und dem französischen Nationalcharakter überall Statt finden, und der daher bestehende wechselseitige Nationalhaß, sondern auch das sonst so wenig schonende Betragen, welches man in Ansehung ihrer immer beobachtet hat, sind beide nicht dazu geeignet gewesen, der Regierung Freunde und einen bedeutenden Anhang in denselben zu erwerben. Man kann also mit ziemlicher Gewißheit annehmen, daß alle, innerhalb der von Frankreich besetzten militairischen Linie liegende, Staaten, geheime Feinde der Franzosen sind, und die Gelegenheit mit Freuden ergreifen würden, wo sie die ihnen schon längst unausstehliche Obervormundschaft derselben wieder los werden, und ihre ehemalige Unabhängigkeit würden wieder erhalten können. Um diesem nun vorzubeugen, muß die Regierung nicht nur, vor dem Ausbruche eines Krieges schon, ihnen die Mittel soviel wie möglich zu entziehen suchen, womit sie ihr im Laufe desselben schaden könnten, sondern sie darf auch nicht, wenn er einmal losgebrochen ist, ihnen erlauben, neutral oder unthätig dabei zu bleiben.

Die Nachtheile, die aus einem entgegen gesetzten Verfahren, und wenn Frankreich unpolitisch genug handeln könnte, ihnen dieses zuzugestehn, entspringen würden, sind so auffallend und einleuchtend, daß man sie gar nicht verkennen kann. In Italien darf z. B. eine französische Armee es nicht wagen, den weichenden Feind in die Gebürge von Krain und Kärnthén zu verfolgen, wenn sie sich nicht der Gefahr aussetzen will, von Triest, Venedig, Rom und Neapel aus in die Flanke genommen, oder im Rücken heunruhigt zu werden. Dies sah Buonaparte auch sehr wohl ein, als er im Jahr 1796 die Oestreicher aus Oberitalien vertrieben hatte, und sich



anschickte, ihnen in die kaiserlichen Erbstaaten nachzufolgen. Er schloß zuvor einen für Neapel sehr vortheilhaften Frieden, und bedrohte Rom. Ersteres geschah, weil er seine Macht zu sehr hätte vertheilen müssen, wenn er durch harte Bedingungen den König gezwungen hätte, einen Angriff in seinen Staaten abzuwarten, und den Zug gegen den Papst unternahm er theils aus eben dem Grunde, theils in der Absicht, die engen Pässe zu besetzen, welche eine Armee passiren muß, die der französischen in den Rücken fallen will, wenn sie gegen Krain und Kärnthen vorgerückt ist. — Es waren also bloß militairische Rücksichten, die dazumal Buonaparte bewogen haben, einen ganz unerwartet vortheilhaften Frieden mit Rom und Neapel zu schließen, und keinesweges politische oder besondere Privatsachen, wie man sie vorauszusetzen geneigt ist. \*)

\*) So lange Mantua noch nicht gefallen war, durfte Buonaparte auch aus dieser Ursache schon sich nicht zu weit vorwagen. Er benutzte also die Zeit der Belagerung, um sich von Seiten des Unteritaliens Sicherheit für die Expedition nach den kaiserlichen Erblanden zu verschaffen. Nachdem er Bologna eingenommen hatte, besetzte er Ferrara und Faenza, und in der Folge auch Livorno, wodurch er gewissermassen ganz Toscana in die Hände bekam. — Diese Bewegungen vermochten den König von Neapel, einen Friedensunterhändler nach Paris zu schicken, und den Papst, einen Waffenstillstand zu schließen. In diesem bedung sich Buonaparte nur die Uebergabe von Ancona aus. Als aber Mantua capitulirt hatte, und er mehr Truppen entbehren konnte, da unternahm er sogleich den Zug gegen Rom, der den Frieden von Tolentino am 19 Febr. 1797 zur Folge hatte, und wodurch die Armee im Besitze der Mark Ancona und aller festen Pässe, die in das Unteritalien führen, gelassen wurde. Nun hatte sie für ihre rechte Flanke und ihren Rücken nichts mehr zu befürchten, und nun gieng sie auch sogleich über die Piava und den Tagliamento. *C. Campagne du Général Buonaparte en Italie, Tom. Ier p. 109—113. Tom. II p. 139, 166, 188.* M. h. W.

Ein Gleiches geschah in den Jahren 1798 und 1799, als der letztere Krieg anfangen sollte. Das Piemont und Neapel lagen innerhalb der französischen Militärlinie, und konnten für die Armee äußerst gefährlich werden, sie mochte vorrücken oder weichen müssen. Seit Buonaparte hatten sich die politischen Verhältnisse zwischen beiden Staaten und Frankreich sehr geändert, und man durfte es jetzt, ohne augenscheinliche Gefahr, nicht mehr wagen, sie unbesezt im Rücken liegen zu lassen. Im Jahr 1796 waren sie durch einen mehrjährigen Krieg geschwächt, die französischen Armeen waren allenthalben siegreich, sie durften auf keine bedeutende Unterstützung rechnen, und konnten noch glauben, daß Frankreich, als Republik, ihre Unabhängigkeit eben so respektiren werde, wie es ehemals die Könige gethan hatten. Aber seitdem hatten sie sich erholt, sie hatten Zeit gehabt, neue, bedeutende Verbindungen anzuknüpfen, die cisalpinische Republik war auf eine, für alle übrige italiänische Staaten, gefährliche Art organisirt worden, Berthier hatte auf dem Kapitol das alte Rom aus seinen Trümmern hervorzurufen gesucht, und im Piemont und in Neapel hatten jakobinische Partheien das Haupt schon mächtig emporgehoben. Es galt nun ihre eigene Erhaltung, und dazu mußten die Franzosen nothwendig wieder aus Italien vertrieben werden. Aber da die französische Regierung ein sehr wachsames Auge auf sie hatte, und sah, was sie im Schilde führten, oder fühlte, was sie im Fall eines Krieges würden unternehmen müssen, so kam sie ihnen zuvor; — das Piemont wurde besezt, und Neapel erobert. — Nun hatte die französische Armee ihren Rücken und ihre Flanke gesichert, und konnte die Destreicher ohne alle Gefahr in die kaiserlichen Erblande verfolgen. Um indeß auch nicht einigen, zwar unwirksamen, aber doch unangenehmen Schikanen von Seiten des Großherzogthums Toskana ausgesetzt zu seyn, und sich dort zugleich neue Hülfsquellen zu eröffnen, mußte die Kriegs-

erklärung gegen Oestreich auf dieses zugleich mit ausgedehnt werden, was ebenfalls nur eine rein militairische Maaßregel war. —

Die Schweizer selbst und die Freunde der Unabhängigkeit der Schweiz behaupten, daß ihre Neutralität im ersten Revolutionekriege weit vortheilhafter für Frankreich gewesen sey, als ihre Theilnahme an den Feindseligkeiten im zweiten Kriege. — So sehr ich in jeder andern Rücksicht für die Unabhängigkeit und Neutralität der Schweiz bin, so kann ich, in militairischer, die Besetzung derselben durch Frankreich doch nichts weniger als tadeln. Ich will zugeben, daß die Republik in dem ersten Revolutionekriege manche Vorthelle daraus gezogen hat. Aber sie hielt dazumal auch eine ganz andere militairische Linie besetzt, und deckte, so lange ihre Armeen in Italien noch nicht bis an die Etsch vorgerückt waren, und diese mit dem Rhein gewissermassen in Verbindung gesetzt hatten, einen Theil ihrer Grenzen durch die Schweiz, ohne daß es sie einen Mann kostete. Sobald sie aber diese beiden Flüsse zur Grenze annahm, und ihre militairische Linie vom adriatischen Meere an, über die Alpen, an dem Tyrol und längs dem Rheine hin, bis an die Nordsee ausdehnte, dann konnte und durfte sie auch die Schweiz nicht mehr unbesezt lassen. Hätte sie dies thun, und ihre Unabhängigkeit noch ferner respektiren wollen, so würde dadurch nicht nur eine sehr nachtheilige Unterbrechung der Linie, welche die Kommunikationen unendlich erschwert haben würde, entstanden seyn, sondern, da die Schweiz auch einen hineingehenden Winkel zwischen Frankreich und Italien bildet, und, wie ich im Verfolg dieser Untersuchung zeigen werde, sich von dort aus mit grossem Vorthail nach beiden hin operiren läßt, so würde Oestreich nicht umhin gekonnt haben, sich bei der ersten Gelegenheit darinn festzusetzen, und, in der Besiznahme derselben, den Franzosen zuvorzukommen.

In politischer Rücksicht hatte Frankreich freilich nicht



die nemlichen Nachtheile von der Schweiz zu befürchten, wenn es fortfuhr, ihre Unabhängigkeit zu respectiren, wie von den italiänischen Staaten, und daher auch nicht in militairischer, seine Armeen mochten noch so weit vorrücken. Zu beidem sind die Einwohner noch zu ehrlich, zu sehr für ihr eigenes Interesse besorgt, und im Grunde auch zu schwach. Aber auch keine Vortheile konnte die Neutralität der Schweiz der Republik mehr gewähren, so lange sie mit Preussen und dem deutschen Reiche Frieden hatte, und über diese Länder oder über Holland und Italien ihre Verbindung mit dem übrigen Europa offen erhalten konnte. Dadurch aber nur allein und wegen der über ihr Gebiet und aus derselben stattgefundenen Zufuhr war sie einst wichtig für Frankreich gewesen; beides Fälle, von denen man vorher sehen konnte, daß sie, nach dem Frieden von Campo Formio, so leicht nicht wieder eintreten würden, und die mit den Vortheilen, die es aus der Besetzung der Schweiz zu ziehen im Stande ist, in keinen Vergleich kommen.

Der letztere Krieg hat dies sehr klar bewiesen. Dadurch, daß Massena die Russen bei Zürich schlug, gab er Frankreichs militairischer und politischer Lage auf einmal eine ganz andere Wendung, und verschafte der Regierung die nöthige Zeit, um sich in Ruhe und Sicherheit zu einem Angriffskriege wieder rüsten zu können. \*)

\*) Es sollte mir nicht schwer werden, zu beweisen, daß Massena eigentlich derjenige ist, der dadurch, daß er die Schlacht bei Zürich gewann, im Jahr 1799 schon, Frankreich und die Republik gerettet hat. — Die Schlacht bei Zürich entschied, — um nur Einiges anzuführen, — den Rückzug der Russen, sie sicherte Frankreich vor einem Einfalle von der Schweiz aus, sie erlaubte den französischen Armeen wieder eine feste, zusammenhängende Stellung am linken Rheinufer zu nehmen, und sich dort in Ruhe und Sicherheit zu erholen und zu ergänzen, und gestattete endlich, daß man im Jahr 1800 rechts in Italien und links in

Als sie damit fertig war, führte man, von der Schweiz aus, die ersten und heftigsten Streiche, denn von hier aus konnte man dem Feinde am besten beikommen, und indem man die österreichischen Erblande bedrohte, und immer von der Seite gegen die feindliche Armee operirte, sie am ersten zum Rückzuge zwingen. Nur über die Schweiz konnte Buonaparte in Italien mit Vortheil vorzudringen hoffen, über die Schweiz Moreau ihn mit 20,000 seiner besten Truppen unterstützen, \*) und, durch den Besitz der Schweiz, bei Marengo Italien wieder erobern. Rechnet man zu diesen Vortheilen nun noch die Nachtheile, welche die höchst wahrscheinliche, und bei dem ersten, nach dem Frieden von Campo Formio stattgefundenen, Kriege, nothwendig gewordene militairische Besitznahme der Schweiz von Seiten Oestreichs, für Frankreich gehabt haben würde, dann wird man die Erhaltung der Neutralität der Schweiz unumgänglich noch für vorthellhaft für dasselbe erklären können. Ueberhaupt läßt es sich nicht denken, daß die Regierung der Republik so sehr geeilt haben würde, die Unabhängigkeit der helverischen Eidgenossenschaft zu vernichten, und ihr Schicksal an das von Frankreich so eng zu knüpfen, wenn

Schwaben eindringen konnte, ohne daß es der Feind zu verhindern im Stande war. — Massena selbst mag übrigens soviel oder so wenig Antheil an dem Gewinn dieser Schlacht gehabt haben, als er will, er hat sich dadurch immer ein großes Verdienst um den Staat erworben, und wenn man gerecht und billig ist, so muß man eigentlich von ihr an schon die Rückkehr Frankreichs zu seiner politischen und militairischen Ueberlegenheit datiren, und sie gewissermassen als die Basis des großen und fühnen Gebäudes betrachten, das Moreau und Buonaparte in den Feldzügen vom Jahr 1800 darauf errichtet, und wodurch sie den Frieden herbeigeführt haben.

A. d. B.

\*) Briefe eines französischen Offiziers aus Steiermark, Kärnten u. s. w. G. 158.

A. d. B.

sie nicht überzeugt gewesen wäre, daß die neuen Grenzen, welche es durch den Frieden von Campo Formio erhalten hatte, die Besetzung der Schweiz, in militairischer und politischer Rücksicht, höchst nothwendig machten. \*)

Eine ähnliche Bewandniß hat es mit Holland. Aus diesem zieht Frankreich nicht nur die nöthige Unterstützung, vorzüglich an Gelde, zur Ausföhrung seiner Pläne, sondern deckt auch damit seine nördliche Grenze, und sichert sich die Möglichkeit, nach den Umständen, mit Vortheil in den Norden von Deutschland vorzudringen. Da ferner die französische Marine und der Seehandel der Republik so sehr herunter gekommen sind, so ersetzt die Regierung auch einigermaßen diese Schwäche, durch die den Holländern hierinn noch zu Gebote stehenden Hülfquellen, und zwar, indem sie diese letztern zwinget, ihre Flotte mit den ihrigen zu gleichen Zwecken zu verbinden; alles Vortheile, welche sie bei einem entgegengesetzten Benehmen nicht nur entbehren würde, sondern wobei sie auch in den Fall kommen kann, daß sie von andern zu ihrem Nachtheile benutzt werden.

Wenn es also überhaupt noch ein anderes positives Unrecht zwischen Staaten giebt, als das der Schwä-

\*) Man hat zwar behaupten wollen, daß Frankreich die Revolution in der Schweiz aus dem Grunde veranlaßt habe, weil es zur Expedition nach Egypten Gelder nöthig gehabt, und diese im Schatze zu Bern zu finden gehofft hat. — Ich will zugeben, daß das Direktorium auch diese Absicht dabei gehabt haben mag. Aber sein Hauptzweck war es auf keinen Fall, denn so habüchtig es übrigens war, so verband es mit allen seinen, dem Anschein nach nur allein auf Befriedigung seiner Habücht berechneten, Operationen, doch immer sehr gute politische und militairische Pläne. Ubrigens würde dieser Vortheil mit den Nachtheilen eines Krieges, den es sich durch die Besetzung der Schweiz leicht zuziehen konnte, in keinem Verhältnisse gestanden haben; da hingegen die dabei beabsichtigten politischen und militairischen Zwecke sie weit überwogen. A. d. W.



che, so hat Frankreich freilich sehr Unrecht, daß es Holland, die Schweiz und Italien besetzt hält. Aber klug handelt es, politisch und besonders sehr militairisch richtig, wenn es, von seiner eigenen Grenze, eine Linie rechts bis nach dem adriatischen Meer und links bis an die Nordsee hinzieht, und nicht duldet, daß innerhalb derselben irgend jemand die Waffen anders, als auf sein Geheiß führen darf. Truppen können und sollen sie alle halten, aber nicht mehr, als Frankreich ihnen zu halten erlaubt. Und auch über diese dürfen sie nicht nach Willkühr verfügen, dies würde ebenfalls gegen die militairische Einheit und alle Klugheit verstossen. Der französische Obergeneral kommandirt sie, so gut wie die Franzosen, sie sind Hülfstruppen, die man gern in Festungen legt, oder da gebraucht, wo ihr Abfall von keinen bedeutenden Folgen seyn kann. . . . .

Der rechte Flügel der grossen militairischen Linie, von welcher Frankreich gegen Deutschland vorrücken kann, ohne dabei auf beträchtliche Kunst; und Naturhindernisse zu stossen, wird sich also von der Schweiz an bis an den Ausfluß der Etsch erstrecken, und der Rhein wird das Centrum, und Holland den linken Flügel davon ausmachen. . . . .

Nachdem durch den leztern Frieden die Grenzen zwischen der italienischen Republik, und den ehemaligen venetianischen Staaten, in der Art bestimmt worden sind, daß die Etsch sie beide trennt, so hat Oestreich dadurch eine seiner besten Positionen verloren, und wird nicht umhin können, im Fall eines Angriffs, sich sogleich hinter die Brenta, und vielleicht gar bis hinter die Piave zurückzuziehen. Durch den Frieden von Campo Formio gehörten Verona und Legnago ihm ganz allein an, jetzt macht die Brücke über die Etsch die Grenze, und dadurch haben diese sonst so festen, und für die Vertheidigung eines Überganges über diesen Fluß so geschickten, Positionen allen ihren Werth verloren. — Wie

wichtig sie in dieser Rücksicht waren, hat man zu Anfange des Krieges, im Jahr 1799, gesehen. Erst mußte, am rechten Ufer der Etsch, die zum Theil hinter, furchtbaren Verschanzungen, zum Theil in einer Ebene, vor Verona, aufgestellte Armee geschlagen werden, ehe an einen Uibergang zu denken war, und sie zu schlagen, hielt sehr schwer, da sie aus Verona und Legnago, im Laufe des Gefechtes selbst, beträchtliche Unterstützung erhalten konnte. Uiberdies gab es fast nur zwei Punkte, an welchen man über die Etsch setzen konnte; der eine war zwischen Verona und Legnago bei Ronco, Arcola gegen über, und der andere oberhalb Verona, bei Bassolengo. Den Uibergang an dem ersten machten die beiden Festungen sehr gefährlich, und der an dem zweiten führte zu nichts, wenn der enge Paß, über welchen man, am linken Ufer der Etsch, rechts nach Verona, und links nach Trident gelangt, gehdrig vertheidiget wurde.

Alle diese Vorthelle nun hat Oestreich, durch den lezten Frieden, verloren. Wenn eine französische Armee jetzt an der Etsch zusammen gezogen wird, so ist es eben so gut, als wenn sie sogleich an der Brenta aufgestellt würde. — Um sich aber auch den Uibergang über diesen Fluß zu erleichtern, und zugleich den Eingang in's Tyrol zu eröffnen, braucht sie nur Trident zu gewinnen. Sie kann dahin entweder über den engen Paß bei Chiussa gelangen, oder, wenn diese leicht zu vertheidigende Position stark besetzt seyn sollte, so umgeht sie dieselbe von Brescia aus, indem sie sich um den Gardiassee, über Salo und Idro, nach Roveredo hinzieht. Von hier an steht nun kein bedeutendes Hinderniß mehr bis Trident im Wege, und sind dort erst einige starke Divisionen angekommen, dann muß der Feind die Ufer der Brenta verlassen; wenn er von ihnen nicht im Rücken, und von der übrigen Armee en Fronte angegriffen werden will.

Wenn eine, durch die ihr eigenthümliche Leichtgläubigkeit der Bewegungen sich auszeichnende, französische Armee, die ihr dadurch zu Gebote stehende Ueberlegenheit gehörig zu benutzen weiß, so verfolgt sie den zum Weichen gebrachten Feind so rasch, daß er aus den guten Positionen, die er nun am Tagliamento und in Arain findet, keinen Vortheil mehr zu ziehen im Stande ist. Indessen wird sie ihm den Uebergang über den Tagliamento auf jeden Fall zu erzwingen suchen müssen, und mehr oder weniger Schwierigkeiten dabei zu besiegen haben, je nachdem die Jahreszeit und Witterung sind, in welchen sie ihn unternimmt. Man kann über den Tagliamento bei Benzane setzen, wenn er sehr angeschwollen ist, und ist dies nicht, so bedarf es nur Unerschrockenheit und Schnelligkeit, um ohne großen Verlust, bei Balvasone, wo man ihn zum Theil durchwaten kann, über ihn zu gehen.

Ist der Uebergang über den Tagliamento bewerkstelliget, dann braucht die Armee nur das, bei Trident oder Bozen, zurückgelassene Korps, bis Brixen vorzuschieben, um es mit der Division, die sie über Ponteba nach Willach detaschirt hat, in Verbindung zu setzen, sich den Eingang in Kärnthen zu öffnen, und der Drau zu bemächtigen. Der Isongo, ein kleiner reissender, aber nicht breiter, Fluß, und die unbedeutende Festung Gradisca, die blokirt werden kann, sind die einzigen Schwierigkeiten, die sie hier noch zu besiegen hat, und die sie gewiß nicht aufhalten werden, wenn sie, wie ich voraussetze, im Geiste des ihr eigenthümlichen Nationalcharakters operirt.

Aber nun steht sie am Fusse der Alpen, die, von hier an, eine beinahe bis Wien hin, nach allen Richtungen sich ausdehnende, fast ununterbrochene, Kette von hohen, und zum Theil unwirthbaren, und zum Theil schwer zu passirenden, Gebürgen bilden. Der größte Widerstand, dem sie jetzt begegnen kann, wird



indefß vorzüglich nur in den Schwierigkeiten des Terrains, und weit weniger in der Anzahl Truppen, die man ihr noch wird entgegen stellen können, liegen. Wenn aber eine französische Armee bis in diese Gebürge vordringen soll, so muß sie nothwendig den Feind geschlagen, und ihm beträchtlichen Abbruch gethan haben. Er wird also auf jeden Fall schwächer seyn, wie sie, wenn er auch, was bei einer weichenden Armee fast immer zu geschehen pflegt, noch nicht ganz muthlos seyn sollte. Sie wird ihm auch aus dem Grunde überlegen seyn, da sie hier nun, durch ihre leichte Truppen und ihre Bekanntschaft mit der Art, in einem gebürgigten Lande Krieg zu führen, so unendlich viel vor einem Feinde zum voraus hat, dessen Mannschaft vorzüglich nur in geschlossener Linie zu fechten angeführt wird. Auch die den Franzosen ganz eigenthümliche Kunst und Geschicklichkeit, die schwer en Fronte einzunehmenden Pässe in Defileen zu umgehen, wird ihnen hier sehr zu statten kommen, und da sie in der Regel sich immer gute Spione und eine genaue Kenntniß von dem Lande, in welchem sie sich befinden, zu verschaffen wissen, so werden sie zwar mit grossen körperlichen Anstrengungen, aber jederzeit sehr sicher, und mit geringem Verluste, dem Feinde eine Position nach der andern entreissen.

So kann eine französische Armee mit raschen entscheidenden Bewegungen bis Laibach und Klagenfurt vorrücken. Und ist sie einmal dort angekommen, so wird es auch nur von ihr abhängen, ob sie von Laibach aus, sich über Gili und Pettan ausdehnen, und gegen Wien Fronte machen, oder theils über den Leobel, theils über Stein und Wolfsberg geradezu auf Grätz und Wien wird marschiren wollen.

Mehr als drei, höchstens vier Monate darf sie auf diese Operationen nicht verwenden, und sie werden auch vollkommen hinreichend seyn, wenn sie die Vortheile, die ihr überhaupt und auf einem koupirten Terrain, mehr

wie auf jedem andern zu Gebote stehen, recht zu benutzen weiß. — Von der Etsch an bis Wien ist, wie man bemerkt haben wird, — keine einzige bedeutende Festung, die sie aufhalten kann, oder die ein grosses Blockadekorps erforderte; die meisten Flüsse, über die sie setzen muß, erschweren durch sich selbst sehr wenig den Uebergang, und mit einer Armee ihn zu vertheidigen, ist nur selten möglich; die engen Pässe in dem Gebürge lassen sich zwar leicht vertheidigen, sie sind aber für eine stürmende Armee nicht unüberwindlich, und können umgangen werden, und ist, wie gesagt, der Feind nur erst in der Ebene von Italien recht derb geschlagen, dann möchte er sich schwerlich mit Erfolg noch widersetzen können, wenn man ihm auf der Ferse nachfolgt, und keine Zeit sich wieder zu sammeln und aufzustellen läßt. — Eine gewonnene Schlacht wird also nicht nur über das Schicksal von Italien, sondern über den Erfolg des ganzen Feldzuges entscheiden. Dies gilt jedoch nur, wenn die französische Armee Siegerin bleibt, die östreichische wird fast bei jedem Schritte durch neue Hindernisse aufgehalten werden.

Wenn sie über die Etsch gesetzt hat, so befindet sie sich in einer Ebene, auf der sie eine Schlacht wagen muß, um sich den Uebergang über den Po und den Mincio zu erleichtern. Da die französische Armee, am linken Ufer des Po, wenig gute und feste Stellungen findet, so hindert sie der Uebergang über denselben nicht sehr, und überläßt dem Feinde die Wahl, bei Ponte di Lago Scuro oder bei Ostiglia oder bei Borgoforte überzusetzen. — Kommt es in der Ebene zwischen der Etsch und dem Mincio zu einer Schlacht, oder begnügen sich die Franzosen bloß den Uebergang über denselben zu erschweren, so stößt der Feind hier nun gleich auf eine Linie, die zwar, wie alle mögliche Linien, zu durchbrechen ist, aber wegen Mantua und Peschiera nicht ohne grosse Anstrengungen und grossen

Verlust durchbrochen werden kann. — Hätte Scherer im Jahr 1799, als er sah, daß er nicht mehr angriffsweise verfahren konnte, sich sogleich hinter den Mincio zurückgezogen, und die Armee nicht unnützer Weise am rechten Ufer der Etsch ermüdet und mißvergnügt gemacht, er würde sich hier lange haben halten können, und hätte nicht nöthig gehabt, sich mit so viel Eile hinter die Adba zurück zu ziehen, als die Oestreicher, vom Tyrol aus, gegen Salò vorgerückt waren.

Mantua erfordert eine Garnison von wenigstens 12,000, und in der Jahreszeit der Fieber von 15,000 Mann, und dann gehören 30 bis 35,000 Mann dazu, um es zu belagern. Über 30,000 Mann kann eine vorrückende, siegreiche Armee nicht gleich entbehren, sie wird also Mantua bloß blokiren, und da nur vier Chaussees dahin führen, so werden, wenn eine jede mit 1,000 Mann besetzt wird, 4,000 Mann vollkommen hinreichend seyn, um die Garnison im Ruhepunkt zu halten. Peschiera kann ebenfalls mit wenig Mannschaft blokirt werden, und da bei Goito und Governolo sich doch Brücken über den Mincio befinden, so ist dessen Einnahme zur Erleichterung der Kommunikationen auch nicht durchaus nothwendig.

Der Oglio ist keine haltbare Linie, aber dagegen kann die Adba bei Cassano, Lodi und Pizzighitone sehr leicht vertheidigt werden. Um diesem auszuweichen, und zu umgehen, kann man bei Piacenza über den Po setzen. Wenn hier der Uebergang nicht vertheidigt worden ist, so muß doch nun zwischen dem Po und der Adba eine neue Schlacht gewagt werden, und wird sie wieder gewonnen, dann muß die französische Armee sich ohne weiters hinter den Tessino zurückziehen, und Pizzighitone und das Schloß zu Matland ihrem Schicksale überlassen. Beide sind freilich nicht im Stande eine fliegende Armee aufzuhalten, aber ihre Eroberung oder auch nur Blokade erfordern doch



Menschen, und man mag noch so wenig dazu hergeben, wenn es in einem Lande viele solcher kleinen Forts giebt, so wird sie am Ende immer beträchtlich dadurch geschwächt werden, und wenn es darauf ankommt, den letzten entscheidenden Streich zu führen, es ihr an Kräften dazu fehlen, und sie nun sehr leicht auf einmal alle Vortheile wieder verlieren können, die sie mit so viel Zeit und Anstrengungen nach und nach errungen hat.

Es ist überhaupt eine ganz eigene Sache um einen Krieg in Italien; bald kann, wie gesagt, eine einzige Schlacht über dessen Schicksal entscheiden, und bald wird man jede Position und jeden Fuß breit Landes nur mit den größten Anstrengungen einnehmen können. — Wenn man nicht Zeit oder Mittel gehabt hat, alle die kleinen Forts und die größern Festungen, auf welche man jeden Augenblick stößt, mit dem nöthigen Proviant, der erforderlichen Ammunition und hinlänglicher Mannschaft zu versehen, dann sind sie einer weichenden Armee weit mehr im Wege, als daß sie ihr Schutz und Sicherheit gewähren sollten. Fehlt es ihnen an Garnisonen, so wird die weichende Armee noch mehr dadurch geschwächt, wenn sie bei ihrem Rückzuge sie damit versehen will, und haben sie nicht Lebensmittel in hinlänglicher Menge, dann ist ihr Fall nur um so gewisser, je stärker sie besetzt sind. Der einzige und sicherste Ausweg, unter solchen Umständen, bleibt dieser, daß die Armee ihre Mannschaft wo möglich beisammen behält, alle Forts und Festungen, die nicht im Stande sind, zu widerstehen, Preis giebt, und sich über den Verlust wegsetzt, den sie durch die darin zurückgelassenen Kriegsvorräthe erleidet.

In einer solchen Lage befand sich der General Melas, als die Franzosen, von der Schweiz aus, in Italien wieder eingedrungen waren. Die östreichische Armee hatte den größten Theil des Jahres 1799 mit Eroberung der Festungen und der Forts zugebracht, die sie bei ihrem schnellen Vorrücken in die Gebürge von Piemont anfäng-

lich hatte im Rücken liegen lassen. In den meisten fand sie noch Lebensmittel, und in allen ansehnliche Vorräthe, vorzüglich an Geschütz. Da das Land ausgezehrt war, und die Zufuhr sehr schwer hielt, so nahm man keinen Anstand, den in den Festungen vorgefundenen Proviant unter die Truppen zu vertheilen. Und hiezu hielt man sich um so mehr für berechtigt, da Frankreich dazumal sich in einer sehr kritischen und die Armee in einer so erbärmlichen Lage befanden, daß man mit vieler Gewißheit darauf rechnen zu können glaubte, daß sie Italien nie mehr wieder zu erobern im Stande seyn werde. War dieß aber der Fall, wozu hatte man nöthig, die Vorräthe in den Festungen zu schonen? Und wenn die Franzosen auch wieder eine bedeutende Armee sollten auf die Beine bringen können, so konnte dieß, nach aller Wahrscheinlichkeit, vor der nächsten Erndte auf keinen Fall geschehen. Man hatte also Zeit genug, die Magazine in den Festungen zu füllen, und die Vorräthe an Geschütz und Ammunition, die darinn verbraucht worden waren, oder die man daraus weggenommen hatte, wieder herzustellen.

Dieser Kalkül beruhte auf Möglichkeiten und Voraussetzungen, die man bei jeder andern Armee unter gleichen Umständen ebenfalls angenommen haben würde. Daß Buonaparte durch den Sturz des Direktoriums den Angelegenheiten Frankreichs sobald eine ganz andere Wendung zu geben im Stande seye, und noch mehr, daß er in so kurzer Zeit eine Armee organisiren, und mit ihr in Italien würde vordringen können, dieß lag außerhalb den Grenzen der Wahrscheinlichkeit, und keinem Generale in der Welt durfte ein Vorwurf daraus gemacht werden, wenn er bei seinen Berechnungen der Zukunft und der Anlegung eines Operationsplans keine Rücksicht darauf nahm. So weit hatte der General Melas auch gar recht geschlossen. Aber ob er nicht Vorkehrungen für diesen möglichen Fall schon hätte treffen sollen, als Buonaparte sich an die Spitze der Regierung gestellt hatte, ob er nicht

seine Maaßregeln darnach hätte nehmen sollen, als er in Erfahrung gebracht, daß in Dijon eine Armee zusammengezogen werde, und endlich, ob er nicht lieber mit Beiseitsetzung aller andern Rücksichten ihrem Eindringen in Italien hätte entgegenarbeiten sollen, als sie sich dahin in Marsch gesetzt hatte, dies sind Umstände, welche die Klugheit alle in sehr reifliche Ueberlegung zu nehmen befahl, und über die man schwerlich eine befriedigende Auskunft zu geben im Stande seyn möchte.

So kam es denn auch, daß die Schlacht bei Marengo vorfiel, und als sie verlohren ward, daß die Oesterreicher alle Vortheile ihrer vorhergegangenen Siege auf einmal wieder einbüßten. Dies letztere verdankten sie vorzüglich der Entblößung an Lebensmitteln, Munition und Geschütz, in welcher sie die Festungen gelassen hatten. In der Lage, in welcher sie die französische Armee in Italien überrascht hatte, konnten sie ihnen durchaus zu nichts dienen, und es war daher gar kein großes Opfer, zu dem sich der General Melas entschloß, als er sie den Franzosen überlieferte. Wenn er auch noch Mittel gehabt hätte, sich, nach der Schlacht bei Marengo, durchzuschlagen und zurück zu ziehen, er durfte die Festungen und die kleinen Forts doch nicht besetzen, denn eines Theils hätte er sich dadurch nur noch mehr geschwächt, und andern Theils konnte sich keine Garnison, wegen Mangel an Vorräthen, darinn halten, und es wäre eben so gut gewesen, als wenn er sie dem Feinde geradezu überliefert hätte.

Aber ganz anders wichtig waren die italiänischen Festungen für die französische Armee, als sie unter Moreau's Anführung, im Jahr 1799, sich zurückziehen mußte. Mit hinlänglichen Garnisonen und den nöthigen Kriegsbedürfnissen und Proviant versehen, dienten sie dazu, der ganzen österreichisch-russischen Armee das schnelle Vordringen zu erschweren, und den 21,000 muthlosen, entkräfteten, halbnakten und hungrigen Sol-



daten, die man die Armee von Italien nannte, einen sichern und ehrenvollen Rückzug zu gewähren. Und dies wird immer der Fall seyn, wenn auch nicht immer ein Moreau ihre Bewegungen leitet; denn Natur und Kunst haben hier Hülfsmittel zu einem Vertheidigungskriege in seltener Menge vereinigt.

Jemehr eine feindliche Armee in Italien sich den Grenzen Frankreichs nähert, jemehr häufen sich die Schwierigkeiten des Terrains, die sie zu überwinden hat. Das Piemont bildet hier eine so feste Vormauer für dasselbe, und enthält so viele Naturhindernisse jeder Art, daß man fast verzweifeln muß, jene zu ersteigen, und diese alle glücklich zu überwinden. — Die künstliche Befestigung des Landes schreibt sich zum Theil von Karl Emanuel III her. Dieser Fürst hatte theils die Eitelkeit, durch seinen Militairerath sich in Europa Einfluß zu verschaffen, theils die geheime Absicht, sich in Italien auszudehnen. Um diese Zwecke zu erreichen, mußte er vor allen Dingen sein eigenes Land unangreifbar machen. Er erbaute also Festungen, wie man wenig ähnliche findet. Hierin ward er nun freilich sehr durch die Natur und das Terrain begünstigt, aber wenn man diß auch davon abrechnet, so bleibt der Ruhm und die Ehre, welche die Befestigungskunst sich dadurch erworben hat, doch immer sehr groß. Drei von diesen Festungen, Exiles, la Brunetta und Suza sind zwar in der Folge geschleift worden; allein da sie vorzüglich bestimmt waren, einen von Frankreich aus unternommenen, Einfall in Piemont zu vertheidigen, so hat dieser Umstand nichts zur Verminderung der Schwierigkeiten beigetragen, welche einem, von der Lombarde her, eindringenden Feinde, durch die Kunst entgegen gestürzt worden sind.

Sobald derselbe über den Po gesetzt hat, stößt er sogleich auf Tortona und Alessandria, zwei Festungen, die wenig Garnison erfordern, durch ihre Lage

im Rücken einer Armee sehr gefährlich sind, und wovon die erstere, wie behauptet wird, nur durch Hunger bezwungen werden kann. Da es nicht wahrscheinlich ist, daß eine weichende Armee die Vortheile, die ihr das Terrain und die Kunst zwischen dem rechten Ufer des Po und der ligurischen Küste anbieten, vernachlässigen, und, anstatt sich hier in Italien zu behaupten, nur eilen werde, über den Simplon und den St. Bernhard das Wallis und über den Berg Cenis, Savoyen zu erreichen, so ist es eben so gut, als wenn diese Pässe gar nicht existirten, denn so lange sie noch irgend eine bedeutende Macht im südlichen Piemont hat, muß der Sieger gewärtigen, von ihr im Rücken angegriffen zu werden, im Fall er über diese in Frankreich einzudringen suchen sollte. Dies würde höchstens nur dann rathsam seyn, wenn die Armee in der Schweiz die Anhöhen des Jura bei Lausanne besetzt hielte. Alsdann möchte es nicht nur sein Gutes haben, wenn eine Verbindung zwischen beiden eröffnet würde, sondern auch überhaupt möglich seyn, den Uebergang über das Gebürge zu bewerkstelligen, das Defilee bei St. Maurice zu passiren, und bis an den Genfersee vorzudringen.

Wenn diese Bewegung indeß von bedeutender Wirkung seyn soll, so wird nothwendig noch eine zweite Kolonne über den Berg Cenis geschickt werden müssen. Diese muß aber zuvor die Citadelle von Turin eingenommen, oder sie doch so gut eingeschlossen haben, daß sie nichts darin für ihren Rücken zu befürchten hat. Da sie in ein Land vorzurücken im Begriff steht, durch welches nur ein einziger, ziemlich schmaler Weg, zwischen einer Kette von hohen, steilen und zum Theil kahlen Gebürgen hinführt, das so arm und entblößt an den nöthigen Bedürfnissen ist, daß sie beinahe alles, was sie braucht, dahin wird mitnehmen müssen, und da sie so leicht in ihrem Marsche aufgehalten, und zu einem höchst gefährlichen Rückzuge gezwungen werden kann, so wird

sie Briançon und Grenoble eben so wenig liegen lassen, sich überhaupt nur mit der größten Vorsicht vorwärts wagen, und durchaus nichts dem Ungefehr überlassen dürfen. Und hat sie endlich alle diese Schwierigkeiten glücklich überwunden, und Chambery, wo die Landschaft ebener zu werden anfängt, erreicht, dann hat sie die Wahl, ob sie zwischen der Rhone und Isere gegen Lyon hin marschiren, oder rechts sich nach Genf wenden will.

Da sie unmdglich stark genug seyn kann, um alle Hindernisse, die ihr, im ersten Falle, von neuem wieder aufstossen würden, glücklich zu besiegen, und so lange die Hauptarmee, von Piemont aus, nicht auch gegen das südliche Frankreich vorgerückt ist, jede Bewegung links nach Lyon zu, als die einer verlohrnen Kolonne die nachtheiligsten Folgen ganz unausbleiblich für sie haben muß, so wird sie wohl zu der zweiten sich entschließen, und Genf zu erreichen suchen müssen. Hier ist sie in Sicherheit. wenn die Armee in der Schweiz so weit vorgerückt ist, daß sie sich mit ihr in Verbindung setzen kann. Aber viel mehr kann diese auch nicht für sie thun, als daß sie ihr die Flanke deckt. Wollte sie dagegen bis an die Saone und den Doubs vorrücken, so müßte sie nur noch die engen Pässe des Jura ersteigen, eine Operation, die mit äußerst wenig Mannschaft gehindert werden kann. Auf jeden Fall aber wird sie dann für die Armee in Piemont verlohren seyn, und durch ihr Vorrücken eine solche Lücke bilden, daß man dieser über die Berge Cenis und Genevre, von der Rhone her, sehr leicht würde in die Flanke fallen können, eine Bestimmung, die man auch der Armee zu geben den Plan hatte, welche der General Championnet im Herbst 1799 in dieser Gegend zusammenziehen sollte.

Da Frankreich nun von dieser Seite so schwer zu erreichen, und jeder Rückzug sehr gefährlich ist, so wird man sich begnügen müssen, die Spitzen der Berge zu be-



setzen, und auf den Punkten zu operiren, auf welchen man in das Innere der Republik schneller eindringen, und die Nation wirksamer bekriegen kann. — In diesem Fall bleibt nichts übrig, als Genua zu besetzen, und über den Col de Tenda vorzurücken. — Aber wenn gegen das Wallis und Savoyen hin die Natur alles gethan hat, um einen Angriff fruchtlos zu machen, so hat man auf dieser Seite durch Kunst zu ersetzen gewußt, was sie hier vielleicht unterlassen hat. Die Vertheidigungslinien sind hier alle, sowohl für das Piemont, als für Frankreich, so vortreflich angelegt, und es ist, wie ich gezeigt habe, gegen die Berge Cenis, St. Bernhard und Simplon so wenig zu befürchten, daß man sich immer nur zwischen dem rechten Ufer des Po und der ligurischen Küste gehalten hat, man mochte in Italien vorzudringen suchen, oder sich daraus zurückziehen.

So vertheidigte der General Beaulieu diese Punkte hier lange gegen Scherer, und, als er sich nicht mehr behaupten konnte, zog er sich über Cuneo und Ceva zurück, indem er Alessandria und Tortona im Rücken behielt. Nachdem Bonaparte das Kommando der italiänischen Armee bekommen hatte, so mußte ihn dieser hier und aus einer festen Position nach der andern vertreiben, und die Gefechte und Schlachten bei Montenotte, Millesimo, Dego und Mondovì gewinnen, ehe er den Abhang der Berge, da, wo sie sich nach Italien hinsenken, erreichen, und den kaiserlichen Feldherrn nöthigen konnte, sich hinter den Po zurückzuziehen. Und wäre es ihm dazumal nicht gelungen, die piemontesische Armee von der östreichischen zu trennen, die Festungen Cuni, Ceva und Tortona, die ihm, in dem darauf erfolgten Waffenstillstande, von dem Könige von Sardinien eingeräumt wurden, würden ihn am rechten Ufer des Po noch lange aufgehalten haben, und ihm sehr im Wege gewesen seyn.

Hinter den Po und gegen Genua und den Col

de Zenda zog sich auch Moreau mit seinem kleinen Häufchen vor der österreichisch russischen Armee zurück, als diese bei Cassano über die Adda gegangen war. Er hatte hiezu noch den besondern Beweggrund, daß er die Kommunikation mit der Armee von Neapel offen erhalten mußte, so lange sie nicht über den Arno gegangen war. Da der Feind das ganze Oberitalien besetzt hielt, so konnte sie nur längs der Küste hin zu ihm stoßen, und zu diesem Ende mußte Moreau sich gegen Genua wenden, wenn er die Vereintigung mit ihr nicht aufgehoben wissen wollte. Dadurch aber gab er in der Ebene von Piemont Terrain preis, das man ihm sonst gewiß nicht so leicht abgenommen haben würde. Er bewies auch bald darauf, daß es nur von ihm abhängt, es wieder zu besetzen, denn nachdem er in Erfahrung gebracht, daß Macdonald über die Apenninen gegangen sey, und sich gegen die Trebia gewendet habe, so rückte er sogleich wieder bis Bobbio vor, und schlug die kaiserlichen Generale Bellegarde und Seckendorff in der Gegend von Alessandria. \*)

Diese Festung und Tortona bilden gleichsam den Schlüssel zu der Ebene von Piemont, man kann sie zwar umgehen, aber es bleibt doch immer gefährlich, sie im Rücken liegen zu lassen. Die damit verbundenen Nachtheile sind nicht größer, und äußern sich nicht mehr, als wenn die weichende Armee den Gebirgskrieg gut zu führen versteht. Bobbio, Ceravalle, Novi, Acqui liegen zum Theil schon auf der Anhöhe selbst, zum Theil am Fuße derselben, und müssen besetzt werden, wenn man bis Genua vordringen will. Die Kunst hat wenig oder nichts gethan, sie zu befestigen, aber desto mehr die Natur, und hat man die Anhöhe glücklich erreicht, dann bietet wieder die Kette der Apenninen, die sich hier im und am Genuesischen nach Parma hinzieht,

\*) Ueber Moreau's Rückzug in Italien im Jahr 1799. Europ. Annal. 128 Stük. 1803.

so viele enge und schwer zu durchbrechende Pässe an, daß sie mit wenig Mannschaft vertheidigt, und nicht ohne beträchtlichen Verlust eingenommen werden können. —

Mit welchen Schwierigkeiten hier eine Armee zu kämpfen hat, dies haben wir in dem letztern Kriege gesehen. Der General Joubert verlor im August 1799 die Schlacht bei Novi, oder konnte doch wenigstens nach derselben nicht in die Ebene vordringen. Aber die Feinde hatten dadurch, daß sie sich dort behaupteten, auch noch nichts gewonnen. Im Gebürge, zwischen Novi und Genua, hielten sich die Franzosen, und die Deutschen und Russen vermochten nicht, sie daraus zu verdrängen. Ueberdies war der Winter herangekommen, und Championnet hatte es jetzt nur um so leichter, seine Stellung in den Apenninen zu behaupten. Nach dessen Tode erst, und nachdem die Kaiserlichen mehrere bedeutende Gefechte gewonnen hatten, gelang es ihnen, die ligurische Küste zu erreichen, und Genua einzuschließen. Dies letztere geschah, wenn ich nicht irre, im Februar oder März. Sie hatten also, von der Schlacht bei Novi an gerechnet, wenigstens sechs Monate gebraucht, um sich durch die Apenninen einen Weg zu bahnen, und, wenn man die gerade Linie annimmt, in dieser ganzen Zeit nicht mehr, als höchstens sechs bis acht Meilen zurückgelegt.

Und als es ihnen nun endlich gelungen war, bis Genua vorzurücken, was hatten sie dadurch gewonnen? — Wenig oder nichts, denn die Belagerung dieser Stadt hielt sie theils von neuem wieder auf, theils hinderten sie alle an der Küste gelegenen Forts an dem weiteren Vordringen gegen Frankreich. Und was ihnen damals widerfahren ist, nach einem durch so viele Siege gekrönten Feldzuge widerfahren ist, sollte dies jeder andern Armee und ihnen selbst nicht auch wieder begegnen können? — Ganz gewiß, denn Genua ist durch seine künstliche und natürliche Befestigung leicht zu vertheidigen, und wenn auch Savona, Bado, Noli und



Finale durch ihren Umfang und ihre Werke von keiner großen Bedeutung sind, so halten sie doch auf, und ersetzen durch die Zahl, was ihnen an Stärke abgeht.

Die Kolonne, welche am Tanaro hin vorzurücken suchen muß, stößt auf mehrere Forts, die sie zwar einnehmen wird, die sie aber, in Verbindung mit den Naturschwierigkeiten, die auf dieser Seite im Gebürge nicht weniger angehäuft sind, lange aufhalten, und sie viel Menschen kosten werden. Und das schlimmste für sie ist dabei noch dies, daß, so lange der Feind bei Genua nicht zurückgedrängt, und die Küste vor ihm gereinigt ist, sie, um nicht abgeschnitten zu werden, die errungenen Vortheile nicht verfolgen, und sich nicht so weit vorwagen darf, als sie es vielleicht thun könnte. Dies muß eine zweite Kolonne, die an der Stura hin über Savigliano und Cuneo marschirt, ebenfalls thun. Dieser letztere Ort ist noch überdies gut befestiget, und verlangt eine Belagerung, die sich in die Länge ziehen kann, wenn er gut vertheidiget wird. Aber sollte auch dies nicht geschehen, so möchte sie nach dessen Einnahme schwerlich noch den Uebergang über den Col de Tenda zu erzwingen, und das hier befindliche Fort zu erobern im Stande seyn. — Beides aber ist nothwendig, wenn sie ihre Vereinigung mit den andern Kolonnen bei Nizza bewerkstelligen will.

Nach ungeheuren Anstrengungen und großem Verluste steht endlich die siegende Armee am Var auf französischem Grund und Boden. Sie ist wenigstens 50 bis 60 deutsche Meilen von der Etsch, der Grenze ihres Landes, entfernt, im Rücken hat sie hohe Gebürge, breite und reißende Flüsse und vorzüglich ein Volk, auf dessen Treue und Ergebenheit zu rechnen, die größte Unvorsichtigkeit seyn würde, und vor sich noch das ganze, ungeheure Frankreich mit seinen 35 Millionen Einwohnern.

R. W.

---

(Die Fortsetzung folgt.)

---

## III.

Verhandlungen des brittischen Parlaments,  
vom 27 Febr. bis zum 12 May 1804.  
oder  
Sturz des Abdingtonschen Ministeriums.

Sizung des Unterhauses am 27 Febr. 1804.

(Erste Erwähnung der Krankheit des Königs.)

Bei Gelegenheit eines Antrags zu Verlesung der neuen Volontairbill erhob sich Sir Robert Bowlen. Seit dem 14 d. M., sagte er, leidet unser Souverain an einer Krankheit, in deren Untersuchung ich nicht eingehn will; allein ich halte darüber eine Kommunikation an das Haus für nöthig und erwarte sie.

Der Kanzler der Schatzkammer (Herr Abdington): Ob ich gleich nicht im Stande bin, dem Hause anzuzeigen, daß Se. Majestät völlig wieder hergestellt sind, so darf ich es doch wagen zu behaupten, daß dieser glückliche Augenblick nicht weit entfernt seyn wird. Was eine andre Kommunikation betrifft, so ist die Meinung der vertrauten Diener Sr. Majestät, daß diese zu nichts dienen, und alles Verfahren, auf eine solche Kommunikation abzwefend, durchaus wider das Pflichtgefühl gegen den König und das Publikum seyn würde, auch es höchst unschicklich bleibe, auf den Gesundheits-Zustand Sr. Majestät Anspielungen zu machen.

Hr. Fox: Ich kann mich mit der so eben gegebenen Antwort nicht beruhigen. Es ist gewiß nicht undelikat, über Geschäfte zu reden, dem Publikum gehörige Auskunft zu geben, und dadurch allerley Gerüchte zu widerlegen. Der sehr ehrenwerthe Redner sagt, die vertrauten Diener Sr. Majestät hielten eine Kommunikation für unnöthig. Ich kenne keinen solchen Körper, wie die vertrauten Diener (Confidential servants). Der Redner wird öfters konsultirt, weil er Kanzler der Schatzkammer ist. Dis öftere Konsultiren ist der ganze Unterschied

zwischen ihm und uns. Sobald aber Se. Majestät wirklich daran gehindert sind, mit ihnen sich zu berathen; sobald Sie außer Stande sind, die Funktionen der königlichen Würde zu vollziehen, und dabei sich des Rathes der Minister zu bedienen, so sind dieselben nichts mehr als die übrigen geheimen Räte, sind den übrigen Rathgebern (privy counselors) der Krone völlig gleich. — Die große Frage ist jetzt, ob der König in einem Zustande sey, worin er die Pflichten der königlichen Würde erfüllen kann. Die gegebne Antwort ist, daß man darüber jetzt nicht zu diskutiren brauche. Indes hätte man uns irgend eine Kommunikation machen sollen, damit wir die Nothwendigkeit des Diskutirens und Nichtdiskutirens einsähen, und ob andere Maaßregeln zu ergreifen sind. Ich fordere es als ein Recht des Parlaments, daß es darüber um Rath gefragt werde, und behaupte, daß die Räte des Königs, welche öfters konsultirt worden sind, gar sehr nöthig haben, auch andre um Rath zu fragen, und sich nicht für die einzigen Quellen der Weisheit zu erklären. Nach einem Ausschreiben des Kriegsssekretairs an die Landlieutenants haben wir einen furchtbaren Angriff des Feindes zu fürchten. In diesen Zeiten müßte durch eine Proklamation Sr. Majestät das Kriegrecht für gültig erklärt werden. Was soll man thun, wenn man nicht weiß, ob Se. Majestät zu einem solchen Akt fähig sind? Es ist ferner nach der Konstitution nothwendig, daß der König beständig das Vermögen besitze, das Parlament aufzulösen, um so allen etwanigen Maaßregeln desselben ein Ende zu machen. Ich möchte wol wissen, worauf das Privilegium einer gewissen Klasse von Leuten beruhe, die sich vertraute Diener Sr. Majestät nennen, nach welchem sie, wie es ihnen gutdünkt, Kommunikationen über die Gesundheit des Königs machen können. Man wird mir vielleicht antworten, daß sie die Verantwortlichkeit davon auf sich nehmen; aber das kann unter den jezigen Umständen unmöglich genug seyn. Wenn wir vierzehn Tage länger so fortfahren, wo ist dann das Ende dieses unkonstitutionellen Verfahrens? Es liegt dem Hause ob, zu urtheilen, und nicht den vertrauten Dienern Sr. Majestät. Ich behaupte, daß das Haus gar nicht genöthigt sey, von irgend jemand unter den Ministern eine Kommunikation eher an-



zunehmen, als von einem andern Mitgliede. Wenn wir die neue Volontairbill befördern, so können wir mit gleichem Rechte mehrere andre Maaßregeln zum allgemeinen Schaden ergreifen. Es ist nöthig, daß eine Kommunikation über des Königs Krankheit gemacht werde, damit wir entscheiden, was nöthig ist; im entgegengesetzten Fall muß sich das Haus ajourniren.

Der Kanzler der Schatzkammer. Es scheint, als ob der sehr ehrenwerthe Herr, der zuletzt sprach, die Minister beschuldige; als ob sie dem Publikum die Nachrichten vorenthalten, zu welchen es ein Recht habe. Dagegen erkläre ich mich feierlich; alles was irgend mitgetheilt werden kann, ist mitgetheilt: nur Pflicht und Zartgefühl haben hier Gränzen gesetzt. Der Redner hat die auffallende Idee geäußert, als ob bey jeder Krankheit des Königs eine unmittelbare Kommunikation an das Parlament nöthig sey. Dieser Grundsatz würde sehr gefährlich seyn. Ich weiß ferner nicht, wie man die Minister anklagen kann, daß sie dem Hause eine Kommunikation vorenthalten; das gestrige Bulletin bereitete das Publikum auf keine baldige vor. Ueber die Anmerkungen des Redners in Betref der Unbestimmtheit des letzten Bulletins will ich nichts sagen; weil ich so glücklich bin, dem Hause anzeigen zu können, daß die Aerzte Sr. Majestät einstimmig der Meynung sind, daß die ganze Unpäßlichkeit Sr. Majestät nur von kurzer Dauer seyn werde, da sie in den letzten achtzehn Jahren schon zweymal geheilt worden. Der sehr ehrenwerthe Herr hat auf Vorfälle hingedeutet, bey welchen Sr. Majestät Namensunterschrift nöthig ist. Dagegen läßt sich antworten, daß im Fall eines Uebelbefindens des Königs die Gesetze hinreichend sind, um die Ergreifung solcher Maaßregeln zu erleichtern, und, wenn nur Sr. Majestät Namensunterschrift jetzt nöthig wäre, so kann ich mit großer Freude versichern, daß alsdann durchaus keine Unterbrechung oder Aufschub der Geschäfte des Landes Statt haben würde. Ich wiederhole es noch einmal zur Zufriedenheit des Hauses und jedes Individuums, daß die Geschäfte des Landes durchaus weder aufgeschoben noch unterbrochen seyn werden, soweit deren Fortgang von der Ausübung der königlichen Funktionen abhängt. Ich bitte zugleich

das Haus, zu glauben, daß die Minister durchaus keine Kommunikation vorenthalten werden, die sich nur füglich machen läßt. Er. Majestät Befinden fordert, daß das Haus seine Sitzungen fortsetze, und ich hoffe, dasselbe wird den Gang der öffentlichen Geschäfte nicht hindern wollen.

Herr Pitt: Ich kann unmöglich glauben, daß ein Ajournement des Hauses auf irgend eine Weise von nützlichen Folgen seyn werde. Die Lage der Dinge ist ernst und bedeutend; indeß sehe ich keine zwingenden Ursachen zu einer Dazwischenkunft des Parlaments, und die Unpäßlichkeit Er. Majestät rechtfertigt dieselbe keinesweges. Bei vorigen Veranlassungen war das Parlament äußerst vorsichtig, ehe es zu irgend einer Maaßregel schritt; nie geschah es ohne Kommunikation. Ein ähnliches Verfahren ist auch jetzt zu empfehlen, und nach erhaltener Kommunikation können wir über die Art der Dazwischenkunft des Hauses uns berathen. Warum sollen wir schon jetzt unsre Meinung äußern, da wir durchaus keine Kommunikation haben; noch weniger aber dürfen wir uns dadurch verleiten lassen, alle öffentlichen Geschäfte zu hemmen und zu unterbrechen. Die Lage der Dinge ist zu ernsthaft, als daß sie Unterbrechung zuliesse. Auch kann ich durchaus nicht glauben, daß die Minister sich durch ein falsches Zartgefühl zu Vorenthaltung solcher Mittheilungen verleiten lassen sollten, die für das Wohl des Landes nöthig sind. Ich bin überzeugt, daß sie, da sie wissen, daß die Wohlfahrt des Landes Er. Majestät erster und höchster Wunsch ist, auch nichts thun werden, was wider diese Wohlfahrt sey. Die gegenwärtigen Zeiten fordern kräftige Maaßregeln, und es wäre unweise, die Wirksamkeit des Parlaments zu diesem Zweck zu unterbrechen. Es sind Zeiten, die nicht zum Triumph einer gewissen Parthei, sondern allein zur Vertheidigung des Landes benutzt werden müssen, und wir werden sie viel besser gebrauchen, wenn wir die neue Vertheidigungsbill durch die Volontairs befördern, als wenn wir die gegenwärtige Debatte verlängern.

Herr Windham: Mein hochgeehrter Freund hat sich geäußert, als ob das vorgeschlagene Ajournement für eine beträchtliche Zeit dauern sollte; aber dis ist nicht der Fall; man wünscht nur ein Ajournement von einem Tage zum andern,

und darin liegt gewiß nichts Gefährliches. Was der Kanzler der Schatzkammer über das Zutrauen gegen die Minister geduldet hat, läuft dahinaus: "Hier sind wir, die vertrauten Diener Sr. Majestät; wir wissen alle Umstände, wollen aber keine Mittheilung darüber machen, so dringend auch die gegenwärtige Krisis dazu seyn mag; wir wollen die Verantwortlichkeit dafür auf uns nehmen, und ihr müßt uns blindlings folgen." Das heißt aber seine Forderungen sehr weit treiben; so weit hat man sie noch nie erstreckt. Der Kanzler der Schatzkammer fragt ferner: ob man glaube, daß bey jeder temporären Unpäßlichkeit eine Kommunikation nöthig sey? Ich antworte, nach der Strenge, Ja! Aber jede Sache hat ihre Gränzen, und ist nur unter gewissen Umständen rathsam; ob das jetzt der Fall sey oder nicht, ist unbekannt, und wir sollen warten, bis es dem Kanzler gefällt, uns darüber zu belehren. Das ist aber auch eine Beleidigung der Würde des Hauses. Eine der unerhörtesten Behauptungen, allen Grundsätzen zuwider, und des Unglücks schwanger, ist vorzüglich die heut vorgebrachte Idee, daß, wenn Se. Majestät durch Krankheit an Ausübung der Funktionen der königlichen Würde gehindert würden, dann die vertrauten Diener Sr. Majestät die Regierung fortsetzen können. Wenn diese sonderbare Lehre zugelassen wird, sind die gefährlichsten Folgen zu besorgen. Besitzen die Minister in irgend einem Zweige Vollmacht zu Fortsetzung der Regierung, so besitzen sie dieselbe auch in allen Fällen; wenn sie für einige Tage Regenten seyn können, was hindert sie, es für Monate zu werden? Mein geehrter Freund (Hr. Pitt) geht zwar nicht so weit; er sagt, daß wir den vertrauten Dienern Sr. Majestät trauen sollen, so viel als möglich, weil wir uns in Ungewißheit befinden. Nach meinem Erachten indessen liegt es jetzt dem Parlament ob, zu entscheiden, ob wir uns in einer Lage befinden, die ein blindes Vertrauen auf die Minister nöthig macht. Alles was wir wissen, haben wir aus den Berichten über den Gesundheitszustand des Königs. Doch giebt uns der Kanzler zu verstehn, daß wir denselben nicht völlig glauben müssen. (Es wird gerufen, Hört ihn, hört ihn!) Er sagt im Gegentheil: Glaubt an mich. Er geht noch weiter; er sagt was die Aerzte hätten sagen wollen; ob sie



gleich nicht für gut hielten, es bekannt zu machen. Dies ist eine ungeheure Lehre; sie giebt uns zu verstehn, daß wir in solchen Fällen ausschließlich nur den vertrauten Dienern Sr. Majestät Glauben bemessen dürfen. Man behauptet, die Dazwischenkunft des Hauses sey zu frühzeitig: darüber, hat das Haus zu entscheiden, wenn es zuvor von den Verhältnissen gehörig unterrichtet ist. Mancherlei Gerüchte waren im Umlauf; die allgemeine Meinung war, Se. Majestät seyen zu Ausübung der öffentlichen Funktionen unfähig. Ist etwas vorgefallen, was diese Meinung widerlegte? Wir sind benachrichtigt, daß keine schnelle Besserung zu erwarten sey. Kann das Haus noch ferner eine solche Dunkelheit dulden; kann es bey denselben etwas unternehmen? Warum hat man die gegenwärtige Bill so lange aufgeschoben, und warum erneuert man sie jetzt, da wir versichert worden, daß die schnelle Wiederherstellung Sr. Majestät nicht zu erwarten sey? Können wir unter diesen Umständen den vertrauten Dienern Sr. Majestät die ganze Führung der Dinge überlassen? Ich würde es sehr bedauern, wenn irgend eine meiner Aeußerungen der königlichen Familie schmerzlich fallen sollte. Ich gebe es zu, daß in dieser Rücksicht die Regeln der Delikatesse zu beobachten sind; aber der Ausdruck Indecenz, den der ehrenwerthe Kanzler gebraucht hat, ist unglücklich gewählt. Die Indecenz ist auf der entgegengesetzten Seite; es ist jederzeit indecent und unschicklich, das nicht, und nicht schnell zu thun, was für den König, für die Konstitution und für die Nation das rathsamste ist. Ich hoffe, das Parlament wird seine Würde in dieser Angelegenheit behaupten.

Der Kanzler der Schatzkammer läugnete, die ihm beygelegten Ideen geäußert zu haben. Er habe seine Meinung keineswegs der Meinung der Aerzte entgegengesetzt, auch habe er nicht zugegeben, daß die Funktionen der königlichen Würde völlig unterbrochen wären.

Herr Ganning: Ich freue mich des Antrags vom Baronet Bowley, weil er uns die Nachricht verschafte, daß die Funktionen der königlichen Würde nicht unterbrochen sind. Die gegenwärtige Bill ist bedeutend; aber es fragt sich, ob es erlaubt ist, unter den gegenwärtigen Umständen eine so wich-

tige Sache weiter zu treiben. Ich will nicht für das Mourenement stimmen; aber ich bitte mich nicht so zu verstehen, als ob ich irgend ein Vertrauen auf die Minister setze. (Lachen.)

Sir Charles Gren: Ich will die Aeußerungen meines Freundes (Hrn. Fox) nicht wiederholen, da ich denselben in Rücksicht auf die Konstitution vollkommen beystimme. Die Absicht meiner Rede ist, eine Erklärung über einen wenigstens zweideutigen Ausdruck zu erhalten, der für die Verfassung gefährlich seyn kann. So groß meine Freude bey der Versicherung seyn mochte, daß Sr. Majestät Gesundheitsumstände sich besserten, so wurde sie doch etwas durch die Anmerkung getrübt, daß keine Aufhebung der königlichen Autorität völlig nothwendig sey. So wie ich dis verstehe, heißt es, Sr. Majestät sind zu einigen Geschäften fähig, zu andern nicht. Dis ist ein solcher Zustand der Ungewißheit, daß ich nicht umhin kann, den geehrten Herrn um eine Erklärung zu bitten: Ob die königliche Autorität sich ihrer völligen Aktivität und Kraft erfreut oder nicht? Der Kanzler nehme auf die damit verbundene furchtbare Verantwortlichkeit Rücksicht, und erkläre: ist der Monarch zu allen den Funktionen fähig, die ihm als dem exekutiven Zweige der Konstitution obliegen, oder ist er nur für einige Zwecke derselben fähig, für andre nicht? Ich frage: ob die exekutive Macht nicht bloß für einige, sondern für alle Handlungen der exekutiven Gewalt Fähigkeit besitzt? Ja oder Nein. Ich erwarte eine Antwort.

Der Kanzler der Schatzkammer: Ich habe es dem Hause ausdrücklich und deutlich anzuzeigen, daß kein nothwendiger Akt der königlichen Autorität absolut unterbrochen ist.

Sir Robert Bowley: Es ist nicht meine Absicht, die Minister in Verlegenheit zu setzen; aber ich hielt es für Pflicht, auf eine Erklärung zu dringen. Ich will meinen Antrag nicht weiter treiben; die lange Zurückhaltung einer Kommunikation scheint mir jedoch immer tadelhaft.

Herr Thomas Grenville: Die ausdrücklichen Worte des Kanzlers der Schatzkammer waren: daß die Funktionen der königlichen Autorität nicht nothwendig suspendirt sind. Ich frage, ob dis heißt: daß der geehrte Kanzler es auf sich

nimmt zu entscheiden, was für Arten von Handlungen Se. Majestät ausüben müssen? Ich wünsche eine Antwort hierauf.

Der Kanzler der Schatzkammer: Ich appellire an das Haus, ob ich nach der schon gegebenen Antwort nicht dieser Frage überhoben seyn kann.

Herr Thomas Grenville: Ich bin überzeugt, daß viele Mitglieder, vielleicht die Majorität des Hauses, eine Kommunikation für nöthig hielten. Aber die vertrauten Diener Sr. Majestät sind, wie ich sehe, nicht das beste Medium der Kommunikation. Der zweckmäßigste Weg wäre die Versammlung eines geheimen Raths, welcher über die Berichte der Aerzte eine Darstellung abfasse, und dann mit seinem Gutachten dem Hause mittheilen magte. Auf jeden Fall hat das Haus mit Ernst und Sorgfalt zu verfahren.

Es wurde hierauf über Sir Robert Lowen's Antrag gestimmt, und derselbe ohne Stimmzählung verworfen.

### (V o l o n t a i r b i l l.)

In der nemlichen Sitzung (am 27 Febr.) begannen die Debatten über die neue Volontairbill.

Herr Thomas Grenville rügte die Unzulänglichkeit derselben, und bemerkte die vielen Widersprüche der Minister in Rücksicht auf das Volontairsystem.

Herr Pitt protestirte gegen alle gewaltsame Umkehrungen in Bezug auf dieses System, weil Hannibal vor den Thoren sey. Die Volontairs möchten rücksichtlich auf Organisation und Disziplin manchen von den Fehlern haben, welche ihnen Hr. Windham so oft und so bitter vorwürfe; dessen unerachtet bleibe er überzeugt, daß von Anfang kein besseres Mittel existirt habe, eine hinlängliche Macht zu Sicherstellung des Landes gegen die ihm von außen drohenden Gefahren auf die Beine zu bringen, wenigstens hätte es bey jeder andern Art von System sehr schwierige und verhasste Zwangsmaaßregeln bedurft, um eine zu Unterstützung der Linienarmee bereite Supplementarmacht von 400,000 Mann aufzubringen. Jetzt aber, da die Gefahr so nahe bevorsteht, die Volontairs entlassen und auf den Punkt zurückkehren zu wollen, woher man aus-



gegangen sey, um ein neues System einzuführen, würde vollends der Gipfel von Thorheit seyn. Man müsse sich also lediglich auf Verbesserungen des einmal angenommenen Systems einschränken, und hierüber wolle er dem Hause kürzlich seine Ideen vorlegen. — Hr. Pitt breitete sich nun ausführlich über die von ihm für nützlich gehaltenen Verbesserungen aus, welche sich auf drey Hauptpunkte reduzieren lassen. Erstens, mehrere Uebung der Volontairs; zu welchem Endzweck er die bisherigen zwanzig Exerzirtage im Jahr, jeden von etwa zwey oder drey Stunden, nicht für hinlänglich ansah, sondern die Volontaircorps für zwey bis drey Wochen in einem förmlichen Lager versammeln, und sie täglich exerziren lassen wollte. Die hierdurch für die Nation erwachsende Kostenvermehrung würde höchstens 300,000 Pf. Sterling jährlich betragen; vorausgesetzt, daß man jedem Mann für die Zeit des Kampirens 1 Schilling Gold Zulage gäbe. Die zweyte Verbesserung sollte darin bestehen, daß jedem Volontairbataillon einige Offiziere von der Linienarmee zugegeben würden, die es im Exerziren unterrichteten. Die dritte endlich wäre Einführung einer schärfern Kriegszucht, zu welchem Endzweck man mit eigener Einwilligung der Volontairs bey jedem Corps Reglements aufstellen müsse, wodurch bey kleinern Vergehn verhältnißmäßige Geld- und Arreststrafen festgesetzt würden. Hr. Pitt bedauert, daß, obgleich die Zahl der im ganzen Lande aufgestandnen Freywilligen alle Erwartungen, die man bey der ersten Gefahr hegte, übertroffen hätte, die Minister doch zu nachlässig gewesen wären, das daraus erwachsene Vertheidigungssystem durch Freywillige in militairischer Hinsicht zu vervollkommen. Uebrigens glaubt er, die Errichtung von Volontaircorps habe keinesweges soviel, als man behaupten wolle, der Rekrutirung für die Linienarmee und der Loosziehung für die Reserve und Miliz geschadet; im Gegentheil hofft er, man könne durch ein fluges Verfahren dieses Institut zu Vermehrung der Armee und Miliz benutzen; man solle nur bey der Linienarmee ein ähnliches Verfahren, wie bey der Reserve einführen, jeden Mann, der aus der letztern in erstere übergehe, durch einen andern mittelst des Looses ersetzen lassen, zugleich aber die Miliz als geheiligt ansehen, und nicht zugeben, daß daraus für die Linienarmee rekrutirt werde. —

Endlich ergrif Hr. Pitt noch diese Gelegenheit, um eine größere Sorgfalt für das Seewesen zu empfehlen, welches seiner Behauptung nach jetzt nicht besser besorgt seyn soll, als in den gewöhnlichen Zeiten, obgleich Alles von demselben zuerst abhänge.

Lord Castlereagh rechtfertigte besonders die Admiralität durch die Angabe der fertigen Kriegsschiffe, nemlich 91 Linienische in Kommission, eine Anzahl, welche erst im dritten Jahre des letzten Krieges erreicht worden; 129 Fregatten, eine Anzahl, die man erst im Jahre 1798 erhalten hätte; 208 andre bewafnete Schiffe, welche alle in Einem Jahre herbeigeschaft worden wären. Außerdem noch 20 bewafnete ostindische Schiffe, 10 Bloßschiffe auf der Themse, 602 bewafnete Böte, und auf den Werften 373 bewafnete Fahrzeuge. Ferner an der irländischen Küste 137 bewafnete Fahrzeuge, 77,000 Matrosen und 11,990 Marinesoldaten.

Herr Pitt bemerkte, daß man im vorigen Kriege mit 18,000 Matrosen angefangen hätte, im gegenwärtigen aber mit 50,000. — Mehrere Redner sprechen noch über die Unbestimmtheit und Unzulänglichkeit der Bill, welche die zweite Verlesung passirte.

## Sizung des Unterhauses am 29 Februar.

### Volontairbill.

Der Staatssekretair Yorke trug auf eine Kommittée über die Volontairbill an.

Obriſt Crawford: Ich widerseze mich diesem Antrage. Die Lage der Dinge fordert nachdrücklichere Vertheidigungsmittel als diejenige, welche durch die Bill erhalten werden können. Bey der Menge von Leuten, welche der Feind landen kann, bey deren Disziplin, bey deren Enthusiasmus und eingewurzeltem Haß sind dieselben wahrhaft nöthig. Es würde eine Schande seyn, wenn wir unsre Absichten blos auf das Abwehren des Feindes beschränkten; nicht blos die Zurückschlagung der feindlichen Armee, sondern deren völlige Vernichtung muß unser Zweck seyn. Diese aber wird nie durch die gegenwärtige Bill erreicht werden, an welcher man immer

gebessert, und sie zuletzt ganz verdorben hat. Wer hat je eine irreguläre Macht einer regulären Armee entgegengesetzt, wenn die erste nicht wenigstens von erfahrenen und gedienten Offizieren angeführt und kommandirt ward? Die bis jetzt zusammengebrachte Macht aber kann ich nicht sehr rühmen, wenn ich auch abermals den Beinamen eines regulären Obersten erhalten sollte. Ich bin aber in der That stolz auf diesen Namen, weil jetzt fast ein jeder, Kaufmann, Doktor, Banquier, Apotheker, und vielleicht bald der Prediger, sich diesen Titel eines Obristen zu eignet. Man behauptet 400,000 Volontairs wären zu Vertheidigung des Landes hinreichend; ich würde meinerseits ein bewaffnetes Bauernkorps vorgezogen haben; denn was eine bewaffnete Bauernmenge vermag, das bezeugt die Vendee. Ich misbillige es, daß die Minister nicht gleich nach dem Frieden von Amiens für Anlegung von Festungen sorgten, da sie die feindseligen Absichten Frankreichs wohl voraussehn konnten. Unterdessen bin ich weit entfernt, so etwas zu empfehlen, wie man in dem befestigten Lager von Thelmsford gemacht hat; das dient zu nichts, weil es nur eine gerade Linie ist, die nicht überall von Truppen besetzt und vertheidigt werden kann; auch wird der Feind nicht geradezu dahin kommen, und en Front angreifen. Er wird vielmehr sobald als möglich auf die Hauptstadt losgehn, und wenn unsre Armee in einem befestigten Lager steht, ihr die Lebensmittel abschneiden.

Admiral Berkelen: Es ist kein Seeoffizier vom höchsten bis zum geringsten, der die Vertheidigungsanstalten nicht für unzulänglich bey den gegenwärtigen Verhältnissen erklären wird. Unsre Küsten sind an vielen wichtigen Orten Preis gegeben. Man hat gesagt, der Feind habe nichts als Fischerboote. Indessen ergiebt es sich, daß unter diesen Booten doch auch 14 Kanonenschiffe in beträchtlicher Anzahl sind. Ueberdem haben die Franzosen noch 500 Kanonenboote, denen wir nichts entgegen zu setzen haben.

Herr Fox: Ein geehrter Redner hat zur Einigkeit ermahnt. Wie, fehlt es an Einigkeit? Hat nicht die Unfähigkeit der Mitglieder der Administration dasjenige unter dem Beistand Aller zu Stande gebracht, was den Größten ihrer Vorgänger unmöglich war? Ueber Mangel an Einigkeit dürfen



sie gewiß nicht klagen. Ich werde daher auch nicht aufhören, die vielen Misgriffe ihrer Administration zu rügen. Die vorliegende Volontairbill ist mit Absicht undeutlich abgefaßt, und kann unmöglich viel Gutes bewirken. Statt der 400,000 Volontairs, die wir haben sollen, hätten wir eine bewafnete Bauerschaft von zwey Millionen haben können. Diese letztere aber ziehe ich vor, und behaupte, daß die Volontairs nicht so gut sind. Man legt viel Gewicht auf ihre schon erhaltene Disziplin; aber ich fürchte, es wird sich ergeben, was Poye sagt: ein wenig Wissenschaft ist ein gefährlich Ding. Es wurde mir lieb seyn, wenn der Feind so gefällig wäre, nur so lange zu warten, bis die Volontairs gehörig egerzirt sind. Nach den Erfahrungen über vergangene Vorfälle in der Schweiz, der Vendee, in Amerika und Holland ziehe ich die bewafnete Bauernschaft vor. Selbst wenn der Feind auch unsre regulaire Armee schlage, so würde er nur das Schlachtfeld behaupten, und es wegen der Bauern nicht wagen dürfen, die geringste Fouragirung vorzunehmen. Dieser kleine Krieg muß den Feind schwächen, und er wird verloren seyn, wenn der die regulairen Truppen kommandirende General sich hütet, Alles auf einmal aufs Spiel zu setzen. Waren unsre bravsten Linientruppen in Amerika nicht gezwungen, zuletzt ihre Waffen vor einem zusammengelaufenen Bauernkorps niederzulegen! Ich weiß indeß nicht, was man mit der gegenwärtigen Bill thun kann. Das ganze System taugt nichts, und wird daher immer fehlerhaft bleiben. Man kann doch niemals alle Volontairs in großer Menge auf einen Fleck zusammenbringen.

H. Pitt: Ob ich gleich in manchen Aeussierungen dem letzten Redner nicht beipflichten kann, so stimme ich ihm doch darin bei, daß wir uns in einer großen Krisis befinden, und ein allgemeines wohlorganisirtes Vertheidigungssystem nöthig ist, welches nicht auf die vorübergehenden Ergießungen eines augenblicklich erregten Patriotismus, sondern auf feste Grundsätze gebaut wird, die uns für immer sichern. Friede und Sicherheit ist nicht zu erwarten, solange Frankreich der Schiedsrichter über das feste Land bleibt, und die jezige Regierungsform desselben fortdauert. Ich kann nicht umhin, den von den Vo-

Volontairs geäußerten Patriotismus rühmlich zu erwähnen, aber das Organisationsystem derselben kann ich nicht ganz billigen. Dies ist mir indeß noch kein Grund, um es jetzt gleich zu vernichten, nachdem soviel schon gethan worden, sondern vielmehr eine Aufforderung, um den Fehlern desselben abzuhelpfen. Den Empfehlungen einer bewafneten Bauerschaft kann ich nicht ganz beistimmen. Man hat die Vendee dabei angeführt, und es sind wirklich in derselben die höchsten Proben der Entschlossenheit, der Ausdauer und des Muths gegeben worden, welche für die Einwohner von Kent und Sussex als leuchtendes Beispiel dienen werden. Aber ist zu erwarten, daß der mit einer Armee landende Feind sich in besondre Bekriegung der Bauern einlassen werde? Er wird auf die Hauptstadt zubringen. Dort müssen wir eine Macht haben, die dem Feinde die Spitze bieten kann, und diese wird nicht bloß durch bewafnete Bauern gebildet. Man hat Amerika angeführt; aber in Amerika war kein Hauptort, durch dessen Verlust ein Hauptstreich ausgeführt werden konnte; eben so wenig in der Vendee. Da mochte der Feind eine Stadt oder ein Dorf nehmen, ohne daß dadurch das Ganze gelähmt wurde. Können wir aber hier einen langen Krieg für Jahre dulden? Ich will nicht behaupten, daß wir mit dem Fall der Hauptstadt überwunden seyn würden. Der Geist des Landes wird sich vielmehr um so mächtiger erheben; aber man muß doch nach Möglichkeit einen solchen Schlag abwehren; und dazu würden die Volontairs bei ihrer schon erhaltenen Disziplin mehr mitwirken können, als bewafnete Bauern, die, von ihrem Geburtsort entfernt, wegen Mangel an Kenntniß des Terrains, verhältnißmäßig immer weniger brauchbar werden würden. Ich kann nicht schließen, ohne wiederholt etwas über einige Aeußerungen in Betref des Marinedepartements zu erwähnen. Mancherlei Besorgnisse sind bei mir rege gemacht, und ich halte es für Pflicht, auf eine Untersuchung des Betragens der Admiralität anzutragen.

Die Niedersezung der Kommittee wurde bewilligt.

### Sizung des Oberhauses am 1 März.

(Krankheit des Königs.)

Nach dem Antrage auf zweite Verlesung der Bankrestriktionsbill erhob sich Lord King und sagte: Ich kann diese Bill

nicht passiren lassen, ohne über den Gesundheitszustand des Königs eine Anfrage zu thun. Man hat allgemein gesagt, daß außer den vier Leibärzten noch ein fünfter Arzt Se. Majestät besuche. Es ist wichtig, die Meinung dieses fünften Arztes zu hören. Ich frage daher, ob selbige auch dahin geht, daß die Funktionen der königlichen Autorität nicht nothwendig suspendirt sind, wie an einem andern Orte behauptet worden?

Lord Hawkesbury: Die unregelmäßige Art der Frage des edeln Lords würde mir die Nothwendigkeit einer Antwort ersparen: indeß nehme ich keinen Anstand zu wiederholen, daß gegenwärtig keine Suspension der Funktionen der königlichen Autorität nothwendig Statt findet.

Lord Grenville: Ich freue mich über die gegebene Antwort; denn ich verstehe sie nach den angenommenen Regeln des Hauses so: „Se. Majestät sind jetzt völlig wieder hergestellt, um persönlich die Angelegenheiten der Nation verwalten zu können.“ Hat die Antwort des edeln Staatssekretairs diesen Sinn, so gebe ich meine Beistimmung zur Bill.

Lord King wünschte ausdrücklich zu erfahren, ob der fünfte Arzt des Königs über das Befinden desselben seine Meinung geäußert habe, und welches dieselbe sey?

Lord Hawkesbury behauptete, daß dies keiner Antwort bedürfe.

Lord Carlisle verlangte eine ausdrückliche Antwort.

Lord Fitzwilliam verlangte das Nemliche, und beide forderten den Großkanzler auf, sich zu erklären.

Der Lord Kanzler versicherte, der edle Staatssekretair habe den Gesundheitszustand Sr. Majestät genau angegeben.

Lord Grenvills wiederholte seine Frage, ob er den Staatssekretair richtig verstanden habe? Er frug zugleich, ob der Lordkanzler, wie in den beiden vorigen Fällen, persönlich Sr. Majestät seine Aufwartung gemacht habe, und demzufolge erkläre, daß Se. Majestät in einem Zustande wären, die Regierungsgeschäfte zu verwalten? Ob er in Folge der Wiederherstellung Sr. Majestät das Staatsiegel unter eine Kommission zu Passirung einer Bill setzen, und sich dadurch für die völlige Genesung des Königs verantwortlich machen würde, wie dies vormals der Großkanzler zur Freude der Nation gethan habe?



Der Großkanzler: Ich werde das Staatsiegel unter keine Bill setzen, ohne darüber Se. Majestät zu fragen.

Lord Caernarvon bedauerte die Unbestimmtheit dieser Erklärungen.

Die Bankrestriktionsbill passirte.

### Sizung des Unterhauses am 2 März.

(Krankheit des Königs.)

H. Grey stand auf, und sagte: Er habe eine Frage an die Minister zu thun, die eben so sehr das Publikum, als den Souverain und das Parlament interessire. In einem andern Hause sey über Sr. Majestät Gesundheitszustand eine Erläuterung gegeben worden, die bei dem ersten Anblick zwar genugthuend scheine, bei näherer Betrachtung aber die Zweifel und Ungewisslichkeit des Publikums noch vermehrt habe. Der sehr ehrenwerthe Kanzler habe neulich gesagt: „Es existire gegenwärtig keine nothwendige Suspension der persönlichen Ausübung der königlichen Autorität.“ Er fordere ihn auf zu erklären, ob er damals zu behaupten gemeint gewesen sey: „daß die persönliche Ausübung der königlichen Autorität ganz vollständig sey?“ (Höret, höret!) Dann wünschte er auch, daß der sehr ehrenwerthe Herr, um alle Mißverständnisse zu vermeiden, noch einmal seine Erklärung wiederhole, und sich für die Wahrheit derselben verbürge: „daß Se. Majestät durch Ihre Krankheit nicht verhindert wären, die Regierungsgeschäfte zu versehen, und daß kein Ereigniß eintreten könne, wobei die öffentlichen Angelegenheiten durch diese Krankheit nothwendig suspendirt würden.“ Zugleich hoffe er, werde sich der Kanzler bestimmt erklären: „Ob seine disjunctive Versicherungen sich auf seine eigne Kenntniß, die er vermöge seines als vertrauter Diener bei Sr. Majestät habenden persönlichen Zutritts erworben hätte, gründeten, oder ob er dabei sich auf die Aussagen der sämtlichen Aerzte Sr. Majestät verlasse?“ Eine bestimmte Antwort auf diese Fragen wären die Minister nicht blos ihm, als Mitglied des Unterhauses, sondern einem ganzen beängstigten aber treuen Volke schuldig; sollte dieselbe daher nicht genugthuend ausfallen, so halte er das Haus für verpflichtet, alle

seine übrigen Verrichtungen zu unterbrechen, und sich mit der höchstwichtigen gegenwärtigen Lage der Nation zu beschäftigen.

Der Kanzler der Schatzkammer: Auf die Fragen des sehr ehrenwerthen Herrn habe ich nichts Andres zu sagen, als daß keine Verschiedenheit der Meinung darüber vorwalten kann, so weit dieselben mit den Gefühlen und Gesinnungen eines biedern und seinem Souverain zugethauen Volkes in Verbindung stehn. An einem frühern Abende war es mein Wunsch, in so deutlichen Ausdrücken als möglich, alle Nachrichten mitzutheilen, welche ich über die Gesundheit Sr. Majestät hatte einziehen können, indem ich alle über diesen Gegenstand denkbare Quellen zu Rathe zog. Damals sagte ich, was ich jetzt zu wiederholen um Erlaubniß bitte, und worauf ich den sehr ehrenwerthen Herrn verweisen muß. Was ich sagte, gründete sich nicht auf leichte Autoritäten, und ich habe seitdem keine Veranlassung entdeckt, welche mich zu dem Gedanken bringen könnte, meine Meinung sey irrig gewesen. Ich füge daher nur noch bei, „daß ich keinen persönlichen Zutritt bei S. Majestät habe, aber daß mir ein besseres Kriterium zu Fassung meiner Meinung offen steht, nemlich das übereinstimmende Gutachten aller fünf Aerzte, die Se. Majestät abwarten.“

H. Grey äußerte, diese Erläuterung könne ihm keinesweges genügen, und er wolle nächster Tage eine besondre Motion über diesen Gegenstand einbringen.

(Die Fortsetzung folgt.)

#### IV.

### Ueber die Würde eines Kaisers der Franzosen.

Carl der Neunte wurde beim Eintritt in sein vierzehntes Jahr für volljährig erklärt. Es war das Parlament von Rouen, welches ihn in einem so zarten Alter auf den Thron der französischen Könige setzte; und der Hauptgrund der Rechtfertigung eines solchen Verfahrens war, nach Davilla's Erzählung, \*) folgender: „Käme es auf

\*) Della guerra civile di Francia, Pag. 96.

Restitution und Verwaltung des Vermögens eines Mündels an, so geboten die Gesetze die Zeit von einem Augenblick zum andern zu zählen; wäre aber nur von Erwerbung einer Ehrenstelle die Rede, so gestatteten eben diese Gesetze, ein angefangenes Jahr als ein vollendetes zu betrachten." Das Parlament von Rouen erblickte also die Bestimmung eines Staatschefs in einem ganz andern Lichte, als worin sie gegenwärtig von den Franzosen erblickt wird.

„Es fehlt sehr viel daran,“ sagt schon der Verfasser des Geistes der Gesetze, „daß die Regierung der Völker eine bloße Würde wäre.“ Allein wenn er den obigen Ausspruch des Kanzlers Hospital aus diesem Grunde tadelt, so vergißt er gänzlich, daß, wenn gleich das Regieren nur eine Würde seyn sollte, dennoch die Regierung des französischen Volks unter den Königen nichts mehr und nichts weniger war, als eine Würde; daß folglich das Parlament von Rouen gar nicht Unrecht hatte, sich so und nicht anders darüber zu erklären. In der That, als Parlament konnte es sich nicht anders darüber erklären; denn als solches mußte es eine Sache zur Rechtsfrage machen, die es nie werden kann.

Nie hätte eine französische Revolution entstehen können, wenn die französischen Könige etwas mehr gewesen wären, als bloße Dignitarien. Zwar führten sie den Titel der Souveraine; allein die wahre Souverainität bleibt ihnen zu allen Zeiten gleich fremd. Um wahre Souveraine zu werden, hätten sie sich zu Gebietern der Konstitution machen müssen; aber das stand nie in ihren Kräften; und das Schicksal Ludwigs des Sechszehnten hat gezeigt, daß, wenn der Staatschef nur das Werkzeug der Konstitution ist, er sich auch zuletzt gefallen lassen muß, mit der Konstitution unterzugehen.

Forscht man den Ursachen nach, welche die Souverainität der französischen Könige verminderten, so kann man nicht verfehlen, auf zwei Hauptursachen zu stoßen,



welche nur durch die Revolution fortgeschafft werden konnten. Die erste dieser Hauptursachen war: die Theilnahme der katholischen Geistlichkeit an dem Regierungsgeschäft in dem gesetzgebenden Ressort desselben, und die daher entstehende ewige Vermischung der Kirche mit dem Staate; eine Vermischung, welche es zweifelhaft ließ, ob der Staat in der Kirche oder diese in jenem enthalten sey, oder, mit andern Worten, ob Frankreich mehr eine Kosmokratie oder eine Theokratie sey. Die zweite dieser Hauptursachen war: die Theilnahme der Feudal-Aristokratie an dem Regierungsgeschäft in dem vollziehenden Ressort desselben und die daraus entstehende Weigerung, noch etwas mehr zu leisten, als wohlhergebrachte Rechte mit sich bringen, mag doch das Ganze darunter leiden, so viel es wolle. Die Tendenz des französischen Volks war nie eine andere, als Verstärkung der königlichen Macht, weil es nur in dieser seine Rettung finden konnte; aber dieser durchaus entgegengesetzt war die Tendenz der Geistlichkeit und des Adels, und beide mußten ihren Endzweck erreichen, weil sie als Elemente der Regierungsmaschine dem Mittelpunkt der Macht unendlich näher waren, als das Volk. Doch kaum hatten sie diesen Endzweck wirklich erreicht, als sie die Opfer ihres unbesonnenen Strebens nach einer Freiheit wurden, die nur der Antheil des Staatsherrn seyn darf. Eine kräftige Regierung ist allein im Stande, den Regierten Freiheit zu geben; eine schwache ist nothwendig despotisch, und der höchste Punkt des Despotismus bestimmt den Augenblick der Insurrektion, die nie etwas anderes bezwecken kann, als eine Reinigung der Regierungsmaschine von allem dem Unrathe, der ihre Bewegung verhindert.

In der Geschichte der französischen Revolution ist nichts so merkwürdig, als die allmähliche Wiederherstellung der Einheit der Regierung. Der Umsturz des Thrones hatte eine Demokratie zur Folge, die, wie ab-

scheulich sie auch in jeder andern Hinsicht seyn mochte, das erste Fundament zu der republikanischen Monarchie legte, welche wir gegenwärtig erblicken. Ein Volkssenat von achthundert Individuen war schlecht geeignet, eine kräftige Regierung zu bilden, weil, selbst bei der höchsten Einheit des guten Willens, die Einheit der Idee unmöglich war. Um diese Einheit der Idee hervorzubringen, errichtete man Regierungsausschüsse. Sie entsprachen dem Endzwecke nicht, um dessentwillen sie errichtet worden waren, und ihr Despotismus war um so zerstörender, je weniger es bei ihrer Bildung darauf angelegt war, ihnen Stärke zu geben. Der 9te Thermidor beendigte ihre Wirksamkeit, ob sie gleich noch mehr als ein ganzes Jahr fortwirkten. Unterdessen hatte sich im Partheikampf die Idee entwickelt, daß die Revolution durch eine ewige Trennung der gesetzgebenden und vollziehenden Macht zum Stillstand gebracht werden könne. Die Konstitution von 1795 wurde entworfen und realisirt. Durch jene Trennung der gesetzgebenden und vollziehenden Macht hatte man dem Despotismus zu entfliehen geglaubt; allein man hatte ihn dadurch nur verewigt, vorzüglich indem man jedem Mitgliede der Regierung die Gelegenheit nahm, sich große Verdienste um den Staat zu erwerben, und folglich das Vertrauen der Regierten zu der Regierung in der Geburt erstikte. Es zeigte sich nur allzubald, daß große Körperschaften nie einen Stützpunkt bilden können, aus keinem andern Grunde, als weil man den Stützpunkt in ihnen vervielfältigt, während das höchste Vertrauen ein Einiges ist.

Bedenkt man die lange Dauer der Bürgerkriege, von welchen Frankreich im sechzehnten und siebzehnten Jahrhundert heimgesucht wurde — Kriege, welche ihren Grund allein in der Schwäche der Regierung hatten — so muß man eingestehen, daß die französische Revolution durch nichts so sehr abgekürzt worden ist, als durch die

Bemühungen auswärtiger Mächte, sie zu verlängern. Die Schlacht bei Fleurus endigte die Schreckenperiode, indem sie den Schrecken überflüssiger machte, der zu keinem andern Endzweck war organisiert worden, als damit es den französischen Heeren nicht an den Mitteln fehlen möchte, den Krieg mit Nachdruck fortzuführen. Die Wirkungen des Moderantismus, in welchem Frankreich seinen Untergang finden mußte, wurden durch Hollands Eroberung aufgehoben, insofern diese den Auszug möglich machte, worin Mailand gewonnen wurde. In Italien ist Frankreichs republikanische und monarchische Verfassung ausgebildet worden. Zwar ist der Zeitpunkt noch nicht gekommen, wo der Geschichtschreiber mit Unbefangenheit angeben dürfte, warum es gerade Bonaparte und kein anderer General der französischen Republik war, der die Direktorial-Regierung aufhob; allein das darf man bemerken, daß, da alle Macht nur eine metaphysische oder physische seyn kann, Bonaparte durch die erstere, schon lange vor dem 18 Brumaire, den Ausschlag nicht nur über alle französischen Generale, sondern auch über die ganze französische Regierung gegeben hatte, und daß er mit dieser metaphysischen Macht keinen verächtlichen Grad von physischer verband, insofern er der begütertste französische Bürger war. Von dem Gefühl ihrer eigenen Schwäche verfolgt, hatte die französische Regierung einen Mann, der ihr blosses Werkzeug war, um der Verdienste willen, die er sich im Laufe seiner Feldzüge um sie erworben, weit über sich hinausgehoben, indem sie ihn bei jeder Gelegenheit präkonisirte; und als eben dieser Mann ihr gefährlich zu werden drohte, weil er seine Rettung nur in der Aufhebung des Direktoriums wieder finden konnte, da war es allzuspät, der Macht seines Ruhmes und Geldes zu widerstehen. Der 18 Brumaire aber entschied auf's förmlichste über die Wiederherstellung der Einheit in der französischen Regierung. Sie war durch die Existenz eines Ersten Konsuls gegeben.



Alles Vertrauen geht von der Macht aus. Soll aber die Macht zunehmen, so kann dies nur durch das Vertrauen geschehen. Indem Bonaparte die Revolution in eben dem Momente festhielt, wo alles, was sie jemals verheissen hatte, dem gänzlichen Verschwinden nahe war, fühlten Frankreichs aufgeklärteste Bürger den Beruf, ihn zu ihrem Stützpunkt zu machen; und indem Bonaparte sich durch die fremde Einsicht stärkte, wurden Einrichtungen möglich, welche die öffentliche Ruhe sicherten. Der Feldzug von 1800 trug nicht wenig dazu bei, die Kraft der ganzen Regierungsmaschine zu verstärken, indem sie sich selbst kennen lernte; der Ausgang dieses Feldzugs aber warf eine bleibende Scheidewand zwischen Frankreich und Oestreich, indem er frühere Vortheile sicherte. Das Concordat war es, was Italien an Frankreich band; ein strahlender Ausbruch der Macht des neuen französischen Staatshaupts! Kein Wunder, daß man eine so große Wohlthat durch ein lebenslängliches Consulat zu belohnen bemüht war. Auf diesem Punkt würde Bonaparte unstreitig noch gegenwärtig stehen, hätten die Britten den Frieden von Amiens nicht gebrochen, und wären nicht Versuche gemacht worden, den Helden, in welchem Frankreich seinen Erretter fand, aus dem Wege zu räumen. Je mehr Bedeutung England auf den Ersten Consul legte, desto höher stieg sein Ansehen. Zur Vollendung desselben fehlte Ein Schritt: die Erbllichkeit der Regierung in der Familie Bonaparte's. Er ist gegenwärtig geschehen, und die Frage ist bloß, warum Bonaparte gerade den Titel eines Kaisers der Franzosen wählte?

Diese Frage ist sehr bald beantwortet, wenn man Eitelkeit oder Ehrgeiz zum Bewegungsgrunde anliebt; allein in Beziehung auf wahrhaft grosse Männer ist die Unterlegung solcher Bewegungsgründe sehr gewagt, weil sie weniger in ihren Gefühlen als in ihren Ideen leben, und in der Regel nur gerade das thun, was in sich notwendig ist.

Hätte Bonaparte den Königstitel angenommen, so würden die französischen Prinzen nie aufgehört haben, ihn einen Usurpator zu nennen. Nun konnte dieß zwar einem Bonaparte an und für sich sehr gleichgültig seyn, weil er in Beziehung auf diese Prinzen nie ein Usurpator gewesen ist; allein der größte Theil der Menschen ist gewohnt, das Recht über die Macht zu setzen, weil er keinen Begriff davon hat, daß alles Recht nur durch die Macht möglich wird, und dieser Mangel an Einsicht führt alle Mißvergnügten zur Partheilichkeit und Unruhe. Bonaparte sicherte also durch die Annahme des Kaisertitels Frankreichs Ruhe, in sofern er sich durch denselben über alles hinauschwang, was französische Könige gewesen waren, und so den Vorwurf der Usurpation für immer von sich entfernte. Von einer andern Seite war der Kaisertitel der angemessenere, weil Frankreich durch den Revolutionskrieg sein Gebiet sehr wesentlich erweitert hatte, und in Beziehung auf mehrere benachbarte Staaten eine beschützende Macht geworden war.

Was ist aber Bonaparte als Kaiser der Franzosen? Als vor einigen Monaten im französischen Tribunal die Rede von Napoleons Erhebung zur Kaisermwürde war, da glaubten mehrere Tribunen ihr dadurch das Wort zu reden, daß die kaiserliche Macht eine beschützende sey. Allerdings ist dieß ihr allgemeinsten Charakter. Allein behält sie ihn in Beziehung auf innere Verhältnisse? Derselbe deutsche Kaiser, dessen Macht in Beziehung auf Deutschland eine bloß beschützende ist, wird in seinen Erbstaaten zum Souverain, versteht sich, in so weit die Souverainität mit der Verfassung dieser Erbstaaten vereinbar ist. An und für sich hat die beschützende Macht mit der Souverainität so wenig gemein, daß sie sogar das Entgegengesetzte der letzteren seyn kann. Die beschützende Macht ist nämlich in den Schranken einer Constitution eingeschlossen, und darf sich über dieselben

nicht erheben, wofern sie ihrer Bestimmung nicht schnurs-  
 strafs entgegenhandeln will. Die Souverainität hinges-  
 gen ist über alle Constitution hinaus, immer die höchste  
 Gesetzgeberin und Vollstreckerin zugleich; denn das Wes-  
 sen der Souverainität besteht in der innigsten Vereinig-  
 ung der gesetzgebenden und vollziehenden Gewalt in der  
 Person des Staatshaupts. Gäbe es einen souverainen  
 deutschen Kaiser, so gäbe es keine solche Verfassung in  
 Deutschland, als wir gegenwärtig haben, und das Läs-  
 tige der bloß beschützenden Macht tief empfindend gien-  
 gen alle energischen deutschen Kaiser vor und nach Carl  
 dem Fünften damit um, die beschützende Macht in eine  
 souveraine zu verwandeln. Bonaparte ist also gar nicht  
 Kaiser in dem Sinne, welchen die Tribunen mit diesem  
 Worte verbunden haben. Er ist vielmehr als Kaiser  
 durchaus souverain. Vermöge der Souverainität kann  
 die Constitution der französischen Staatskörper wohl  
 von ihm ausgehen, er selbst hingegen nie das Werkzeug  
 der Constitution werden. Wenn, wie an einem andern  
 Orte bewiesen ist, die Tendenz der französischen Revolu-  
 tion, in sofern sie das Innere anging, nie eine andere  
 war, als den constitutionellen König in einen konstitu-  
 renden (souverainen) Staatshaupt zu verwandeln, so hat  
 Bonaparte diese Tendenz vor allen seinen Zeitgenossen  
 am frühesten und reinsten aufgefaßt. Die Constitution  
 vom 15 Dez. 1799 war ganz sein Werk. Und wer  
 zweifelt daran, daß das letzte Senatus-Consultum es  
 nicht gleichfalls sey? Wie tief der neue Kaiser die Noth-  
 wendigkeit der Souverainität empfindet, sieht man am  
 deutlichsten aus dem Regenteneid, den er bei seiner Krö-  
 nung leisten wird. Dieser Eid enthält auch nicht das  
 Mindeste, was der wahren Souverainität entgegen wäre.  
 Das feierliche Versprechen, „die Integrität des Gebiets  
 der Republik zu vertheidigen, die Freiheit der Gottes-



„Verehrungen und die Gesetze des Concorbats zu respectiren und respectiren zu machen, die Gleichheit der Rechte, die politische und bürgerliche Freiheit zu beschützen, die Unwiderrufbarkeit der Verkäufe der Nationalgüter zu achten, keine Auflagen zu machen, und keine Taxen aufzulegen, wofern es nicht in Kraft eines Gesetzes geschieht, die Institution der Ehrenlegion aufrecht zu erhalten, und bloß mit Rücksicht auf das Interesse, das Glück und den Ruhm des französischen Volkes zu regieren“ — welcher denkende Staatshof würde es nicht mit Freuden geben, wofern es ihm zu geben erlaubt wäre? Im Grunde beschwört der französische Kaiser nur seine Souverainität; denn gerade auf der gewisserhaftesten Erfüllung aller seiner Pflichten gegen das französische Volk beruht diese Souverainität, so sehr, daß sie gar nicht vorhanden seyn würde, wenn jene Pflichten nicht wären. Bonaparte ist also geworden, was die einsichtsvollsten französischen Könige, z. B. ein Heinrich der Vierte, werden wollten, aber niemals werden konnten, weil sie den Hindernissen nicht gewachsen waren, welche ihnen die Privilegien des Adels und der Geistlichkeit in den Weg legten; Hindernisse, die nur durch eine Revolution zu besiegen waren, und von welchen wir gegenwärtig ganz anders denken, als Montesquieu und die Philosophen seiner Zeit, die keinen deutlichen Begriff von der Souverainität hatten, und in der unbeschränkten Macht des Staatshofes nur den Despotismus sahen, ohne eine Ahnung davon zu haben, daß gerade die höchste Macht der Regenten den höchsten Grad der Freiheit der Regierten gewähren muß.

So wie die Macht des gegenwärtigen Kaisers der Franzosen zunahm, gaben sehr viele Personen, an veralteten Theorien klebend, die Republik verloren. Dies rührte daher, daß sie sich die Freiheit der Regierten nur unter der Bedingung denken konnten, daß die Regierung

schwach und ohnmächtig sey. Die Zeit, welche ihre Vorurtheile zum Theil schon widerlegt hat, wird sie gänzlich vernichten. Frankreich ist, trotz den monarchischen Formen, welche es seit dem 18 Brumaire wieder angenommen hat, eine Republik, und wird ewig eine Republik bleiben. Das Wesen derselben besteht nämlich nicht in einer Trennung der gesetzgebenden und vollziehenden Macht, oder in dem Nicht-Daseyn eines souveränen Staatsoberhauptes; es besteht vielmehr in der Gleichheit der Rechte und der politischen und bürgerlichen Freiheit der sämtlichen Staatsbürger. Was die erstere betrifft, so ist sie allenthalben, wo es keine privilegierten Stände giebt, und die letztere anlangend, so ist sie geradezu die Basis aller Regentenmacht so sehr, daß, wer sie unterdrücken wollte, als Regent gegen seinen eigenen Vortheil handeln würde. In Hinsicht der Gleichheit der Rechte darf nur eine einzige Ausnahme Statt finden. Diese macht der Staatsoberhaupt durch die Erbllichkeit der höchsten Magistratur. Hierüber noch einige Bemerkungen.

Was im Tribunat über die Erbllichkeit der höchsten Magistratur oder der Souverainität gesagt worden ist, erschöpft diese wichtige Angelegenheit keinesweges. Es giebt einen Gesichtspunkt — und dieser dürfte wohl der einzig wahre seyn — aus welchem betrachtet, die Souverainität unabhängig von allen Vortheilen, welche daraus für die Ruhe und das Gedeihen der Staaten hervorgehen, noch immer nothwendig bleibt. Offenbar setzeth sich nämlich die Souverainität nur in der Intelligenz, welche der ganzen Regierungsmaschine den Impuls giebt, so kann sie, genau genommen, weder ertheilt noch zurückgefordert werden. Hieraus aber folgt ihre Erbllichkeit ganz von selbst. Denn ist der Nachfolger des Souverains nicht im Besiz der zum Impulsiren erforderlichen Intelligenz, so ist auch keine Souverainität für ihn vorhanden; und erfordert das Wohl des Staates die Fort-

dauer derselben, so wird ihm nichts anderes übrig bleiben, als entweder dem Geschäft des Impulsirens zu entsagen, oder der Kraft der Regierungsmaschine zu unterliegen. Beides kann nur bei demjenigen Nachfolger der Fall seyn, der es verabsäumt hat, sich die zum Impulsiren erforderlichen Einsichten zu erwerben. Welche Wahrscheinlichkeit aber, daß man dies da vernachlässigen werde, wo es in sich nothwendig geworden ist? Das Regieren kann nicht als Sache des Genusses genommen werden, wo die Regierungsmaschine so gebaut ist, daß der Funken der Intelligenz, nachdem er von oben herabgestiegen ist, auch von unten herauf steigt. Der unendliche Reiz, der sich in einer solchen Regierungsmaschine befindet, gestattet keinen Stillstand der Einsicht, und führt nothwendig zu immer neuen Combinationen, die Souverainität zu sichern. In dieser Hinsicht steht der Welt eine wesentliche Veränderung bevor. Zwar ist die Kunst, tüchtige Regierungsmaschinen zu erbauen, erst im Werden; allein nachdem der französische Staatschef sein Modell vollkommen ausgebildet haben wird, kann man nur seinem Beispiel folgen, um nicht nur die eigene Sicherheit, sondern auch die Ruhe und das Gedeihen der Regierten zu befördern. Alles kommt auf die Organisation einer Verantwortlichkeit an, wie sie bisher noch nicht vorhanden gewesen ist. Wie läßt sich aber diese Verantwortlichkeit besser ins Leben rufen, als dadurch, daß man der Regierungsmaschine, die bisher nur immer Zentrifugalkraft erhielt, auch eine Zentripetalkraft zu ertheilen beginnt? Eine weitere Auseinandersetzung dieses Gedankens würde hier zu weit führen; aber das muß noch bemerkt werden, daß nur durch eine geschickte Anlegung dieser Zentripetalkraft in allen Zweigen der Verwaltung derjenige Reiz hervorgebracht werden kann, von welchem oben gesagt ist, daß er keinen Stillstand der Intelligenz gestatte. Hat man es nur erst da



hin gebracht, daß die Regierungsmaschinen das allgemeine Beste mit einer Art von Nothwendigkeit befördern, so werden Fürstenmacht und Freiheit der Nation nicht mehr Opposita seyn, und die Souverainität in einer glänzenden Verklärung da stehen.

Ueber den innigen und unzertrennlichen Zusammenhang der Souverainität und ihrer Erblichkeit giebt, selbst faktisch genommen, nichts so bestimmte Aufschlüsse, als das Wesen eines deutschen Kaisers. Da das Machtgebet desselben sich nicht über die Beschützung hinaus erstrecken darf, so kann der Kaisertitel auch nicht in seiner Familie gesetzlich erblich werden. Denn durch die Erblichkeit würde die Wahl aufhören; die Wahl aber muß so lange bleiben, als den deutschen Fürsten an der Erhaltung ihrer Vorrechte das Mindeste gelegen ist. Sie aufgeben, die beschützende Macht in eine souveraine verwandeln, und der Landeshoheit entsagen, würde eins und dasselbe seyn. Die Erblichkeit der Kaiservürde versteht sich ganz von selbst, sobald die Souverainität ihr vorgegangen ist; aber so lange diese fehlt, ist jene in sich selbst unmöglich. Und hieraus ersieht man, wie ungegründet die Gerüchte waren, welche sich vor einiger Zeit von den Bemühungen des Erzhauses Oestreich um die Erblichkeit der Kaiservürde verbreiteten. Dies Haus hat gewiß nie daran gedacht, sich um etwas zu bemühen, daß, so lange es eine deutsche Verfassung giebt, nicht ertheilt werden kann. In der Souverainität muß die Erblichkeit erworben werden, und da die Souverainität sich nicht mit der Verfassung des deutschen Staatskörpers vereinigen läßt, so bleibt auch die Erblichkeit, als das erste Attribut derselben, unverschenkbar, wenn auch die Kaiservürde noch ein Jahrtausend hindurch in dem Erz Hause Oestreich verbleiben sollte.

Der Unterschied eines Kaisers der Franzosen von einem deutschen Kaiser besteht also darin, daß jener in

Beziehung auf den Staat, dessen Chef (Souverain) er ist, Kaiser genannt wird, dieser hingegen nur in Beziehung auf diejenigen Staaten, für welche er eine beschützende Macht bildet. Der Kaisertitel bedeutet also in Hinsicht Napoleons des Ersten etwas ganz anders als in Hinsicht Franz des Zweiten. Und auf gleiche Weise ließe sich der spezifische Unterschied des Kaisers der Franzosen von dem russischen und türkischen Kaiser auffinden. Es ist immer nur der gesellschaftliche Zustand, der über das Wesen der Magistraturen und also auch über das der höchsten entscheidet.

B.

---

## V.

### Z u s ä t z e

zu den Briefen über die Ereignisse in der Schweiz,  
in den Monaten Julius und August 1802.

(G. Europäische Annalen 1803. XII Stük, G. 240 u. ff.)

---

Der Verfasser der Briefe im zwölften Stük der europäischen Annalen, vorigen Jahrgangs, über die Ereignisse in der Schweiz in den Monaten Julius und August 1802, war allerdings von vielem Wesentlichen, das damals in diesem Lande vorging, gut unterrichtet. Indessen finden sich namentlich in seiner Erzählung von der Räumung der Schweiz durch die französischen Truppen, zwar keinerlei Unrichtigkeiten in den angeführten Thatfachen, wohl aber in der Zeitrechnung derselben, und dann vornehmlich ein Paar bedeutende Lücken, deren Ausfüllung noch vollends das gehörige Licht über diesen, für Helvetien schicksalsvollen, Vorfall verbreiten wird.

Also:

Am 12. Jul. zeigt der General Montrichard dem Landammann Dolder, und dieser seinen beiden Kollegen an: daß der General sich mit seinen Truppen zum Rütmarsch bereit halten müsse.

Am 13. berathet sich der Vollziehungsrath über diese Anzeige, und trägt dem Minister Stapfer auf: Entweder den Minister Talleyrand, oder den ersten Consul selbst, um einige Aufklärung über den unvermutheten Befehl zu ersuchen, mit dem Wunsche, daß einweilen die Ausführung verschoben werde. Auch die französische Gesandtschaft in Bern wurde an demselben Tage ersucht, dem Vollziehungsrathe mitzutheilen, was ihr über diesen Gegenstand bekannt seyn möchte. Der Minister Berninac selbst war damals eben abwesend, und auf seiner vorhabenden Reise nach den kleinen Kantonen begriffen. Sehr wahrscheinlich aber wurde ihm die disfällige Note des Vollziehungsraths von dem Gesandtschaftssekretair Gaudolphé nach Luzern nachgeschickt. — Den General Montrichard endlich bat man, die Eröffnung des erhaltenen Befehls an die Chefs der in verschiednen Kantonen befindlichen Truppen, wo möglich, noch zu verschieben, da man mittlerweile offizielle Nachrichten von Stapfern erwartete. Der General versprach es, doch nur auf wenige Tage.

Wirklich langte am 1sten in der Nacht Stapfers Sekretair, B. Boizot, als Eilbote, mit einer Depesche des Ministers in Bern an, (die sich also mit der an Stapfern unterm 13ten erlassenen Depesche des Vollziehungsraths gekreuzt hatte); sie enthielt eine Note des Ministers Talleyrand vom 8. Jul., folgenden wesentlichen Inhalts: „daß „der erste Consul, welcher die helvetische Republik im vollen „Genuß derjenigen Unabhängigkeit lassen wolle, die jedem zu „seiner endlichen Verfassung gelangten Staate gebühre, sich „entschlossen habe, die französischen Truppen aus Helvetien „zurückzuziehen, und hiezu den 20. Jul. bestimmt hätte.“ Der helvetische Minister bezeugt dann seine Freude über den erhaltenen Antrag, verlangt aber von dem Vollziehungsrath bestimmte Befehle, was er darauf antworten soll?

Sobald nun am 16. Morgens die erwähnte Depesche vor



dem Vollziehungsrathe verlesen ward, beschloß derselbe, sofort die Staatssekretaire in seine Sitzung zu berufen, und trat unterdessen in vorläufige Berathschlagung über den Gegenstand ein, bey welcher (wie der Verfasser dieses Aufsatzes aus ziemlich sichrer Quelle weiß) nach Erwägung aller Gründe für und wider, die beiden Landesstatthalter, Rüttimann und Füssli, sich für die Annahme des Antrags erklärten, der Landammann Dolder dagegen den Wunsch äußerte: „daß man einen Mittelweg ausfindig machen könnte, welcher, der Ehre der helvetischen Regierung eben so unnachtheilig als der Nationalunabhängigkeit, dahin leiten möchte, daß bis zu vollendeter innerer Organisation der Republik noch einige Truppen in der Schweiz verbleiben würden.“

Mittlerweile traten die Staatssekretaire in die Sitzung ein; der Rathschlag wird von neuem angehoben: die Minister geben ihre Meinung, die Mitglieder des Vollziehungsraths die ihrige; aber keiner kann, bey zweimaliger Umfrage, eine vollkommene Einstimmigkeit für sich erhalten. Alsdann entfernen sich die Minister, und der Vollziehungsrath, ehe er einen endlichen Bescheid nehmen will, findet es einmüthig angemessen: dem Senat über einen so wichtigen Gegenstand vertrauliche Nachricht zu geben, ihm das Für und Wider in einer ausführlichen Botschaft darzulegen, und namentlich die individuellen Gesinnungen aller seiner Mitglieder zu vernehmen. (Diese merkwürdige Botschaft findet sich in Beilage litt. A.)

Diese Senatsversammlung wurde am 17. Morgens, in sogenannter geheimer Sitzung gehalten, bei welcher die Gründe für die Annahme des Truppenrückrufs die weit überwiegende Meinungsmehrheit für sich hatten, übrigens aber dem Vollziehungsrathe, nach seiner konstitutionellen Pflicht, die eigentliche Schlußnahme zu fassen lediglich anheim gestellt wurde.

Beiläufig verdient der Folge wegen bemerkt zu werden, wie dem Senat, während dem er in dieser Berathung begriffen war, von dem aus der Sitzung ins Vorzimmer gerufenen Präsidenten, Landammann Dolder, bey seiner Rückkehr angezeigt ward: „Daß eine Deputation der Munizipalität und Gemeindsammer von Bern sich bey ihm mit dem Ersuchen gemeldet habe, dem Senat anzuzeigen: daß auf den Fall,

„daß die Gerichte von endlicher Zurückrufung der französischen Truppen gegründet wären, sie und die ganze dasige Gemeinde, für die öffentliche Ruhe, und die besondere Sicherheit der Regierung, mit Leib und Gut, nach allen Kräften stehen würde.“ Der Verfasser dieses Aufsatzes, welcher wo möglich noch minder als der Verfasser der Briefe bemerken, sondern bloß erzählen will, fügt hier kein weiteres Wort hinzu.

In der Abend Sitzung des Vollziehungsraths am 17. wurde dann, nach wiederholter ausführlicher Diskussion seiner Mitglieder, endlich beschlossen, dem Minister Stapfer durch denjenigen Brief zu antworten, welcher in Beilage (lit. B) enthalten ist, und somit wesentlich die Annahme des Antrags des ersten Konsuls enthielt.

Dieser Entschluß ward hiernächst unverzüglich allen Regierungsrathhaltern in den Kantonen, (so wie solches der Briefsteller bemerkt,) am Hauptorte aber den fünf Staatssekretairs, ungefähr in den nämlichen Terminis mitgetheilt; nur daß es in der Mittheilung an diese letztern noch bestimmter hieß: „Der Vollziehungsrath kennt alle die Gefahren, womit bereits vorhandene Unzufriedenheiten, so wie die Keime von solchen, die noch weiter entstehen möchten, die noch schwache Existenz des neuen Staats bedrohen.“ Er trug daher den gedachten Stellen auf: „Ihm sobald möglich Rapport über Alles das zu erstatten, was im Gebiete jeden Departements nöthig seyn dürfte, zu verordnen und zu thun, um die erwartete Krisis mit Heil zu bestehen,“ (*pour pouvoir traverser la crise qui nous attend*).

Mittlerweile war der Minister Berninac von seiner — durchstürmische Bitterung unterbrochenen — Reise zurückgekehrt, und erließ unterm 18. an den Vollziehungsrath diejenige Antwort, welche der Briefsteller anführt, und worüber wesentlich zu bemerken ist: Daß der Minister von der Eröffnung des ersten Konsuls nicht etwa bloß, wie von einem Antrage, sondern ganz unumwunden wie von einer beschlossenen Sache spricht.

In denselben Tagen hatte der General Montrichard (wie schon der Briefsteller ebenfalls anführt), dem Vollziehungsrathe angezeigt: Daß er nymmehr den bestimmten Bes

fehl habe, innert 15 Tagen, (man bemerkte diese Termins-  
ansetzung wegen der Folge), mit seinen gesammten Truppen  
die Schweiz zu verlassen. Der eigentliche Tag, an welchem  
diese Anzeige geschah, ist auch dem Verfasser dieses Aufsatzes  
unbekannt. Derselbe glaubt jedoch vernommen zu haben, daß  
solches schon vor der Senatsitzung am 17. erfolgt sey; immer-  
hin, muß es spätestens am 19. geschehen seyn. Denn schon am  
20. ließ das Ministerium der äußern Geschäfte, (welches unter  
Leitung des B. Müller-Friedberg gewiß nicht unvor-  
sichtig zu Werke ging) den Redaktoren der öffentlichen Blätter  
den von dem Briefsteller angeführten Artikel mittheilen, worin  
es heißt: „Wir können nun den nahen Abmarsch der fränki-  
schen Truppen aus Helvetien mit Sicherheit ankündigen;“  
(was also nicht etwa bloß auf den Schluß des Vollziehungs-  
raths, wohl aber auf die gedachte neue Eröffnung des Gene-  
rals hin, geschehen konnte;) „der erste Konsul hat ihn auf  
„die letzten Tage des Heumonats festgesetzt.“ Diese neue Ter-  
minsbestimmung des ersten Konsuls (in Stapfers Briefe  
war vom 20sten die Rede) konnte damals noch niemand als der  
General Montrichard kennen, der solche von dem französi-  
schen Kriegsminister erhalten hatte.

Noch mehr: Die Proklamation des Vollziehungsraths an  
das helvetische Volk datirt sich ebenfalls vom 20, und würde  
zuverlässig unter diesem Datum noch nicht ergangen seyn,  
wenn derselbe die endliche Schlußnahme der französischen Re-  
gierung nicht gekannt hätte. Kennen aber konnte er sie da-  
mals nur durch den General Montrichard, oder den Minister  
Berninac; denn erst am 28 Jul. traf, wie neun Tage früher,  
der nämliche B. Boizot, als Eilbote des Ministers Stapfer,  
neuerdings mit einer Depesche desselben, vom 25. datirt, in  
Bern ein. In derselben zeigte der Minister kurz an: „Daß  
„der erste Konsul, auf die Antwort der helvetischen Regierung  
„in Betref des Rückzugs der französischen Truppen hin, sich  
„entschlossen habe, sofort die nöthigen Befehle zu ertheilen,  
„damit die wirkliche Räumung erfolge, welche mit dem 30 Jul.  
„ihren Anfang nehmen soll.“

In seiner Stellung konnte der helvetische Minister in Paris  
allerdings glauben, daß der Konsul diese endliche Schluß-  
nahme, und neue Terminsbestimmung erst auf die von der  
helvetischen Regierung erhaltene Antwort hin, gefaßt habe.  
Das Vorhingefagte zeigt indessen deutlich das Gegentheil, und  
wurde von dem Verfasser des gegenwärtigen Aufsatzes eben des-  
wegen mit so viel Umständlichkeit angeführt. — Auch hier  
enthält er sich übrigens aller weitem Bemerkungen. Für un-  
parthenische und verständige Leser sind solche ganz unnütz; par-  
thenische und unverständige würden auch das Deutlichste nie-  
mals fassen, oder wenigstens nicht zu fassen sich stellen wollen.

Bern, 29 Febr. 1804.

N. B. W.

### B e i l a g e A.

Botschaft des Vollziehungsraths an den Senat,  
vom 16 Jul. 1802.

Bürger Senatoren! Der Vollziehungsrath erhält von dem



Minister der helvetischen Republik in Paris durch einen außerordentlichen Eilboten eine so wichtige Anzeige, daß der Rathschluß, welchen die verfassungsmäßige Regierung in Ansehung derselben fassen wird, vielleicht das künftige Glük oder Unglük unsers Vaterlandes entscheidet.

Der Minister meldet uns: der erste Konsul der französischen Republik, um unsre Nation bey ihrer nunmehrigen definitiven Verfassung die Rechte eines unabhängigen Staats in ihrem ganzen Umfange genießen zu lassen, habe sich vorgenommen, den Zeitpunkt der Räumung der Schweiz von den französischen Truppen auf den 1 Thermidor (20 Jul.) festzusetzen.

Die Note des französischen Ministers der auswärtigen Angelegenheiten, welche Sie, B. Senatoren, hier beigelegt finden werden, giebt deutlich zu verstehen, der erste Konsul erwarte von der helvetischen Regierung eine Antwort auf seine Aeußerungen über diesen Gegenstand.

Der Vollziehungsrath hat sich zur Pflicht gemacht, sich ohne Verzug mit dieser Antwort zu befassen. Er hat alle im Hauptorte zugegewesenen Staatssekretairs in seine Sitzung berufen, und gemeinschaftlich mit ihnen sind alle Vortheile und Nachtheile, welche jeder Entscheid nach sich ziehen könnte, genau erwogen worden, ohne daß diese Berathschlagung die Meinungen vollkommen vereinigen können.

Es wurde auf Einer Seite vorangetragen, Bürger Senatoren, das Staatsgebäude sey kaum aufgerichtet, mit großen Gefahren umgeben, noch viele Hindernisse blieben zu besiegen, um demselben eine feste Dauer zu verschaffen, und die Regierung bedürfe daher noch eine Zeitlang der Unterstützung ihres mächtigen Bundsgenossen, um das zarte Leben der neugeborenen Republik zu erhalten.

Man hat bemerkt, daß die beträchtlichen Alpenländer Uri, Schwyz, Unterwalden, das alte Glarner-Land, der alte Kanton Appenzell und Graubünden, der neueingeführten Ordnung abgeneigt und bereit seyen, sich von den übrigen Kantonen zu sondern, und zur reinen Demokratie in dem Augenblick überzugehen, in dem die französischen Truppen, welche die alten Bünde zerstört haben, den Boden der neuen helvetischen Republik verlassen würden.

Man hat angeführt, daß die innere Einrichtung des Staats noch nicht vollendet sey, daß die Kantonsverfassungen, so sehr sie immer den Beifall des Senats erhalten haben möchten, dem Angriffe zahlreicher Gegner, sowohl wegen der Leidenschaften der Partheien, und der Verschiedenheit der örtlichen Interessen überhaupt, als insbesondere wegen der noch an manchen Orten vorhandenen Ansprüche der Aristokratie, und wegen der großen und gefährlichen Anhänglichkeit unsrer Nation zur Volksherrschaft, ausgesetzt seyn.

Man hat sich auf den Zunder des Aufruhrs berufen, der im Waadtlande kaum erlosch worden ist, noch unter der Asche glüht, und den ein neuer, bisher durch die Gegenwart der französischen Truppen allein zurückgehaltener Funke, bei ihrem Abzug unfehlbar wieder entzündet würde.

Man hat die Bodenzinse und Zehnten in Erinnerung gebracht, deren Verkauf die Verfassung verordnet; man hat die Frage aufgeworfen, wie die Regierung die Vollziehung der Gesetze bei diesem Verkauf durch drei unvollständige Bataillone helvetischer Truppen im Nothfall unterstützen könne; oder ob die Regierung alsdann auf die Hülfe von Milizen eines Kantons würde zählen können, wenn sie derselben gegen Widerwillige in einem andern Kanton bedürfte? Man hat sich endlich auf alle die Gefahren berufen, welche jetzt noch der Republik in der Wiege drohen, auf die Feinde, die nach ihrem Untergange trachten, und auf alles Unglück, welches derselben die Mißthelligkeit, oder die Uebereilung ihrer Freunde selbst, nachziehen könnte, und man hat aus allen diesen Gründen den Schluß gezogen: Um dem Untergange des Staats vorzubeugen, müsse ein Mittelweg zwischen der Annahme des Anerbietens der französischen Regierung, und einem ausdrücklichen Abschlag gefunden werden; sey es vermittelt eines Aufschubs, den die Regierung benutzen könne, um mehr Festigkeit zu erwerben und ihre Kriegsmacht zu verstärken, oder geschehe es durch einen Vertrag, kraft dessen eine mäßige Anzahl französische Mannschaft noch für eine bestimmte Zeit in Helvetien bleiben würde.

Auf der andern Seite, Bürger Senatoren, ist die Meinung zur Annahme des Vorschlags vom ersten Konful mit sehr wichtigen Gründen unterstützt worden. Es ist gewiß, hieß es, das Volk wünscht überhaupt die Zurückziehung der französischen Truppen, und nur von dem Augenblick an, in welchem diese unsern Boden werden verlassen haben, wird unser Vaterland in der That eine Nationalregierung erhalten. Die Unabhängigkeit ist das höchste Gut eines Staats, der wesentlichste Vorzug, welchem eine Regierung, die kein Werk der Partheilsucht ist, jeden andern Vortheil unterordnen soll.

Als zu Luneville die Republik von mehreren Mächten anerkannt ward, hatte sie nur eine provisorische, kraft- und gewährlose Regierung, und die Sicherheit Helvetiens selber gestattete es nicht, diese Erklärung in der Urkunde sogleich mit der Vollziehung durch die That zu bestätigen. Allein jetzt sehe eine verfassungsmäßige Regierung vermöge des Willens der Mehrheit der Nation da. Die auswärtigen Mächte seyen bereit, mit ihr in Verbindung zu treten, und Frankreich zum Zeichen seiner Achtung erkläre sie unaufgefordert für selbstständig. Eine solche Anerkennung ablehnen oder ihre Wirkungen aufschieben, hieße sich selbst Ketten anlegen, sich der Verachtung eines abhängigen Zustandes Preis geben, die Ehre und die Freiheit der Nation noch für lange, vielleicht für immer, gefährden.

Ist die Regierung noch schwach, steht sie noch in Gefahr, so solle es ihr desto angelegener seyn, sich von diesem Zustande zu befreien, und um über Gefahren zu siegen, müsse man zuerst sie bekämpfen.

Ihre Lage, wird bemerkt, ist doch lange nicht so schlimm, um daran zu verzweifeln; sie besitzt das Vertrauen der großen Mehrheit der helvetischen Bürger, und in Erwartung der gu-

ten Folgen ihrer Maaßregeln, sind viele noch zutrauensvoller bereit, ihre Wirksamkeit zu unterstützen. Die Anzahl ihrer erklärten Gegner, welche verwegen genug seyn möchten, ihr die Spitze bieten zu wollen, ist bei weitem nicht groß genug, um über den Erfolg eines solchen Kampfes, wenn er je statt haben sollte, besorgt zu seyn.

Es wäre das wahre Mittel, den Sieg der Feinde der verfassungsmäßigen Ordnung zu sichern, wenn die Regierung selbst den fortdauernden Aufenthalt fremder Truppen verlangen sollte; dann würden alle republikanischgesinnten Bürger, welchen die Unabhängigkeit ihres Vaterlandes so theuer ist, sich zu dieser feindseligen Parthei schlagen; man würde einen Rathschluß, den die Betrachtung des öffentlichen Wohls allein bestimmen soll, persönlicher Furchtsamkeit, vielleicht gar ehrgeizigen Absichten zuschreiben. Man würde eine Regierung verachten, welche weder auf das Volk noch auf sich selbst zählen darf; kurz, die Nachricht des wohlmeinenden und billigen Vorschlages des ersten Konsuls und der demselben entgegengesetzten Schritte der helvetischen Regierung (deren Verbreitung nie zu verhindern wäre), würde diese in ihrer Entstehung vernichten, oder doch für immer entkräften.

Welche gesegnete Wirkung hingegen, hieß es ferner, wird nicht eine genehmigende Antwort zu Folge haben. Die wohlthätige Befreiung von den beschwerlichen Lasten, welche der Unterhalt fremder Truppen nach sich zieht, wird die Erkenntlichkeit des Volks erweken; die Besorgniß, sich denselben wieder aufzuladen, wird sein künftiges Benehmen bestimmen; indem es das Vertrauen der Regierung auf ihre eignen Kräfte gewahrt wird, und einen Beweis ihres Zutrauens auf seine Zuneigung erhält, wird dasselbe seinerseits sein Herz gegen die Regierung öffnen, und seinen Vorstehern diejenige Achtung widmen, welche in einem wohlgeordneten Staate immer das sicherste Pfand des Gehorsams ist. Hochachtung und Eifer für das allgemeine Wohl wird das Band seyn, durch welches jene Männer von Einsicht, die den wahren Vortheil ihres Landes kennen, und Freiheit und Unabhängigkeit zu schätzen wissen, sich an die obersten Behörden anschließen werden.

Dieses sind die Gründe, welche in unsern Sitzungen zu Gunsten des Rückzuges der französischen Truppen angebracht wurden.

In Rücksicht auf den Kanton Waadt insbesondere ward die Bemerkung gemacht, daß Hochachtung dem Volke dieses Landes, welches überhaupt einen edelmüthigen Charakter besitze, Neue abzwängen, und dasselbe bewegen werde, eine Regierung, welche ihren Lauf mit einer großen, gerechten und muthigen Handlung beginnt, aus Neigung zu vertheidigen. Endlich wurde in Betref der kleinen Kantone und Graubündtens noch beigefügt: diese hätten immer am meisten Widerwillen gegen die fremden Truppen geäußert, und man dürfe nur fortfahren, sie mit Weisheit und Mäßigung zu behandeln, so würden sie in kurzer Zeit dahin gelangen, die Einwohner der



übrigen Kantone, welche von jeher ihre Nährer und Verbündete waren, mit Brudersliebe zu umfassen.

Wir hatten die Ehre, Bürger Senatoren, Ihnen im Eingang dieser Botschaft zu sagen, daß keine der beiden Meinungen, deren Gründe wir Ihnen hier unbefangenen vorgelegt haben, die einheitige Bestimmung des Vollziehungsrates erhalten hat; aber alle drei Mitglieder desselben waren immer gleich geneigt, diesen Gegenstand Ihrer höchsten Einsicht zu unterwerfen, und Sie zu ersuchen, den Vollziehungsrath mit Ihrem weisen Gutachten bei dem Beschlusse zu leiten, welchen derselbe dabei zu fassen hat.

Belieben Sie, Bürger Senatoren, sich ohne Verzug mit dieser dringenden Angelegenheit zu beschäftigen.

Folgen die Unterschriften.

### Beilage B.

Der Vollziehungsrath an den B. Stapfer, bevollmächtigten Minister der helvetischen Republik zu Paris.

Bern, den 17ten Jul.

Bürger Minister! Ihr Sekretair der B. Voizot ist in der Nacht vom 15 auf den 16 um Mitternacht angekommen. Die von ihm überbrachten Depeschen beantworteten zum Theil die Fragen, welche der Vollziehungsrath in seinem Schreiben vom 3 Jul. an Sie that, gaben ihm aber doch nicht alle Aufklärung, die er gewünscht hätte. Unterdessen sieht der Vollziehungsrath wohl ein, daß Sie so ausgezeichnet wichtige Mittheilungen keinen Augenblick verzögern durften, so wie er seinerseits eilt, Ihnen seine Besinnung bekannt zu machen. Sobald demnach sein Entschluß gefaßt war, säumt er nicht, Ihnen Ihren Courier zurückschicken.

Der Vollziehungsrath würde geglaubt haben, nicht so zu verfahren, wie es die Erhaltung der Harmonie zwischen den höchsten Staatsbehörden erheischt, wenn er nicht den Senat von dem, der Regierung zum Entscheid vorgelegten, Gegenstände benachrichtiget hätte. Er hat dies durch eine Botschaft gethan, wovon Sie beigeflossene Abschrift finden. Die Lage Ihres Vaterlandes ist Ihnen zu gut bekannt, als daß nicht die darin enthaltenen Betrachtungen sich Ihnen ohnedies darbieten hätten; auch hat diese Mittheilung keinen andern Zweck, als Ihnen zu beweisen, Bürger Minister, und Sie in den Stand zu setzen zu versichern, daß die Mitglieder des Vollziehungsraths bei dieser kritischen Gelegenheit nicht bloß dem Antrieb ihres Herzens gefolgt sind, daß sie nicht bloß der Stimme einer Empfindung, welche jeder wahre Schweizer fühlen muß, gehorcht, sondern daß sie sich nach ruhiger und reiflicher Ueberlegung, aus Ueberzeugung und nachdem ihre Wahl durch die individuellen, in der Senatsitzung abgegebenen Meinungen erleuchtet worden, entschieden haben.

Der Vollziehungsrath beauftragt Sie, B. Minister, dem Minister der auswärtigen Angelegenheiten eine Note zu über-

senden, oder sie auch geradezu vor die Augen des ersten Konsuls zu legen, worin Sie sagen werden:

„Die helvetische Regierung, von der Absicht des ersten Konsuls, seine Truppen aus Helvetien zurückzuziehen, benachrichtigt, habe sich von der lebhaftesten Erkenntlichkeit für diesen augenscheinlichen Beweis des Wohlwollens des Oberhauptes der französischen Regierung für die helvetische Nation, und der Achtung, welche er der Unabhängigkeit derselben schenkt, durchdrungen gefühlt.“

„Der erste Wunsch, so wie die erste Pflicht des Vollziehungsrathes sey, bei dieser Gelegenheit der französischen Regierung wiederholte Versicherungen von seinen Empfindungen der Bewunderung, der Ergebenheit und Verehrung darzubringen, welche durch eine so ausgezeichnete Gunst nur desto lebhafter geworden wären.“

„Swar sey in der That die Organisation der helvetischen Regierung noch nicht beendigt, noch seyen zahlreiche Schwierigkeiten zu besiegen übrig, und die helvetische Regierung werde daher nicht ohne Besorgniß, noch viel zu thun zu haben, bevor sie den nöthigen Grad von Stärke erreiche, die Ausübung ihrer gänzlichen Unabhängigkeit antreten.“

„Unterdessen habe sie keinen Augenblick Anstand nehmen können, das Anerbieten des ersten Konsuls anzunehmen; ein Anerbieten, welches dazu gemacht sey, den Muth, den Eifer und die Kräfte jedes Menschen, der dessen Werth fühle, zu beleben, und in welchem die Obriheiten Helvetiens vorzüglich Mittel finden würden, nicht zu weit unter der ihnen auferlegten Pflicht zu bleiben.“

„Sogleich von diesem Augenblick an würden alle Bemühungen der Regierung dahin abzwelen, die Nation der Meinung würdig zu machen (*à relever la nation au niveau de l'opinion*); welche der erste Konsul von der Energie und den patriotischen Gesinnungen ihrer Bürger gefaßt habe, und sie zu überzeugen, daß sie nur durch eine ruhige Stellung, durch Unterwürfigkeit gegen die eingeführte Ordnung, durch Vertrauen auf die Zukunft, und durch die Mitwirkung Aller zum gemeinen Besten, ihrem Wohltäter einen seiner würdigen Tribut der Verehrung und der Erkenntlichkeit darbringen könne.“

„Insbesondre würden die Mitglieder der helvetischen Regierung, geehrt durch die Erklärung des ersten Konsuls, sich in ihren Arbeiten durch das Bedürfniß seiner Achtung zu verdienen, anspornen, und das wohlwollende Interesse, das er ihnen bezeugt, sich nie abkühlen lassen. Sie blieben übrigens überzeugt, daß von diesem Augenblick an, die Achtung und Liebe ihrer Mitbürger nicht mehr der einzige Zweck ihrer Anstrengungen seye, sondern daß sie auch noch das Vertrauen der französischen Regierung verdienen müssen, und daß sie dieses gedoppelte Ziel nicht anders erreichen können, als wenn sie sich vorsichtig in ihren Rathschlüssen, fest in deren Vollziehung, gerecht gegen Alle, liberal in ihren Grundsätzen und weise in deren Anwendung zeigen.“

„Endlich nehme der Vollziehungsrath mit Eifer und Dank die Versicherung an, womit die Note des Ministers der auswärtigen Angelegenheiten schließt; er hoffe daher, die französische Regierung werde die helvetische Unabhängigkeit schützen. Der höchste seiner Wünsche aber würde erfüllt werden, wenn der erste Konsul die Ausübung seines schützenden und wiederherstellenden Einflusses damit anfänge, daß er über das Interesse, welches er an Erhaltung des Friedens und der Ordnung in der Schweiz, so wie an der getreuen Beobachtung der Verfassung, welche sich die Nation gegeben hat, nimmt, eine authentische Erklärung bekannt machte.“

Dies ist, Bürger Minister, die Antwort, welche Sie zu geben haben; wir laden Sie ein, dem am Schluß beigefügten Begehren die ernsthafteste Aufmerksamkeit zu widmen, und Alles anzuwenden, um dessen Gewährung zu bewirken. Eine solche Akte, wie wir sie wünschen, würde das sicherste Mittel seyn, uns durch die Gefahren, die uns umgeben, glücklich hindurch zu führen, und je bestimmter und ausdrücklicher sie lautet, desto leichter werden wir auch der Hülfe fremder Truppen entbehren können.

Empfangen Sie unsern freundschaftlichen Gruß.

Folgen die Unterschriften.









WIDENER LIBR



HX IGZK



